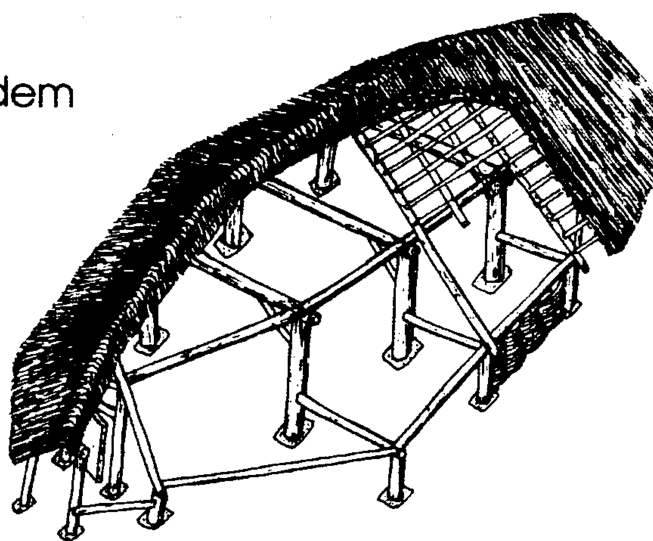
Limburgs Dagblad

Autopet

Zaterdag 3 november 1990. 72e jaargang nr. 261.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,45



● *Kosten drastisch omlaag* ● *Vacaturestop afgekondigd*

Malaise autobranche treft ook Volvo Car

Van onze verslaggever

BORN/HELMOND – Bij Volvo Car zullen met onmiddellijke ingang arbeidsplaatsen die door natuurlijk verloop vervallen, niet meer worden opgevuld. Als de personeelsstop, die gisteren in het vooruitzicht is gesteld, langere tijd aanhoudt komen honderden arbeidsplaatsen te vervallen.

Het natuurlijk verloop bij Volvo, dat vooral in Born hoog is, schommelt rond de tien procent van het personeel en op jaarbasis zijn dat circa 900 arbeidsplaatsen. De FNV vindt de personeelsstop niet meer dan terecht, gelet op de overcapaciteit in de autoindustrie, maar noemt eventuele gedwongen ontslagen bij voorbaat onacceptabel.

Tegelijk met de aankondiging van de personeelsstop liet Volvo weten dat het befaamde adviesbureau KcKinsey is ingeschakeld om tot een aanzienlijke vermindering van de kosten te komen. Daarnaast hebben de directeuren bij Volvo de opdracht gekregen om onmiddellijk te onderzoeken wat er aan kostenbesparing mogelijk is.

Mitsubishi

De bekendmaking van de maatregelen viel samen met berichten dat er akkoord tussen Volvo en Mitsubishi is over de produktie van Japanse auto's in de Volvo-fabriek in Born. De onderhandelingen zaten al in een vergevorderd stadium, maar Volvo liet gisteren weten dat geen overeenkomst is getekend.

Toch wordt verwacht dat beide autoconcerns binnen afzienbare tijd het principe-akkoord bekend zullen maken, omdat twee topmannen van Volvo, Deleye en Vlasbom, pas geleden van een reis naar Japan terugkeerden. Vermoedelijk start de jaarproduktie van 60.000 Mitsubishi's van het type Mirage ook eerder dan 1995, het jaar dat tot nu toe is genoemd.

Zie verder pagina 15
● **FNV: 'Personeelsstop Volvo minst pijnlijke maatregel'**

'Geen ander landbouwbeleid'

DEN HAAG – Staatssecretaris Gabor van Landbouw wijst het voorstel af om het landbouwbeleid ingrijpend te veranderen. Een werkgroep van wijze mannen pleit hiervoor in een rapport over landbouw, natuur en milieu. De wijze mannen willen dat de overheid het natuurgebied in Nederland in tien jaar verdubbelt tot 400.000 hectare. Gabor vindt dat voorstel veel te ver gaan.

Wöltgens voor hardere aanpak uitkeringsgerechtigden

Van onze parlementsredactie

DEN HAAG – Er is een hardere aanpak van de uitkeringstrekkers nodig. Wet- en regelgeving kan niet meer vrijmoedig gehanteerd worden, aangelegde normen dienen opgevolgd te worden. PvdA-fractieleider Wöltgens zal dit vanmiddag zeggen in Ede op een PvdA-bijeenkomst.

Wöltgens benadrukte dat de uitkeringskosten van de sociale zekerheid in ons land erg hoog zijn. Er is een gigantisch apparaat met ingewikkelde regelgeving waarbij iedereen een uitkering krijgt op minimumniveau. Wöltgens verwijt de organisaties in de sociale zekerheid een eigen cultuur te hebben ontwikkeld. Onder het mom van klantvriendelijk beleid worden wet- en regelgeving vrij gehanteerd. Aanlegde normen vervagen tot eigen normen of normloosheid.

Mocht je een werkloze aan het begin van de jaren tachtig, tijdens de recessie, niet te veel pesten met een sollicitatie- of scholingsplicht, die tijd is nu voorbij, meent Wöltgens. Er zijn 150 000 vacatures, ook voor ongeschoold werk.

Wöltgens pleit tevens voor een andere financiering van het milieubeleid. Nu zijn heffingen veelal het middel, waarbij iedereen evenveel betaalt. Ze zijn inkomens-onafhankelijk. Wöltgens stelde voor een deel van de heffingen om te zetten in een belastingheffing naar draagkracht.

Compromis over isolatiekosten luchthaven

Van onze verslaggever

GELEEN – Indien het tweede isolatieprogramma voor vliegveld Beek uiteindelijk meer blijkt te kosten dan de geraamde 200 miljoen gulden, zal de provincie die meerkosten niet op het rijk proberen te halen. Aan deze belofte kleeft de voorwaarde dat de thans geldende isolatie-normen tussentijds niet verzwaard worden.

Dit compromis betekent dat eventuele extra isolatie-kosten betaald moeten worden door de provincie Limburg en eventueel de luchthaven c.q. de maatschappijen die daarop vliegen. Het betreft dan eventuele meerkosten die niet gedekt worden door de rente op het geld dat nu al voor de isolatie wordt gereserveerd.

Gouverneur Mastenbroek en gedeputeerde Pleumeekers hebben onder meer en ander gisteren in Den Haag afgesproken met minister Maij-Weggen van Verkeer en Waterstaat en minister Alders van VROM tijdens bestuurlijk overleg over de aanleg van de Oost-westbaan.

Zie verder pagina 16
● **Bestuurlijk overleg met gemeenten snel afronden**



● *Met krakende stem, bolle wangen, 'supersonische' trompet en vooral swingende sound heeft Dizzy Gillespie (zie foto) gisteravond aan het hoofd van het United Nation-Orchestra de eerste editie van Jazz-Mecca 1990 ingeluid. Naar schatting zullen 22.000 toeschouwers dit weekeinde het grote internationale Jazz-festival in het MECC bezoeken. 'Very special guest' Ray Charles (vanavond) en trompettist Miles Davis (morgen) zijn de grote publiekstrekkers van dit festival, waarop zich meer dan 300 topmusici uit Amerika en Europa zullen presenteren.*

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Touwtrekken om missie Willy Brandt

BONN/BRUSSEL – Van allerlei kanten wordt er druk uitgeoefend om de missie van oud-bondskanselier Willy Brandt, ere-voorzitter van de Duitse sociaal-democraten, naar Irak een bredere basis te geven. De Duitse regering koppelde gisteren haar instemming met de reis van Brandt naar Irak aan de verwachting dat de missie zal plaatsvinden 'in ruimer Europees verband'.

De Nederlandse minister van buitenlandse zaken Hans van den Broek heeft eerder al bij de secretaris-generaal van de Verenigde Naties, Javier Perez de Cuellar, erop aangedrongen de mogelijkheid te bekijken om Brandt als speciale afgezant te sturen.

Voorzitter van de Europese liberalen, de Belg Willy De Clercq, die met de Italiaanse oud-premier Emilio Colombo Brandt zou vergezellen, verklaarde gisteravond nog steeds niet te weten of hij maandag naar Bagdad vertrekt. Hij zei geen duidelijkheid te hebben over de missie en 'meer en meer de indruk te krijgen dat Brandt het liefst alleen naar Irak zou gaan'.

Ook De Clercq bepleit een brede basis voor de missie en stelde twee voorwaarden bij een eventueel vertrek: „Het moet gaan om een collectief initiatief van de drie grote politieke families in Europa (christendemocraten, socialisten en liberalen) en de missie moet zich beperken tot een strikt humanitaire actie."

max. 11º C

min. 3º C

GELEIDELIJK MINDER ONBESTENDIG

De vandaag aangevoerde lucht is koud en onstabiel. Na het optrekken van de in de nacht gevormde mistbanken kunnen we opklaringen verwachten met in de middag enkele buien waarvan sommige met hagel. Morgen zijn er flinke zonnige perioden en is het overwegend droog. Het kwik loopt vandaag op tot maximaal 11 graden en morgen tot maximaal 9 graden. De wind is matig uit westelijke richtingen. Morgen draait de wind langzaam naar noordwest tot noord en is matig. De minimumtemperaturen zijn circa 3 graden en plaatselijk is vorst aan de grond mogelijk.

'Bisschoppen moeten zich met Rolduc bezighouden'

We hebben wel wat anders te doen...



Marie-José Gerads exposeert in Huize Holtum

Feestelijke presentatie in een droomkasteel



● *'Landschappelijke vrouw', 1990, gemengde techniek van Marie-José Gerads.*

HOLTUM – Wie de streek niet beter kent dan iemand die haar van Zuid naar Noord of omgekeerd doorkruist in het snelverkeer, langs de installaties van Volvo en met het zicht op andere industriële complexen in de buurt van de haven van Born, die zal verbaasd zijn als hij een ongerept stuk agrarisch natuurschoon vindt achter de richtingaanwijzers 'Holtum' – met daar midden in een wit kasteel met een gracht rondom en een brug. Dat agrarisch natuurschoon moet resteren uit een rijk agrarisch verleden: er zijn nog vier kastelen en een aantal historische landhuizen aan te wijzen op geringe afstand. Het bestaan van Huize Holtum was schijnbaar vergeten toen twee jonge mensen uit Nieuwstadt het tot hun eigen verbazing konden verwerven, drie jaar geleden, en aan de slag gingen om daarbinnen een droom te verwezenlijken die veel mensen alleen maar meedromen in kasteelromans.

De opening van een tentoonstelling van Marie-José Gerads gisteravond door de Burgemeester van Born was meer dan de presentatie van een overigens opzienbarende collectie schilderijen van haar hand, keramische objecten en bronzen beelden: het ging daar tevens om de afsluiting van een periode van drie jaar waarin het hoofdgebouw werd gerestaureerd, heringericht, geboend, versierd, gewit en gepolijst.
Zij is de kunstenares en de kasteelvrouw daar, blakend en blond met een vlecht tot laag op de rug en men beseft opeens dat Jacoba van Beieren achttien was toen ze vaderlandse geschiedenis maakte en Maria van Bourgondië niet veel ouder. Zij opende voor ons de monumentale deur op het bordes boven aan de trappartij; een deur uit de zeventiende eeuw, zoals in een huis-drukwerk valt te lezen.

Tuinkabouter

Het eerste kunstwerk dat de aandacht had getrokken was een kleurige tuinkabouter. Hij bleek met de jeugdigheid van alweer een nieuwe generatie bewoners van doen te hebben. Een wandelwagen op de plavuizen van de hal deed verder beseffen dat de kunstenares in de weinige jaren na haar afstuderen van de lerarenopleiding in Tilburg, afdeling Tehatex, ook echtgenote werd van Peter Keulen, moeder van twee kinderen en medewerkster in een omvangrijk bouwprojekt.

Museum

Intussen slapen de kinderen welgedaan, zijn de tuinen verzorgd en zijn de grote zaal en de kleine zaal in het hoofdgebouw fraai en zorgvuldig ingericht met niet meer te tellen aantallen werken op papier, keramische objecten en schalen, waarvan sommige zijn versierd met wat de herfst in de tuinen heeft opgeleverd. Een ook: staat de eerste binnenhof vol met auto's van de deelnemers aan een aquarelleercursus of een workshop die in volle gang is in een reusachtig atelier op de benedenverdieping van een bijgebouw.
De bovenverdieping van dat bijgebouw biedt de grootste expositiegelegenheid in fraai licht en een witte ambiance onder de monumentale kapconstructie; ook dit is onderdeel van Marie-José's eigen museum. De inventaris mag dan niet bestemd zijn om eeuwig daar te worden geconserveerd – hij is met zorgvuldigheid opgesteld. Hier is ook het vroegere werk te zien, dat al elders was en dat wij ons herinneren van de Trajecta's 83 en 85 en van een tentoonstelling in galerie Michel in Sittard: gewone ramen en dakramen spelen daar een rol in.
Marie-José maakt bekwame werken op papier, meest uitgevoerd in aquarel of in gemengde technieken, met veel gebruik van collage in de grotere formaten, en naarmate ze abstracter zijn meer in feestelijke en warme kleurstellingen. De van haar interieur af te lezen lust tot verfraaien – met groene vingers en met vrouwelijke hand – verraadt zich door bedektelijk of opvallend gebruik van bronsverf, goud en regelrechte glitter.
Haar figuraties zijn overigens zelden abstract; vooral het werk van de latere jaren staat in het teken van een vrouwelijke belevingswereld, met het moederschap daarin als wezenlijk element. Zij heeft zichzelf betrapt op verandering van haar kleurengamma in die periode – een verschijnsel dat, naar zij heeft gelezen, blijkens onderzoeken aan zwangerschappen inhaerent is.

'Krijgers'

Intussen mag men aannemen dat in het beeld van veelzijdigheid de keramiek misschien meer nog haar medium is dan de schilderkunst en de vervaardiging van kleine bronzen in cire-perdu-techniek. Zij formeert gewalste kleiplaat tot fraai gedecoreerde schalen – altijd in gedempte tonen, in kleuren van aarde en herfst, maar ook tot complexe objecten. Soms zoömorf – er staan uit onderdelen op te bouwen paarden in haar atelier – meest antropomorf: ook in dit medium houdt zij zich bezig met vrouwen en hun gevoelswereld. Strijdbaarheid is daar niet vreemd aan: er komen 'krijgers' voor met lansen; een vrouwelijk woord voor krijger was niet voorhanden.
Haar keramiek, in steengoed-klei en in eigen ovens verhit, is van een meer sobere en afstandelijke schoonheid – met een minimaal gebruik van kleurglazuur en versierende elementen. Niettemin: de breedte van haar assortiment en de variatie op haar thema's maakt haar drie presentaties bezienswaardig.
De ambiance rond die presentaties verhoogt de aantrekkelijkheid van een bezoek. Misschien wordt de route, die op de uitnodigingskaart getekend staat in de toekomst veel gevolgd op vrije dagen; en brengt zij dan menigeen tot de vaststelling dat de burgemeester de waarheid sprak en dat Born met Huize Holtum is verrijkt. En dat tegen een einder van oprukkende industrie het grasland zal blijven met de schoongewassen koeien die men vanuit de ramen van de grote zaal en van de kleine zaal ziet grazen.

pieter defesche

Duitsers in Melkfabriek

SITTARD – Het tweede onderdeel van het Foreign Art Festival, een cyclus van drie exposities waarin zich een buitenlands kunstenaars initiatief presenteert samen met Limburgse gastkunstenaars, wordt morgen om 14.00 uur in kunstcentrum 'De Melkfabriek', Agricolastraat 73 Sittard geopend. Na Poles Art uit Frankrijk toont het Duitse kunstenaars initiatief Kunst Kontakt Düren zijn werk.

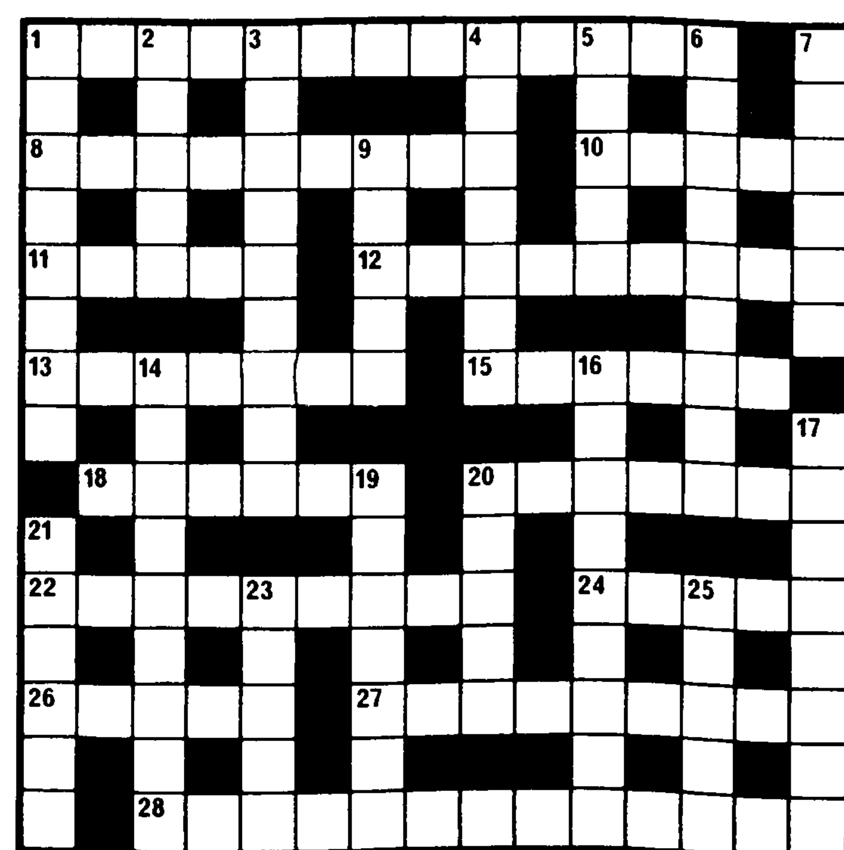
Kunst Kontakt Düren heeft voor deze expositie een negental kunstenaars uitgenodigd. 'De Melkfabriek' voegt vijf Limburgse kunstenaars toe: René van Binsbergen, Rinie Cauberg, André Deżelak, Jan Kusters en Ron Speetjens. Er komen tijdens deze tentoonstelling verschillende disciplines bod. Naast beeldhouwwerk en schilderijen is er onder meer een presentatie van akoestische tastobjecten en een performance van Manfred Hammes en Karin Meiner.

De expositie is verder te bezichtigen op de zondagen 11 en 18 november van 14.00-18.00 uur. Kunstcentrum 'De Melkfabriek' verhuist na 18 november naar de Leyenbroekerweg 113a in Sittard.

Oplossing van gisteren

K	O	F	F	I	E	D	I	K
O	O	R	–	N	–	E	E	R
E	G	–	N	E	E	–	P	I
L	–	D	W	E	R	G	–	B
B	A	R	–	N	–	R	O	B
L	A	A	T	–	B	E	D	E
O	P	A	–	G	–	N	E	B
E	–	K	O	E	T	S	–	Y
D	D	–	A	L	E	–	T	T
I	O	N	–	E	–	K	O	E
G	R	O	N	I	N	G	E	R

cryptogram



Horizontaal: 1. Niet toegestaan iets te verrichten? (13); 8. Hierboven is men in de olie! (9); 10. Is de laatste echt niet licht? (5); 11. Bomen die u in Duitsland aantreft (5); 12. Verwisseling van woorden doet stroef aan (9); 13. Europeaan die meestal in de war is (7); 15. Overblijfsel van een Duitser zonder thee? (6); 18. Hij helpt van beide kanten (6); 20. Andere uitvoering van een rolmaat (7); 22. Borrelt omhoog in de bron van het gemoed (9); 24. Door elkaar genomen is dit soort enger (5); 26. Ook met een oude krijgt men het vuil wel weg! (5); 27. Vlees waarvan een geestelijke 'kapot' is? (9); 28. Zijn model heeft niets om het lijf (13).

Verticaal: 1. Het is vreemd waar men thuis mee kan aankomen! (8); 2. Achteraf bekeken is dit oogje niets waard (5); 3. Sensationeel voor de afloop (9); 4. Roem voor een nieuweling die zich zedig gedraagt (7); 5. Natuurlijk ben ik niet vrij, ik heb het veel te druk! (5); 6. Sabelkwast van de lichte ruiter? (9); 7. Schilder die in dubbel opzicht uit de buurt blijft (6); 9. Staat weer op zijn kop (5); 14. Feodaal stelsel van de bibliotheek? (9); 16. Men nam gereedschap weg bij de veeboer (9); 17. Door een kerel pas ontworpen voertuig? (8); 19. Die zet je niet op als je thuis blijft! (7); 20. Mag To weer een aap houden? (5); 21. 't Wordt treurig als de vuile vrouw geen maat houdt (6); 23. Trefwoord van een devies? (5); 25. Te laat voor de haringvangst? (5).



● *Beeld en performance van Jan Doms en Jan-Hein van Stiphout.*

expositieS

Christianne Knops terug in Maastricht

MAASTRICHT – In Galerie Anny van den Besselaar, Tafelstraat 6a te Maastricht vindt tot en met 25 november een expositie plaats van de in Maastricht geboren en thans in Zwitserland wonende schilderes Christianne Knops. De galerie is geopend van donderdag tot en met zondag 13.00-17.30 uur.
De kunstenares werd in 1957 geboren en volgde aldaar haar opleiding aan de Stadsacademie. Vijf jaar geleden vertrok Christianne naar Zwitserland (Genève) en exposeerde zij alleen in Frankrijk en Zwitserland. De tentoonstelling in Maastricht is voor haar dus een hernieuwde confrontatie met het Limburgs publiek.
Knops toont een aantal doeken en wat kleiner werk. Wat de laatste categorie betreft maakte zij niet alleen gebruik van acrylverf maar ook van viltstiften, oliepastels, papier en stofcollages. Het andere werk bestaat uit acrylverf-schilderijen. Ondanks de verschillen in formaat en techniek, heeft haar werk steeds hetzelfde thema: kleur. Rijke uitbundige, jubelende kleuren. Christianne speelt met kleuren, met krachtige lijnen geeft zij die vervolgens vorm en door het aanbrengen van nieuwe kleurvakken benadrukt zij de gedachten die het schilderij bij haar oproept.

Olieverfschilderijen van Van Scheijndel

UBACH OVER WORMS – De Kunstenaar Willem van Scheijndel toont vanaf morgen tot en met 2 december in Galerie Ipomal, Kerkberg 2 Ubach over Worms olieverfschilderijen op linnen.
Van Scheijndel woont en werkt in Leiden en laat zich inspireren door andere culturen of beschavingen en reisimpressies. Zo maakte hij onder andere een serie 'Taffeh-schilderijen', hedendaagse interpretaties van de antieke wereld. Verder een 'Barcelona-serie', met veel kleur en mensachtige figuren, of 'Turkije-impressies' met een wat sombere penseelstreek. Onder de titel 'Afrikaanse indrukken' exposeerde hij in Wassenaar, daarna schilderde hij een serie Afrikaanse landschappen en taferelen over de bevolking van Kenia en Tanzania. Willem van Scheijndel maakt veelal gebruik van een paletmes, waardoor zijn expressieve stijl wordt versterkt.
Galerie Ipomal is geopend van donderdag tot en met zondag 13-17 uur.

Matthijs, Nachtwey en Verdijk in Signe

HEERLEN – In Galerie Signe, Akerstraat 82a Heerlen zijn vanaf morgen tot en met 9 december werken te bezichtigen van de kunstenaars Fred Matthijs (schilderijen), Reiner Nachtwey (fotografie) en Marie Verdijk (keramische sculpturen).
e Belg Fred Matthijs heeft steeds het verlangen naar rust en orde in gedachte wanneer hij schildert. De verhouding tussen mensen heeft hij vaak voor ogen; waar die verhouding niet tot stand kan komen, daar ligt het werkvlak van hem. Matthijs toont monotypes en schilderijen.
Het werk van de Duitse fotograaf Reiner Nachtwey komt voornamelijk tot stand door middel van zuiver fotografische technieken. Er ontstaan beelden met is een veelkleurige, complexe over en in elkaar schuivende figuratie in een duizelende beweeglijkheid.

Marie Verdijk uit Boxmeer besteedt veel aandacht aan ritme en herhaling, en aan de rol die lichtinval speelt bij haar keramisch werk. Zij gaat steeds uit van één enkele basisvorm. Vermenigvuldigd, en telkens anders gesneden, ontstaat er een beeld waaruit zich geometrische vormen los maken.

'Koudvuur' van Dē Maatschap

ROERMOND – Tijdens de tentoonstelling 'Koudvuur' in het Roermonds Gemeentemuseum staat het werk van Dē Maatschap centraal. Dē Maatschap bestaat uit de beeldend kunstenaars Jan Doms en Jan-Hein van Stiphout en de theaterman Piet-Jan Dusee. Zij maken producties, die een combinatie vormen van beeldende kunst en theater.

In het werk van Doms staat de door menskracht aangedreven beweging centraal. De beelden krijgen daardoor het karakter van een gebeurtenis. Stiphout presenteert glasinstallaties, waarbinnen de eigenschappen van glas in pure vorm tot uitdrukking worden gebracht. Tijdens de expositie zullen er voorstellingen plaatsvinden, waarbij de geëxposeerde beelden de hoofdrol spelen. De tentoonstelling wordt morgen om 15.00 uur geopend en duurt tot en met 6 januari 1991. Het museum is geopend dinsdag tot en met vrijdag 11.00-17.00 uur, zaterdag en zondag 14.00-17.00 uur.

knokken in knossos







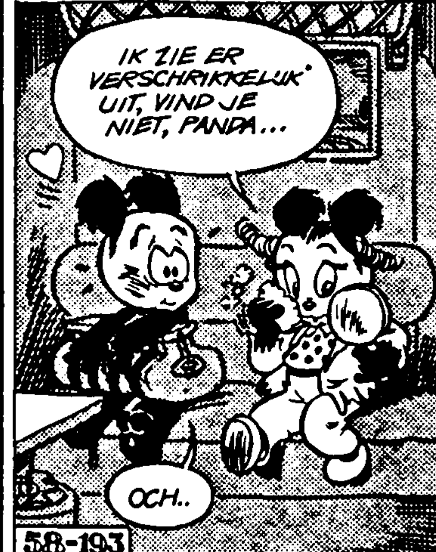






(c) Standaard Uitgeverij n.v. Antwerpen vertegenwoordigd door Wavery Productions b.v. 's-Gravenhage

panda en de meesterspionne









recept

Eenpansgerecht 'Hawaii'

Benodigdheden: 500 g varkensfilet, 50 g boter, 2 middelgrote uien, 1 teentje knoflook, 1 verse rode peper, 1 rode, gele en groene paprika, 1 klein blik ananas, 100 g verse champignons, 1 potje zilveruitjes, 1/8 l kippebouillon, 1 fles chilisaus, 2 dl witte wijn, Worcestershiresaus, tabasco, Ketjap, versgemalen peper, zout, paprikapoeder en tomatenpuree.

Het vlees in blokjes snijden en in gesmolten boter dichtschroeien. Uien en knoflook pellen, fijn snijden, aan het vlees toevoegen en goudbruin fruiten. Spaanse peper en paprika's ontdoen van zaad en zaadlijsten, goed wassen en in blokjes snijden.

Ook aan het vlees toevoegen en mee laten smoren. Ananas en zilveruitjes goed laten uitlekken. Champignons met huishoudkwast schoon wrijven. Ananas in stukjes snijden en samen met zilveruitjes en champignons aan de vleesmassa toevoegen. Giet er daarna de kippebouillon, de chilisaus en de wijn bij. Breng op smaak met Worcestershiresaus, tabasco, ketjap, paprikapoeder en het geheel 50 minuten op laag vuur zachtjes laten koken.

Tien minuten voor einde kooktijd tomatenpuree toevoegen. Voor het serveren nogmaals op smaak brengen. Serveren met vers knapperig stokbrood.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen

Telefoon: abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886
Piccolo-advertenties: 045-719966

Banken: ABN Bank Heerlen 57 75 35 935
Postbank 10 35 100

Rayonkantoren:
Brunssum 045-256363
Geleen 04490-46868
Heerlen-Centrum 045-717719
Kerkrade 045-452932/455506
Maastricht 043-254477
Roermond 04750-18484
Sittard 04490-15577
Valkenburg 04406-15045

Fax:
redactie 045-739264
advertenties 045-739364

Telex:
redactie 56123

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal ƒ 75,55
per maand ƒ 25,20
losse nummers ƒ 1,45
Bfr. 28

Specialistenwet ingetrokken

Van onze parlementsredactie

DEN HAAG – Het kabinet heeft gisteren op voorstel van minister De Vries (Sociale Zaken) besloten de Wet Inkomens Vrije-Beroepsbeoefenaren (WIVB) in te trekken. De wet diende alleen nog om de inkomens van medische specialisten eventueel van overheidswege op te leggen. Bij de andere vrije-beroepsbeoefenaren zijn de salarissen en vergoedingen al vastgesteld.

De wet werd vorig jaar nog met enkele jaren verlengd, maar als het zogenoemde vijf-partijenoverleg onder leiding van oud-minister Van Aardenne resultaten zou opleveren, moest de WIVB worden ingetrokken. In het vijf-partijenoverleg proberen medisch specialisten, verzekeraars en de ziekenhuizen de kosten voor specialistische hulp aan grenzen te binden.

Afgelopen januari werd een akkoord bereikt, dat zal leiden tot een herverdeling van de inkomens tussen hoog-betaalde specialisten. Bij de nadere uitwerking van dat akkoord willen de partijen geen last hebben van de WIVB.

Premier Lubbers wees er gisteren op, dat het kabinet de Wet Tarieven Gezondheidszorg nog achter de hand heeft. „Dat geeft ons nog de mogelijkheid in te grijpen als er iets scheef gaat in het vijf-partijenoverleg", aldus Lubbers.

Zes doden bij rellen Moldavië

MOSKOU – Zes mensen zijn gisteren gedood en dertig anderen verwond bij rellen in de stad Doebosary en een naburig dorp in het oosten van Sovjet-republiek Moldavië. In de stad onstond een vuurgevecht tussen Moldavische vrijwilligers en de militie nadat een agent was gedood.

Behalve in Doebosary werd gisteren ook in Tiraspol en Benderi de noodtoestand afgekondigd. Nationalistische Moldaviërs hebben zich massaal als vrijwilliger gemeld om korte metten te maken met de Russen en de Gagaoezen – etnische Turken – in de republiek. Beide groepen hebben zich onlangs onafhankelijk verklaard.

Schrappen BTW-verlaging niet uitgesloten

Van onze parlementsredactie

DEN HAAG – Premier Lubbers sluit niet uit dat het kabinet de voor 1993 en 1994 voorziene BTW-verlaging met 1,5 procent zal schrappen nu financieel-economisch gezien de nood aan de man is. Het verlaten van het plan betekent voor de burger en het bedrijfsleven immers geen verhoging van belastingen en dus geen lastenverzwaring. Er is hoogstens sprake van een 'relatieve' lastenverzwaring.

De eerste minister zei dit gisteren na afloop van het kabinetsberaad. Bij de start van het kabinet is 2,7 miljard gulden gereserveerd voor de BTW-verlaging. In de meerjarencijfers is dat ook verwerkt.

Datzelfde geldt voor de berekeningen inzake de lastendruk die ten grondslag lagen aan het regeerakkoord. Met de vrijkomende 2,7 miljard gulden zou het kabinet een deel van de financiële problemen kunnen opvangen.

Lubbers waarschuwde er overigens voor de discussie over de te nemen financieel-economische maatregelen te veel in het vlak van de lastendruk te trekken. Volgens hem was dat ook gebeurd met de uitspraken van vice-premier Kok, afgelopen woensdag.

'Traditionele instrumentarium overheid ontoereikend'

Kabinet twijfelt aan uitvoering van NMP

Van onze parlementsredactie

DEN HAAG – Het kabinet betwijfelt of het nationaal milieubeleidsplan (NMP) en het NMP-plus uitvoerbaar zijn door gebruik te maken van traditionele wegen: meer geld en meer regels. Dit blijkt uit een adviesaanvrage van het kabinet aan de Wetenschappelijk raad voor het regeringsbeleid (WRR).

In de adviesaanvrage stelt het kabinet dat er bij het NMP en het NMP-plus van uit wordt gegaan dat de doelstellingen vooral via maatregelen en regels – vervat in wetgeving – gerealiseerd moeten worden. Daarbij is erop vertrouwd dat het 'traditionele instrumentarium van de overheid toereikend zal zijn'.

De vraag of de overheid met de haar ten dienste staande middelen wel in staat is een gedragswijziging bij burger en bedrijven uit te lokken of af te dwingen, zodat de doelstellingen haalbaar zijn, 'lijkt echter niet geheel ongerechtvaardigd'.

„Het is mogelijk dat het vertrouwde arsenaal aan juridische en bestuurlijke interventiemiddelen niet toereikend is en dat naar andere mechanismen en middelen moet worden gezocht", aldus het kabinet.

Instrumenten

Het kabinet wil nu van de WRR een advies over de relatie milieu, economie en bestuur. Daarbij moet de WRR nagaan hoe de doelstellingen gerealiseerd kunnen worden. De raad moet daarbij aangeven welke instrumenten gehanteerd moeten worden voor de realisatie van het beleid dat gericht is op een duurzame ontwikkeling.

In het advies spreekt het kabinet zelf over: fysieke regulering, financiële regulering (heffingen) en sociale regulering (zelf-regulering, bewustmaking). Daarnaast wordt gesproken over een verruiming van privaatrechtelijke aansprakelijkheid en de inzet van technologische mogelijkheden en middelen om milieudoelstellingen te realiseren.

Nog onenigheid over extraatje bejaarden

Van onze parlementsredactie

DEN HAAG – Het kabinet is het gisteren niet eens geworden over een extraatje voor bejaarden met een klein pensioen. De bewindslieden zijn verdeeld over twee opties: een eenmalige uitkering voor de betrokkenen van 60 gulden of een blijvende verlaging van de ziekenfondspremie, die voor alle bejaarden zou gelden.

Premier Lubbers gaf gisteren na afloop van het kabinetsberaad te kennen dat de bewindslieden meer tijd nodig hebben om het probleem op te lossen. Vast staat dat het kabinet hoe dan ook voor of eventueel tijdens de behandeling van de begroting Sociale Zaken 1991 in de Kamer (in de week van 13 november) een concreet voorstel wil doen.

Bij de algemene politieke beschouwingen van begin oktober dwong een Kamermeerderheid het kabinet om de bejaarden met een klein pensioen in 1991 tegemoet te komen. De groep is er door een extra belastingheffing over het aanvullende pensioen in 1990 op achteruit gegaan.

Dat nadeel wordt goedgemaakt door een eenmalige uitkering rond Kerstmis. Minister De Vries (Sociale Zaken) wil die operatie nu in 1991 herhalen. Andere ministers (onder meer Kok) willen een blijvende maatregel.

Premies

Het kabinet heeft gisteren wel besluiten genomen over de sociale premies voor 1991. Besloten werd de WW-premie (eerder vastgesteld op 0,65 procent voor werknemers en 1,05 procent voor werkgevers) te verlagen gezien de meevallende ontwikkeling in de werkloosheid. De premie AAW (arbeidsongeschiktheid) gaat echter omhoog. Die premie, eerder bepaald op 1,65 procent, betalen alleen werknemers. Zij krijgen daarvoor echter een vergoeding van de werkgever. De tegenvallende ontwikkeling bij de arbeidsongeschiktheid noopt, aldus Lubbers, tot een iets hogere premie. Per saldo zullen de sociale lasten over de hele linie iets zwaarder worden.

Ongevallen in ziekenhuizen: 2.000 doden

UTRECHT – In de Nederlandse ziekenhuizen overlijden jaarlijks 2.000 mensen door medische ongevallen en aan de gevolgen van in het ziekenhuis opgelopen infecties. Oud-huisarts A.F. Tempelaar stelt dit in de scriptie 'Veiligheid en risico in de gezondheidszorg' die hij in het kader van de opleiding Algemene Gezondheidszorg heeft geschreven.

Tempelaar, op het ogenblik adviserend arts van een ziekenfonds, denkt dat het aantal sterfgevallen nog veel hoger is, aangezien er over chirurgische fouten geen gegevens bestaan. Hij zegt in het Nieuwsblad Gezondheidszorg dat het aantal sterfgevallen tengevolge van narcose – ongeveer 70 per jaar – laag is.

Eerder dit jaar kwam de Nijmeegse klinisch-fysicus ir T. Zelders in het nieuws met de schatting dat jaarlijks 1.000 mensen overlijden door ongelukken met niet deugende medische hulpmiddelen.

In juni 1988 berekende de chirurg A. Kerver in een proefschrift dat in het ziekenhuis opgelopen infecties jaarlijks – direct of indirect – aan ruim 3.000 mensen het leven kosten.

Iran heropent ambassade Londen



● *Iran heropende gisteren in Londen zijn ambassade na een periode van 18 maanden. Daartoe werd wederom de Iraanse vlag gehesen. Met de heropening neemt de hoop toe op een spoedige vrijlating van de Britse gijzelaars in Libanon. De sluiting van de ambassade volgde na de oproep van de Iraanse Ayatollah Chomeini aan moslims de Britse schrijver Salman Rushdie te doden. In het boek de 'Duivelsversen' zou Rushdie zich schuldig maken aan blasfemie.*

Honecker: 'Ik deed het voor het volk'

LONDEN – De voormalige president en partijleider van de DDR Erich Honecker heeft zich in zijn eerste interview na zijn aftreden met kracht verdedigd. „Ik heb gehandeld in de wetenschap zulks voor het volk en de vrede te doen. Nu zoeken ze echter zondebokken en in mij ziet men de grootste", aldus het interview dat Honecker gisteren in het Britse weekblad 'The European' werden gepubliceerd.

Honecker toonde zich geschokt door de aantijgingen en smaad die hem en zijn vrouw sinds de politieke omslag in de DDR ten deel zijn gevallen. „Ons wordt corruptie verweten. Wij zouden onze zakken hebben gevuld ten koste van het volk, maar Margot en ik hebben ons zelf niets te verwijten", aldus de ex-president.

Honecker sprak in zijn verblijfplaats even buiten Berlijn in het Sovjetlegerhospitaal 'Beelitz' met Heinz Junge, een communist die tot de vriendenkring van Honecker gerekend kan worden, zo meldt The European.

Advocaten

De advocaten van Honecker hebben gisteren de juistheid van en de wijze waarop The European over uitspraken van de voormalige DDR-leider heeft bericht, aangevochten. De raadslieden wezen er op dat hun cliënt helemaal niet heeft ingestemd met een interview met het Britse blad.

De uitgerangeerde ex-partijleider laat in het gesprek zijn licht schijnen over de teloorgang van het communisme in de voormalige DDR. „Het is natuurlijk een teleurstelling voor me dat zovelen een knieval voor de D-mark hebben gemaakt. Maar angst voor agressie tegen mij heb ik niet. Uiteindelijk zal men inzien dat ik gelijk had. Iedereen kan zien welke rechten en sociale voorzieningen zijn verspeeld", aldus Honecker.

Geen angst

Ook voor een proces koestert de kleine ex-politicus geen angst. „Alle aanklachten tegen mij zullen door een rechter van tafel worden geveegd", meent Honecker. Voor het doodschieten van tweehonderd Oostduitse vluchtelingen – in de loop der jaren langs het IJzeren Gordijn en de Berlijnse Muur – zegt hij geen verantwoording te dragen. En voor de ineenstorting van de DDR-economie ziet Honecker maar één oorzaak: Gorbatsjovs politiek van glasnost en perestrojka.

Van overgave wil Honecker nog niets weten. „We moeten de opmars van rechts stuiten. De strijd gaat door en ik zal me niet afzijdig houden", aldus een strijdlustige Honecker.

Kinderbijslag eerste kind ƒ 60,52 hoger

DEN HAAG – De kinderbijslag voor het eerste kind wordt op 1 januari 1991 met 60,52 gulden per jaar extra verhoogd. Deze verhoging komt bovenop de nog vast te stellen aanpassing van de kinderbijslag aan de stijging van de prijzen.

Dit blijkt uit een wetsvoorstel van staatssecretaris Ter Veld (Sociale Zaken), dat gisteren is ingediend bij de Tweede Kamer. Hierdoor gaat de koopkracht van gezinnen met kinderen en een inkomen op minimumniveau er met 0,3 procent extra op vooruit.

Het besluit vloeit voort uit de afspraak in het regeerakkoord om tot 1994 vijfhonderd miljoen gulden extra uit te trekken voor kinderbijslag. Dit jaar ging de kinderbijslag daardoor al met 85 gulden per jaar omhoog. Daarmee was 160 miljoen gulden gemoeid. Voor de overige vier jaren bleef dus driehonderdveertig miljoen of wel 85 miljoen gulden per jaar over.

Aan de 85 miljoen gulden voor volgend jaar wordt 26 miljoen gulden toegevoegd. Dit houdt verband met de voorgenomen verhoging van de nominale (vaste) premie voor de ziekenfondswet en de invoering van een nominale premie AWBZ.

De verhoging per 1 januari geldt alleen voor het eerste kind, omdat in het verleden de kinderbijslag voor het eerste kind gedurende een aantal jaren bevroren is geweest.

Akkoord over voorziening geneesmiddelen

UTRECHT – De organisaties van apothekers, artsen en verzekeraars zijn onder voorwaarden bereid mee te werken aan het geneesmiddelenvergoedingssysteem (GVS) dat staatssecretaris Simons van volksgezondheid wil invoeren. Dit blijkt uit een akkoord over de geneesmiddelenvoorziening dat gisteren na maandenlang overleg is bereikt.

Deelnemers aan het overleg waren de KNMP (apothekers), de LHV (huisartsen), de LSV (specialisten), de VNZ (ziekenfondsen), het KLOZ (particuliere verzekeraars) en de KPZ (ziektekostenregelingen ambtenaren).

De achterbannen van de organisaties moeten zich nog over het akkoord uitspreken en staatssecretaris Simons moet er ook nog een beslissing over nemen.

Het GVS houdt in dat ziekenfondsverzekerden en particulier verzekerden met een standaardpakket polis per groep geneesmiddelen hoogstens de gemiddelde prijs vergoed krijgen. Voor duurdere medicijnen moeten ze het verschil zelf bijbetalen.

Inpoldering Markermeer van de baan

DEN HAAG – Het kabinet heeft gisteren besloten af te zien van inpoldering van een deel van het Markermeer tot Markerwaard. Minister Maij-Weggen (Verkeer en Waterstaat) had dit in de ministerraad voorgesteld mede op grond van een al ouder advies van de Raad van de Waterstaat die geen brood zag in een dergelijke polder op die plek.

Het kabinet gaat nu een nieuw plan maken voor de instandhouding van het IJsselmeer en het Markermeer. Uitgangspunt daarbij is dat het gebied open water moet blijven ten behoeve van de recreatie en de flora en fauna.

Overigens sluit het kabinet niet uit dat in de verre toekomst alsnog wordt besloten tot inpoldering van het Markermeer. Het kan dan gaan zijn als de maatschappelijke situatie zich zodanig wijzigt dat de levensvatbaarheid van een nieuwe polder daar wel gedijt, aldus de Rijksvoorlichtingsdienst.

punt uit

● Experiment

In Hilversum start eind november een experiment waarbij een gezin met een zwaar spastisch kind een week gaat logeren in een klein schoolgebouw. Het gezin wordt begeleid door deskundigen. Doel ervan is de ouders te leren dat er voor veel problemen praktische oplossingen zijn. Wegens die problemen en angsten is uithuisplaatsing tot nu toe vaak onvermijdelijk.

● Operaties

Het Academisch Ziekenhuis in Groningen heeft de ziekenfondsen verzocht het aantal hartoperaties en dotterbehandelingen te mogen op voeren. Het AZG hoopt volgens een woordvoerder op deze manier de wachtlijsten te kunnen inkorten. Het ziekenhuis wil het aantal open-hartoperaties opvoeren van 1000 dit jaar tot 1100 volgend jaar. Er staan nog 140 mensen op de wachtlijst voor zo'n operatie. Het AZG heeft toestemming dit jaar 550 dotterbehandelingen uit te voeren, maar het ziekenhuis zit nu al op 520 behandelingen.

● Zes maanden

De rechtbank in Den Haag heeft de 28-jarige Leidenaar M.B. veroordeeld tot zes maanden gevangenisstraf, waarvan 23 weken voorwaardelijk voor het bijten van twee agenten en een NS-medewerker met de toevoeging 'ik heb Aids'. De man werd juni vorig jaar op het station in Leiden staande gehouden door een perronopzichter, omdat hij zonder kaartje had gereisd. Toen de politie hem probeerde mee te voeren, beet hij twee agenten en de perronopzichter. De officier van justitie verklaarde tijdens de rechtzitting dat het drietal wekenlang in enorme onzekerheid heeft geleefd of zij de ziekte inderdaad zouden hebben opgelopen. Dit blijkt niet het geval.

● Hulpactie

Het Nederlandse Rode Kruis heeft voor een bedrag van ƒ 275.000 dekens, tenten en keukengerei naar Jemen gestuurd voor vluchtelingen uit Saoedi-Arabië. De hulpoperatie wordt ter plaatse uitgevoerd door de Jemenitische Rode Halve Maan. Sinds het begin van de Golfcrisis zijn ongeveer 550.000 Jemenieten uit Saoedi-Arabie naar hun eigen land teruggekeerd.

● IRA-aanslag

Een IRA-bom heeft gisteren in Noord-Ierland het leven gekost aan een soldaat van het Britse Ulster Defense Regiment. Hiermee is het aantal IRA-slachtoffers in 1990 in Noord-Ierland opgelopen tot 64. De soldaat uit Cookstown werd gedood door het in zijn auto geplaatste projectiel.

● Pakistan

De 41-jarige industrieel Nawaz Sharif wordt de nieuwe premier van Pakistan. Hij is de leider van de Pakistaanse Moslim Liga, de belangrijkste component in de uit negen partijen gevormde Islamitische Democratische Alliantie, die vorige week een verpletterende nederlaag toebracht aan Benazir Bhoetto en haar Pakistaanse Volkspartij (PPP). Sharif is een protege geweest van president Zia ul-Haq, die in augustus 1988 bij een vliegongeluk om het leven kwam.

● Vrouwen

De Amsterdamse rechtbank heeft de 30-jarige Joegoslaaf S.M. veroordeeld tot twee jaar gevangenisstraf wegens vrouwenhandel. M. heeft in december 1988 en januari 1989 twee Joegoslavische vrouwen onder valse voorwendselen vanuit Duitsland naar Nederland gebracht. Eenmaal in Nederland dwong hij hen als prostitué te werken. Hun paspoorten werden hen afgenomen en ze werden bedreigd met de dood indien ze niet meewerkten.

● Neotigason

Een week na de melding van fabrikant Hoffmann-La Roche dat het middel Neotigason na afloop van een kuur langer dan aangenomen gevaarlijk kan zijn voor de ongeboren vrucht, is nog niet bekend hoeveel vrouwen daadwerkelijk schade hebben ondervonden. De huisartsen en apothekers is gevraagd deze patiënten via hun bestanden op te sporen. Dat het om een zeer kleine groep gaat, wordt algemeen aangenomen omdat het zware medicijn zeer weinig en zorgvuldig wordt voorgeschreven. Bij de fabrikant waren gisteren in ieder geval nog geen schadeclaims van benadeelde vrouwen binnengekomen.

Limburgs Dagblad
piccolo's

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postgiro: 1035100
Bank: ABN 57.75.35.935
Fax: 045-739364

Piccolo's
Over 1 kolom, in kleine letters met één woord in hoofdletters. Minimumhoogte: 10 millimeter. Prijs per millimeter hoogte: ƒ 1,20.
Afwijkende tarieven voor rubrieken: Proficiat en Vermist Gevonden ƒ 1,00 per mm; Onroerend Goed en Bedrijven Transakties ƒ 1,60 per mm.

Reuzepiccolo's
Over 1 of 2 kolommen, in 4 mogelijke lettergrootten met minimaal één woord in grotere letter (14-punts). Minimumhoogte: 10 millimeter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk. Prijs per millimeter hoogte per kolom: ƒ 1,60.
Advertenties onder nummer: ƒ 7,50.
Bewijsnummers op aanvraag: ƒ 4,75.

Prijzen exclusief 6% BTW. Betaling contant of met de acceptgirokaart die u wordt toegezonden.
Enkele rubrieken UITSLUITEND à contant en mét legitimatie.

Telefonisch opgeven
045-719966
Maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Opgave - in de regel - tot 12.00 uur daags voor plaatsing.

Schriftelijk opgeven
Opgave via de 1e post daags voor plaatsing.

Persoonlijk opgeven
Via de balie van onze kantoren maandag t m vrijdag 8.30-17.00 uur. Voor plaatsing op zaterdag en maandag geldt donderdag 17.00 uur.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties.

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door meer dan 250.000 personen van 15 jaar en ouder.
(Bron: Cebuco Summo Scanner)

Personeel aangeboden

Voor al uw SIERPLEISTER, wit- en schilderwerk. Tel. 045-210480.

Vrouw biedt zich aan voor HULP in de huishouding 1 à 2 morgens in de week.

Personeel gevraagd

Horeca personeel

Bistro La Bergerie
zoekt een jonge gemotiveerde:
Kok(in)
die opleiding en creativiteit belangrijk vindt voor zijn/haar toekomst. Tel. reageren op 04490-74727. Geverik/Beek.

Italpizza B.V.
zoekt voor nieuwe
Pizzeria's
met afhaal en thuisservice in Heerlen en Kerkrade:
- KOK, bekend met Italiaanse keuken
- SERVEERSTERS
- PIZZACHAUFFEURS, met eigen auto
Br.o.nr. B-6326 L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Steakhouse ELDORADO in Heerlen vraagt een
jonge gediplomeerde kelner
Full-time of part-time.
Kerkplein 75, Heerlen. Tel. 045-741360.

AlteA Hotel Limburg
gelegen op Maastricht Airport zoekt zo spoedig mogelijk
zelfstandig werkend Kok B.
het betreft hier een jaarbetrekking.
Tel. reacties: 043 - 64 21 31.
AlteA Hotel Limburg, Vliegveldweg 19, 6191 SB Beek.

Hotel-Café-Restaurant "De Geulhemmermolen" vraagt op korte termijn
Kelner
Jaarbetrekking, zonder erv. onnodig te soll. Tel. 04406-40449.

RED LIPS zoekt charmante dames, hoge verdienstmogelijkheden en woongelegenheid. Tel. 09-49.2403. 26686, na 20.00 uur.

Weg. ziekte BARMEISJES gevr. voor de middag- en avonduren. Goede verdiensten. Bar La Mirage, Hoofdstr. 105, Amstenrade, tel. 04492-4915 (vervoer gratis)

Leerling KOK, werktijden in overleg. Rest. Trocadero, Stationsstr. Heerlen, tel. v.a. 12 uur 045-710686.

BUFFETHULP, part-time, werkt. i.o. Rest. Trocadero, Stationsstr. Heerlen, tel. v.a. 12 uur 045-710686

Ervaren SERVEERSTER gevraagd. Restaurant 't Pleintje, Neerbeek. Tel. 04490-77546.

BUFFETJUFFROUW voor 2 avonden per week, vr. en za. Bar Dancing de Fontein, Schandelerboord 7, Heerlen. Tel 045-723100/222250

GASTVROUWEN gevraagd voor goedlopende club. Tel. 04750-33598 na 16.00 uur.

Gevraagd part-time HULP voor in Friture in Heerlen. Telefoon 045-216576.

Gevraagd SERVEERSTER 17-20 jr. 40 uur per week. Indisch Restaurant Baroe, tel. 045-714802.

Gevr. BUFFETHULP M/V voor grillwerk met/of zonder ervaring. Tel. 045-441857.

DAG-FRITURE vraagt vrouwelijke hulp. Kerkrade. 045-453032.

"La Belle" K'rade zkt BARDAMES en/of beginners vanaf 20.00 u. 045-416143.

Uitg. centr. Globe Beek vraagt ervaren BUFFETHULP voor 1 à 2 avonden in weekend. Tel. 04490-79297

Huishoudelijk personeel

Tempo Team Uitzendbureau
zoekt:
Huishoudelijke Hulp m/v
voor diverse projecten in Heerlen en omgeving. De werktijden zijn voornamelijk in de avonduren van maandag t/m vrijdag van 17.00 - 19.00 uur. Ook werkstudenten komen hiervoor in aanmerking. Leeftijd: v.a. 18 jaar. Hebt u interesse? Bel ons of kom langs!
Voor informatie:
045 - 71 83 66, Ingrid Driessen.
HEERLEN, OP DE NOBEL 1/AKERSTRAAT.

Gezocht een niet-rokende AU-PAIR die met ons gezin (3 kind. lft. van 4, 2 jaar en 6 mnd.) voor 1 jaar ingaande jan. '91 meegaat naar Gaines Ville (Georgia) USA. Tel. 045-254526.

Gevr. vr. OPPAS voor 2 jongens (kinderen, 5 morgens p.wk. omg. station Landgraaf. Inl. o.nr. B-6330 L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Gevraagd POETSHULP, werktijden in overleg. Tel. 045-463616.

Richterich: Betrouwbare huishoudelijke HULP gevr., van maandag t/m vrijdag van 9.00-16.00 uur. Tel. 09-49241171124.

POETSHULP gevr. voor kantoor, plm. 3 uur p.wk. Tel. 045-418163.

Technisch personeel

Zelfstandig onderhoudsmonteur
gevraagd
voor het verrichten van: alg. onderhoud van wagenpark registratie onderhoudsplan evt. cursus lassen.
Inlichtingen tel. vanaf maandag 043-648777.
Wijnands Transport Bunde.

INGENIEURSBUREAU
BEUKEVELD BV
vraagt:
Ervaren Constructeur
Opleiding: H.T.S. w.w. en H.T.I. of studerend hiervoor.
Info: Dhr. Beukeveld, Eikenderweg 79, 6411 VJ Heerlen.
Telefoon: 045 - 71 78 05.

GEVRAAGD
HYDRAULIK-MONTEUR
voor ondergronds (Strebeausbau)
Tel. inl. 09-49-2369-4017 GFBI GmbH

Zelfstandig pijpfitter
moet zelfstandig kunnen werken in de aanleg van dienstleidingen t.b.v. gasvoorziening. Ervaring in lassen is in uw voordeel.

Zelfstandig loodgieter
met ruime ervaring het zgn. burgerwerk, tevens ervaring in dakwerk. (Voor beide functies rijbewijs vereist).

Installatiebedrijf J. Daniëls BV
Valkenburgerweg 10, Voerendaal, tel. 045-751591,
na 18 uur 045-751221. (Soll. tel. bij Dhr. A. Daniëls).

AUTO TASCO B.V.
zoekt, passend in ons AS team een; alround
zelfstandig werkend automonteur
die bereid is in- en extern cursus te volgen.
Bekendheid met Audi - VW techniek geniet de voorkeur.
Sollicitaties richten aan: Auto Tasco BV, Economiestr. 47 6433 KC Hoensbroek t.a.v. dhr. G. Cobben.
Mondeling alleen na afspraak, tel. 045-220955.

Tempo-Team Uitzendbureau
zoekt:
Lassers/Draaiers/Frezers (m/v)
voor diverse relaties. Hebt u een LTS-opleiding en ervaring als lasser, draaier of frezer? Kom dan bij ons langs. Wij kunnen u snel aan werk helpen.
Onderhouds-/Storings-monteur
(m/v), die belast wordt met het opsporen en verhelpen van storingen op het gebied van elektro, werktuigbouw en besturingstechniek. U denkt mee bij het verbeteren van de installatie. Het werk is in ploegendiensten. De baan biedt goede toekomstperspectieven. Ervaring is belangrijker dan opleiding.
LTS-ers/MTS-ers (m/v)
Hebt u nog geen baan kunnen vinden die bij u past, voor lange of korte periode, komt u zich dan bij ons laten inschrijven. Wij hebben verschillende vacatures in de aanbieding waar vast en zeker een leuke voor u bij is.
Voor informatie:
045 - 71 99 40, Sigrid Nijenhuis
HEERLEN, OP DE NOBEL 1/AKERSTRAAT

TECHNOTIME
heeft direct werk voor
LTS/MTS electrotechniek
LTS Metaal
Machinebedienden
Constr. Bankwerker
Tekenaar AC/CV
Lassers
Bel nu, of kom even langs. Tel. 045-717183.
Nobelstraat 1, 6411 EK Heerlen. 24 uur bereikbaar.
Ook Gouden Gids TV vakaturebank pag. 187.

Kantoorpersoneel

Tempo-Team Uitzendbureau
zoekt:
Assistent-Manager (m/v)
voor een relatie in Geleen. U hebt een middelbare schoolopleiding afgerond en beheerst de talen goed. De werkzaamheden bestaan onder meer uit het verzorgen van de correspondentie, klanten ontvangen en telefoonafhandeling. Verder wordt een beroep gedaan op creativiteit, commerciële talenten en zelfstandigheid. Hebt u interesse in deze uitdagende functie? Neem dan contact met ons op.
Voor informatie:
045 - 71 83 32, Mariëtte Verhoeve of Cecile van den Noort
HEERLEN, OP DE NOBEL 1/AKERSTRAAT

Winkelpersoneel

Er is full-time plaats voor een aktieve-leergierige
worstmaker
in de worstmakerij van van Melick.
Als u in een kundig team met deskundige mensen wilt werken die jl. nog internationale successen hebben behaald, neem dan kontakt op met slagerij van Melick, Hoofdstr. 78, te Hoensbroek. Tel. 045-212651.

Wij zoeken een ervaren
verkoopster
voor 19 uur per week. Vakgericht. Leeftijd 25 tot 40 jaar.
Bekendheid met stoffen en/of naaiervaring is vereist.
Binnenhuisdecoratie HOWA
Nieuwstraat 12-14 Hoensbroek, tel. 045-212900

Gevraagd:
Zelfstandige verkoopster
voor kantoorboekhandel Bruna te Landgraaf "Op de kamp"
voor min. 32 uur per week.
Uitsluitend schriftelijk solliciteren:
met recente pasfoto en opgave van referenties
te richten aan Dhr. J. Cox, Sunplein 1, 6373 LG Landgraaf.

Zelfstandige en leerling
Bloembinder of bloembindster
meerdere hulp aanwezig.
Tel. tussen 18.00-20.00 uur 045-750057

Ervaren winkelmeisje
gevraagd, voor slagerij in de weekends.
Inl. Slagerij Hennen, Op de Heugden 12, Schaesberg.
Tel. 045-316781.

Gevr. part-time VERK. (vrouw) 19 t/m 25 jr. liefst met erv. voor kaas en vleeswarenverkoop. Uitsluitend soll. indien interesse en voldoende motivatie. Tel. 045-454760

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen.... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Diversen personeel

Ervaren woningstoffeerder
en leerling stoffeerder
gevraagd. i.b.v. rijbewijs.
Sollicitatie na telefonische afspraak 04459-1955.

Gevraagd 2 busbegeleiders
Schoolvervoer van leerlingen L.O.M. De Wissel Landgraaf. Aanstelling 2 uur per dag, 1 uur voor schooltijd en 1 uur na schooltijd. Salaris wettelijk minimumloon. Schriftelijke reacties vóór 15 nov. t.a.v. Dhr. H. Beukers, Vrouenraetslaan 21, 6373 VD Landgraaf
Inl. 045-310720.

Leerling of aankomend
Herenkapper m/v
Kapsalon Karel & Pierre, Hoofdstr. Kerkrade. 045-452960.

Asito Dienstverlening
Wilt u ook leuke bijverdienen, met bovendien 8% vakantietoeslag, 23 vakantiedagen en een goede verzekering!
Kom dan bij Asito werken als
Schoonmaker / ster
Wij hebben werk voor u op div. objecten in Heerlen, Hoensbroek en Kerkrade, in de namiddag en vroege avond
Bel vandaag nog naar ons kantoor, tussen 09.00-17.00 uur tel. 043-472047.

GEVRAAGD
Metselaars, leerling metselaars kalkzandsteenlijmers en leerling kalkzandsteenlijmers.
Aanbedrijf P.J. Gelissen. Tel. 04498-53354.

Ervaren metselaars en Voorman metselaar
gevraagd voor div. projecten in geheel Zuid-Limburg.
Te bevr.: Metselwerken van de Kleut BV, Boesberglaan 3 Landgraaf. Tel. 045-311625 of 045-325284.

Tempo-Team Uitzendbureau
zoekt:
sorteerders m/v
voor een bedrijf op de luchthaven. U bent gemotiveerd en wilt graag part-time van 16.00-20.00 uur of full-time van 23.00-7.30 uur werken. Bent u ouder dan 18 jaar en wilt u graag aan de slag, reageer dan snel!
Voor informatie:
04490-56156, Romana Demandt
GELEEN, RIJKSWEG ZUID 1A

Gevraagd
Apothekers - Assistente
voor
Apotheek in de Westelijke Mijnstreek
Reacties o.a. met vermelding van eventuele ervaring en referenties. Br.o.nr. B-6328 Limburgs Dagblad, Postbus 2610, 6401DC Heerlen.

Voor de bezorging van het Limburgs Dagblad in Echt en Roermond zoeken wij enkele:
Bezorgers(sters)
Leeftijd v.a. 15 jr. Heb je interesse bel dan: 04750-18484. of na 17.00 uur 04752-3900 en vraag naar Gé van Melick.

Part-time medewerker gevraagd
voor de avonduren, 7 dagen per week.
(Expeditiewerkzaamheden). Br.o.nr. B-6331,
Limburgs Dagblad, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

A. Arends
vraagt leerling/ervaren
orthopedisch schachtenmaker
Tel. reacties: 04490-53419 of 04493-2045.

Met spoed gevraagd -
Service-medewerker m/v fulltime
Avia Servicestation Drievogelstr. 78 Kerkrade, 045-424496

Grondwerkers
Installatiebedrijf J. Daniëls B.V. Voerendaal.
Tel. 045-751591.

Tempo-team Uitzendbureau
zoekt:
Medewerkers m/v
voor een confectie-atelier in de omgeving van Geleen. De werkzaamheden zijn verschillend van aard. De werktijden zijn van 7.00 - 15.20 uur.
Produktie-Medewerkers m/v
die in dag- of ploegendienst willen werken. Wij hebben momenteel vacatures bij verschillende bedrijven in Geleen en omgeving. Deze banen zijn voor langere tijd en u kunt direct aan de slag.
Voor informatie:
04490-56156, Romana Demandt
GELEEN, RIJKSWEG ZUID 1a

De leukste beroepsopleiding met baangarantie
Wij zoeken enthousiaste jongelui die opgeleid willen worden tot activiteitenbegeleider(ster). Een dynamisch beroep met uitstekende carrièremogelijkheden.
* Ben je tussen de 18 en 28 jaar,
* spreek je Engels en Duits
* ben je sportief en flexibel,
* kun je goed met mensen omgaan en
* heb je minimaal een middelbare schoolopleiding, eventueel aangevuld met CIOS, KALO, PABO, dans- of theateracademie.
dan begint voor jou een uitdagende carrière in het zonnige zuiden.

KOM WERKEN BIJ DE
GROOTSTE HOTELGROEP VAN SPANJE
Deze unieke beroepsopleiding begint binnenkort in Arnhem. Aansluitend is er een theorie- en praktijkgedeelte in Spanje. Na de opleiding ben je verzekerd van een leuke afwisselende baan in één van de 123 SOL en MELIA hotels in Spanje. De selectie begint nu in Arnhem en je kunt je opgeven voor een van de selectiedagen. Bel voor meer inlichtingen telefoon 085-451942.
Ecole Internationale Tunon, Eusebiusbuitensingel 2a, 6828 HS Arnhem.

Vlotte medewerkster
gezocht die onze vertegenwoordiger helpt bij het opnemen van bestellingen voor de leesmap. Leeftijd tussen 25-45 jaar. Goede verdienstmogelijkheden. Voor opleiding en vervoer wordt gezorgd. Interesse? Bel dan 04490-76825.

Advertentie-Verkoper
op freelance-basis
Promotiebureau Ajé-Idee 04454-5898

Beveiligingsbeambte?
Binnenkort starten wij in Uw omgeving met de volgende MONDELINGE opleidingen:
basisdipl. beveiligingsbeambte
17 November 1990 te Sittard.
Basis milieucursus:
10 november 1990 te Heel.
Bel of schrijf voor inschrijving naar
Opleidingsinstituut O.P.B.
Postbus 609, 6130 AP Sittard. Tel. 04490-80578

Gezocht m/v
heftruckchauffeurs
Voor een relatie in Born, zoeken wij kandidaten m. rijbewijs B en enige ervaring. Deze baan voor langere periode, biedt goede verdiensten. Tevens wordt vervoers- of reiskostenvergoeding geregeld.
Voor meer informatie kunt U terecht bij onderstaande vestigingen van:
Keser Uitzendburo
Rijksweg Centrum 12 Geleen. 04490-53000
Dr. Poelsstraat 16 Heerlen. 045-713120
Kouvenderstraat 81 Hoensbroek. 045-231680
Hoofdstraat 39 Kerkrade. 045-463700
Streeperstraat 48 Landgraaf. 045-326595
Rosmolenstraat 13 Sittard. 04490-22279

Gevraagd met spoed vakbekwame
Woningstoffeerder
Woninginrichting W. van de Sanden.
Tel. 04406-12870.

Tempo Team Uitzendbureau
zoekt:
Produktie-Medewerkers (m/v)
voor een kantfabriek in Kerkrade. U bent gemotiveerd en bereid om in 2- of 3-ploegendienst te werken en u kunt omgaan met machines. Een LTS-opleiding strekt tot de aanbeveling maar is niet noodzakelijk. Het betreft een full-time baan met goede verdiensten en toekomstmogelijkheden. Leeftijd: tot 25 jaar.
Produktiemedewerkers (m/v)
voor een bedrijf in Brunssum. Het betreft een baan in 3-ploegendienst. Leeftijd: v.a. 18 jaar. U bent bij voorkeur woonachtig in Brunssum of omgeving. Eigen vervoer is noodzakelijk in verband met de bereikbaarheid. Bel ons of kom langs!
Voor informatie:
045 - 71 83 66, Anita Koudijs.
HEERLEN, OP DE NOBEL 1/AKERSTRAAT.

Lingerie Party's
Vlotte representieve dames gevraagd voor luxe collectie lingerie. Hoge provisie i.b.v. auto. Brieven met foto o.nr. B-6315, Limburgs Dagblad P.B. 2610, 6401 DC Heerlen

BETONTIMMERLIEDEN/metselaars, wekelijkse betaling, hoogloon en goede soc. voorzieningen. Aanm. J. Borger of H. Lommen, tel. 045-250930/250238.

DAMES gevr. voor club. Tel. 043-211620

Gevr. repr. MEISJES voor werk in Italië, geen sex. Bel voor info. 020-825570.

THUISZORGHULP gevraagd, in team bij 71 jr. Parkinson-patiënte, 3 nachten en 1 ochtend mogelijk. Inl. 045-227193.

Vloer- en WANDTEGELZETTERS gevraagd of Tegelzettersbedrijf. Te bevr. Firma Styfs, Aken, Grönerweg 21, 09-49-241153322.

Fa. WGW Bouw. Voor direct gevr. voor Duitsland METSELAARS, betontimmerlieden. Ook colonnes. 045-231336/ 230477. Hommerterweg 77, Hoensbroek.

JONGEMAN gevraagd voor het bezorgen van de Volkskrant, in Hoensbroek. Tel. 045-222144

ROADSTAR vraagt voor direkt pijpfitters, bankwerkers, monteurs en grondwerkers. Tel. 045-231145 na 18.00 uur 045-226346.

GIOMAR Studio's zoekt meisjes van plusm. 18-23 jaar, voor div. video-produkties. Goede verdiensten. Bellen tussen 9.00 en 11.00 uur tel. 04406-13447.

Ga je graag met mensen om? Is je interesse COSMETICA? Dan hebben wij een goed betaalde baan voor jou. Interesse? Schrijf een kort briefje naar: Agentschap Hanny Peters, Postb. 1, 6019 BL Wessem.

Gevr. leerl. KOK, voor ons restaurant in omg. Vaals, voor plm. 20 uur p.wk. Inl. 04454-1018 of 045-719003.

Stoelvlechterij Centraal vraagt enkele nette PERSONEN voor het halen van stoelen, i.b.v. auto en telefoon (bijverdienste) Inl. 05490-23174. Geen eigen investering nodig.

Pizzeria Restaurant te Kerkrade zoekt enkele PIZZABAKKERS. 045-454700.

Meisje gevraagd voor LONDEN, te bevr. tel. 04499-2158 tussen 19.00-20.00 u.

Wilt u snel een fijne baan? Vast en zeker werk? Prima toekomst vooruitzichten? Werken met jonge enthousiaste mensen? Autorijden uw favoriete hobby? Word dan RIJINSTRUCTEUR/TRICE (250 vacatures!) Of rijschoolhouder/ster. Fulltime of parttime. Geen Middenstandsdiploma nodig met het officiële kaderschooldiploma (enig erkende!). Binnenkort starten nieuwe opleidingen. Nog slechts enkele plaatsen vrij. In Utrecht en Best (ook dagen avondopleiding). In vijf maanden kunt u al geslaagd zijn en aan de slag. Bel voor gratis studiegids: 04998-99425

Gevr. jonge en aantrekkelijke VRIENDIN voor discreet privéwerk, event. intern. Tel. 04490-48140.

Jong gezin met 2 kinderen (4 en 6 jaar) in het centrum van Heerlen, zoekt een OPPAS voor 3 middagen van half 3 tot plm. 18.00 uur. Br. o.nr. B-6349 L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Wolf Europabouw vrgt. met spoed ervaren TIMMERLIEDEN en metselaars voor grote projecten in Duitsland. Tel. 045-414440 of 04499-4479, kantoor 045-214500.

Zoekt u een goede BIJVERDIENSTE? Wij zoeken voor de verkoop van huishoudelijke produkten energieke verkopers(ster) vanaf 18 jaar. Gratis vervoer en hoog loon. Geen investeringen. Inl. elke dag tussen 18.00-20.00 uur. 04490-43392.

Woningruil

Buro Start heeft voor U maandelijks 500 RUILWONINGEN in heel Nederland. Gratis info. tel. 020-476697 of 030-941099.

Kamers

HEERLEN-C kamer in studenhuis 043-251634.

KAMERS te h. hartje H'broek, met en zonder kost voor rustige mensen. Tel. 045-224509 na 12.00 uur.

Kamer te huur in rustige buurt nabij C-HEERLEN. Tel. 045-711525.

Studentenkamer te h. in HEERLEN, ƒ 325,- p.mnd. Inl. 045-413074.

Maastricht-C KAMER te huur. Tel. 043-251634

KAMER te huur voor net persoon, ƒ 325,- all-in. Tel. 045-227493.

Kamers te huur voor nette pers. in centrum GELEEN, met gebr. van gezam. keuken en bad. 04743-1579.

Te h. per 15 nov. in Schimmert, 2 leuke gemeubil. zolderkamertjes met gebruik van keuken, douche enz. voor 1 persoon, ƒ 275,- p.mnd. all in. 04404-1425.

Kamer te huur te VALKENBURG voor oudere heer of dame 04406-12875.

BRUNSSUM, gemeub. zit/slaapk. 3 min. van ziekenh. Inl. na 16.00 uur Laanderstr. 85, Heerlen.

Te h. in HEERLERHEIDE geh. nieuw gestoff. zit/slpk., ondergebr. in Bungalow m. gebr. v. keuk., douche, eig. opgang. ƒ 100,- p.w. all-in. Inl. van 20 tot 22 uur. 045-223482.

HOENSBROEK-C gr. kamer ƒ 425,- p.m. incl. Tel. 04490-10012 na 18.00 uur.

Reparaties

VROKO voor Uw koelkast en diepvriesreparatie's. 045-441566 17 u. 461658.

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Görgens. Industrieterr. Abdissenbosch. Landgraaf. Tel. 045-314122 of autotel. 06.52.-98.13.50.

NAAIMACHINES, singerdealer reparatie alle merken H.G. Vermeulen, Wilhelminastr. 50, Landgraaf. 045-316938.

Wasmachine kapot. Bel WIELINGA Servicedienst Sittard, 04490-15431 b.g.g. 23830. Geen voorrijkosten, reparaties met garantie. (wel onderzoekskosten).

Speelgoed

Mini Trix TREIN te koop compl. Bijna nieuw!! Tel. 045-458801.

Hobby/D.h.z.

METAALDETECTORS. Fa. Alltech uw Tesoro-dealer. Tel. 045-325729.

Te koop dubbelbeds BREIMACHINE, met deco patroon, geheugen en toebeh., ƒ 1.475,- 045-244963.

PATCHWORK en applicatie, plm. 40 soorten bloemenlapjes en enkele effen soorten, te koop. Zeer voordelig. Tel. 045-273058.

Winkel & Kantoor

Copieerapparaten v.a. ƒ 350,-
Type-machines v.a. ƒ 450,-; Kasregisters v.a. ƒ 750,-
Telefax v.a. ƒ 1.495,-.
Prijzen excl. BTW. Eigen service-dienst.
Spoor kantoormachines, Bocholtz. Tel. 045-443961.

Te koop uit faillissement
Nieuw en gebruikt kantoormeubilair, stalen schuifdeurkasten, buro's v.a. ƒ 125,-, directie buro's, kantoorkasten, materiaalkasten, garderobekasten, kluizen, brandkasten, ladenbloks voor hangmappen; kantine-stoelen-tafels, hangmappen Atlanta, Gondola stelling, magazijn stelling div. soorten, palletstelling, colomboormachines industr. 16 mm ƒ 425,-, palletwagens, steekwagens, TL-lampen met bakken, vleeswaren, speciale aanbieding nieuwe en gebruikte bureaustoelen met extra hoge kortingen v.a. ƒ 75,-. Nergens meer keus, nergens goedkoper, alles uit voorraad leverbaar. Open maandag t/m vrijdag 9.30 tot 18.30 uur, zaterdag van 10.00 tot 16.00 uur.
Rockmart Heerlen,
Kissel 46a,
Tel. 045-723142
Rockmart Vlodrop,
Tussen de Bruggen 6,
Tel. 04742-3170/3270.

Te k. KANTOORKASTEN afsluitbaar, zeer mooi v.a. ƒ 200,-. Rockmart, Kissel 46a Heerlen tel 045-723142

Gratis kan natuurlijk niet, maar voor ƒ 25,- staat uw huis, auto, enz. met FOTO op LD-TV.

Proficiat!

Leef luuj ut is woar ozze Jean wieët huuj 50 joar
Proficiat
Sonja, Petra, Viola, Monique en lisette.

Proficiat
Rein wordt 50
Carola, Wijnald, Piety
Vandaag ook op LD-TV

Morgen is het zover dan wordt
Math 50 jaar
Hartelijk Gefeliciteerd
Adèle, Roger en Patricia.

Proficiat
met je pensioenering
' Tot zaterdagavond.
De Vregelere.

Proficiat JOLANDA met 15e verjaardag.

KOOPJE! Nieuwe kantoormeubelen, buro's, burostoelen, 2-drs. legkasten. In één koop. Broekstraat 62, Schinveld.

Te koop WINKELKASSA met 40 groepen, merk San Puter. Koopje! 045-224172.

Je weet niet wat je ziet. Een PICCOLO op LD-TV. Info: 045-739300.

Legbord en palletstellingen nieuw en gebruikt, uit voorraad leverbaar. BLOK-TERREK BV, 010-437880. Ook vert. in Nrd-Brabant, Limburg.

Geldzaken

Verzorging ADMINISTRATIE belastingaangifte. Tel. 04498-54110.

Bedrijven/Transacties

Te huur in
Nederweert
2 prachtige nieuwe winkelpanden, A1 lokatie. 300-275 m2 of een geheel. Tegen zeer gunstige condities. Inlichtingen: Tel. 04951-32185.

Administratiekantoor wenst in contact te komen met
Accountant AA
en/of
Administratiekantoor
in de regio Zuid-Limburg, om geheel vrijblijvend van gedachten te wisselen over samenwerking welke eventueel kan uitmonden in samengaan. Uw reacties zullen strikt vertrouwelijk worden behandeld. Brieven ond. nr. B-6335 aan Limb. Dagblad, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Weg. bedrijfsliquidatie te k. KANTOORINVENTARIS, magazijnstelling, electr. stapelaar, toyota vorkheftruck gas, 2.000 kg. 3,3 mtr., dubb. ass. aanhangwagen, kneed- en mengmachine, basculeweegschaal, stalen werktafels en andere goederen. Tel. 045-713031 of 230008.

Ter overname aangeb. Dancing Orchidee gelegen te Rekem-België. Tel. ma-vr na 19 u. 09 32 11841121 v.h weekend 09 32 11712402.

ADVERTEER op LD-TV. Uitvoerige info 045-739300.

Weg. opheffing bedrijf te k. BUFFETKOELING 12 ft. sennesten met motor, z.g.a. nw. ƒ 750,-; muurventilator 4000 m3 p. uur, pr. ƒ 250. 5.40m tafelrokken klemmen ƒ 400,-; rest. fels 1.60 x 0.70m ƒ 35,-; st. rest. tafels 1.40 x 0.70 ƒ 35,- p.st.; klein barbuffet compl. met hemel en achterwand i.st.v.nw. ƒ 2.000. Sneeuwbergerhotel Vaals, tel. 04454-4322.

Te k. gebruikte HORECA APPARATUUR en keuken benodigheden van hotel restaurant. 04490-23540.

Landbouw en Veeteelt

Te k. jonge HENNEN tegen de leg, tevens mestkuikens regelmatig leverbaar. Vaesrade 43, Nuth. Tel. 045-241284.

ONDERDELENBANK. Tel. 04493-2715.

ZAAGMEEL te k. om te strooien in loopstal, ƒ 15,- per m3. Daemens Houtwarenfabr. tel. 045-751253.

Diverse gebr. Rabewerk PLOEGEN 2-schaar, Rumpstadt 2-sch., Huard 2-sch. en Müller 2-3-sch. demo. L. Collé Susteren. Tel. 04499-3030.

Te k. raszuivere CHAROLAIS pinken. J. Senden. Oud Iemiers 28, Lemiers. Tel. 04454-5026.

Te koop gevraagd MAAIDORSER merk Glijson t. 80/ 40, bwj. '80-'83 of t. 15/30, 15/40, bwj. '77-'80. Tel. 04454-4639 v.a. 20.00 uur.

Kalkslib, DSM en champignon- drijfmest. P. PUSJENS, Tel. 04759-3563 auto-tel. 06-52107893.

Te k. TARWE, stro en hooi. Ook te koop per pak. Tel. 04454-1575

Te koop WEILAND te Wijnandsrade 7000 m2. Tel. 04492-1828.

Gebr. TRACTOREN: Deutz D 4506 m. voorlader; IHC 423, IHC 955; John Deere 1140, 1640 SG2; Renault R55, R56 m. voorlader; Zetor 911, Zetor 6911; graaf/laadcombinatie. Collé Nusterweg 90 Sittard. Tel. 04490-19980.

Te k. 9-jarige VOS-MERRIE stokmaat 1.62m, zeer mak en geschikt voor alle keer. Tev. rijzadel. Tel. 045-451373.

SCHAPEN te koop. Tevens vragen Eurenderweg 14 Heerlen.

Auto's

Alfa

ALFA 75 1.6, bwj. '88, blauw km.st. 46.000, pr. ƒ 19.500,-. Tel. 04406-40697.

ALFA Giulietta 2.0 APK '80, opknapper, ƒ 500,-. Meesstraat 11, Kerkrade.

Te k. ALFA 75 bwj. '86 rood 70.500 km. pr.n.o.t.k. Tel. 045-412813.

ALFA Sud 1.5 SC, bwj. '83 APK 6-'91 i.g.st. veel extra's. pr.n.o.t.k. Kleingraverstr. 2 Kerkrade, 045-420622.

Audi

Audi 80 1.8 S, d.blauwmet., 27.500 km, '89, schadevrij, ƒ 33.750,-, 12 mnd. Bovaggarantie, JURGEN Autocentrum Heerlen. Tel. 045-723500.

Te koop AUDI Coupé GT 5, '81, APK 5-'91, t.e.a.b. Tel. 04454-5471, na 16.00 uur 09-32.67.787137.

AUDI COUPÉ GT 5E, wit, bwj. '85, i.z.g.st., ƒ 19.000,-. Tel. 04405-1384.

AUDI 100 cc 2.3 i, zwartmet. 11-'87, schuifdak, ƒ 24.950,-. Tel. 04906-1387

Audi 80, veel extra's, 1987 ƒ 16.450,-. AUTOGARANT b.v. Schelsberg 128 Heerlen

AUDI 90 Quattro, wit, 65.000 km, bwj. '85, alle extra's, incl. CD-speler. Auto Aarts Kerkrade 045-421455

AUDI 100 5-cyl., 1984, met extra's 115.000 km., boekjes aanwezig, ƒ 9.750,-. Kissel 46a, Heerlen. Tel. 045-723142.

AUDI 80S nw. model, bwj. 4-'88, d.bl.met., spec. luxe bekleding, 5 versn., dubbel spiegel, in- koffervloer. Tel. 04490-15967/23705, fax: 04490-81192.

AUDI 100 1.8 showroomconditie, type '85, champagnemet, event. LPG, vr.pr. ƒ 12.950,-, inruil mogelijk. Heerlerbaan 92A, Heerlen.

Austin

Austin Mini Special Advantage, 1987, wit. AUTOGRANT, Schelsberg 128 Heerlen.

BMW

BMW 1800i, '87, 58.000 km. begrenzing metallic aanrijding vrij als nieuw, ƒ 23.000,-. Na 18 uur, tel. 04406-16511.

Te k. BMW 316, bwj. '79 uitgeb. sportvign. APK '91 vr.pr. ƒ 2.250,-. 045-463598

Te k. BMW 318 i bwj. 09-'83 zwart, z. weinig gereden slechts 7.000 km. Div. extra's, LM velgen plus veel kaapgd. Pr. ƒ 34.000,-. Tel. 045-315995. Na 16.00 uur

Te k. BMW 318 LPG, APK '91, bwj. '80 Pr. ƒ 2.250. Tel. 045-316083

BMW X318 i '85, 4 drs. m. LPG inst.(ook zond.) i.st. nw. extra's ƒ 13.750. Tel. 04490-15431

Voor Piccolo's zie verder pagina 6.

Populariteit van Bush aanmerkelijk gedaald

Democraten in de VS ruiken overwinning

WASHINGTON – De Amerikaanse president George Bush is deze dagen volop op het campagnepad. Hij reist het hele land door om de kiezers op het hart te drukken dat zij komende dinsdag massaal op zijn Republikeinse partij moeten stemmen. Er staat ook veel op het spel. Alle 435 zetels van het Huis van Afgevaardigden moeten worden gevuld, en daarnaast worden 34 van de 100 senatoren gekozen, 36 van de 50 gouverneurs in het land, en nog eens meer dan 6000 parlementariers op het niveau van de verschillende staten.

Voor Bush is het vooral van belang wat er in het Huis en de Senaat gebeurt. In beide delen van het Congres hebben de Democraten nu de meerderheid, en de president zal willen voorkomen dat de Democraten het in het Congres nog meer voor het zeggen krijgen. Immers, de Grondwet verdeelt het bestuur van het land keurig tussen president en Congres. Hoe groter de oppositie in het Congres, hoe moeilijker de president het heeft om zijn agenda erdoor gedrukt te krijgen.

Fulminant

Bush gaat op zijn campagnetochten dan ook fiks tegen de Democraten tekeer. Hij maakt daarbij gebruik van een oude succesformule door de Democratische partij af te schilderen als de partij die veel overheidsgeld wil uitgeven, en daarom alsmaar de belastingen verhoogt. Met die formule wonnen de Republikeinen drie keer achter elkaar de presidentsverkiezingen. Reagan was in 1980 de eerste die het electoraat plechtig beloofde de belastingen laag te houden door te bezuinigen op de overheidsuitgaven. Dat was een boodschap die aansloeg omdat niet alleen rijke, maar ook veel normaal verdienende Amerikanen vonden dat 'Washington' veel te veel geld uitgaf aan bijvoorbeeld allerlei sociale voorzieningen, belangengroepen en dergelijke.

Reagan was degene die de Democratische partij daarbij als de geld verspillende partij neerzette, de 'tax and spend crowd', in zijn eigen woorden. Daar zat ook wel wat in. De Democraten zijn, als meer linksgerichte partij, inderdaad eerder dan de Republikeinen bereid staatsgeld te gebruiken voor het steunen van bijvoorbeeld zwakke groeperingen in de samenleving. Reagan echter ging veel te ver de andere kant uit. Hij voedde de aversie van de gemiddelde Amerikaan tegen belasting betalen door jaar na jaar met begrotingen te komen met een onvoldoende stevige belasting-basis om de uitgaven te dekken.

Dat was onverantwoord, want de gaten op de begroting moesten worden gevuld met geleend geld, en daardoor nam Amerika's schuld aan de rest van de wereld pijlsnel toe, maar de kiezers waren er gek op. Ze herkozen Reagan in 1984 met grote overmacht, en kozen vier jaar later als zijn opvolger George Bush, vooral omdat deze ook beloofde de belastingen niet te zullen verhogen.

Taktiek

Precies diezelfde beproefde taktiek volgt Bush nu weer. Men moet maar durven! Want het was Bush, en niemand anders, die in juni zei dat belastingverhoging nodig zou zijn om een evenwichtiger begroting te krijgen, en eindelijk eens iets te doen aan Amerika's maar oplopende schuld. Daar had hij destijds helemaal gelijk in, maar hij brak er wel zijn verkiezingsbelofte mee. De begroting zoals die deze maand na eindeloos geruzie en getouwtrek werd goedgekeurd door Bush, bevatte dan ook belastingverhogingen.

Om het nog maar weer eens terug in de herinnering te roepen: Bush kreeg zijn begroting alleen door het Congres dankzij de massale steun van de Democraten. Zijn Republikeinse partijgenoten stemden met een grote meerderheid tegen, omdat ze zo fel tegen de belastingverhogingen waren.

En nu verkondigt de campagnevoerende Bush dus dat de Democraten de belasting verhogen, dezelfde Democraten die hem de door hemzelf zo vurig gewenste begroting leverden? En nu vertelt hij dus opnieuw dat hij echt nooit meer verhoging van de belastingen zal toestaan. Zeker. Hij gaat zelfs verder. In de vaste speech die de president overal in het land houdt, zegt hij dat hij alleen maar met de belastingverhoging akkoord was gegaan om een goede begroting met forse uitgavenverminderingen erdoor te krijgen. „Ik moest een losgeld betalen," zegt hij letterlijk in speech na speech.

Het is een overduidelijk geval van gotspe, want het was Bush zelf die de sluizen voor belastingverhoging openzette. Dat was geheel terecht, want de economie schreeuwde er zo ongeveer om, maar het viel heel slecht bij de Republikeinse partij.

En dus probeert de president nu met z'n rijkelijk doorzichtige verhaal terug te komen, maar het is waarschijnlijk te laat. Alle opiniepeilingen houden het erop, dat Bush, en dus ook de Republikeinse partij waarvan hij de voorman is, aanzienlijk in de achting van het electoraat is gedaald.

De kiezers nemen het, aldus de peilingen, Bush buitengewoon kwalijk dat hij op zijn belofte is teruggekomen. Het is ook heel slecht gevallen dat Bush, tijdens de begrotingsonderhandelingen met het Congres, wel z'n poot stijfhield toen het ging om een door de Democraten voorgestelde belastingverhoging voor de zeer rijken, maar niets deed voor de eveneens getroffen middengroepen.

De persoonlijke populariteit van de president is dan ook schrikbarend gedaald. Op 5 oktober vond nog 75 procent van de Amerikanen dat Bush een goede president is, op 25 oktober was dat nog maar 48 procent.

Overwinning

De gedaalde populariteit van Bush, zijn gedraai rond het belastingvraagstuk, en de zorgen die de Amerikanen toch al hebben over hun inzakkende economie maken een Democratische overwinning op 6 november waarschijnlijk.

Wat die economie betreft: de meeste economen denken dat Amerika een lichte recessie zal ingaan. Die ontwikkeling is voor de Democraten in twee opzichten gunstig: in de eerste plaats leggen de kiezers de schuld voor een tegenvallende economie altijd bij het Witte Huis. Bovendien zoekt het electoraat in slechte tijden bescherming bij de traditioneel meer sociaal denkende Democraten. Verlies voor de Republikeinen is dus waarschijnlijk, maar dat moet wel in perspectief worden gezien. De realiteit is nu eenmaal, dat het heel moeilijk is om zittende Congresleden te onttronen.

Zittende leden kunnen uit hoofde van hun functie makkelijker aan contributies van partijleden, bedrijven en belangengroepen komen. Ze beschikken gemiddeld over tien keer zoveel geld als hun uitdagers, en kunnen daarom bijvoorbeeld veel meer tijd aan vaak doorslaggevende tv-commercials kopen.

Voordelen

Zittende leden hebben bovendien de beschikking over een grote, door de federale overheid betaalde staf die van alles voor hen kan doen. Ze hebben de beschikking over praktisch ongelimiteerde, door de overheid betaalde mogelijkheden om post naar hun kiezers te sturen.

Het voordeel voor zittende Congresleden is zo groot, dat bijvoorbeeld 81 van de 435 Afgevaardigden helemaal niet eens een tegenstander heeft. Zo'n 90 procent van de parlementariërs op federaal en staats-niveau wordt zeker herkozen.

Als de Democraten dinsdag zeg 12 zetels in het Huis van Afgevaardigden winnen, 1 à 2 zetels in de Senaat en 3 of 4 gouverneursschappen, dan hebben ze fors gewonnen. Daar ziet het tot nu toe naar uit.

henk dam

● GEORGE BUSH
...populariteit schrikbarend gedaald...

● Vice-premier Howe (links) volgde Margareth Thatcher steeds lijdzaam, maar deze week weigerde hij te zwichten voor de minister-president.

Britse vice-premier durft eindelijk te breken met Thatcher

Sir Geoffrey Howe: de tanden van mak schaap

LONDEN – Labour-politicus Denis Healey zei ooit dit: „Door hem aangevallen worden, is zoiets als door een dood schaap worden vertrapt." En Neil Kinnock vergeleek hem met 'een deurmat' waarop de premier naar believen haar voeten kon vegen. Elf jaar lang was Sir Geoffrey Howe inderdaad het volgzame schaap in de regering-Thatcher.

Hij liet zich lijdzaam van het ene ministerie naar het andere schuiven en zelfs toen hij vorig jaar weggemoffeld werd naar de goeddeels ceremoniële post van vice-premier, bleef hij in heilige aanbidding liggen voor premier Thatcher.

Gisteren liet het schaap echter plotseling zijn tanden zien. Nadat hij op de ochtendvergadering van het Britse kabinet nog gedwee naast de premier had gezeten, klopte hij rond zes uur op de deur van Thatchers werkkamer in Downingstreet 10. 'Sir Geoffrey' had een brief bij zich voor de premier: zijn ontslagaanvraag.

Het lijdt geen twijfel dat de 63-jarige politicus al langer met het idee had rondgelopen om te breken met de premier. Op het congres van de Conservatieve Partij enkele weken geleden hield Howe een bijna provocerend Europa-gezinde rede. Maar het optreden van Thatcher op de Europese Top in Rome heeft hij afgelopen weekeinde deed hem besluiten de brief te schrijven die hij al langer in zijn hoofd had.

Isolement

In Rome had mevrouw Thatcher zich in een isolement gemanoeuvreerd dat de oude tijden van 'de Britse bijdrage aan de EG-kas' weer voor de geest riep. Elf regeringsleiders en staatshoofden legden zich vast op een datum voor de zogenaamde 'Tweede Fase' van de monetaire eenwording, een fase waarin een Europese Centrale Bank tot stand moet komen. Eén regeringsleider was daar tegen: Thatcher.

De woordkeus van de premier in Rome was niet gelukkig geweest, daar was iedereen het over eens. Ze had de vergadering der hoogmogenden in de eeuwige stad betiteld als een 'onwerkelijke wereld'. „Hoe kan ik nu", zo verklaarde ze in alle ernst, 'naar de Koningin gaan en haar vertellen dat haar hoofd niet langer op de bankbiljetten staat?"

Dat Thatcher zich verzette tegen de monetaire eenwording en de komst van een Europese munt – het ware zo. Dat ze zich sceptisch toonde over de groeiende macht van de Europese Commissie – soit. Maar dat ze Engeland in een isolement had gemanoeuvreerd, was voor Howe onvergeeflijk.

Ongemakkelijk zat de vice-premier deze week naar 'Thatchers relaas van de Euro-top in het Lagerhuis te luisteren. De Europese Commissie was erop uit 'de democratie te vernietigen', zo kreeg het oudste parlement ter wereld te horen. Oppositieleider Neil Kinnock werd uitgemaakt voor 'een kleine papegaai'.

Sun

Het woordgebruik ontsteeg maar nauwelijks dat in de Sun van gisteren, Engelands grootste dagblad. De Fransen, zo vernamen de tien miljoen lezers, deugen in het geheel niet want: „Ze beledigen ons, verbranden onze lammeren, overspoelen ons land met hondevoer en zwelgen samen om het goede oude pond te vernietigen.". Bovendien: „Ze zwichtten voor de nazi's tijdens de Tweede Wereldoorlog terwijl wij overeind bleven en probeerden Europa te veroveren."

Het was de stijl van Thatcher die het dagblad The Independent deze week tot de volgende conclusie bracht: „Mevrouw Thatcher wordt nu (in Europa) behandeld als een zwakkeling. Zelfs als de premier een sterk argument heeft, wordt dat genegeerd. Mevrouw Thatcher dreigt een gevaar te worden voor het nationale belang." Sir Geoffrey Howe was iets te veel heer van stand om dezelfde taal te bezigen in zijn ontslagbrief. Maar tussen de regels stond hetzelfde.

cees van zweeden

Vaccin tegen nekkramp

DEN HAAG – Binnen enkele maanden kunnen baby's worden gevaccineerd tegen een vorm van nekkramp, die bekend is onder de wetenschappelijke naam Haemophilus Influenzae. Het Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieuhygiene (RIVM) in Bilthoven heeft het vaccin voor registratie aangeboden aan het College ter beoordeling van Medicijnen.

Het RIVM verwacht dat de registratie niet meer is dan een formaliteit omdat medicamenten die elders in de wereld op de juiste manier zijn getest en toegelaten, niet opnieuw beoordeeld hoeven te worden.

Het gaat hier om een vaccin tegen een vorm van nekkramp die een op de vier keer voorkomt. Vooral kinderen tussen een en vier jaar zijn er het slachtoffer van. In ons land zijn dat er jaarlijks 300 tot 500. Aan vaccins tegen de andere vormen van de ziekte wordt nog volop gewerkt en de resultaten laten nog enkele jaren op zich wachten.

Het is de bedoeling dat het vaccin op den duur wordt toegevoegd aan de DKTP-cocktail die alle zuigelingen krijgen toegediend ter bescherming tegen difterie, kinkhoest, tetanus en polio.

Operatie dreigt op 1 december niet door te gaan

NS wil OV-jaarkaart juridisch vloeren

Van onze correspondent

UTRECHT – De Nederlandse Spoorwegen hebben van meet af aan pogingen ondernomen van de OV-jaarkaart voor studenten af te komen. Volgens een welingelichte bron binnen het streekvervoer stuurt de NS nog steeds aan op een juridisch waterdichte reden om de invoering van de omstreden jaarkaart tegen te houden. In kringen van het streekvervoer verbaast niemand zich er dan ook over dat de NS ruzie maakt met onderwijsinstellingen over verschuiving van de lestijden om de spitsuren te ontlasten.

Staat op 1 december niet vast dat tenminste 70 procent van universiteiten en scholen wil meewerken, dan gaat de hele operatie niet door, zo meent diezelfde bron, die omwille van de politieke gevoeligheid van het onderwerp niet bij naam wil worden genoemd.

Op het ministerie van Onderwijs en in kringen van het openbaar vervoer circuleren deze week sterke geruchten dat de NS een slim spelletje speelt om de OV-jaarkaart in het laatste stadium te torpederen. De voorzitter van het college van bestuur van de Hoge School Rotterdam, Truijman, suggereerde tegenover deze krant dat de NS de jaarkaart saboteert door onmogelijke eisen te stellen aan de onderwijsinstellingen. De voorzitter van de Landelijke Studenten Vakbond (LSVb), Robert Giesberts, meent zelfs te weten dat om die reden maar tien procent van de instellingen wil meedoen aan verroosteringen in de lestijden.

Woordvoerder W. van der Ven van Streekvervoer Nederland wil al die beschuldigingen aan het adres van de NS niet bevestigen, maar hij kan zich wel voorstellen dat de Spoorwegen met die kaart behoorlijk in hun maag zit. „Het is geen geheim dat de marketing en exploitatie-afdelingen van de NS zich grote zorgen maken over het vervoer van passagiers tegen grote kortingen", zegt Van der Ven. „Er zijn al zoveel verschillende gereduceerde tarieven dat er op den duur geen normaal betalende treinreiziger meer over blijft. Die 600.000 studenten die er straks bijkomen, betalen in feite 700 in plaats van 3500 gulden voor die jaarkaart.

Die verontrustende geluiden zijn op zich terecht. Ik heb de stellige indruk dat de beleidsmakers op het NS-hoofdkantoor in Utrecht daarvan steeds meer doordrongen raken."

Oplosbaar

Volgens Van der Ven zijn de problemen rond de spits en de lestijden niet onoplosbaar. „Natuurlijk is samenwerking met de onderwijsinstellingen een noodzaak om verstoppingen op stations te voorkomen. Maar het streekvervoer biedt een goed alternatief als blijkt dat te weinig universiteiten en scholen de lesuren willen aanpassen. Wij kunnen genoeg bussen op de weg brengen om studenten en scholieren op tijd af te leveren bij de onderwijsinstellingen. Op die manier kan het spoorwegennet aanzienlijk worden ontlast", aldus Van der Ven.

Het heeft Streekvervoer Nederland dan ook verbaasd dat de NS niet positief op hun voorstel heeft gereageerd. Van der Ven: „Het is de NS bekend dat wij voorbereidingen aan het treffen zijn om het verhoogde reizigersaanbod te kunnen opvangen. Aan materieel hebben we geen gebrek. Zo hebben we contracten gesloten met particuliere busondernemingen. Bovendien is het ons idee om niet vanaf de stations al die studenten te vervoeren, maar ze bij verzamelpunten op te halen en rechtstreeks naar universiteit of school te brengen.a

Dat de NS niet enthousiast is over dit plan heeft volgens Van der Ven te maken met de concurrentiepositie van de spoorwegen.

Als blijkt dat de bus sneller is dan de trein, dan verliest de NS naar zijn zeggen nog meer reizigers. „Uit elk onderzoek blijkt", licht hij toe, „dat de reistijd bepalend is voor de vraag of bijvoorbeeld automobilisten voor het openbaar vervoer kiezen. Voor het streekvervoer en de spoorwegen is het een gezonde vorm van competitie om te zien wie de klant het snelst op zijn bestemming kan brengen."

Volgens de woordvoerder van Streekvervoer Nederland is het de hoogste tijd dat zijn organisatie de NS nogmaals met klem wijst op de mogelijkheid meer bussen bij de invoering van de OV-jaarkaart voor studenten in te zetten. „U kunt wel begrijpen dat wij per 1 januari 600.000 potentiële nieuwe klanten met open armen zullen ontvangen en niet graag zien dat de NS redenen heeft om onder haar verplichtingen uit te komen. Want als het niet doorgaat, kost ons dat vele miljoenen guldens die in de voorbereidingen zijn gaan zitten, plus vele miljoenen aan derving omdat studenten uit de bus wegblijven."

Het is voor Van der Ven wel duidelijk dat de OV-jaarkaart inzet is geworden van een politiek kaartspel. Hij is dan ook niet gelukkig met de verziekte sfeer tussen NS en onderwijsinstellingen over de aanspassing van de lestijden. „Toen ik er voor het eerst van hoorde, dacht ik: wie is nu eigenlijk de klant, de NS of de studenten", zegt hij met enige verontwaardiging in de stem.

De NS heeft inmiddels stellig ontkent dat zij uit is op ontbinding van het contract met het ministerie van Onderwijs. Woordvoerster W. Buurman zegt dat 'er geen enkele aanwijzing bestaat' die de NS noopt de invoering van de OV-jaarkaart ten sterkste af te raden. Van sabotage door onhaalbare eisen aan de scholen en universiteiten is volgens Buurman al helemaal geen sprake. „Onzin", zegt ze. „Er is nog goed overleg met de onderwijsinstellingen. We hopen er voor 1 december uit te komen."

Maar mocht blijken dat op die datum de noodzakelijke medewerking van de universiteiten en scholen niet is verkregen, gaat voor wat betreft de NS de invoering van de OV-jaarkaart dan toch door? „Dan moeten we opnieuw met het ministerie van Onderwijs aan tafel gaan zitten", zegt Buurman diplomatiek. Ook na aandringen is haar geen uitspraak te ontlokken dat in zo'n situatie de vrijvervoer-kaart voor studenten naast het geflopte fraudebestendige paspoort in het museum voor mislukte overheidsprojecten kan worden bijgezet.

Auto's

BMW

BMW 316 i-'88, m. gasinst. lh-, st.v.nw. ƒ 26.900. Tel. 04409-2619 na 18.00 uur.

BMW 318 i, bwj. '84 met spoiler. Bellen na 18.00 uur. Tel. 04490-18558.

Te k. BMW 518 nw. mod., bwj. t. '81, APK 6-8-'91, mooie strakke auto, ƒ 2.350,-. 045-323178.

Te koop BMW 316, bwj. '78, vr.pr. ƒ 1.500,-. Tel. 045-228635.

Te k. BMW 320 automatic, uitgeb., APK, '77, zeer mooi, ƒ 1.900,-. 045-723736.

BMW 325 E Baur Cabrio, bwj '86, kat. 2.7l, 55.000 km. ƒ 39.500,-. 04490-54121.

Te k. BMW 316, LPG, 1800 cc, bwj. '81, APK i.z.g.st. ƒ 5.000,-. 04454-1690.

BMW 323i, bwj.'81, goud met., motor'84, verl., l.m. velgen, trekh. ƒ 8.200,-. Tel. 045-753273.

BMW 525i automaat, bwj. '82, l.m. velgen, in pr.st., vr. pr. ƒ 6.750,-. Te bevr. 04492-3582

Te koop BMW 318, bwj. '79, ƒ 1.950,-. Tel. 04406-14993

Te k. BMW 320i, bwj. '83, kl. alpine-wit, get. gl. Tudderenderweg 133, Sittard.

BMW 320i '85, rood, schuif-kanteldak, magnesiumvelgen, verl., 74.000 km, i.z.g. st., elke keur. toegest. ƒ 19.000,-. 04490-18332.

BMW 316, 1984, LPG, plus acc. vraagprijs ƒ 8.250,-. Tel. 04406-40702.

BMW 318, bwj. '84, km.st. 87.000, prijs ƒ 9.750,-. Tel. 045-222451.

Te k. BMW 316 rood, bwj. '81, div. extra's, APK, ƒ 4.600,-. Tel. 04451-2076.

Chevrolet

Te koop CAMARO LT, bwj. 11-'78, prijs ƒ 5.250,-. Tel. 045-230861.

Te k. CORVETTE bwj.'75 T.top, alle opties en kent.'90 pr. ƒ 27.500,-. Tel. 045-271017.

Chevrolet Corvette Stingray Anniversary (targa) Jubileumuitgave 53-'78, in uitmuntende staat. AUTOGARANT B.V. Schelsberg 128, Heerlen.

Chevrolet CELEBRITY 2.8 ltr., V6 inj. aut. Alle opties, direktie-auto, 18.000 km, 7-'89. Tel. 04490-15967/23705 Fax: 04490-81192.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Citroën

Te k. CITROEN 2CV6, APK 10-'91. Prijs ƒ 1.250,-. Tel. 045-312946

Te k. CITROEN DS, met schade, tevens lederen interieur. 04750-31886.

CITROEN BX kl. wit, bwj. '88, km.st. 35.000, in uitst. st., pr.n.o.t.k. 045-230975.

Citroen VISA 11 RE, '85, zeer mooi, APK, blauwmet., inr. mog. 045-460734.

CITROEN BX 1.9 diesel 9-'87, wit, schuifd., ƒ 12.950,-. Tel. 045-255784.

Te koop CITROEN BX 1600 TRS, duurste uitv., in nw.st., type '84, pr. ƒ 6.250,-. Broekstr. 62, Schinveld.

Te koop Citroen VISA II Club, bwj. '82, APK tot 5-6-'91. Vr.pr. ƒ 3.000,-. Tel. 04490-51889.

CITROEN BX Break 1.9 diesel, bwj. '88, parelgrijs, i.z.g. st. km.st. plm. 53.000, iedere keuring toegest., ƒ 16.500,-. Soepele financ. mogelijk. Honigmannstr. 8, Landgraaf Tel. 045-425949.

CITROEN CX 2000, bwj. '81 ƒ 1.200,-. Kissel 46a. Heerlen. Tel. 045-723142.

CITROEN 2400 GTi, met lederen bekl., bwj. '80, ƒ 6.250,-. Tel. 04490-37932

Te k. CITROEN BX TRS, bwj. '84, vr.pr. ƒ 6.750,-. Tel. 045-423722.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Daihatsu

Diahatsu ROCKY Jeep, bwj. eind '88, 38.000 km, diesel met acc. vr.pr. ƒ 24.500,-. Eindstr. 28, Jabeek.

Te k. Daihatsu CUORE, bwj. '80, leuke kl. auto verbr. 1:20, 2 cil., vaste prijs ƒ 1.250,-. Veldstr.37 Brunssum, tel. 045-256535.

Daihatsu CHARADE TS diesel, gr. kent., met ramen, '85, ƒ 5.500,-. 04490-12543

Te k. Daihatsu CHARADE Turbo diesel, bwj. '87, ƒ 12.900,-. 04498-58579.

Fiat

FIAT

Speciale aanbieding nieuwe auto's

Fabrieksnieuw, 0 km, rijklaarprijzen, incl. kenteken.

	normaal	onze prijs
Fiat		
Uno 45 Super rood	ƒ 20.318,-	ƒ 18.900,-
Uno 70 SIE grijsmet	ƒ 23.413,-	ƒ 21.500,-
Uno 75 SX rood	ƒ 25.718,-	ƒ 23.400,-
Tipo 1.4 DGT donkerblauw	ƒ 28.118,-	ƒ 25.500,-
Tipo 1.6 DGT grijsmet.	ƒ 31.888,-	ƒ 29.500,-
Croma SX donkerblauwmet.	ƒ 45.923,-	ƒ 41.900,-

Op is Op

6 jaar carrosseriegarantie
3 jaar lakgarantie
1 volledige garantie

Fiat Creusen Heerlen.

Parallelweg 34. Tel. 045-742121.

Fiat RITMO 60 bwj. '84 in perfecte staat!! vr.pr. ƒ 3.000,-. Tel. 045-454459.

Fiat PANDA 750 L, nov. '89, kl. rood, 1e eig., schadevrij, 12.000 km, niet van nieuw te onderscheiden, ƒ 8.900,-. Tel. 045-427827.

Fiat UNO Rialto, zeer mooi, '85, APK, blauwmet., inr. mog. 045-460734.

Fiat RITMO 60 CL, '85, i.z.g. st., APK, antracietmet., inr. mog. 045-460734.

Fiat PANDA 750 L, bwj. '86, i.pr.st., vr.pr. ƒ 6.000,-, tel. 045-454115.

Te k. Mini INNOCENTI i.z.g. st., km.st. 52.000, nw. banden, APK gekeurd, vraagpr. ƒ 2.250,-. Tel. 045-427051.

Te koop Fiat PANDA 1000 CL, wit, bwj. '87, plm. 28.000 km, i.st.v.nw. Vr.pr. ƒ 9.250,-. Tel. 04490-54010

Fiat UNO 60 S bwj. 10-8-'86, jubileumuitv., 1e eig., 5-speed, getint glas, zeer mooie auto, ƒ 8.650,-. Tel. 04406-14307.

FIAT 132 GLS, '77, 5-speed trekhaak, 1 jaar APK, zeer mooi, ƒ 950,-. Lichtenbergstr. 11. Kerkrade. Tel. 045-454883.

Fiat Uno 75 SX IE, mei '90, 4.700 km. zeer exclusieve auto, voll. fabrieksgar. ƒ 5.000,- onder nw.pr. AUTOGARANT b.v. Schelsberg 128, Heerlen.

Te koop FIAT 127, bwj. '79, i.g.st. Overstraat 23, Munstergeleen.

Fiat ARGENTA 2 L inj., 10-'82, i.z.g.st., geheel roestvrij, APK 10-'91, luxe uitv., zeer mooie auto. Vr.pr. ƒ 2.000,-. Tel. 045-255116.

Ford

Te koop Ford Escort

Stationcar

Diesel type '87, 5-drs., wit, km.st. 60.000, i.nw.st. ƒ 10.700,-. 04406-16173.

Te koop Ford CAPRI 2.0 Turbo, bwj. '80, rood, pr. ƒ 4.750,-. Inr. kleinere auto mog. Tel. 045-242836.

Ford SCORPIO CL 2.0 i, spec. uitv.; get. glas, stuurbekr., schuif/kanteldak, centr. deurvergr., stereo, bwj. eind '87, km.st. 72.000, vr.pr. ƒ 22.000,-, tel. 045-229776.

Ford ESCORT 1.3 automatic '79 bl., APK 5-'91, prima in orde ƒ 1.500,-. tel. 04450-3780.

Te koop FORD SIERRA diesel, bwj. 11-'84, i.z.g.st., 78.000 km., vele extra's, ƒ 12.000,-. Tel. 045-416960

Te k. Ford TAUNUS 2.3 6-cyl. APK 7-'91, Ghia-int. sportvlgn. zeer snel, pr. ƒ 1.500,-. Tel. 045-411356.

Te k. Ford SIERRA 2.0 CL, '88, kl. zwart 51.000 km. 4 nieuwe banden en gr. beurt, vr.pr. ƒ 18.500,-. 045-464257/04490-41453.

Ford MUSTANG bwj. '80, 6-cyl.lijn, Wolframvlgn., APK 8-'91. Tel. 045-229394.

Ford ESCORT GL '87 RS velg. triml., verl. mett. ƒ 11.750,- z.g.a.n. 04490-80867

Ford SIERRA 16 GL, bwj. '83, APK okt. '91, trekh., getint glas, schuifdak, inr. mog. pr. ƒ 8.500,-. Neerbraak 4, Schaesberg. 045-326851.

Ford Escort 1.4 CL, Sedan wit, bwj. '89. 15.000 km. nw. pr. ƒ 25.500,- nu te k. voor ƒ 19.500,-. Bovag-bedrijf LEIJENAARS, Rdr. Hoenstraat 151, Hoensbroek.

Te koop witte Ford ESCORT 1100 Laser, 5-drs., bwj. okt. '85, i.z.g.st., pr. ƒ 11.000,-. Tel. 045-423947.

Te koop Ford ESCORT XR 3i, bwj. '83, APK aug. '91. Tel. 04956-1865.

Ford Escort 1.3 CL '86; Ford Escort 1.3 Laser 5-drs. '86; Ford SIERRA 2.0 GL Laser '86 met LPG-onderbouw Ford Sierra 1.6 Laser '85; Ford Sierra Sedan 1.0 C '88. Autobedrijf LOVEN, Palemigerboord 401, Heerlen. Tel. 045-722451.

Ford ESCORT 1.3 Laser 5-bak, APK, m'85, zeer mooi, ƒ 6.950,-. 045-460734.

Ford FIESTA 1.1 nw. mod., 100%, APK, bwj. m. '85, ƒ 5.900,-. Tel. 045-729019.

Ford FIESTA in nw.st., km. st. 27.000, m. orig. gar.pap., 1e eig., bwj. m. '84, ƒ 6.950,-. Tel. 045-427194.

Ford ESCORT 1.1 bwj. m. '83, zeer mooi, met APK, ƒ 4.750,-. 045-463671.

Ford ESCORT 1.3 Bravo, 100%, bwj. m. '83, ƒ 4.750,-. Tel. 045-729019.

Voor de liefhebber Ford THUNDERBIRD, bwj. '76, LPG en gerevis. motor, ƒ 7.500,-. Tel. 04740-4478.

Ford TAUNUS 1600 automaat, bwj. '81, vraagprijs ƒ 1.750,-. Tel. 045-230307.

Te k. Ford TAUNUS Bravo 1600 '82. C. Fabritiusstr. 12, Brunssum.

Ford TAUNUS 1.6 L Bravo, bwj. '82, APK '91, schuifd., i.z.g.st., vr.pr. ƒ 4.000,-. Na 19.30 uur 045-465598.

Ford FIESTA 1100, bwj. '83, kl. wit, APK, pr. n.o.t.k. Tel. 04492-2699.

Ford TAUNUS 1.6 Bravo, 4-drs. '82, APK 8-'91, pulm. bekled. zonw. glas. schuifdak, mooie auto op benz. en gas ƒ 3.350,- v. afspr. 04490-23619.

Ford TAUNUS 1.6 Laser, '82, 4-drs., APK, z. mooi, ƒ 2.500,-. 045-454087.

Te k. Ford TAUNUS 2.0L, 6 cil. LPG, bwj. '79, vr.pr. ƒ 1.500,-. 045-211225.

Ford ESCORT 1.4i Bravo, bwj. 8-'89, kl. rood, voorzien van extra's, 15.000 km. vr. pr. ƒ 19.250,-. 045-445102.

Te k. Ford FIESTA XR 2 1.6, zwart, zeer mooi, bwj. 5-'82, ƒ 6.500,-. Kerkstr. 7 Brunssum. Tel. 045-273032.

Ford SIERRA Diesel Stationcar, grijs kent., 6-'87, ƒ 12.950,-. 04906-1387.

Ford SIERRA CL Diesel, 5-drs., 10-'87, wit, 88.000 km. ƒ 15.950,-. 04906-1387.

Ford SIERRA 2.0 CL, 5-drs. 11-'87, wit, 78.000 km. ƒ 15.950,-. 04906-1387.

Ford SIERRA 2.0 CL Stationcar, 3-'84, blauwmet., ƒ 9.950,-. 04906-1387.

Ford SIERRA CL Diesel, 8-'86, wit, 5-drs., ƒ 11.950,-. Tel. 04906-1387.

Te k. FORD Sierra 2.0 Spec. met LPG, 5-drs., grijsmet., bwj. '88, nw.pr. ƒ 35.500,-, nu voor ƒ 21.500,-. Bovag-bedrijf Leijenaars, Rdr. Hoenstr. 151, Hoensbroek.

Te k. Ford ESCORT 13 GL, bwj. '86, LPG, veel extra's, inr. mog. Tel. 04498-54664

FORD Orion Bravo januari 1989, 1.4 cl. Snijdersiaan 10 Landgraaf.

KOOPJE! Ford Fiesta 1300 Special, type '79, APK, elke cil. uitstekend, vraagpr. ƒ 1.750,-. Tel. 045-728919.

Honda

HONDA

ROTOR

4x CRX 1.6 Inj. 16V

2x '86; 2x '87

Heerlerbaan 229, Heerlen. 045-416900

Te k. Honda ACCORD Aerodeck 2.0 EX aut. donkerr. met., 9-'87, 55.000 km. Tel. 04405-1705

HONDA

ROTOR

Honda Civic

1.4 GL 3-drs. 16 V '88
1.3 L 3-drs. '87
1.3 L 3-drs. '86
1.5 S 3-drs. '84-'85
1.3 L 3-drs. '85
Heerlerbaan 229
Heerlen. 045-416900.

PRELUDE zilvermetallic, bwj. '81, APK, div. extra's, LPG, als nieuw, prijs ƒ 3.950,-. Tel. 04490-22010

Civic Sedan, '88, beigemetallic. JURGEN Autocentrum Kerkrade. Tel. 045-452570

CRX, '86, zwart. JURGEN Autocentrum Kerkrade. Tel. 045-452570

Honda PRELUDE bwj. '79, vr.pr. ƒ 1.000,-. Tel. 045-317621.

Honda AERODECK EX 2.0i, bwj. '86, van 1e eig., rood, alle extra's, APK 9-'91, pr. n. o.t.k. Tel. 04409-4073.

HONDA

ROTOR

Honda Integra

1.5 L '86
1.5 L '87
1.5 EX '87
Heerlerbaan 229,
Heerlen. 045-416900.

HONDA

ROTOR

Honda Accord

2.0 i EX '86
2.0 i EX '87
2.0 i EX '88
2.0 EX '86-'88
Heerlerbaan 229,
Heerlen. 045-416900.

Te koop weg. omst. Honda ACCORD, bwj. '90, pr. ƒ 32.000,-. Tel. 045-740867

Uw VERENIGINGSNIEUWS op LD-TV. Bel voor info 045-7393000.

Jeep

JEEP 4X4 Mitsubishi Pajero 2300 diesel, bwj. '86, geel-kent., veel extra's, kl. zwart. Tel. 04754-85019.

Jeep TOYOTA Landcruiser Diese, 9-'79, 90.000 km, ƒ 6.450,-. Tel. 04906-1387.

TOYOTA Landcruiser 4 WD hardtop LX 2.4 turbo diesel '86, grijs kent. ƒ 25.500,-. incl. BTW. 04490-19343.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

SUZUKI LJ 80 Soft-top, br. velgen, i.z.g.st., ƒ 7.250,-. Tel. 04490-37932.

Hyundai

Weg. fam. omst. hed. te k. Hyundai PONY 1.5 GL, bwj. '88, km.st. 6.200, nw.pr. ƒ 22.900,- voor ƒ 8.000,- onder nieuwpr. Hoofdstr. 33, Schimmert. 04404-1253.

Hyundai Pony 1.5 GLX automaat, nw. type, 1986. AUTOGARANT b.v. Schelsberg 128, Heerlen.

Mazda

Mazda Kroon Occasions

Mazda 323 Sedan 1300 GLX '85; Mazda 323 Sedan 1500 DX '84; Mazda 323 Sedan 1300 DX '83; Mazda 323 HB 1500 GLX '87; Mazda 323 Stationcar 1300 LX '88; Mazda 323 HB 1600i GT '87; Mazda 626 HB 1600 LX '87; Mazda 626 coupé 2.0 GLX '85; Mazda E2200 Bus 9-pers '85 verk. client; Mitsubishi Colt 1200 GL '87; Mitsubishi Colt 1500 GLS '86; Opel Corsa 1200 S LS '86; Peugeot 309 Profil '87; Opel Ascona 1600 S 4-drs. GL automatic '86; Citroën 2CV6 Club '87; Mazda 323 HB 1300 LX '86; Mazda 323 Van Diesel '87; Mazda 323 Bestelw. '86; Mazda E 2200 gesloten bestel demo; Mazda 121 HB demo ƒ 17.500,- nieuw; Mazda 626 Sedan 2.0 GLX demo.

MAZDA-DEALER, AUTOBEDRIJF VAN LIJF, Klinkenberg 138, Meerssen. Tel. 043-642697.

Te koop MAZDA 323 sp., 5-bak, bwj. '79, APK, vr.pr. ƒ 1.150,-. Vinkenstr. 77 Heerlen Heksenberg.

Te k. Mazda 626 GL SEDAN HB bwj. '87, m. frontschade, vr. pr. ƒ 5.950,-. tev. Fiat 1.9 Targa, bwj. '75, opknapper, vr.pr. ƒ 2.500,-. Tel. 045-461861

MAZDA 626 Sedan, 8-'85, als nieuw, LPG, vr.pr. ƒ 9.500,-. Tel. 045-323226

Te k. Mazda 626 SEDAN 1.6 bwj. '80. Berkenstr. 45 Brunssum.

MAZDA 626 LX HB 6-'84, i. z.g.st., nw. mod., pr.n.o.t.k. Inr. mog. Tel. 045-311792 b. g.g. 221550.

MAZDA 626 LTD, '87, speciale uitvoering met zeer veel extra's, ƒ 14.950,-. AUTOGARANT b.v. Scheisberg 128, Heerlen.

MAZDA 626 1.6, 5-drs., HB, bijne '85, LPG, echt mooi, ƒ 7.650,-. 04406-14469.

MAZDA 323 HB 1.3, bwj '84, i.z.g.st. Autobedrijf P. Smits. Hoofdstr. 214 Hoensbroek.

MAZDA 626 2.0 GLX Coupé 9-'87, antr.grijs, schade, LPG, ƒ 11.950,-. Tel. 04906-1387.

Mazda 626 Sedan 2.0 GLX Diesel '87; Mazda 626 Sedan 1.6 LX '87; Mazda 626 GLX 1.8 HB '89; Mazda 626 HB 2.0 GLX met LPG weinig km '88; Mazda 626 GLX 1.6 HB '86; Mazda 626 Coupé 2.0 GLX '86; Mazda 626 Coupé 2.0 GLX 3x '87; Mazda 626 Coupé 2.0 GLX '89; Mazda 323 Sedan 1.3 LX '86; Mazda 323 Sedan 1.5 GLX 2x '86; Mazda 323 Sedan 1.3 GLX 2x '87; Mazda 323 Sedan 1.3 '83; Mazda 323 HB 1.3 LX '85; Mazda 323 HB 1.3 LX 2x '86; Mazda 323 HB 1.5 GLX '86; Mazda 323 HB 1.5 GLX '86. Autobedrijf LOVEN, Palemigerboord 401, Heerlen. Tel. 045-722451.

Opel ASCONA 1.6 bwj. '82, nw. model, LPG, ƒ 3.750,-. Tel. 045-724560 b.g.g. 08897-76885.

MAZDA 626 HB GLX 2.0 Noblesse, bwj. '85, st.bekr., sierveigen, spoiler etc., ƒ 10.000,-. i.z.g.st. Stikkerstr. 27. Schaesberg.

Lada

Te k. Lada NIVA, bwj. '79, met sneeuwbanden. Tel. 04406-12432

Mercedes

Steeds 30-35 nieuwe, demonstratie en jong gebruikte

in onze showroom

Jurgen Autocentrum Kerkrade

Tel. 045 - 422570

MERCEDES 240 Diesel Tip 123, bwj. '77. Automaat kl. wit Tel. 045-750743

Weg. vertrek naar buitenl. spoed MERCEDES 200 D, bwj. '87, alle accessoires 045-417775.

MERCEDES 200 D 5-bak nw. t. '87 alle extra's verk. nw.st. kl. rookzilver ƒ 29.750,- pas gekeurd. 043-254462.

MERCEDES Benz 190 D bwj. 7-'86, in perf. st., kl. wit, div. opties, vr.pr. ƒ 29.750,-. Tel. 04498-55460.

Te koop EXCLUSIEVE 190 E, bwj. '85, veel extra's, moet weg! Tel. 045-725022.

Te koop van part. MERCEDES 190, op LPG, bwj. '87, pr. ƒ 34.500,-. 04490-26078

Te koop MERCEDES 230 autom., bwj.'79, geen 2e zo mooi, stereo, LPG, trekhaak pr.n.o.t.k. Navolaan 30, Heerlen.

Te k. van part. MERCEDES 230E, '86, met lichte flank schade, zeer interessante prijs! Tel. 04492-3824.

Te k. MERCEDES 250 aut., met LPG, APK 11-'91, vr.pr. ƒ 3.250,-. 04406-16621

MERCEDES 190 E., autom. '83, metalic, schuifdak, verlaagd 15. velgen. in perf. st. Tel. 045-717035.

MERCEDES 500 SE, nw. type, orig. km.st. 41.000, alle opties, o.a. airbag, temperatuur autom. lederen bekl. 4-traps autom. electr. verstelbare stoelen, etc. etc. AUTOGARANT b.v. Schelsberg 128, Heerlen.

MERCEDES 250 diesel model 124, bwj. dec. '85, als nw 100% schadevrij, extra's o.a airco, metallic enz. Tel. 04754-85019.

MERCEDES 200 diesel, model 124, bwj. '85, kl. zwart, in absol. nw. staat, vr. pr. ƒ 26.000,-. 04754-82697

MERCEDES 200 D bwj. '85, ƒ 25.500,-. Inr. Jeep mog. 04754-85019.

Te k. MERCEDES 190D van particulier, bwj. 1986, div. accessoires. Te bevragen E. Huisman, Halderstr. 2, Valkenburg. Tel. 04406-12220.

Te koop MERCEDES 407 D, bwj. '80, open laadbak APK tot 22-10-'91 Geschikt v. klein rijbewijs. Vr.pr. ƒ 10.000,-. 04490-51889.

Mitsubishi

GALANT, Turbo diesel GLX, bwj. 86, 5-bak, splinter nw. st. ƒ 9.250,-. 04490-24782.

Mitsubishi LANCER 1.4 GLX aut. bwj. '77, 12 mnd. APK, zeer betrouwb. pr. ƒ 950,-. 045-418163-410500

Mooie Mitsubishi COLT GL, type '80, APK 10-'91, ƒ 2.450,-. Tel. 045-720951.

Te k. weg. omst. Mitsubishi GALANT 1800 turbo diesel, bwj. '85, ƒ 10.800,-. Tel. 04405-2191, na 18.00 uur.

Mitsubishi LANCER type '82 in nw.st. APK-gek. ƒ 3.750,-. Broekstr. 62 Schinveld.

ONGELOOFLIJK mooie Mitsubishi Colt 1300 '81, APK, als nw. vr.pr. ƒ 1.850,-. Tel. 045-728919.

Morris

Morris MINI 850, bwj. '71, APK tot 2-'91, Pr.ƒ 600,-. Tel. 045-751285.

MINI 1100 Special, bwj. 10-'80, kl. champagnemet. 77.000 km. 1 jr. APK, i.z.g.st. nw. ƒ 2.000,-. 045-444481.

Te k. MINI 1100 special bwj '78, i.z.g.st. Pr. ƒ 1.350,-. Tel. 045-425329

SPAANSE Mini-Morris gerestaureerd, APK ƒ 1.500,-. Tel. 045-711493.

Te koop MINI 1000, bwj. '78, vr.pr. ƒ 950,-. Tel. 04454-2042

MINI Morris 1100 Special, kl. zwart, APK 4-'91, pr. ƒ 850,-. Tel. 045-321093, na 17.00 uur.

Nissan/Datsun

Demonstratie auto's

300 ZX; 200 SX;
Maxima 3.0 automaat; Patrol GR Wagon.
Alle auto's 1990 en minder dan 10.000 km

Nu aantrekkelijke korting

Jurgen Autocentrum Kerkrade

Tel. 045 - 452570

Te k. Datsun CHERRY 1,2 GL bwj.'81, APK tot 1-'91. I.z.g.st. Vr.pr. ƒ 1.750,-. Tel. 04454-2092.

Nissan CHERRY 1.3 DX M 83, 5-drs. APK 10-'91. Vr. pr. ƒ 3.750,-. 045-319328

Te k. Nissan FLORIDA LX 1.6 L. met trekh. incl. extra's. Bwj.'87. 04493-1289

Nissan SUNNY 1.3 bwj'87, 1e eig. i.nw.st. ƒ 11.500,-. Zonstr. 290 K'rade

Datsun CHERRY 120A, sportvelgen, extra banden, APK aug.'91, ƒ 650,-. Tel. 045-711493.

Te koop Nissan SUNNY 1.4 SLX, bwj. jan. '89. Tel. 045-440723.

Te k. weg. omst. Nissan MICRA 5é, 2-drs., kl. rood, bwj '89, met fabr.gar., km.st. 27.000, ƒ 16.900,-. Groenedaal 71, Ubach o. Worms-Landgraaf.

Silvia 1.8 Turbo, automaat, '84. JURGEN Autocentrum Kerkrade. Tel. 045-452570.

Laurel 2.8 SLX Diesel, automaat, '88. JURGEN Autocentrum Kerkrade. Tel. 045-452570

10x Sunny, '86-'90. Autocentrum JURGEN Kerkrade Tel. 045-452570.

Nissan TERRANO 2.4, 4x4, Van, '90, 4.000 km. Autocentrum JURGEN Kerkrade. Tel. 045-452570.

Te koop NISSAN 280 ZXT bwj. '80, APK 6-'91, zilvergrijsmetallic, t.e.a.b. Tel. 04454-5471, na 16.00 uur 09.32.87.787137.

Te koop Nissan MICRA, bwj '88, kl. rood, t.e.a.b., APK 7-'91. Tel. 04454-5471 na 16.00 uur 09.32.87.787137.

Nissan SUNNY 1300 LX, HB, model '87, 5-speed, zuinige auto, koopje, ƒ 8.950,-. Tel. 045-310253.

Nissan MICRA DX, bwj. '88, auto is in st. van nieuw, ƒ 10.600,-. 04406-15719.

Nissan SUNNY met LPG-install., vraagprijs ƒ 6.600,-. Tel. 04490-32197.

NISSAN King Cab 2.5 D 4 WD, alle extra's, bwj. '88, wit, 35.000 km. Auto Aarts, Haelen.

Nissan MICRA 1.0 DX '85, grijs kenteken, ƒ 6.750,- incl. garantie. 04404-1317.

Oldtimers

Onderdelen te koop van Opel DIPLOMAAT 2.8i. Tel. 04455-1733.

Opel

Hoge beloning

U kunt rekenen op een aantrekkelijke beloning indien u informatie's kunt verstrekken die leiden tot het terugvinden van de Opel Kadett GSi kl. rood, met kenteken LD-52-GN Deze auto werd ontvreemd in de nacht van 31 oktober vanaf de Morettistraat te Vaals.

Inl. welke discreet zullen worden behandeld, schriftelijk of telefonisch aan A & M Verzekering Maatschappij NV, Postbus 1145, 6201 BC Maastricht. Tel. 043-217366.

Giel Kelleners auto's biedt aan Opel KADETT 1.6 i GT, bwj. '89, kl. wit, 12.000 km, zeer interessante prijs. Inr. evt. mog. Inl. 04499-4520.

Injectie Opel ASCONA 18 E 4 drs. 5 Bak APK 9-'91. Vr. pr. ƒ 5.950,-. 045-319328

Opel SENATOR 30 E CD aut. LPG, alle extra's, '84. Pr. ƒ 13.750,-. 04499-3140

Zeldz. mooie KADETT 12S HB, bwj. '84 ANWB mog. Kerkraderweg 166 Heerlen.

Opel KADETT Hatchback 12 S 3-drs. kl. rood zeer apparte uitv., nw. mod. '87 ƒ 10.500,-, pas in gek. in st.v.nw. 043-254462

Van part. 2e auto, rode Opel CORSA 12 S Swing, bj. '85, ƒ 8.500,-. 045-714764.

KADETT GSI 16V, bwj. '88, zwartmet., alu-velgen, verl., div. extr. in nw.st. ƒ 31.000,-. 045-215993 b.g.g. 211875.

Te koop Opel ASCONA 1.6, 4-drs., bwj. '78. Parallelweg 16, Wijlre.

Opel KADETT 5-drs. 1.2 S 3x '85; Opel Kadett 1.2 S '85; Opel Kadett 1.2 S '86; Opel Kadett 1.3 N '87; Opel Kadett 1.6 S '85; Opel Ascona 1.6 S HB '85; Opel Ascona 4-drs. Traveller 1.8 N 9-11-'87; Opel Omega 1.8 S '87. Autobedrijf LOVEN, Palemigerboord 401, Heerlen. Tel. 045-722451.

Te k. Opel MANTA, bwj. '78, i.z.g.st. APK 1-'91. Telefoon 04450-1077.

Welling Opel Top of the Line Occasions

Vectra 5-drs. 1.6i GLS, grijsmet., 30 km, stereo, spoiler, 1e eig. '89; Kadett 5-drs. 1.6i Life, grijsmet., 2.000 km, 1e eig., schadevrij, trekh., alarm, stereo 6-'90; Kadett 3-drs. 1.3 Club 1e eig. 22.000 km '88; Kadett 5-drs. sp.velgen striping stereo 1e eig. '88; Kadett 1.3 '88 1e eig. get. glas, sportvlgn., stereo, 22.000 km; Kadett 3-drs., zwart, spoiler, sportvlgn. '88; Kadett 5-drs. Caravan 13S 1e eig., 40.000 km '86; Kadett 3-drs. 13 S Sport 1e eig. sp. velgen stereo striping spoiler aug. '87; Kadett 3-drs., 4-drs., 5-drs. in alle kleuren en maten '85 '86 '87 '88; Kadett Caravan 3-drs 12 S, '85; Corsa 4-drs. 12S, 1e eig '87; Corsa 5-drs. 12 S 1e eig. '86; Corsa 3-drs. 1.2 Swing get. glas 1e eig. stereo '88; Corsa 3-drs. 1.3 GL 11-'87; Corsa 3-drs. 12 S GL 1e eig. '86; Corsa 3-drs. 12 S 1e eig. 39.000 km '85; Ascona 2-drs. 16 S LPG open dak '85; Ascona 4-drs. Touring 16 S zeer mooi '84; Toyota Carina II 1.6 liftback XLi 7.000 km, roodmet., stereo, alarm, 1e eig., 6-'90; Citroën AX K-way open dak spec. bekleding stereo bumpers in kleur 11.000 km 1e eig. juli '89; Citroën Visa 5-drs. '86; Honda Quintet 5-drs. '81; Honda Integra 1.5 Luxe 5-drs. 1e eig., trekh. 10-'88; Ford Escort 1.6 autom., 5-drs. 11-'84; Opel Ascona 5-drs. 1.6 '86; Fiat Uno diesel '85. Inr. en financ. mog.

OPEL welling

Haefland 2, Brunssum
Tel. 045-257700.

AUTO LANDGRAAF

BIEDT AAN, KIJK EN VERGELIJK

BMW 735 IL m.z.v. acc., grijsm., in nwe. st. '88; BMW 635 CSi 5-bak, leer, BBS, tempom., kl. blauwm. '85; BMW 520i 6-cyl., kl. blauwm., z. mooi v. acc. '82; Audi 80 1.8 gekl. glas, open dak, rood '88; Ford Sierra 2.0 CL sedan, Laser, bruinm. '88; Ford Sierra 1.8 CL Laser 5-drs., sportv., rood '88; Mazda 626 1.8 LX Sedan, wit, z. mooi '88; Peugeot 405 GR 1.9 5-bak, blauw '88; Renault 25 GTX 2.2 Inj., schuifd., nwe. st. '87; Toyota Camry, turbo diesel, 1e eig., 80.000 km '86; Rover 2600 Van den Plass, alle mog. acc., wit '84; Honda Prelude 1.8 12-klepper, Dual-carb. '83; Ford Escort 1.6 L Bravo 5-drs., blauwm. '84; Ford Escort XR3 Rs-uitv. conv. z.v. acc., felrood '82; Volvo 240 GL 2.3 roodm., LPG, dure uitv. '84; Skoda 120 L 59.000 km, beige '84; Fiat Panda 45 kl. blauw '82; Citroën GSA X1 wit '83.

EXCLUSIEF

Toyota Celica Supra 2.8i Twin-Cam, div. acc. '83; VW Golf GTi 16 V verl., sportv., enz. rood '87; VW Golf GTi 16 V m. alle mog. acc., felrood '86; VW Golf GTi 1.8 verl., z.v. acc. '81.

CABRIOLETS

Golf Cabriolet m.z.v. acc., blauw., als nw. '81; Alfa Spider 2000 Veloce. kl. rood '79.

AUTOMAAT

Ford Sierra 1.8 automaat, sedan, kl. bronsm., 30.000 km '88; Honda Integra 1.5 EX automaat, stuurb., sportv. '87.

STATIONCARS

Audi 100 Avant 5E automaat, CC-uitv., blauwm. '84; Mercedes 280 TE Pullman, schuifd., 3e bank '82; Seat Ibiza diesel, grijs kent., blauw '86.

INRUILAUTO'S

Nissan Laurel 2.4 6-cyl. l.v. schade '83; Datsun Cherry GL Hatchb., zilver '81; Datsun Cherry Hatchb., roodm. '80; Audi 100 Avant diesel, groenm. '81; Austin Allegro 3 1.5 z. mooie auto '82; Opel Kadett City Sport '78; Opel Ascona Cavalier-uitv. '81; Hyundai Pony GL kl. wit '83; Hyundai Pony, automaat, kl. bruinm. '81; Mazda 626 2.0 GLX sedan, kl. roodm. '81; Mazda 929 Legato kl. blauwm. '79; MAzda 323 automaat, kl. zilver '79; Ford Taunus 2.0 6 cyl. m. LPG, kl. beige '80; Renault 5 GTL kl. rood '81.

•Erkend Bovag-bedrijf •Inruil mogelijk •Eigen werkplaats •Keuze uit 12-3 mnd. garantie •Financiering zonder aanbet. mog. •VVN-keuringsstation •Alle keuringen toegest. •Garantie boven ƒ10.000 •Km verklaring ... auto Landgraaf, Heerlerbaan 2476 Heerlen tel. 045-424268 424231

OPEL Kadett 1.6 diesel Sedan, 86.000 km., bwj. '86, ƒ 13.400,-. Inr. mog. Tel. 045-255784

KADETT 1.2 S '80. Recaro stoelen, groenmet. LM-vlgn. Schroth veiligh.gord. i.z.g.st. pr.n.o.t.k. Tel. 045-323806.

Omega 2 Li, 1987; Audi 80, 1989; Kadett, 5-drs., 1.3 N, 1988; Kadett, 5-drs., 1.3 S Sprint, 1986; Kadett, 5-drs., 13 N, 1985; Kadett, 5-drs., 13 S, 1989. Inr. fin. mog. 1 jaar garantie. Autohandel J. BUISMAN, Stenenbrug 6, Landgraaf-Schaesberg. Tel. 045-323800.

Opel KADETT 1.3 m. '80, APK, ƒ 2.250,-. Verl. Lindenlaan 19, Oirsbeek.

Corsa, '88, antracietgrijsmet. JURGEN Autocentrum Kerkrade. Tel. 045-452570

Te k. Opel KADETT 1.6 LS, met LPG, 3-drs. bwj. 10-'86, pr. ƒ 10.950,-. 045-458126.

Opel ASCONA, bwj. '78, pr. ƒ 1.200,-. Tel. 045-753624.

Opel KADETT 5-drs. diesel, 5-drs., bwj. '90, ƒ 9.000,- onder nw.pr. Tel. 04498-53354.

Opel KADETT 1.2 HB 3-drs. bwj. '86 LPG gloednieuw, ƒ 9.950,-. 04406-13137.

Te k. Opel CORSA i.g.st., bwj. 9-'84, weinig gelopen, pas gekeurd, vr.pr. ƒ 8.500,-. 04490-47379.

Opel KADETT 1.3 bwj. '83, APK 3-'91, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 4.750,-. 04454-2081.

Te k. Opel ASCONA C, bwj. '82, motor '84, i.z.g.st., stereo, sunroof, trekh., APK vr. pr. ƒ 6.900,-. 045-729078

Van part. Opel ASCONA 1.6, kl. zwart, km.st. 98.000, bwj. '82, APK 3-'91, nwe. banden, prima onderh., radio met boxen. Vr.pr. ƒ 3.850,-. Tel. 04454-5672.

Kadett Caravan 1.6 LS '86; Kadett Sedan 1.3 LS '87; Kadett 1.3 LS 5-drs. '87; Corsa 1.3i '87; Corsa 1.2 LS '85; Kadett 1.2 S '83 '82 '80 '79; Rekord 2.0 S LPG '83 Autobedrijf DENNEMAN, Raadhuisstr. 107, Hulsberg.

ASCONA 1.6 S Traveller, 4-drs., sept. '86, 5-versn., getint glas, centr. deurvergr., alarm, APK sept. '91. Tel. 045-460362.

Te k. OPEL Rekord 2.0 S, bwj. '82, sunroof, trekhaak, stereo, lm. velgen, i.pr.st., APK 9-'91, vr.pr. ƒ 4.600,-. Grauwertstr. 16, Sittard.

Opel KADETT 12S type D, bwj. '80. Tel. 045-241923.

Opel MANTA 2.0 SR CC bwj. '79, achter-as defect, vr.pr. ƒ 1.750,-. 045-442952

Zuinige Opel KADETT, bwj. '77, APK 26-10-'91, ƒ 675,-. Tel. 045-323796.

Opel KADETT Diesel Stationcar, 5-drs., 11-'87, grijsmet., 70.000 km, ƒ 14.950,-. Tel. 04906-1387.

Te koop Opel MANTA CC-model, autom., bwj. '79, APK okt. '91. 045-723954.

Opel OMEGA 2.0 GLI, 5-'87 wit, LPG, ABS, ƒ 16.950,-. Tel. 04906-1387.

Opel OMEGA 20i SE nw. mod. '88, in st.v.splinternw., ƒ 18.750,-. Pas gekeurd 043-254462.

OPEL Senator 3.0i CD, nw. model, bwj. juni '88, alle extra's. Tel. 04754-85019.

Opel OMEGA 2.0i, originele LPG inst. km.st. 85.000, bwj. april '88, kl. zwart, pr. ƒ 22.500,-, inclusief BTW. 04490-23397.

Opel VECTRA 1.8 S, blauwmet. als nieuw, bwj. '88. Bovag-bedrijf LEYENAARS, Rdr. Hoenstraat 151, Hoensbroek.

Te k. Opel ASCONA 1.6 L met trekh. en radio, APK 9-10-'91, bwj. '79, vr.pr. ƒ 1.250,-. Tel. 045-312189.

Te k. KADETT Combo 1.7 diesel, kl. wit, bwj. '89, ƒ 13.500,- excl. BTW. Bovag-bedr. Leijenaars, Rdr. Hoenstr. 151, Hoensbroek.

Te k. Opel KADETT Sedan 1.6 GLS automatic, bwj. '86. Bovag-bedr. Leijenaars Rdr Hoenstr. 151, Hoensbroek.

Te k. KADETT Combo 1.7 diesel, kl. wit, bwj. '89, ƒ 13.500,- excl. BTW. Bovag-bedr. Leijenaars, Rdr. Hoenstr. 151, Hoensbroek.

Te k. Opel KADETT 12S, HB, bwj. '80, zeer mooi, pr. ƒ 2.850,-. Tel. 04490-26047

Opel MANTA 2.0 GTE '79, nwe. motor, sportvign., sportuitl., ƒ 4.750,-. Garantie v. autobedr. 04404-1317.

Te koop Opel KADETT coupé 2.0 GTE, bwj. '77, tax.rapport, i. z.g.st. ƒ 6.750,-. Garantie v. autobedr. Tel. 04404-1317.

Voor liefh. Opel SENATOR 3.0L autom. LPG, airco, '80, ƒ 3.950,-. Tel. 045-211071.

Peugeot

PEUGEOT 205 Accent XE bwj. '87, kl. zwart, div. extra's, boekjes, in nw.st. Vr. pr. ƒ 13.250,-. 04499-4070.

Peugeot 205 1.1 Junior, d.blauw, '87, vr ƒ 13.750,-. voor ƒ 12.750,-. JURGEN Autocentrum Heerlen. Tel. 045-723500.

205 GTi 1.9, 130 pk, '87. JURGEN Autocentrum Kerkrade. Tel. 045-452570.

Te k. PEUGEOT 305 GL '81 i.g.st. Tel. 04406-42331 na 18.00 uur.

KOOPJE, i.z.g.st. Peugeot 505 GR, bwj. '83, APK '91, nwe. uitlaat en banden etc. vr.pr. ƒ 3.500,-. 045-459279

PEUGEOT 505 GL Familiale Stationcar, 6-'88, blauw, ƒ 24.950,-. Tel. 04906-1387

PEUGEOT 505 GRD Stationcar Familiale, 11-'87, blauwmet., ƒ 23.950,-. Tel. 04906-1387

Te k. PEUGEOT 309 XE, bwj. '88, kl. blauw grijs, vr.pr. ƒ 14.400,-. 045-256776.

Porsche

Te koop mooie PORSCHE 924, bwj. '78, i.z.g.st. Tel. 045-257740.

PORSCHE 911 SC Coupé 3.0, 204 pk, bwj. 12-'81, platin.met., alle opties af fabriek 101.000 km, Fuchs velgen, nwe banden ZR, achterwisser, turbo achterspoiler, elektr. ramen, dubbel elektr. en verw. spiegels, mistlampen, get. glas. 04490-15967/23705. fax: 04490-81192.

Renault

Te k. RENAULT 5 Le Car, sept '84, ƒ 4.950,- APK nov '91. Tel. 04498-57274.

RENAULT 9 TS, '83, APK, weinig km, mooie auto, z.g. a.n. Tel. 04492-1758.

Te k. RENAULT 5 TL, bwj. '80, APK, i.z.g.st., pr. ƒ 1.000,-. Tel. 045-251492

RENAULT 5 GTL 1985, zeer mooi, APK, zilvermet., inr. mog. Tel. 045-460734.

Te koop RENAULT 5 TR, 5-drs., bwj. 8-'87, pr.n.o.t.k. Na 17.00 uur 045-244305.

Te koop RENAULT 9 GTD bwj. 9-'87. Tel. 045-313257.

RENAULT 5 TL, bwj. '82, APK, in nieuw staat. Tel. 043-476096.

RENAULT 14, '79, APK tot 6-'91, ƒ 500,-. Jonkerstr. 9, Heerlen. 045-742482.

Te k. RENAULT 18TL, bwj. '81, zeer mooi, tel. 045-320145.

Te k. Renault FUEGO GTS bwj. 10-'80, i.z.g.st., ƒ 2.750,-. 04490-22689.

RENAULT 25 GTX, i.z.g.st., 100.000 km, '84, antracietgrijs, ƒ 9.750,-. 040-422993

RENAULT 11 GTD, 1987, extra's, antr.grijs. schuif.kant. dak, zonw.glas, nwe.banden 73.000 km., 1e eig. Voordelig in gebruik. Fin. mogelijk, inl. 045-225800, na kant. en weekend 424279.

RENAULT 21 Nevada GTS Stationcar, 11-'87, grijsmet., ƒ 17.950,-. Tel. 04906-1387

RENAULT 18 GTL Stationcar, 8-'84, LPG onderbouw, ƒ 5.950,-. Tel. 04906-1387.

5 x Renault 5 ALPINE, 1 jr. APK, tev. reparatie plus onderdelen. Gar. inr. mog. v. autobedr. Tel. 04404-1317.

Rover

Te koop ROVER, bwj. '82, vr.pr. ƒ 4.500,-. Tel. 045-310253.

Saab

Saab

900 3-drs. '87 H
900 3 drs. 4 drs. '86 H
900 4 drs. /5-drs. /3 drs. '86 M
90 2-drs. '86 H
9000 5-drs. '86 H
900 4-drs. '85 M
900 3-drs. '84 H
900 GLi 4-drs. '83 M
900 GLS 5-drs. '83 H
900 Turbo 4-drs. '82 M
900 4-drs. aut. 2X '81 H
900 EMS 3-drs. '80 H

Lancia Demo's

Thema Turbo diesel '90 M
Dedra 1.8 I.E. '90 H
Dedra 1.6 I.E. '90 H
Y-10 1.1 I.E. '90 H

Lancia

Thema I.E. 2X '87 M
Thema I.E. '87 M
Thema I.E. '86 M
Thema I.E. 3X '86 H
Prisma Turbo diesel '88 M

Diversen

Ford Scorpio 2.0i CL '86 M
Ford Sierra 1.6 C '87 M
Citroen BX Tri 1.6 '87 H
Citroen BX 1.6 '87 M
Fiat Regatta 85 S '87 H
Fiat Panda 1000 CL '87 H
Volvo 740 GL aut. '87 H
VW Golf 1.8 GT '89 M
BMW 525i '88 M

Auto van de week

Lancia Thema 2.0 I.E. '86
85.000 km
blauwmetallic
sportvielen en vele andere extra's
* M is Maastricht
* H is Heerlen

Autobedrijf Kompier BV

Maastricht 043-632547

Kompier

Heerlen 045-717755.

Te koop SAAB 99 GL, 4-drs. Necam LPG inst., '81, bruin, i.g.st., vr.pr. ƒ 2.900,-. Tel. 045-254526.

Voor liefh. puntgave SAAB 90, 1e eig., fraaie br.roodmetallic, bwj. '85, optimaal onderh., 112.000 km, beschikb. begin dec., ƒ 8.400,-. 045-750362

Te k. mooie SAAB GL ƒ 8.550,-. 3-deurs. eind '83 Tel. 045-719563

SAAB 900 GLS, bwj. '81 APK '91, schuifdak, vr.pr. ƒ 5.900,-. Tel. 045-726539.

SAAB 900, type '86, LPG, i.z.g.st., met vele extra's. Pr. ƒ 10.990,-. Tel. 043-635749

Seat

SEAT IBIZA Del Sol, kl. zwart, 42.000 km, bwj. '86, vr.pr. ƒ 8.500,-. Tel. 04492-2954.

SEAT Ibiza Playa bijz. mod. model, bwj. 9-'86, 64.000 km., zwart met schade ƒ 6.500,-. Tel. 04454-4263.

Te koop mooie zwarte SEAT Ibiza bwj. '86, APK okt. '91 pr.n.o.t.k. Tel. 045-441140.

Seat IBIZA div. Ibiza's vanaf '85 t/m '89 vanaf ƒ 8.000. Ook demo SXI. Auto Aarts Kerkrade. 045-412545.

Subaru

SUBARU Mini Jumbo '86 19.000 km, vr.pr. ƒ 9.000. Tel. 045-323280.

SUBARU 1.8 turbo-combi 4WD, 1987, zeer exclusieve stationcar met o.a. centr. slot, elektr. buitensp. niveaulift, lichtmet. vlgn. etc. etc. AUTOGARANT b.v. Schelsberg 128, Heerlen.

SUBARU DL Hatchback bwj. '84, in st.v.nw., 1e eig. km.st. 85.000, pr. ƒ 3.700. Tel. 045-317396.

Suzuki

Te k. Suzuki CARRY '88 km. 38.000 i.z.g.st. Tel. 04458-1716

Suzuki SWIFT Sedan 1.3 GL, 4-drs., wit, bwj. 3-'90 km.st. 3.000, rijdt 1:18, 78 kg., nw.pr. ƒ 24.500,-, nu ƒ 19.500,-. Te k. weg. overlijden, tel. 045-218922

SUZUKI 1000 GX Coupé '89, 8/1. Zwart, 43.000 km APK'91 045-452336/459305

Te k. SUZUKI Alto bwj. '84 i.z.g.st. pr. ƒ 5.500,-. Tel. 045-443272, na 17.00 uur.

Te koop gevraagd Suzuki JEEP SJ 413 Cabrio. Tel. 045-412396.

Suzuki ALTO 1988 ƒ 7.250,-. Tel. 045-320551.

SUZUKI Swift 1.3 GL, rood 1e eig. 1986, ƒ 11.950,-. AUTOGARANT b.v. Schelsberg 128, Heerlen.

Talbot

Weg. vertr. buitenl. SAMBA Cabrio, bwj. '83, i.nw.st. alle accessoires, ANWB-keuring aanw. 045-417775.

Te koop TALBOT 1510 SX, bwj. '82, 5-drs., i.z.g.st., vr. pr. ƒ 2.250,-. Torenstraat 23 Oirsbeek. Tel. 04492-4553.

Talbot HORIZON '80, APK 8-'91, ƒ 1.000,-. Tel. 045-638802.

Toyota

TOYOTA Celica bwj. '78, APK, kleur rood. Tel. 045-245099.

Te k. Toyota COROLLA LPG, bwj. '85, vr.pr. ƒ 7.500,-. In prima staat. Tel. 045-231852

Toyota COROLLA 1.3 hatchback, speciale uitvoering "Chic" groenmetallic, 1989, 19.750 km. in nieuwstaat. Volvo A. Klijn, de Koumen 7, Hoensbroek, 045-220055.

Toyota CELICA 1.6 Liftback ST, bwj. '87, nw. mod., 1e eigenaar, wit, onderh.boekje Tel. 045-270999.

Toyota CELICA 2.0 GTi 16V, m. '87, automatic, mooiste van Ned. Auto ver kent in nw.st. Bronsmet. stuurbekr., elektr. ramen, etc. etc. Verlaagd, Koni sportdempers, 16" BBS velgen, 225/45-16 banden, orig. B&M Sportkit met achterspoiler. Tel. 04490-15967/23705 Fax: 04490-81192.

Trabant

Te koop voor liefhebber TRABANT 601 met DDR-kenteken i.st.v.nw. voor een aanbod. Tel. 04490-28524.

Triumph

TRIUMPH TR 7, bwj. '78, APK, opendak, kleur geel. Tel. 045-245099.

Volkswagen

VW Golf 1.3 CL

1987 tornadorood 91.000 km, ƒ 15.950,-. Fiat-dealer SCHOBBEN Tegelstraat 3, Brunssum, 045-250675.

VW Golf JETTA 4-drs. 1.6 diesel, bwj. 12-'83, APK '91 ƒ 6.250,-. 045-463671

GTI-UITVOERING 1600, op gas, zeer zuinig en snel, zien is kopen, APK, vr.pr. ƒ 1.650,-. Tel. 045-728919.

GOLF 1300 C, bwj. '87, wit, alu sp. velg., trekh., Clarion radio, onderh. boekje aanw., zeer mooi, ƒ 13.500,-. Tel. 045-211244.

Te k. GOLF Sprinter 1600 bwj. '80, APK 8-'91, ƒ 875,-. wegenbel. auto techn. 100% Zien is kopen! pr. ƒ 2.950,-. 045-258905.

VW GOLF D, bwj. '84, nw. mod. vr.pr. ƒ 10.500,-. Tel. 04490-72632.

Te koop VW GOLF 1800 bwj. '87, veel extra's, 100% in orde, t.e.a.b., event. inruil mogelijk. Tel. 045-210587.

Te koop GOLF C 1300, bwj. sept. '88, kl. blauwmetallic km.st. 51.000, i.z.g.st., pr. n.o.t.k. Tel. 045-229961.

Te k. v. part. VW JETTA 1600 CL, blauwmet., bwj. 8-'83, nw. model, nieuw staat, iedere keuring onderz. toegest. pr. ƒ 18.500,-, gespreide betaling mog. 045-456619.

Voor Piccolo's zie verder pagina 8

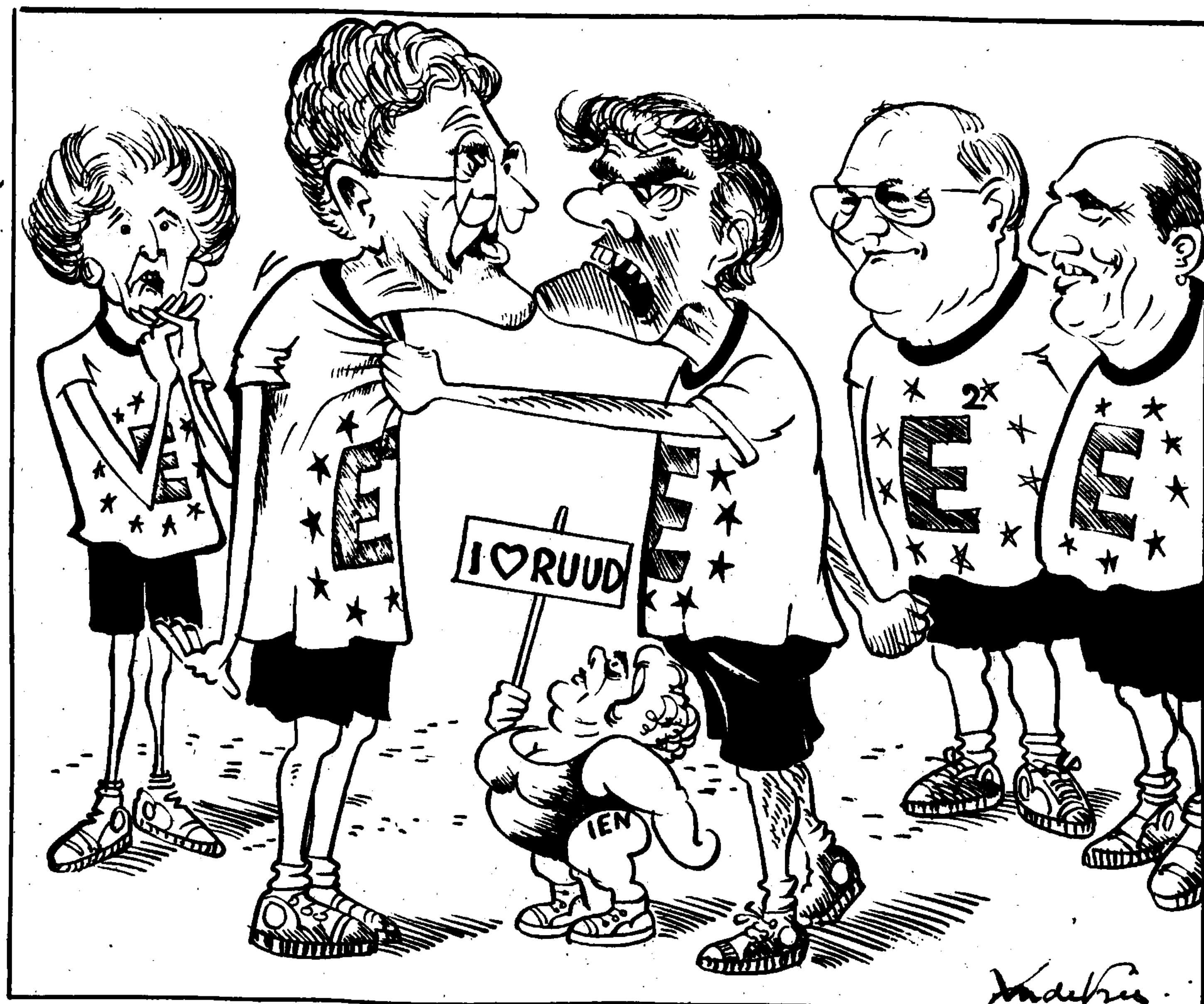
limburgs dagblad

opinie

'Klein Duimpje' tussen de regeringsleiders

Lubbers voelt zich te klein onder de groten

DEN HAAG – Premier Lubbers voelt zich te klein onder de groten, als ware hij Klein Duimpje in hoogsteigen persoon. Althans zo lijkt het als je de briefwisseling tussen hem en zijn minister van Buitenlandse Zaken, Van den Broek, leest. De minister-president wil ook weleens alleen naar het buitenland en niet steeds Hans van den Broek als chaperonne naast zich hebben.



Dat is – eenvoudig gezegd – het dilemma. Telkens wanneer er een Europese ministerraad is, zitten de groten der Europese aarde bij elkaar en zetten de grote lijnen voor het Europa van de toekomst uit. Mitterand, Thatcher en Kohl hebben daarbij hoogstens hun minister van buitenlandse zaken bij zich om af en toe een vriendelijk adviesje te geven. Maar Lubbers is gewoon afhankelijk van Van den Broek, want die gaat grondwettelijk over het buitenlands beleid.
En dat steekt Lubbers. Het steekt hem dat hij 'slechts' de minister-president is. Letterlijk vertaald 'de voorzittende minister'. Lubbers heeft geen zeggenschap over de andere bewindslieden. Die hebben elk hun eigen beleidsterrein. Over belangrijkse zaken wordt in de ministerraad beslist, waarbij de stem van elke minister gelijk telt.

Eenheid

Wel is Lubbers bij de Grondwetswijziging in 1983 een coördinerende bevoegdheid toegekend. Hij moet zorgen voor de eenheid van kabinetsbeleid en voor de presentatie ervan. Een beetje badinerend gezegd: hij moet zorgen dat de ministers niet openlijk ruziën en hij mag elke week een persconferentie geven over het kabinetsberaad.

Onlangs schreef minister Dales (Binnenlandse Zaken) een notitie aan haar collega's, waarin zij min of meer de zijde van de premier koos. Ook zij vond dat Lubbers in zekere zin zelfstandig moet kunnen optreden in het buitenland. Van den Broek reageerde daar nogal geprikkeld op. Hij zag duidelijk het gevaar voor zich van een minister van Buitenlandse Zaken als loopjongen van de premier en daar voelde en voelt hij niets voor.

Lubbers deed er in de ogen van Van den Broek nog een schepje bovenop toen hij in een brief aan de ministerraad de discussie probeerde te sussen. Een Grondwetswijziging om meer formele bevoegdheden aan de premier toe te kennen, vindt Lubbers niet nodig. Maar „het is echter wel duidelijk dat de minister-president in vergelijking met collega's in het buitenland niet gehandicapt mag worden in informatie, contacten, presentatie, status enz".

Het effect was averechts. Van den Broek zat bovenop de kast.

Hij reageerde furieus. Volgens hem probeert Lubbers de positie van 'bovenbaas' te krijgen in plaats van die van 'eerste onder zijns gelijken'. Van den Broek meent dat versterking van de positie van de premier slechts mogelijk is door wijziging van de Grondwet en niet door 'goede maatvoering' en 'praktisch evenwicht', zoals Lubbers schreef.

Maar dat is uiteraard niet Lubbers' bedoeling. Als hij moet wachten op een Grondwetswijziging, maakt hij zelf niet meer mee dat zijn positie wordt verstevigd. Algemeen wordt aangenomen dat Lubbers aan zijn laatste termijn als minister-president bezig is. Hij wil dus liever bijna stilzwijgend zijn positie versterken.
Volgens Van den Broek creëert de premier „ten aanzien van mijn taak een zodanig onduidelijke situatie dat het binnen het kader van de bestaande constitutionele praktijk voor mij niet aanvaardbaar is". Met andere woorden: als de premier doorzet en daarbij de steun krijgt van de rest van de ministers, kan hij op zoek naar een andere minister van Buitenlandse Zaken.
Zover zal het waarschijnlijk niet komen. Lubbers probeert al jaren zich een steviger positie te verwerven. Telkens weer was het vooral Van den Broek die zich daartegen verzette. In de Tweede Kamer weigerde Lubbers zich deze week uit te laten over de uitkomst van deze discussie. „Het gaat hier om stukken voor intern beraad", zei hij. „Het lijkt me niet goed als minister-president daar op in te gaan".

Grondwet

In de ministerraad zal nog gesproken worden over de notitie van Dales en de briefwisseling die daarop is gevolgd. Overigens zou Dales' voorstel er op neerkomen dat de Grondwet gewijzigd wordt, want zij wil de premier een aanwijzingsbevoegdheid geven. De minister-president zou in haar visie de andere bewindslieden opdrachten moeten kunnen geven.
Dat lijkt echter een heilloze weg. Om te beginnen, wil Lubbers zo lang niet wachten (een Grondwetswijziging neemt al snel een jaar of vijf in beslag), maar bovendien lijkt het in strijd met ons politieke bestel. Ons land wordt altijd geregeerd door coalitiekabinetten bestaande uit twee of meer partijen.
Het lijkt onverstandig om de leider van één van die partijen (de premier) een dermate verstrekkende bevoegdheid te geven. Dat zou de stabiliteit van kabinetten niet ten goede komen. En om die reden is het waarschijnlijk dat het kabinet na een discussie afziet van wijziging van het bestaande bestel.

henri kruithof

politiek objectief

Lubbers-Kok ontdekken psychologie dank zij Duisenberg-Andriessen

Door harde boodschap kan het alleen maar meevallen

DEN HAAG – Er zijn talloze manieren om moeilijke en vervelende beslissingen aanvaard te krijgen. De overval-techniek is er een van, het 'pressure cooker'-systeem een andere. Gaat in het eerste geval de betrokkene akkoord omdat alle consequenties niet zo snel overzien worden, in het tweede geval wordt de druk zo hoog opgevoerd dat de knietjes zwak worden en men, naar adem happend uiteindelijk maar akkoord gaat.

r is nog een derde weg: een harde boodschap reeds in een vroegtijdig stadium verkondigen. En blijven verkondigen in toenemende frequentie met een steeds zwaardere inhoud. Als de knopen dan uiteindelijk doorgehakt moeten worden is iedereen zo doordrongen van de noodzaak dat er iets moet gebeuren, dat men vrijwillig meewerkt. En dan ziet men meevallers ten opzichte van de geschetste dreigende ontwikkelingen nog als persoonlijke overwinningen ook.
Het is deze laatste techniek die het kabinet hanteert bij de zogenoemde midterm review. In gewoon Nederlands, de tussenbalans die het kabinet begin volgend jaar wil opmaken voor het in de jaren na 1991 te voeren beleid. Nu was die midterm review al voorzien in het regeerakkoord. Voor halverwege de kabinetsperiode. Er zijn echter dringende redenen om de exercitie te vervroegen.

ij het opmaken van de begroting 1991 bleek dat het financieringstekort niet, zoals in het regeerakkoord voorzien, uit zou komen op 3,25 procent in 1994. Dat wordt, indien er niets gebeurt, een procent hoger. In harde guldens: een gat van 5,5 miljard gulden. Vervelend voor een kabinet dat juist een solide financieel beleid als speerpunt had gekozen. Om nog maar te zwijgen van de relatie tussen hoger financieringstekort, hogere staatsschuld en hogere rentelasten voor de overheid.

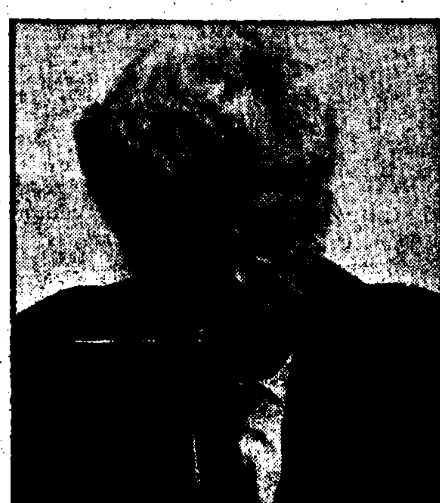


● *WIM KOK*
...psychologie...

Er was echter meer. Toen het kabinet de begroting voor 1991 in augustus bijna rond had, viel Irak Koeweit binnen. De Golfcrisis was geboren. Wat te doen? Het kabinet deed niets. Bij de midterm review zou wel blijken in hoeverre de effecten van de crisis, stijgende rente, oplopende olieprijs, toenemende inflatie, opgevangen konden worden. De ellende was daarmee echter niet voorbij. De overheid zelf bleek in augustus weer geconfronteerd te worden met een onverklaarbare belastingtegenvaller, een tegenvaller die doorwerkt in de toekomst.
Daarnaast doemden andere negatieve beelden op. Naderende recessie in de Verenigde Staten, Groot-Brittannië en Scandinavië, teruglopende groei in Duitsland door de bundeling van West- en Oost-Duitsland. Hoge looneisen van de vakbeweging voor 1991 en een daardoor steeds duurder wordende koppeling. Dalende bedrijfsresultaten. Stagnatie in de daling van de werkloosheid. Stenen genoeg om je aan te stoten.

Beschouwingen

Toch werd de boodschap in de Miljoenennota 1991 nog zeer terughoudend, bijna verhullend



● *WIM DUISENBERG*
...toch gehoord...

gebracht. „Het meerjaren financieel beeld laat echter voor de komende jaren een forse budgettaire problematiek zien", aldus minister Kok (Financiën).
De algemene politieke en financiële beschouwingen over de Miljoenennota 1991, begin oktober, brachten ook niet veel nieuws. Kok roemde de economische groei, de exportontwikkeling en de investeringen. Natuurlijk, de onzekerheden waren toegenomen. Daarop diende echter gereageerd te worden door het verder gezond maken van de overheidsfinanciën, een betere werking van de arbeidsmarkt, meer mensen aan het werk, en investeringen in de toekomst van de economie, onder meer in het milieu.
Voor de rijksbegroting noemde Kok het al bekende hogere financieringstekort, de energieprijzen, de economische groei, de renteontwikkeling, de inflatie en de loonontwikkeling. Allemaal zaken die geld zouden kunnen gaan kosten en dus bij de midterm review de aandacht zouden vragen. Alles was bespreekbaar al meende Kok wel dat beleidsprioriteiten en uitgangspunten in het regeerakkoord niet mochten ondersneeuwen.

De goegemeente zakte tevreden onderuit. We zouden het allemaal begin 1991 wel zien. Niks geen zwaar weer zoals CDA-leider Brinkman had voorspeld. Eerder een aansluiting bij PvdA-voorman Wöltgens die weliswaar de problemen niet wilde bagatelliseren maar tegelijk zei dat er geen reden was voor 'misplaatste dramatiek'. Om maar te zwijgen over de onheilstijdingen van de liberalen Bolkestein en De Korte.
Helaas, of beter, prima op tijd, stond de president van de Nederlandsche Bank, dr Wim Duisenberg op. Op een vergadering van de SER berichtte hij even tussen neus en lippen door dat het kabinet minstens voor 16,5 miljard gulden moet bezuinigen. Niet alleen de al gemelde 5,5 miljard van het hogere financieringstekort maar nog eens elf miljard meer vanwege lonen, rente, olieprijzen, tegenvallers bij de uitgaven, terugzakkende economische groei en meer van dat soort zaken.
Premier Lubbers en Kok waren er als de kippen bij om Duisenberg min of meer voor joker te zetten. Voor Kok was zijn verre voorganger op Financiën 'wel erg somber'. Het was de nestor van het kabinet, minister Andriessen (Economische Zaken) die beide heren er in de Kamer publiekelijk op wees dat het hier ging om de huisbankier van het kabinet en er in het bedrijfsleven meestal goed naar de huisbankier wordt geluisterd.
Het was ook dezelfde Andriessen die in de Kamer eenieder opriep de veiligheidsgordels aan te doen. Economie is psychologie, orakelde Andriessen in de Kamer. Als we denken dat het slecht gaat, gaat het al slecht, en ook steeds slechter als we er niet over ophouden.

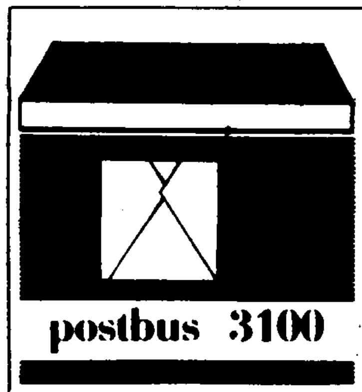
Doorgedrongen

Het is de werking van de psychologie, die kennelijk is doorgedrongen tot het duo Lubbers-Kok. Nog geen week na de schampere reacties op Duisenberg, en kort na de woorden van 'vader' Andriessen, kwam de bekering. Direct na het kabinetsberaad van vorige week trok Lubbers zijn kritiek op Duisenberg in. Hij repte over de 'duivels moeilijke boodschap' om eenieder ervan te doordringen dat de stijgende staatsschuld en de stijgende rente een probleem was voor de hele samenleving om op te vangen. Dat wij daar allemaal aan moesten gaan staan. En dat de overheid soberder moest gaan werken.
Een dag later, op de jubileumbijeenkomst van het CDA, werd de boodschap nog wat harder aangezet. De overheid moest zuiniger worden, aldus de eerste minister. En de inkomens hoeven niet verder te stijgen. En dan nu Kok. Bij de Nationale investeringsbank, op een regenachtige woensdagavond te Scheveningen aan zee. Alles werd uit de kast gehaald. De bewindsman repte van 'gevaarlijke klippen' voor de economie. „De operatie waarvoor wij staan is zeer ingrijpend, de budgettaire en economische omstandigheden dwingen ons daartoe en het incasseringsvermogen van de Nederlandse bevolking zal zwaar op de proef worden gesteld", klonk het uit Koks mond. En daar kwam het rijtje weer: het financieringstekort, de rente, tegenvallers bij belastingopbrengsten en uitgaven, hogere lonen dan gewenst en een tragere economische groei.
Alle problemen die er enkele maanden geleden ook al waren, alleen toen geen aanleiding waren voor jobstijdingen. Een optelsom wilde Kok eigenlijk niet maken maar om zeker tien miljard (het vaste deel) met een mogelijk uitloop tot 15 miljard gulden (het bewegende deel) ging het toch wel. Hè, Wim Duisenberg?
Politiek-Den Haag werd er bijna stil van. De geesten worden rijp gemaakt voor ingrijpende besluiten. Al ver voor de Statenverkiezingen van maart 1991. Zijn we ook van dat probleem af. Een negatief resultaat, vooral voor de PvdA, kan zo voorkomen worden. Het kabinet heeft de psychologie ontdekt. Dan kan het alleen nog maar meevallen. De marge is groot genoeg, tien tot vijftien miljard gulden, en tegenstellingen zijn niet geschapen.

carel goseling

achtergrond

lezers schrijven



In deze rubriek neemt de redactie brieven van lezers op. De redactie hoeft het niet eens te zijn met de inhoud. De brieven dienen betrekking te hebben op publicaties in deze krant en moeten kort en zakelijk zijn. Te lange brieven worden ingekort of geretourneerd. Een ingezonden brief moet voorzien zijn van naam, adres en telefoonnummer. Brieven op rijm of brieven die oproepen tot acties of aanzetten tot geweld of andere onwettige daden worden niet geplaatst. Datzelfde geldt ook voor brieven met onwelvoeglijk taalgebruik en beledigingen. Anonieme brieven worden evenmin geplaatst.

● Pitbull

Ik schrijf dit stukje omdat er binnenkort misschien een wet van kracht wordt, die het houden van pitbulls en andere honderassen gaat verbieden. Ik bezit zelf al zes jaar een kruising bull-terrier. Het is een heel fijne hond en kameraad en ik ben zeer aan hem gehecht.

Op de eerste plaats is een terrierachtige hond niet een hond voor iedereen. Het zijn honden waar pit in zit, van groot tot klein. Daarbij zijn ze behoorlijk eigenzinnig, wat betekent dat er een strakke hand aanwezig moet zijn. Van de andere kant is het een heel trouwe hond en een goede vriend voor zijn omgeving. En soms zelfs een heel gevoelige hond. De bull-terrier wordt ook als reddingshond ingezet. Dat kan absoluut niet met een hond die niet te controleren valt.

De laatste tijd zijn er vaker slechte dingen gebeurd met voornamelijk de pitbull. Dat ligt echter niet aan de hond, maar aan de baas. Of de hond wordt niet strak genoeg onder controle gehouden, of hij wordt gestimuleerd om te vechten. Sommige mensen vinden dat laatste stoer, ze proberen daarmee hun eigen image te versterken. Maar eigenlijk zijn ze geen echte dierenvrienden.

Mijn hond heeft ook wel eens gevochten. Welke hond niet? Ik heb mijn hond wel altijd tijdig onder controle gekregen. Als een hond niet meer los wil laten kun je hem er wel degelijk vanaf krijgen. Maar veel eigenaars weten niet wat ze in zo'n geval moeten doen of vinden het zelfs leuk om hun hond te zien vechten. Voor die mensen heb ik geen goed woord over.

HEERLEN **B. op ten Berg**

● Pitbull 2

Gaarne zou ik willen reageren op uw artikelen over de pitbull. Ik ben zelf eigenaresse van vier honden, twee Dobermans en twee Jack Russel-Terriërs. Ik heb al bijna zes jaar Dobermans en deze honden staan ook bekend als valse honden. Maar er wordt geen enkele valse hond geboren, maar dat worden ze gemaakt. Ik vind dat ze de fokkers ook maar eens in de gaten moeten houden.
Meestal willen ze, als ze gaan fokken, toch pittige of valse ouders hebben zodat de nakomeling dat ook is. Deze mensen hebben geen verantwoordelijkheidsgevoel. Heb je een goed opgevoed ouderpaar dan krijg je ook fatsoenlijke pups. Ik vind het jammer voor de mensen die een pitbull hebben, die wel een fatsoenlijke opvoeding genoten heeft en die op straat gemeden of nagekeken worden.
Een pitbull is wel degelijk een mooie en intelligente hond zoals andere honden. En ik hoop, dat minister Bukman van Landbouw en Visserij een andere oplossing zoekt voor dit fokprobleem.
Mijn slogan is, meer controle op het fokken van alle honden.

LANDGRAAF **G.Foxen**

● Pitbull 3

Naar aanleiding van uw artikelen over pitbulls zou ik het volgende willen opmerken: is dit wetsvoorstel niet in strijd met de vrijheid tot het houden van huisdieren?
Worden de enkele excessen die zich binnen het criminele milieu afspelen niet op deze manier afgewenteld op de onschuldige overige hondenbezitters?
Elke hond wordt geboren als niet agressief. De baas die een hond agressief maakt zou gestraft moeten worden; waarschijnlijk minder dan 1 procent van de hondenhouders.
Ik heb de indruk dat door een aantal vreselijke ongelukken met pitbulls een ongenuanceerde heksenjacht op deze honden ontketend is. Ik meen me te kunnen herinneren dat toen circa 20 jaar geleden in de buurt van Maastricht een kind is doodgebeten door een Duitse herder tegen dit ras (mijns inziens terecht) geen maatregelen genomen zijn.
De ongenuanceerdheid van dit wetsvoorstel zou mogelijkerwijze verder doorgetrokken kunnen worden waarvan ik hier dan ook een paar ongenuanceerde voorbeelden zal aanhalen:
Als twee mensen van een minderheidsgroepering een misdaad begaan, wordt de hele minderheidsgroepering opgepakt of teruggestuurd naar het land van herkomst?
Er blijven veel kinderen dood in het verkeer waar het gebruik van alcohol de oorzaak van is, een gevolg zou kunnen zijn dat alcohol verboden wordt.
Er wordt veel lawaaioverlast veroorzaakt door hardspelende stereo-installaties; worden deze nu ook verboden?

Al met al heb ik de laatste 20 jaar geen wetsontwerp gezien dat zo achteloos met de belangen van de onschuldige groep omspringt en waarbij naar mijn mening de veroorzakers van dit kwaad toch binnen het criminele milieu blij-ven doorgaan en niet gestraft zul-len worden.

Ik heb tot nu toe altijd vertrou-wen in het Nederlandse wetsbe-stel gehad en in het veroordelen van de schuldigen die het kwaad veroorzaken, maar door deze on-genuanceerdheid wordt dit ver-trouwen zeer ernstig geschaad.

Ter verduidelijking; ons gezin bestaat uit vijf personen waarvan drie kinderen van 7, 4 en 2 jaar, voorts een prachtige Amerikaan-se Staffordshire Terriër, die geen enkele agressiviteit vertoont.

SIBBE **J.B.H. Defauwe**

● Silicose

Op 24 oktober jl. plaatste u in het LD een artikel dat heel gevoelig is voor alle mijnwerkers. Ik citeer in het kort: „Staatssecretaris Elske ter Veld van Sociale Zaken zal bij het Algemeen Mijnwerkersfonds nagaan of daar de bereidheid bestaat om de silicose-uitkering die mijnwerkers genieten, niet langer te korten op hun pensioen etc. Dit op aandringen van het Limburgse CDA-Kamerlid Walter Paulis".

Binnen twee dagen op 26 oktober 1990 jl. kwam al de reactie van de directeur van genoemd Fonds, de heer Dumont.

Het probleem van de silicose-lijders wil ik in geen geval bagatelliseren. Heel veel mijnwerkers moeten het artikel gelezen hebben. En als men zoiets leest, dan word ik van de heer Dumont van het Fonds in Heerlen misselijk. Hoe is het mogelijk dat iemand verklaart dat het een gigantisch probleem wordt voor uitkeringsinstanties, om vast te stellen of oud-mijnwerkers voor 1.7.1967 voor meer dan procent arbeidsongeschikt ren tengevolge van stoflong Hier spreekt hij onwaarhede Duizenden mijnwerkers hebben het meedogenloos onderzoek de longinstituten meegemaakt. Hier werd men behandeld een slaaf van de maatschappij. Daar was je gewoon een nummer.

Zelf heb ik een keer meegemaakt dat ze het klaar speelden om röntgenfoto's van mijn longen te maken, 12 voorkant, 12 achterkant, 2 zijkant (alleen longen). En ik luisterde mee hoe de andere mijnwerkers werden opgejaagd. Totdat ze niet meer konden. Over silicose is al veel gezegd en geschreven, en als er iemand komt die deze materie wees op de proppen brengt, wordt hij het bos ingestuurd. Ook door de heer Dumont, directeur van het fonds, die het geld – de pensioen-gelden door ons bijeen gebracht – mag beheren.

Laat uw verstand, maar vooral uw gevoelens tegenover ons eens spreken. Heel veel geld bezit het fonds, en als de laatste mijnwerker zal zijn overleden, dan zal er nog geld zijn. Geef alle mijnwerkers het geld terug dat men al die jaren van hen heeft afgenomen. Zij die silicose hebben, hebben dit tengevolge van de zeer slechte toestanden die er heersten op het gebied van de stofbestrijding in de mijnen.

Tot slot dit: Dossiers van alle mijnwerkers liggen er. Zelf heb ik veertig dienstjaren volbracht. Over deze jaren weten ze alles. Laten wij hopen dat alle mijnwerkers zullen ontvangen wat zij recht op hebben. Het AMF in Heerlen moet daar aan meewerken.

LANDGRAAF **A. van ...**

Auto's

Volkswagen

VW GOLF diesel 6-'81, nwe motor (60.000 km), band. enz., ƒ 4.750,-. 045-316940

VW GOLF 1100, bwj. '78, APK okt. '91, ƒ 1.650,-. Tel. 045-720951.

GOLF CL 1800i bwj. okt. '85 i.z.g.st., ƒ 13.400,-. Tel. 045-229776

Zeer ZUINIGE VW Passat, bwj. '80, APK '91, 1e lak en eig., 93.000 km, vr.pr. ƒ 1.750,-. 045-323576.

Golf GTD, '87, 5-drs., schuifdak. JURGEN Autocentrum Kerkrade. Tel. 045-452570.

Koopje, VW GOLF 1100, 1978, APK 2-11-'91, sportieve uitv. pr. ƒ 1.450,-. Tel. 045-226773.

Te k. VW SCIROCCO bwj. 76, nieuwe APK, extra's, ƒ 1.100,-. Tel. 04951-32617

VW PASSAT GT bwj. '86, spec. uitv., 5 cyl., 136 pk, 04450-2748 na 18.00 uur.

VW DERBY LPG, m. '81, APK 9-'91, i.z.g.st., ƒ 1.350,-. Tel. 045-422364.

GOLF GTD turbo-diesel, bjw. '85, kl. wit, sportvlng. i.z.g.st. pr. ƒ 14.900,-. 045-741932.

VW PASSAT Diesel Stationcar, 11-'83, APK, ƒ 4.950,-. Tel. 04906-1387.

GOLF GTi, USA-uitv., spec. kleur, alle extra's, alles nw., liefhebbersauto! Inr. goedk. auto mog., pr. ƒ 25.000,-. Tel. 045-728229.

VW GOLF GTD, bwj. '86, 80.000 km., i.z.g.st., pr. ƒ 17.500,-. Tel. 045-441939

Zeer mooie VW SCIROCCO in perf. st., motor van '82. Te bevr. tel. 04406-16094.

VW Polo C '86; VW Jetta '87; VW Golf Diesel 2x '86. Autobedrijf LOVEN, Palemigerboord 401, Heerlen. Tel. 045-722451.

Te k. VW GOLF GTD turbo, bwj. '86, vr.pr. ƒ 18.500,-, lm-velgen, elke keuring toegestaan. Tel. 04490-31079.

VW GOLF 1600 GL, 3-'87, wit, 50.000 km, ƒ 15.950,-. Tel. 04906-1387.

VW GOLF Diesel, '88, wit, schade, 5-drs., ƒ 14.950,-. Tel. 04906-1387.

VW GOLF diesel, 8-'83, blauw, APK, ƒ 6.950,-. Tel. 04906-1387.

GOLF GTi, bwj. '89, speciale kleur, km.st. 16.000, 1e eigen., schadevrij en div. extra's. Tel. 045-444670.

Te k. GOLF L diesel, bwj.'79 als nw., radio/cass., APK gek. 15-11-'91. pr. Hendrikstr 10 H'broek, 045-221532

Volvo

Volvo 440 - 460 bij

AUTO KALLEN

Tegen zeer scherpe prijzen:

Volvo 460 GLE zeer luxe uitv. o.a. stuurbekr. electr.ramen en spiegels, audio etc. slechts plm. 18.000 km ... 1990
Volvo 440 GLT, sport.uitv. plm. 19.000 km, modeljaar 1990, oktober ... 1989
Volvo 440 GL luxe uitv. slechts 16.000 km modeljaar 1990, oktober ... 1989
Volvo 440 DL met slechts 10.000 km, zeer mooi, modeljaar 1990, oktober ... 1989
Volvo 440 GLE, zeer luxe uitv. o.a. stuurbekr. electr. ramen en spiegels, achterspoiler, plm. 22.000 km, mei ... 1989
Volvo 440 GL, smoke-zilver incl. getint glas, plm. 48.000 km ... 1989

Alle auto's verkeren uiteraard in absolute nieuwstaat.

Alle auto's worden afgeleverd inclusief:
- grondige afleveringsbeurt
- 6 maanden Bovag garantie.

Volvo Auto Kallen
Rijksweg Zuid 320 in Geleen
Tel. 04490-42719

Te k. VOLVO 440 GLT kl. rood, van volvo medew. Bwj. 11-'89. ƒ 11.000 onder nw. prijs. Tel. 04750-20138. Na 18.30 u. Zat. vanaf 14.00 u.

VOLVO 440 GL-inj. '89, in st.v.nw., slechts ƒ 25.500,-. Tel. 04490-12138

Te k. VOLVO 245 GLE, bwj. 11-'81; Volvo 244 DL, bwj. 1-'81. Schaesbergerweg 66, Heerlen.

Te k. VOLVO 66 bwj. '79, APK 6-'91, vr.pr. ƒ 450,-. Def. aan kop. 04498-54319

Zeer goed onderh. VOLVO 340 GL 1.7 L, 1986, vr.pr. ƒ 11.500,-. Tel. 045-710270

Weg. omst. VOLVO 480 ES, bwj. '87, kl. zwart, 68.000 km. i.st.v.nw. alle opties, pr. n.o.t.k. 04742-3910 na 14 u

740 GL '87 schuifdak en leer 740 GL '86 airco. JURGEN Autocentrum Kerkrade. Tel. 045-452570.

VOLVO 340 GL 1.7 3-drs. model '86, get. glas, 5-bak. I.z.g.st. 60.000 km. ƒ 10.500,-. 04490-27003.

Te koop VOLVO 244, 6 cyl., diesel, kl. groenmet., bwj. '81. Tel. 04499-1113.

VOLVO 343 '85 met LPG, 5 versn., 3 drs., vr.pr. ƒ 7.450,-, tel. 04490-22718.

Volvo STATIONCAR 240 GL, 11-'85, mod. '86, Grand Luxe, gasonderbouw, airco en trekh. Pr. ƒ 18.500,-. Tel. 045-212015.

VOLVO 66 L, bwj. '82, APK, 1ste eigen., bijzonder mooi, ƒ 2.850,-. Tel. 04490-17313

VOLVO 66, APK 6-'91, groen, 87.000 km, ƒ 89,- weg.belast., auto is techn. 100%, zeer goed in de lak, zien is kopen, pr. ƒ 1.775,-. Tel. 045-258905.

VOLVO 240 DL Stationcar, 3-'84, 90.000 km, wit, ƒ 14.950,-. Tel. 04906-1387

Te k. VOLVO 240 GL met LPG, als nieuw, nw.pr. ƒ 49.500,- nu te k. voor ƒ 23.500,-, bwj. '87. Bovagbedrijf LEYENAARS, Rdr. Hoenstr. 151, Hoensbroek.

Volvo 340 DL autom. 5-drs., jan. '87, do.grijs, nw.staat. Volvo JAC.KLIJN Kerkrade, Strijthagenweg 123. Tel. 045-458000.

Volvo 440 GLE injection '89, stuurbekr., get. glas, spoiler, alarm, electrische ramen en spiegels, centr.vergr. smoke zilvermet., 53.000 km. Volvo JAC.KLIJN Kerkrade, Strijthagenweg 123 045-458000.

Volvo 440 GL rood, sept. '89 18.000 km, model '90. Volvo JAC.KLIJN Kerkrade, Strijthagenweg 123. 045-458000

Te k. VOLVO 440 DL, d.grijs km.st. 26.000, bwj. 8-'89, ƒ 22.500,-. Tel. 045-243808

Volvo 340 DL autom. Sedan 11-'85, 52.000 km schuifdak 1e eig., ƒ 13.250,-. Volvo JAC.KLIJN Kerkrade. Strijthagenweg 123. 045-458000

Diversen

Mazda Auto Leymborgh B.V.

Mazda 626 2.0 GLX coupé '88.
Mazda 626 1.6 GLX coupé '83-'85.
Mazda 626 1.6 LX Sedan '84.
Mazda 626 1.6 LX HB '85-'86.
Mazda 323 1.5 GLX LTD en 1.3 LX '87-'85-'86.
Mazda 323 1.3 LX automaat Sedan '88.
Mazda 323 1.3 LX HB 2x '86.
VW Golf 1.3 C HB 25.000 km. '88.
VW Jetta 1.3 L nw.st. '87.
Ford Escort 1.3 CL HB 27.000 km. '87.
Ford Escort 1.6 HB 5-drs. Ghia '86.
Ford Escort 1.6 L HB 5-drs. '83.
Opel Kadett HB veel extra's '87, '82.
Mitsubishi Lancer Royal nw.st. '86.
Honda Civic 1.3 HB 5-speed ƒ 3.850,- '81.
Nissan Sunny 1.6 HB SLX aut. '87.
Diahatsu Charade TX nw.st. '87.
Occasions met MAZDA Kroon Garantie.
Bornerweg 2-8, Limbricht. Telefoon: 04490-15838.

Citroën CX 25 GTI turbo schuifdak roodmet.	1986
BX 19 GTI schuifdak groenmet.	1989
BX 16 TRI break blauwmet.	1989
BX 16 TGZ rood	1989
BX 14 RTG schuifdak blauwmet.	1990
BX 16 TGI blauwmet.	1990
BX 19 GTI rood	1989
BX 14 RE wit	1988
BX 19 TRD schuifdak rood	1988
XM diesel airco grijsmet.	1990
XM V6 zilver	1990
2cv6 club wit	1988
Axel wit	1985
Peugeot 405 SR schuifdak beigemet.	1988
205 XR schuifdak blauwmet.	1985
Nissan Micra groenmet.	1984
Sunny 4-deurs wit met gas	1989
Citroën Visa 11 RE beige	1982
Renault 14 TS	1982

Bovag Autobedrijf May Crutzen

Hunsstraat 33, Ubachsberg, tel. 045-752121.

Inruilauto's

Diverse Fiat Panda's t. 34 en 45 van '85 t/m	1986
Diverse Fiat Panda's 750 en 1000 van 1986 t/m	1989
Diverse Fiat Uno's 45 van 1983 t/m	1989
Fiat Uno 60 S 3-drs.	1988
Fiat Uno 70 SL 5-drs.	1986
Fiat Uno 75 SX 3-drs.	1989
Diverse Fiat Ritmo's 3 en 5-drs. van 1982 t/m	1986
Fiat Regata 70, 5 versnell.	1987
Fiat Regata 85 S	1984
Fiat Croma CHT	1987
Citroën Visa 2	1985
Ford Fiësta 1.1 L	1983
Ford Escort 1.3 L	1983
Opel Corsa TR 1.2 S	1984
Renault 11 TXE	1985
Renault 5 GTL	1986
VW Polo	1988
Golf diesel 3-drs.	1987

Diverse goedkope inruilers vanaf ƒ 1.000,-.

FIAT

Fiat Klankstad Kerkrade

Kaalheidersteenweg 185, tel. 045-413916.

Koni Schokdempers

GEGARANDEERD DE BESTE !!
- Voor uw auto, vrachtwagen, bus etc.
LEVENSLANGE GARANTIE !!
- Sportdempers, load-a-justers, wegliggingssets, hydraulisch en gas-hydraulische dempers bij

KERP B.V.

In de Cramer 31, Heerlen.
Telefoon 045 - 716951.

HONDA
ROTOR

Automaten

Civic 1.4 GL Sedan '88
Civic 1.3 L 3-drs. '87
Civic 1.3 L 3-drs. '86
Civic 1.3 L 3-drs. '85
Mazda 323 1.5 GLX HB '87
Heerlerbaan 229,
Heerlen. 045-416900.

HONDA
ROTOR

Audi

90 2.3 E '88
80 1.8 S '89
80 1.6 '86
BMW 316 '87
Citroën CX 25 RD Turbo Diesel '88
Citroën Visa GT '85
Renault 25 V6 Injectie '85
Fiat Uno SXI dec. '88
Heerlerbaan 229,
Heerlen. 045-416900.

8MW 530 i aut. '88 1e eig. ƒ 49.750,-; 324 D '88 1e eig. ƒ 24.500,-; 316 i '84-'88 v.a. ƒ 11.500,-; 520 i '84-'88 v.a. ƒ 9.750,-; 323 i '80 ƒ 6.000,- 735 i '81 ƒ 6.500,-; Opel Vectra 1,6i hatchback '90 ƒ 26.750,-; Omega 1,8: 2.0i GLS '87-'88 v.a.ƒ 18.500,-; Kadett 1,3 club 5-drs. '88 1e eig. ƒ 16.750,-; Kadett 1,6 GT '86 1e eig. ƒ 13.750,-; Kadett 1,3 S '86 1e eig. ƒ 13.000,-; Kadett D '85 ƒ 9.750,-; Corsa 1,3 SR '84 ƒ 8.750,-; Senator '81 ƒ 5.750,-; Ford Scorpio 2,4 cli '89 1e eig. ƒ 29.000,-; Scorpio 2,4 cli aut. '87 1e eig. ƒ 19.750,-; Scorpio 2.0, 2,8 Ghia '85-'87 v.a. ƒ 12.000; Sierra Sedan '88-'90 1e eig. v.a. ƒ 15.750,-; Sierra 2,3 GLD M'88 1e eig. ƒ 17.500,-; Sierra Combi M'88 1e eig. ƒ 16.500,-; Sierra '83-'88 v.a. ƒ 6.000,-; Mustang ghia '86 ƒ 12.000,-; Mustang spec. uitv. '81 ƒ 5.500,-; Escort Combi GLD '87 ƒ 15.750,-; Escort 1,3, 1,6, 1,6D '82-'88 v.a. ƒ 5.000,-; Fiesta 1,4 S M'88 ƒ 12.500,-; VW Golf 1,8 '88 1e eig. ƒ 17.500,-; Golf Cabriolet '82 uniek ƒ 22.500,-; Mercedes 190 D okt '87 1e eig. ƒ 32.500,-; 190 E '84 v. a. ƒ 23.000,-; VW Golf '82 ƒ 4.250,-; Renault 25 GTX '87 1e eig. ƒ 19.000,-; 12 ts '87 1e eig. ƒ 5.500,-; 5 D Combi '87 1e eig. ƒ 10.500,- Alfa 33 QV '85 ƒ 9.000,-; Daihatsu Charade spec. uitv. '88 1e eig. ƒ 15.500,-; Peugeot 205 GLD '87 1e eig. ƒ 12.000,-; 505 SR '85 ƒ 8.500,-; Lancia Thema turbo '86 ƒ 15.750,-; Prisma 1,6i '87 1e eig. ƒ 12.750,-; Audi 80 1,8 S '87-'88 v.a. ƒ 22.500,-; 80 GTE coupe '85 ƒ 18.500,-; 100 cc '84 ƒ 10.500,-; Volvo 440 GL '88-'89 v.a. ƒ 22.500,-; 740 GL '85 ƒ 15.000,-; 340 GLS '82-'88 v.a. ƒ 3.000,-; Saab 9000 turbo '85 1e eig. ƒ 10.000,-; Mazda 626 GLX '88 1e eig. ƒ 19.750,-; 929 LTD '85 ƒ 9.500,-; Nissan Sunny SLX '87-'88 1e eig. v.a. ƒ 14.000,-; Cherry D '84 ƒ 5.750,-; Blue Bird hatchback M'88 1e eig. ƒ 14.000,- Toyota Corolla aut. '84 1e eig. ƒ 8.750,-; Celica '83 ƒ 8.750,-; Carina II '85 ƒ 8.750,-; Cressida Combi D '84 ƒ 5.750,-; Mits. Lancer D '85 1e eig. ƒ 8.750,-; Galant Combi '82 ƒ 3.000,-; Fiat Croma '87 1e eig. ƒ 15.500,-; Uno 70S '84-'87 v.a. ƒ 6.500,-; Citroën BX 19 GT '86 1e eig. ƒ 9.750,-; BX, 16 trs '84-'87 v.a. ƒ 6.000,-; Honda Accord aerodeck 2.0 EX aut. '87 ƒ 16.750,-; Civic Accord 2.0 '84-'87 v.a. ƒ 8.750,-; Lada Niva '83 ƒ 4.750,-; 2105 '89 ƒ 8.250,-. Tal van goedkope inruilauto's. Financ. mogel. van St. Maartensdijk, Trichterweg 109, Brunssum. Tel. 045-229080

Nu halen,in 1991 betalen!*

BMW 316 1.8 4-drs. '85
Fiat Croma 2.0 IE kat. '88
Honda Civic 1.3 Luxe '84
Lancia Prisma 1600 '85
Mazda 323 GLX 1.3 '87
Mazda 626 GLX 2.0 '87
Peugeot 205 GTI 1.6 '85
Peugeot 205 Accent '86/'88
Peugeot 205 Junior '86/'88
Peugeot 205 XL 1.1 '88
Peugeot 205 XS 1.4 '88
Peugeot 309 Profil '87/'88
Peugeot 309 GR 1.6 '87
Peugeot 309 XL Diesel '88
Peugeot 305 1.6 SR '87
Peugeot 405 GL 1.6 '89
Peugeot 405 GR 1.6 '88
Peugeot 405 GR 1.6 '89
Peugeot 405 SR 1.9 '88
Peugeot 505 GL 1.8 '86
Volvo 340 Winner 1.4 '85
*Zie onze voorwaarden.



PEUGEOT JANSSEN

Eygelshovergracht 64,
Kerkrade. Tel. 045-460500.

BMW 315 '81; Citroën BX 1.6i TRi '88 met div. opties; Honda Civic Shuttle 1.5 '85; Lancia Y10 Touring '86; Peugeot 405 SRi 1.9 9-10-'87; Toyota Corolla HB 25-10-'85. Diverse goedkope inruilauto's beneden ƒ 5.000,-: Ford Capri 1.6 '79 ƒ 4.250,-; Mazda 323 HB 1.3 '80 ƒ 2.850,-; Mazda 616 aut. 4-drs. '75 ƒ 750,-; Mitsubishi Galant Diesel 24-10-'81 ƒ 4.950,-; Mitsubishi Colt '81 ƒ 3.750,-; Opel Ascona 1.6 '78 ƒ 2.850,-; Renault 18 GTL '79 ƒ 1.500,-; Renault 4 L '82 ƒ 950,-; Volvo 343 DL '80 ƒ 3.950,-; Volvo 343 DL aut. '77 ƒ 1.250,-; VW Golf Diesel '80 ƒ 4.950,-; VW Passat '74, ƒ 750,-. Autobedrijf LOVEN, Palemigerboord 401, Heerlen. Tel. 045-722451.

GOLF Diesel 1.6, bwj. '84, 5-bak, APK '91; Mercedes 190 E, bwj. '85, verlaagd, sp.velgen, kl. diamantzwart, veel acc. Tel. 04490-52354.

"NESUD" imp., exp., ink., verk. De hoogste prijs voor uw auto, bwj.'80 t/m '86. Met spoed gevraagd Diesels (R. D. W.-vrijwaring). Tel. 04490-18401.

WETZELS Auto's: Mercedes 300 D turbo '88; Mercedes 230 TE aut. '89; Mercedes 2.5 TD '88; Mercedes 300 D aut. '87; Mercedes 300 E aut. '86; Mercedes 380 SEC aut. '83; Mercedes 280 SE aut. '84; Mercedes 190 D 2.5 '88; Mercedes 190 D '87; Jaguar 3.6 Souverein '87; BMW 525i '88; BMW 728i aut. '86; BMW 316i '88; BMW 316 '84; Toyota Celica 1.6 ST nw. type '86; Ford Escort RSi '86; Jaguar 4.2 automaat '84; Ford Escort 1.3 Bravo '89; Ford Fiësta 1.1 CLi '90; Ford Siërra XR 4 x 4 '87; Porsche 944 '84; Chevrolet Camaro Z 28 '85; Isuzu Trooper 2.2 TD (Jeep) geel kent. '86; Suzuki Carry '85; Audi 80 LS 65 KW. '87; Mitsubishi Galant 2.3 turbo diesel '83; Ford Fiësta 1.1 '83; Porsche 924 '81. Industriestr. 35 Sittard. 04490-10655

Gevraagd voor export: LADA'S en alle andere type auto's, dir. cont. geld. 045-414372 of 06-52981872.

Göttgens Sittard

Austin Metro '89
Ford Fiesta 1.1 S '88
Ford Escort '86-'87
Ford Sierra 2.0 CL '88
Opel Corsa '84/'89
Opel Kadett '84/'89
Opel Ascona '80/'88
Opel Omega 2.0 I '87
Opel Omega Caravan '89
Peugeot 205 5-drs. '86
Peugeot 405 GL '89
Peugeot 505 GLD break '88
Seat Ibiza L '89
Toyota Starlet '88
Toyota Corolla 1.6 GTI '89
Volvo 340 '84/'87
VW Golf Memphis 1.8 '89
VW Golf 5-drs. diesel '87

OPEL GM GÖTTGENS SITTARD

Haspelsestraat 20 Sittard.
Tel. 04490-16565.

LUCAR Automobielen Kerkrade: Mercedes 190 D model 205 D '88 automaat type '90, alle acc. Lorinser blauw/zwart; Mercedes 190 D '85 blauwmet.; Mercedes 190 E zwart '88; Mercedes 300 E '88 zwart; BMW 325 i '88; BMW 323 i '86 rood; BMW 320i Cabriolet '85; BMW 318 i zwart '84; Golf GTi '87 zwart alle acc.; Golf GTi '83 zilver; Golf GTi '83 rood; Golf Turbo Diesel '85 zilver; Opel Kadett GSi '88 antraciet; Opel Kadett GSi '85 5-drs. wit; Opel Kadett 1600 i '88 zwart ƒ 16.500,-; Opel Kadett 5-drs. '88 wit ƒ 15.250,-; Ford Escort XR3i '82 t/m '86 va. ƒ 6.750,-; Suzuki Jeep 413 Luxe '86 zwart; Suzuki Jeep Samurai '89 rood, witte Softtop va. ƒ 12.750,-; Audi 80 2.0 i '88 rood uitgeb. veel acc.; Honda 16V i '88 rood; Escort '85 CL ƒ 8.750,-; 4x Sierra '84 t/m '87 va. ƒ 8.250,-; Mini 1100 Chelsea '87 koopje; Sportcar Opel GT rood als nieuw; Orig. VW Kever Cabriolet parelmoerwit, zwarte kap echt lederen int., iets aparts; Fiat Sport XJ9 '80 Cabrio; Triumph TR6 Injection rood zomer- en winterkap showroomconditie; Opel Stationcar 5-drs. '85; Ford Stationcar 2.0 i '89 zwart 5-drs.; Honda Prelude '84 zilver; Opel Ascona 3x '82 t/m '86 va. ƒ 3.750,-. Garantie 6 mnd. tot 2 jaar. Gratis aflev. beurt. Alle rep., APK-station Inkoop contant! en financiering direct! Lucar, Holzstr. 67, Kerkrade. 045-456963.

INKOOP alle merken auto's v.a. ƒ 500,- tot ƒ 30.000,-. 045-411572 of 427671.

Weg. baan in M'tricht moet 1 van de 2 auto's weg: CITROËN AX Mistral bwj. 4-'90, 7.000 km kl. rood met striping zonnedak, radio-cass., nw.pr. ƒ 18.000,- vr. pr. ƒ 15.500,-; VW Golf bwj. 6-'87, 55.000 km, blauw get. glas radio-cass. centr.vergr. vrpr. ƒ 16.250,- 043-257840

GOLF diesel '80 ƒ 2.950,-; Citroën GSA '83 ƒ 2.750,-; Golf '78 ƒ 950,-; Ford 1.6 ƒ 950,-; APK. 04499-5204.

Te k. gevr. AUTO'S en bedrijfsauto's. Schade of defect geen bezwaar. 045-720200.

OPRUIMING Inruilauto's: Opel Kadett C type 12 S '78 ƒ 1.250,-; Opel Kadett C type 12 S '77 ƒ 1.250,-; Opel Kadett B type '68 ƒ 1.750,-; Opel Rekord 2.0 S LPG trekhaak sp. wielen kl. defect motor '80 ƒ 1.250,-; VW Passat 1300 4-drs. trekhaak '80 ƒ 1.750,-; VW Golf '77 opknapper ƒ 1.250,-; VW Derby LS zilvermet. schuifdak '79 ƒ 1.250,-; Gasinstallatie Audi 80 12-'88 geh. compl. vaste pr. ƒ 500,-. Alle auto's met APK, inr. mog. Tel. 04408-2368.

Opel Vectra 1.8 GL, ABS, stuurbekrachtiging enz. '89 ƒ 31.500,-; Ford Siërra 1.6 Combi div. accessoires '90 ƒ 29.750,-; Ford Scorpio 2.0i CL '86 ƒ 21.500,-; Ford Siërra 1.6 5-bak, 20.000 km, '90 ƒ 26.500,-; Ford Siërra 2.0 CL Sedan '88 ƒ 19.750,- Ford Siërra 1.6 CL Sedan '88 ƒ 19.250,-; Ford Siërra 2.0 CL '87 ƒ 16.500,-; Ford Siërra 1.6 CL Sedan '87 ƒ 17.500,-; Ford Siërra 2.0 Laser '87 ƒ 15.500,-; Ford Siërra 2.0 GL '83 ƒ 8.750,-; Ford Escort 1.4 Bravo '88 ƒ 16.500,-; Opel Omega 2.0i GL '88 ƒ 26.500,-; Opel Omega 2.0i LS '88 ƒ 24.000,-; Renault 21 TL '87 ƒ 14.000,-; Peugeot 405 GL '89 ƒ 22.750,-; Citroën BX 14 E '88 ƒ 15.750,-; Peugeot 309 XL Score '88 ƒ 14.500,-; Austin Maestro Magic 20.000 km '88 ƒ 13.500,-; Opel Ascona 1.3 S '83 ƒ 7.500,-; Volvo 340 3-drs. '87 ƒ 11.250,-; Fiat Uno 45 S Fire '88 ƒ 11.750,- Citroën GSA '83 ƒ 3.750,-. Inr. finan en Bovag garantie. Autobedrijf en APK keuringsstation P. van DIJK en ZN, Hompertsweg 33, Landgraaf. Tel. 045-311729.

GG Auto's biedt aan: div. gebr. auto's met een ANWB-Techno rapport oa: Peugeot 205 GTi; Opels diverse uitvoeringen; VW diverse uitvoeringen; Fiat diverse uitvoeringen; Citroën AX 1 jaar jong, km.st. 10.000; Renault 11 automaat enz. enz. Alle auto's voorzien van prijsinfo op ons terrein. Tot ziens! GG AUTO'S, Heerenweg 286, Heerlen (grote weg Heerlen-Brunssum).

AUTO'S te koop gevraagd tot bwj. '82. Tel. 04490-11631.

KOOPJES! Talbot Horizon 1.3 LS '84 ƒ 3.000,-; Peugeot 505 Turbo diesel bwj. '87 ƒ 14.500,-; Renault 4 GTL '78 ƒ 700,-; Hyundai Pony '83, ƒ 2.800,-. 04740-4478.

GOLF Memphis 1.3 bwj. 11-'88 vr.pr. ƒ 18.500,- km.st. 55.000; Fiat Panda 1.0 bwj. 4-'89 vr.pr. ƒ 10.500,- km. st. 12.000. 04490-20668.

Rover 820 E fastback '89 Demo auto van ƒ 55.000,- voor ƒ 37.500,-; Demo auto Rover 214 Si '90; Triumph Spitfire Mark IV met zomer- en winterkap; Rover 216 SE '85; Rover 213 SE automatic '88; Austin Metro LS '85; Mini 1000 E rood '85; Mini Mayfair '87; Seat Ibiza 12 GL '88 1ste eig. als nieuw; Volvo 66 GL voor de liefhebber; Fiat Uno 45 '84; BMW 318i automatic en stuur Servo '82; Opel Record met LPG '81. Binnenkort verwacht: Lancia Y 10 '86 met orig. 18.000 km.; Rover 213 S 12-02-'88 51.000 km; Ford Escort 1300 Laser 06-09-'85, 80.000 km; Deze auto's zijn allemaal 1ste eigenaar. Aanhanger: Merk v. Weghel afm. 2x1 m. Roverdealer HAVÉ Industriestr. 31 Sittard. Tel. 04490-15195.

LUCAR!!! kontant geld voor Uw auto. Tel. 045-456963.

Te koop gevraagd AUTO'S vanaf 1980. Garage Schaepkens. 04405-2896.

AUTO'S te koop gevraagd. Elk bouwjaar! 045-422217.

Inkoop alle merken AUTO'S defect of schade geen bezwaar. Tel. 045-416239.

Wij geven het MEESTE voor uw auto! U belt, wij komen! 045-422610, ook 's avonds.

OPGELET! 500,- tot 50.000,- voor alle merken auto's. Schade of defect geen bezwaar. Tel. 045-723076 of 045-727742

RENAULT 5 aut., 1980, ƒ 1.250,-. Mitsubishi Colt GL, 1981. Schelsberg 191, Heerlen

Autobedr. E CUSTERS, Uterweg 51a, Heerlen-Nieuw Einde. 045-232245, overdekte occasionshow, bezoek ons vrijblijvend. Opel Senator 3.0 E, '84, alle extra's, autom.; Golf 1.6 CL, '87; Opel Corsa TR, '84; Mazda RX7, '80; Volvo 345 2.0 L, '81; Opel Kadett 12 S, '84; VW Polo, '78; Toyota Corolla HB diesel, '84; Opel Manta 2.0 GTE HB, '81; Fiat Ritmo 60 L 5-drs., '86 km.st. 45.000; Ford Taunus 1.6 L 4-drs '81; Opel Rekord 2.0 S autom., '81; Audi 100 5E, '79 sportvlg.; Peugeot 305 diesel, '82; Honda Civic, '82; Opel Ascona 2.0 S, '80; Peugeot 305, '82; Mitsubsihi Galant Turbo diesel, '82; BMW 316, '81; Opel Ascona 19 S, autom., '81, in nw.st.; Honda Civic 1.3, sport alle extra's, '83; Opel Manta 2.0 GTE, '82, schuifdak, sportvlgn.; Alfa Sud '80; Opel Rekord 2.0, '82; Fiat 127 CL, '87; Fiat Ritmo 70 CL, '84, 1e eig Renault 9 GTS, '84; Peugeot 305 GL, '84; Suzuki CX 1000 Coupé, '83; Volvo 244 GL, '80 ; Mitsubishi Colt Turbo, '83; Renault 4 stationcar, geelkent., '83; Mazda 121 Coupe, '77. Diverse goedkope inruilers, alle auto's met nieuwe APK. Geop. van ma. t/m vr. 9.00-19.00 uur. Zat. 9.00-17.00 uur. Inr. financ., garantie, mogelijk.

Voor Piccolo's zie verder pagina 11

Redelijke beursomzet in oktober

AMSTERDAM – Op de Amsterdamse effectenbeurs konden veel aandelenkoersen zich in oktober enigszins herstellen van de verliezen in de voorgaande maanden. Dekkingsaankopen waren hiervoor verantwoordelijk. Toch moesten veel fondsen een verlies incasseren vooral onder invloed van een tegenvallende gang van zaken. De CBS-koersindex algemeen eindigde de maand op 170,7 tegen 167,6 per eind september, zo blijkt uit een overzicht van de beurs.

De omzet kwam uit op f 30,1 miljard tegen f 24,7 miljard in september en f 34,3 miljard in oktober vorig jaar. Op de aandelenmarkt ging f 11,1 miljard om waarvan f 58,2 miljoen in buitenlandse aandelen. De obligatie-omzet kwam uit op f 19,1 miljard. Op de parallelmarkt bedroeg de omzet f 96,6 miljoen.
Op de optiebeurs werd de handelsdactiviteit vorige maand grotendeels bepaald door de ontwikkelingen in de Perzische Golf en de bekendmaking van bedrijfsresultaten. In de tweede week vond onder invloed van een dalende olieprijs een broos herstel plaats dat echter in de laatste week weer grotendeels teniet werd gedaan door slechte cijfers van KL, Philips en DAF. In totaal werden in oktober 993.000 optiecontracten verhandeld, gemiddeld 43.000 per dag.

Internationale prijs voor Volvo Nederland

Van onze verslaggever

BORN – Volvo Nederland heeft voor de tweede maal de Britse 'Prince Michael Road Safety Award' gekregen, een prijs voor de beste technische vinding ter bevordering van de veiligheid. Volvo is beloond voor de geïntegreerde kinderzitjes in de nieuwe 960/940-modellen.

De prijs wordt gesponsord door The Institute of Motor Industry op initiatief van Prins Michael van Kent. Namens Volvo mocht Hugo Mellander, chief Engineer Safety Research de prijs in ontvangst nemen.
De geïntegreerde kinderzitjes zijn uniek voor Volvo. De inklapbare armleuning in de achterbank van de nieuwe Volvo 960/940 heeft een dubbele functie. Het kan gemakkelijk omgebouwd worden tot een veiligheidszitje voor kinderen tussen de drie en tien jaar.
Vorig jaar werd de onderscheiding ook al aan de Nederlandse autofabriek toegekend. Toen voor de automatische gordelaanspanners.

McDonald's wil af van schuim

DEN HAAG – Het hamburgerconcern McDonald's stopt over twee maanden met het gebruik van de gele schuimplastic doosjes voor het verpakken van zijn waar. Of de Nederlandse vestigingen ook op korte termijn de kunststof doosjes vervangen door een 'wrap', een servetje, kon de woordvoerster van het concern in Amsterdam gisterochtend nog niet zeggen.
De vestigingen in de VS besloten onder druk van de milieubeweging uit te zien naar een vervanging voor de doosjes.

Directie Hoogovens maakt uitzondering

'Bij calamiteiten wel gedwongen ontslagen'

Van onze correspondent

IJMUIDEN – Schoorvoetend hebben de kaderleden van de vier vakbonden bij Hoogovens zich gisteren achter het bereikte akkoord over de aanpak van het Masterplan geplaatst. Schoorvoetend omdat de garantie op gedwongen ontslagen de komende vijf jaar niet waterdicht is: er wordt een uitzondering gemaakt bij economische calamiteiten. Om die reden beleggen de FNV en de Unie BLHP volgende week extra ledenvergaderingen.

De directie Staal tracteerde de werknemers bij Hoogovens IJmuiden op een uitvoerig bericht waarin de resultaten van het overleg van woensdag tussen de bonden en de directie werden uiteengezet. Zo mogen de bonden verder met de directie onderhandelen over de invulling van het Masterplan en bij de bespreking over de mogelijkheden om afdelingen te verzelfstandigen, af te stoten of werk voor derden te doen. Hiermee heeft de directie erkend dat de vakbonden een serieuze gesprekspartner zijn bij het opstellen en uitvoeren van het vijfjarenplan dat Hoogovens weer aan de top van de Europese staalindustrie moet brengen.
Het belangrijkste punt is de toezegging van de directie Staal dat er de komende vijf jaar geen gedwongen ontslagen vallen. Noch collectief noch individueel. Daarbij wordt er wel vanuit gegaan dat de huidige VUT-regeling wordt voortgezet en dat de overheid bereid is financieel mee te werken aan een afvloeiingsregeling voor ouderen, een zogeheten SOP5-regeling.

In het bericht aan de werknemers maakt de directie echter één uitzondering: bij economische calamiteiten. „Alleen over die passage hebben we al drie uur onderhandeld met de directie, maar die liet die bepaling niet vallen. Het blijft echter vaag wat nu een calamiteit is. De directie laat zich alleen maar in extremen uit: het uitbreken van de derde wereldoorlog of een meteoriet inslag op het bedrijf. Volgens ons durft de directie gewoon niet te zeggen dat wanneer door een economische terugslag de vraag naar staal met bijvoorbeeld de helft vermindert, dat er dan toch gedwongen ontslagen vallen. In ieder geval gaat het om externe factoren. Wanneer Hoogovens de winst nog verder wil opschroeven of geen investeringen meer pleegt, dan geldt de uitzonderingsbepaling niet", verduidelijkt Schalkx van de FNV.

Gebrek aan timmerlieden en metselaars

Vertraging in bouw door personeelstekort

AMSTERDAM – Eén op de zeven hoofdaannemingsbedrijven met meer dan tien werknemers had in september vertraging in het werk door gebrek aan personeel. Dat blijkt uit een conjunctuurtest van het Economisch Instituut voor de Bouwnijverheid (EIB). Bij de burgelijke- en utiliteitsbouw (woningen, kantoren, bedrijfspanden) hadden alle bedrijven die een personeelstekort meldden, te weinig timmerlieden. Tien procent in deze sector had een tekort aan metselaars en acht procent aan overig personeel.
In de grond-, water- en wegenbouw hadden alle bedrijven met personeelstekort te weinig grondwerkers, twee procent had een tekort aan wegenbouwers, 14 procent aan machinisten en zes procent aan overig personeel.
In totaal bedroeg het personeelstekort in de burgerlijke- en utiliteitsbouw 2,18 procent, uitgedrukt in procenten van het personeelsbestand in deze beroepsgroep. Voor de grond-, water- en wegenbouw was dat 1,25 procent. Dat zijn forse stijgingen ten opzichte van augustus vorig jaar, toen de percentages 1,12, respectievelijk 0,86 procent bedroegen.
Het gebrek aan geschikt personeel in de bouw werd vorige week ook gesignaleerd door het ministerie van VROM. Volgens voorspellingen van dit departement kan het aantal werklozen in de bedrijfstak binnen vijf jaar oplopen tot 30.000, op een totaal van 315.000 bouwvakkers. Dat komt volgens het ministerie doordat het aantal werknemers dat de bouw verlaat groter is dan het nieuwe personeel dat in deze bedrijfstak aan de slag gaat. Weliswaar staan momenteel 15.000 bouwvakkers geregistreerd, maar dat aantal is gelijk aan de 'frictiewerkloosheid', die altijd optreedt wegens het veranderen van baan.

Volvo van Honecker



● *In het land van de Trabantjes is Volvo koning. Op de Oldtimerbeurs van het Autotron in Rosmalen staat deze fraaie en volgroeide Volvo van Erich Honnecker, de van zijn voetstuk gevallen leider van de voormalige DDR. De auto is een pronkstuk compleet met bar, telefoon en afluisterapparatuur.*

Redland wil Decostone aan directie verkopen

EINDHOVEN – De directie van Decostone BV in Brunssum en de eigenaar Redland Bouwprodukten onderhandelen over de verkoop van het bedrijf aan de directie en twee participatiemaatschappijen. Een van deze twee maatschappijen is de Nederlandse Participatie Maatschappij. De ander wil zijn naam niet bekend maken zolang de onderhandelingen lopen.

Het is niet bekend hoeveel geld met de eventuele verkoop gemoeid is. Ook is niet bekend welke plannen de directeuren Balk, Davids en Smeets en de twee participatiemaatschappijen met het bedrijf hebben. Er werken ongeveer tweehonderd mensen bij Decostone, dat kunststof keukenspoelbakken, wastafels en badkameraccessoires maakt.
De vakorganisaties zijn ingelicht en de Ondernemingsraad is om advies gevraagd.
De Britse moedermaatschappij Redland PLC besloot eerder dit jaar Decostone en ook de Koninklijke Mosa in Maastricht te verkopen. Redland PLC heeft haar internationale activiteiten de laatste jaren in drie hoofdproduktgroepen geconcentreerd: dakpannen, bakstenen en zand en grind. De twee genoemde bedrijven pasten daar niet meer in. De verkoop van Mosa aan concurrent en stadgenoot Sphinx ging enkele weken geleden niet door, omdat Sphinx Mosa te duur vond. Redland wil nu de activiteiten van Redland Bouwproudukten hergroeperen in twee hoofdproduktgroepen, te weten dakpannen en baksteenactiviteiten.

IBM schrapt 300 banen

UTRECHT – IBM Nederland (kantoormachines, 5.500 werknemers) schrapt driehonderd arbeidsplaatsen vanwege tegenvallende resultaten. De betrokken werknemers kunnen tot eind volgend jaar gebruik maken van een regeling voor vervroegde pensionering.
Dit heeft bestuurster J. Veldman van de Dienstenbond FNV vrijdag meegedeeld. IBM Nederland zelf heeft over de reorganisatie geen mededeling gedaan. Op het hoofdkantoor was vrijdag niemand meer voor een toelichting te bereiken. Veldman zal de directie van IBM om opheldering vragen over de reorganisatie. Over 1990 zijn nog geen bedrijfsresultaten gepubliceerd. IBM Nederland boekte in 1989 nog een winst van 246 miljoen gulden bij een omzet van 3,6 miljard gulden.

Ongeanimeerd

AMSTERDAM – Op een ongeanimeerde effectenbeurs moest Sligro het vrijdag ontgelden. De groothandel raakte in ernstige financiële problemen door een onfortuinlijke overneming van een branchegenoot en dat deed de koers van dit aandeel met maar liefst 17,5 procent dalen tot f 47. In Sligro mocht al vanaf dinsdag niet meer worden gehandeld. Toen sloot dit parallelmarktfonds op f 57.

Verder viel er vrijdag op de beursvloer weinig te beleven. Evenals in Tokyo, Londen en Frankfurt was er in Amsterdam sprake van een dunne handel, waarbij het aanbod licht overheerste. De stemmingsindex bleef staan op 94,7 punt.

Bij de internationals presteerde Unilever redelijk met f 2 koerswinst op f 146,30. Akzo kon het grote verlies dat donderdag volgde op tegenvallende kwartaalcijfers niet goedmaken. Ex-interimdividend à f 1,50 sloot het chemiefonds zegge en schrijve drie dubbeltjes hoger op f 68. Branchegenoot DSM moest zelfs zestig cent verder terug tot f 78,40.

Sterkste stijger bij de hoofdfondsen was Polygram, die f 0,60 aan de koers toevoegde op een slot van f 33,10. Verder herstelde Nedlloyd zich zeventig cent op f 41,50. Elders in de markt werd De Drie Electronics f 2 hoger op f 22,50 aangeboden, evenals Ubbink, die f 4 toegaf op f 83. Beddenfabrikant Dico kalfde f 3,50 af op f 101. Er waren slechts enkele stijgers bij de lokale fondsen. Van der Giessen- de Noord klom 5,6 procent tot f 169 op een bericht over een order van de Italiaanse overheid met een totale omvang van f 450 miljoen. Belangstelling was er verder voor Begemann, die zich f 5 herstelde op f 130.

De optiebeurs sloot de week af met een overwegend kalme handel.

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.
ABN Amro	30,90	31,20
AEGON	108,50	108,70
Ahold	127,80	128,40
Akzo	69,20	68,00d
Alrenta	160,60	160,70
Amev	45,40	45,70
Amro A. in F.	75,50	75,30
Borsumij W.	76,00	76,00
Bührm.Tet.	51,30	51,10
C.S.M.cert.	83,10	83,00
DAF	18,10	18,00
Dordt.Petr.	123,50	124,30
DSM	81,40	80,80
Elsevier	78,70	78,40
Fokker cert.	33,30	33,70
Gist-Broc. c.	27,90	28,20f
HCS Techn.	11,60	11,20
Heineken	122,60	123,40
Hoogovens	53,20	53,40
Hunter Dougl.	61,00a	60,20
Int.Müller	75,50	75,00
KLM	19,10	19,20
Kon.Ned.Pap.	35,10	35,60
Kon. Olie	132,30	132,20
Nat. Nederl.	53,50	53,60
NMB Postbank	38,10	37,60
Nedlloyd	40,80	41,50
Océ	36,60	36,40
Pakhoed Hold.	198,00	199,50
Philips	19,30	19,50
Polygram	32,50	33,10
Robeco	85,80	85,50
Rodamco	50,00	49,70
Rolinco	81,10	80,90
Rorento	60,10	60,10
Stork VMF	44,80	45,00
Unilever	144,30	146,30
Ver.Bezit VNU	77,50	76,80
Volmac Softw.	29,50	29,70
VOC	38,50	38,50
Wessanen	59,70	59,00
Wolters-Kluwer	50,00	50,00

Binnenl. aandelen

Aalberts Ind	54,50	53,70
ABN AmroHld.prf.	5,09	5,11
ACF-Holding	33,20	32,80
Ahrend Gr. c	186,00	184,00
Air Holland	11,00	11,40
Asd Opt. Tr.	15,80	15,40
Asd Rubber	4,30	4,20
Ant. Verff.	435,00	-
Atag Hold c	119,50	119,00
Aut.Ind.R'dam	75,00	75,00
BAM Groep	74,00	74,00
Batenburg	102,00	102,00
Beers	100,00	101,00
Begemann	125,00	130,00
Belindo	336,50	337,00
Berkel's P.	1,69	1,67
Blydenst.-Will.	39,00a	38,00a
Boer De, Kon.	285,00	284,00
de Boer Winkelbedr.	72,00	72,00
Bols	168,80	168,00
Boskalis W.	12,90	12,80
Boskalis pr	15,80	15,60
Braat Beheer	30,00	29,70
Breevast	12,10	11,50f
Burgman-H.	2800,00b	2800,00b
Calvé-Delft pr	838,00	838,00
Calvé-Delft c	935,00	945,00
Center Parcs	79,30	79,40
CSM	82,20	82,00
Chamotte Unie	3,15	3,15a
Cindu-Key	165,00	165,00
Claimindo	334,50	334,50
Content Beheer	22,70	22,70
Cred.LBN	33,50	33,50
Crown v.G.c	108,00	107,00
Delft Instrum.	30,60	30,50
Desseaux	250,00	250,00
Dorp-Groep	37,50	37,50
Econosto	29,30	29,60
EMBA	206,00	206,00
Eriks hold.	86,00	88,50
Flexovit Int.	80,20	80,20
Frans Maas c.	69,00	69,70
Furness	164,00	164,50
Gamma Holding	96,00	95,90
Gamma pref	5,60	5,60
Getronics	30,60	30,70
Geveke	42,50	41,50
Giessen-de N.	160,00	169,00
Goudsmit	42,00	41,00
Grasso's Kon.	89,50	88,00
Grolsch	143,00	143,00
GTI-Holding	210,00	211,00b
Hagemeyer	110,00	110,00
HAL Trust B	13,50	13,50
HAL Trust Unit	13,60	13,50
H.B.G.	168,00	166,70
Hein Hold	106,00	105,50
Hoek's Mach.	180,00	179,00
Heineken Hld	106,00	105,50
Holl.Sea S.	1,20	1,20
Holl. Kloos	450,00e	450,00
Hoop Eff.bk.	6,10	6,20
Hunter D.pr.	3,00	-
ICA Hold. cert.	8,50	8,50
IHC Caland	52,00	52,00
Industr. My	150,00	-
Infotheek	25,50	25,50
Kas-Ass.	39,40	39,40
Kempen Holding	8,50	8,50
kondor wessels	34,80	34,30
KBB	88,00	88,40
Kon.Sphinx	151,20	152,00
Koppelpoort H.	277,00	267,00a
Krasnapolsky	192,00	190,00
Landré & Gl.	64,80	64,00
Macintosh	34,00	33,10
Maxwell Petr.H.	111,80	111,80
Medicopharma	56,50	56,80
Mélia Int.	6,10	6,10
Moeara Enim	1107,00	1098,00
M.Enim OB-cert	14500,00	14500,00
Moolen en Co	28,00	28,50
Mulder Bosk.	67,00	-
Multihouse	7,70	7,50
Mynbouwk. W.	381,40	381,20
Naeff	320,00	-
NAGRON	46,50	46,50
NIB	552,00	550,00
NBM-Amstelland	8,85	9,00
NEDAP	305,00	299,00
NKF Hold.cert.	238,00	235,00
Ned.Part.Mij	39,00	39,20
Ned.Springst.	10500,00	10500,00
Norit	30,30	30,00
Nutricia gb	102,20	102,80
Nutricia vb	110,00	110,50
Nijv.t.Cate	94,80	93,50a
Omnium Europe	14,50	14,00
Orco Bank c.	67,70	69,80
OTRA	225,00	228,00
Palthe	65,50	65,50
Pirelli Tyre	20,60	20,60
Polynorm	114,00	111,00a
Porcel. Fles	156,00	156,00
randstad	45,00	45,20
Ravast	42,00	42,00
Reesink	72,20	71,20
Riva	39,20	39,00
Riva (cert.)	39,30	39,30
Samas Groep	70,30	70,10
Sarakreek	20,90	20,90
Schuitema	1950,00	2000,00
Schuttersveld	45,00	44,50a
Smit Intern.	50,00	49,00
St.Bankiers c.	18,70	18,70
Stad Rotterdam c	44,70	44,90
Telegraaf De	80,00	79,00
Textielgr Twente	77,50	77,50a
Tulip Comp.	29,00	29,00
Tw.Kabel Hold	115,00	114,50
Ubbink	87,00	83,00
Union Fiets.	57,50	57,00
Ver.Glasfabr.	320,00	320,00
Verto	52,30	51,00a
Volker Stev.	70,80	70,10
Vredestein	14,50	14,70
VRG-Groep	57,70	57,70
Wegener Tyl	230,00	230,00
West Invest	25,00	25,50
West Inv. wb.	100,00	100,00a
Wolters Kluwer	199,00	200,00
Wyers	37,50	37,30

Beleggingsinstellingen

Aegon Aand.f.	28,50	28,50
Aegon sav.plus	5,00	5,00
ABN Aand.f.	64,80	64,00
ABN Beleg.f.	53,10	52,90
ABN Amro L.F.	150,00	150,00
ALBEFO	49,00	48,90
Aldollar BF $	22,30	22,30
Alg.Fondsenb.	205,00	209,00
Alliance Fd	9,60	9,60
Amba	42,00	-
America Fund	232,00	230,00
Amro Eur.F.	64,70	63,70
Amro Far E.F.	53,30	53,80
Amro Neth.F.	66,30	65,50
Amro N.Am.F.	50,50	50,60
Amro Obl.Gr.	157,70	158,00
Amvabel	54,30	54,30
AsianTigersFd	48,00	48,10
AsianSelFund	39,00	38,70
Austro Hung.F.	6,25	6,25
Bemco Austr.	47,60	47,60
Bever Belegg.	4,00	3,80
CLN Obl.Waardef.	102,00	102,50
Delta Lloyd	35,00	35,00
DP Am. Gr.F.	20,60	20,50
Dp Energy.Res.	45,00	-
Eng-Holl.B.T.1	8,20	8,20
EMF rentefonds	60,40	60,40
Envir.Gr.Fnd	50,00	50,00
Eur.Ass. Tr.	6,80	6,80
EOE DuStInF.	246,00	240,00
EurGrFund	53,10	53,00
Euro Spain Fd	6,60	-
Florente Fund	104,10	104,10
Gim Global	47,50	47,50
Groeigarant	1,30	1,27
Hend.Eur.Gr.F.	168,00	168,00
Henderson Spirit	53,60	53,60
Holland Fund	69,80	68,30
Holl.Eur.Fund	42,50	-
Holl.Obl.Fonds	121,00	121,30
Holl.Pac.F.	96,50	96,20
Innovest	94,50	94,50
Interbonds	520,00	520,00
Intereff.500	37,00	37,00
Intereff.Warr.	220,00	217,50
Investa part	68,50	68,00
Jade Fonds	142,50	141,50
Japan Fund	22,00	22,00
Jap.Ind.Alpha Fd	7600,00	-
Japan Rot. Fund yen	6500,00	-
Korea Pac.$	8,00	-
Mal.Cap.F. $	5,70	-
Mees Obl.Div.Fonds	100,00	100,10
Mexico Inc.F.	21,00	-
MK Int.Vent.	33,50	33,50
Mondibel	67,70	67,70
Nat.Res.Fund	1150,00	1140,00
Nedufo A	124,00a	124,00a
Nedufo B	126,00	124,00a
NMB Dutch Fund	37,00	36,60
NMB Global F.	41,00	41,00
NMB Oblig.F.	34,40	34,40
NMB Rente F.	104,10	104,20
NMB Vast Goed	37,10	37,20
New Asia Fund	6,00	-
Nomura Warr.Fund	3,90	3,10
Obam. Belegg.	199,50	201,00
OAMF Rentef.	12,70	12,70
Orcur.Ned.p.	47,30	47,30
Pac.Dimens.	87,50	87,50
Pac.Prop.Sec.f.	34,30	33,20
Pierson Rente	103,90	103,90
Postb.Belegg.f.	52,50	52,50
Prosp.Int.High.Inc.	6,00	-
Rabo Obl.inv.f.	74,90	75,00
Rabo Obl.div.f.	50,00	50,10
Rabo Onr.g.f.	80,90	80,90
Rentalent Bel.	132,50	132,50
Rentotaal NV	31,50	31,50
RG groen	48,10	48,10
RG blauw	44,70	44,60
RG geel	42,40	42,10
Rodin Prop.$	103,00	103,00
Rolinco cum.p	70,10	-
Sci/Tech	16,00	16,00
Technology F.	17,40	17,40
Tokyo Pac. H.	227,00	-
Trans Eur.F.	71,00	71,00
Transpac.F.	375,00	375,00
Uni-Invest	92,50	94,00
Unico Inv.F.	81,90	81,80
Unifonds	30,60	30,60
VWN	62,30	62,30
Vast Ned	112,00a	112,20
Venture F.N.	34,00	34,00a
VIB NV	68,20	67,80e
VSB Mix Fund	45,90	45,70
WBO Int.	62,50	62,50
Wereldhave NV	152,00	152,00
Yen Value Fund	84,20	83,70
ZOM Florida $	46,50	46,70

Binnenland (niet officieel genoteerd)

Bobel	3,70e	3,80
Bredero aand.	18,70	-
Bredero cert.	17,80	-
11 Bredero	15,50	-
Klene's	1175,00	1175,00
LTV Corp.	0,90	0,90
5 Nederh. 68-78	20,00	20,00

Parallelmarkt

Alanheri	24,30	24,30
Berghuizer	42,50	42,20
Besouw Van c.	64,70	64,70
Biogrond Bel.	10,40	10,40
CBI Barin Oc. yen	1660,00	-
Comm.Obl.F.1	97,90	97,90
Comm.Obl.F.2	97,50	97,60
Comm.Obl.F.3	97,90	98,00
De Drie Electr.	22,50	20,50
Dico Intern.	104,50	101,00
DOCdata	12,30	12,30
Ehco-KLM Kl.	35,00	35,00
E&L Belegg.1	59,60	58,70
E&L Belegg.2	67,40	66,80
E&L Belegg.3	71,90	71,60
Free Rec.Sh.	33,40	33,50
Geld.Pap.c.	75,00	74,80
Gouda Vuurv c	99,70	99,70
Groenendijk	38,30	38,10
Grontmij c.	211,00	210,00
HCA Holding	52,50	52,50
Helvoet Holding	49,00	49,00
Hes Beheer	43,80	43,10
Highl.Devel.	15,20	15,20b
Homburg cert	3,20	3,15
Interview Eur.	4,20	4,20
Inv. Mij Ned.	41,10	40,10
Kuehne+Heitz	44,50	44,50
LCI Comp.Gr.	12,00	12,20
Melle	255,00	255,00
Nedcon Groep	26,10	26,10
Nedschroef	111,00	110,00
Neways Elec.	7,00	7,00
Newtron Hold	10,20	10,40
pan pacific	10,00	10,00
Pie Med.	11,70f	11,70
Simac Tech.	14,30	14,30
Sligro Beh.	57,00	47,00
VHS Onr. Goed	9,60	9,50
Weweler	41,10	40,30

Wall Street

allied signal	25 1/8	26
amer.brands	37 1/8	37
amer.tel.tel	34 3/4	34 7/8
amoco corp	55 1/8	55 1/2
asarco inc.	23 7/8	23 1/2
bethl. steel	11	12
boeing co	44	46
can.pacific	15	15
chevron	69 1/4	69 3/4
chiquita	29	29
chrysler	11 1/8	11
citicorp	11 7/8	12
cons.edison	23 3/4	24
digit.equipm.	48	48
dupont nemours	33	34
eastman kodak	40	40 7/8
exxon corp	49 3/4	49 3/4
ford motor	27	26 7/8
gen. electric	52	53
gen. motors	36 7/8	37 1/4
goodyear	15 1/8	14 3/4
hewlett-pack.	27 1/8	27 1/2
int. bus.mach.	107 1/4	108
int. tel.tel.	44	44
klm airlines	11	11
mcdonnell	47 1/4	48
merck co.	77 1/2	78 1/8
mobil oil	57 3/4	59 3/4
penn central	15 7/8	16
philips	11 1/2	11 1/2
primerica	18	19 1/2
royal dutch	78	78 3/4
sears roebuck	24 7/8	25
sfe-south.pac.	12 1/8	12 1/8
texaco inc.	60 1/8	60 7/8
united techn.	44 1/8	44 1/8
westinghouse	25	25 3/4
whitman corp	18 1/4	18 1/8
woolworth	25	26

Advieskoersen

amerik.dollar	1,630	1,750
austr.dollar	1,26	1,38
belg.frank (100)	5,31	5,61
canad.dollar	1,39	1,50
deense kroon (100)	27,90	30,40
duitse mark (100)	110,00	114,00
engelse pond	3,17	3,42
finse mark (100)	45,80	48,30
franse frank (100)	31,95	34,70
griekse dr. (100)	0,98	1,20
ierse pond	2,85	3,10
ital.lire (10.000)	14,00	15,70
jap.yen (10.000)	127,00	133,00
joeg.din.t/m 100	-	15,50
noorse kroon (100)	27,45	29,95
oost.schill. (100)	15,70	16,20
port.escudo (100)	1,17	1,35
spaanse pes. (100)	1,70	1,86
turkse pond (100)	0,0500	0,0750
zweedse kr. (100)	28,75	31,25
zwits.fr. (100)	130,25	134,75

Wisselmarkt

amerik.dollar	1,69425-1,69675
antill.gulden	0,9325-0,9625
austr.dollar	1,3135-1,3235
belg.frank (100)	5,4775-5,4825
canad.dollar	1,45075-1,45325
deense kroon (100)	29,445-29,495
duitse mark (100)	112,760-112,810
engelse pond	3,3035-3,3085
franse frank (100)	33,580-33,630
griekse dr. (100)	1,0610-1,1610
hongk.dollar (100)	21,6250-21,8750
ierse pond	3,0200-3,0300
ital.lire (10.000)	14,995-15,045
jap.yen (10.000)	131,51-131,61
nwzeel.dollar	1,0280-1,0380
noorse kroon (100)	28,890-28,940
oostenr.sch. (100)	16,0290-16,0390
saudi ar.ryal (100)	45,0750-45,3250
spaanse pes. (100)	1,7870-1,7970
surin.gulden	0,9300-0,9700
zweedse kr. (100)	30,235-30,285
zwits.frank (100)	133,205-133,255
e.c.u.	2,3290-2,3340

Index Amsterdam

CBS-koersindex (1983=100)		
algemeen	168,30	168,70
id excl.kon.olie	156,30	156,90
internationals	170,60	171,00
lokale ondernem.	167,50	167,80
id financieel	117,30	117,60
id niet-financ.	216,20	216,60

CBS-herbeleggingsindex (1983=100)		
algemeen	229,20	229,80
id excl.kon.olie	201,80	202,70
internationals	241,60	242,40
lokale ondernem.	215,60	216,00
id financieel	162,10	162,50
id niet-financ.	266,50	266,90

CBS-stemmingsindex (1987=100)		
algemeen	94,70	94,70
internation	79,50	79,80
lokaal	97,50	97,60
fin.instell	87,00	87,20
verzekering	92,10	92,50
niet-financ	100,50	100,50
industrie	103,00	103,00
transp/opsl	98,80	99,50

Goud en zilver

Prijzen van 14.00 uur.

Goud 20.380-20.980, vorige 20.730-21.330. bewerkt 22.580 laten, vorige 22.930 laten.

Zilver 195-265, vorige 195-265. bewerkt 310 laten, vorige 310 laten.

Dow Jones

Industrie 2480.69
+25.74

Optiebeurs

	serie		omzet	v.k.	s.k.
akzo	c jan	70,00	478	3.80	3.40b
akzo	c jan	75,00	284	1.80	1.60
akzo	c okt	150,00	200	0.80	0.80
amev	c jan	47,50	315	2,30a	1,30
d/fl	p dec	170.00	366	2.50	2.80
d/fl	p dec	175,00	214	5.70	5.70
els	c jan	80,00	527	3,80a	3.30
els	p jan	65,00	200	0.90	0.70
els	p apr	75.00	200	4.00	3.70
eoe	c nov	225.00	328	5.60	6.00
eoe	c nov	230.00	534	3.30	3.30
eoe	c nov	235,00	605	1.50	1.60
eoe	c nov	240.00	196	0.80	0.70
eoe	c dec	240.00	316	3.70	4.00
eoe	c jan	240,00	272	6.30	6.50
eoe	c jan	250,00	301	3.40	3.20b
eoe	p nov	225.00	443	3.80	3.00
eoe	p nov	230.00	375	6.20a	5.10
eoe	p nov	235.00	636	9.40	8.50
eoe	p nov	240.00	271	13.00	12.30
eoe	p jan	210,00	609	5.50	4.80
eoe	p jan	230,00	192	12.20	11.50a
eoe	p apr	210.00	465	9.50	9.10
goud	p nov	390,00	200	14.50a	15.00b
hein	p jan	100,00	187	0.60a	0.30
nedl	c jan	42.50	417	3.50	3.50b
nedl	c jan	50,00	520	1.10	1.40
nedl	p jan	40.00	247	3.70	3.70
nmb	c jan	40,00	218	2.20a	1.70
phil	c jan	20.00	204	1.00	1.00
phil	c jan	22.50	1618	0.30	0.40
phil	c apr	20,00	262	1.70	1.80
phil	c o93	30.00	1192	3.20	3.10
phil	p apr	25.00	300	5.70	5.50
phil	p o93	30.00	1190	10.70	10.70
phil	p o95	20.00	1586	4.40	4.30
olie	c jan	140,00	304	2.40	2.70
olie	c jan	145.00	237	1.30	1.30
olie	c jan	150,00	262	0.80	0.80
olie	c apr	160.00	279	1.50a	1.00
olie	p jan	135.00	215	5.70	5.40
top5	p nov	390.00	186	8.50a	6.60
unil	c jan	150.00	277	3.30	3.90
unil	p jan	140,00	619	4.00	3.60
vmf	p nov	47,50	485	4.00a	2.70
voc	c jan	42,50	742	1.70	2.20
voc	p jan	40,00	205	3.30b	3.30
xmi	c nov	535.00	456	3/12	3/04
xmi	c nov	540.00	502	2/09	2/04

a=laten g=bieden+ex-div.
b=bieden h=laten+ex-div.
c=ex-claim k=gedaan+h
d=ex-dividend l=gedaan+g
e=gedaan+bieden vk=slotkoers vorige dag
f=gedaan+laten sk=slotkoers gisteren

Auto's

Diversen

VW GOLF bwj. '85 ƒ 9.750,-; Fiat Panda bwj.'85 ƒ 4.900,-; Volvo 360 GLS, bwj. '83, ƒ 5.250,-; VW Jetta, bwj. '82 ƒ 3.750,-; Mitsubishi Tredia, bwj. '83 LPG, ƒ 3.750,-; VW Golf, bwj. '79, ƒ 1.250,-; Opel City '79, ƒ 900,-. Inr. mogelijk 045-211071 Overbroekerstr. 54, Hoensbroek.

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht. 043-634978.

Ford Siërra 2.3 D stationcar '88; Ford Siërra 1600 special '90; Ford Siërra '85; Nissan Sunny coupé '89; Toyota Corolla 1600 Sedan '87; Ford Fiesta '86; BMW 520i '84; BMW 524 TD '85; BMW 320i '85; Opel Kadett 16 S '88; Fiat Uno 60 '89; Ford Escort 1400 '87; Honda Integra autom. '86; Mitsubishi Lancer '84; Audi 100 D '83; Mercedes 300 D '82; Opel Stationcar '80. Autobedrijf REUBSAET, Op de Vey 47-49, Geleen. Tel. 04490-44944. Uw adres voor uw APK-keuring en alle autoreparaties.

F. v. OPHUIZEN autohandel biedt aan: VW Golf Cabriolet i.nw.st. '79; VW Jetta 1.8 CL 4-drs. '86; Ford Escort XR 3i '85; Audi 80 CC diesel '83; BMW 320-6 schuifd., 5-bak, 11-'81; BMW 520i autom schuifd. '82; Citroën Visa '85 Austin Mini 1000 HLE '84; Austin Maestro 5-drs. '84; Peugeot 104 GL '82; VW Jetta CL D 11-'81; Opel Kadett 13S 3-drs '81; 2x Datsun Cherry t. '83; Ford Capri 1.6 S aut. '81; VW Golf diesel '80; VW Scirocco GT voor liefheb. '77; Ford Taunus 1.6 L 4-drs. autom. '80; Mazda 626 LPG '81; BMW 1502 i.z.g.st. '76; Opel Kadett Combi, '78, ƒ 950,-. Inkoop, verkoop, financiering. Div. inruilers. Akerstraat Nrd. 52C Hoensbroek 045-224425. Geopend van 10.00-19.00 uur. Zaterdag 10.00-17.00 uur.

Sloopauto's

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S. Ik betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel. 045-254049.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S. Autosloperij Marxer, 045-720418.

RAPIE Stiba lid vraagt loop-sloop- en schadeauto's, met vrijwaringsbewijs. Locht 70, Kerkrade. 045-423423.

De HOOGSTE prijs voor uw loop-, sloop- en schadeauto's. Tel. 045-254081

Te k. gevr. sloop- en SCHADE-AUTO'S, de hoogste prijs van Limburg. Tel. 04490-19637/04490-12924.

Te k. gevr. SLOOP- en schade auto's, tev. in- en verkoop gebr. auto-onderd. A. Körfer. Tel. 045-229045.

Te k. gevr. SCHADE- sloop- en loopauto's, in- en verkoop gebr. auto-onderdelen Tel. 045-411480.

Bedrijfswagens

Te huur
Loods
40x8 mtr met 2 kantoren, gas, water, licht en telefoon, gelegen tegenover station Meerssen. Tel. 043-642688.

Te koop Spijkstaal WINKELWAGEN, 9 mtr. bwj. '76, t.e. a.b. Tel. 045-723750.

BEDFORD CF 2.3D '82. Gesl. bestel. ƒ 3.900,-. RDW gekeurd. 043-474565.

PEUGEOT 505 Diesel Break, grijs kent., '88, ƒ 13.950,-. Tel. 04906-1387

Ford SIËRRA Diesel Stationcar, 6-'87, grijs kent., ƒ 12.950,-. Tel. 04906-1387

Ford TRANSIT FT 100 Combi, 9 personen, 8-'87, wit, 55.000 km, ƒ 18.950,-. Tel. 04906-1387.

Te koop MERCEDES 207 diesel, met grijs kent., t. '78, APK 5-'91, vr.pr. ƒ 3.000,-. Tel. 04498-54319.

MITSUBISHI L300 Diesel, 11-'87, nieuw model, wit, ƒ 12.950,-. Tel. 04906-1387

RENAULT Traffic Diesel, 11-'86, lang, hoog, 90.000 km, ƒ 12.950,-. Tel. 04906-1387.

Onderdelen/acc.

MITSUBISHI-onderdelen nodig? Alles gedemonteerd. Bel E. de Kort 04167-80179.

Te koop goede gebr. AUTOBANDEN, met garantie. Passartweg 39, Heerlen. Tel. 045-222675.

Moet weg! Te k. VW-GOLF 1600 motor en versnell.bak, vr.pr. ƒ 300,-. 045-463487.

Te k. WINTERKAP voor Alfa Spider, 3-delig, rood/zwart, m. achterr.verw., i.z.g.st., ƒ 2.500,-. Tel. 045-451710.

SPORTVELGEN 13x6J met nwe banden, tev. 15x7J met goede banden ƒ 850,-, v. Opel, VW. Tel. 045-316940.

Te koop LUCHTCOMPRESSOR, 380 Volt. Tel. 045-223743.

MATRA-BAGAEERA onderdelen te koop, plus ombouwset. Tel. 045-314122.

Te k. gevr. CILINDERKOP van Mitsubishi Galant 2,3 TD, '84. Tel. 045-228527.

4 l. met. velgen EXIP 15-7 j. banden 205/50 (7000 km.) weg. omst. Pr. ƒ 1.900,-. Tel. 04490-17354

Aanhangwagens

Te k. TORSI-as aanhangwagen 2.20 x 1.15 m ƒ 650,-. Tel. 04492-3150.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

AANHANGWAGENS, onderdelen. Opreij, Kruisberg 50, Meerssen. 043-643500. Open: alle namiddagen.

KOOPJE! Nieuwe fabrieksaanhangwagens, afm. 2.50 x 1.34. Broekstraat 62, Schinveld.

AANHANGER 1.00m x 1.50m, laadklep, afneembaar huifje. ƒ 350,-. Wilhelminastr. 87, Hoensbroek.

Te k. AANHANGWAGEN lxb 2.75x1.20, ƒ 550,-; aanhangw. 2.00x1.20 ƒ 400,-. Tel. 045-312189.

AANHANGWAGENS en alle losse onderdelen. Jo Knops, Rijksweg-Zuid 195, Sittard. Tel. 04490-12718.

Motoren

BMW R26, 1957, en BSA B31, 1957, beide gerestaur. met kent. Tel. 04758-2516.

Te koop HONDA CM 250 Shopper, 14.000 km, '83, vaste prijs ƒ 2.400,-. Tel. 04750-32155.

Te koop YAMAHA XT 600 bwj. '89, 4.750 km, niet mee gecrosst, kl. zwart/rood. Tel. 045-456006.

Te koop GPZ 750, bwj. '83, 19.000 km, vr.pr. ƒ 5.000,-. Tel. 045-411148.

Te koop HONDA XR 600 R bwj. '89, km.st. 3200, in perf. st., pr.n.o.t.k. Tel. 04492-5542, na 15.00 uur.

Te k. HONDA XR 600R (off the road), bwj. '85, i.z.g.st. Tel. 04746-4450.

Te k. HONDA CB 250 geh. gerev. i.st.v.nw., vr.pr. ƒ 2.300,-. Grotestr. 19, Nieuwenhagen 045-319160

Te k. HONDA XL 600 R, bwj '85, ƒ 4.750,-; XR 600 R, bwj. '86, ƒ 5.750,-, i.z.g.st. Tel. 045-212551.

Te k. YAMAHA RD 350 LCF bwj. '86, zeer mooi. Tev. gevr. Honda XL 500 z. kent. Tel. 045-221366 of 725531.

Te koop HONDA XL 250 S, bwj. '79, ƒ 850,-. Tel. 045-419612.

SUZUKI GS 850G bwj. '80, i.g.st., vr.pr. ƒ 4.000,-. Tel. 045-440461.

KAWASAKI KX 500 Cross, bwj.'86. Pr. ƒ 1.500,-. Tel. 04405-3453; na 18.00 uur 04406-14603.

Te k. MONTESA Cota 200, bwj. '85, pr.n.o.t.k. Tel. 045-223750 tot 17.00 uur.

(Brom)fietsen

Te koop HONDA MT5, bwj. '88, i.z.g.st., wit/rood, met verz. Tel. 045-217565.

Te k. DAMESBROMMER Honda Custom voor- en achterschokveren, stevig, incl. verz. i.z.g.st., vaste pr. ƒ 675,-. Tel. 045-230807.

OMAFIETS, heren-, dames-, cross-, meisjes- en renfiets. Tel. 045-257371.

Nu een SNORBROMMER v.a. ƒ 1.099,-. Financiering mog. v.a. ƒ 40,- p.mnd. Rens Janssen, Heerlerheide. Tel. 045-211486.

Leuke CADEAUTIPS voor de feestdagen: 'n nieuwe mountainbike, mountainbike-kleding, computers, wielplaten enz. Financ. mog. va. ƒ 40,- p.mnd. Rens Janssen Heerlerheide, tel. 045-211486.

Te koop HONDA MT5 zwart/geel, zeldz. mooi! Met verz., ƒ 1.000,-. Tel. 045-455285.

ZUNDAPP KS50 in nw.st., 2.000 km, schijfremmen, sterw. enz. 045-223843.

Te k. Puch MAXI, matcho rijder met sterw. 1jr. oud met helm en verz. ƒ 1.000. Tel. 04490-28524.

Te k. Vespa CIAO bwj. '88, met sterwielen plus veel access. Pr. ƒ 850,-. A ge Water 46, Schinveld.

Diverse overjarige race- en ATB-FIETSEN, o.a. Giant-Koga. Nieuwste Koga, Raleigh en Giant-fietsen zijn binnen. Bert Rekers, Willemstr. 85, Heerlen. Tel. 045-726840.

Plm. 100 MERKFIETSEN, nergens goedkoper, ook voor onderdelen, banden en reparatie's. Tweewielerspeciaalzaak Simon Olthof, Fa. Typhon, Marisstr., 14, Geleen-Zuid. 04490-49237.

Te k. YAMAHA RD bwj. '86 en Suzuki ER bwj. '80. Te bevr. 045-351351.

Te k. witte Peugeot DAMESSPORTFIETS 5 versn. ƒ 175,-. Tel. 045-719563.

Te koop HONDA MBX 80 met papieren, pr.n.o.t.k. Tel. 04492-2927.

Te k. Vespa CIAO, bln. na 18.00 uur 04450-1688.

Te koop YAMAHA DT LC, i.z.g.st. Tel. 04492-4670.

PEUGEOT 103, als nieuw, met sterw., ƒ 350,-. 045-214964.

Te k. VESPA CIAO 1½ jaar oud. Tel. 045-217927 na 18.00 uur.

Te k. Puch MAXI met sterwielen, bwj. '89, pr. ƒ 750,-. Kasteellaan 2a, Heerlen/Meezenbroek.

Te k. YAMAHA DT, bwj. '87, zeldz. mooi, kl. zwart, verzek. plus helm. 045-411905.

Vakantie

Zeilen/Boten

Te koop SPEEDBOOT, 65 pk Mercury b.b.motor, vr.pr. ƒ 6.000,-. 045-317621.

Te k. 40 PK MERCURY kortstaart, 2 jr. oud. Vr.pr. ƒ 3.750,-. Tel. 04499-1531

Caravans/Tenten

JAARSTALLING voor caravans, boten e.d. te Sittard, ƒ 180,-. Tel. 04492-2601

DOORLOPEND-SHOW bij Camping Cars Ridderbeks. Nu plm. 15 inruilvouwwagens o.a. Scout, Trigano, Walker en Alpenkreuzer enz. enz. Caravans: Gruau, Eriba, Predom. Lid Bovag. Kom eens kijken in Koningsbosch, Prinsenbaan 180. Tel. 04743-2213.

De Olde Caravan. BV Sittard. Na seizoens opruiming van onze show en verhuur caravans, WILK en Beyerland, diverse gebruikte caravans en vouwwagens v.a. ƒ 1.750,-. Tevens nog een kleine voorraad van diverse modellen seizoensvoortenten, dak-schuif en terraslui-fels. Verder alles in onze uitgebreide onderdelen en accesoires shop, o.a. 6 kilo propaan gasfles gevuld voor ƒ 59,-. Op is Op. Voor service en kwaliteit naar Dr. Nolenslaan 141 ind. park. nrd. Tel. 04490-13634

LMC MÜNSTERLAND caravans. Perfektie tot in het kleinste detail. Overtuig uzelf en breng een bezoek aan: Echter Caravan Centrale, Rijksweg Zuid 4, Echt. 04754-86097.

Kampeerders opgelet! Jamet vouwwagens, modellen 1991, v.a. ƒ 4.995,-. Nu tot ƒ 1.000,- NAJAARSAFNAME-KORTING zolang de voorraad strekt. Natuurlijk weer Tentenhuis Hans Stassar, Heisterberg 78, Hoensbroek. 045-224200.

CARAVANSTALLING; Gronsveld 04408-1251.

Nieuw in Nederland, de gelaste Levooz VOORTENTEN. Te bezicht. Ralon, Brommelen 58A, Geulle. Tel. 043-645079.

KAMPEERAUTO'S te koop. De show is over, de verkoop gaat door met nog 80 stuks. Bel en kom naar Nijkerkerveen, 03495-72632 / 71308.

Inkoop, verkoop, verhuur en reparaties. BARTELS Caravaning. Off. dealer van Caravelair en Tredon caravans Hommerterweg 256 Amstenrade-Hoensbroek. Tel. 04492-1870

Te k. VOUWWAGEN Roadmaster (Ideal) vast deksel, pr. ƒ 650,-. Tel. 045-210387

Te k. HOBBY Luxe, bwj. '86, 4mtr., 4 à 5 pers. met voortent. Tel. 04498-54664.

Te koop Caravan merk TABBERT, 3-pers. bwj. '81 met wasruimte, alles i.z.g.st. Tel. 04498-54109.

Te k. TABBERT type 540, bwj.'88, pr. ƒ 14.800,-. Tel. 043-633923.

Te k. 4-pers. CARAVAN Tabbert met koelkast, verw., voort. en wasr. i.z.g.st., vaste pr. ƒ 3.500,-, Kon. Regentesselaan 133 Roermond, 04750-34626.

Te h. gevraagd KAMPEERAUTO-STALLING (afgesloten) omg. Sittard. Hoogte 2.70 breedte 2.50 lengte 5 mtr. Tel. 04490-10078.

Te k. Caravan CHATEAU Elite 390, met ijskast, kachel en voortent, bwj. '77, 4-5 pers., vr.pr. ƒ 4.900,- incl. stalling, vooruitbet. tot aug. '91. Zwaanstraat 9, Sittard. Tel. 04490-16666.

VW LT 35, CAMPER, 2 volw. 2 kind. Bovensl. imperial, trumatic verw. ijsk. enz. Kampeerauto gek. RDW, pr. ƒ 16.900,-. Berkenstr. 10, Brunssum. 045-253557.

Te koop STACARAVAN plm. 8 mtr. in Noord-Limburg. Tel. 045-724645.

Chateau en homecar. Inkoop, verkoop en verhuur. Taxaties en reparaties. Nu 1991 modellen in voorraad en leverbaar. RALON Caravans. Brommelen 58 A Geulle. Tel. 043-645079

Ford CAMPER, orig. opbouw, 4-pers. compl. i.z.g.st Brunssum. 045-270229.

Luxemburg

LUXEMBURG prachtig gel. vak. woningen te huur. Te Wilwerwiltz. Inl. 045-410071

Duitsland

BOERDERIJ-VAKANTIE alle jaargetijden Todtnau Schwarzwald, log./ontb. v.a. DM 17,50. Inl. 045-323496.

Oostenrijk

Wintersport in SEEFELD Tirol. Te huur 2 persoonsappartement. Inl. 043-215817.

Div. Buitenland

THAILAND, Sri Lanka, v.a. ƒ 1.299,-; 20 dgn. hotel t.o. ƒ 1.795,-; incl. 7-dgse tour ƒ 2.225. Tel. 085-649548.

(Huis)dieren

Papegaaien v.a. ƒ 395,-, rose Bourks, Rosella's enz. Nu bij aankoop v.e. hamsterkooi een goudhamster gratis. ARIANE, Bleyerheidestr. 10, Kerkrade. 045-351340. Inkoop papegaaien

Belgische HERDER trainer. Tel. 04499-1995 of J. Smid: 04490-34234.

Te k. jonge DWERGPAPEGAAITJES, gras- valk- en roodrugparkieten enz. Hunzestr. 14, Heerlen/Beersdal.

Te koop Mechelse HERDER 7 maanden, teef. Tel. 045-320332.

Goed tehuis gezocht voor MALTEZERLEEUWTJE. Tel. 045-245099.

Te k. Golden RETRIEVERPUP met stamboom, teefje. Tel. 04764-1540

BOUVIERKENNEL Oet 't Bloomenhöfke, lid NBC, heeft jonge gitzwarte bouviers met stamboom, ontw. en geënt, voor speel als hobby, gefokt zowel op karakter als schoonheid. Inl. 04405-2080.

S.O.S. eigenaar moeder hond zoekt nieuwe eigenaar van 2 Mechelse HERDER reu-tjes (geboren 14.4.'90) die 2 weken geleden uit asiel gehaald zijn voor reunie 045-317344 bgg 315484

Golden RETRIEVER pups en labrador pupje m. stamb., ingeënt, ontw. 04241-1549.

Te k. DWERGSCHNAUZERS, kl. zwart/zilver, pr. stamb. Tel. 04498-56511.

Te koop prachtige DOBERMANN pups, kamp.afst. met stamboom. Tel. 08866-3151

Te k. aangeb. ABESSIJN w. kl. kitten met N v v K st.b. ing. en ontw. 04490-28297

Te k. 2 Perzische KATERS met papieren. Tel. 045-317816.

Compl. AQUARIUM, met biol. filter, 250 ltr., ƒ 400,-. Bert Rekers, Willemstr. 85, Heerlen. 045-726840.

Te k. Duitse HERDER, teef, leeftijd 7 mnd. 045-224767.

Te koop NEWFOUNDLANDERPUP, bruin, teefje, met stamboom, ingeënt en ontwormd. Melickerweg 4, Herkenbosch. Tel. 04752-1115.

16 TT KOOIEN à ƒ 12,- compl. en Duitse Kuif kanaries. Kommerveldln. 49, Eygelshoven.

CHIHUAHUA te koop, met stamboompapieren. Agaatstraat 1, Heerlen.

Te k. puppies van Collies, LABRADORS, Duitse en Mechelse herders, Heidewachtels, Maltezers, Chihtzu's en leuke bastaardhondjes. 04958-91851 (bij Weert).

Te k. DOBERMANN Pinscherpups met stamboom, ingeënt, ontw. 04254-2709.

Te k. SCHAPEN, lammeren, geiten, Canadese ganzen. Tel. 045-325512

Handtamme baby ARA'S, dwergara's, kakatoes, amazones, grijze roodstaarten, en beo's met spraak- en gezondheidsgarantie. Tevens inruil en inkoop voor kweek. Tel. 045-75359.

Mid.slag SCHNAUTZER (peper zout), vr. gester. 3 jr., zeer gehoorzaam, waaks, verk. in goede gezond., ƒ 350,- m. stamb. 045-464789 van 19.00-20.00 u.

Te k. AIREDALES teefje, ½ jr. oud, vader internat. kampioen, grootvader Europees kampioen. 04750-32384.

Weg. omst.heden 2 KATTEN met toebehoren gratis af te halen. Tel. 045-323704

Te koop mooie BOUVIERPUPS van kampioen afst. 7 weken oud. Inl. 045-228038

Radio e.d.

Kom nu profiteren van onze massale magazijn verkoop

Koelen-vriezen-wassen-hifi-stereo-kleuren-tv-video's etc.

Witte Hal Sittard

waar nieuwe, licht beschadigde of overjarige apparaten uit de Horn winkels worden verzameld en verkocht tot liefst

60% korting

Elke dag nieuwe aanvoer elke dag superlage aanbiedingen

Hier enkele voorbeelden uit onze duizenden koopjes:

Hifi videorecorder Philips VR 6870 met afstandsbediening, 6 koppen, 8 uur speelduur, 2 snelheden. audio aansl. geen ƒ 1.999,- of ƒ 1.298,- maar ƒ 898,-

MAAR OOK: Hifi stereo installatie Technics 315x222, 2x45 WS, dubbel cassettedeck, automatic reverse, hispeed dubbing, equalizer geen ƒ 1.299,- of ƒ 898,- maar ƒ 498,-. MAAR OOK: Kleuren-TV met afstandsbediening Grundig P40-342, 40 cm beeld geen ƒ 1.299,- of ƒ 798,- maar ƒ 598,-. MAAR OOK: Compactdisk speler Sony CDPM 55 met afstandsbediening, programmeerbaar geen ƒ 699,- of ƒ 498,- maar ƒ 299,- en nog veel meer!

Witte Hal Bergerweg 51-53 Sittard

(Industrieterrein Bergerweg) Tel.: 04490-18162

Akai TAPE-DECK type GX-400 D met stofkap i.nw.st., pr. ƒ 50,-. Tel. 045-271207

Huwelijk/Kennismaking

Grootste maandblad voor alleenstaanden

Wilt u een gratis nummer? Aanvragen bij:

Stichting Van Harte

Postbus 1237, 6040 KE Roermond
Sluit wel 5 postzegels van 75 ct. bij.

Aids infolijn

Bel gratis

06-0.22.22.20

Maand. t/m vrijd. van 14.00 tot 22.00 uur.

Iedere zaterdag en zondag gezellige dans- en CONTACTAVOND in de Kelderbar "La Chalet" in Treebeek, Toegang boven 30 jaar. D.J. Richard, aanv. 21.00 uur. Chalet Treebeek, Komeetstr 25a 045-211375

"De KONTAKTGROEP" voor vriendschap en/of partner. Uniek zelfkeuzesysteem met oa. foto's. Info: 010-4200958.

Cafe dancing WINDROSE Akerstr.nrd. 150 Hoensbroek. Woensd. bal v. alleenst. Dond. en zond. Goed idee? idee v. twee. Vrijd. en zat. gezellig dansen. Muziek voor elk wat wils.

Vrouw 51 jr. z.k.m. leuke MAN, geen uitgaanstype. Br.o.n. B-6296 met foto. L.D. Pb. 2610, 6401 DC Hrl

Weduwe 70plus, financ. onafhankelijk zoekt nette HEER tot 75 jr., uit goed milieu, met tel. Br.o.n. B-6297. L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Aantr. zakenvr., 39 jr., blond 1.75 m, norm. postuur, gaat graag zwemmen, wandelen en op zijn tijd dansen, houdt van romant. avonden en van lekker koken, rookt niet, zoekt leuke HEER met zelfde interesses, die ook van het leven houdt. Brieven met foto, 100% discreet. Br.o.n. B-6314, L.D., Pb. 2610, 6401 DC Heerlen.

Wed. 65 jr. goed uitz. zkt. dito HEER plm. 65 jr., om samen de eenz. op te lossen. Br.o.n. B-6316, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Vrije vrouw 35 jr. zkt. MAN v. enig niv. om samen beperkte tijd op prettige wijze in te vullen. Br.o.n. B-6321. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen

J. vrouw 40 jr. (ongeb.) zkt VRIENDIN 30-45 jr. om samen leuke dingen te ondernemen. (omg. Hrl.) Br.o.n. B-6323. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Grijze MANNETJESMUIS 37 jr. het hart zoekt vrouwtjesmuis (30-40jr.) met hart. Br.o.nr. B-6324 Limburgs Dagblad, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

N. j.man, 31 jr., met vast werk, zoekt ser. kennism. met j. VROUW, leeft. 25-35, geen MBO-opl. Br.o.n. B-6325. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen

Ben weduwe van 69 jr., zoek een eerlijke VRIEND 65-70 jr. voor een lat-relatie, liefst omg. Brunssum, Br.o.n. B-6327. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen

ALLEENSTAANDEN. Werkgroep 't Guliks Hoes, Hoek Agricolastr.-Ophoven 1, Sitard, organiseert iedere zondag een dans- en contactavond. Bewijs verpl. Inl. 04490-47962.

Goed uitziende 50-er gehuwde heer, HBO-niveau, zkt. idem DAME voor vriendschap. Leeft. tot plm. 40 jr. Uiterste discr. geboden. Br.liefst met foto naar Postbus 170, 6160 AD Geleen.

Vrouw, rond 40jr., houdt v. dansen, toneel, huis.gezell., goede alg. ontw., gev. v. humor, zkt. dito VRIEND. Br.o. nr. B-6341, Limb. Dagblad, pb. 2610, 6401 DC Heerlen.

J. meid (lsb) zkt. een leuke gezellige VRIENDIN om samen leuke dingen te ondernemen en misschien een mooie relatie op te bouwen (wel lesbies). Br. o.nr. B-6342 L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Jongeman, begin 40, zoekt na zware teleurstelling een eerlijke, openhartige, extraverte vriendin voor een LAT-RELATIE, bel 045-451548 of schrijf naar Postbus 476, 6460 AL Kerkrade.

Weduwe 59 jr. zkt. weduwnaar tot plm. 60 jr. Br.o.nr. B-6343 L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

RK milieubew. man, 66 jr. vooroorlogse levensopv. z. k.m. volgzame jongere VROUW uit gg.stand. Br.o. nr. B-6347, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Goed uitziende 50er gehuwde heer, HBO niv. zkt idem DAME voor vriendschappelijke relatie, lft. tot plm. 45 jr. Uiterste discretie geboden. Brieven, liefst met foto, naar Postbus 170, 6160 AD Geleen

Jong uitz. DAME, 62 jr., wed. z.k.m. nette heer tot 63 jr. om samen nog wat van het leven te maken. Br.o.n. B-6338 L.D., Postbus 2610, 6401 DC, Heerlen.

Serieuze man, 38 jr (gesch.) i.b.v. eigen huis en auto z.k. m. VROUW tot 40 jr. (kinderen geen bezwaar) om samen een goede relatie op te bouwen. Br.o.nr. B-6332, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

VROUW 33 jr. 1 kind z.k.m. lieve eerlijke man min. MBO - niveau doel: opbouwen van een fijne vriendschap. Br.m.foto o.nr. B-6334, L-D, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen

Opleidingen

ANWB en Bovag erk. auto- en motorrijschool WISCHMANN & Zn, Europaweg-Zuid 340, Ubach over Worms. Tel. 045-321721. Voor alle rijbewijzen en alle chauffeursopleidingen, vrachtautolessen in DAF 95 of DAF 2800 SpaceCap.

Hulp/begeleiding/bijles in zes TALEN door ervaren docent. Tel. 045-317161.

Rijles

In 8 dagen Uw RIJBEWIJS halen op Sint Eustatius. Examengarantie. 04750-32428.

Snel uw rijbewijs halen? Dat kan, maak dan gebruik van onze succesvolle snelcursus. Cursusduur 10-12 wkn. Voor meer inl. Autorijschool VOORDELIG 04499-3681

Erkende Huwelijksbureaus

Woont u in Limburg

en zoekt u een partner? Nederland grootste relatiebureau geeft u natuurlijk ook een grote kans van slagen. Wilt u meer weten over de unieke werkwijze? U kunt gerust geheel vrijblijvend bellen met onze medewerkster in uw omgeving
Meerssen e.o mevr. Corsius 043-640170
Heerlen e.o. mevr. Willems: 045-215481
Maastricht mevr. Savelberg: 043-612291
Roermond, mevr. Cremer: 04750-10554
Weert, mevr. Janssen: 04950-36337

Stichting Date

Niet zonder reden Nederlands grootste relatiebureau. Erkend door de Raad van Toezicht v.h. Min. van WVC

Stichting Mens en Relatie

Postbus 525, 6040 AM Roermond. Postbus 2983, 6201 NB Maastricht. Postbus 5050, 6401 GB Heerlen.

SONJA, 33 jr. slank en aantrekkelijk, spontaan en doortastend, blond, blauwe ogen, 1.65m. RK, gesch. 1 zoon, hecht veel waarde aan eerlijkheid en trouw en zal een goede echtgenote zijn voor man met dezelfde normen.

MIKE 27 jr. vrijgezel, 1.75m slank, rookt niet, RK sociaal-voelend (werkt met zwakzinnigen), hft. brede belangst. voor o.a. natuurgeneeswijze, andere volkeren en cultuur, reist graag, sport, schildert en knutselt, geen uitgangstype, zkt. vriendin voor vaste relatie.

HELEN 56 jr. leuke charmante vrouw, wed. bescheiden en attent, uit goed milieu, doet vrijwilligerswerk, is huiselijk, reist graag en is natuurliefh. zkt. lieve man, niet roker.

RON 41 jr. lange slanke man, RK, vrijgezel, staat positief in het leven, houdt van sport, hond, reizen, natuur, muziek (BZN) zkt. vrouw, kindje geen bezwaar.

ELISE 59 jr. zeer goed uitziende charmante dame met lieve uitstraling, is hartelijk en gastvrij, kan niet tegen alleen zijn, houdt van het gezelligheid zkt. man, b.v.k. RK. weduwnaar.

REACTIES:
Heerlen e.o.: 045-726539 Mevr. Luchtman.
Maastricht e.o.: 043-435231 Mevr. Driessen.
Roermond e.o.: 04750-15534 Mevr. Nabarro.

Deze en vele andere ingeschrevenen zoeken een partner voor een duurzame relatie. Wilt u meer info over onze werkwijze, bel dan gerust, of schrijf. de consulente in uw buurt of vraag de GRATIS BROCHURE aan.

STICHTING MENS EN RELATIE is erkend Raad van Toezicht, ingesteld door het Ministerie v. W.V.C. Persoonlijke bemiddeling: zorgvuldig en doeltreffend.

Partner Consult

Adviesbureau voor partnerkeuze in Zuid- en Oost-Nederland voor het Acad., H.B.O. of vergelijkbaar ontwikkelingsniveau

U hebt een drukke werkkring, vrienden en interessante hobbies, maar U mist die ene partner in Uw leven.

Erk. R.V.T. Brochure M. Schiks.
045-740088, Postbus 443, 6400 AK Heerlen.

Bel de Vakman

Afvoerproblemen?

Babit bv rioleringswerken
Tel. 045-463892

Afvoer verstopt

Babit bv rioleringswerken
Tel. 045-463892.

Problemen aan uw dak

Arndts dakservice

Heerlen 06-52980875
Dag en nachtservice

STOELMATTERIJ vern. rieten en biezen stoelen met gar. Bel. 045-418820.

Let op! Uw dak is ons vak! Dakdekkersbedrijf Peters, Groenstr. 21, Ubach over Worms. Tel. 045-325793, b.g.g. 045-311334. Tevens ZINKWERK en PVC-dakgootbekleding. Gratis offerte

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, alle dakwerkzaamheden, 10 jr. gar. Nu met winterkorting. Bel voor vrijbl. offerte. Tel. 045-224459

Hans LIPS voor timmer-, dak en zinkwerk met garantie. Vraag vrijbl. advies/offerte. Bel 045-453818.

GEVELREINIGING, uitkappen en voegen. Tel. 045-427336.

Trap BEKLEDEN! Nu trap gelegd (13 treden) incl. tapijt voor ƒ 425,-. Bel voor een afspraak tel. 045-353107.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Colonne DAKDEKKERS kunnen nog werk aannemen Tel. 045-461432 351626.

Baby en Kleuter

Te k. WANDELWAGEN lichtblauw, merk Herlag, 3-standen, zomer- en winterzak, ƒ 250,-. 045-212416.

Te k. grenen BABYKAMER, bed en commode, pr. ƒ 250,-. Tel. 045-210387.

Te k. kinderwagen -combi TEUTONIA Quadro de Luxe kl. lichtblauw. Pr. ƒ 385,-. Inl. 045-463325 na 15.00 u.

Te koop combi KINDERWAGEN, grijs/wit, z.g.a.nw. Telefoon 045-212326.

KINDERBOX, donkerbruin hout, en wipstoeltje, samen ƒ 175,-. Oswald, Rolduckerstr. 62, Kerkrade.

Mode Totaal

2e hands DAMES- en herenkleding mt. 38/48. Tel. 045-229770

Te k. 3 BONTJASSEN, 1 kort Minkjasje, 1 lange Bisamrug en 1 lange Persianer. Tel. 045-326230 na 18.00 uur (beh.zat.)

Te k. prachtige BRUIDSJURK mt. 36-38 model peReboom ƒ 550,-, tev. lange bontjas mt. 38 ƒ 275,-. Tel. 045-719563

Te k. witte BRUIDSJURK mt. 38-40 pr.n.o.t.k. Tel. 045-257137

Kapper/Cosm.

SCHOONHEIDS- massage-ped.-stoelen, beursmod. Tel. 04923-62939 of 66561.

Wonen Totaal

Eiken-meubelgroothandel t.o.h. reüniegebouw Geleen

30% goedkoper dan elders

Groenseykerstraat 41A. Tel. 04490-47446.
Open ma. v. 13.00-18.00 uur; dinsdag-vrijdag v. 09.00-18.00 uur; zaterdag v. 10.00-17.00 uur.

Meubels Kopen?

Bankstelkussens, relax-zetels, toogkasten, eethoeken, slaapkamers, salontafels, klokken, bedveringen en matrassen enz. Aan uiterst gunstige prijzen en met een perfecte voor- en na service.

Meubelen Nelissen

Kerkplein 10, Lanaken (B). Tel. 09.3211714184.
Open: dinsdag t/m zaterdag 9.00-12.00 en 13.00-18.00 uur
Zondag 13.00-18.00 uur. Maandag gesloten.

Nieuw tapijt of gordijnen

Elk tapijt bij Hatéma gekocht, wordt GRATIS gelegd.
Elk bij ons gekocht gordijn, wordt GRATIS gemaakt.

◆◆ **Hatéma**

Spoorsingel 40, Heerlen. Tel. 045-720741.

opruiming opruiming

Slechts enkele dagen!

Grandioze meubelopruiming

(met toestemming overheid) in onze duizenden m2 grote fabriekshal. Enorme partij bankstellen v.a. ƒ 95,-, grote partij wandmeubels en dressoirs, modern en klassiek v.a. ƒ 75,-, eethoeken v.a. ƒ 45,-, massief eiken stoelen v.a. ƒ 15,-, partij 2-2½-3-zits banken v.a. ƒ 45,-, partij prima meubelstoffen v.a. ƒ 5,- p.m., div. slaapkamers en ledikanten, moderne salontafels nog in verpakking v.a. ƒ 65,-, klassieke salontafels v.a. ƒ 55,-, enkele eiken schrijfburo's v.a. ƒ 65,-, iets voor ook fabrieksprijzen, grote partij massief eiken meubelrompen weggeefpr. Denkt U eraan, deze prijzen zijn geen drukfouten.

OUDE MAASTRICHTERWEG 27-29, GELEEN.
(deze weg loopt parallel met Rijksweg Noord)
Let op, videotheek de Kijkdoos is een groot wit pand, daarachter ligt de fabriekshal, alleen open 13-18 uur.

Let! Thans extra voordeel! Bruynzeel Oktober-Aktie

verlengd tot 15 november. Bij aankoop van keuken v.a. ƒ 10.000,- een draagbare KLEURENTELEVISIE t.w.v. ƒ 825,- gratis. Geldig op ons totale keuken-programma. Ook voor leveringen in begin 1990.

Lid A.N.V.K.

Vossen Keukens

Showroom-magazijn: Eikenderweg 77, Heerlen.
Design-studio: Kerkplein 45. Tel. 045 - 71 75 55.

Ambachtelijke

Franse Stijlkeukens

met 10 jaar garantie.
Wel mooier, niet duurder.

Vossen Keukens

Eikenderweg 77, Heerlen.
Tel. 045-717555.

VLOERBEDEKKING, gordijnen, karpetten, topkwaliteit, vele aanbiedingen, enorme voorraad, gratis gelegd. Won.inr. Groeten, Kloosterstr. 22 Simpelveld.

Te koop BANKSTEL 3-2-zits, 3 jaar oud, Tel. 045-712571, na 18.00 uur.

Te koop grenen KAST, vr.pr. ƒ 300,-. Nieuwstraat 29, Kerkrade.

Te k. 3-zits BANK, Biedermeier, ƒ 500,-. Kaalheidersteenweg 11, Kerkrade.

Te k. Oma's HANGKLOK; kl. antiek Belgisch kastje; marmer klok, kl. Duitse vitrinekast. Tel. 045-316760.

Te k. massief eiken TV KAST, 160x150x65 en salontafel, doorsn. 120 cm. Zien is kopen, samen ƒ 2.500,-. Tel. 045-715372 of 04493-1800

Te k. zwaar mass. eiken ovalen EETHOEK, 4 hg. stoelen met rieten zitting, ƒ 1.300,-; oude trapnaaimachine, ƒ 100,-. 045-460333.

Te koop eiken BANKSTEL met lederen kussens. Tel. 045-752156 na 18.00 uur.

Te k. EIKEN eethoek, tafel drsn. 130 cm. plus 4 stoelen met bijbeh. schommelstoel, als nw. nw.pr. ƒ 1.100,- pr. ƒ 550,-. 04405-2997.

Te k. goed onderh. KEUKEN, licht eiken. Hoekopstelling 290x160. Vr.pr. ƒ 1.750,-. Tel. 045-317803.

Te k. aangeb. TAFELTENNISTAFEL, merk Kettler wedstrijdmodel; Eettafel met 4 stoelen plus dressoir, mahonie incl. 2 2-zitsbanken, bruin leder.045-752287.

Te k. HENRI DEUX-kast pr. ƒ 1.350,-; 1-drs. Toogkast pr ƒ 750,-. Tel. 045-258206.

IJSKAST ƒ 95,-; gasfornuis ƒ 95,-; diepvr. ƒ 175,-; wasaut. ƒ 250,-. 045-725595.

Zoekt u antiek BAROK eikmodern-oma meubels enz. Kouvenderstr. 208 H'broek

Te koop 6 zits HOEKBANKSTEL, pr. ƒ 150,-. Tel. 045-217307.

Te k. LITS-JUMEAUX compleet ƒ 350,-. Tel. 045-210862.

Te k. eiken BURO, babybed m. toebeh. 04490-81618.

Te k. BANKSTEL 3-2 zits, i.g.st., kl. beige mohair. Tel. 045-311208 na 18.00 uur.

Te k. eik. KAASKAST en een eik. dichte kast, samen ƒ 1.500,-. Tel. 045-713587

Te k. eiken KAST 3 elementen, L 3.10 mtr., hg. 1.95 m., kachel: allesbrander, gietijzer vierk. model! ant. kast L 1.25 m, hg. 1.85 m en 3 echte Delftsblauwe vazen! 045-459002 na 17.00 uur.

Te koop Queen Anne TAFEL z.g.a.n., wortelnoot. Tel. 045-273397.

Te k. 2- en 3-zits bank ƒ 450,-. SALONTAFEL met plavuizen ƒ 250,-. Tel. 045-741570.

HOOGSLAPER incl. kast buro en extra boekenkast Tel. 045-418676.

Wegens overcompl. div SPULLEN te k. o.a. klein goed en meubels. J. de Beyerstr. 7, Maastricht-Caberg

KEUKENINBOUWAPPARATUUR. Grootste keus laagste prijs Vossen Keukens, Glaspaleis Kerkplein en Eikenderweg 77 Heerlen. Tel. 045-717555.

Face-lifting van uw bestaande keuken. Nieuwe apparatuur, werkblad spoelbak e.d. Uw vakspecialist VOSSEN Keukens Eikenderweg 77, Kerkplein Glaspaleis Heerlen. Tel. 045-717555.

Witte DESIGN-KEUKEN aktieprijs 270 incl. app kompl. Nu ƒ 3.250,-. Vossen Keukens, Glaspaleis Kerkplein Heerlen.

Zonnebanken/Zonnehemels

Superbruiner!

10 lamps, 4 x gebogen zonnehemel met ventilator en snelbruinlampen. Alleen bij van Erp nu ƒ 999,-.
Volledige garantie en service.
Van Erp, Limbrichterstr. 18 Sittard, tel. 04490-13531
Hoofdstr. 12 Kerkrade, tel. 045-456999.

Computers

BCE Huismerk

BCE XTm 640 KB, 20 MB, 5.25", MON	ƒ 1.895,-
BCE AT, 1 MB, 5.25", 20 MB, MON	ƒ 2.695,-
Philips AT, 3.5", 20 MB, MON	ƒ 2.895,-
AMSTRAD portable Computer, 512 KB	ƒ 1.595,-
Met portable	ƒ 1.795,-

Prijzen inclusief BTW, verzending en garantie.
Bestel nu en bel : 020-203239.

Stuntprijzen!!!

XT-8088, 20mb, 5,25", monitor	ƒ 1.650,-
AT-286, 40mb, 5,25", monitor	ƒ 1.995,-
AT-386sx, 40mb, 5,25", monitor	ƒ 2.795,-
AT-386: 27mhz, 40mb, 5,25", monitor	ƒ 3.995,-
Printer: STAR LC-20	ƒ 485,-
Printer: STAR LC 24-10	ƒ 735,-

DISKETTES: 5.25"DD - 3.5"DD
Merkloos: 5.25"DD ƒ 7.95 - 3.5"DD ƒ 12.75
3M: 5.25"DD ƒ 16.75 - 3.5"DD ƒ 24.75
NASHUA: 5.25"DD ƒ 12.75 - 3.5"DD ƒ 19.75
TDK: 5.25"DD ƒ 15.75 - 3.5"DD ƒ 23.95
PRINTERLINTEN de laagste prijs!!
Alle prijzen incl. BTW en garantie.
BUROCENTER, Dorpstraat 125, Brunssum.
TELEFOON: 045 - 27 35 25.

Te koop voor Amiga PROGRAMMA'S en spellen, 1.50 excl. diskette. Voor info 045-271924.

Te koop PC-computer ATARI AT 30 MB vaste schijf 1.44 MB drive, 360 KB drive, incl. Ega-monitor (kleur) incl. printer, veel software. Te bevr. na 17.00 uur. Tel. 045-463390.

Te koop IMB COMP. met printer, software, vr.pr ƒ 850,-. Tel. 045-415482

Te k. COMMODORE 128 D met 40-80 monitor, printer, prog., doc., 045-716763.

AMIGA 500, Kl.-mon. Kl. printer. Geh. uitbr. software en handboeken pr. ƒ 1.900,-. Tel. 045-455820.

Voor Piccolo's zie verder pagina 18

Elke zaterdag

vakantierubriek

van 34 Nederlandse regionale dagbladen

voor informatie en reservering:
TINEKE MENGERINK en SASKIA DE HAAN
advertentiecombinatie rdp
Postbus 2 - 1800 AA Alkmaar
☎ 072-196314/196206

Waddeneilanden

TEXEL

Luxe appartementen, suites en appartementen vlak bij zee - hotelkamers. Texel Hotel Kombinatie, pb. 24, 1790 AA Den Burg. tel. 02220-15703. Aangesloten hotels **De Koog: kuur- & vakantiehotel De Pelikaan, hotel Beatrix, motel Texel; Den Burg: hotel De Lindeboom, ook als bridge- & zakenhotel.**

Duitsland

Kampeerauto's, caravans en voortenten, kampeerartikelen, zeiljachten, scheepsaccessoires

J. RONGEN

Telefoon 0949/2405/9081

5102 Würselen
Gewerbegebiet
Aachener Kreuz

Alle hotelkamers in Appartementstijl Dusch, WC, kleuren TV, radio, telefoon en gezellige zithoek, zwembad 29°, sauna-zonnestudio, half- en volpens. met saladebuffet en groot ontbijtbuffet, 4 dgn. halfp. va. vrijd. 284,-, 5 dgn. halfp. 355,-, 7 dgn. halfp. 497,-. Sonderarr.: 4 dagen halfp. DM 260,-. 28/10-01/11, 05/11-09/11, 12/11-16/11, 21/11-25/11. Kleurenfolder op aanvraag! Tel. 09-49-5632-6091. Fax: 09-49-5632-6884.

HOTEL 'GÖBEL'
Korbacherstraat 5,
3542 Willingen

Sporthotel „Ferien vom Ich"
D-8441 Neukirchen/Pürgl
Tel. 09-49-9961/6297
Opgelet wintersporters!
Vanaf heden kamers vrij in nov. cosmeticaprogramma's. Huisvesting comf. 2-pers. kms. m. do-wc, tel. tv, ook vr. alleenst. 1 week p.p. LO m. ontbijtbuffet vanaf DM 199,-. Het huis beschikt over een binnenbad (28°), sauna, solarium, fitness, massage, gepraktijk, schoonheidssalon en recreatieprogramma, huisregen langlaufloipes en ski-alpine. Informatie en brochure aanvragen a.u.b.

Bad - Berleburg
Landgasthof Alt - Aue
14 bedden m. do/wc, zwembad, sauna, solarium, fitnessruimte, ligbad, openhaard-veranda. Aanbieding 1 wk HP 239 DM Tel. 09-49-2759 345

Diversen

Speciale prijzen! Speciale prijzen! New York - Florida - Bahamas

13-daagse groepsreizen onder leiding vanaf alle Duitse vliegvelden voor de prijs van DM 2199 p.p. bij 2 pers. boeking Termijn 26-11 t/m 09-12 90. Boeking TTS Kurten Tel. 09-49 6441 46016

Wintervakantie

WADDENEILANDEN

TERSCHELLING ZEEWINDE winteraanb. luxe 2-pers. app. v.a. ƒ 50.- p.n. Geleg. a. wad en nat.res. de Bosplaat. Gesch. v. rolstoelgebr. en carapatiënt. Tel. (05620) 8861. WA61R

RESORT d'AMELANDER KAAP

'n luxe hotel en appartementen complex op een verrassend veelzijdig eiland. Ameland: Geniet ervan!

Onze KERST arrangementen brochure sturen wij u graag toe.

Faciliteiten in huis:
- tennisbanen
- squashbanen
- beautycenter
- haarmodesalon
- fysiotherapeut
- massage
- restaurant
- hotelbar
- zonnebanken
- zwembad
- sauna
- fitness

congres & partyzalen

HOTEL APPARTEMENTEN
POSTBUS 6, 9160 AA HOLLUM TELEFOON 05191-4646

FRIESLAND

DINEREN EN GRATIS LOGEREN

De Oude Schouw ★★★★

Gastvrij tot in de puntjes. Van het sfeervolle restaurant met de gerenommeerde keuken tot de smaakvolle hotelkamers met o.a. kleuren-tv en minibar.

Dáár logeert u in het weekend gratis* als u (voor min. ƒ 50,- p.p.) geniet van de culinaire kunsten van de chef-kok. Bel voor informatie of boekingen: DE OUDE SCHOUW Oude Schouw 6, 8491 MP Akkrum. Tel. 05665-2125.
Excl. ontbijt.
Geldig van 1 oktober tot 1 april, m.u.v. de feestdagen.

OVERIJSSEL

HOLTEN LET OP!! Spec. aanbieding. Voor ƒ 150.- ALLES INBEGREPEN bieden wij onze 33 in het bos vrijst. bung's met alle comf. aan per wk., midweek of weekend in de periode van 19-11 tot 21-12. Voor gratis folder: Vak. oord De Lindenberg, Postweg 1, 7451 TS te Holten of bel 05483-61364. OV-61R

bungalowpark camping en bungalowpark

Met het hele gezin een zááálig kerstarrangement

Bel ons als u onze gratis brochure wilt ontvangen of beter nog, kom eens langs! Tot ziens.

ANWB **HESSENHEEM**
CAMPING / BUNGALOWPARK

bungalowpark camping en bungalowpark

GELDERLAND

GROESBEEK: Hotel 'De Wolfsberg', rustieke ambiance. Schitterend gel. in de bossen. A la carte restaurant met vele specialiteiten. Aantr. (kerst)arr. Info: 08891-71327. GE-61R

ZEG ZELF EENS, ~~ALCOHOL~~ GRATIS SLAPEN *na uw diner of feest* v.a. ƒ 52,50 p.p. Clubs, party's, reünie tot 125 pers. Aparte zalen. Incl. sauna, tennis, midgetgolf. Ook 1 en 2-dgs. weekendarrangement.
Hotel Bosoord, Loenen-Veluwe. Info: 05765-1264.

NOORD-HOLLAND

St. MAARTENSZEE. Luxe 6-p. stenen bungalows nabij zee en verw. zwemb. Voor weekend, kerst of 1991. 02246-1500/02240-12697. NH-61R

DE GROTE VOS Sint Maartenszee/N.-H. Tel. 02246-1560. 4/6/10-pers. bungalows aan duin. 2/3/4 slaapk. Weekend ƒ 195/595; kerstweek ƒ 595/1195.

ZUID-HOLLAND

Noordwijk a. Zee HOTEL DE GOLF**, gez. familiehotel, geh. verz.: 1 wk. (7 n.) v.a. ƒ 294.- p.p.; mid.wk. (4 n.) v.a. ƒ 171.- p.p.; w'kend (3 n.) v.a. ƒ 135.- p.p. Kerstarr. v. 22 tot 27 dec. v.a. ƒ 275.- p.p. Bel 01719-12535. ZH-61R

ZEELAND

NIEUW NOORDZEE-PARK. Ouddorp aan Zee. Te huur 5***** bungalows. Op 400 m van zee. Info + fold. tel. (01878) 3099. Nog vrij tijdens kerst. ZE-61R

BELGIE/LUXEMBURG

Luxe chalets en sta-caravans in de Ardennen, Franse Ardèche/Dordogne per wk. en weekend. Natuurreizen tel. 04406-42428. BL-61R

FRANKRIJK

Skivoordeel 90/91

De beste witte pistes voor de beste prijzen in Frankrijk en ook in Oostenrijk, Zwitserland en Joegoslavië. 10 dgn. bus, appt. en Skipas ƒ 435,-. Folder? Bel 050-145800/020-268636. Speciale Reizen Centrale. FA-61R

OOST-EUROPA

Vernu Reizen bv

Al 30 jaar gespecialiseerd in reizen naar Oost-Europa

- 15 dgn Wintersport in **BULGARIJE** al v.a. **ƒ 684,-**
- 8 dgn **LENINGRAD-MOSKOU**, v.a. **ƒ 1495,-** ALL-IN
- Schitterende Kerstreizen per touringcar
  8 dgn **BOEDAPEST ƒ 888,-**
  8 dgn naar het mooie **PRAAG** voor **ƒ 865,-**

Vraag onze brochure aan bij uw ANVR-reisbureau of bij ons kantoor, UTRECHTSESTRAAT 48, A'DAM, tel. 020-226227

LIMBURG

Kuren in Valkenburg

Arrangementen met:
- Logies in 3 sterrenhotel
- Uitgebreide ontbijtbuffetten
- Driegangen diners
- Twee volle dagen thermae 2000 ter waarde van ƒ 96
- Taxivervoer hotel-thermae 2000 (en terug)
- Bezoek casino met speluitleg

Weekendarrangement
Vrijdag-maandag vanaf ƒ 265,-
Midweekarrangement
Maandag-vrijdag vanaf ƒ 295,-

TOURIST SERVICE **holiday highlights** 04406-14153

Voor slechts ƒ 40,- met de touringcar naar Valkenburg en terug. Iedere maandag en vrijdag in oktober en november rijden onze bussen van Amsterdam, Haarlem, Gouda, Leiden, Utrecht, Den Haag, Rotterdam en Dordrecht naar Valkenburg. Ook los van deze arrangementen kunt u hiervan gebruik maken. Vraagt u ook naar ons kerst- en nieuwjaarsarrangement.

Luxe vakantiebungalows

Uw luxe 3- of 5 sterrenbungalow op het "schoenste plekske" van Zuid-Limburg.

"5 STERREN"-VOORZIENINGEN:
Prachtige ligging op heuvel in de Geulvallei, met eigen subtropisch zwembad, peuterbadje, hot whirlpool, sauna, solaria, snelbruiner, reuze glijbaan, all weather tennisbaan, minigolf, bowlingbanen, bar/restaurant, speeltuin etc.

Het is de hoogste tijd om er 'ns even tussenuit te gaan!

B.v. midweek of lang weekend: vanaf 19-10 tot 23-11-'90 v.a. ƒ250,-

Vakantiecentrum Schin op Geul

Ook in het najaar 'n oase van rust en natuurschoon! Bel 04459-1400 voor alle info en gratis folder.

DUITSLAND

'Allgäu'. Vakantie in het drielandenpunt: Oostenrijk - Zwitserl. - Liechtenstein - Beieren. Prospectus: Pension Baldauf - Gario, Tobelbachstr. 3, 8999 Röthenbach/ Allg. Tel. 09-49.8384.396.

Ook op ons nieuwe adres goed verzorgde (weekend) reizen voor ALLEENSTAANDEN. Bel: SAMEN UIT, 08367-67028. (vertr. o.a. 1/12, kerst en nieuwjr.) DU-61

Natürlich Südeifel

..VOOR ELK JAARGETIJDE. Overal ongerepte natuur, heldere beekjes en rivieren, gezel. en eigentijdse hotels, pensions en vak. won., veelzijdige sporten. Er is veel te zien in het natuurpark van Südeifel.
..DE AKTIEVE SÜDEIFEL De Südeifel is een echt wandelland. Het wandelroutes zullen u land en bevolking v/h Südeifel leren kennen. Gezamenlijk fietstochten zonder bagage. Vele golfbanen, wintersporten per fiets. 'n Avonds in een goed hotel uitrusten, geen werk met reserveringen.
VOOR INFO: ..vraag de nw.ste folder aan: • logeermog. • geïllustreerde folder • hobby van A tot Z. VVV Südeifel, tel. 09-49.6561.15202-104, Trierer Strasse 1, Pb 1365, 5520 Bitburg.

HOCHSAUERLAND gratis **ESLOHE NIEUWE KLEUREN FOLDER in't Nederlands**

aanvragen: Verkehrsamt Eslohe Postfach 1163/47, D-5779 Eslohe
tel. 09-49.2973.80030
fax 09-49.2973.80060

HOTEL AM BERGHANG

Ideaal voor 'n korte vakantie!

Gezellig familiehotel in magnifiek gelegen Bad Bentheim. Luxe woon/slaapkamers met KTV, op het zuiden. Sfeervolle lounge, bar, restaurant. Caféterras, relax-center met solarium, Roomse stoombad, whirl-pool en binnenbad (29°C). Ons aanbod incl. royaal ontbijt-buffet en elke avond 4-gangen-keuzemenu's:

luxe 6-daags arrangement vanaf DM 285,- p.p.

Vraag ook naar onze weekend-arrangementen
Postbus 129, D-4444 Bad Bentheim.
Bel 09-49.5922.2047 voor gratis folder.

OOSTENRIJK

Met de KERST en NW.JAAR even sportief lekker weg: skiën of langlaufen. Vak.woningen van Oostenrijkse families voor 4 t/m 10 pers. Tel. (05910) 22293. OS-61R

De meest compl. WINTERSPORTREIZEN all-in v.a. ƒ 650,-, H.P. incl. skipas, les en skihuur. Langlauf-safari v.a. ƒ 530,- H.P. incl. l.l.ies, materiaal en excursies. Dolomieten - skisafari v.a. ƒ 680,-, H.P. incl. skipas, skibegeleiding en skihuur, 10% groepskorting v.a. 10 pers. Reisburo JOY TOURS: 070-3633635, lid S.G.R. OS-61R

GRATIS wintersportgids vol voordelige aanbiedingen per luxe bus of eigen auto naar Oostenrijk. Inkl. skipas/-les/-huur mogelijk. Nieuw!! Gratis snowboarden en niet-rokersbussen! Bel Rekro Reizen 010-4142233 tot 22 u. OS-61R

Skivoordeel 90/91

De beste witte pistes voor de beste prijzen in Oostenrijk en ook in Zwitserland, Joegoslavië en Frankrijk met Sneeuwgarantie! 10 dgn. bus, h.p. en Skipas ƒ 499,-. Folder? Bel snel 050-145800/020-268636. Speciale Reizen Centrale. OS-61R

WINTERSPORT

ELLMAU (oostenrijk)
v.a. **ƒ 284.-** p.p.
1 wk. eigen auto, halfpension. Per bus v.a. ƒ 400.-, per trein v.a. ƒ 434.-. Gezellig pension.
NBBS Reiswinkel in Maastricht of bel 043-212737.
Vraag naar de wintersportbrochure.

nbbs nbbs nbbs nbbs nbbs nbbs nbbs nbbs nbbs nbbs

WINTERSPORT

Wintersport vakantiewoningen/appart. ook nog vrij met KERST en KROKUS (in Oostenrijk, Zwitserland en Duitsland) I.T.-Reizen 010 - 4147692 (lid SGR). WI-61R

SKI-TRAINING

Ga goed voorbereid op skivakantie. Een compleet weekendprogramma onder professionele leiding, ƒ 187.50 p.p. Bel voor de folder met Leeuwenhorst Training Center Noordwijkerhout, 02523-78888. WI-61R

GA NIET OP WINTERSPORT

zonder onze gids 'ZIMMER FREI': alle gegevens van 1000 pensionnetjes in 240 plaatsen nabij de Duitse Autobahnen (± DM 20,- p.nacht incl. ontbijt). 2e geheel herz. editie. Toez. na ontv. ƒ 12,90 giro 5687000 uitg. Hugo Service, Pb. 309, H.H.waard, tel. 02207-10650. WI-61R

Skivoordeel 90/91

De mooiste pistes en fantastische aanbiedingen in Oostenrijk, Zwitserland, Frankrijk en Joegoslavië. Nieuw! Weekend-Ski en Sneeuwgarantie!! Prijzen v.a. ƒ 299,- incl. busreis. Folder? 050-145800/020-268636. Speciale Reizen Centrale. WS-61R

Skiën skiën

Verbluffend voordelig! U kunt al op wintersport v.a. ƒ 595,- p.p. Incl. bus, halfpension, skipas en les. En toch 40 kilm. piste! Bel voor ons gratis magazine 01650-55855 LID SGR/ANVR

SNEEUW KRIEBELS?

Met Snowtime kunt u skiën in 3 landen topskigebieden. Bv: Le Plagne app. + skipas v.a. fl 319 p.p. Bij Snowtime zijn alle soorten van vervoer en accommodaties mogelijk. Skitrekking: skitochten o.l.v. Ned. skigidsen.

SNOWTIME WINTERSPORTREIZEN
TEL 03430-16572/16579

ZWITSERLAND

HET ALPENLIFT PROGRAMMA VAN SWISSAIR IS WEER UIT!

Het Swissair Alpenlift Programma biedt u flexibel. Bij een ticket van uw NS Station reist u naar Schiphol, vliegt naar Zürich of Genève en op de luchthaven ... vervoer naar uw ... in Zwitserland ... brochure ... 020 ... swissair +

Skivoordeel 90/91

Superski in Les Portes du Soleil (650 km!). De beste witte pistes voor de beste prijzen in Zwitserland en ook in Oostenrijk, Joegoslavië en Frankrijk met sneeuw-garantie! 10 dgn. bus, h.p. en Skipas ƒ 625,-. Folder? Bel 050-145800/020-268636. Speciale Reizen Centrale. ZW-61R

WINTERSPORT

VEYSONNAZ (zwitserland)
v.a. **ƒ 868.-**
1 wk. eigen auto, prijs voor 10 pers. app. Aankomst op 5 en 12 jan 2e wk gratis. Bus retour v.a. ƒ 126.-
NBBS Reiswinkel in Maastricht of bel 043-212737.
Vraag naar de wintersportbrochure.

nbbs nbbs nbbs nbbs nbbs nbbs nbbs nbbs nbbs nbbs

SPANJE

Iberbus

Nu 7 dagen per week royal class-bus naar Spanje. Royal class-sneldienst Benidorm, vertrek elke vrijdag. Tevens app. in Lloret en Benidorm. Info: (020) 241010, (010) 4130978.

Lassche Luxe Touringcarreizen. Vertr. elke vr. Lloret de Mar. vr. 7 t/m 14 dec. Htl. Helios ***, hp, Htl. Donquijote ***, vp. SU-PERPRIJS: ƒ 299. Kerstreis 13 dgn. vp. 22 dec. tot 03 jan. Htl. Samba ** vp. NERGENS GOEDKOPER: ƒ 599. Incl. Kerst- en Nieuwjaarsdiner. Benidorm Surprise Htls. v.a. ƒ 349 vp, Kerstreis, Htl. Orange ** vp. ƒ 799. Toesl. Royal Class ƒ 35 p.p. retour. Vraag gratis Wintercatalogus incl. Overwinteringsprogramma Benidorm. LASSCHE REIZEN (05911) 2000, lid SGR/ANVR. Dagl. v. 9-18 uur, ook za. en zo. SP61R

VAKANTIE & RECREATIE

Voor informatie en reserveringen:
RDP, postbus 2, 1800 AA Alkmaar,
tel.: 072-196314 / 206 / 292, fax: 072-113295

BENIDORM, incl. reis Royal Class bus. Hotel Los Arcos, 200 meter van Levante Strand. Halfp. 10 dgn. nov./dec./jan. ƒ 339. 17 dgn. ƒ 521. Luxe app. Trebol ƒ 310/465.-. Hotel Venus, alle kamers met kleuren tv. Volp. ƒ 417/674. Kerst/nieuwj. toeslag. Gratis folder, SOLMAR TOURS 040-460560. Sp61R

Geniet van uw welverdiende vakantie in zon en/of sneeuw.

Kerstreis

8- en 12-daagse luxe touringcarreis Royal Class (toeslag ƒ 50,-) met bar, toilet en video.

Lloret de Mar

8-daagse vertrek 22/12 HOTEL SAMBA** volp. Inclusief vorstelijk kerstdiner ƒ 499.-
12-daagse vertrek 22/12 HOTEL DEX** volp. Inclusief kerst- en nieuwjaarsdiner ƒ 699.-

Salou

12-daagse vertrek 22/12 HOTEL ESTIVAL PARK**** volp. Zeer luxueus hotel met uitstekend kerst- en nieuwjaarsdiner ƒ 899.-

Boosten Reizen

Tel.: 045-227777
Vraag tevens ons zomerprogramma 1991 aan. SP-61R

PORTUGAL

T.h. LUXE LANDHUIS (8-pers.) gelegen op 5 ha. grond in Noordmidd. Portugal, rust, nostalgie. Incl. hulp en zwembad. Info: (05291) 54364. PO-61R

SCANDINAVIË

WINTERVAKANTIE IN DENEMARKEN, NOORWEGEN, ZWEDEN en FINLAND, o.a. hotels en vakantiehuizen, arrangementen met eigen vervoer, per trein of per vliegtuig! Voor DENEMARKEN ook veel aanbiedingen voor herfst en voorjaar. Programma, inlichtingen en boekingen bij: REISBUREAU INFO SKANDIC, Pottebakkersrijge 14, 9718 AG Groningen. Telefoon (050) 143200. (Aangesloten bij ANVR en SGR). SC-61R

POLEN

WINTERSPORT IN POLEN. PERFECT biedt aan een voll. verzorgde 10-dgs. skivakantie in Zakopane. Vertr. 8-3 en 29-3-'91. Pr. ƒ 850. p.p. Voor info en boeking kunt u bellen 030-883905. PO-61

OOST-EUROPA

Kerstreizen Praag

PRAAG, ook in de winter prachtig!! Het visum is afgeschaft. 7-dgse busreis incl. halfpension en excursies v.a. ƒ 375. 7-dgse reis incl. logies/ontbijt al v.a. ƒ 299. Ook sfeervolle kerstreizen. 5-dgse vliegreizen v.a. ƒ 669. Folder? Bel SRC: 020-209796, 050-145800 ANVR. OE61R

SOVJETUNIE

PERESTROJKA REIZEN
Uw reisspecialist naar de SOVJETUNIE
Winterspecials

MOSKOU 5d.	ƒ 995.-	Eerste klasse hotels, 2-pers. kamers met b/d en toilet, incl. excursieprogramma, vertrekplaatsen Amsterdam, Utrecht en Breda, Ned. en Russ. sprekende reisleiding.
LENINGRAD 5d.	ƒ 995.-	
MOSKOU en LENINGRAD 8d.	ƒ 1.295.-	

Bel 030-250040 voor onze winterbrochure (ma t/m vrij) ANVR/SGR
Perestrojka Reizen, Soestdijkseweg Zuid 260, 3721 AK BILTHOVEN. SO-61R

INDONESIË

AKTIEVE RONDREIS SUMATRA-JAVA-BALI, 34 dgn ƒ 3.495,- incl. vliegreis, hotels, vervoer etc. Nog enkele plaatsen, vertrek 15-12. Folder? DJOSER, (071) 126400. In-61R

AZIË

Paradijselijk SRI LANKA, hotel Golden Star Beach, l.o., 2-pers., 3 wkn. incl. retourvlucht Bangkok of Malediven, ƒ 2250 p.p. Inl. 02284-2877. AZ61R

THAILAND RONDREIS V.A. ƒ 2198,- 14/22 dgn. rondreis, veel zien en genieten, alles 1e klas. Uitgerust terug. Vertr. elke mnd. 13, 16, 23/12, 13, 17, 20/1, 3, 10, 17, 24/2 enz. 15/11 en 25/11. Nog 8 pl. Tekkel Air. 070-3468700. Uniek kerstspec. 14 dgn. all-in ƒ 2748, vertr. 23-12. AZ-61R

CHINA IS MEER DAN EEN VAKANTIE WAARD!!

ZUID-CHINA-XISHUANGBANNA 29 dagen. Vertrek 7 december.
CHINA-TIBET-TRANSSIBERIË 59 dagen. Vertrek 12 april.
CHINA - TIBET - NEPAL 37 dagen. Vertrek 17 mei.

CHINAWINKEL KONING AAP 020-226934

VER. STATEN/CANADA

American Gateways

RETOURTARIEVEN NAAR DE USA*

- Atlanta	ƒ 925,-
- Boston	ƒ 995,-
- Chicago	ƒ 1.075,-
- Dallas	ƒ 1.195,-
- Detroit	ƒ 1.150,-
- Houston	ƒ 1.195,-
- Los Angeles	ƒ 1.359,-
- Miami	ƒ 1.159,-
- New York	ƒ 995,-
- Newark	ƒ 995,-
- Orlando	ƒ 1.195,-
- Philadelphia	ƒ 1.085,-
- Pitsburg	ƒ 1.195,-
- San Diego	ƒ 1.359,-
- San Francisco	ƒ 1.359,-
- Seattle	ƒ 1.295,-
- Tampa	ƒ 1.195,-
- Washington	ƒ 1.085,-

*Geldig van: 01/11/90-31/03/91

Argus Travel
Slinge 435
3085 ES Rotterdam
Tel. 010-4810111

GRATIS 14 DGN. CAMPER. Wie brengt voor ons campers van Toronto naar Florida. Gratis 2800 km, inventaris, beddegoed enz. Minimum reisduur 4 weken, vanaf 31 nov., 3 dec. Inl.: CADUSA, Vinkeveen 02949-1635/3544. VC-61R

DIV. BUITENLAND

EUROPA SPECIAAL REIZEN
Kuurreizen voor senioren naar Tsjecho-Slowakije 9-daagse fl. 1095.- 11-daagse kerst/nieuwjaarsreizen ƒ 1295.- Volledig verzorgde touringcarreizen incl. kuurpakket en bezoek aan Praag. Standplaatsen Mariënbad en Karlsbad.
Bel 030-287034 voor brochure
Europa Speciaal Reizen Soestdijkseweg Zuid 260 3721 AK BILTHOVEN ma t/m vrij 09.00-17.00 uur ANVR/SGR DB-61R

NATURISTISCHE WINTERZONVAKANTIE naar o.a. Lanzarote, Florida INTERNATUUR Tel. 085-617134. DB

EXTRA's!

Vrienden, familie of zomaar vakantie in

USA, Canada, Australië, Nieuw-Zeeland, Brazilië, Zuid-Afrika, of andere verre bestemmingen?

Bel ma. t/m vrij. tijdens kantooruren

Wereldcontact
(lid SGR / ANVR)
03438-23411 03412-56564 04192-19035
Verre reizen met extra's. DB-61

EUROPA SPECIAAL REIZEN
Gespecialiseerd in besloten groepsreizen voor ondernemingen, bedrijven en verenigingen.
WINTERSPECIALS

Moskou 7d.	ƒ 720.-	Berlijn 4d.	ƒ 165
Leningrad 6d.	ƒ 720.-	Parijs 3d.	ƒ 125
Praag 5d.	ƒ 185.-	Londen 4d.	ƒ 175

Bel 030-287034 voor onze kleurrijke Europa brochure (ma t/m vrij) ANVR/SGR.
EUROPA SPECIAAL REIZEN, Soestdijkseweg Zuid 260 3721 AK BILTHOVEN DB-61

EGYPTE

EGYPTE v.a. ƒ 1395.-!

Rondreis o.l.v. Ned. egyptologen e.a. desk. Folder: LITO/Liga Tour 071-142847 (ook voor culture reizen v.a. ƒ 1975.-. Egyptologiecursussen; INDONESIË-REIS v.a. ƒ 2595.-). EG-61

CARAVANS/CAMPERS

Met de camper op WINTERSPORTVAKANTIE, t.h. 4, 5, 6, 8-pers. compl. inger. campers. Camper Rekreatie Vinke, info: 055-424434, b.g.g. 337609. CL-61R

HUUR AAN ZEE
Park Atlantis
DE HAAN

Gelegen in een uniek groen verkeersvrij park van 10 ha., nabij de zee, tussen bos en strand.
HET FAMILIEBEDRIJF BIJ UITSTEK
UW logies: in appartement of studio voor 2, 4, 6 of 8 personen, steeds met eigen terras. Volledig ingerichte kitchenette en kleuren-tv.
ONZE prijzen:
midweek (Ma-Vr) vanaf 3.600 bfr (4 nachten)
weekend (Vr-Ma) vanaf 4.100 bfr (3 nachten)
week (Vr-Vr) vanaf 5.900 bfr (7 nachten)
GRATIS: subtropische koepel 29° zwem en waterpret het ganse jaar door.
EXTRA: een ruim aanbod van sport- en ontspanningsmogelijkheden, eet- en drankgelegenheden en eigen supermarkt.
BOEK SNEL. RUIM AANBOD NOV./ KERST EN NIEUWJAAR 1991
Reserveer nu tel. 059-23 36 22
Park Atlantis, Torenhofstraat 2, 8420 DE HAAN

JA! STUUR MIJ GRATIS KLEURENBROCHURE
Naam: ....
Straat: .... Nr.: ....
Postnr.: .... Woonplaats: ....

Met GTA naar de sneeuw *ski all-in*

Het complete wintersportvoordeel!

10 DAGEN ALPINESKI of LANGLAUF in het sneeuwzekere Salzburgerland in Oostenrijk.

Compleet skipakket inbegrepen zoals:
SKI-PAS, -LESSEN - Vervoer per eigen auto vanaf **406.-**
SKI- EN SCHOENENVERHUUR enz. - per luxe touringcar v.a. **505.-**
SUPER KINDERKORTINGEN - vraag gratis kleurenfolder

ANVR **GTA Reizen** Overtoom 477, Amsterdam, tel. 020-838572 of uw ANVR reisbureau

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Zaterdag 3 november 1990 ● Pagina 13

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN. CHEF-EDITIEREDACTIE: FRANK SEUNTJENS. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363;

Zon

● *Langdurig zieken, lichamelijk gehandicapten en hulpbehoevende ouderen blijken zich vaak eenzaam te voelen, juist wanneer in cadeautjesmaand december iedereen gezellig met zijn familie rond de eigen haard feest viert. Daarom wordt de actie Zon in de Schoorsteen gehouden. De Zonnebloem roept in dat kader mensen op om een Sinterklaassurprise te maken voor een zieke, gehandicapte of oudere. Het hoeven geen dure cadeaus te zijn, dat is zelfs beslist niet de bedoeling. Het gaat om aardige, nuttige attenties, feestelijk verpakt en zo mogelijk met rijmpje, briefje of tekening. Wilt u een medemens veraasen met een pakje vol zon en vriendelijkheid, neem dan contact op met: Zonnebloem, postbus 20, 6400 AA Heerlen of met de plaatselijke afdeling. U wordt verzocht een losse postzegel van 75 cent bij te sluiten, dan krijgt u na 15 november de benodigde gegevens. Een kleine daad van menslievendheid vergt vaak weinig moeite, en de dankbaarheid die het oplevert, bezorgt u de nodige voldoening.*

Concert

● *Harmonie St. Cecilia geeft zaterdag samen met de Männergesangverein Teveren een concert in de harmoniezaal te Schinveld. Begin 20.00 uur, entree vrij.*

Koken

● *In het kader van het project 'voeding' toog basisschool De Belleboom uit Kerkrade gisteren naar scholengemeenschap Brandenberg in de aangrenzende gemeente Landgraaf. Deze had haar keuken beschikbaar gesteld, zodat groep vijf tot en met acht naar hartelust kon kokkerellen.*

Foutje

● *Foutje gemaakt in het klein journaal van gisteren. Schreven we daar dat harmonie St. Cecilia zondag om 20 uur in de harmoniezaal een concert geeft, samen met de Männersangverein Teveren. Dat laatste klopt wel, de Duitsers zijn zeker van plan om de keel open te zetten in de harmoniezaal aan de Broekstraat in Schinveld. Maar het concert vindt niet zondag plaats, doch een dag eerder. Vanavond dus, om precies te zijn.*

Voorbarig

● *Harmonie-orkest Concordia uit Treebeek neemt komende zondag deel aan het Hafabrakampioenschap van de Algemene Nederlandse Unie van Muziekverenigingen in Leiden. Het orkest schijnt nogal zeker te zijn van zichzelf want het bestuur heeft de uitnodiging voor de receptie, die op 10 november gehouden wordt, al verstuurd. Maar zij hebben er wel bij gezet dat deze pas doorgaat als een goed resultaat wordt behaald. Het is maar dat u van deze torenhoge verwachting op de hoogte bent.*

Hospi Taal

● *In het De Wever Magazine, een voorlichtings- en communicatieblad van het Heerlens ziekenhuis zijn regelmatig leuke stukjes te lezen. Zo is er onder meer een rubriek die 'Hospi Taal' heet. Hierin staan anecdotes die uit het dagelijks (ziekenhuis)leven gegrepen zijn. Wat dacht u van een zin uit een verpleegkundige reportage die als volgt luidt: 'Mevrouw sliep in stukjes'. Of: 'Mevrouw werd verzegeld! door haar echtgenoot (verzegelen is natuurlijk iets anders dan vergezellen).*

Lucifer

● *De Nederlandse Vereniging van Huisvrouwen, afdeling Heerlen, geeft in haar laatste maandblad een nuttige tip voor WC-luchtjes. In plaats van een verfrisser kunt u ook een lucifer afstrijken en hinderlijke luchtjes verdwijnen op een goedkope manier, schrijft het blad. Nou, wij kennen enkele collega's waarbij deze methode serieus ontploffingsgevaar oplevert, zeker na een uitgebreide nassimaaltijd.*

Twee krakers aangehouden

HEERLEN - De politie van Heerlen heeft donderdagmiddag twee jongelui uit die plaats op heterdaad betrapt, toen zij aan de Parallelweg inbraken in een auto. De jongens hadden het gemunt op de stereo-installatie. De politie vermoedt dat het tweetal wel meer autokraken op de kerfstok heeft.

Woonboulevard Heerlen najaar 1991 gereed

HEERLEN - De 'Woonboulevard Heerlen', die In de Cramer wordt gerealiseerd, is in het najaar van 1991 gereed. Op vrijdag 9 november wordt de eerste paal geslagen van dit uniek themacentrum in Limburg. De woonboulevard is voorzien van 900 gratis parkeerplaatsen en biedt ruim 30.000 m2 woon- en doe-het-zelf keuze. Het tuincentrum heeft een oppervlakte van 15.000 m2. De ontwikkeling en realisatie van het complex geschiedt in opdracht van MBO-Ruijters. In de woonboulevard worden gevestigd de bedrijven Van Aubel-Coenen, Brugman, Carpetland, Fauteuillerie, Gamma, Goossens Meubelen, Hatéma, Kellerhuis, Lucky Leder, Manou Design, Montèl, Oase, Praxis, Sanders Meubelstad, Sani & Bad, Scanland, Schols Wonen, Sijben Wooncenter, Topform, Trendhopper en ZOL-tuincentrum.

Grote buit in Heerlen en Kerkrade

Bankovervalster is ontoerekeningsvatbaar

MAASTRICHT - „De vraag is wat er moet gebeuren met deze mevrouw", zei rechtbankpresident mr Swane gisteren in Maastricht tijdens de behandeling van de aangehouden zaak tegen de Heerlense vrouw die eerder dit jaar twee banken overviel.
De rechtbank had de zaak van 8 augustus al aangehouden in afwachting van een psychiatrisch rapport van het Pieter Baan Centrum.

De vrouw, de 29-jarige Olga P., stond terecht op verdenking van de overvallen op de NMB-banken in Heerlen en Kerkrade op 20 april en op 4 mei werden gepleegd. Met behulp van een luchtdrukpistool dwong ze in Heerlen de cassière tot afgifte van ongeveer tienduizend gulden; in Kerkrade gaf de directeur onder dezelfde bedreiging 65.000 gulden af. Bij haar tweede overval had ze geroepen: „Hier, vullen met een miljoentje". Kort na haar daden werd de vrouw aangehouden in een friture.

De rapporteurs van het Pieter Baan Centrum (PBC) verklaarden de vrouw ontoerekeningsvatbaar en waren van mening dat een langdurige behandeling op zijn plaats was.

„Ik ben zeer ongelukkig met het advies van PBC en we kunnen er waarschijnlijk niets mee doen", opende officier van justitie mr. Hoekstra zijn requisitoir. „Ik vind het onbegrijpelijk dat het PBC niets wil weten van een terbeschikkingstelling of een plaatsing. Het openbaar ministerie is van mening dat de kans op recidive zeer groot is. Als er een volgende keer komt, zitten er wellicht kogels in het pistool. Ze blijkt makkelijk aan vuurwapens te kunnen komen. De ernstig zieke Olga heeft recht op verpleging en de maatschappij heeft recht op bescherming. Ze dient afgesloten te worden van de samenleving en alleen de rechtbank heeft de sleutel daartoe in handen", aldus de officier.
Uitspraak over veertien dagen.

CAD Heerlen steunt plan Rückkehrhilfe Amsterdam

Mogelijk hulp voor Duitse verslaafden

Van onze verslaggever

AMSTERDAM/HEERLEN — De Duitse Rückkehrhilfe in Amsterdam heeft contact opgenomen met de gemeente Heerlen om eventueel ook in deze stad met hulpverlening te beginnen.

De Rückkehrhilfe, een initiatief van de Duitse overheid, helpt Duitse heroineverslaafden die illegaal in Amsterdam verblijven bij de terugkeer naar Duitsland. Meestal hangt hen daar een gevangenisstraf boven het hoofd, de Rückkehrhilfe probeert die om te zetten in een therapie.
De gemeente Heerlen heeft zich bereid verklaard tot nadere gesprekken en het CAD reageert uiterst positief op het initiatief.
Op dit moment zijn er nauwelijks mogelijkheden om deze groep te helpen. Van structurele samenwerking met de Duitse overheid is volgens CAD-woordvoerder Bas Heringa nauwelijks sprake. Er zou wel via het Euregio-overleg getracht worden om een veldwerker van de Drogenberatung Aken in Heerlen stationeren.
Heringa denkt dat er minimaal 70 Duitse verslaafden illegaal in Heerlen verblijven en dat meestal onder de meest belabberde omstandigheden. „Door hun justitieel verleden zijn ze uiterst kwetsbaar. Ze worden uitgekotst en bedrogen door de Nederlandse verslaafden en kunnen zich nauwelijks verdedigen, omdat ze anders het land uitgezet kunnen worden."

Geweigerd

Deze Duitse verslaafden, die overigens nadrukkelijk onderscheiden moeten worden van de vele Duitse drugtoeristen die heen en weer pendelen over de grens, zijn vaak sterk verloederd. „Ze krijgen natuurlijk geen geld van de Sociale Dienst, we mogen hen geen methadon geven en bovendien worden ze door het Slaaphuis geweigerd, omdat dit zich richt op verslaafden uit de regio", zegt Heringa.

Zie verder pagina 19
● **Duitse verslaafden aan onderkant samenleving**



Wacht... en win een reis

● *Een etmaal in de kou zitten om een reis naar het warme Spanje te winnen. Math Willems uit Maastricht en zijn zuster Jolanda hebben dat er voor over en begonnen gistermorgen om 9 uur aan een lange wacht voor de etalage van een nieuw Hoensbroeks reisbureau aan de Kouvenderstraat. Het reisbureau biedt gratis reizen naar Spanje aan voor de eerste vijf klanten die vandaag om 9 uur (wellicht verkleumd) over de drempel stappen. Gisteren kregen de Maastrichtenaren in de loop van de dag gezelschap van enkele andere reislustigen, waaronder de tegenover het reisbureau wonende Richard Vroomen. Ook de plaatsgenoten Paul Janssen, Sandra van de Berg en de heer Verstraten toonden zich bereid vele uren in de kilte door te brengen. En de humor was 's middags volop aanwezig. „Ed, breng je me straks even een tube nachtcrème", riep een mannelijke deelnemer naar een verbaasde voorbijganger.*

Foto: FRANS RADE

Nieuw systeem wellicht in heel Oostelijk Zuid-Limburg

Totale woningmarkt in beeld gebracht

Van onze verslaggever

HEERLEN – Er komt mogelijk een regionale woonruimteverdeling in Oostelijk Zuid-Limburg, waar alle gemeenten en woningverenigingen aan meedoen. Over dit initiatief van het Overlegorgaan van Heerlense Woningcorporaties wordt vrijdag in Heerlen een symposium gehouden.

In Heerlen werken de gemeente en de woningcorporaties sinds kort intensief samen met een geautomatiseerd systeem, via welk alle bestanden aan elkaar gekoppeld zijn. „In feite levert dat een continu woningmarkt-onderzoek op", zegt Sander Berkhout van het Nationaal Computer Centrum Woningcorporaties, dat het project in Heerlen begeleidt.

De voordelen van het systeem zijn tweeledig. Men krijgt inzicht in de woningvraag, doordat mensen die zich bij verschillende woningverenigingen laten inschrijven niet langer dubbel of driedubbel geteld worden. Er ontstaat voor het eerst een reëel beeld van de woningbehoefte.

Inzicht in de woningbehoefte kan bijvoorbeeld leiden tot minder dichte bebouwing met grotere woningen. Binnenkort komt Heerlen met een structuurvisie voor De Kissel-/Molenberg voor de komende tien jaar, die echter voortdurend geactualiseerd kan worden, doordat op elk moment bekend is aan welke woningen behoefte is aan en hoeveel.

Naast het algemene inzicht in de woningvraag meent Savelsbergh dat het nieuwe systeem ook gunstig is voor 'moeilijk plaatsbare' huurders, die wegens financiële problemen of hun woongedrag tussen wal en schip vallen.

„Door het aan elkaar koppelen van de bestanden kunnen we tot een beter spreidingsbeleid komen om een goede opvang te bieden. Tot nu toe werd je vaak genoodzaakt om mensen in een omgeving te plaatsen, waarvan je wist die niet goed voor hen was." Savelsbergh noemt de asielzoekers als voorbeeld.
Als de nieuwe situatie in Heerlen wordt overgenomen in de zeven andere gemeenten ontstaat er een voortdurend actueel overzicht van de woningmarkt in een gebied van 280.000 inwoners. „Voorwaarde voor het welslagen is dat we eerst overeenstemming bereiken over de vorm van de samenwerking. De techniek is vervolgens geen probleem", zegt Berkhout.

Moeilijk

Wethouder Savelsbergh denkt al een stap verder. „Iemand die door omstandigheden moeilijk zit in Hoensbroek kan wellicht een nieuwe kans krijgen in bijvoorbeeld Nuth". Ook zou de mogelijkheid ontstaan om te zien of een huurder wel in het 'goede' huis zit, of hij gezien zijn inkomen niet te weinig huur betaalt.
„Het rijk betaalt zich door deze scheve verhouding momenteel rot aan huursubsidies, nu al acht miljard per jaar. Het valt te verwachten dat staatssecretaris Heerma hier iets aan gaat doen. Te denken valt aan een verhuispremie voor mensen die te goedkoop wonen. Lukt dat niet dan zou er een huurbelasting kunnen komen voor mensen die gezien hun inkomen te weinig huur betalen. Door ons systeem kunnen we daar meteen op inspelen."

Vroege dief aangehouden

HEERLEN – De politie van Heerlen heeft gistermorgen in alle vroegte een 18-jarige man uit die plaats aangehouden, nadat hij even tevoren een auto had gestolen. De man werd aangehouden voor een routinecontrole, maar ontsnapte met hoge snelheid aan de patrouille. In de Damiaanstraat te Hoensbroek liet hij de auto in de steek en vluchtte hij te voet verder. De politie greep hem echter even later in de kraag.

Ruim 400 auto's bekeurd

Meer controles op Groene Boord

HEERLEN – Tijdens een snelheidscontrole nabij de Groene Boord in Heerlen hebben gistermiddag tussen 2 en 4 uur ruim 400 automobilisten de maximum toegestane snelheid van 50 km per uur overschreden. De controle gebeurde via radar-apparatuur 'op kenteken'. De hoogst gemeten snelheid bedroeg 104 km. De snelheidsovertreders (tot 80 km) ontvangen binnenkort een acceptgirokaart in de bus. Automobilisten die harder dan 80 km per uur hebben gereden, worden voor de rechter gedaagd. Gelet op het groot aantal overtreders gaat de Heerlense politie nu regelmatiger controleren op de Groene Boord.

Passant houdt dief tegen

HEERLEN – Een 29-jarige man uit Heerlen moest donderdagmiddag enkele rake klappen incasseren, toen hij op de Promenade een winkeldief uit Sittard tegenhield, die even tevoren een kostuum ter waarde van 500 gulden had gestolen. De passant reageerde op het geschreeuw van personeelsleden die de winkeldief achterna zaten. Ondanks de vuistslagen die de 34-jarige Sittardenaar hem toebracht, wist de Heerlenaar toch stand te houden tot versterking arriveerde.



In plaats van kaarten

Ons 40-jarig huwelijksfeest jl. 20 oktober was grandioos. Voor alle belangstelling van harte bedankt.

Mia en Karel Knijpers-Schoonbroed
Valkenburgerweg 20, 6321 GG Wijlre

Hartelijk dank voor de grote belangstelling, bloemen, geschenken en felicitaties bij ons 40-jarig huwelijksfeest. Wij danken mede namens onze kinderen allen, die ons die dag tot een onvergetelijke hebben gemaakt.

P. en G. Scheltes-Dahlen
Kerkstraat, Waubach

†

Ik zal eeuwig zingen van zijn goedertierenheid.

In dankbare herinnering aan wat hij voor ons en velen betekende, hebben wij, geheel onverwacht, afscheid moeten nemen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Sjeng Widdershoven

begiftigd met de pauselijke onderscheiding Pro Ecclesia en de eremedaille verbonden aan de orde van Oranje-Nassau

echtgenoot van

Kätha Godschalk

Kerkrade: **Kätha Widdershoven-Godschalk**
Landgraaf: **Hub Widdershoven**
Jo Widdershoven-Heuts
Jan
Jos
Landgraaf: **Martin Widdershoven**
Greta Widdershoven-v.d. Breemer
† Iris
Martijn
Kerkrade: **Annie Moberts-Widdershoven**
Al Moberts
Bert en Angelique
Petra en Roger
Renate
Louk en Nicole
Jabeek: **Gertie Sturmans-Widdershoven**
Wim Sturmans
Esther
Bjorn
Ellen
Maastricht: **Wiel Widdershoven**
Carin Bosch
Joerie
Familie Widdershoven
Familie Godschalk

2 november 1990
Rukkerweg 253, 6467 KL Kerkrade

De plechtige uitvaartmis zal worden gehouden op dinsdag 6 november om 11.00 uur in de parochiekerk St.-Joseph te Heerlerbaan, waarna aansluitend begrafenis op de begraafplaats aldaar.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren achter in de kerk vanaf 10.40 uur.

De avondwake zal worden gehouden op maandag 5 november om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Sjeng is opgebaard in de rouwkamer van het uitvaartcentrum v/h Crombach, Oliemolenstraat 30, Heerlen, ingang St.-Antoniusweg; gelegenheid tot afscheid nemen aldaar, dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met ontsteltenis hebben wij kennis genomen van het plotseling overlijden van ons zeer gewaardeerd lid de heer

J.H. Widdershoven

die gedurende 53 jaar lid was van het kerkelijk zangkoor St.-Caecilia Heerlerbaan.

Ons medeleven gaat uit naar zijn vrouw en kinderen, die wij veel sterkte toewensen.

Beschermheer, dirigent, bestuur en leden kerkelijk zangkoor St.-Caecilia Heerlerbaan

Met grote verslagenheid vernamen wij het plotseling overlijden van ons geacht medelid

Sjeng Widdershoven

Vanaf de oprichting was hij een trouw en gewaardeerd lid van ons koor. Wij zullen hem erg missen.

Bestuur, leden, beschermheer, dirigent en damescomité van mannenkoor L'Esprit

Met verslagenheid vernamen wij dat, geheel onverwacht, is overleden, onze zangersvriend

Sjeng Widdershoven

Mannenkoor de Baanzanger, Heerlerbaan

Dankbetuiging

Langs deze weg willen wij iedereen bedanken voor de vele felicitaties, cadeaus en bloemen die wij mochten ontvangen tijdens ons 50-jarig huwelijksfeest en 50-jarig bestaansfeeest Buckx b.v.
Ook 'n woord van dank aan harmonie L'Union en harmonie Concordia voor de muzikale inzet.
Dit alles heeft ertoe geleid dat deze dag voor ons onvergetelijk is geworden.

Hartelijk dank

Fam. Buckx-Schuffelen
kinderen en kleinkinderen
Koningstraat 12, Born

Dankbetuiging

Voor uw medeleven ons betoond tijdens de ziekte, het overlijden, van mijn lieve man, onze dierbare vader, schoonvader en opa

Berend Kreuze

danken wij u allen hartelijk. Een bijzonder woord van dank aan de artsen en verplegend personeel, De Weverziekenhuis afdeling West 5, die mijn man zo liefdevol verzorgden, Dr. Bron Maaslandziekenhuis. Het is ons onmogelijk iedereen persoonlijk te danken. Uw medeleven, op welke wijze dan ook, vormde voor ons allen een grote steun. Hiervoor betuigen wij u onze hartelijke dank.

Mevrouw H. Kreuze-Damen
kinderen en kleinkind

Obbicht, november 1990

Enige en algemene kennisgeving

†

Op de vooravond van Allerheiligen keerde terug naar zijn Schepper, onze broer, zwager, oom, oudoom en neef

Florent Jean Nicolas Gérard Eijssen

stichter van de R.-K. Kerst-boete-Bidweg naar Banneux
geboren te Parijs 6 september 1901
overleden, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, in het De Weverziekenhuis te Heerlen 31 oktober 1990

echtgenoot van wijlen

Johanna Elisabeth Band

Uit aller naam:
Heerlen: **F.H.A. Eijssen**

Valkenburg a/d Geul, 31 oktober 1990
Koninginneweg 7
Corr.adres: Ypenburgstraat 110, 6417 PS Heerlen

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, [illegible] maandag 6 november [illegible] van de H.H. Nicolaas en Barbara te Valkenburg a/d Geul.

Geen bloemen, gaarne h. h. missen.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren.
Voor de zielerust van de overledene zal maandag 5 november om 19.00 uur de avondwake worden gehouden in voornoemde kerk.
De dierbare overledene is opgebaard in mortuarium [illegible], Spoorlaan 20, Valkenburg a/d Geul; bezoek dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.

Bedroefd namen wij afscheid van

Florent Eijssen

initiatiefnemer van de R.-K. Kerst-boete-Bidweg naar Banneux

Zijn inzet en toewijding maken deze pelgrimtocht tot een blijvende kersttraditie.
Wij zullen in zijn geest verder werken.

Bestuur van de stichting R.-K. Kerst-boete-Bidweg te voet naar Banneux

Rectificatie

In de overlijdensadvertentie van

Gerrit van Schijndel

stond de datum van de uitvaartdienst vermeld dinsdag 2 november. Dit moet zijn dinsdag 6 november.

Met verslagenheid namen wij kennis van het plotseling overlijden van ons zeer gewaardeerd lid

Gerrit van Schijndel

Wij wensen zijn vrouw en kinderen veel sterkte toe om dit groot verlies te dragen.

Kaartclub Ouwd Gebrook

Enige en algemene kennisgeving

†

Dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

Josephina Hennekens

echtgenote van wijlen

Jan Van Eijs

Zij overleed in de leeftijd van 92 jaar, voorzien van de h.h. sacramenten.

Graetheide-Sittard: **Hub Van Eijs**
Mia Van Eijs-Alberts
Yvonne
Geleen: **Ria Van Eijs**
Familie Hennekens
Familie Van Eijs

Beek, huize Franciscus, 2 november 1990
Corr.-adres: Graetheide 1B, 6135 KP Sittard

De plechtige uitvaartdienst wordt gehouden op woensdag 7 november om 11.00 uur in de H. Augustinuskerk te Lutterade-Geleen, waarna aansluitend de begrafenis op de r.-k. begraafplaats aldaar.
Dinsdagavond om 19.00 uur wordt de avondmis voor de dierbare overledene gehouden in voornoemde kerk.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.
Moeder is opgebaard in de rouwkamer van uitvaartcentrum Daemen & Zn., Prins Mauritslaan 5 te Beek; bezoek dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.

† **André Groeneveld**, 70 jaar, Briasweg 4, 6095 CK Baexem. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden heden, zaterdag 3 november om 10.30 uur in de parochiekerk van H. Joannes den Dooper te Baexem.

† **Truke Verreussel**, 93 jaar, weduwe van Jac Brouns, Heelderweg 10, 6097 EX Heel. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden dinsdag 6 november om 10.30 uur in de St. Stephanuskerk te Heel.

† **Jac Cox**, 80 jaar, echtgenoot van Maria Golsteijn, Maartenshof 17, 6067 CK Linne. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden maandag 5 november om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Linne.

†

In paradisum mogen de engelen geleiden onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder en zus

Christine Honée-Savelbergh

weduwe van

Eugène Honée († 26 juli 1959)

Zij werd 18 juli 1907 geboren te Heerlen en overleed 2 november 1990 in huize Nijevelt te Nijmegen

's-Gravenhage: **Jeanne Roorda-Honée**
Ben Roorda
Ineke, Wim en Tony
Roorda-Uiterwaal,
Mathilde, Julius, Thijs, Daan
Heemstede: **Wim Honée**
Jook Honée-Bloem
Caspar, Floris
Nijmegen: **Mieke Paterius**
Guy Honée,
Lieve Heinsean-Honée en
[illegible] Heinsean,
[illegible] Honée
[illegible] en Roermond: **Jules Honée**
Heleen van Nijenhoff
Monique Vrieling-Honée en
Marc Vrieling, met hun kinderen
Nienke, Merijn, Eva en Marieke
Eugène, Cécile
Nijmegen: **Eugène Honée**
Marijeke
Honée-Van Zijll de Jong
Charles, Henriette,
Louise-Marie, Maurits,
Jeannette
Nijmegen: **Harry Honée**
Lyda Honée-Joosten
Arnaud, Martin, Michiel
Oegstgeest: **Til Lonnée-Honée**
Ton Lonnée
Herman, Saskia, Annelies
Amstelveen: **Marie-Thérèse Laumans-Honée**
Vincent Laumans
Marieke, Wouter
Nijmegen: **Lieke Honée**
Eva Biemans, Stef Biemans
Heerlen: **Mia Savelbergh**

Woensdag 7 november om 11.00 uur wordt een h. mis van requiem gevierd in de basiliek van het H. Sacrament te Meerssen, waarna wij haar lichaam op de begraafplaats aldaar, op dezelfde plek waar ook haar echtgenoot is begraven, ter aarde bestellen.

Tot haar intentie wordt dinsdag 6 november om 19.30 uur voor de bewoners van huize Nijevelt te Nijmegen een avondmis gevierd.

Correspondentieadres: H. Honée, Javastraat 100, 6524 MG Nijmegen.

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming ons betoond bij het overlijden en de crematie van onze lieve vader en opa

Jan Goorden
(Johannes Waltherus)

betuigen wij u hierbij onze hartelijke dank.

Kinderen en kleinkinderen

Dankbetuiging

Het is onmogelijk eenieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven ons betoond bij het overlijden en bij de begrafenis van mijn lieve en zorgzame man, vader, schoonvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Thei Peters

Wij willen u langs deze weg hartelijk danken voor de bloemen, kaarten en uw persoonlijke aandacht.
U allen was voor ons een grote steun.

Mevr. J.A. Peters-Esser
Kinderen

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op 10 november 1990 om 19.00 uur in de St. Gregoriuskerk te Brunssum.

Met verslagenheid geven wij kennis van het overlijden van ons lid

Hans ten Broeke

Bestuur en spelers veteranenteam S.V. Schuttersveld

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het heengaan van

J.A. van Dongen

willen wij iedereen bedanken.

M.A.P. van Dongen-Jussen
kinderen en kleinkinderen

Brunssum, november 1990

De plechtige zeswekendienst wordt gehouden op zondag 4 november a.s. om 11.15 uur in de St. Vincentiuskerk te Rumpen-Brunssum.

Bij beschikking van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht d.d. 28-9-1990 is **Michael Ludwig Leclaire**, wonende te Schimmert, gemeente Nuth, Op de Bies no. 33, onder curatele gesteld, met benoeming van **Magdalena Leclaire-Kroese**, wonende te Neerbeek-Beek aan de Binsveldhofstraat 22 tot curatrice en van **Joseph Johannes Kroese**, wonende te Beek Lb. aan de Gerbergastraat no. 5 tot toeziend curator.

Mr. J.G. Habets,
advocaat en procureur
Maastrichterlaan 9 - Beek Lb.

Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het plotseling overlijden van ons stichtingslid

Wiel Rutten

Zijn werklust en hartelijke collegialiteit zullen in onze herinnering blijven.
Wij wensen Mia en de kinderen veel sterkte toe met het verwerken van dit leed.

Stichting Vrije Tijds Centrum Gracht-Kerkrade

Dankbetuiging

†

Door de overweldigende belangstelling en het medeleven tijdens het overlijden en de begrafenis van mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, grootmoeder en overgrootmoeder

Maria Roeselers-Frelih

is het onmogelijk om iedereen persoonlijk te danken.
Gaarne willen wij langs deze weg onze oprechte dank uitspreken. Tevens willen wij allen, die haar tijdens de lange ziekteperiode extra steun hebben geboden, nog een extra woord van dank doen toekomen.

Zef Roeselers
Wies, Heinz, Cies,
Huub, Jessy,
klein- en achterkleinkinderen

Brunssum, 3 november 1990

De zeswekendienst zal plaatshebben op 24 november om 19.00 uur in de St. Jozefkerk te Egge-Brunssum.

De eerste jaardienst voor mijn lieve man, onze vader, schoonvader en opa

Albert van den Beld

zal worden gehouden op dinsdag 6 november om 19.00 uur in de parochiekerk Onze Lieve Vrouw Hulp der Christenen te Nieuwenhagen.

Ria van den Beld-Hendriksen
Robert en Marian Bloemen-Zibret
Michelle en Kevin
José van den Beld en Eddy Doom

Rectificatie

In de krant van vrijdag jl. stond in de inhakers van de overlijdensadvertentie van Hubert Doveren de naam van het korps verkeerd vermeld. Dit moet zijn

Schalmeienkorps Kerkrade 86

'Voorkoming misdrijven' wil preventie in winkels

Diefstal spuitbussen oorzaak van graffiti



● De speelketel van speelclub Maasbracht wordt afgevoerd. Foto: JEROEN KUIT

Van onze verslaggever

HEERLEN – Het landelijk bureau Voorkoming Misdrijven wil de graffiti in het land en de provincies radicaal gaan aanpakken. Uit een onderzoek verricht onder 350 doe-het-zelf-zaken en andere winkelbedrijven is gebleken dat diefstallen van spuitbussen aan de orde van de dag is. Maar liefst 78 procent van de grootwinkelbedrijven heeft last van diefstallen van verfspuitbussen, bij de overige bedrijven ligt dat percentage lager. Maar dat is ook de moeite waard: 21 tot 41 procent zegt last te hebben van dergelijke overtredingen. In Maastricht en Roermond zijn 37 bedrijven door de politie geënqueteerd. 'Voorkoming Misdrijven' wil dat de winkels preventieve maatregelen nemen om diefstallen te voorkomen.

Volgens regionaal coördinator R. Goltstein in Roermond is het beleid tegen graffiti er tot nu toe op gericht om de negatieve gevolgen te bestrijden. Daders worden aangehouden en doorverwezen naar de HALT-bureaus. Vaak moeten de daders vervolgens de graffiti verwijderen. Uit een onderzoek is gebleken dat deze vorm van 'vernieling' of 'baldadigheid' – zoals graffiti geregistreerd wordt – eigenlijk alleen maar gepleegd wordt door jongelui die moeten rondkomen van een zakcent.

Een spuitbus kost al gauw 15 gulden, redeneert 'Voorkoming Misdrijven'. Vooral de zeer actieve graffiteurs, die wekelijks dertig tot honderd spuitbussen gebruiken, verwerven die op illegale wijze, zeggen de opstellers van het plan.

Schade

Alleen al de honderd geënqueteerde bedrijven derven jaarlijks een omzet van 75.000 gulden als gevolg van diefstallen van verfspuitbussen. Op grond van de bekendgeworden diefstallen door geheel Nederland (en niet eens alle diefstallen worden opgemerkt) meent 'Voorkoming Misdrijven' te kunnen constateren dat de landelijke schade 2,5 miljoen gulden bedraagt. Verwijdering van de graffiti kost gemeentes uiteindelijk handen vol geld. Alleen al een middelgrote gemeente is daar enkele honderdduizenden guldens per jaar aan kwijt.

Roermond is vooralsnog de enige gemeente in Midden- en Noord-Limburg die prioriteit heeft gegeven aan het probleem. Daar houdt de politie momenteel nauwkeurig bij hoeveel gevallen van graffiti geconstateerd zijn en wat de schade is.

Eenvoudig

Volgens de werkgroep van 'Voorkoming Misdrijven' moet het 'tamelijk eenvoudig' te realiseren zijn om maatregelen tegen diefstallen van spuitbussen in winkels te nemen. Slechts zeven procent van de ondervraagde bedrijven heeft gezegd daar momenteel iets aan te doen.

Mocht preventie uiteindelijk niet werken, of mocht men niet bereid zijn daar iets aan te doen, dan stelt de werkgroep 'wettelijke maatregelen' voor om verkopers van verfspuitbussen tot diefstalpreventie te verplichten.

Weer inval in speelclub Maasbracht

Van onze verslaggever

MAASBRACHT – Tegen vier uur gistermiddag heeft justitie Roermond andermaal een inval gedaan in speelclub Maasbracht. Daarbij werd geconstateerd dat er Golden Ten werd gespeeld. De speelketel die daartoe in gebruik was, werd meegenomen door de politie. Van de aanwezigen is niemand meegenomen naar het bureau.

Advocaat mr Georg Winters, juridisch adviseur van speelclub Maasbracht, heeft eerder deze week gezegd dat hij een kort geding wil aanspannen voor het geval de inbeslagnames voortduren. Die zijn volgens hem strijdig met eerdere uitspraken van de rechtbanken. In vonnissen is uitgesproken dat daadwerkelijke onmiddellijke sluiting van de Golden Ten-casino's een te zwaar middel is.

Winters is van mening dat voortdurende inbeslagnames in werkelijkheid een indirecte sluiting betekent. En dat is volgens hem in strijd met de eerdere uitspraken.

FNV: 'Personeelsstop bij Volvo Car minst pijnlijke maatregel'

Vervolg van pagina 1

De bezuinigingsmaatregelen van Volvo zijn niet onverwacht. Vorige maand liet de raad van bestuur al weten dat een ingreep nodig was omdat Volvo – net zoals de internationale automobielindustrie – kampte met een overschot aan auto's. Op het terrein in Born bleven tal van Volvo's onverkocht staan en werd de produktiecapaciteit met 5.000 auto's op jaarbasis verminderd, naar een niveau van 120.000 stuks.

Henk van Rees, districtsbestuurder van de Industriebond FNV, toonde zich gisteren dan ook niet verbaasd. Hij vond zelfs dat Volvo de personeelsstop eerder al had moeten afkondigen, op het moment dat de overcapaciteit was geconstateerd. Van Rees noemde het een verstandige ingreep: „Het is de minst pijnlijke maatregel. Wat heb je eraan om mensen via de voordeur binnen te halen als ze er aan de achterkant alweer uit moeten?"

Knopen

Hoewel Volvo gisteren niet wilde ingaan op berichten over een akkoord met Mitsubishi, zijn ze FNV-bestuurder in de maatregelen toch een verband met de samenwerking tussen beiden. „De tijd is er nu misschien niet rijp voor om het bekend te maken, maar ik ga ervan uit dat er knopen doorgehakt zijn. De complicatie is wellicht dat de punten van overeenstemming nog kortgesloten moeten worden met Volvo in Zweden, dat weer gekoppeld is met de alliantie met Renault. Het is wat dat betreft net een simultaan-schaakspel, maar ik zou niet verrast zijn als het moment van samenwerking daar is."

De berichten over een akkoord tussen Volvo en Mitsubishi waren gisteren gesteold op een artikel in de gezaghebbende Japanse krant Nihon Keizai Shimbun, die meldde dat de twee concerns een joint-venture aangaan waarin Volvo een krappe meerderheid (zeker 51 procent) heeft.

De indruk dat er iets broeide werd versterkt doordat de centrale ondernemingsraad van Volvo in een spoedzitting in Helmond bijeen was. Daar werd de OR-leden echter de maatregelen voor advies voorgelegd.

Kille

Met gefronste wenkbrouwen nam de vakbond wel kennis van het inschakelen van McKinsey, die bij de FNV de bijnaam van 'de kille saneerder' heeft (over de reorganisatie van dat bureau moet de OR een advies geven). McKinsey gaat zich in eerste instantie hoofdzakelijk op afdelingen in het hoofdkantoor in Helmond richten (afdelingen in de pre-produktiefase), maar het staat min of meer al vast dat vervolgens ook de andere (produktie)vestigingen als Born en St.-Truiden (B) door het bureau aan een onderzoek worden onderworpen.

Ook met betrekking tot de inschakeling van McKinsey ziet FNV-bestuurder Van Rees een relatie tot de aanstaande samenwerkingen met de Japanners. „Het pad daarnaar moet nog geëffend worden. Twee organisaties moeten aan elkaar afgepast worden. Het gaat niet alleen om kostenbesparing maar ook om het zodanig opzetten van organisaties dat die met elkaar kunnen samenwerken."

De FNV-bestuurder verwacht dat de betrokkenheid van McKinsey dit jaar, nog zal doorlopen tot ergens in 1991. Van Rees gelooft dat de produktie van Mitsubishi's in Born vóór 1995 zal zijn en dan moet er op relatief korte termijn bij Volvo intern wat gebeuren. Het is zeker niet uitgesloten dat Mitsubishi aan het akkoord een voorwaarde heeft verbonden over de kostenreductie.

Belang

Zeker nu Volvo slachtoffer van de internationale malaise in de automobielproduktie is geworden, wordt het belang van de samenwerking met Mitsubishi van groot belang geacht. In de concurrentiestrijd tussen de grote auto-concerns staan kostenbesparing en efficiency voorop, terreinen waarin de Japanners al jaren voorbeeldig zijn. Nu de produktie bij Volvo zelf is teruggelopen door de overcapaciteit, zijn de Japanse auto's, die in Born erbij gemaakt moeten worden, een welkome aanvulling van het produktiepakket.

VIDO tien jaar

HEERLEN – Het overkoepelend orgaan van alle lokale VIDO-groepen (Vrouwen in de overgangsjaren) viert dinsdag 20 november zijn 10-jarig bestaan in Sittard. Het Vido Overleg Limburg behartigt de belangen van de ouder wordende vrouw in de provincie.

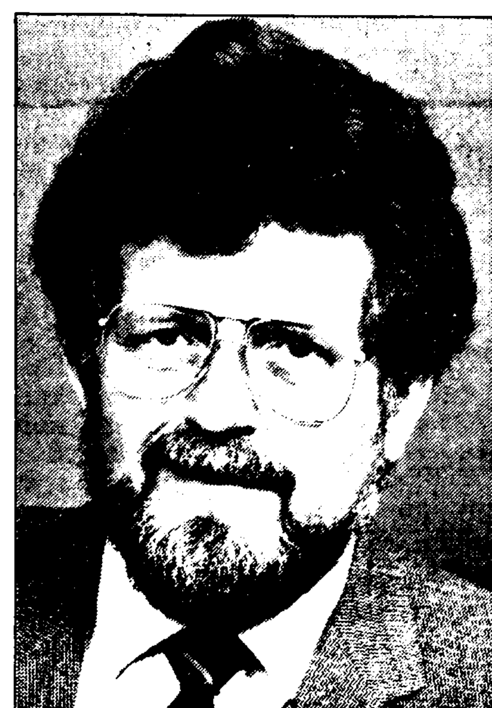


● In het kader van de Euregionale samenwerking tussen de verschillende politiekorpsen in de grensstreek en omdat nogal wat Nederlanders en Belgen regelmatig Aken bezoeken, patrouilleerden gisteren Limburgse en Belgische politie-agenten aan de zijde van Duitse collega's door de Domstad. Dit vooral om doelmatiger te kunnen optreden bij overtredingen of incidenten, waar Nederlanders of Belgen bij betrokken zijn.
Op de foto van links naar rechts: een agent uit Brunssum, Aken en Eupen.
Foto: KLAUS TUMMERS

Kamerlid Huys: berichten overtreding importverbod

Overbemesting werkt nog generaties door

DEN HAAG – Mest. Er gaat bijna geen week voorbij of er staat wel een weer een verontrustend bericht in de krant over de kwalijke gevolgen van de overbemesting voor het milieu. Afgelopen weekeinde nog liet de Stichting Natuur en Milieu weten dat de landbouw voor een veel groter deel verantwoordelijk is voor de verzuring van bodem en bossen in ons land dan voorheen werd aangenomen, met name door de uitstoot van ammoniak.



● Servaes Huys

In Limburg speelt de mestproblematiek met name in het midden en noorden van de provincie, waar veel intensieve varkenshouderij is. Maar ook Zuid-Limburg ondervindt de kwalijke gevolgen van de overbemesting: de prijs van het drinkwater zal in de komende jaren bijna verdubbelen, met name doordat het grondwater is vervuild met nitraat en fosfaat uit mest en alleen tegen zeer hoge kosten te zuiveren is.

„Toch is de verhouding tussen het aantal dieren en de hoeveelheid landbouwgrond in Zuid-Limburg niet scheef", zegt het Limburgse Tweede Kamerlid Servaes Huys uit Grubbenvorst. „Als wille mest die in Zuid-Limburg wordt geproduceerd verstandig wordt gebruikt en verspreid, zou er nauwelijks een probleem zijn."

Kwestbaar

Huys, wonend in Grubbenvorst en zelf een boerenzoon, is één van de landbouwwoordvoerders van de PvdA-fractie. Deze week debatteerde hij tijdens de behandeling van de landbouwbegroting over de mestproblematiek in de Tweede Kamer met de nieuwe bewindsman op het ministerie, Piet Bukman.

Dat er in Zuid-Limburg toch een mestprobleem is, ook al zijn er niet te veel dieren in verhouding tot het areaal landbouwgrond, wijt Huys aan een aantal factoren. Zoals het feit dat de mest niet goed wordt verspreid over de regio en vooral in bepaalde gebieden in de bodem terechtkomt: 'puntbelasting'. Verder wordt niet alleen dierlijke mest, maar ook veel kunstmest gebruikt. En de veel voorkomende grondsoort in Zuid-Limburg, is zeer gevoelig en laat snel (schadelijke) stoffen doorsijpelen naar het grondwater. Zoals nitraat en fosfaat, die via bemesting in de bodem terechtkomen.

Maar Huys signaleert ook een uit milieuoogpunt ongunstige ontwikkeling. „Zuid-Limburg is door het glooiende landschap zeer geschikt als weidegrond, met koeien. Maar met de invoering van de superheffing in 1983 werd ook het maximaal te produceren aantal liters melk en daarmee ook het aantal koeien vastgesteld. De laatste jaren nu zien we helaas dat melkrechten voor Zuid-Limburg aan andere boeren doordat ze worden verkocht aan boeren in bij voorbeeld Friesland. Dat heeft weer tot gevolg dat er minder hectares grasland nodig zijn, en die worden dan omgezet in akkerbouwland."

En dat is geen gunstige ontwikkeling. Niet alleen omdat daardoor de bodemerosie in de hand wordt gewerkt, maar ook omdat dat nieuwe akkerbouwland moet worden bemest. En daarvoor is meer mest nodig dan dat er minder wordt geproduceerd doordat het aantal koeien afneemt. Het aantal koeien per hectare is in Zuid-Limburg namelijk vaak tamelijk klein.

Import

Een andere factor speelt ook nog een rol bij het mestprobleem in Zuid-Limburg. De provincie heeft enige jaren geleden een mestimportverbod uitgevaardigd voor delen van het Mergelland, om te voorkomen dat die gebieden te lijden zouden krijgen van de mest uit het noorden en midden van de provincie en andere delen van het land. Volgens de provincie werkt de maatregel, maar Huys heeft zijn twijfels.

„Mij bereiken geluiden dat er toch wel eens mest wordt ingevoerd in het Mergelland. Het zou wel eens zo kunnen zijn dat de controle op de maatregel niet goed is door het verzet van de rijksoverheid tegen het mestimportverbod."

De maatregel is namelijk strijdig met het rijksbeleid: de 'export' van mest uit gebieden waar te veel van het goedje is naar delen van het land waar geen problemen zijn. Een jaar geleden kondigde de toenmalige landbouwminister Braks aan het mestimportverbod voor vernietiging voor te zullen dragen bij de Kroon, maar daar is het nooit van gekomen. Dat is mogelijk binnen afzienbare tijd ook niet meer zo nodig: het rijk wil een aantal 'gevoelige' gronden, ook in Zuid-Limburg, aanwijzen waar nog maar in zeer beperkte mate mag worden bemest.

Maatregelen

Via een scala van maatregelen wil de rijksoverheid verder bereiken dat binnen nu en tien jaar het probleem van de mestoverschotten is verdwenen. De bouw van mestverwerkingsfabrieken, een betere distributie, een betere samenstelling van het diervoeder, het stellen van maxima aan de aantallen dieren, zijn een aantal van die maatregelen. Huys hoopt dat ze het beoogde effect hebben, maar heeft zijn twijfels. De EG kijkt met een scheef oog naar de steun voor de mestverwerkingsfabrieken, terwijl de mestoverschotten groter zijn dan verwacht.

Wat Zuid-Limburg betreft vindt Huys dat er een eind zou moeten komen aan de omzetting van gras- in akkerland. Er zouden geen melkrechten meer verloren mogen gaan in Zuid-Limburg. De oprichting van een regionale 'melkbank' in samenwerking tussen overheid en landbouwers zou daartoe een goed middel zijn.

Erfenis

Als de door het rijk genomen en nog te nemen maatregelen niet het beoogde effect hebben, valt volgens het PvdA-Kamerlid uiteindelijk niet te ontkomen aan een 'verantwoorde' inkrimping van de veestapel. Bij voorbeeld door ook maxima te stellen aan de te produceren hoeveelheid varkensvlees. De vaak kleine varkenshouderijen in Zuid-Limburg zullen het zo wie zo erg moeilijk krijgen, voorspelt Huys.

Maar zelfs als er over tien jaar geen mestproblematiek meer is, betekent dat niet dat er geen milieuproblemen meer zijn. In Zuid-Limburg zitten het nitraat en het fosfaat al in de bodem en in het grondwater of zijn op weg daar naartoe. Huys: „We blijven zitten met de erfenis van het verleden. Het zal nog vele generaties duren voordat de bodem weer schoon is."

theo sniekers

Economische Unie Benelux formeert speciale commissie

België neemt Limburgs natuurplan Maas over

door laurens schellen

MAASTRICHT/BRUSSEL – De kans is bijzonder groot dat de Nederlandse plannen om het stroomgebied van de Grens-Maas in Limburg her in te richten als grootschalig natuurgebied naar het voorbeeld van de Loire in Frankrijk, door België worden overgenomen.

)aarmee lijkt een belangrijke stap e zijn gezet op de weg die uiteinde- ijk moet leiden tot het herstel van ıet rivierdal in zijn oorspronkelijke taat, met een aan weerszijden van le grens sterk meanderende water- oop en een grote rijkdom aan flora ın fauna.

Speciaal geformeerde werkgroepen van de betrokken departementen in België zijn inmiddels gestart met een eigen onderzoek naar de haal- baarheid van de Nederlands-Lim- burgse Maasplannen, zoals die mo- menteel onder de noemer Natuur- Ontwikkelings-Plan (NOP) door de afdeling Landelijke Gebieden van le provincie worden uitgewerkt.

Werkgroep

Afdelingshoofd drs. G. Kater van deze dienst bevestigde gisteren des- gevraagd dat Belgische beleids- ambtenaren zich onlangs op het provinciehuis in Maastricht uitvoerig hebben laten informeren over het NOP, waarvan de definitieve versie begin volgend jaar bij Gedeputeerde Staten op tafel ligt.

Katers naaste medewerker ir. F. Schepers liet gisteren in dit verband weten dat de Economische Unie van de Benelux inmiddels een uit Belgische en Nederlandse topambtenaren samengestelde 'Maaswerkgroep heeft ingesteld. Die speciale commissie houdt zich onder meer bezig met het onderzoek naar en de coördinatie en afstemming van de bilaterale natuurontwikkelingsplannen.

Volgens drs. Kater betekent de vérgaande Belgische belangstelling voor de Nederlands-Limburgse herinrichtingsplannen voor de Maas een bijzonder belangrijke ontwikkeling. „De invullingsmogelijkheden en de reikwijdte van het NOP worden daarmee aanmerkelijk vergroot. Bovendien brengt het de haalbaarheid van de plannen vermoedelijk een stuk dichterbij."

Anderzijds benadrukt Kater dat de beoogde natuurontwikkeling aan de Nederlandse zijde van de Maas desnoods ook zónder Belgische medewerking tot stand zou kunnen komen.

Grindwinning

De grote aantrekkingskracht van het NOP op de Belgische overheid is ongetwijfeld voor een belangrijk deel terug te voeren op het gegeven dat het plan expliciet uitgaat van én onlosmakelijk verbonden is met de grindwinning in het Limburgse Maasdal. Volgens genoemd bureau Landelijke Gebieden is het zelfs onmogelijk om van de Limburgse Maas weer een natuurgebied te maken zónder dat het aanwezige grindpakket – verspreid over naar schatting twintig lokaties – tot op een diepte van niet meer dan enkele meters wordt afgegraven.

Op grond van het eerder dit jaar door provincie en ministerie van Verkeer en Waterstaat gesloten convenant moet het Nederlands-Limburgse Maasdal, na afloop van de Stevol-concessie, uiteindelijk nog eens 35 miljoen ton grind opleveren.

Voor het Belgische Maasdal ligt dat cijfer aanmerkelijk hoger. De Vlaamse gemeenschapsminister van economische zaken, De Batselier, heeft onlangs bepaald dat er tot het jaar 2005 nog eens 72,5 miljoen ton grind uit de bodem mag worden opgediept.

De provinciaal topambtenaar ontkent met grote stelligheid dat de nu ontwikkelde natuurplannen voor de Maas een dekmantel zouden zijn voor de voorgenomen grindwinning in Nederlands-Limburg. Evenmin is er volgens hem sprake van een opportunistisch verkooppraatje om de maatschappelijk fel omstreden grindwinning te legitimeren.



● *De eerste steenlegging bij Op de Bies in Landgraaf door links algemeen-directeur St.-Anna G v.d. Velde en tweede van rechts P. van de Ven, voorzitter Raad van Toezicht St.-Anna.*

Foto: KLAUS TUMMER

Tachtig bedden van St.-Anna Heel naar regio Heerlen

Eerste steen nieuwbouw Op de Bies

Van onze verslaggever

LANDGRAAF — Het ministerie van WVC heeft positief gereageerd op het voornemen van de stichting St.-Anna uit Heel, centrum voor geestelijk gehandicapten, tachtig bedden te mogen verhuizen van Heel naar Oostelijk Zuidlimburg.

P. van de Ven, voorzitter van de Raad van Toezicht van St.-Anna, legde gisteren in Landgraaf de eerste steen van de nieuwbouw van het zwakzinnigencentrum Op de Bies dat nu nog in Schimmert is gevestigd. Over ruim een jaar zal het nieuwe Op de Bies opgeleverd worden.

Wat er dan met het voormalige klooster in Schimmert zal gebeuren, is nog niet bekend.

Een van de belangrijkste redenen voor Op de Bies om te verhuizen is de 'dreigende' aanleg van de Oostwestbaan. Het zwakzinnigencentrum zou bij de aanleg precies in de aanvliegroute komen te liggen. „Dit feit zal de verkoop van Op de Bies er niet gemakkelijker op maken", vertelde Algemeen Directeur van St.-Anna, G. van der Velde, gisteren op een persconferentie. De stichting zal wel extra moeite doen om in 1991 een andere bestemming voor het gigantische gebouw te vinden.

Het nieuwe Op de Bies (kosten: 42 miljoen gulden) zal plaats bieden aan 234 bewoners. Er werken 250 mensen. De populatie bestaat uit zowel mannen als vrouwen, de meesten in de leeftijd tussen de 25 en 35 jaar oud. Zeker zestig procent van de Op de Bies-bewoners is naast geestelijk ook lichamelijk gehandicapt. De stichting wil, met het oog op de toekomst, meer aandacht schenken aan ouderen. Ook al omdat verzorgingstehuizen steeds meer een beroep op Op de Bies doen waar het gaat om demente be jaarden.

Naast het nieuwe Op de Bies wil St Anna ook nog eens tachtig bedde van Heel naar de regio Heerlen ve huizen; enerzijds gezien het teve aan bedden in Midden-Limburg a derzijds vanwege het tekort aa bedden in Oostelijk Zuidlimbur Het initiatief is met positief advie van de provincie op de bouwprio teitenlijst 1991-1994 geplaatst.

Dat de nieuwe dependance in Lan graaf komt ligt voor de hand, ma de directie liet gisteren weten d ook Kerkrade en Heerlen-Zuid a lokatie in aanmerking kunnen k men. Overigens was bij zowel va de Ven als Van der Velde niet b kend dat Landgraaf plannen hee om een nieuw verpleeghuis te bo wen naast Op de Bies.

Stukken over aanleg luchthaven vóór 1 december ter inzage

Bestuurlijk overleg met gemeenten snel afronden

Vervolg van pagina 1

Tijdens het onderhoud is verder afgesproken dat de officiële stukken over de aanleg uiterlijk 1 december aanstaande ter visie gelegd zullen worden. Daarbij gaan de betrokken bewindslieden er wel vanuit dat het bestuurlijk overleg met de gemeenten, dat in augustus jl. is hervat, zal zijn afgerond. Zo eist de gemeente Meerssen bestuurlijke compensatie voor de kosten die het moet gaan maken in verband met de uitbreiding van de luchthaven, waarvoor diverse bestemmingsplannen moeten worden herzien.

Griefahn

Beek wil niet akkoord gaan met het beperkte aantal (22) nachtvluchten dat in de aanvullende milieu-effectenrapportage wordt genoemd.

De betrokken ministeries gaan bezien of voor de Oost-westbaan dit aantal nachtvluchten als maximum moet gaan gelden of de 35 die momenteel op de Noord-zuidbaan zijn toegestaan en ook in de concept-aanwijzingsbeschikking zijn opgenomen.

Voor nachtvluchten gaat straks de 'Griefahn-geluidsnorm' gelden. In de periode dat de stukken ter visie liggen wordt onderzocht hoeveel nachtvluchten met deze norm mogelijk zijn. Het is volgens de overheid nog maar de vraag of de norm haar wel verplicht het aantal nachtvluchten te limiteren.

Belgen

De provincie belooft verder zich te zullen inspannen het aanvullende isolatieprogramma binnen zeven jaar uit te voeren, zoals eerder is afgesproken. Volgens de meest recente marsroute zou daar op zijn vroegst in 1994 mee begonnen kunnen worden.

Minister Maij-Weggen heeft op haar beurt toegezegd dat ze het overleg met haar Belgische collega over het gebruik van het Belgische luchtruim zal intensiveren. De Belgen hebben zich tot heden verzet tegen het binnenvliegen in hun land van toestellen die op 'Beek' willen landen of opstijgen. Indien dit standpunt niet wijzigt moeten vliegtuigen binnen de grenzen van Nederlands Limburg blijven. Ze moeten dan al cirkelend hoogte maken of verliezen, wat de omwonenden extra geluidsoverlast en luchtvervuiling oplevert. Dit leidt er weer toe dat de Oostwestbaan niet optimaal geëxploiteerd kan worden.



Onderzoek naar ziekteverzuim

MAASTRICHT - De Stichting Academic Research, waarvan de Maastrichtse prof. Ko Greep voorzitter is, gaat een onderzoek doen naar het ziekteverzuim. De Rijksuniversiteit Limburg heeft het initiatief tot het verzuimproject genomen. Er is de afgelopen maanden hard gewerkt aan de opzet van het project, dat door de samenwerking tussen verschillende faculteiten een multidisciplinair karakter heeft. Tijdens een seminar in Heerlen op 13 november zal het officiële startsein voor het project worden gegeven.

De Stichting Academic Research onderhandelt met de provincie Limburg over een subsidie voor het onderzoeksproject. Eerder al hebben twee verzekeringsmaatschappijen en een aantal Limburgse bedrijven financiële steun toegezegd.

Het ziekteverzuim staat op dit moment zeer in de belangstelling. Volgens voorzitter Smeets van de Limburgse werkgeversvereniging en voorzitter Kamminga van de KNOV zijn het ziekteverzuim en de WAO de grootste bedreiging voor de (Limburgse) economie.

Volgens voorzitter Greep van de stichting zal het onderzoek in verschillende fasen naar een voor de praktijk relevante oplossing van het verzuimprobleem toewerken. De economische en organisatorische consequenties van verzuim staan centraal in de eerste fase van het onderzoeksproject.

„Een van de hoofdaandachtpunten van het project is dat bedrijven een veel actievere rol moeten spelen in de preventieve sfeer", aldus Greep. Er wordt gekeken naar de kosten van verzuim en lokalisering van de bron van de kosten binnen de organisatie. Het Limburgse bedrijfsleven heeft medewerking aan het onderzoek toegezegd.

Hoe het project er precies uit zal zien en wie er in zullen participeren wordt bekend gemaakt op het internationale seminar van de Stichting Academic Research op 13 november in Heerlen. Tijdens dit seminar 'Op weg naar verzuimbeheersing' zal onder andere de Canadese professor Shephard spreken.

Motief tweede verdachte moordzaak raadsel voor Justitie

'Dreigen van Sonja vermoedelijk fataal'

Van onze verslaggever

ECHT - Waarschijnlijk is het dreigement van Sonja Hartmann aan het adres van haar ex-vriend Achour S. om zijn vrouw en familie op de hoogte te brengen van hun relatie het motief voor de moord. Sonja dreigde daarmee nadat zij erachter was gekomen dat haar vriend gehuwd was. Haar vriendin Esther Grispen zou hoogstwaarschijnlijk nog in leven zijn geweest als zij niet als kroongetuige de beide verdachten in haar appartement rond 1.30 uur had overlopen, direct nadat Sonja Hartmann door wurging om het leven was gebracht.

Dat stelt kapitein K. van der Woude, leider van het onderzoek in deze geruchtmakende dubbele moordzaak. Omtrent het motief voor het doden van Sonja Hartmann wordt echter nog enig voorbehoud gemaakt. Van der Woude sluit ook niet uit dat Achour S. en Abdullah B. haar aanvankelijk alleen maar een lesje wilden leren voor het verbreken van de relatie en haar gedrag ten opzichte van Achour. Dat voornemen is mogelijkerwijs uit de hand gelopen en heeft geresulteerd in de wurging.

Vervolgen

Het openbaar ministerie zal de beide verdachten in het geval van Sonja Hartmann waarschijnlijk vervolgen wegens moord met subsidiair doodslag. Voor wat betreft het om het leven brengen van Esther Grispen later die nacht zal hen doodslag ten laste worden gelegd. Voor beide misdrijven geldt een maximumstraf van 20 jaar gevangenis.

Hoewel beide verdachten elkaar nu beschuldigen dat zij onder bedreiging van de ander aangezet zijn tot het meedoen aan het doden van de meisjes wordt dat door Justitie ernstig betwijfeld. Hoewel niet duidelijk is wat het aandeel van elk van hen precies is geweest gaat officier van justitie mr C. van Hilten er vanuit dat beiden een belangrijk aandeel in de dubbele moord hebben gehad.

Raadsel

Een groot raadsel is voor Van der Woude waarom uitgerekend Abdullah B. met zijn vriend Achour mee naar het appartement van Esther is gegaan. Daar zouden de problemen tussen Sonja en haar ex-vriend worden uitgepraat terwijl Esther nog in een discotheek in Echt verbleef. Het is Van der Woude en Van Hilten niet duidelijk welk belang Abdullah B. er bij gehad zou hebben Sonja uit de weg te ruimen.

In hoeverre de culturele achtergrond van de beide Marokkaanse verdachten heeft meegespeeld bij het motief is volgens politiewoordvoerder H. Clabbers nog niet duidelijk.

Zeker is dat de aanleiding tot het misdrijf moet worden gezocht in het feit dat Sonja Hartmann woensdags vóór het weekeinde van de moord Achour S. in zijn woonplaats Maaseik kwam waar zij erachter kwam dat haar vriend gehuwd was. Sonja verbrak toen de relatie die enkele maanden geleden was begonnen en dreigde dit aan de grote klok te zullen hangen.

Worsteling

Of Esther in de auto om het leven is gebracht dan wel nabij de Vloedgraaf in Susteren waar de verdachten zich van haar ontdeden is nog niet duidelijk. In ieder geval heeft er in de auto een worsteling plaatsgevonden, mogelijk nadat Ester probeerde te vluchten.

Volgens Van der Woude zijn er geen aanwijzingen dat de dubbele moord onder invloed van drugs is gebeurd. Raadsman mr T. Hiddema van Achour S. had beweerd dat Abdullah B. tijdens de fatale avond door het dolle heen was door het gebruik van cocaïne.

De rechtszitting zal waarschijnlijk in februari plaatsvinden in Roermond. Als Justitie zou besluiten de verdachten op het Pieter Baancentrum in Utrecht te laten onderzoeken zal de zaak op een later tijdstip dienen. Een onderzoek naar de culturele achtergronden van de verdachten wordt evenmin uitgesloten.

LOZO tevreden over actie tegen Makro

HEERLEN - De Limburgse Organisatie van Zelfstandige Ondernemers (LOZO) ziet de strafvervolging tegen de Makro als een kroon op het werk. De LOZO heeft zich al jarenlang verzet tegen de Makro, die ook een vestiging heeft in Nuth. Volgens de LOZO geeft het groothandelsbedrijf ten onrechte pasjes uit, en vloeien daardoor tientallen miljoenen guldens weg. Algemeen secretaris Rooskens toonde zich dan ook tevreden met het verzoek van minister Hirsch Ballin aan het Openbaar Ministerie.

Edith Stein-symposium

Mgr Gijsen niet aanwezig

KERKRADE - Het door de bisschop van Roermond, mgr.dr. J. Gijsen, zeer geëntameerde driedaagse symposium over de persoon en het werk van de onlangs zaligverklaarde zuster dr. Edith Stein is gisteravond niet door hem in het seminarie Rolduc te Kerkrade geopend.

Namens de bisschop heette rector T. Willemse van het in opspraak geraakte seminarie Rolduc de ruim 150 deelnemers uit Nederland, België en vooral Duitsland welkom.

Hij zei niet waarom mgr. Gijsen verstek moest laten gaan, maar las slechts de tekst voor van de openingstoespraak die de Roermondse bisschop gehouden zou hebben.

Daarin bracht mgr Gijsen dank aan allen die het symposium hebben voorbereid en mogelijk hebben gemaakt.

Tevens ging hij in op de grootheid van de jodin dr Edith Stein, die op latere leeftijd katholiek werd en intrad bij de zusters Karmelitessen.

Een van de organisatoren van het symposium, prof.dr. L. Elders, docent van het seminarie Rolduc, deelde aan de aanwezigen mee dat de bisschop van Roermond wegens ziekte niet aanwezig kon zijn.



● *Prof. dr H. Barkema in de 'leerstoel'. Links mevrouw W. Bogers-Coehorst en rechts drs L. Lighthart, lid Raad van Bestuur DSM.*

Prof. Barkema aanvaardt leerstoel 'Wim Bogers'

Van onze verslaggeefster

TILBURG - Prof. dr H.G. Barkema (33) heeft gistermiddag in Tilburg als eerste bijzonder hoogleraar de 'Wim Bogers'-leerstoel aan de Katholieke Universiteit Brabant (KUB) aanvaard. De leerstoel is door DSM ingesteld ter nagedachtenis aan de in 1987 overleden oud-voorzitter van de Raad van Bestuur en oud-voorzitter van de Raad van Commissarissen van het chemiebedrijf, drs W.A.J. Bogers.

De leerstoel is gevestigd aan de Economische Faculteit van de KUB, vakgroep Bedrijfseconomie en gaat zich richten op management sciences.

Barkema was eerder als hoofddocent Financieel Management verbonden aan de faculteit Bedrijfskunde van de Rijksuniversiteit Groningen.



● *De Amerikaanse historicus H. Brinks zoekt ook en vooral in Limburg naar brieven die Nederlandse landverhuizers vanuit Amerika tussen 1820 en 1960 naar Nederland hebben gestuurd.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Amerikaanse professor zoekt correspondentie emigranten

Heimwee rode draad in meeste brieven

MAASTRICHT/GRAND RAPIDS - Elke dag vlees op tafel. Vier eieren per dag. En witbrood! In bijna elke brief aan het thuisfront jubelden Nederlandse emigranten over de welvaart van hun nieuwe vaderland, het 19e eeuwse Amerika.

„Emigranten uit de vorige eeuw meenden dat je het pas dan had gemaakt als je je elke dag vlees, eieren en witbrood kon permitteren," stelt de Amerikaans historicus professor H. Brinks uit Grand Rapids, Michigan. Hij is nu in Nederland om vergeelde correspondentie op te sporen van de meer dan een half miljoen Nederlanders die vanaf 1820 tot 1960 voorgoed naar 'God's own country' zijn vertrokken.

De vreugde over de 'vleespotten' was begrijpelijk. Want in het land dat zij weliswaar vastberaden maar met pijn in het hart hadden verlaten, was schraalhans keukenmeester. „De meesten vertrokken om zich economisch te verbeteren. Een stukje vlees op tafel was pure welvaart.

Evenwichtig

Vooral voor emigranten die in 1845 en het jaar daarop het mislukken van de aardappeloogst hadden overleefd," voegt Arie Bor uit Ede toe. Hij assisteert professor Brinks - wiens voorouders overigens in 1896 vanuit Borger (Drenthe) als keuterboeren naar Holland (Michigan) emigreerden - met het Immigrantenbrieven Projekt.

Veertien jaar geleden kwam Brinks met het idee geschiedenis te schrijven aan de hand van brieven van Nederlandse landverhuizers aan de achtergebleven familieleden en vrienden. Naspeuring bij gemeentelijke of stadsarchieven in Nederland leverde echter weinig of niets op. Meer succes boekte Brinks met oproepen in kwartaalbladen van bijvoorbeeld heemkundekringen. Momenteel heeft hij reeds 3000 brieven verzameld. Dat is slechts 1,5 procent van de zeker twee miljoen brieven die er volgens Brinks tussen 1820 en 1960 moeten zijn gepost. Zesduizend brieven acht hij representatief genoeg om zijn Immigrantenbrieven Projekt af te sluiten.

Momenteel reist hij stad en dorp af om de resterende drieduizend brieven bijeen te sprokkelen. Vooral brieven uit Limburg en Brabant interesseren hem in het bijzonder. „Omdat ik er nog maar een tiental heb. Daarentegen zit ik ruim in brieven uit het midden en noorden des lands. Wil ik echter een evenwichtig beeld krijgen van de problematiek en aanpassing van de Nederlandse Amerikaan dan kan ik niet zonder correspondentie van katholieke landverhuizers. En die mis ik tot op heden."

Verzamelen

MAASTRICHT - Wie brieven heeft van familieleden en/of vrienden die tussen 1820 en 1960 vanuit Amerika naar Nederland c.q. Limburg zijn gestuurd, kan hierover contact opnemen met het Sociaal Historisch Centrum voor Limburg, Boschstraat 73 in Maastricht. Tel: 043-250141. Onder verantwoording van drs. W. Rutten worden de brieven verzameld en gepost naar professor H. Brinks in Grand Rapids. Michigan.

Te klein

Toch emigreerden er zowel in de vorige als deze eeuw ook veel Limburgers naar de VS. Drs. W. Rutten, verbonden aan het Sociaal Historisch Centrum voor Limburg in Maastricht en tevens verzamelpunt van brieven voor professor Brinks, verduidelijkt: „Aantallen weten we niet. Wel staat vast dat het vooral boeren waren die emigreerden. Reden was het te kort aan boerengrond.

Boerderijen waren te klein om opgeplitst te worden onder de vaak grote boerengezinnen. Dit grondprobleem speelde vooral in Midden- en Noord-Limburg. In Zuid-Limburg werd dit probleem opgelost door boerenzonen naar de mijn te sturen."

Eenmaal in Amerika concentreerden katholieke landverhuizers zich vooral in Pella (bijbelse naam voor toevluchtsoord) in de staat Iowa en Fox River, Wisconsin. Uiteraard nadat zij eerst via Castle Garden en vanaf 1892 via Ellis Island (New York) in de Nieuwe Wereld waren toegelaten.

Uit de inmiddels drieduizend brieven blijkt ook duidelijk het verschil tussen emigranten uit de vorige en deze eeuw. Brinks: „Wie in pakweg 1847 emigreerde, wist dat hij afscheid nam voor het leven. Er was geen weg terug. Wie in 1953 vertrok, emigreerde minder onherroepelijk. Hij kon bellen, foto's of videofilms opsturen. Je kon zelfs enkele weken even terug naar Nederland."

Bitter

Heimwee is echter de rode draad die door bijna alle brieven loopt. Dus ook in de brief die hij gisteren via deze redactie kreeg toegespeeld. Op 2 november 1882 schrijft het echtpaar Van Hall, toentertijd pas vanuit Ravenstein naar Etaketak (Montana) vertrokken, aan de bevriende pater in het Gelderse Huissen, dat de Northern Pacific Railroad langs hun dorpje wordt aangelegd. En dat Indianen dagenlang massaal langs hun huis trekken om op bisons te gaan jagen.

Halverwege de brief verzucht mevrouw Van Hall dat „het ons bitter, bitter zwaar valt dat we hier zoo weinig over God of Godsdienst hooren".

Tot slot schrijft zij: „Wat zou ik toch gelukkig zijn zoo ik een brief van U ontving."

Heimwee, verstopt in de kantlijn. En volgens professor Brinks karakteristiek voor veel brieven uit Amerika.

hans toonen

LLTB presenteert actieplan milieu

Van onze verslaggever

ROERMOND - De Limburgse Land- en Tuinbouwbond (LLTB) is zich er terdege van bewust dat ook op de landbouw de verplichting rust mee te helpen aan het terugdringen van de milieubelasting. Daarbij zullen alle sectoren van de LLTB nauw met elkaar moeten samenwerken. Om dat mogelijk te maken heeft de bond een actieplan geformuleerd.

De LLTB heeft zich ten doel gesteld op zo kort mogelijke termijn een duurzame, veilige en concurrerende landbouw te realiseren. Daartoe wordt op 19, 22 en 23 november het LLTB-milieu-actieplan gelanceerd in respectievelijk Noord-, Zuid- en Midden-Limburg.

Het LLTB-actieplan is een voortzetting van de vorig jaar gehouden discussie over het milieu. Bovendien is tijdens een zogeheten kring-ronc gang door de centrale organisatie d mening gepeild binnen de verschi lende afdelingen over de milieupr blematiek. Duidelijk werd dat de ir dividuele leden voortdurend gest muleerd moeten worden om m hun bedrijfsvoering in te spelen o de milieu-eisen.

De drie regionale bijeenkomste zijn bestemd voor bestuursled van de afdelingen, agrarische vro wen en agrarische jongeren, en vi den plaats op maandag 19 noven ber in de Praktijkschool in Horst, o donderdag 22 november in De Tin paan in Gulpen en op vrijdag 23 n vember in de Baexheimerhof i Baexem. De bijeenkomsten begi nen telkens om 13.30 uur en eindi tot ongeveer 16 uur.

Personeel eist hardere garanties voor behoud werkgelegenheid

Mogelijk stakingen bij codeercentrum Roermond

Van onze verslaggever

ROERMOND - Als de NMB-Postbank Groep NV nieuwe eisen van de 115 personeelsleden van het codeercentrum Roermond naast zich neerlegt, zullen er de komende week vier uurs-stakingen plaatsvinden. In elk geval willen de werknemers vastgelegd zien dat het codeercentrum Roermond als laatste gesloten zal worden.

Tijdens een vrijdagochtend gehouden werkonderbreking van anderhalf uur, heeft het personeel aangedrongen op hardere garanties voor het behoud van de werkgelegenheid. Volgens het personeel gaat de toezegging van de NMB Postbank Groep NV dat er geen gedwongen ontslagen zullen vallen niet ver genoeg.

Het aanbieden van één passende baan in óf buiten het bedrijf, wordt door het personeel haast gelijk gesteld met gedwongen ontslag. De werknemers hebben de bonden te verstaan gegeven dat ze meerdere kansen op een nieuwe passende baan wensen. Daaraan hebben ze de eis verbonden dat het om een baa in de regio moet gaan.

Ook hebben de werknemers zic uitgesproken voor een 'spijtoptai ten-regeling', die inhoudt dat z kunnen terugvallen op het socia plan als een nieuwe baan niet b valt. De leeftijdsgrens voor een ouderenregeling zou niet vanaf 5 jaar moeten gelden, maar vanaf 5 jaar.

Bestuurder Klaas Koonstra van d Dienstenbond FNV heeft het pers neel toegezegd de eisen mee te n men naar de onderhandelingstafe Hij kondigde aan dat de bonde maandag opnieuw met de NME Postbank Groep NV overleg vo ren. Als de eisen niet worden ing willigd, zullen hardere acties dan d totnutoe gehouden werkonderbr king volgen, te beginnen met vi uurs-stakingen.

Computers

MSX 1 plus Atari 2600 COMPUTERS met spelletjes en joy-stick, samen ƒ 350,-. Tel. 045-225443.

MSX1 VG8020, kl. mon. Musicmod. enz. plusm. ƒ 625,-. Tel. 04498-57584.

Complete AT v.a. ƒ 1895,-; 40 M.B. harddisk ƒ 525,-; C.T.L. 04490-73362 b.g.g. 76400.

Te koop Philips PC NMS 9100 met zwart/wit monitor en software, ƒ 1.150,-. Tel. 045-313971.

TV/Video

KLEUREN TV grote sortering vanaf ƒ 75,-; nwe. KTV vanaf ƒ 25,- per maand. Radio TV van Voorst, Ganzeweide 48 Heerlerheide. 045-213879.

Kleuren T.V.'s 8-12 kan. v.a. ƒ 75,-. Afstandsbed. v.a. ƒ 125,-. Radio/tv FRANK BV Schelsstraat 33 Heerlerheide. Tel. 045-213432.

Gevraagd kleuren-TV's, VIDEO's, stereotorens en kleingoed 04406-12875.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Goede KLEUREN-TV'S, zeer groot assort. met gar. vanaf ƒ 125,-. Reeds 25 jr. het juiste adres. TV OCCentrum. Geel, Grasbroekerweg 25 Heerlen. Tel. 045-724760.

Huish. artikelen

Te k. WASMACHINE volautomaat, type Vendex, pr. ƒ 150,-. Tel. 04490-42645.

Miele STRIJKMACHINE op voet z.g.a.nw. Tussen 16.00 en 18.00 uur. 045-212741.

Te k. ETNA gasfornuis met gasoven ƒ 300,-. Tel. 045-741570.

Kachels/Verwarming

Kolen

* antraciet 3,4,5 * extrazit * eierbriketten
* Union-briketten * futurex grof-fijn
Verpakt en los-gestort leverbaar. Ook thuisbezorgen!!!

Handelsond. L'Ortye
De Koumen 72, Hoensbroek. Tel. 045-212358
ook zaterdags geopend.

Buderus,
Intergas, Radson, Nefit, C.V.-ketels. Scherpe prijzen, goede service. Jac Köhlen, Rijksw. N 104, bij ziekenhuis Sittard. 04490-13228 of 14862.

Te k. 3-pl. RADIATOR, l. 150 cm, h. 50 cm. ƒ 75,-. Tel. 045-715741.

Te k. GASKACHEL tevens moederhaard c.v. Telefoon 045-410712.

BRANDHOUT te koop. Bundels, schaaldelen van 1½ m3 voor ƒ 15,-; bundels, balkjes van 1 m3 voor ƒ 15,-; blokjes voor potkachels gratis af te halen. Daemen's, houtwarenfabriek, Ubachsberg. Tel. 045-751253.

Kachels, inzethaarden, gaskolen-hout. Gratis geplaatst. Goedkoop en goed. De KACHELSMID, Walem 21, Klimmen, 04459-1638.

Te k. inbouw OPENHAARD, vr.pr. ƒ 300,-. Tel. 045-713587

Te k. droog eiken OPENHAARDHOUT op maat gezaagd, thuisbezorgd ƒ 70,- per m3. Houtzagerij Windels Industrieterrein Bouwberg Brunssum 045-270585.

Gietijzeren ALLESBRANDER plus toebeh. ƒ 400,-; badgeiser ƒ 150,-, keukengeiser ƒ 75,-. Wilhelminastr. 87, Hoensbroek.

Te koop BARBAS inb. kachel, ½ jr. oud, incl. ventilator, voor helft nieuwprijs. Tel. 04459-2950.

Muziek

STALMEIER MUSIC de muziekspecialist
HOOFDSTRAAT 32 TEL 045-214253 HOENSBROEK

(Bij de Markt) Donderdag koopavond
Goede verkoop begint bij de inkoop:
B.v. Kimaxe stratocaster, electr. gitaar ƒ 298,-
Kawai keyboard FS 610 4 oct gr. t. ƒ 495,-
Altijd leuke aanbiedingen en occasions.

Koop bij de man die het ook bedienen kan!!!

Muziekliefhebbers opgelet!!!
Vanaf ƒ 30,-p.mnd. direct eigenaar van o.a. keyboards, synthesizers, orgels, drumstellen, gitaren, piano's, accordeons, orkestapparateur enz.
Vraag naar onze speciale klantenkaart, altijd aanbiedingen en occasions. Alles van Flight-Case. Nergens goedkoper!

Muziekhuis Lyana
Mauritsweg 48 stein. Tel. 04490-33227.
Maandag t/m zaterdag open, donderdag koopavond.
HET PRIJSBREKENDE MUZIEKPARADIJS.

Alle Washburn gitaren
20% korting, zolang de voorraad strekt.
Uitlopende keyboards
voor halve prijs.

ALLES OP MUZIEKGEBIED
Jacobs Music bv
Kerkstraat 111A, Brunssum. Tel. 045-252615.
's-Maandags gesloten

Gratis saxofoons
hebben wij niet, maar wel een enorm aanbod in nieuwe en gebruikte in alle prijsklassen. Adams Thorn, 04756-1324.

Voor niets
krijgt u een gedegen advies bij aankoop van al Uw blaasinstrumenten, enorm aanbod nieuw en gebruikt in alle prijsklassen. Adams Thorn, 04756-1324.

Kosteloos slagwerk
helaas onmogelijk, maar aanbiedingen vindt u bij ons doorlopend. Adams Thorn 04756-1324.

Te k. Akai bandrecorder 100% in orde; STEREO-MIXER equalizer pro-57 electro, is nieuw; technics cassette-deck M.206. Alles 100% in orde. 40 Amsterdamse (bovenste bel).

Te k. plm. 2000 SINGELS en plm. 600 lp's t.e.a.b. t.b.v. Pechstr. 1, Hoensbroek. Tel. 045-211877.

ACtion in DC zoekt gemotiveerde GITARIST. Telefoon 045-221820.

Will Bevers SAXOFOONS, in en verkoop, reparatie en revisie. Marktstraat 19, Elsloo. 04746-4978. Openingstijd. woensd.-donderd. 09.00-12.00 uur vrijd.-zaterd. 09.00-17.00 uur.

Bose 800 BOXEN en equal.; 1x LEM 18 kanaals mengpan. geflightc.; 1x Tascam 8 kan. mengpan. geflightc.; 1x Yamaha Powerlinker 12 kan. geflightc.; Tel. 04405-2148.

ORGEL te k. t.e.a.b. Dr.R.L. Kirkpatr 70, Hoensbroek.

Te k. elektronische KNOP-accordeon tafelmodel, type Elka 405 met midi-aansl. Vr. pr. ƒ 1.850,-. Tel. 0949-...

Te koop gevraagd PIANO. Tel. 045-212669.

Compl. ZANGINSTALLATIE merk Peavey, met 12 kan. mengpaneel, plm. 1½ jr. oud, pr.n.o.t.k. 04499-2407.

Te k. YAMAHA dig. piano met standaard, PS2000, 88 toetsen, ingeb. DX7 synthesizer midi, als nieuw, 4 jr. gar., nw.pr. ƒ 5.400,-, pr. ƒ 2.700,-. 045-711658.

Te k. PIANO, merk Rippen, i.z.g.st., vaste pr. ƒ 2.000,-. Telefoon 04405-2041.

Te k. ROLAND D10, synthesizer z.g.a.nw. ƒ 2.000,-; Sony XOD 501, Midi-set, ƒ 1.400,-. Tel. 045-315062.

Foto/Film

Voor uw TROUWPARTIJ videoopname, spec. aanb. proffesioneel. 04406-13058

Te koop super 8 CAMERA, compl. met scherm en alle toebeh., ƒ 550,-. Tel. 04498-54319.

Kunst en Antiek

Kunst & Antiekbeurs
(Lid Ned. Antiquairs Gilde)
"Alte Bahnhofsgaststätte"
Gangelt (D)
Do 1 nov.
12.00-20.00 uur
vrij 2 nov.
12.00-20.00 uur
zat. 3 nov.
11.00-20.00 uur
zo 4 nov.
10.00-18.00 uur
Mieden, tel. 0949-24542693

Te koop gevr. antieke SPEELDOZEN en grammofoons. 045-272333.

Antieke BOERENTAFELS en kasten koopt u beter bij Diana, Rennemigstr. 19, Heerlerheide

ANTIEK Simons Nuth, Dorpstr. 45 A, t.o. ingang kerk. Donderdag koopavond Tel. 045-243437. Een begrip voor de regio!

SCHILDERIJEN van Etien Caron gezocht. Tel. 09-49. 23414258.

Zoekt u mooie antieke meubels, klokken, kachels etc.!! Zoek dan niet langer, bezoek dan: WIJSHOFF Antiques, Amstenraderweg 9, Hoensbroek-centrum. Tel. 045-211976. Geopend: dond., vrijd., zaterd.

Te koop aangeboden Biebirmeier 2-zitsbank. Tel. 045-710182

Te k. antieke TOILETTAFEL 3-drs., eik. kleerkast 2drs, vitrinekast (kuifkast) antieke haard mooi bewerkt en kleingoed. Tel. 04405-1424.

Uit part. bezit: Karel Appel litho 1974, 2 gezichten 1e afdruk, ƒ 10.000,-. Tel. 045-425450, na 18.00 uur.

Te koop Jugendstil staande HALKLOK. Tel. 045-323972

Te k. eiken Mechelse EETHOEK en kast, div. Perz. tapijten, salontafel etc. Tel. 045-352132 na 18.00 uur.

Te k. ant. BOERENKAST, massief, 2-delig, vr.pr. ƒ 1.450,-. 04498-54319.

Antieke strakke EETHOEK te koop plus antieke oliehanglamp. Tel. 045-218582.

Uitgaan

Karnavalshal José
De grootste keuze ook in stoffen. Groepen speciale korting Ophoven 113 Sittard Tel. 04490-11710.

Braderieën/Markten

Vandaag 3 november
ruil- verzamelbeurs
in Makado Beek (toegang gratis)

Maaslandse Snuffelmarkt
Dr. Haubenlaan 87, Maasmechelen, België.
Zondag open van 10.00-18.00 uur, zondag 4 november Eddy Wally-show nog enkele standplaatsen vrij.

Te koop gevraagd

Café vraagt
alle BIER-ARTIKELEN van Brand's bier. Tel. 030-437118.

Voor al uw oude METALEN. Frans v.d. Loop Recycling/Methaalhandel, Kissel 12-14, Heerlen 045-726392

WINKELRESTANTEN en restpartijen. Tel. 043-210830. Fax 043-216601.

GOUD, zilv., munt., postz. etc. Cont. bet., vrijbl. tax. Groenstr. 109, Geleen

POSTZEGELS te koop gevraagd, liefst volledige Duitse verzameling. Tel. 09-49. 240718451.

Hoogste prijs voor POSTZEGELS, munten en goud. Stamps and Coins, Kasteelln. 102, Heerlen (Meezenbroek). 045-726789.

Te k. gevr. TEKENTAFEL, met loopwagen, moet 100% in orde zijn, en geheel compl. Afm. 125x170 cm. Tel. 04450-2981.

Oude singles en/of LP'S, 50-er en 60-er jaren. Tel. 045-219704,'s avonds.

Te koop gevraagd BOUQUETREEKS, Intiem, Love Affaire enz. Hoge nummers ƒ 0,50; tevens gevr. Lektuur-rama-boeken. 045-228082.

Wij betalen de hoogste prijs voor al uw oud ijzer en metalen. Gebr. SWINKELS, In de Cramer 100, Heerlen. Tel. 045-751994

Wij kopen GOUD, wij betalen contant geld. Defect of heel. Verseveld, Saroleastr. 80a, Heerlen. 045-714666.

Bij voorkeur: Wilhelminabiljarttafel met verwarming en toebehoren. 045-212173.

Te k. gevr. NACHTKASTJE (eiken) en compl. tienerkamer. Tel. 043-646825.

Diversen

Kolen
* antraciet 3,4,5 * extrazit * eierbriketten
* Union-briketten * futurex grof-fijn
Verpakt en los-gestort leverbaar. Ook thuisbezorgen!!!

Handelsond. L'Ortye
De Koumen 72, Hoensbroek. Tel. 045-212358
ook zaterdags geopend.

De macht van uw ONDERBEWUSTZIJN. Info 04499-4161.

GEBIT gebroken? Hoonhout Akerstraat Noord 328, Hoensbroek. 045-228211. Klaar terwijl u wacht.

WINTERAARDAPPELEN (klei) vast-kokend va. ƒ 0,35 per kg., afgehaald met 100 kg va. ƒ 0,30 per kg; frietesaardappelen altijd voorradig, poeder gratis; uien 5 kg ƒ 3,-. Veendrick, ingang kasteel Amstenrade.

Te koop prima WINTERAARDAPPELEN, vastkokers ƒ 0,33; afhalen met 100 kg. ƒ 0.28. Vaesrade 62. Tel. 045-242539.

WERKKLEDING voor hem en haar, voor grote en kleine maten. Werkschoenen en laarzen met en zonder stalen neus. Truien, jassen, body-warmers, enz. De grootste en voordeligste collectie vindt u bij Werkkledingshop Wijzenbeek, Corneliuslaan 24 Heerlen-Noord/ Heerlerheide. Tel. 045-220769.

Te k. PIANO en gasfornuis. Tel. 04405-3604.

Te koop wegens vertrek kleine INBOEDEL; dameskleding enz. 04406-14936.

St. Nicolaas en zwarte piet KOSTUUMS te huur. Tevens Kerstman kostuums. Bijsmans, Mgr. Schrijnenstr. 31. Heerlen 045-717608

Wie wil de winter doorbrengen in Z-FRANKRIJK (Minervois), als huisoppas, geen huur. Inl. 04457-1686 (alleen za. en zo.)

Te k. JONGENSFIETS m. versn. 1½ jr. oud, wielmaat 28; Buta-gaskachel met fles. Tel. 045-252955.

Te k. TROMPET met koffer, merk Amati, pr. ƒ 500,- 1 jr. oud; uitschuifbare keukentafel en 4 bijbeh. verchr. stln met stof. bekl. ƒ 300,-; schaakb. ivoor ingel. met schaakst. ƒ 250,-. 045-320021

Te koop pottenbakkers SCHOPSCHIJF; antieke eiken 1-drs. kast; antiek massief eiken Engels buro met 3 laden en klep; ijzeren instelbare pilaren. 045-442164.

BEDFORD CF 2.3D '82. Gesl. bestel. ƒ 3.900,-. RDW gekeurd. 043-473465.

Te k. ant. OLIELAMP, ant. kolenhaard, ant. piano, ant. kastje, gashaard en gasfornuis z.g.a.n. tel 045-317547

GARAGEBOX te huur gevraagd omgeving Hoensbroek. Tel. 045-228527.

Te k. gashaard en ANTIEK Louis XVI bankje, 2 zetels en tafeltje 04405-2420.

Enkel FINSE sauna-kachels goedkoop, vanaf 6 KW, evt. 1 koop. Tel. 04490-20115.

Te k. BAKPLAAT op butagas voor snacks (snackbar). Pr. ƒ 400,-. 045-210862.

06-lijnen

Gay-two-Gay
06 voor twee
Direkt apart. Druk of draai een nul voor een andere partner.
06-320.327.32
ca. 50 ct.p.min.

Eurotele
HETERO/LIVE-SEX
Typen is niet het enige wat ze kunnen...06-320.329.69
Lingerie, hoor het naadje van de kous...06-320.327.34
Anja, vreemdgaan is nooit hetzelfde...06-320.322.08
Sex op het werk, wat een verzetje...06-320.328.69
35 jaar, alsof het de laatste keer is...06-320.327.35
Vrouwen fantaseren wat de dames willen...06-320.327.69
Tele-sex laat je andere hand trillen...06-320.322.07
Achter de ramen voor geld doen ze alles...06-320.326.69
Marion de Wilde verleidt per telefoon...06-320.326.31
GAY ONLY
Marcel & André maken héél wat mee...06-320.320.21
Gay-phone, kun je tegen een stootje...06-320.322.06
Mr. Martin, dans naar zijn pijpen...06-320.323.05
Escort, call-boys doen hun mond open...06-320.323.04
Ca. 50 ct. p/m

Geniet mee! BIANCA'S super hete belevenissen.
NIEUW! Je kan haar
geheel privé
te keer zien gaan. Info na verhaal.
06-340.320.55 (50 ct p/m).

Zoek je een Hete meid?
06-320.320.55.....Live Afspreeklijn - 50 ct p/m

Zoek je een leuke vriend of vriendin voor vanavond?
Flirt-Box 06-320.330.01

Tropische
verrassing. De lekkerste van Nederland!
06-320.350.61 -50 ct p/m

Men Only
luister hoe dit meisje u via de telefoon kan verwennen!
06-320.350.68 - 50c/m

Erotel 06
Erotel
dat is 't wel
320.320.20
50 ct. p. min.

Lisa.
Maak je broek los en doe je ogen dicht. Lisa doet de rest
06-320.331.02 -50 cpm

Donker meisje
krijgt les van een rijpe vrouw
50 cpm 06-320*323*24*

ah Top S&M ah
Genot 50 cpm 06-AH**320*331*13**AH
Rijpe Claudia traint haar

Buurmeisje
06-320*320*37* 50cpm

...Lady Bizar...
Hete schokkende SM-sex
06-320*324*68 50cpm

lesbi hard porno
Ci. Pb. 96014 A'dam 50 cpm
Nog harder 06-320.321.99

Denise's
sex box voor explosieve sex
06-320.332.99
Ci. Pb. 96014, A'dam.

Dit moet (U) echt lezen!
Als (U) niet bang bent voor de méést vergaande Live-Porno die er is, dan moet (U) met ons kennis maken! Wij zijn Nora, Baps, Jany, Caby, Gigi en Tina! Wij zijn nét gescheiden en hebben een eigen (Live) 06/lijntje in huis! Dus als (U) durft, bel ons dan voor 50 cpm
06-340.340.40

Rijpe Moeder doet 't Live!
Rijpe Moeder Loes (43) doet alles absoluut 100% Live! Dus voor Rijpe 40 plus Porno belt héél Limburg in het vervolg rijpe Loes! (50 cpm)
06-320.33.188

Griekse Sex
Nieuw Lisa doet 't
50 cpm 06-
320.325.55

Nimf Linda
Geniet van 2 kanten
50 cpm 06-
320.320.14

*****Sexlijn 10*****
Sonja * 06-320.320.10
Evelientje * 06-320.321.10
vriendin * 06-320.323.10
Meisjes * 06-320.320.50
Sex-Box * 06-320.325.30
50 ct p/m Call-Me
Pb. 2094 Arnhem.

Natuurlijk is Helga nieuwsgierig, maar als die vreemde plots laat voelen dat hij
grieks bij haar
wil 06-320.323.84 (50 cpm)

Na de lift voelt ze plots de
handboeien.
Het windt haar op, als 2 mannen haar voor de spiegel zetten en..
06-320.323.85 (50 cpm)

Langzaam
glijdt de badjas van haar schouders. Ze heeft er niets onder aan. Het vriendje van haar zoon mag...
06-320.323.86 (50 cpm)

Sterke Anky vangt een inbreker.
Voor straf
laat ze hem knielen. "En nu doe je 't op z'n Frans... en vlug 06-320.326.90 (50cpm)

Homo Party
De bedienden dragen alleen een schaamdoekje. De mannen kletsen er op los met hun...zweepjes.
06-320.326.91 - 50 ct p/m

Meisjes zoeken snel
Sexcontact!!!
06-320.320.33 - 50 ct p/m

Zoek je een sexrelatie met
'n lekkere meid
Bel 06-320.320.44 - 50 cpm

Mooie vrouwen zijn op zoek
Sexkontakten
06-320.321.44 - 50 ct p/m

Met nylons en schoentjes. Zo ondergaat de mooie vrouw de wraak van 2 jongens. Naakt in het hooi 50 cpm
06-320.340.01

Als de man het meisje zonder slipje behandelt valt ze van de ene sensatie in de andere, en dan......50 ct p/m
06-320.326.93.

Meer dan 100 hete meisjes zoeken
Sexcontact:
06-320.326.66 - 50 ct p/m

Lesbi-Live
Kim's wilde vingers maken mij gek...- 50 ct p/m
06-320.323.12

Wil jij direkt APART met 'n strenge man of met een onderdanige jongen?? bel
Bel Gay S.M.
voor twee
06-320.329.99 - 50 ct p/m

Dame zoekt gave knul, meisje wil contact met ervaren heer. Ze vinden het op de
generatiebox
06-320.326.27 (50 cpm)

Gay voor twee
Limburg. Maak vrienden in je eigen omgeving!
06-320.329.80 50 ct p/m

Filmtest?
Als Wendy zich langzaam voor de camera stript, ziet ze de mannen plots alletwee ...naakt, en dan...
06-320.326.73 - 50 ct p/m

De super
contacten-box
De eerlijkste, eenvoudigste en snelste weg naar sexvrienden en vriendinnen. Probeer het maar op 06-320.324.30. Trouwens, als je nog andere verlangens hebt dan is er de beste, de heetste box van Nl.
06-320.328.29 (50 cpm)

Zwemmen
Als de man bij Ineke onder de douche glipt, wordt het heet zo zonder badpakje...
06-320.326.72 - 50 ct p/m

Naakt ligt Alex in het bad te zonnen. Dan zijn er 2 gewapende mannen, die hem samen zonder pardon...
06-320.340.45
50 ct p/m.

Homo:
Zoek je 'n lekkere jongen?
Gay Date Live:
06-320.330.18 - 50 ct p.m

Partnerruil na een blinde afspraak. Angela leert van haar onverwachte afspraak
Grieks
te verdragen....
06-320.326.71 - 50 ct p/m

Wil jij 'n lekkere meid?
Bel de
Tippellijn
06-320.330.66 - 50 ct p/m

Wip-inbox
heet zo odat er heel wat ge... wordt op 06-320.324.60. Leuk toch? Trouwens, de lijf-sex-box daar durven ze ook en jij mag best meedoen op
06-320.324.90 (50 cpm)

Jongen logeert bij zijn knappe vriendin. Als ze uit bad komt...stoeien ze...en dan...al vlug...
06-320.326.70
50 ct p/m

HOMO: Het is wel slikken voor die
hete jongens
06-320.330.88 - 50 ct p/m

Eindeloos is het genot dat een mooi gebouwd blond meisje haar vriendin geeft.
Lesbisch!
06-320.330.52 - 50 ct p/m

Rosie-relatielijn
voor modern sexcontact op 06-320.324.50 (50 cpm) hoor je wensen van paren en dames. In Rosie nov. zie je hun "naakt" foto's.

6 Vrouwen in leer, met 6 onderworpen vrouwen. Bij hen ondergaat Kitty haar eerste
Lesbische SM.
06-320.340.55 - 50 ct p/m

Fel protest
Een woeste mooie meid maakt diepgaand kennis met SM. Nee, niet doen, nee... Totdat ze...geniet.
06-320.330.51 - 50 ct p/m

Naakt laat ze hem knielen. Dan raakt de riem in Hella's hand hem genadeloos op zijn gevoelige.... 50 ct p/m
06-320.340.69

De allerheetste
meiden zijn op zoek naar jou
06-320.330.36 - 50 ct p/m

Bi-sex voor 2
direkt apart met een heet meisje of een lekkere jongen intieme SEX
06-320.330.87 - 50 ct p/m

Ada voor 't eerst bij
SM-show
Spreidstand vlug! Snel is ze zo geboeid dat ze wil... gehoorzamen.
06-320.330.61 - 50 ct p/m

Als mooie Saskia 35 is ontdekt ze de sex die haar man haar nooit gaf. Wild, ruw en vaak, met een knul...
06-320.340.75
50 ct p/m

De afspreekcomputer direct reageren op
een hete meid
06-320.330.79 - 50 ct p/m

Weg met dat degelijke ondergoed. Dit meisje krijgt nylons van mevrouw. Bedien jij me maar zonder slipje...
06-320.330.19
50 ct p/m

In bikini opent Anouk de deur voor 2 knulten met een brommer. Plots zijn ze binnen, en is ze
zonder bikini
06-320.340.25 - 50 ct p/m

Zoek je een lekkere Boy!!
Homo-Kontakt-
Computer Bel: 06-320.330.95. Direct reageren op meer dan 1000 contact-advert. Snel en discreet.

't Is wennen, zoals die forse knappe man het doet, maar als ze echt alles krijgt wil ze nooit meer anders! 50 ct p/m
06-320.340.77

Als ze echt sex wil, volgt Anne een leuke blonde meid op een stil bospad. Tussen de struiken neemt ze...alles
06-320.340.22
50 ct p/m

Blonde Anky wil in de vakantie het tuinhuisje opknappen. Plots zijn er 2 kerels met bizarre eisen....
50 ct p/m
06-320.340.88

Een jongen danst met zijn vriendin. Als ze voelt hoe opgewonden hij is, mag hij mee naar huis.
06-320.340.15
50 ct p/m

De man laat een lenige knul nablijven om aan het wandrek die spreidstand te doen. Het wordt fel...
Homo
06-32 0.340.11 - 50 ct p/m

SM
Aan het wandrek krijgt een slank meisje voor het eerst straf van haar vriend. Hoger die benen.
06-320.329.23 - 50 ct p/m

Spanking. Deze meisjes smeken erom. "Toe neem me streng onder handen. Ik wil hem voelen... die zweep!! 50 ct p/m
06-320.340.95

Ze rent op haar mooie lange benen naar die man die haar meteen verwent...
Grieks
06-320.329.24 - 50 ct p/m

Kopje koffie? Als de blonde collectante binnen is zijn er 2 broers die haar op de grond voor de haard.....
50 ct p/m
06-320.340.36

De triobisexbox
Voor vrouw vrouw man, of man man vrouwrelaties. De enige Box, die deze contacten waar maakt.
06-320.326.88 - 50 ct p/m

Warmbloedige gehuwde vrouw wil er met jongens over praten en het met hen doen als haar man van huis is!!
06-320.329.25
50 ct p/m

Lifesex
op dit nr. is lifesex. Eerlijk, soms schreeuwend met alles uit. De naakte waarheid.
06-320.321.32 (50 cpm)

Als de vrouw opkijkt ziet ze haar vriendin achter de piano.
Naakt.
Op haar knieen geniet ze.. 06-320. 321.30 (50 cpm)

Als Elsje onder de douche uitstapt staat plots die donkere nieuwe man voor haar "Weg met die handdoek...." 50 ct.p/m
06-320.340.33

Attentie:
Zoek jij 'n lekkere jongen? Heb jij trek in een opwindend gesprek van man tot man? Wil jij vanavond een afspraakje met 'n hete gozer Bel Gay Privé Limburg, direkt apart met 'n andere gay. Vanaf vandaag is het wel heel gemakkelijk om in kontakt te komen. Bel: 06-320.322.75 - 50 ct p/m

Eroslijn
Hij zegt dat er nooit iemand in het archief komt...
06-320.321.22 (50 ct. p/m)

Hetty doet 't
voor 't eerst met 2 mannen tegelijk. In hun huis is die grote spiegel. Ze ziet 't en dan voelt ze...
06-320.330.09 - 50 ct p/m

Meegenieten:
Meisjes in de hete sauna 06-320.328.88 - 50 ct p/m

In bad
Haar naakte body wordt geparfumeerd, haar nagels gelakt. Zo wordt ze door jongens naar de man gevoerd...
06-320.340.41 - 50 ct p/m

De leider betrapt
2 naakte boys
onder de douche. "Bukken kereltjes, ik zal je leren hoe het moet...
06-320.321.33 (50 cpm)

Hete SEXCONTACTEN met
heerlijke dames
06-320.325.80 - 50 ct p/m

Buurvrouw Chantal voor ordinaire
Live-Sex
06-320.326.01 - 50 ct p/m

Bel voor sex-afspraakjes,
meisjes-kontakt
06-320.328.00 - 50 ct p/m

Bianca, een jong blondje, vol van boven en
Heet
06-320.330.96 - 50 ct p/m

Ellen mocht voor
lifesex kiezen
uit 2 mannen. Ze koos, en genoot... schreeuwend!!
06-320.329.22 - 50 ct p/m

Al zoveel ervaring, bel
buurmeisje kim.
06-320.330.98 - 50 ct p/m

Bel gratis met Lenie v. een
sexgesprek
Info 06-320.324.96 (50cpm)

Hij nam haar mee naar zijn kelder vol middeleeuwse werktuigen (50 cpm)
gruwelsex
06-340.340.21

Bel vandaag
Draai eerst 06-320, en dan:
PARTY-LINE
Part-Line dating 330.00
Party-Line boxen 330.10
HOMO
Harry's Gay dating 330.99
Harry's Gay Box 330.11
Homobox 325.50
Meeluisteren 330.22
Gay College 321.08
Homoschool 321.12
SEXDATING
Versiercentrale 320.11
Sexdating NL 330.06
Sexgids dating 320.04
PORNOLIJNEN
Automatiek 320.11
Sexofoon 320.01
Massage 322.00
Sex-adressen 322.02
M'n eerste keer 323.03
Sex-interviews1 323.15
Sex-interviews2 323.16
Sex-interviews3 323.17
Sexofoon speciaal 323.65
Sexboederij 325.53
Verboden Sex 325.70
Pornofilmsex 328.30
Candy contact 330.53
Gluren bij de buren 330.80
Cora & Willem 320.03
Lesbifoon 321.00
Onschuldig 321.18
Vrouwen bellen 321.25
Diana de Koning 321.50
Sloter-Plassex 321.77
TELESERVICE - 50 ct p/m

Meesteres straft haar onderdanige
sexvriendinnen
06-320.330.54 (50ct.p/m)

LESBI 28
320*320*28
RIJPE SEX
320*320*68
LOVE 30
320*322*30
RUIGE SEX
320*324*00
50 CPM VIA 06

Pour Toi!
Nu dagelijks 25% meer keus uit echte Pour/Toi Pornosex. Nu 25% meer sensationele Sex/Situaties die je alleen hoort via 50 cpm. via de 06-
320.320.05.

Rijpe Vrouwen
320.325.45
Ervaren tante - 50 ct p/m

Kontakten/Klubs

Privéhuis Michelle
Dromen bestaan wel!
Tel. 045-228481 / 229680

Club 2000 Geleen
een bezoek waard
Nieuwe meisjes aanwezig.
Door drukte leuk meisje altijd welkom.
Rijksweg Noord 22. Tel. 04490-42315.

Maastricht prive
Ongedwongen relaxen, met een keuze uit 12 meisjes, geen verplichtingen bij kennis maken.
Jodenstraat 2 Maastricht. Tel. 043-254183
**** Weer iets nieuws bij ****

Priv'e Yvonne
Striptease en vibratorshowtje v. ƒ 75,-
8 lieve meisjes in pikante lingerie en nylonkousjes verwachten u. Gezelligheid, film en drankje gratis.
Kapelweg 4, Kerkrade, 045-425100.
Open ma-zat. 11-24 uur, zondag 15-24 uur.

Escort Maastricht
When you have tried the rest, try the best. 043-435528.

ATTENTIE!!! BEST SHOP IN TOWN!!!
Club Nirwana. De boetiek!!!
Club Mirabelle. De nieuwe trend!!!
Top-gemotiveerd streven wij naar: de nieuwe maatstaf!!
Gevarieerd van piepjong-Lolita tot elegant-rijp-DD-cup!!
Tevens: Escort - Service!!!
Club Mirabelle: Burg. Franssenstr. 4, Kerkrade. Tel. 045 - 42 71 20
Club Nirwana: Nieuwstraat 147, Kerkrade. 045 - 46 33 ..
Open van 22.00 tot 04.00 uur, weekend tot 05.00 uur.
Uniek!!! Wij bieden: niet goed / geld terug garantie!!!
P.s.: jonge mooie meisjes mogen solliciteren!!!
GROETJES: KARIN EN MIA...... ..!!

Homo/lesbies
en op zoek naar een relatie? Stg. Alternatieve Relatievorming, Lange Geer 44, Delft, 015-136631. Erkend door Raad van Toezicht.

...warme watermassage. Door 2 jonge masseuses totale
Ontspannings-massage
......045-353489......

Contactburo Limburg
Privé-adr. dames gevr. en aanw. Kamer verh. Maaspaviljoen e.d. Maasbrug Roosteren, 12-22 uur.

"La Belle"
K'rade, Graverstr. 13. ... dag geopend van 20.0.. 04.00 uur. 045-4161.. Nieuw Escort-service

Gratis sex
Bemiddeling in heel Ned. 030-886283 (24 uur)

Nieuwe dame
verwachten U Silvia-Di.. Brigitte-Susan-Gaby-C.. derella. Oude Rijksweg .. 56, Susteren naast tenni..

Video-sex-club
Frimousses. Ook met lieve meisjes. Open dag van 11-02 uur. Zond. 14.00-02.00 u. Kl. Gracht 10, Maastricht

ƒ 50,- all in
Katja en Kim. 045-423..

Escortservice
045-422685
v.a. 12.00 uur

Diana Escort
045-320323
vanaf 's morgens 10.00 uur.

Club Denise
5 leuke meisjes ontvang.. in een aangename sfe.. Privé of escort van 12.0.. 03.00 uur 's nachts. Tel. 045-413887

Escortservice
045-320343

Gezellige dames
charmant, discreet bezoeken U thuis of in hotel.
045-311895.

Jolanda
v.a. 9 uur ook zat. en z.. meisje gevr. 045-721..

Astrid Privé
Goed en discr. Meesteres aanw. Op do-vr-zat. 11.00-22.00 uur. Ook voor softsm. Babybeh. en sm voor vrouwen. 045-254598.

Prive en esco..
045-720916

Escort
All-night service. 22.0.. 06.00 uur. Tel. 045-462..

exposities

● HEERLEN

Limburgse Volkssterrenwacht, Schaapskooiweg 95. Expositie 'science fiction-kunst. T/m 28/11, open di t/m vr en zo 13-17 uur, di en vr ook 19.30-22 uur. **Stadsgalerie,** Raadhuisplein 19. De tentoonstelling 'Eigenwijze Portretten' met de kunstenaars Philip Akkerman, Ad Gerritsen, Dolf Henkes, Charlotte van Pallandt en Emo Verkerk. T/m 16/12, openingstijden di t/m vr 11-17 uur, za en zo 14-17 uur. **Credit Lyonnais Bank.** Foto-expositie van Marri Bot in de 8 Limburgse kantoren. T/m 31/12, open ma t/m vr van 9-16 uur. **Thermenmuseum,** Coriovallumstraat 9. Expositie 'Egypte hertekend'. T/m 4/11, open di t/m vr van 10-17 uur, za en zo van 14-17 uur. **Galerie Signe,** Akerstraat 82a. Schilderijen van Fred Matthijs, fotografie van Reiner Nachtwey en keramiek van Marie Verdijk. Van 4/11 t/m 9/12, open do t/m zo van 14-17 uur. **Galerie van Wersch,** Emmastraat 10. Expositie van Hans Bouman. T/m 17/11, open tijdens winkeluren. **Artists' Books,** De Kommert 16. Boekwerken van de kunstenaar Johan Cornelissen. T/m 8/11 en van 19/11 t/m 30/11. **Galerie 'De Konfrontatie',** Putgraaf 5, (naast Luciushof). Expositie van Herman Wijler (fotografie) en Hub Pasmans (schilderijen en objecten). T/m 18/11, open za en zo van 14-17 uur. **Galerie De Nor,** Geerstraat 302. Expositie van Astrid Kors. T/m 30/11, tijdens openingsuren van het café geopend. **NMB,** Bongerd 13. Expositie van André Offermans. T/m 31/12, open ma t/m vr van 9-16 uur. **Galerie 't Vinkentouw,** Bokstraat 63. Expositie van Meike van Bilzem. Van 9/11 t/m 7/12, open van di t/m vr 13-17 uur, za 10-17 uur en zo 11/12 13-17 uur.

● LANDGRAAF

Galerie Ipomal, Kerkberg 2. Olieverfschilderijen op linnen van Willem van Scheyndel. Van 4/11 t/m 2/12, open do t/m zo van 13-17 uur.

● BRUNSSUM

Galerie 'Het Kijkraam'. Akerstraat 124. Expositie van Pascal Prevoo, Leo Peeters en Hein Janssen. T/m 25/11, open di t/m zo 14-18 uur.

● HOENSBROEK

ABN bank. Fototentoonstelling van Henri Witpeerd. T/m 15/11, open op werkdagen van 9-16 uur. **Galerie 't Vinkentouw,** Bokstraat 63. Werk van Margreet Berkhout en Ans van Gijzel. T/m 7/11, open di t/m vr 13-17 uur, za 10-17 uur, zo 14/10 13-17 uur. **Kasteel Hoensbroek,** Schilderijenexpositie van de Amerikaanse kunstenaar Vorbusch. T/m 25/11, dagelijks geopend.

● SCHINVELD

Gemeentehuis Onderbanken, Kloosterlaan 7. Werk van Ger Ruyters. T/m 9/11. **Galerie Wunnik,** Eindstraat 58. Expositie van Bert Roijen, Jo Ramaekers en Jos van Wunnik. T/m 25/11, geopend iedere zondag van 14-18 uur.

● UBACHSBERG

Atelier Ben Bonke, Hunsstraat 58. Objecten, schilderijen en sieraden van Ben Bonke. Iedere derde zondag van de maand. Geopend van 14-18 uur.

● MEERSSEN

Bestuurscentrum, Beekstraat 51. Expositie van Alphons, Charles en Claudia Volders. Van 9/11 t/m 30/11, open op werkdagen van 9-12.30 uur en van 13.30-17.00 uur.

● CADIER EN KEER

Afrikacentrum, Rijksweg 15. Expositie 'Nieuw Leven', van fotografe Angèle Etoudi Essamba. T/m 2/12, open werkdagen van 13.30-17 uur en zo 14-17 uur. **Galerie en beeldentuin 'De Keerder Kunstkamer',** Kerkstraat 10. Beeldenexpositie van Wout Maters. T/m 11/11, open vr t/m zo van 13-18 uur.

Brandende Landrover gevonden

VOERENDAAL – De politie van Voerendaal is op zoek naar de eigenaar van een Landrover, die in de nacht van donderdag op vrijdag brandend aan de Scheumerweg in Voerendaal werd aangetoffen. De politie kon vanwege de verwoestingen door de vlammen het chassisnummer niet vinden. Ook de oorzaak van de brand is (nog) niet bekend.

Aanrijding in Hunnecum

NUTH – De politie van Nuth (41555) is op zoek naar getuigen van een ongeval, dat donderdagmorgen op de kruising Hunnecum-Nuthstraat plaatsvond. Dit in verband met tegenstrijdige verklaringen van de bij het ongeval betrokken automobilisten. De schade aan beide voertuigen was enorm. Persoonlijke ongelukken deden zich dankzij het dragen van de gordel echter niet voor, hoewel een van de automobilisten met zijn voertuig over de kop vloog.

Fanfare Ransdaal komt met kalender

RANSDAAL - De fanfare Les Amis Reunis in Ransdaal gaat een kalender uitgeven met zeven pentekeningen van Ransdaalse dorpsgezichten. De tekeningen zijn vervaardigd door dorpsgenoot Piet Smulders. De kalender wordt gedrukt op kwaliteitspapier zodat de tekeningen ingelijst kunnen worden. De uitgave gaat 15 gulden kosten. Inschrijven kan bij de secretaris van de fanfare, Dr Huntjensstraat 14 in Ransdaal, ☎ 04459-2110.

Problemen met justitie voornaamste handicap voor terugkeer

Duitse verslaafden aan onderkant samenleving

Vervolg van pagina 13

door joos philippens

AMSTERDAM – Twee Duitse zusjes, sexueel misbruikt, ontvluchten hun land, omdat ze na een 'akkefietje' vrezen dat ze anders gearresteerd worden. In Amsterdam worden ze heroineprostitutuées.
Na zeven maanden komen ze in contact met medewerkers van de Rückkehrhilfe, gevestigd in de buurt van de Albert Cuyp. Deze nemen contact op met de Duitse justitie, om te kijken of eventueel volstaan kan worden met een therapie in plaats van de 'Knast'. Blijkt dat er helemaal geen arrestatiebevel tegen de meisjes bestaat.

Een schrijnend voorbeeld uit de praktijk van de drie medewerkers van het Rückkehrhilfe-project in Amsterdam. In deze stad verblijven naar schatting zes- tot zevenhonderd illegale Duitse verslaafden. Sinds 1987 wordt getracht iets voor hun te doen. De ministeries van Welzijn van de staat Nordrhein-Westfalen en van de Bondsregering hebben het project opgezet.
Politieke achtergrond: de lichtelijk verstoorde relatie tussen Nederland en Duitsland, vanwege het verschil in opvatting over de aanpak van het drugsprobleem. De soepelere behandeling hier zorgde voor een stroom van Duitse verslaafden naar Amsterdam, meestal om de Duitse justitie te ontvluchten.

Een woonhuis aan de Eerste Jan van der Heydenstraat is omgebouwd tot kantoor. „Onze doelgroep bestaat globaal uit mensen die meestal ouder zijn dan dertig en minstens tien jaar verslaafd zijn. Ze hebben hier geen geld, geen onderdak en verkeren in een slechte gezondheid. De meesten zijn besmet met het HIV-virus, sommigen hebben zelfs al Aids", zegt Mechthild Brockmeyer, medewerkster van de Rückkkehrhlfe.

De meeste mannen dealen of bemiddelen, hetgeen betekent dat ze toeristen wijzen waar ze heroine kunnen krijgen. De vrouwen zitten zonder uitzondering in de prostitutie.

Het Streekgewest Westfalen-Lippe, dat al met Nederland samenwerkte in de psychiatrie, heeft de coördinatie op zich genomen en biedt ook een aantal opvangplaatsen.
Maar de hulp begint in de Amsterdamse heroine-scene. Medewerkers van de Rückkehrhilfe bezoeken het Amsterdams Oecumenisch Centrum, waar verslaafden overdag terecht kunnen of krijgen hun cliënten via het CAD of de GGD.

„Wie interesse heeft in een terugkeer, kan mee naar ons kantoor voor een gesprek. We proberen om te beginnen de juridische zaken op te lossen, omdat het merendeel van deze mensen in Duitsland gezocht wordt. We onderhandelen met justitie, en meestal lukt het om therapie te krijgen in plaats van gevangenisstraf. Soms ook eist justitie eerst dat de cliënt zich eerst aangeeft, voor er over een eventuele regeling te praten valt", legt Rüdiger Klebeck.

Afkicken

Wordt deze hindernis overwonnen, dan moet een afkick-inrichting gevonden worden. Klebeck: „We kunnen in Nordrhein-Westfalen jaarlijks maar 60 mensen naar een ontwenningskuur sturen, er zijn nauwelijks opvangplaatsen. En dan is ook nog de vraag wie dat betaalt. Aangezien onze cliënten niet in Duitsland wonen, voelt de Duitse overheid er weinig vóor om hun behandeling te betalen."



● *Duitse heroineverslaafden, ook in Heerlen aan de onderkant van de maatschappij levend.* Foto: DRIES LINSSEN

Er zijn wachttijden van zo'n vijf weken. De medewerkers van de Rückkehrhilfe houden in de tussentijd intensief contact met de verslaafde, letterlijk om hem niet uit het oog te verliezen. „En als hij de grens over is, moet er meteen methadon zijn, wat in de zuidelijke deelstaten heel moeilijk ligt, of een inrichting. We rijden dan ook persoonlijk met de cliënt mee naar Münster en vervolgens naar de inrichting".

Er wordt ook gekeken naar het leven na de kliniek, maar dat blijkt moeilijk. „We hebben tot nu toe 197 keer een terugkeer begeleidt, maar dan hebben we het over 152 personen. Vaak zien we hen na een tijd weer terug in Amsterdam. In Duitsland hebben ze totaal niemand meer die ze kennen, en Amsterdam is hun enige 'thuis', hoe belabberd het er ook is. Bovendien kunnen ze zich nauwelijks nog een leven zonder heroine voorstellen".

Succes

„Voor ons is het al een succes als iemand vier of vijf weken in een kliniek blijft om af te kicken. Ook al komt hij terug naar Amsterdam, een tweede of derde keer blijft hij misschien in Duitsland, zo moeten we denken", zegt Klebeck.

De Rückkehrhilfe hoorde in gesprekken Heerlen steeds weer opduiken als plaats waar Duitse verslaafden voor overlast zorgen. Daarom is contact gezocht met het Heerlense college.
Brockmeyer: „We hebben gevraagd: wat is jullie probleem precies en wat kan Duitsland voor jullie doen? Wij zullen bij de deelstaten erop aandringen dat men het probleem aanpakt."

En tot besluit: „Alleen deze erkenning zou een flinke stap vooruit betekenen."

ontmoeting op zaterdag

Stomerij naar Raad van State voor bijzondere ontheffing

Brunssum: geen auto's in voetgangersgebied

DEN HAAG/BRUNSSUM – Het college van Brunssum voelt er nog steeds niets voor om de Palthe Stomerij een bijzondere ontheffing te geven van het verbod om met auto's het voetgangersgebied van de Kerkstraat te betreden. De algemene ontheffing die alle winkeliers in de Kerkstraat hebben, moet volgens het college voldoende zijn om een verantwoorde bedrijfsvoering van de stomerij mogelijk te maken.

Een woordvoerder van het college heeft dat afgelopen donderdag betoogd tijdens een hoorzitting van de afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State in Den Haag. Bij die afdeling is de Palthe Stomerij in beroep gegaan tegen de beslissing van het college waarbij de bijzondere ontheffing geweigerd is.

Problemen

Via de algemene ontheffing hebben winkeliers aan de Kerkstraat de mogelijkheid om tot 11.00 uur 's ochtends en 's avonds tussen 19.00 uur en 20.00 uur het voetgangersgebied per auto te 'betreden'. Op die manier kunnen de diverse leveranciers de winkels bereiken. Palthe zegt door die bijzondere ontheffing in problemen te komen. De stomerij wil voor een gezonde bedrijfsvoering ook de mogelijkheid hebben om 's middags met een auto de Kerkstraat in te rijden. Via een procedure bij de Raad van State hoopt de stomerij dat alsnog te bereiken.

B en W van Brunssum voelt er niets voor om aan het verzoek van de stomerij gehoor te geven. Beleid is beleid, zo stelt het college. „Palthe heeft eens gezegd dat bij een afwijzing van de bijzondere ontheffing de zaak gesloten zou moeten worden. We zitten nu al een paar jaar in deze situatie en de winkel is nog gewoon open," aldus een gemeentewoordvoerder.

De afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State zal in deze zaak over enige tijd een uitspraak doen.



● *Het voormalige raadhuis in Schinveld, dat vermoedelijk gesloopt wordt.* Foto: FRANS RADE

Plannen voor seniorenhuizen in Schinveld

Van onze verslaggever

ONDERBANKEN – De gemeente Onderbanken onderzoekt momenteel samen met de woningvereniging Schinveld de mogelijkheid om op de plaats van het voormalige raadhuis op het Wilhelminaplein in de kern Schinveld seniorenwoningen te bouwen.
Het onderzoek is momenteel volop gaande. Volgens de gemeente kan het nog enkele maanden duren, vooraleer de resultaten van het haalbaarheidsonderzoek op tafel liggen.
Mocht evenwel blijken dat het project te realiseren is, dan moet het uit de vijftiger jaren daterende raadhuis wellicht helemaal of gedeeltelijk gesloopt worden om plaats te maken voor 30 moderne seniorenhuizen.

Start van bouw seniorwoningen Rumpenerbeemden

Van onze verslaggever

BRUNSSUM – Buurtbewoners hebben gisteren in de Brunssumse wijk Rumpenerbeemden de eerste steen gelegd voor een bouwproject, dat de realisatie van 55 seniorenwoningen in twee gebouwen omvat.

De te bouwen huizen komen in de plaats van de twee onder één kapwoningen, die in een slechte staat verkeren en niet meer voldoen aan de eisen van de huidige tijd. De te vervangen woningen stammen uit de jaren vijftig en zijn gebouwd in een moerasgebied (beemden), waardoor zich in het verleden vooral vochtproblemen voordeden.

Aangezien onderzoek uitwees dat de bestaande woningen niet meer op een verantwoorde wijze aangepast kunnen worden voor de huidige en toekomstige generatie ouderen, besloot de woningvereniging tot nieuwbouw. De bewoners hebben een belangrijke stem gehad bij de planontwikkeling. Samen met onder andere de stichting Ouderenwelzijn, de Vrouwenadviescommissie en de gemeente hebben zij een programma van eisen opgesteld. Zo werd overeengekomen de nieuwe woningen met twee slaapkamers uit te rusten en rolstoeltoegankelijk te maken. De hoofdingang en de galerijen worden daarnaast afgesloten en beide gebouwen krijgen een lift.

Wachtlijst

Naar verwachting zullen de eerste 26 woningen rond juni 1991 opgeleverd worden. Daarna wordt gestart met de bouw van 29 portiekwoningen. De kale beginhuur bedraagt niet meer dan 500 gulden. De belangstelling voor huisvesting in de nieuwe woningen is trouwens enorm. Nu al bestaat er een lange wachtlijst. De huidige bewoners, die momenteel onder meer zijn ondergebracht in wisselwoningen, hebben evenwel de eerste keuze. De woningvereniging Brunssum verwacht, net zoals bij de seniorenprojecten 'Tichelwei' en 'Bergerode', heel wat ouderen te moeten teleurstellen.

Operette van Orpheus ook in Heerlen

HEERLEN/ROERMOND – Het Zuidnederlands opera- en operettegezelschap geeft dit theaterseizoen zeven uitvoeringen van de operette 'Die Lustige Witwe' van Franz Lehár.
Het is voor Orpheus de vijftiende muziekdramatische produktie. Net als bij de produktie 'Der Bettelstudent' in het afgelopen seizoen, zullen koor en solisten begeleid worden door het Groot Limburgs Kamerorkest. Regisseur is de Oostenrijker Otto Kneidinger. De plaatsen en data van de uitvoeringen zijn de volgende: Oranjerie Roermond (1 en 2 maart), Cultureel Centrum stadsschouwburg Sittard (6 maart), Wijngrachttheater Kerkrade (7 maart), stadsschouwburg Heerlen (22 maart), Munttheater Weert (23 maart) en De Maaspoort Venlo (2 april).

klein journaal

oostelijke mijnstreek ☎ redactie: 739282

Kerkrade

● Op het bondsconcours in Maastricht behaalde harmonie St. Aemiliaan Bleijerheide voor de derde maal een eerste prijs met lof der jury in de suprieure afdeling. Om dit feit te vieren houdt het korps zondag van 19 tot 20.30 uur receptie in de Harmoniezaal, Bleijerheiderstraat 183. Aansluitend is er een feestavond

● De Jachthoornblazers van Rolduc vieren zaterdag het St. Hubertusfeest. Om 19 uur luisteren zij de mis op in de Abdijkerk van Rolduc.

● Het BSB houdt maandag van 14 tot 15.30 uur spreekuur voor ex-mijnwerkers in het Centrum Maatschappelijk Werk.

Jabeek

● De fanfare St. Caecilia haalt zaterdag oud papier op.

Heerlen

● De Stichting Limburgse Bond van Seropositieven en mensen met Aids (LBSA) verzorgt zondag om 20 uur in het gebouw van het COC aan de Honigmanstraat 2 een thema-avond over de test op HIV-antiestoffen. Entree drie gulden.

● Het Groene Kruis OZL begint maandag met een gespreksgroep voor suikerzieken. Doelgroep zijn mensen tussen 50 en 60 jaar die een dieet volgen of tabletten gebruiken in verband met de ziekte. Ook huisgenoten kunnen deelnemen. Men kan zich aanmelden bij het hoofdwijkgebouw, ☎ 713712.

● In café Wilhelmina aan de Molenberglaan vindt zaterdag om 21 uur een optreden plaats van de formatie Trademark.

● De harmonie Eendracht Schandelen houdt zondag om 12 uur receptie in het Juphuis. Dit in verband met het behalen van een eerste prijs met promotie naar de afdeling uitmuntendheid tijdens het bondsconcours in Sittard.

● Tijdens de thema-avond, die maandag om 19.30 uur wordt gehouden in het Open Huis, staan de Philippijnen centraal. Na de inleiding wordt een schrijfhoek ingericht. Voor meer informatie: Harry Lahaije, ☎ 717535.

● De Natuurverkenners Heerlen houden vandaag een herfstwandelpuzzeltocht voor de drie hoogste groepen van de Heerlense en Hoensbroekse basisscholen. De wandeling start tussen 10 en 12 uur vanuit het scoutinggebouw St. Joris aan de Adenauerlaan 6 te Nieuw-Einde. De duur is ongeveer twee uur. De tocht gaat onder alle weersomstandigheden door.

Hoensbroek

● De burgerraadslieden houden maandag van 14 tot 16 uur spreekuur in Ons Huis

Nutsbedrijf start proef avondstroom

Van onze verslaggeefster

HEERLEN — Honderd Heerlense huishoudens doen mee aan een proef van het N.V. Nutsbedrijf Heerlen om na te gaan of de energiegebruik van huishoudens via tariefwijziging van de dag naar de avond verschoven kan worden. Dit experiment is gisteravond van start gegaan en zal een jaar duren.
Het Nutsbedrijf wil het stroomverbruik gelijkmatiger over de hele dag verdelen. Dat kan als de huishoudens overdag minder energie gebruiken. „Het totale stroomverbruik is een optelsom van wat de bedrijven gebruiken en wat de huishoudens gebruiken. We zitten met een topzwaar energieverbruik omdat er overdag veel meer stroom wordt gebruikt dan 's avonds. Dat kost ons teveel en komt ook het milieu niet ten goede", aldus de heer Waumans, adjunct-directeur van het Heerlense Nutsbedrijf.
De huishoudens, die aan dit onderzoek meedoen, zijn in twee groepen verdeeld. Voor één groep geldt het gewone tarief van ƒ 11,50 per kilowatt-uur. De andere groep krijgt overdag een speciaal tarief van ƒ 13,55. Na 21.00 uur betalen ze maar ƒ 3,07 per kilowattuur. Gewoonlijk gaat het goedkopere tarief voor avondstroom pas na 23.00 uur in. „We gaan meten of deze financiële prikkel de mensen zal aanzetten om overdag minder energie te gebruiken en de wasmachine en het afwasapparaat vaker 's avonds te laten draaien."
Aan de hand van de resultaten van dit onderzoek beslist het Nutsbedrijf of zij de tarieven definitief aan zullen passen. De eerste resultaten zullen al rond de jaarwisseling bekend zijn.

Onderscheiding voor Els Athmer

KERKRADE - Tijdens de donateursbijeenkomst van het Wereld Natuurfonds in de Jaarbeurshallen (congreszaal 'Beatrixhal') te Utrecht ontvangt de Kerkraadse Els Athmer vandaag een onderscheiding. Prins Bernhard overhandigt haar de Award for conservation merit. De Kerkraadse krijgt de WNF-onderscheiding omdat ze al 22 jaar actief is binnen de organisatie.

Smokkelwaar onderschept

HEERLEN – De douane in Heerlen heeft in de afgelopen week opmerkelijk veel smokkelwaar onderschept. Er werden verbalen opgemaakt voor onder meer het smokkelen van paarden, koffie (1600 pakjes), merkvervalste kleding en bouwmaterialen ter waarde van 50 mille. Bovendien hield de douane grenspassanten aan die in de opsporingsregister vermeld staan voor het in het bezit hebben van wapentuig en verdovende middelen. Ook werd een man aangehouden, die nog 20 dagen celstraf te goed had.

DE LIMBURGSE M/V PERSONEELSGIDS



randstad uitzendbureau



Hij zocht

Hij zocht een tijdelijke baan als lasser. Niet het simpele huis-tuin-en-keuken lassen, zoals hij het noemde; nee, het betere vakwerk (een paar jaar geleden had hij bij ons nog een cursus lassen gevolgd). Jarenlang was hij in vaste dienst geweest, maar sinds enige tijd was hij weer als uitzendkracht werkzaam. Hij wilde niet vastroesten in zijn vak. En als freelance 'wereldlasser', zei hij bescheiden, kom je nog eens ergens.

Ik vond

Ik vond een baan voor een lasser. Ik vond er wel vier. Vakmensen, vooral in technische beroepen, daar kunnen we er nooit genoeg van hebben. Die kunnen we vrijwel altijd plaatsen. Uiteindelijk werd het een tijdelijke baan bij een internationaal vermaarde jachtbouwer. Die had een half jaar werk voor een lasser, maar dan wel van het hoogste niveau. Een wereldlasser dus.

Randstad houdt niet van half werk

Randstad Uitzendbureau, de grootste uitzendorganisatie van Nederland, biedt ieder jaar ruim 300.000 vacatures aan voor tijdelijk werk. Randstad heeft ca. 230 vestigingen verspreid over heel Nederland. Iedere vestiging beschikt over gespecialiseerde medewerkers die op de hoogte zijn van wat er in de verschillende beroepsgroepen gaande is. Randstad is ook gevestigd in België, Duitsland, Frankrijk en Engeland.

Stichting
Katholieke Leergangen
Anno 1912

Herhaalde oproep

Ten behoeve van de Hogescholen te Sittard en Roermond wordt gevraagd een



Administrateur M/V

in een volledige weektaak.

Standplaats is Sittard/Roermond

Inhoud functie:

- Werkzaamheden van financieel-economische, boekhoudkundige en administratief-organisatorische aard zoals:
- het jaarlijks opstellen van begrotingen en jaarrekeningen ten behoeve van de eigen organisatie en het Ministerie van Onderwijs en Wetenschappen
- het bewaken van een juiste en volledige registratie van inkomsten en uitgaven
- het (mede) opstellen van administratieve richtlijnen en procedures
- het verrichten van beleidsvoorbereidende werkzaamheden ten behoeve van het management
- het verrichten van alle voorkomende werkzaamheden van boekhoudkundige en van (financieel-) administratieve aard.

Wij vragen:

- een opleiding op HBO-niveau, HEAO-BE/SPD
- ervaring met soortgelijke werkzaamheden
- een dynamische en flexibele persoonlijkheid die zelfstandig kan werken
- contactuele vaardigheid
- bekendheid met en affiniteit tot administratieve automatisering
- leeftijd van 25 tot circa 30 jaar.

Salariëring:

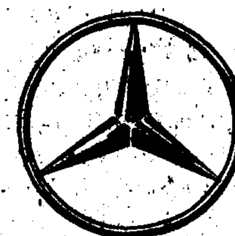
Afhankelijk van leeftijd en ervaring maximale inschaling ƒ 4.258,- bruto per maand (schaal 8 RPBO)

Verdere informatie over deze functie kan worden verkregen bij de heer H. Krijnen, direkteur van de Centrale Diensten Katholieke Leergangen Tilburg (tel. 013-394256).

In het kader van het emancipatiebeleid van de Stichting Katholieke Leergangen wordt aan vrouwen uitdrukkelijk gevraagd te solliciteren.

Schriftelijke sollicitaties onder vermelding van het vacaturenummer **CD-129** dienen binnen 10 dagen te worden gericht aan het hoofd van de dienst Personeelszaken van de Katholieke Leergangen, postbus 90903, 5000 GD Tilburg.

Centrale Diensten



SMEETS
MERCEDES BENZ

De enige Mercedes-Benz Truck dealer in Zuid-Limburg zoekt voor haar hoofdvestiging in Heerlen een

RECEPTIONIST
Bedrijfswagens

U houdt zich bezig met de planning van werkplaatsactiviteiten, met het voorbereiden van werkorders en met facturering.
Ook het behandelen van diverse after sales aangelegenheden behoort tot het takenpakket.
Wij vragen een opleiding op MTS-niveau, relevante ervaring en natuurlijk goede contactuele vaardigheden (klantvriendelijkheid).
Verder beschikt u over commercieel en administratief inzicht en over kennis van de Duitse taal. Uw leeftijd ligt tussen de 25 en 35 jaar.
In de toekomst bent u bereid in ploegendienst te werken.

Belangstellenden kunnen hun sollicitaties met pasfoto richten aan:
SMEETS M.B. ZUID-LIMBURG,
t.a.v. de directie, Wijngaardsweg 55, 6433 KA Heerlen.
Inlichtingen bij L.J. Weusten, 045-224800.

147485

UITVOERDER OF HOOFDUITVOERDER IN DE BOUW DIE TOE IS AAN PROMOTIE OF POSITIEVERBETERING



HEROLD

Adviesbureau Herold
Spoorweglaan 16, 6221 BS Maastricht
Telefoon: 043-212999
Lid van de Organisatie van Adviseurs voor Werving en Selektie/OAWS

In opdracht van een gerenommeerd, solide middelgroot bouw- en aannemingsbedrijf in Limburg zoeken wij een projektleider. Het bedrijf houdt zich vrijwel uitsluitend bezig met utiliteitsbouw. De projektleider wordt belast met de leiding van 2 tot 4 grote bouwprojekten. Omvang: 3 tot 5 miljoen per stuk.

De voorkeur gaat uit naar kandidaten die als uitvoerder of hoofduitvoerder reeds een behoorlijke ervaring hebben opgedaan in de utiliteitsbouw en reeds de leiding hebben gehad van of betrokken zijn geweest bij grotere bouwwerken.
De funktie staat open voor personen, die als HTS-er in de uitvoering of de werkvoorbereiding van de bouw zijn gestart, maar ook voor personen, die als vakman in de praktijk zijn opgeklommen tot (hoofd)uitvoerder.

Degenen die geïnteresseerd zijn en die geheel vrijblijvend en in de strikt vertrouwelijke sfeer eens wat meer willen weten kunnen kontakt opnemen met Ing. J.P.C. ten Hove, direkteur van het Adviesbureau Herold te Maastricht.
Telefoon, kantoor: 043-212999 of privé: 04451-1990.

IMAGO mode

Imago Mode is een filiaalbedrijf voor dames- en herenbovenkleding met 8 vestigingen: Heerlen, Sittard en Brunssum.

Wegens vertrek van de huidige functionaris, zoeken wij voor spoedige indiensttreding een

BOEKHOUDER/ADMINISTRATEUR M/V

Functie-eisen

- M.E.A.O. B.E. of;
- P.D. boekhouden met ervaring in soortgelijke functie;
- enige ervaring in het werken met een geautomatiseerd boekhoudingssysteem;
- goede uitdrukkingsvaardigheid in woord en geschrift;
- zelfstandig en adequaat kunnen werken;
- kennis van tekstverwerking (W.P. 5.0) strekt tot aanbeveling;
- leeftijd tot 40 jaar.

Functie-omschrijving

Alle voorkomende administratieve werkzaamheden, o.a. het verzorgen van de correspondentie, uren-/salarisadministratie, aangiften OB/LB-PH, verrichten van controlewerkzaamheden, telefoonbehandeling, bijhouden agenda.

Uw handgeschreven sollicitatie met uw pasfoto en uw c.v. ontvangen wij graag binnen een week gericht aan:
Imago Mode
t.a.v. de directie
postbus 130, 6120 AC Born

Limburgs Dagblad

sport

Meerssen garandeert NK met ton

MEERSSEN – De gemeenteraad van Meerssen is akkoord gegaan met het beschikbaarstellen van een bankgarantie van 100.000 gulden aan Majuna BV te Echt in verband met de organisatie van de nationale kampioenschappen wielrennen 1991 voor profs (30 juni) alsmede amateurs en dames (29 juni). College en raad toonden zich verheugd, dat de KNWU het wielerevenement weer aan Meerssen heeft toegewezen.

Ook de vorige keer werd een financiële bijdrage van een ton gegarandeerd. B en W: „Wij menen, dat een dergelijke garantie niet op bezwaren hoeft te stuiten. Er mag op vertrouwd worden dat dit bedrag door een aantal sponsors beschikbaar zal worden gesteld. De inmiddels gedane toezeggingen rechtvaardigen die verwachting".

Sponsors staan in de rij voor Sovjetprimeur

MOSKOU – De financiering van het eerste Grand Prix tennistoernooi in Moskou heeft geen enkele moeite gekost. De sponsors stonden voor de Sovjet-primeur in de rij. Naast het chemische bedrijf Bayer hebben Lufthansa, Kodak, Pepsi, Pan American en enkele kleinere bedrijven diep in de buidel getast om hun reclameboodschappen in de sporthal kwijt te kunnen.
Het toernooi, dat maandag van start gaat, kent een prijzengeld van 330.000 dollar (bijna zes ton) en is volgens het sportblad Sovjetski Sport voor de Oosteuropeanen een erezaak geworden. Het ligt in de bedoeling het voortbestaan van het evenement voor tien jaar veilig te stellen. Hoeveel de sponsors hebben bijgedragen, is niet naar buiten gebracht.

Blauw Wit kreeg de ruimte

BEEK – De herenploeg van Kwantum Blauw Wit behaalde gisteravond tegen het nog puntloze Hengelo een ruime 24–13 overwinning in een handbalwedstrijd, die na de hervatting (11-5) weinig fraais te bieden had. Het scheidsrechterskoppel Duyndam/Helleman strooide in dat deel van de zeker niet onsportieve, eerder tamme, wedstrijd met tijdstraffen.

Niet minder dan dertien keer speelden de ploegen in ondertal. Dat kwam het kijkspel niet ten goede. Evenmin trouwens als de complete mandekking waartoe Hengelo-trainer Platvoet ruim voor het einde en bij een 19-10 (!) stand besloot.
De tweede helft had te lijden, zoals gezegd onder de extreme opvattingen van de scheidsrechters. Blauw Wit-trainer Peter Verjans had terecht meer belangstelling voor de twee kostbare punten die zijn ploeg op hun concurrent veroverde. Verjans (5), Beaumont, Jongen en Creemers (allen 4) waren de belangrijkste schutters voor de thuisclub. Andere uitslagen: E&O - Eindhoven 31-23, Aalsmeer - OSC 17-17.

Eerste nederlaag koploper Dousberg

TILBURG – Koploper Dousberg Parc is in de eerste divisie C van de zaalvoetbalcompetitie in Tilburg tegen Bunga Melati tegen de eerste competitienederlaag aangelopen. Het werd zelfs een vrij grote (5-1) die echter voor het grootste gedeelte op het conto geschreven kan worden van de hoeveelheid tijdstraffen die Dousberg in de tweede helft opgelegd kreeg.
Ook Roermond redde het niet in Brabant. Ondanks een goede eerste helft met lange tijd voorsprong (0-2), tot vlak voor rust, liep Schoenenreus in de tweede helft weg van Roermond: 8-6. Uitslag Tongelreep–Molier Intramast: 0–7.

De stand: 1. Bouwfonds 8-13 (37-19); 2. Bunga Melati 8-13 (22-10); 3. Hooghuis Sport 7-12 (25-12); 4. Dousberg Parc 8-12 (26-18); 5. FC Wierts 8-9 (25-20); 6. Molier Intramast 8-8 (28-28); 7. Stap In Entree 8-7 (32-29); 8. Tongelreep 8-6 (26-22); 9. Schoenenreus 8-6 (25-31); 10. Roermond 7-3 (24-33); 11. FC Brunssum 8-3 (14-26); 12. Normakoestiek 8-2 (12-34).

Naar aanleiding van rellen bij interland in Luxemburg

Duitse voetbalvandalen levenslang uit stadion

AKEN – De Duitse voetbalbond heeft harde maatregelen aangekondigd tegen de vandalen, die afgelopen woensdag ter gelegenheid van het eerste optreden van de wereldkampioen huishielden in Luxemburg. Volgens Wilfried Hennes, jurist en veiligheidsfunctionaris van de DFB, zullen alle personen, die bij de ongeregeldheden waren betrokken en die door de politie zijn herkend, levenslang uit de stadions worden geweerd. Bovendien zullen de supporters, die strafbare feiten hebben gepleegd, voor de rechter worden gesleept.

„In Luxemburg is sprake geweest van ernstige criminaliteit. Een bende pleegde een brute roofoverval op een patatkraam. Daar staat normaal gesproken vijf jaar gevangenisstraf voor. Onschuldige burgers werden bedreigd en aangevallen, op een manier die juridisch te omschrijven is als het opzettelijk toebrengen van zwaar lichamelijk letsel. Nog een geluk dat er geen doden zijn gevallen. De vandalen, die de politie en soldaten bekogelden met volle flessen en andere levensgevaarlijke voorwerpen, kunnen een aanklacht tegemoet zien wegens poging tot doodslag", zei Hennes.
Vóór de wedstrijd was de DFB al duidelijk geworden, dat verscheidene honderden oproerkraaiers slechts naar Luxemburg wilden om zich eens onbehoorlijk 'uit te leven'. Dat was de Luxemburgse autoriteiten tevoren meegedeeld. Veel potentiële vandalen werden al bij de grens aangehouden en teruggestuurd, nadat hun identiteit was vastgesteld.

● GENUA – De Italiaanse club Genua heeft de Braziliaanse voetbalinternational Branco gecontracteerd voor twee jaar met een optie voor nog een derde seizoen. De 26-jarige verdediger, wiens werkelijke naam Claudio Ibrahim Vaz Leal is, stond bij FC Porto op de loonlijst.
Volgens de Italiaanse pers is met de transfer een bedrag gemoeid van ongeveer 7,5 miljoen gulden. Branco zou een jaarsalaris krijgen van 750.000 gulden. Hij is de vijftiende Braziliaan, die dit seizoen in de Serie A actief wordt, en de tiende uit de WK-selectie van zijn land.

● ZEIST – De tuchtcommissie van de KNVB heeft Marco Gentile van FC Den Haag voor vier wedstrijden geschorst. De verdediger had in de wedstrijd Volendam-FC Den Haag een gele kaart gekregen wegens een onbesuisde overtreding op Berghuis. Na de rapportage van de waarnemer besloot de tuchtcommissie Gentile echter toch in staat van beschuldiging te stellen. De overtreding werd zo ernstig geacht dat Gentile alsnog een schorsing voor vier wedstrijden plus een geldboete van 150 gulden kreeg.

● MANCHESTER – Manchester United is er als eerste vereniging in het Engelse voetbal toe over gegaan zijn supporters te verzekeren. De roemruchte club heeft een overeenkomst afgesloten met een maatschappij, die een bedrag van bijna 35.000 gulden uitkeert wanneer een fan tijdens of op weg naar een wedstrijd van de Mancunians bij ongeregeldheden om het leven komt. De verzekering, die United vijf pond (18 gulden) per persoon kost, keert ook uit bij het verlies van het gezichtsvermogen, een arm of een been. Manchester United, dat 50.000 aanhangers telt, heeft de maatregel genomen naar aanleiding van de talloze incidenten van de laatste jaren.

● NIEUWSTADT – Op donderdag 8 november wordt door de KNVB, district Zuid II, een onderzoek ingesteld naar aanleiding van het staken van de wedstrijd in de derde klasse A tussen RVU en Voerendaal door scheidsrechter Jo Smits uit Panningen. Mocht de uitslag van het onderzoek voor RVU niet gunstig uitvallen (door het staken van de wedstrijd ontging de ploeg uit Rothem-Meerssen voorlopig de periodetitel), overweegt het RVU-bestuur een kort geding tegen de KNVB, aldus voorzitter Jan Peusmans.

Jaspers groots

ANTWERPEN – Onbevangen, soms een tikkeltje te zorgeloos, heeft Dick Jaspers zijn debuut in het toernooi om de wereldbeker driebanden ondergaan. De Nederlandse biljartkampioen bereikte vrijdagavond in het Antwerpse Pullman Parkhotel de kwartfinales door Richard Bitalis in vier sets met 3-1 te verslaan.

Eaters op dreef

ROTTERDAM – De Geleense ijshockeyclub Interai Eaters heeft gisteravond een sensationele, maar verdiende overwinning behaald op het thuisspelende Panda's in Rotterdam: 3-4. Het was voor Eaters de tweede zege in deze competitie. Periodestanden 2-0, 0-2, 1-2.
Scoreverloop: Berteling 1-0, Wensink 2-0, Paul Smolders 2-1, Marcel Houben 2-2, Chris Brent 2-3, Richmond 3-3, Marcel Houben (50 seconden voor tijd) 3-4. Panda's kreeg acht strafminuten, Eaters zes.
Halverwege de tweede periode werd Mike Goree voor behandeling van een ernstige schouderblessure overgebracht naar het ziekenhuis.

● *Boris Becker, moeiteloos naar volgende ronde.*

Confrontatie met Edberg in aantocht

Becker in topvorm

PARIJS – Boris Becker zal op zijn minst nog veertien dagen zijn topvorm moeten vasthouden, wil hij Stefan Edberg de eerste plaats op de wereldranglijst ontfutselen. Hoe ongenadig Becker er momenteel op los slaat, ondervond diens landgenoot Michael Stich vrijdagavond in Parijs. Bij zijn doortocht naar de halve finales gaf Boris slechts drie games af: 6-1, 6-2. Maar Stefan Edberg deed daar met 6-3, 6-4 tegen de Zwitser Jakob Hlasek nauwelijks voor onder.
Het indoortoernooi van Bercy lijkt dus opnieuw af te stevenen op een confrontatie Becker - Edberg. Dat duel werd vorig jaar gewonnen door Becker. Vandaag treft de Zweed Sergi Bruguera en de Duitser de winnaar van Emilio Sanchez - Jonas Svensson.

Becker doet alle mogelijke moeite nog voor het einde van het jaar de toppositie van Edberg over te nemen. Zijn overwinning in Stockholm (in de finale tegen Edberg) bracht hem dicht in de buurt van de Zweed. Maar Edberg heeft zich weer enige lucht verschaft door in Parijs bij de laatste vier te komen. De eerstvolgende gelegenheid waar Becker hem kan passeren, is bij het ATP-wereldkampioenschap van de profs, dat op 13 november in Frankfurt begint. „Daar maak ik me niet druk om", zei de Zweed. „Als je partijen wint, blijf je punten verzamelen. Ik voel me er goed bij. Ik heb drie goeie partijen achter elkaar gespeeld en hoop daar nog een paar aan toe te voegen."

Paul Haarhuis heeft zijn plaatsing als eerste bij het 100.000 dollartoernooi in het Noorse Bergen niet waar kunnen maken. De Eindhovenaar verloor in de halve finale in drie sets van de Duitser Alexander Mronz. Nadat hij de eerste set met 6-0 op zijn naam had gebracht, verloor hij de twee volgende met 3-6 en 6-7. De score in de beslissende tiebreak was 7-5.

Philippaerts klasse apart

AMSTERDAM – Met een routineus gebaar nam Ludo Philippaerts vrijdag tijdens Jumping Amsterdam de cheque van 4.000 gulden voor de winnaar in ontvangst. De 27-jarige Belg heeft er met drie overwinningen in evenzovele rubrieken tot nu toe in de RAI een one-man show van gemaakt. Jumping Amsterdam duurt overigens nog tot en met morgen.

Het opmerkelijke van Ludo Philippaerts is, dat de ruiter uit Genk drie verschillende paarden naar de overwinning leidde. Op de openingsdag won hij met Vanna en Flinte in totaal 7.500 gulden. Vrijdagmiddag was Philippaerts met zijn beste paard, Darco, al even succesvol. In de barrage, met elf combinaties, overtrof hij de tijd van Piet Raymakers (die Olympic Zamira ZB zadelde) met welgeteld 0,01 seconde.

Philippaerts, vorig jaar winnaar van de Grote Prijs van Den Bosch, bleef uiterst nuchter onder de zegereeks. „Och, ik zou deze drie eerste plaatsen zo in willen ruilen voor een overwinning in de wedstrijd voor de wereldbeker van zondag", zei hij. Tijdens de wereldtitelstrijd in Stockholm was Philippaerts begin augustus nog ontroostbaar. Met Darco mocht hij zich zelfs in de laatste kwalificatierit twee fouten veroorloven om bij de paardewissel van vier combinaties te komen. Hij ging tot zijn grote verbijstering met Darco echter drie keer in de fout.
Michael Klimke won in de dressuur Intermediaire, met van Limburgse zijde goede klasseringen voor zowel Jeannette Haazen (derde met Windsor JH) als Bernadette Gelissen (zesde met Urlandie).
Dressuur-amazone Nina Menkova uit de Sovjetunie won na de Grand Prix ook de wedstrijd, die telt voor het Europese circuit om de wereldbeker.

Verbintenis

Intussen heft Optiebeurs heeft het contract met het uit zeven leden bestaande hippische team voor de duur van twee jaar verlengd. De nieuwe verbintenis loopt tot het eind van het Olympische jaar 1992. Dat maakte Tjerk Westerterp, tot 1 januari president-directeur van Optiebeurs B.V. en daarna algemeen directeur van de overkoepelende European Options Exchange bekend.

Optiebeurs begon in 1985 zijn sponsoring in de springsport met ondersteuning van springruiter Emile Hendrix uit Baarlo. Later kwamen daar Jos Lansink, Rob Ehrens en Ludo Philippaerts bij. Vorig jaar werd de ploeg uitgebreid met het voor de Duitser Paul Schockemöhle rijdende trio Evelyne Blaton uit België en de Duitsers Franke Sloothaak en Otto Becker.
Schockemöhle is ondanks de affaire van drie maanden geleden rond zijn persoon, waarbij hij in eigen land ernstige beschuldigingen van dierenmishandeling kreeg te verwerken, nog altijd terdege bij de springsport betrokken. „Ik heb een deel van mijn wedstrijdpaarden overgedaan aan de Zwitserse zakenman Kramer. De dieren blijven echter bij mij in Mühlen op stal staan en ik heb de vrije hand wat het management betreft."

● *Bernadette Gelissen, zesde plaats.*

Atleten aan de bak in Kerkrade, Echt en Tegelen

HEERLEN – De TV-Torenloop van afgelopen zondag kan model staan voor andere Limburgse atletiekevenementen. De atleet kon eindelijk eens kijken waar hij stond omdat vrijwel elke Limburgse collega van naam meedeed. Dit weekeinde zijn er liefst drie wedstrijden: Kerkrade, Echt en Tegelen.

Achilles-Top bijt vandaag het spits af in het Kerkraadse Groene Longcomplex bij recreatieoord Erenstein. Voor de hoofdloop over 12.375 meter, die om 15.30 uur start, wordt op de komst van de regionale top gerekend. Met name Ed Blacha, Nico Hamers, en John Verhiel kunnen voor spektakel zorgen. Programma: 1850 meter (14.00 uur), 4125 meter (14.15 uur) en 8250 meter (14.45 uur).

De Lopersgroep Kranenbroek houdt morgen in samenwerking met AV Unitas de Kontinu Halve en Kwart marathon van Echt, waarvoor Jean-Pierre Paumen en Paul Hagedoren de torenhoge favorieten zijn. Wil Goessens heeft ook zijn komst beloofd. Bij de dames rekent men op Marlie Marutiak en Vivian Ruijters. Aanvang 10.30 uur, Chatelaine-plein in Pey, gemeente Echt.

De Snelle Sprong Cross in Tegelen had vorig jaar met Mark Jaspers een sterk winnaar in de hoofdloop over 9000 meter. Jaspers doet niet mee aan de 41ste editie, omdat hij zich voorbereidt op de 44ste Encibergloop. Marco Gielen en Michel Franssen staan om 15.45 uur wel aan de start van de op een na oudste cross van het land. Trimlopen om 12.30 uur, de KNAU-jeugd een uur later. De dames en A-meisjes vertrekken om 15.00 uur voor 3000 meter, en worden twintig minuten later gevolgd door de A-jongens voor 5000 meter.

Surprise Steamroller

SCHAESBERG – De volbloedkoersen op de draf- en renbaan in Schaesberg waren gisteravond te moeilijk voor de wedders. Nadat vroeg in het programma de Israëlische import Mopaz Binari al had gewonnen aan 45 gulden tegen een, ging ook het Kampioenschap der 2-jarigen naar een outsider. Steamroller, gereden door de Limburger Adrie de Vries, profiteerde van het falen der favorieten.

Kennedy-Prijs: 1. Early B (W. Vehs) km.tijd 1.23.9; 2. Transgressor; 3. Cifi Girl du Puit. Winn. 1,50; pl. 1,70, 2,40; koppel 5,80; trio 31,70. **Jackie Bright-Prijs:** 1. Mopaz Binari (M. Riley) tot.tijd 1.59.9; 2. What Happens Next; 3. Pachelnorth. Niet gestart: Precious Damsel. Winn. 45,70; pl. 4,50, 2,30; koppel 24,70; trio 376,00. **Nixon-Prijs:** 1. Nordic Lobell (C. van Doleweerd) km.tijd 1.20.3; 2. Bianca Petrosia; 3. New Yorker; 4. Davina Heldia. Niet gestart: Crack Uithuizen. Winn. 15,30; pl. 5,30, 2,60; koppel 16,00; trio 122,40; kwartet 603,90. **Olympus-Prijs:** 1. Blakey Delta (A. de Vries) tot.tijd 2.07.1; 2. Wentworth Prince; 3. Baraban. Niet gestart: Blue Fire Lady. Winn. 3,20; pl. 1,90, 1,60; koppel 3,60; trio 45,20. **Johnson-Prijs:** 1. Ettiano P (W. Duivenvoorden) km.tijd 1.22.3; 2. Danseur d'Ile; 3. Dabrowa. Niet gestart: Donate H. Winn. 1,90; pl. 1,40, 7,00; koppel 12,20; trio 47,30. **Carter-Prijs:** 1. Carolus C (H. Grift) km.tijd 1.20.7; 2. Luaguarda Almahurst; 3. Charlotta V; 4. Angie Quarters. Winn. 2,20; pl. 1,20, 1,20; koppel 2,90; trio 16,60; kwartet 93,90. **Eisenhower-Prijs:** 1. Danais (R. Verstraeten) km.tijd 1.24.0; 2. Elma de Bloomerd; 3. Darling S. Niet gestart: Enigme des Iles en Candy PT. Winn. 8,50; pl. 1,60, 1,30; koppel 4,10; trio 74,90.

Kampioenschap der 2-jarigen: 1. Steamroller (A. de Vries) tot.tijd 1.55.2; 2. Great Runner; 3. Bustello. Winn. 6,00; pl. 2,40, 5,50; koppel 30,30; trio 435,60. **Reagan-Prijs:** 1. Brigitta R (J. Jongen) km.tijd 1.20.5; 2. Yvette Nubar; 3. Wilco Staaweide; 4. Champenoise. Winn. 2,10; pl. 1,20, 1,30; koppel 4,30; trio 38,20; kwartet 135,00. **Ford-Prijs:** 1. Fantail (H. Grift) km.tijd 1.23.4; 2. Durban uit Uden; 3. Duke Hanover. Winn. 1,30; pl. 1,30, 2,50; koppel 2,10; trio 7,40; W5 551,50 (6-3-5-6-8). **De totalisatoromzet: f 123.919,-.**

opstelling

Matchpunt

De marges in de [illegible] top sport [illegible]. Het verschil [illegible] is voor de toeschouwer vaak niet eens met het blote oog waarneembaar. Hoe klein het onderscheid tussen [illegible] twee [illegible] sport [illegible] vaak een [illegible]. Sport is [illegible] dat [illegible]. Deze week [illegible] Nederlands [illegible]. Terug van de Braziliaanse WK trip. Het team van Harry Brokking had [illegible] lijk ook [illegible] nietszeggende resultaat als [illegible] afgelopen jaren. Want met de behaalde zevende plaats [illegible] kanten [illegible] lijke doel [illegible] Olympische Spelen van Barcelona [illegible].

De WK-doelstelling werd [illegible] waar bereikt, maar [illegible] dat [illegible] klap, die twee [illegible] achterzege [illegible]. Dat [illegible] verschil tussen [illegible] prestatie en [illegible] alle [illegible] laat. [illegible] plaats bij de eerste [illegible]. Een resultaat dat [illegible] Nederlandse [illegible] populaire [illegible] de slotronde [illegible] Wie weet.

De zevende plaats past [illegible] staat van dienst [illegible] afgelopen jaren. Een [illegible] keurige rijtje. Zeg [illegible] Oranje de gepande doelstelling een plaats bij de eerste [illegible] EK 1987 [illegible] 1988 [illegible] EK 1989 derde, B-WK-1990 derde, World League 1990 tweede, WK-1990 zevende. De doelstelling was geen loftelijk [illegible] streven, maar [illegible]. De vraag [illegible] Nederland nog steeds op de goede weg zit is [illegible] onbeantwoord. En dat roept weer volgende vragen [illegible].

Zit Nederland [illegible] wel op het [illegible]? Het [illegible] del werd [illegible] te bereiken [illegible] de [illegible] iteit! Het begin was erg simpel, een kwestie van het scheppen van de juiste voorwaarden. Zorg voor een begroting [illegible] breng de [illegible] laat die selectie van een dozijn spelers dagelijks [illegible] bezig zijn tegen een [illegible] daal dakomen. Haal de beste technische [illegible] maak gebruik van de meest geavanceerde trainingsmethoden en -apparatuur. [illegible] lijk [illegible] meringen uit, zodat schema's en voorbereidingen niet doorkruist kunnen worden.

In een korte periode [illegible] Oranje voor het Europese [illegible]. In het spoor van die ontwikkeling volgde de buitenlandse belangstelling. De eerste echte beproeving [illegible] Oranje [illegible] Grabert werden, nadat Italiaanse interesse [illegible] beschermde Oranje volley-milieu gekieperd. Vooral het vertrek van de 2.05 meter lange spelverdeler Peter Blange is Nederland opgebroken. Met dat [illegible] zou Nederland zeker bij de laatste vier geëindigd zijn. Die mening werd in Brazilië zelfs door de Cubaanse coach Julio Velasco openlijk verkondigd. Het team mag volgens coach Harry Brokking dan wel aan [illegible] en mentale kracht gewonnen hebben; kwalitatief is er een stap achteruit gedaan met het [illegible] neren van de Italië-[illegible].

En is die stap achteruit [illegible] te compenseren [illegible] terland? Het niveauverschil tussen de vaderlandse competitie en de nationale ploeg is enorm, bijna onoverbrugbaar. De [illegible] mers Henk-Jan Held en Martin van der Horst [illegible] nog niet [illegible]. Voor Marco Klok (Brother Martinus) en Bas van der Goor (PZ Dynamo) die nu bij de selectie gevoegd worden, zullen de Olympische spelen zeker te vroeg komen. De enige progressie die Oranje nog lijkt te kunnen maken zit in Held en Van der Horst. Voor de rest lijkt het team te afhankelijk van de prestaties van 's werelds beste aanvaller Ron Zwerver. Een op het oog te smalle basis voor eremetaal. Te meer daar het gebrek aan lengte van de uitstekende spelverdeler en verdediger Avital Selinger als een molensteen om de nek van de Oranje-blokkade hangt.

fred sochacki

m/v DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

SOMMIGE TYPES ZIJN NIET ZO BLIJ MET UW KOMST.

HET RENTESPOOK

HET AFLOSMONSTER

DE LENINGLOKKER

Wie een huis gaat kopen, wil voor zichzelf de beste hypotheek. Het probleem is alleen dat de keuze groot is en het aantal zogenaamde 'specialisten' al evenzeer.

Gelukkig weten steeds meer mensen dat er in Nederland een échte onafhankelijke hypotheek-specialist bestaat. Een adviseur die de klant begeleidt bij de keuze uit de ruim 500 hypotheek-varianten die er op dit moment zijn. Zo vonden in 1989 meer dan 40.000 landgenoten hun weg naar één van de meer dan zestig winkels van De Hypotheker. Eén op de twintig hypotheken werd vorig jaar door De Hypotheker geregeld.

De franchisenemers, die werken onder de naam De Hypotheker, maken deel uit van De Hypothekers Associatie. Dat is de grootste onafhankelijke organisatie van hypotheek-adviseurs in Nederland. De Hypotheker profiteert, voortdurend gerugsteund door de Hypothekers Associatie, in zijn eigen regio van een unieke marketingformule en van centraal gemaakte afspraken met geldgevers. De Hypothekers Associatie voorziet haar franchisenemers daarnaast van een geavanceerd computerprogramma. Een aantrekkelijk kostenarrangement en een plan voor de winkelinrichting maken het mogelijk dat De Hypotheker met een beschaafd startkapitaal moeiteloos zelfstandig van start kan gaan.

GEZOCHT: FRANCHISENEMERS (M/V)

Omdat de vraag naar een echt onafhankelijk hypotheekadvies groot is, zoeken wij voor een aantal van onze regio's franchisenemers.

De man of vrouw in kwestie dient zijn of haar sporen te hebben verdiend op het gebied van hypotheken, financieringen en (levens)verzekeringen. Hij/zij beschikt over het assurantie-B diploma en voelt zich aangetrokken tot het zelfstandig ondernemerschap onder de franchise-paraplu van De Hypotheker. Hij/zij is tussen de 27 en 45 jaar oud en beschikt over het nodige enthousiasme om van het succes van De Hypotheker ook een persoonlijk succes te maken.

Ervaart u bovenstaande beschrijving als een interessante uitdaging, dan zien wij uw brief met curriculum vitae met belangstelling tegemoet.

Voldoet u aan de gestelde eisen, dan nodigen wij u graag uit voor een persoonlijk gesprek en een eventuele kennismaking met collega-franchisenemers die alle aflosmonsters, leninglokkers en rentespoken reeds lang geleden uit hun regio hebben verdreven.

Stuur uw brief naar: De Hypothekers Associatie b.v., Staverenweg 4-31, 2803 PT Gouda, t.a.v. de heer D. Wijnand.

De Hypotheker

MCB is een moderne, internationale groothandel met circa 720 medewerkers. De hoofdvestiging van de sterk groeiende onderneming bevindt zich in Valkenswaard. MCB richt zich op in- en verkoop van staal, buizen, non-ferro, trailerbouwartikelen, kunststoffen, bevestigingsartikelen, lastechniek en waterrijprodukten.

In verband met de geleidelijke terugtrekking van de huidige functionaris voor de provincie Limburg zoeken wij een

Rayon vertegenwoordiger (m/v)

Functie-inhoud:
Na een intensieve inwerkperiode op de hoofdvestiging volgt een introductieperiode in het rayon. Hierna wordt van u verwacht dat u, in nauwe samenwerking met de binnendienst en de huidige vertegenwoordiger, naast het onderhouden van contacten met bestaande relaties, ook nieuwe klanten zult werven.

Functie-eisen:
Voor de uitoefening van deze zelfstandige functie verwachten wij een krachtige, commerciële persoonlijkheid met goede contactuele eigenschappen. Een MTS-Wtb opleiding met een goede commerciële instelling of HEAO-CE met technische affiniteit of een gelijkwaardig niveau is vereist. U bent in staat onderhandelingen op niveau te voeren. Daarnaast hebt u het vermogen zich snel produktkennis eigen te maken en bent u een gedegen en ervaren contactman.
Uw leeftijd ligt tussen circa 30 en 40 jaar.
Bij voorkeur bent u woonachtig in het rayon.

Voor de functie geldt:
Een interessante en zelfstandige baan, met uitstekende toekomstmogelijkheden bij een gezond bedrijf.
Wij bieden een honorering aangepast aan het belang dat wij aan de functie hechten, alsmede goede secundaire arbeidsvoorwaarden, waaronder een auto van de zaak.

Schriftelijke sollicitaties kunt u richten aan MCB, t.a.v. het hoofd van de afdeling Personeelszaken, de heer A. Uithol, Postbus 2, 5550 AA Valkenswaard.

Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure.

MCB METAALCOMPAGNIE „BRABANT"

(NL) MCB B.V. Postbus 2 5550 AA Valkenswaard Tel. [illegible]

(B) MCB N.V. [illegible]

(D) [illegible]

Gereedschapsdraaier (m/v)

Werken bij Curver. Dagelijks vertrekken zijn bij de [illegible] succesprodukten, zoals de Curver Gliders, afvalbakken, de Unibox en Doebakken, [illegible] uit de koker van het Zelfartikelen. Curver is één der grootste kunststofverwerkers van Europa met produktievestigingen in Brunssum, Antilles (Frankrijk), Corby (Engeland), Dreieich (Duitsland) en Zaragoza (Spanje) en verkoopkantoren in [illegible] Europese landen. Binnen de groep, met het hoofdkantoor in Breda, werken in totaal ongeveer zevenhonderd medewerkers [illegible] aan een produkt [illegible] "klasse in kunststof" volledig waarmaakt.

Ter versterking van de technische Dienst te Brunssum zoeken wij een

Funktie-inhoud

U ressorteert onder de Chef Werkplaats en bent hoofdzakelijk belast met het verrichten van draaiwerkzaamheden [illegible]. Uw taak bestaat verder uit het onderhouden, repareren en wijzigen van spuitgietmatrijzen, alsmede het onderhouden van [illegible] apparatuur en het vervaardigen van hulpgereedschappen en hulpmiddelen voor reparaties. [illegible] en [illegible] behoren eveneens tot uw werkgebied.

Funktie-eisen

Om voor deze funktie in aanmerking te komen [illegible] opleiding en/of gerichte [illegible], in staat op werktuigbouwkundig middelbaar technisch niveau te funktioneren. U heeft enige jaren ervaring in soortgelijke werkzaamheden, beschikt over een goede [illegible] en bent in staat zelfstandig te werken.
U bent niet ouder dan 35 jaar.

Wij bieden

Wij bieden u een zelfstandige funktie in een dynamisch bedrijf, waar een prettige werksfeer heerst en een arbeidsvoorwaardenpakket dat in overeenstemming is met de zwaarte van de funktie.

Uw reactie

Wenst u voor bovengenoemde funktie in aanmerking te komen, dan verzoeken wij u uw schriftelijke sollicitatie, binnen 14 dagen na het verschijnen van deze advertentie, te sturen aan Afdeling Personeelszaken van Curver B.V., t.a.v. mevrouw D. Cerfs, Postbus 7, 6440 AA Brunssum.
Een medische keuring maakt deel uit van de selektieprocedure.

curver KLASSE IN KUNSTSTOF

UNIGRO

is een [illegible] levensmiddelengroothandel die aan zo'n 1100 zelfstandige supermarktondernemers goederen levert en [illegible] een veelheid aan ondersteunende diensten aanbiedt. De aangesloten [illegible] maken gebruik van de [illegible] 'super', 'spar' en [illegible]. Vanuit het hoofdkantoor [illegible] en 11 [illegible] distributiecentra, zorgen [illegible] voor distributie en [illegible]. De [illegible] omzet van onze [illegible] bedraagt zo'n 3½ miljard.

SUPER SPAR

Voor bestaande en nieuw te ontwikkelen vestigingen van 600-800 m2 B.V.O. in Limburg, willen wij in contact treden met

SUPERMARKT-MANAGERS EN BEDRIJFSLEIDERS

welke kunnen beschikken over de vereiste diploma's alsmede kunnen bogen op een rijke ervaring in een supermarkt c.q. aanverwant bedrijf, om met de grootst mogelijke steun van de organisatie op financieel en vaktechnisch gebied genoemde vestigingen te exploiteren en uit te bouwen als

ZELFSTANDIG ONDERNEMER

Voor de juiste man of vrouw die in staat is om leiding te geven en medewerkers te instrueren, motiveren en te controleren, zijn zeer goede mogelijkheden aanwezig om een uitstekend inkomen te verwerven.

Bent u geïnteresseerd?
Schrijf dan even een briefje of neem telefonisch contact op met
J. Tielen, tel. 04759-9444,
of, privé, tel. 01613-1927 (na 19.00 uur).

UNIGRO

UNIGRO N.V. NEER, [illegible]dendenk 4, 6086 ZG NEER

A. [illegible] & Zn. B.V.

[illegible] LANDGRAAF

Wij zoeken voor [illegible]

CHAUFFEURS

– in het bezit van het [illegible]
– enige ervaring vereist

en ervaren

SLAGERS/UITBENERS

– enige ervaring vereist

[illegible]
045-[illegible]

A. [illegible] & Zn. B.V.

[illegible]

AQUAGEN

Wij zijn een kleine internationale onderneming op het gebied van [illegible] en zoeken op korte termijn voor ons kantoor te Nuth

een ervaren

SECRETARESSE

die:
– ons kantoor zelfstandig en efficiënt kan leiden;
– [illegible];
– ervaring heeft met tekstverwerking;
– Engelse - Duitse en evt. Franse correspondentie zelfstandig kan verzorgen.

Voor de verdere [illegible] en [illegible] ontwikkeling van onze machines zoeken wij tevens een

TECHNISCH-MEDEWERKER

die:
– ervaring heeft op het gebied van [illegible];
– elektrotechnische problemen kan oplossen;
– technische [illegible] in binnen- en buitenland;
– [illegible]

Uw schriftelijke sollicitatie [illegible] curriculum vitae richten aan:

Aquagen B.V.
Postbus 22126, 6360 AC Nuth, Nederland



sport kort

● TEGELEN - Gerrie van Rosmalen (35) uit Blerick is benoemd tot trainer bij de derde klasser Tiglieja. Van Rosmalen volgt bij deze club Werner Vohwinkel op, die rugklachten heeft. Tot het einde van het vorig seizoen trainde Van Rosmalen nog het tweede team van VVV, maar hij kon die functie niet langer verenigen met zijn dagelijkse werkzaamheden.

● LANDGRAAF – Vanavond vindt in sporthal Baneberg de competitiestrijd worstelen plaats tussen ongeslagen koploper Simson (Schaesberg) en middenmotor Hercules (Amsterdam). Aangezien beide verenigingen ook een tweede ploeg in de competitie hebben, begint het programma reeds om 19.30 uur. Het publiek kan van vier wedstrijden genieten, omdat zowel Simson I als Simson II in de Grieks/Romeinse stijl en in de vrije stijl worstelt.

● NEDERWEERT – Golfbiljartclub BVE uit Nederweert-Eind houdt vanavond van 20.00 uur tot 21.30 uur receptie in lokaal Biej Lenie aan de Kruisstraat wegens de promotie van het tweede zestal en het behalen van de districtsbeker in de hoofdklasse.

● POSTERHOLT – Trainer Leo Houben uit Weert heeft met onmiddellijke ingang zijn functie als oefenmeester van voetbalclub PSV'35 uit Posterholt neergelegd. Houben (40), bezig aan zijn eerste seizoen bij de tweede klasser, was de mening toegedaan, dat een aantal selectiespelers niet de goede mentaliteit had. Van spelerszijde wordt de trainer verweten, dat het standaardelftal te defensief moest spelen.

sport in cijfers

TENNIS

● **Nashville, 270.000 gulden, vrouwen, tweede ronde:** Medvedeva-Ferrando 6-7 6-2 6-3, Whitlinger-Burgin 4-6 6-2 6-0, Reggi-Wasserman 6-4 6-4, Harvey-Wild-Provis 7-6 6-2. Dubbelspel, kwartfinales: Schultz/Vis - Provis/Reinach 2-6, 7-6, 6-4.

● **Oakland, 625.000 gulden, vrouwen, tweede ronde:** Garrison-Daniels 6-2 7-5, Werdel-Frazier 7-6 6-7 6-4, Rehe-Gildemeister 6-4 6-4. **Kwartfinales:** Navartilova-Zrubakova 6-2 6-0.

● **Parijs, 3,4 miljoen gulden. Mannen, kwartfinales:** Bruguera - Raoux 4-6, 6-1, 6-3; Becker - Stich 6-1, 6-2; **Edberg** - Hlasek 6-3, 6-4. Dubbelspel, kwartfinales: Lozano/Witsken - Grabb/Patrick McEnroe 6-4, 5-7, 6-2; Cahill/Kratzmann - Bahrami/Winogradsky 6-3, 6-4.

PAARDESPORT

● **Jumping Amsterdam, tweede wedstrijddag – DRESSUUR. Intermediaire I:** 1. Michael Klimke (Dui) Rendezvous Spielothek 948 punten, 2. Münstermann (Dui) Ferano 927, 3. Jeannette Haazen (Ned) Windsor JH 924, 4. Heuseveldt (Ned) Wolibrie 910, 5. Reiner Klimke (Dui) Campari 897, 6. Bernadette Gelissen (Ned) Urlandie 880. **Proef DS 12:** 1. Lunskens (B) Abner 1127 punten; 2. Laarakkers (Ned) Talis 1058, 3. Vellenga (Ned) Wega 1044. **Zesde wedstrijd Europees circuit wereldbeker:** 1. Menkova (Sov) Dikson 76,16 p; 2. Natthorst (Zwe) Chirac 71,26; 3. Münstermann (Dui) 70,88; 6. Anky van Grunsven (Ned) Prisco 69,02; 7. Smelt (Ned) Rockefeller 68,51; 12. Van de Velde (Ned) Olympic Chevalier 64,82. **Stand na zes van de tien wedstrijden:** 1. Münstermann 31 p; 2. Wels 24 p; 3. Natthorst 21 p; 9. o.a. Bartels (Ned) Olympic Duphar's Courage 9 p; 12. o.a. Van Grunsven 8 p. **SPRINGEN. Tabel A, 1,50 m, met barrage:** 1. Philippaerts (B) Darco 0 strafpunten, 32,72 seconden; 2. Raymakers (Ned) Olympic Zamira ZB 0-32,73; 3. Tebbel (Dui) Urchin 0-35,95; 4. Becker (Dui) Pamina 0-36,83, 5. Vangeenberghe (B) OC Avontuur 4-30,60; 6. Gabathuler (Zwi) The Swan 4-33,94; 7. Blaton (B) Liberal 4-34,30; 8. Durand (Fr) Jappeloup 4-34,35. **Finale NHS/Dunhill Trophy, tabel a, 1,50 m, na twee barrages:** 1. Tops/Top Gun 0 strafpunten, 25,25 sec; 2. Lansink/Libero H 0-26,55; 3. Van der Vleuten/Olympic Baltazar 0-28,86; 4. Voorn/Oisterwijk's 8-28,57. **Eindstand:** 1. Tops 78 p; 2. Lansink 75 p; 3. Voorn 63 p.

BILJARTEN

● **Antwerpen. Wereldbeker driebanden** – Eerste toernooi, achtste finales: Ceulemans - Weingart 3-2 (15-1, 15-8, 13-15, 10-15, 15-11), moyenne: 1,387-1,041; Van Bracht - Mano 2-3 (15-7, 15-8, 12-15, 6-15, 1-15), 1,166-1,428; Bitalis - Jaspers 1-3 (15-11, 4-15, 8-15, 6-15), 0,785 - 1,302; Zanetti - Gijsels 3-0 (15-9, 15-13, 15-10), 1,451-1,103;

● **Berkel-Enschot, GP bandstoten** – Tweede dag: winnaarsronde: Dekkers - Habraken 2-1 (setstanden 50-33, 20-50, 50-35, moyenne 4,61 - 4,53); Lemmens - Klein 2-0 (50-25, 50-12, 8,33-3,36) verliezersronde: Van de Boogaard - Van Beerschoten 2-0 (50-13, 50-18, 4,00-1,29); Hoekstra - Van Beek 2-0 (50-20, 50-15, 3,70-1,34); Ter Braak - Peereboom 2-1 (45-50, 50-36, 50-9, 4,83-3,16); Tilleman - Berends 2-1 (38-50, 50-9, 50-39, 4,06-2,72).

Tegenstander van Sittardia alleen tevreden met winnen Europacup

Barcelona, miljoenenspel

door ivo op den camp

SITTARD – Handbalminnend Limburg wordt vanavond om 20.00 uur op zijn wenken bediend. In de tweede ronde van het Europacuptoernooi voor landskampioenen is VGZ/Sittardia in de Stadssporthal van Sittard gastheer van een van 's werelds beste clubteams: FC Barcelona. Niet eerder in de toch vrij rijke historie van het Limburgse clubhandbal was een ploeg van een dergelijk kaliber actief in onze provincie. Een team met vier absolute wereldsterren: doelman Lorenzo Rico, hoekspeler Eugeni Serrano en de beide Joegoslavische schutters Veselin Vujovic en Zlatko Portner.



● *Barcelona-ster Veselin Vujovic (links) draaide gistermiddag tijdens de training in de Stadssporthal al vast warm voor de confrontatie van vanavond.* Foto: PETER ROOZEN

FC Barcelona staat voor Futbol Club Barcelona, de met 108.000 leden grootste sportvereniging van deze aardbol. Misschien ligt het aan de naam –het valse vermoeden uitsluitend met een voetbalclub van doen te hebben ligt voor de hand– van deze Spaanse vereniging dat de handballers van FC Barcelona er in luxe hotels hetzelfde tijdverdrijf op na houden als hun voetballende collega's: kaarten. In hotel Maastricht, voor drie dagen het onderkomen van FC Barcelona, vliegen om de tijd te doden de speelkaarten aan de lopende band over de tafel.

FC Barcelona vergelijken met VGZ/Sittardia is niet eerlijk; tussen AC Milan en Roda JC trek je immers ook geen parallel. De doelstellingen van beide clubs liggen dan ook mijlenver uiteen. De Spanjaarden, drie keer winnaar van de Europacup II voor bekerwinnaars, willen dit seizoen eindelijk de Europacup I veroveren. In mei van dit jaar mislukte dat maar net. SKA Minsk uit de Sovjet-Unie was na twee duels net twee doelpuntjes beter. Niets wordt dan ook aan het toeval overgelaten. „We zullen Sittardia geenszins niet onderschatten", zegt Milan Kalina, de Joegoslavische ex-international die nu als manager in dienst is van FC Barcelona. „We hebben video-opnames van de EC-wedstrijden van Sittardia tegen Neerpelt bekeken. Bovendien komen we niet zomaar twee dagen voor de wedstrijd al naar Nederland".

Budget

Een trip die de Spanjaarden, tegen de algemeen heersende Europese handbalgebruiken in, volledig zelf geregeld hebben. De IHF (Internationale Handbal Federatie) heeft bepaald dat de thuis spelende club tenminste twee dagen het verblijf van de gastvereniging moet regelen en betalen. FC Barcelona liet metteen weten dat Sittardia niets hoefde te ondernemen en boekte prompt drie nachten in het beste hotel van Zuid-Limburg. Waar de Spanjaarden echter met een budget van om en nabij de vijf miljoen gulden werken, moet bij Sittardia op zijn minst een nulletje worden weggestreept.

„En dat is een groot verschil tussen handbal in Spanje en Nederland", beseft Milan Kalina. „In Spanje komt handbal uitgebreid aan bod op tv en in de kranten. Publicitair is de sport interessant en dat brengt veel geld in het laatje. Niet voor niets spelen nu legio buitenlandse toppers in de Spaanse competitie".

Een van die uitschieters is Veselin Vujovic, topscorer van de Spaanse competitie. De 28-jarige linkeropbouwspeler heeft een staat van dienst om jaloers op te worden. De belangrijkste: Olympisch goud in 1984, wereldkampioen in 1986 en Europacupwinnaar in 1985 en 1986 met zijn toenmalige club Metaloplastica Sabac. Drie jaar geleden belandde de 1,96 meter lange Joegoslaaf in Spanje. „Om ook met Barcelona de Europacup te winnen", geeft hij als voornaamste reden van zijn verhuizing. Dat hij toch ook een beetje voor het geld heeft gekozen, komt er aarzelend uit. „Maar ik ga na mijn loopbaan in elk geval terug naar Joegoslavië", zegt Vujovic, die in Barcelona met vrouw en kind woont. „Terug naar de rest van de familie".

Dat het Nederlandse handbal geen gelijke tred kan houden met dat in Spanje en Joegoslavië heeft volgens Vujovic nog heel wat meer oorzaken dan alleen geld. „Fysiek zijn de spelers denk ik niet veel minder dan wij. Minstens zo belangrijk zijn echter techniek en de daaraan gekoppelde snelheid. Balverlies is dodelijk, dus ook bij het afsluiten op doel moet het rendement optimaal zijn. En dan is handbal bij uitstek een sport waar intelligentie boven komt drijven. Spelinzicht en taktiek zijn, zeker aan de top, van het grootste belang".

Reflexen

Lorenzo Rico, drie jaar geleden door FC Barcelona weggekaapt bij Atletico Madrid en door insiders bestempeld als beste doelman van de wereld, is het daar roerend mee eens. „Keepers die alleen op reflexen te werk gaan, bereiken nooit de top", vindt hij. „Ook in het doel komt het aan op positiespel. De manier waarop je beweegt en de plaats die je inneemt tussen de palen, bepalen voor een groot gedeelte of je een bal al of niet kunt stoppen. Met reflexen alleen kom je er niet. Bij goede schutters schiet de reactiesnelheid te kort om een bal te stoppen".

Dat Veselin Vujovic schotkracht koppelt aan een fenomenaal spelinzicht kunnen de naar verwachting 1500 bezoekers vanavond met eigen ogen zien. Of de alleskunner na beëindiging van zijn actieve loopbaan plaats gaat nemen op de trainersbank, is hoogst twijfelachtig: „Een goede speler is niet per definitie een goede trainer". Zijn verwachtingen voor de confrontatie tegen Sittardia zijn eerder bescheiden. „Ik hoop dat we met ongeveer vijf doelpunten verschil winnen.

Het gaat uiteindelijk om het bereiken van de volgende ronde. Niet meer, maar ook niet minder".

Roda JC onzeker over Trost ● Hesp van de partij bij Fortuna

Tijd dringt voor MVV

Van onze sportredactie

MAASTRICHT – Van de drie Limburgse teams in de eredivisie komt alleen MVV vanavond al in actie. Dat gebeurt bovendien in een thuiswedstrijd. De Maastrichtenaren krijgen om half acht SVV op visite. Roda JC en Fortuna Sittard hebben morgenmiddag een uitwedstrijd op het programma, respectievelijk tegen Feyenoord en Volendam. In de eerste divisie gaat de Limburgse vertegenwoordiger, VVV, vanavond aan de slag tegen het thuisspelende Vlissingen.

Voor MVV is het hoog tijd, dat er eindelijk weer eens iets gedaan wordt aan het veroveren van punten. De schamele oogst van twee punten tot dusver (in acht wedstrijden), heeft de ploeg immers op een wel heel duidelijke wijze tot hekkesluiter gedegradeerd.

Trainer Sef Vergoossen van MVV zegt: „Wij weten beter dan wie ook, dat het begint te dringen. Daarom geldt slechts één parool: wij moeten winnen van SVV". Overigens mist Vergoossen in de strijd tegen de Schiedammers zowel de geblesseerde Libregts, alsook Delahaye en Thal. Beide laatstgenoemden zitten nog een schorsing van een wedstrijd uit. „Met deze spelers er bij, heeft het elftal meteen meer gewicht", aldus de oefenmeester, „maar je kunt de bestaande situatie ten enemale niet veranderen. SVV moet desondanks te pakken zijn, alhoewel ik de eerste ben om te erkennen, dat de ploeg over een verduiveld goeie defensie beschikt. Bovendien beschikt men over enkele snelle jongens. In mijn elftal is één debutant van de partij: Maurice ('Sies') Hofman, die oorspronkelijk van Heer afkomstig is, maar al enkele jaren bij ons is."

Overigens, het staat nog altijd niet vast, dat de Deen Nielsen binnenkort een MVV-shirt aantrekt. Vergoossen: „Nielsen heeft bedenktijd gevraagd. Hij wil, ook al omdat er voor hem een aantal zaken in eigen land meespelen, niet over een nacht ijs gaan. Na het weekeinde valt waarschijnlijk een beslissing."



● *MVV-trainer Sef Vergoossen: „Wij moeten winnen van SVV."*

Kuip

Roda JC vertrekt vanmiddag, na een laatste training op Kaalheide, al richting Rotterdam om zich in alle rust voor te bereiden op de belangrijke confrontatie in de Kuip met Feyenoord, die nieuwe club van ex-Roda JC-speler Henk Fräser. Beide ploegen vertoeven in de middenmoot van de eredivisie en kunnen zich morgen geen nederlaag permitteren.

Jan Reker rekende vorige week op vier punten uit de vier ontmoetingen tegen PSV, Feyenoord, FC Den Haag en Ajax. Na de nederlaag tegen de Eindhovenaren lijkt dat een vrijwel onmogelijke opgave. De Roda-trainer kiest in Rotterdam uit dezelfde zestien selectiespelers als afgelopen woensdag. Een klein vraagteken staat achter de naam Rene Trost. De verdediger liep tegen PSV een lichte knieblessure op en is nog niet helemaal fit.

Fortuna Sittard

Fortuna Sittard zal met dezelfde formatie tegen Volendam uit het dalletje proberen te klauteren waarin het twee weken geleden terecht kwam. Met andere woorden: Marcel van Helmond is nog niet inzetbaar, terwijl de rechterhand van doelman Ruud Hesp weer enigszins normale proporties begint aan te nemen.

„Van Helmond speelt aanstaande dinsdag mee met de reserves en zal waarschijnlijk tegen FC Utrecht volgende thuiswedstrijd weer van de partij zijn", zegt coach Han Berger over zijn rechterspits. „Ruud Hesp heeft in het begin van de week licht getraind en vanaf donderdag onderging hij weer keepersraining, zij het in een enigszins aangepaste vorm. De zwelling in zijn hand neemt met de dag af, waardoor hij tegen Volendam zeker zal kunnen spelen."

'De Baronie mag niet onderschat worden'

Meerssen in race om periodetitel

Van onze medewerker

HEERLEN – In de hoofdklasse C van de KNVB zijn Top, Venray en Meerssen de nog overgebleven kandidaten voor de eerste periodetitel. De ploeg uit Oss, die betaald voetbal wil gaan spelen, staat er van dit drietal als beste voor. Top ontvangt dit weekeinde echter landskampioen Geldrop, dat de laatste jaren steeds in Oss wist te winnen. Daar moeten dan de kansen voor Meerssen (thuis tegen De Baronie) en Venray (uit naar Panningen) liggen.

Bij Meerssen ontbrak afgelopen zondag het heilige vuur. „De ploeg miste gewoon een winnaarsmentaliteit," foeterde trainer Piet van Dijk, die zijn team vooral hekelde vanwege de onderschatting. „Zoiets mag tegen De Baronie niet meer gebeuren. Zeker niet, als je nog pretenties hebt om een periodetitel te veroveren." Venray liet eveneens een punt liggen en moet, wil het tenminste een gooi naar de periodetitel doen, de weer in ere herstelde Noordlimburgse derby tegen Panningen bevredigend afsluiten. „Als we een rol van betekenis willen spelen, zal er op winst gespeeld moeten worden," meent trainer Ruud Wouters.

Zo makkelijk als EHC afgelopen zondag bij Volharding wist te winnen, zo moeilijk zou het in het thuisduel tegen Halsteren wel eens kunnen worden. Mede ook vanwege Van Hoofs schorsing en de waslijst van blessures (Van Hoorn, Grassi, Gerringa, Selder, Loontjes) waar trainer Piet Hermans mee kampt. „In het ergste geval is zelfs het centrale verdedigingsduo er morgen niet bij. Ik houd niet van positiewisselingen, maar ik word er zo wel toe gedwongen. Dat brengt onrust in de ploeg en daar zijn we niet mee gediend."

In Landgraaf ontmoeten de ploegen met de minst gepasseerde achterhoede (Waubach) en de produktiefste voorhoede (FC Vinkenslag) elkaar. „We hebben iets goed te maken na het toch wel teleurstellende gelijkspel tegen SVN," aldus Vinkenslags interim-trainer Marcel Humblet. Chevremont en RKVCL deden het als nieuwkomers aanvankelijk niet slecht. De curve gaat nu echter pijlsnel omlaag.

SCG mag in het thuisduel tegen SVN proberen om de opwaartste trend verder gestalte te geven. Ook Caesar (op bezoek bij Sittard) lijkt de weg van herstel gevonden te hebben. Twee keer behoorlijk gespeeld en maar één punt. Dat was de oogst voor RKONS, dat in het bezoekende Wilhelmina'08 een gemotiveerde tegenstander aantreft. Heer moet in het thuisduel tegen Limburgia volgens trainer Ton Houben iets gaan ondernemen. „Er zit veel meer in het team dan er tot nu toe is uitgekomen. We spelen nog steeds beneden onze stand," aldus Houben.

Programma betaald voetbal

eredivisie

Vandaag, 19.30 uur:
PSV-Sparta
MVV-SVV
Morgen, 14.30 uur:
RKC-FC Den Haag
Heerenveen-Ajax
NEC-Vitesse
FC Utrecht-Willem II
Volendam-Fortuna Sittard
FC Groningen-FC Twente
Feyenoord-Roda JC

Ajax	9	6	3	0	15	24- 7
PSV	9	6	2	1	14	24- 7
Groningen	9	4	4	1	12	16-10
Fortuna Sittard	9	4	4	1	12	12- 8
Willem II	9	4	2	3	10	17-14
Den Haag	9	4	2	3	10	15-12
Feyenoord	9	2	5	2	9	16- 9
Vitesse	9	3	3	3	9	11- 8
FC Twente	9	3	3	3	9	9-10
Roda JC	9	4	1	4	9	13-15
NEC	9	2	5	2	9	9-14
Sparta	8	2	4	2	8	13-16
RKC	9	3	2	4	8	11-14
SVV	9	2	4	3	8	5- 8
Volendam	9	3	1	5	7	12-16
FC Utrecht	9	2	1	6	5	6-17
Heerenveen	9	1	2	6	4	10-21
MVV	8	1	0	7	2	8-25

eerste divisie

Vandaag, 19.30 uur:
Telstar-BVV Den Bosch
Veendam-Excelsior
Heracles-RBC
Go Ahead Eagles-Dordrecht
Wageningen-Helmond Sport
De Graafschap-Eindhoven
NAC-Cambuur
AZ-Haarlem
Emmen-FC Zwolle
Vlissingen-VVV

De Graafschap	14	11	3	0	25	34-14
VVV	14	9	3	2	21	28-11
NAC	14	8	5	1	21	33-17
Eindhoven	14	8	4	2	20	24-12
Heracles	14	7	5	2	19	24-10
AZ	14	8	3	3	19	19-11
Helmond Sp	14	7	5	2	19	19-13
GA Eagles	14	6	5	3	17	30-19
Haarlem	14	6	3	5	15	23-26
Dordrecht'90	14	3	7	4	13	24-24
Emmen	14	3	7	4	13	17-22
RBC	14	4	4	6	12	18-21
Cambuur	14	4	4	6	12	15-22
Telstar	14	3	5	6	11	16-20
Vlissingen	14	4	3	7	11	19-28
Den Bosch	14	4	2	8	10	20-21
FC Zwolle	14	1	5	8	7	12-26
Veendam	14	1	4	9	6	17-33
Excelsior	14	2	2	10	6	18-39
Wageningen	14	0	3	11	3	15-36

buitenland

BELGIE
Beerschot-AA Gent 2-3

Vandaag, 20.00 uur:
KV Mechelen-FC Antwerp
Club Brugge-Germinal Ekeren
Charleroi-Anderlecht
Standard Luik-Kortrijk
Waregem-Club Luik
Racing Genk-Lierse SK
Morgen, 15.00 uur:
RWDM-Sint Truiden
Lokeren-Cercle Brugge

DUITSLAND
[illegible]
Werder Bremen-FC Sankt Pauli 2-0

mvv-svv

Vandaag 19.30 uur
Scheidsrechter: Van der Niet

MVV (opstelling): De Haan, Linders, A. Benneker, Driessen, Quaden, Maurice Hofman, Van Berge Henegouwen, Raymond Smeets, Vincent, Lanckohr, Uitman. Wisselspelers: v.d. Bogaart, Francois, Nollgen, Verhoeven, Maurice Benneker.
SVV (opstelling): Hiele, Trustfull, Vonk, Ridderhof, Retos, Mulder, Boessen, Van der Net, Breetveld, Luhukay, Simons

feyenoord-roda

Morgen 14.30 uur
Scheidsrechter: Reygwarth

Feyenoord (opstelling): De Goey, Lokhoff, Fraser, De Wolf, Brochard, Taument, Metgod, Scholten, Griga, Sabau, Kiprich
Roda JC (selectie): Bolesta, Broeders, Verhagen, Hanssen, Trost, Van der Laar, Boerebach, Blattler, Groenendijk, Hofman, Arnold Smits, Luypers, Haan, Van Egmond, Diliberto

volendam-fortuna

Morgen 14.30 uur
Scheidsrechter: Van Swieten

Volendam (vermoedelijke opstelling): Schilder, Van Loon, Binken, Steltenpool, Sier, Koolstra, Pastoor, Kromheer, Steur, Clayton, Berghuis.
Fortuna Sittard (opstelling): Hesp, Maessen, Samuel, Mordang, Frijns, Sneekes, Doufikar, Reijners, McLeod, De Jong, Brusselers.

vlissingen-vvv

Vandaag 19.30 uur
Scheidsrechter: Nienhuis

Vlissingen (opstelling): Von Seydlitz Kurzbach, Baas, Stokmans, De Nooijer, Eikenhout, Sweres, Poortvliet, Van Aerde, Van Keeken, Dos Santos, Van den Ham.
VVV (opstelling): Roox, Janfada, Rayer, Verberne, Rutten, Janssen, Driessen, Van Aerts, Venetiaan, Boere, Verbeek. Wisselspelers: Custers (reserve-doelman), Gerestein, Smits, Orie, Weerts. Geschorst: Derix. Geblesseerd: Polman en Minten.

Russinnen domineren EK gymnastiek

STOCKHOLM – De tweestrijd tussen de Europese grootmachten in de ritmische sportgymnastiek, Sovjetunie en Bulgarije, is vrijdag bij het EK in Stockholm verrassend overtuigend in het voordeel van de Russische meisjes geëindigd. Oksana Skaldina, Alexandra Timotsjenko en Oksana Kostina bleven hun grote rivalen in de landenrangschikking 0.6 punt voor.

Nederland bleef daarbij zoals verwacht ver achter. Het Oranje-trio werd 20ste en hield alleen Israel achter zich.

Limburgs Dagblad BINGO

Elke week ruim f10.000,- aan prijzen!



Prijswinnaars spelronde 6

Mevr. P. Dirks	Eikske 10	Landgraaf	5000,-
Mevr. H. Otten	Lodewijkstraat 51	Kerkrade	1000,-
Mevr. J. van Kuyk	P. Breughelstraat 45	Heerlen	250,-
Mevr. A. ten Bhomer	B. Loysonstraat 1	Landgraaf	250,-
Mevr. M. Nauts	Dorpstraat 171	Brunssum	250,-
Dhr. L. Huppertz	Zonstraat 226	Kerkrade	250,-
Mevr. J. Krotwaar	Mgr. Nolenstraat 65	Hoensbroek	250,-
Mevr. M. Muris	Keerberg 36	Voerendaal	250,-
Mevr. J. Vromen	St. Gerlachstraat 16	Hoensbroek	250,-
Mevr. J. van Os	K. Fabrituisstraat 14	Brunssum	100,-
Mevr. M. Quaedvlieg	Schandelerstraat 52	Heerlen	100,-
Mevr. G. v.d. Linde	Heiweg 221	Bocholtz	100,-
Dhr. M. Janssen	Irmstraat 25	Simpelveld	100,-
Mevr. J. Nauta	B. Pelzerstraat 16	Landgraaf	100,-
Mevr. B. van Mulken	Heerstraat C 41 a.	Stein	100,-
Mevr. M. Meertens	Nieuwhuisstraat 9	Heerlen	100,-
Dhr. C. Winands	Salviaplein 98	Kerkrade	100,-
Mevr. C. Voots	Barbarastraat 2	Munstergeleen	100,-
Mevr. G. Holtman	Uranusstraat 20	Brunssum	100,-
Mevr. L. Erkens	Kievitstraat 11	Kerkrade	100,-
Mevr. M. Lahaye	Altaarstraat 5	Oirsbeek	100,-
Mevr. P. Nijboer	Nieuwstraat 4	Amstenrade	100,-
Mevr. J. van Boxtel	P. Schunckstraat 1090	Heerlen	75,-
Mevr. M. Scufca	Koestraat 3	Kerkrade	75,-
Mevr. B. Coenen	Stempel 11	Landgraaf	75,-
Mevr. R. Hameleers	Weideklokje 6	Vijlen	75,-
Mevr. J. Quaedvlieg	Molenstraat 83	Brunssum	75,-
Mevr. C. v. Spijker	Oude Maar 23	Kerkrade	75,-
Mevr. A. Habets	Rozenstraat 33	Kerkrade	75,-
Mevr. W. Engelen	Kantstraat 38	Schinveld	75,-
Mevr. M. Ermers	Grasbroekerweg 110	Heerlen	75,-
Mevr. J. Mengelers	Ir. op de Kampstr. 14	Brunssum	50,-
Mevr. E. Michiels	Haansberg 7	Brunssum	50,-
Mevr. F. Palmen	Brunahildestraat 77	Brunssum	50,-
Mevr. A. Spoel	Heicarisborgweg 1	Heerlen	50,-
Mevr. F. Bosch	Irmstraat 13	Simpelveld	50,-
Mevr. M. Claassen	Kerkstraat 117	Koningsbosch	50,-

Hoofdprijswinnaar Martinus Dirks:

'Dat geld komt als geroepen'

LANDGRAAF/KERKRADE - Twintig jaar lang het Duitse Lotto-formulier invullen bracht Martinus Dirks uit de Landgraafse wijk Eikske niet wat hij ervan gehoopt had. Namelijk één keer iets winnen. Hoe anders was het met zijn bingokaart van de afgelopen week. Die wees hem en zijn echtgenote Pauline aan als winnaar van de zesde spelronde. Bingo in Landgraaf! Maar liefst vijfduizend gulden die als geroepen komen. De huiskamer van de familie Dirks 'schreeuwt' om een nieuw bankstel.

De dochter des huizes, Belinda, verscheen donderdag als eerste aan de voordeur op de voet gevolgd door de tienjarige herder Hasso. Martinus bleef wijselijk in de huiskamer. Hij was ietwat zenuwachtig. Zou je niet als je eindelijk tot de uitverkorenen hoort in geluksland? „Dat geld komt als geroepen", wist Martinus te vertellen. „We zijn hard toe aan een nieuw bankstel." Het oude is ook een rustplaats voor Hasso en die kijkt niet op een krasje meer of minder.

Pauline Dirks was helaas bij de prijsuitreiking afwezig. Zij werkt in de middag- en avonduren bij een schoonmaakbedrijf. „Maar ik zal haar direct bellen", beloofde Martinus. En daarna was het weer bijna tijd voor Martin om de voetbalschoenen aan te trekken. Hij staat in het doel van het vierde elftal van Heerlen Sport dat donderdag een inhaalwedstrijd speelde tegen Waubach. Volgens dochter Belinda keept haar zesenveertigjarige vader nog als een tijger!



● *Martinus Dirks en dochter Belinda nog even op het oude bankstel.*

Foto's: Klaus Tummers

Bloemen

Het werd Hubertina Otten even teveel toen ze het geel van mister Bingo op haar netvlies ontwaardde. Spontaan welde een traantje op. Ook al wist ze niet wat ze nou precies gewonnen had. „Altijd mooi zo'n prijs", lachte Tina bij het zien van haar duizend gulden. Ook haar echtgenoot Werner kon naderhand zijn waterlanders niet meer bedwingen.

En daarna vertelde Tina (72) trots over haar woning die letterlijk vol staat met bloemen. Dat is haar grote hobby. Kunststof bloemen schikken, de ene bos nog groter dan de andere.

Aan de wand een groot schilderij met klaprozen. Werner heeft (81) liever zijn duiven. Daarmee is hij al vanaf zijn achtste vertrouwd. En drie keer brachten ze voor hem een grotere prijs mee naar huis tijdens internationale vluchten.

„Een mooie leeftijd", veranderde Werner abrupt van onderwerp. Hij dacht aan zijn 81 lentes. En Tina dacht aan een cadeautje voor de leden van het Bingoteam. Het werden Finse bonbons. Met een vleugje alcohol. Lekker!



● *Hubertina en Werner Otten met hun tweede prijs in hun knusse huis aan de Lodewijkstraat.*

Math Schaepkens: 'Nergens zo ontspannen gewerkt als hier'

Het lijnenspel van SVN

Van onze medewerker FRANS DE CROON

BRUNSSUM – De eerste periodetitel zit in de knip van SVN. Het eerste doel dat trainer Math Schaepkens zich voor aanvang van dit seizoen stelde is verwezenlijkt. Het volgende doel, een plaats in de top van de 1e klasse F, lijkt, gezien de stand op de ranglijst, een peuleschilletje.

Maar Math Schaepkens waarschuwt voor al te veel optimisme. „Wij hebben pas acht wedstrijden achter de rug. Wij voeren weliswaar de ranglijst aan, maar de weg is nog lang. Twee punten voorsprong op Vinkenslag en drie op Waubach en Limburgia lijkt een aardig begin, maar we hebben dit seizoen nog geen tegenslag gekend. Blessures en boekingen kunnen nog veel roet in het eten gooien", aldus de 42-jarige coach, die bezig is aan zijn tweede seizoen in Nieuwenhagen.

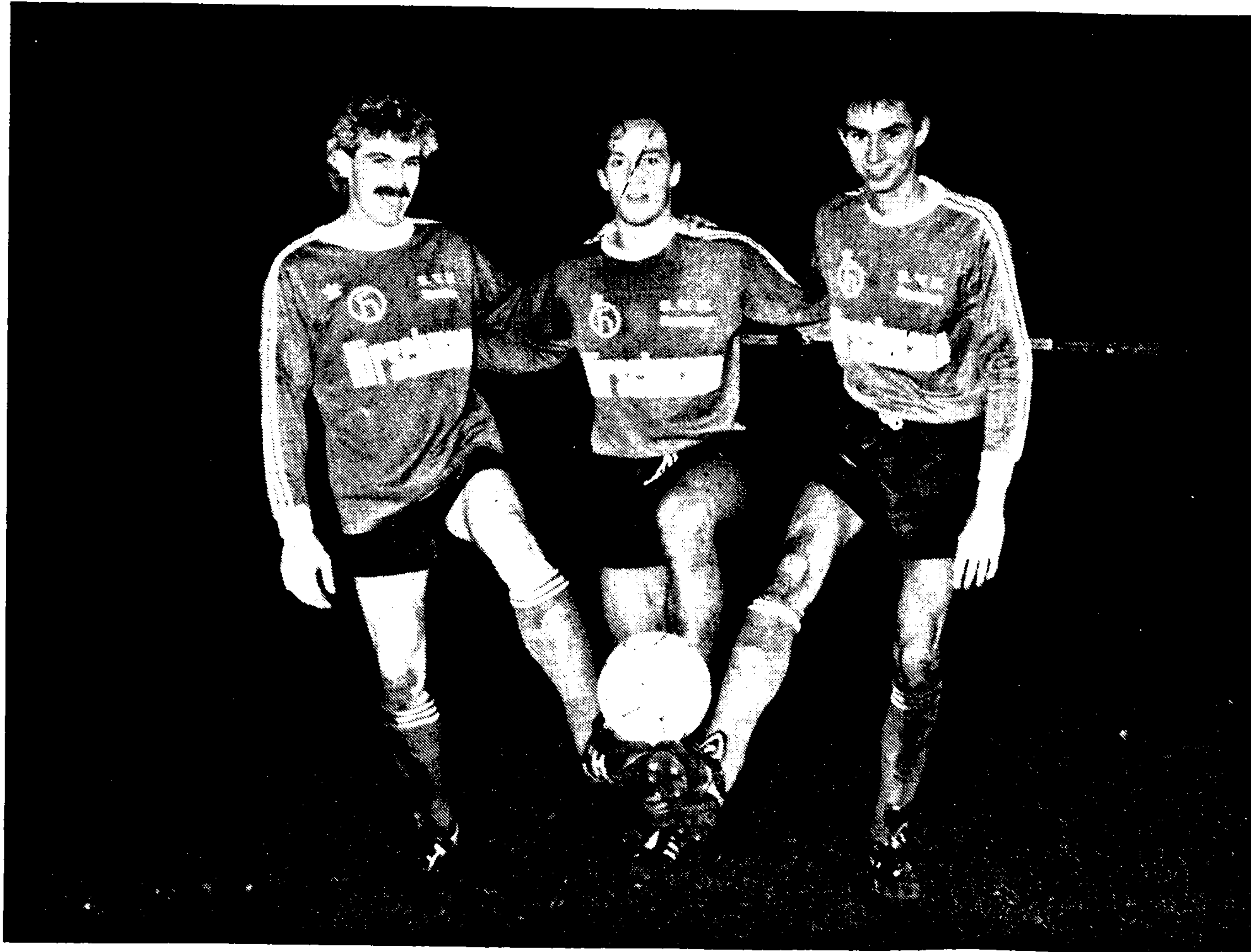
„Door het behalen van die periodetitel zijn we in ieder geval verzekerd van de nacompetitie, die dit jaar voor het eerst met drie ploegen uit Brabant en Limburg zal worden afgewerkt, met als inzet promotie naar de hoofdklasse. Je hoopt op een kampioenschap, maar in ieder geval hebben wij via deze periodetitel nog een behoorlijke stok achter de deur. Vorig jaar zijn we op de vierde stek geëindigd, het ging aan het einde van de rit steeds beter en deze lijn hebben we nu voortgezet.

Aanpassen

Nieuwe spelers als Hub Joosten, Leon Pluymen en Ton Duyf hebben zich hier probleemloos aangepast. Slechts Cees van Hoof vertrok naar EHC. Structureel zit het hier goed. Als trainer heb ik zo'n 12 jaar ervaring opgedaan. BVC '28, Chevremont, RKBSV, Heerlen en Limburgia heb ik onder mijn hoede gehad. Maar ik heb me nog nergens zo ontspannen gevoeld als hier, bij SVN.

De jeugd verlies ik niet uit het oog. Met de jeugdvoorzitter Guus Cremers houd ik wekelijks contact."

Grote kracht van SVN dit seizoen is het feit dat tot nu toe nagenoeg steeds hetzelfde team in het veld staat. De lijnen die Mat Schaepkens voor een wedstrijd uitzet worden perfekt uitgevoerd. Hij: „Je raakt iedere week beter op elkaar ingespeeld. De lijn zit er prima in. Iedereen heeft er bovendien lol in. Natuurlijk maken we af en toe nog wel eens een foutje, maar dat pik je gewoon van elkaar. Peter Franken is assistent-trainer. Ook hij is voor de club goud waard."



● *Maurice Nelissen, Ralph Custers en Huub Hensels laten zien dat de sfeer bij SVN goed is.*
Foto: FRANS RADE

Omtrent de afloop van de competitie kan Math Schaepkens geen voorspelling doen. „Pas als we tegen iedereen gespeeld hebben, maak ik een voorlopige balans op. Waubach is per definitie voor ons een moeilijk te kloppen tegenstander. We hebben ook niet voor niets ons enige verlies tot nu toe tegen hen geleden. Voorlopig zie ik RKONS, Limburgia en Vinkenslag als voornaamste concurrenten. Maar het tij is zo gekeerd. Morgen, tegen SCG zullen we alle zeilen moeten bijzetten. Ik durf zelfs te stellen dat de onderlinge verschillen in 1F erg klein zijn.

Iedereen is in staat om van iedereen puntjes af te snoepen, maar dat maakt het verdere verloop van de competitie er wel aantrekkelijker op."

amateurs
op zaterdag
redactie: willy wingen

Ad van de Wey: 'Wij zijn vooral technisch sterk'

Vierdeklasserschap EVV 'een incident'

Van onze medewerker
MAARTEN DE KEVER

ECHT – Het lijkt erop dat EVV uit Echt de prestatie van Buchten van afgelopen seizoen gaat evenaren. Na de degradatie uit de derde klasse staat het elftal van trainer Ad van de Wey, die aan zijn derde jaar van de tweede periode EVV bezig is, alleen op kop. Alle ogen zijn alweer gericht op de derde klasse en hoewel de weg daar naar toe nog erg lang is, zijn de geluiden uit het Echtse erg positief.

„In het seizoen '74-'75 ben ik voor de eerste keer gepromoveerd met EVV. Ook toen van de vierde naar de derde klasse", aldus de 51-jarige oefenmeester. „Na de degradatie van vorig seizoen, wil ik zo snel mogelijk weer proberen om naar de derde klasse terug te keren." Dank zij twee versterkingen, Paul Vogels (afkomstig van RFC Roermond) en Mark Halmans (ex-Born) kan Ad van de Wey bogen op een evenwichtige selectie.

Inzet

„We zijn zowel technisch als tactisch vrij sterk", vertelt van de Wey die inmiddels aan zijn 23e seizoen als trainer bezig is. „Dat is denk ik het grote verschil tussen EVV en de rest van deze klasse, waar toch vaak gevoetbald wordt met heel veel inzet, maar met weinig technische kwaliteiten. Daarbij komt dat het scoren dit jaar erg gemakkelijk gaat. Daarmee hadden wij vorig jaar nogal wat moeilijkheden en ik denk dat dat ook de belangrijkste oorzaak van onze degradatie is geweest".

Topscorer bij de Echter voetbalvereniging is op dit moment Marcel Gehlen, die 6 van de 14 treffers op zijn naam bracht.

„Dit jaar krijg ik veel meer bruikbare ballen", vertelt de 23-jarige rechterspits. „Vooral de samenwerking met Mark Halmans is erg goed. Ik ben mijn produktie van vorig seizoen, toen ik vier keer scoorde, inmiddels ruimschoots voorbij".

Even zag het ernaar uit dat hij voorlopig uitgeschakeld zou zijn na een val afgelopen zondag, waarbij hij zijn middenhandsbeentje brak. Maar, met een verband om zijn hand staat hij morgen weer te voetballen. Dit tot groot genoegen van Ad van de Wey, die zich dit seizoen probeert te spiegelen aan collega Maan van Neer van Buchten: „We gaan Buchten achterna", zegt hij zelfverzekerd. „Het is alleen jammer dat we nu al een wedstrijd verloren hebben. Buchten was heel lang ongeslagen".



● *Maurice Deckers, Daniël Meurs, Ton Caanen, Jos Oleijnik, John Deckers (aanvoerder) en coach Ed Hendriks (v.l.n.r.) voelen zich thuis bij Heidebloem.*
Foto: PETER ROOZEN

Vijfjarenplan Heidebloem voorziet in promotie naar vierde klasse

Familieclub met ambities

GELEEN – Hoewel de Geleense afdelingsclub Heidebloem, vergeleken met de meeste andere verenigingen, nog maar pas komt kijken, wordt ze gekenmerkt door een ijzersterke traditie. Familiebetrekkingen spelen een belangrijke rol bij de blauw-witten. Dat was al het geval bij de oprichting in 1957. Voorzitter John Caanen - zoon Ton behoort tot de selectie - weet er alles van: „Indertijd werd er ongeorganiseerd gespeeld. De families van Mulken en Kerkhofs waren royaal vertegenwoordigd bij de eerste avonturen van Heidebloem".

Tot 1986 bleef de club met de romantische naam in de recreatieve sector opereren. In dat jaar meldde ze zich aan bij de KNVB. Caanen: „De naam werd uiteraard gehandhaafd. Die herinnert aan een gedeelte van Geleen dat van oudsher als 'Heide' bekend stond". De eerste jaren in de afdeling Limburg werden één succesverhaal. Na kampioenschappen in de vierde, derde en tweede klasse, nam Heidebloem vorig jaar plaats in de wachtkamer van de 'grote' KNVB. De 1e afdelingsklasse is immers het voorportaal van de vierde klasse.

Coach Ed Hendriks (34) - „Ik speel alleen zelf nog mee in noodsituaties" - is sinds 1988 Heidebloemer. Hij speelde voor o.a. Limburgia, Sittard en Caesar: „De mooiste successen beleefde ik bij de club uit Beek. Ik maakte deel uit van de ploeg waarin ook de gebroeders Linders en Jonkie Franciscus aktief waren". Een half jaar geleden eindigde alleen Stadbroek boven de Geleendenaren.

Nu hebben ze voor de tweede keer aangezet voor de sprong naar de vierde klasse. Hendriks: „Na zeven wedstrijden hebben wij nog geen puntverlies geleden. De doelcijfers zijn 34 tegen 6. Het ziet er dus goed uit". De voorzitter is het met die laatste uitspraak eens, maar plaatst een kanttekening: „In het begin wonnen we twee keer met 10-1, maar daarna waren de overwinningen meestal aan de bescheiden kant. Ik ben een beetje bang voor zelfoverschatting. Wij zijn nog lang geen kampioen. Elke tegenstander doet tegen ons natuurlijk extra zijn best".

Kampioen worden en vervolgens de vierde klasse binnenstappen, dat is het laatste nog te realiseren onderdeel van het vijfjarenplan dat in 1986 werd opgesteld. Caanen: „Actiepunten waren destijds: een tweede speelveld, afrastering en betegeling, buitenverlichting, bestuurskamer, kleedaccommodatie, de oprichting van een jeugdafdeling en doorstoten naar de KNVB. Als we in 1991 promoveren, zetten wij de kroon op het werk, want alle andere wensen zijn intussen vervuld".

Doet het eerste elftal het tot nu toe dus goed, de reserves staan ook bovenaan. De voorzitter hoopt dat zijn tweede elftal eindelijk eens wat hogerop kan komen: „De laatste jaren mislukte dat steeds. De jongens zitten nog steeds in de laagste afdelingsklasse. De afstand tot het eerste is dus te groot. Daarom hopen wij ook dat de jeugdafdeling in de toekomst voor aanvulling zal zorgen". Aanvulling die nodig zal zijn om bijv. Rob van Barneveld te vervangen, die na een reis langs vele clubs in zijn nadagen als libero, van grote betekenis voor Heidebloem is.

De in de aanhef vermelde familiebetrekkingen komen nog eens ter sprake, als de fotograaf in actie moet komen. Als het te vereeuwigen groepje geformeerd is, blijkt dat te bestaan uit een kleinzoon van de oprichter en zoons van de wedstrijdsecretaris, voorzitter, oud-penningmeester en veteranenleider. Van je familie moet je het hebben!

amateurs op zondag

Hoofdklasse C
BVV-TSC
TOP-Geldrop
Panningen-Venray
Volharding-DESK
EHC-Halsteren
Longa-Wilhelmina
Meerssen-Baronie

Eerste klasse E
Blerick-De Valk
Gemert-Rood Wit
Noad-Udi'19
WVO-Hapert
ESV-Margriet
WSC-ODC

Eerste klasse F
Chevremont-RKVCL
SCG-SVN
Waubach-Vinkenslag
RKONS-Wilhelmina'08
Heer-Limburgia
Sittard-Caesar

Tweede klasse A
Schuttersveld-MKC
Eijsden-Geleen
Heerlen Sport-Vaesrade
RKVVL-Miranda
Leonidas-Almania
Haslou-Bunde

Tweede klasse B
Venlosche Boys-Belfeldia
Roermond-Obbicht
Helden-FCV
Veritas-MVC'19
Born-De Ster
PSV'35-Lindenheuvel

Derde klasse A
Standaard-RKHSV
Berg'68-WVV'28
Kluis-SVME
SVM-Polaris
LHB/MC-RVU
Voerendaal-Scharn

Derde klasse B
Heilust-Groene Ster
Minor-Kolonia
Heerlen-Weltania (uitgest.)
Heksenberg-Bekkerveld (uitgest.)
RKSNE-Hopel
Vijlen-VKC'89

Derde klasse C
Megacles-Brevendia
Eindse Boys-RKMSV
DESM-Merefeldia
Buchten-Moesel
Susteren-Leveroy
FC Oda-Crescentia

Derde klasse D
Sparta'18-IVO
SC Irene-SSS'18
RKDEV-Tiglieja
SVEB-VOS
Wittenhorst-Reuver
VVV'03-Meerlo

Vierde klasse A
St.Pieter-Caberg
Schimmert-Rapid
Willem I-Vilt
RKASV-Amicitas
Walram-RKBFC
Hulsberg-Iason

Vierde klasse B
Banholtia-RKMVC
Klimmania-Lemirsia
Wit Groen-Gulpen
Nijswiller-Mheerder Boys
Sportclub-Keer
RKVVM-Simpelveld

Vierde klasse C
FC Hoensbroek-RKSVB
Abdissenbosch-Waubachse Boys
RKHBS-SVK
RKBSV-KVC Oranje
FC Gracht-Stadbroek
Laura-Nieuw Einde

Vierde klasse D
Langeberg-RKDFC
KEV-Helios'23
Mariarade-Coriovallum
GVCG-Treebeek
GSV'28-Sanderbout
Centrum Boys-IVS (uitgest.)

Vierde klasse E
Urmondia-Holtum
Walburgia-Linne
Maasbracht-Stevensweert
EVV-SVE
Roosteren-FC Ria
Vlodrop-Armada

Vierde klasse F
RKESV-Thorn
RKVB-SVH'39
Leeuwen-Swift'36
Victoria-RKSVO
MHD-SVVH
Nunhem-Rios'31

Vierde klasse G
HBSV-Roggel
FC Steyl'67-Boekoel
Swalmen-Bevo
RKSVN-Venlo
KVC-VCH
Quick Boys'31-Egchel

Mariarade-topscorer wil geen 'laatbloeier' worden genoemd

Willy Theunissen heeft 'n neusje voor kansen

Van onze medewerker
PIERRE FRAMBACH

HOENSBROEK – De kantinedame van Mariarade, aan wie gevraagd wordt waar Willy Theunissen te vinden is, verschiet gelijk van kleur. „U komt toch niet onze Willy wegronselen?", vraagt ze enigszins venijnig. De angst bij Mariarade, dat men Willy Theunissen weghaalt is groot. Afgelopen zondag scoorde hij tegen GVCG vier keer. Dit betekent dat Theunissen, met een totaal van 14 doelpunten, momenteel de meest scorende speler in Zuid II is. Dat Willy Theunissen zich zo in de picture speelt, vinden zijn supporters geweldig, maar het vervult hen ook enigszins met vrees. Produktieve spitsen zijn nu eenmaal dun gezaaid.

„Maar de Mariarade-aanhang hoeft niet zo angstig te zijn", lacht Willy Theunissen. „Als ik naar een andere club had willen gaan, was dat al veel eerder gebeurd. Toen ik 19 jaar oud was stond Fortuna op de stoep. In dat seizoen waren wij kampioen in de afdeling Limburg geworden. Mijn vader was voorzitter van Mariarade. Voor hem ben ik daar niet op in gegaan. Soms heb ik daar wel eens spijt van. Je vraagt je af hoe het met je zou zijn gelopen. Maar ik heb die keuze gemaakt en daar moet ik nu niet meer over zeuren. Overigens was Fortuna niet de enige club die me wilde inlijven. EHC, SVN en Limburgia toonden vaker interesse. Maar dat was niks voor mij. Je moet dan veel meer voor het voetbal gaan doen en dat lokt me niet. Ik heb een gezin, dat bij mij vooróp staat. Eerst daarna komt het voetbal."

Tussen neus en lippen door laat Theunissen doorschemeren dat die belangstelling hem wel vleit. Zou hij toch voor een eventuele overgang zijn te porren? Theunissen: „Ach ja, soms twijfel ik wel eens. Maar dan is er toch altijd weer die clubliefde. Laat ik maar zo zeggen: Ik ben altijd geïnteresseerd".

Het valt moeilijk om Willy Theunissen over zijn eigen, vooral schotvaardige voetbalcapaciteiten aan te spreken. Hij schuift de eer door naar het team: „We hebben niet zo'n technisch voetballend team. We moeten het meer van hard werken hebben. Er heerst hier wel een fantastische sfeer. Daar heeft trainer Emil Eleveld veel mee te maken. Waarom ik zo vaak scoor? Ik denk: Een neusje voor de balsituatie. Bij die 14 doelpunten, stond ik zo'n zes of zeven keer precies op de plek waar de bal viel. Ik moet het niet van schoten hebben. Een mannetje uitspelen gaat makkelijker. Het heerlijkst is, als je de keeper kunt omspelen. Dat is een fantastisch fijn gevoel."

Gisteren werd Theunissen 31 jaar. „Maar noem mij nooit een laatbloeier. Ik heb ze er altijd al makkelijk ingeschopt. Enkele jaren geleden was ik met 17 doelpunten al eens topscorer. Het jaar daarop, toen we uit de derde klasse degradeerden, maakte ik er 20. Net eentje minder dan Brugsma van RKBSV om topscorer te worden. De afgelopen twee jaren heb ik ook op het middenveld gespeeld, waardoor mijn produktie niet zo hoog was. Dit jaar, als linkerspits, loopt het weer lekker en dat proberen we verder ook zo te houden".



● *Willy Theunissen oefent zijn specialiteit: het omspelen van de doelman.*
Foto: FRANS RADE



Hardlopen en schrijven nieuwe passies van ex-wielrenner

De Kneet neemt de benen

AMSTERDAM – U moet de groeten hebben van Gerrie Knetemann. Ruim een jaar na zijn afscheid als wielrenner maakt hij het uitstekend. Monter meldt de 39-jarige ex-wereldkampioen, dat hij het beruchte zwarte gat nog niet is tegengekomen en dat hij ook nog niet de drang heeft gehad om een postzegelautomaat van de muur te slopen. Wat er ook is veranderd in het leven van de Kneet, niet zijn typisch Amsterdamse humor. Hij betreurt dat oud-collega Johan van der Velde de weg volledig is kwijtgeraakt, maar zegt meer medelijden te hebben met de mensen in zijn omgeving, dan met de Brabander zelf. „Tenslotte is hij de oorzaak van alle ellende". Knetemann prijst zich gelukkig dat zijn overgang van het fietsen naar de 'gewone' maatschappij zonder problemen is verlopen. Hij mist het wielrennen niet, er zijn genoeg andere dingen voor in de plaats gekomen. Zijn nieuwe passies heten paardrijden, schrijven (op zijn computer/tekstverwerker) en vooral hardlopen. Gerrie Knetemann debuteert morgen op de marathon. Samen met een kleine duizend Nederlanders (onder wie Marti ten Kate) is hij de grote plas overgevlogen om in New York zijn beste beentje voor te zetten. Aan de vooravond van zijn vertrek sprak onze verslaggever met de Kneet over de uitdaging in 'The Big Apple', over zijn nieuwe passies en, vanzelfsprekend, over de wielersport.



● *Gerrie Knetemann, hier met zoon Marnix en vrouw Greet, loopt morgen de marathon van New York.*

„Hardlopen heeft voor mij iets filosofisch", zegt hij op serieuze toon. „Als ik in in m'n uppie door een bos hol, waan ik me in de oertijd. Je voelt je één met de natuur, heerlijk. Als mensen het over de oudste beweging ter wereld hebben, doelen ze meestal op sex", voegt hij er met pretoogjes aan toe. „Maar dat is de op één na oudste beweging. De oudste is lopen, hardlopen. Je zult toch eerst achter een vrouwtje moeten aanrennen voordat je...".

Gerrie Knetemann ten voeten uit. Ernst en luim wisselen elkaar in hoog tempo af. De Kneet mag zijn verhalen graag in een vrolijke omslag verpakken. Dat is altijd zo geweest en dat zal altijd wel zo blijven. Zonder wielrennen kan hij prima leven, zonder humor nog geen dag. „Ja God, waarom ga ik een marathon lopen. Waarom doen mensen dingen? Omdat ze zich willen bewijzen denk ik, omdat ze een bepaald doel voor ogen hebben. De uitdaging hè, daar ben ik gek op. Als jochie wilde ik al dingen doen, die niet konden. Met fietsen ook. Ik droomde van onmogelijke overwinningen, van wereldkampioen worden. En toch is het gebeurd".

„De marathon zit eigenlijk al vanaf 1983 in m'n onderbewustzijn. Vanaf 24 maart om precies te zijn, de dag van die vreselijke val in België, waarbij ik ondermeer een behoorlijk gecompliceerde dubbele beenbreuk opliep. In het ziekenhuis vertelde de chirurg me, dat ik misschien nooit meer zou kunnen wielrennen en dat ik zeker geen marathon meer zou kunnen lopen. Vanaf dat moment had ik zo iets van: ik zal het tegendeel bewijzen. Niet voor hem, maar voor mezelf. Je begrijpt dat die arts de eerste is, die ik vanuit New York een kaartje stuur".

„Dat ik in New York debuteer is puur toeval. Fred Oster, dé Fred Oster, aan wiens stoelpoten ze bij de AVRO van alle kanten zagen, belde me zeven weken geleden op. Hij had gehoord dat ik regelmatig de stoute loopschoenen aantrok. Of ik geen zin had in die marathon. Samen met een groepje meer en minder bekende mensen lopen voor het goeie doel: een gasthuis voor kankerpatienten van het Anthony Leeuwenhoekhuis. Donder op joh, was mijn eerste reactie, daar ben ik nog lang niet aan toe. Maar na overleg met m'n regeringspartner, met Greet dus, ben ik overstag gegaan. Waarom zou je het niet proberen, zei ze. Je hebt een redelijk goeie conditie, je loopt tenslotte al een jaar".

Zo gezegd, zo gedaan. Ex-bondscoach Wim Verhoorn heeft een schemaatje gemaakt voor hem en hij is serieus gaan trainen. „In het begin liep ik veel te hard van stapel. Ik heb vooral moeten leren om gereserveerd te lopen. Dat gaat me inmiddels aardig af. Ik heb nu een paar keer 30 km gelopen en ik ben niet éénmaal boven m'n theewater gegaan. Dat geeft de burger moed voor het karwei in New York. Uitlopen staat voorop, de tijd is onbelangrijk. De halve marathon heb ik al eens in 1.34 uur gedaan. Dat schijnt niet slecht te zijn voor een nieuweling als ik. Dan zou ik de hele binnen drieenhalf uur moet kunnen lopen, is mij verteld. Ik zie wel. Als ik in de buurt van de vier uur finish, ben ik al dik tevreden".

„Nee, ik zal er beslist niet verslaafd aan raken. Er zijn mensen, die móeten iedere dag lopen. Anders zijn ze niet te genieten. Daar heb ik gelukkig geen last van. Ik krijg er ook geen speciale kick van. Wetenschappers hebben prachtige rapporten geschreven over het adrenaline verhógend effect van hardlopen en dat je er een euforistisch gevoel van krijgt. Het zal allemaal wel, maar dat geldt niet voor mij. Ik vind het gewoon lekker om een stuk te hollen (of te fietsen)".

„Of ik het wielrennen mis? Het gevoel van het winnen, de mooie momenten - die mis ik soms. Het fietsen op zich absoluut niet. Dat was waarschijnlijk anders geweest als ik na dat ongeluk in '83 had moeten stoppen. Nu heb ik mijn eigen afscheid kunnen bepalen. Ik heb het laatste seizoen bewust afgebouwd en extra genoten van de positieve aspecten van het wielrennen. Voor mij was het echt niet moeilijk er een punt achter te zetten. Omdat ik de beker tot op de bodem had leeggedronken. Ik heb twintig jaar middenin het wereldje gezeten, ik ben blij dat ik nu een poosje aan de zijlijn sta. Even uitademen, even afstand nemen. Het is verdomd interessant om er als buitenstaander vrijuit tegenaan te kijken. Je hoeft je belangen niet meer te verdedigen, bent niemand verantwoording schuldig. Dat is best een prettig gevoel".

„Ik prijs me gelukkig dat ik een appeltje voor de dorst bij elkaar heb getrapt. Ik ben niet rijk, maar ook niet arm. Ik verkeer in de aangename omstandigheid dat ik van niemand afhankelijk ben. Al is dat niet altijd een voordeel als je een baantje zoekt. Als je onafhankelijk bent, val je voor veel mensen af omdat ze je dan niet kunnen manipuleren. Zo gaat dat nou eenmaal in de maatschappij en zeker in het wielrennen".

„Dat neemt niet weg dat ik graag aan de slag wil in de wielrennerij, het liefst als ploegleider. Maar ik wil wel een eigen inbreng. Ik heb geen zin om er voor spek en bonen bij te lopen. Op bepaalde vlakken doe ik weinig consessies. Wat dat betreft ben ik niet makkelijk. Oók niet voor mezelf. Anders was ik wel bij PDM in de auto blijven zitten om met gasten in de koersen rond te toeren. Was ik toch bij het fietsen betrokken gebleven en had ik nog een leuke cent verdiend ook. Maar ik heb niet jarenlang 'op de kant gereden' en afgezien om vier keer per week aan verschillende gasten te vertellen waarom Eddy Merckx zo fameus reed".

Gastheer

„De bedoeling was dat ik pr-werk zou gaan doen voor PDM, in de praktijk was ik slechts een veredelde gastheer van klanten. Daar had ik geen trek in, was ik niet happy mee. Omdat ik geen zin had om lieve koekies te bakken, ben ik opgestapt. Dat was voor beide partijen de beste oplossing".

„Een vacature bij de ploeg Post? Ja...ach...neeee... Het zou wél een stunt zijn hè. Goh Post..., dat gaat niet goed daar. Leedvermaak? Nee hoor, waarom zou ik? Hij zit mij niet op m'n rug. Wij zijn nooit vrienden geweest en dat zullen we ook nooit worden, maar ik zal de laatste zijn die leedvermaak heeft om zijn problemen".

„Wat er precies aan de hand is weet ik ook niet. Waar rook(s) is zal wel vuur zijn. Ik geloof niet dat het allemaal aan Post ligt. Kijk, er is altijd kritiek op hem geweest. Wat je hem kunt verwijten is, dat hij er nooit wat mee heeft gedaan. Dat hij in al die jaren niet bij zichzelf te rade is gegaan. Zou nou de hele wereld gek zijn en hij als enige niet?"

„Het probleem van Post is dat hij denkt dat het gras bij anderen altijd groener is dan bij hem. Hij is onzeker geworden. Vroeger keek iedereen naar Post, nu kijkt hij naar anderen. Aan de andere kant moet ik hartelijk lachen om de kritiek van met name Rooks. Dat gezeur over grote druk en dat Post niet meer in de auto moet gaan zitten. Slaat nergens op. Of Post in de wagen zit of niet, maakt geen verschil. Zijn geest waart overal rond. Als Rooks dat zo erg vindt, dan mankeert er wat aan Rooks, niet aan Post. Hij wist trouwens wat hem te wachten stond. Hij had al twee keer eerder bij Post gereden. Als je dan wéér gaat mauwen over de persoon Post, dan ondermijn je je eigen geloofwaardigheid".

„De renners wijzen vandaag de dag de beschuldigende vinger wat al te gemakkelijk naar een ander.

Ze zouden de hand vaker in hun eigen boezem moeten steken. Dat Rooks niet presteert is zijn eigen schuld. Daar kan Post toch niets aan doen? Ik denk dat hij zelf de druk, die zijn status met zich meebrengt, niet aankan. Steven is een begenadigd coureur. Hij borrelt over van de klasse, maar hij is geen killer. Hij is een beetje een gemakzuchtig type, heeft een laconieke inslag. Daarom is hij niet de kanjer, die hij zou kunnen zijn. Dat is natuurlijk geen ramp, maar blaas dan ook niet zo hoog van de toren als je geen deuk in een pakje boter rijdt. Ga eerst bij jezelf te raden".

„De houding van de coureurs zal ook wel te maken hebben met de ontwikkelingen in de wielerwereld, met de grote salarissen, met de FICP-punten. De renners hebben min of meer de macht overgenomen. De ploegleiders mogen nog net de materiaalwagen besturen, voor de rest moeten ze hun mond houden".

Toekomst

„De toekomst? Een job als ploegleider blijft me het meest trekken. Ik ben namelijk zo eigenwijs om te denken dat ik dat goed kan. Ik kan misschien niet met mensen omgaan, wel met coureurs. Dat is toch een apart volk. Maar het is geen must. Lukt het niet, dan ga ik rustig op de huidige voet verder. Zonder fietsen kan ik met Greet en de kinderen ook best gelukkig wezen. Ik verveel me absoluut niet. Het beruchte zwarte gat ben ik nog niet tegengekomen. Ik heb genoeg om handen, ik vermaak me uitstekend. Ik doe nu dingen waar ik vroeger niet aan toe kwam. Ik zit in de stichting Beroepswielrennen van de KNWU, ik hou lezingen voor bedrijven (onder het motto 'Van stratenmaker tot wereldkampioen'), ik doe dingetjes voor de kankerbestrijding en ik zit soms dagen achter mijn computer/tekstverwerker".

„Ik heb dat ding nu een jaar en ik ben tot de ontdekking gekomen dat het een fantastisch apparaat is, met ongekende mogelijkheden. De computer heeft de Kneet bewust gemaakt van verborgen creatieve gaven. In het begin tikte ik (met twee vingers) gewoon allerlei wóorden op het scherm en probeerde die met elkaar te mixen.

Bleken er af en toe zowaar een paar leuke zinnen uit voort te komen. Sinds die tijd ben ik van alles gaan 'opschrijven'. Herinneringen, emoties, gevoelens, ervaringen, rijmpjes, gedichten - je kunt het zo gek niet noemen".

„Ik heb gemerkt dat ik het heel prettig vind. Het is alsof je tegen een soort vriend zit te praten, aan wie je je diepste hersenspinsels toevertrouwd. De behoefte is steeds sterker geworden om bepaalde herinneringen vast te leggen. Zoals een schilder zijn emoties op een doek gooit, zo probeer ik mijn gevoelens in woorden uit te drukken. Dat geeft enorm veel voldoening. Nee, ik zal er nooit een boekje van maken. Wat ik tik is puur persoonlijk. En dat moet het blijven. Als de Kneet oud en grijs is drukt hij op een goeie dag op de knop kill en dan is alles in één klap verdwenen. Ook in dat opzicht is de computer een prachtig apparaat".

cees olsthoorn

Ex-wereldkampioen gaat profs begeleiden

Crosstop te rade bij Stamsnijder

Van onze verslaggever

ENTER-ROOSENDAAL – Na het voor Oranje zo rampzalige WK op de weg, mogen de profveldrijders bijna als de paradepaardjes van de Nederlandse wielerbond betiteld worden. Begin dit jaar veroverden Henk Baars en Adrie van der Poel respectievelijk goud en zilver in het Spaanse Getxo. De sectie beroepswielrennen en de Stichting Bevordering Beroepswielersport (SBB) willen nu op de successen voortborduren door het aantrekken van Hennie Stamsnijder als begeleider.

Ofschoon van een samenwerking met de vroegere vedette al langer sprake is en het seizoen vandaag in Pilzen (Tsj) met de eerste Super Prestige-wedstrijd definitief van start gaat, hebben de partijen nog geen definitieve overeensteming bereikt. De afronding zal hoogstwaarschijnlijk op 8 november plaats hebben als Gerry van Gerwen (namens de SBB) en Hennie Stamsnijder elkaar ontmoeten voor een eindgesprek.

Professionaliseren

Stamsnijder en Van Gerwen zijn uiterst positief over de haalbaarheid van het plan, dat uit de koker van de profcrossers zelf afkomstig is. Na het zo succesvolle WK bestond de behoefte de zaak verder te professionaliseren via een aantal trainings- en voorlichtingsbijeenkomsten. Die zullen nu - vijf à tien in getal- door ex-wereldkampioen Stamsnijder worden gehouden.

Stamsnijder wil wel dat Van Gerwen met een jarenlange vrijbrief op de proppen komt. Een - overigens al ingewilligde - andere eis was bovendien dat Van Gerwen met Manfred Krikke contact zou opnemen over de plannen. Krikke is directeur van de firma Rentmeester, waar Stamsnijder tegenwoordig als sales-manager werkt. Nu ook de tweeledigheid van functies geen beletsel vormt, zegt de Twentenaar vol vertrouwen te zijn: „We zullen elkaar wel vinden, ofschoon de kwalificatie bondscoach me veel te ver gaat. Maar ik kan nu naturlijk geen nee zeggen tegen iets waarvoor ikzelf, toen ik nog beroeps-veldrijder was, jarenlang heb geknokt. Het is zaak dat ook de veldrijderij een meer professionele uitstraling krijgt. Dat is een echter een ontwikkeling die nog wel enkele jaren zal vergen".

Publiciteit

Stamsnijder wenst niet over één nacht ijs te gaan. „Ik wil het goed op papier hebben voordat ik eraan begin. Er ligt natuurlijk een heel terrein braak. Neem de successen in Spanje. Twee wereldkampioenen, één bij de junioren (Erik Boezewinkel-red) en Henk Baars bij de profs. Maar vertel me nu eens, wat is er met de regenboogtrui van Baars gedaan? Wat hebben we de afgelopen acht maanden van hem vernomen? Niets, nul komma nul. Totaal geen extra publiciteit. Dat is toch doodzonde? De pr heeft totaal gefaald".

Van Gerwen, vorig jaar zelf uiterst succesvol als chef d'equipe,: „Ach, fietsen hoef je ze niet te leren. De jongens, Van Bakel met name want van hem komt het af, wilden een praatpaal hebben. Willen weten hoe ze bijvoorbeeld met de nervositeit vlak voor de start moeten omgaan, hoe ze zich moeten presenteren enzovoort. Hennie Stamsnijder gaat dan ook als een soort praatpaal fungeren, zal langs de kant gaan staan en een voordracht aan de sectie beroepswielrennen doen als het gaat om de aanwijzing van de WK-deelnemers".

Dat WK is dit jaar in het 'eigen' Gieten. Op het WK-circuit wordt eerder dit crossjaar ook een Super Prestige-veldrit en een nationaal kampioenschap afgewerkt. Een belangrijk seizoen dus voor de veldrijderij, ook al zullen er wellicht pas vanaf volgend jaar FICP-punten te verdienen zijn. Een kans ook voor open doel. Van Gerwen: „Alle grote evenementen krijgen een televisie-coverage, daar moeten we dus van profiteren".



● *Hennie Stamsnijder gaat zijn ervaring aanwenden om de huidige crossprofs te begeleiden.*

Limburgs Dagblad

Zaterdag 3 november 1990 ● Pagina 2

Sittard in greep van middeleeuwen

Archeologen te velde banen zich met een eenvoudig handschepje een weg door het verleden en *lezen* potscherven en fossiele graankorreltjes als een waarzegster haar mistige, glazen bol. In de werkputten heerst in de regel een nijvere stilte, maar een enkel keer weerklinkt een triomfantelijk *eureka!* In Griekenland of Egypte, om maar eens wat goudkusten voor opgravers te noemen, is de kans daarop natuurlijk aanzienlijk groter dan in Nederland. Tóch werden de bewoners van de Sittardse wijk Haagsittard dezer dagen opgeschrikt door zo'n wilde juichkreet. Medewerkers van de Rijksdienst voor Oudheidkundig Bodemonderzoek (ROB) onder leiding van provinciaal archeoloog drs Henk Stoepker wilden juist een punt zetten achter de opgraving van een laat middeleeuwse nederzetting toen zij bij toeval stuitten op de resten van een boerderij uit de zevende eeuw na Christus. En zonder aarzelen haalde Stoepker het etiket 'uniek' uit zijn borstzak.



● *Aan de hand van de opgravingsgegevens v... de Sittardse Wüstung hebben medewerk... van de Rijksdienst voor Oudheidkundig B... demonderzoek een volgens hen wet... schappelijk verantwoorde reconstruct... gemaakt van een huis uit de twaalf... eeuw. Provinciaal archeolo... Stoepker meent dat het mogelij... is zo'n paalwoning in Haags... tard natuurgetrouw na te bouwen (tekening A. de Haan en A. Horbach).*

Kaart: City & Tourist Promotion Drunen



door **rené vlems**

Het Limburgse Sittard pikt een graantje mee van de wereldwijde hausse in de belangstelling voor de middeleeuwen. De 'duistere eeuwen' zijn nu ook in deze stad in de mode. De vondst van het laat middeleeuwse dorp in de wijk Haagsittard was al uitzonderlijk te noemen, dank zij de ontdekking van het Frankische huis van zes bij veertien meter mag de naam Sittard in vette kapitalen gedrukt worden in de archeologische handboeken. En de lokale historici kunnen een nieuw chapiter toevoegen aan het tot dusver geboekstaafde verleden van 'Zitterd'.

Voor de Nederlandse archeologen zijn de bewonerssporen uit de Merovingische tijd (de Merovingen vormden de eerste dynastie die over het Frankische rijk regeerde) een godsgeschenk. „We weten tot dusver vrijwel niets over de nederzettingsstructuur in dat tijdvak. Voornamelijk omdat veel dorpen door argeloze boeren zijn omgeploegd. Bovendien zijn diverse bestaande dorpen en steden er gewoon bovenop gebouwd. De restanten van het Frankische huis die we zijn tegengekomen, kunnen ons wellicht verder helpen. Wij hoopten met het blootleggen van de nederzetting een beter beeld te krijgen van de elfde en twaalfde eeuw. Dat is gelukt. Maar als toegift hebben wij er een unieke vondst uit de zevende eeuw bij gekregen," vertelt provinciaal archeoloog drs Henk Stoepker, die als medewerker van de ROB de gehele provincie Limburg in zijn portefeuille heeft.

Ook in het buitenland volgen beroepsopgravers met belangstelling de verrichtingen van de provinciaal archeoloog op de Sittardse vlakte. Als alles volgens plan verloopt, krijgen zij in 1992 volop de gelegenheid om de vondsten van dichtbij te bewonderen, want Stoepker heeft het project aangemeld als ROB-bijdrage aan de internationale expositie 'Opgravingen zonder grenzen', die momenteel wordt voorbereid door archeologen uit Nederland, Duitsland en België. De nationale driekleur wordt naast de ROB hoog gehouden door het Bonnefantenmuseum in Maastricht en de Maastrichtse stadsarcheoloog Titus Panhuysen. Aken krijgt de première, daarna worden de vondsten uitgestald in Luik en de metropool van Limburg.

'Spookstad' kan natuurgetrouw nagebouwd worden

Vernietigen

Als het aan Henk Stoepker had gelegen, was het middeleeuwse monument onaangeroerd gebleven, alle nationale – en straks ook internationale – loftuitingen ten spijt. Want opgraven is vernietigen. Sporen die al sinds mensenheugenis in de grond zitten worden voorgoed, zij het deskundig, uitgewist. Wat rest zijn de consciëntieus in kaart gebrachte vindplaatsen en de materiële vondsten die voor een groot deel uiteindelijk in vitrines van musea terecht komen.

Proefopgraving

Stoepker heeft er daarom nooit een geheim van gemaakt dat hij niet bepaald stond te springen om het middeleeuwse dorp bloot te leggen. De archeologie is, relatief gezien, een nog jonge wetenschap. Over pakweg vijftig jaar zijn de opgravingstechnieken een stuk verfijnder zodat het rendement van een opgraving dán veel hoger is. Zolang een archeologisch monument niet bedreigd wordt, blijven de ROB-medewerkers er dus wijselijk met hun vingers vanaf. In Haagsittard wil het gemeentebestuur echter een nieuwbouwwijk neerzetten, zodat Stoepker de nederzetting wel boven water moést halen.

De ROB werd door de onlangs overleden Sittardse stadsarcheoloog G. Roebroek op het spoor gezet van de middeleeuwse nederzetting. In 1984 verrichtte de archeologische rijksdienst een proefopgraving tussen de hoeve Lahrhof en de boerderij Hennen, langs de Haagsittarderweg. De resultaten waren veelbelovend en maakten duidelijk dat het ging om een zogeheten *Wüstung*, een nederzetting die door de bewoners plotsklaps is verlaten. In ons land is eigenlijk alleen in Kootwijk en Dommelen (bij Eindhoven) een soortgelijk dorp uit de grond opgediept. Ook elders in Europa zijn 'spookdorpjes' opgegraven.

Historici weten nog altijd niet goed raad met dit fenomeen uit het herfsttij der middeleeuwen. Pestepidemieën of economische crises worden doorgaans als de meest plausibele verklaringen aangevoerd. Stoepker vermoedt dat de opkomst van Sittard, dat in 1243 stadsrechten kreeg, de Haagsittardse *Wüstung* als het ware heeft leeggezogen.

In maart van dit jaar ging de ROB met groot materieel aan de slag in Haagsittard. De rijksdienst, de provincie en de gemeente Sittard zorgden samen voor de financiën. In totaal werden ongeveer vijftig werkputten gegraven – van elk vijfhonderd vierkante meter – die bij wijze van spreken karrevrachten vondsten opleverden: restanten van waterputten, afvalkuilen en oventjes, kookpotten uit de achtste tot de dertiende eeuw, spin-klosjes, drinkgerei uit de periode 1150-1200, stukjes glas, een kort ijzeren zwaard uit de zesde eeuw, sleutels uit de twaalfde en dertiende eeuw, gespen etcetera.

Tussen april en oktober hebben de opgravers bijna drie hectare 'afgegraasd'. Op het scheiden van de markt werden voor alle zekerheid nog vijf proefsleuven gegraven, min of meer in de stille hoop dat de Sittardse bodem geen schatten meer zou prijsgeven, want de medewerkers van de ROB – daarbij geholpen door tientallen studenten archeologie van de universiteit in Leiden en vrijwilligers van de Archeologische Werkgroep Sittard – hadden het budget volledig opgesoupeerd. Drie van die 'kijkgaatjes' waren leeg, maar in twee gevallen was het goed raak.

Gelet op de belangwekkende vondsten die Stoepker Haagsittard tot dan toe had weten te ontfutselen, kreeg hij van de ROB-directie in Amersfoort een week geleden een cheque van 50.000 gulden om de opgraving te kunnen voortzetten. Om het karwei helemaal af te maken, is evenwel een ton nodig. De archeoloog hoopt dat het gemeentebestuur het gat in de begroting zal dichten. Voor vertraging van de bouwplannen hoeven de Sittardse bestuurders niet bevreesd te zijn, want Stoepker geeft met de hand op zijn hart de verzekering dat hij vóór het begin van het volgend jaar de laatste kuil heeft dichtgegooid.

Grondsporen

Minstens even belangrijk als de tastbare vondsten zijn de grondsporen – verkleuringen van de aarde – die Stoepker en zijn medewerkers in de werkputten hebben ontdekt. De huizen waren toentertijd opgetrokken uit hout en dat is in de loop der eeuwen uiteraard vergaan. Dat verrottingsproces heeft in de grond verkleuringen achtergelaten, die na nauwkeurige bestudering een schat aan gegevens opleveren. Alhoewel van de huizen in Haagsittard alleen de paalgaten van de fundering zijn overgebleven, had Stoepker aan de kleurschakeringen voldoende houvast om plattegronden van tal van woningen op papier te zetten. „Wij hebben minstens tien huisplaatsen gevonden. Daarbij moet je bedenken dat op elke huisplaats door de geschiedenis heen meerdere gebouwen hebben gestaan. Het zou mij niets verbazen als wij uiteindelijk uitkomen op zo'n twintig huizen."

De provinciaal archeoloog gaat nog een stap verder. Hij meent dat het mogelijk is één van de paalwoningen van de *Wüstung*, compleet met hutkom (een bijgebouwtje dat voor een deel was ingegraven in de grond en dat vermoedelijk gebruikt werd als werkplaats of opslagruimte) na te bouwen, parmantig middenin de nieuwbouwwijk in wording. „Op grond van de gegevens die de opgraving heeft opgeleverd, moet dat op een wetenschappelijk verantwoorde wijze kunnen. Er zijn op diverse plaatsen in ons land weliswaar prehistorische huizen nagebouwd, maar nog geen enkele uit de twaalfde eeuw. Daarvoor waren tot nu toe onvoldoende harde feiten bekend."

Stoepker is bereid de benodigde vakkennis in het project te steken. De voorbereiding en uitwerking laat hij over aan anderen, bij voorbeeld de gemeente, het bedrijfsleven, de VVV en het streekmuseum in Sittard.

Een middeleeuwse woning in een uitbreidingswijk heeft volgens Stoepker genoeg overlevingskansen. Mits de gemeente de woning niet behandelt als een louter toeristisch object. „Zo'n huis leent zich natuurlijk bij uitstek voor geschiedenisonderwijs. Een dagje in de voetsporen van de middeleeuwers bij voorbeeld. Maak van het huis een educatief-toeristische trekpleister en de opgraving in Haagsittard verdient zichzelf terug," weet de archeoloog.

Tempel

Reconstructie of niet, met de resultaten van de opgraving kunnen de plaatselijke geschiedkundigen weer een tijdje vooruit. Vaststaat dat het omgespitte areaal vanaf 600 na onze jaartelling onafgebroken bewoond is geweest. Daarnaast zijn ook bewoningssporen aangetroffen uit de ijzertijd.

De opgespitte fragmenten van drie kapitelen en een halfronde wandzuil afkomstig van een tempel uit de tweede of derde eeuw hebben archeoloog Stoepker voor een groot raadsel geplaatst. De conclusie dat op die plek een heiligdom heeft gestaan waarin Romeinen hun grote schare goden vereerden, gaat hem te ver. „Ik heb nog geen bewijzen dat op de plek waar wij gegraven hebben, een Romeinse tempel heeft gestaan. De fragmenten lagen in een afvalput van de *Wüstung*, en daaruit leid ik af dat de bewoners de brokstukken hebben gebruikt als bouwmateriaal. Maar de ruïne van de tempel kan best op vijf kilometer afstand van het dorp gelegen hebben. De kapitelen zijn weliswaar te zwaar om onder de arm mee te nemen, maar met een ossekar kom je natuurlijk een aardig eind."

Henk Stoepker is er stellig van overtuigd dat er een verband bestaat tussen het Frankische huis en het grote grafveld uit de zevende eeuw dat in 1982 in de woonwijk De Kemperkoul is opgegraven. Het kerkhof, waarop ruim honderd graven werden aangetroffen, lag immers op nog geen halve kilometer afstand van het huis. „Bovendien weten we dat in de Frankische tijd het de gewoonte was de doden op enige afstand van het dorp te begraven. Dat klopt dus mooi in het geval van Haagsittard."

De ROB-archeoloog moet evenwel een antwoord schuldig blijven op de vraag of de *Wüstung* is gebouwd op de fundamenten van een compleet Frankisch dorp. „Het huis kan net zo goed onderdeel zijn geweest van een groot domein. Dat betekent dat je moeilijk kunt spreken van een dorp omdat de horigen normaliter op grote afstand van het huis van hun heer woonden." Stoepker acht het daarentegen aannemelijker dat onder het huidige centrum van Sittard een Merovingisch dorp in de grond zit. Maar dat zal wel altijd een gissing blijven.

Over twee maanden moeten de opgravers ruim baan maken voor de bouwvakkers. Stoepker denkt tot maart nodig te hebben om labeltjes op de vondsten te plakken en de gegevens in de computer te stoppen.

De Sittardenaren kunnen evenwel tot in lengte van dagen nagenieten, want de ROB heeft de opgraving op het celluloid laten vastleggen door de gerenommeerde natuurfilmer Maurice Nijsten. Het moet raar lopen wil het filmische verslag geen topper worden, want tal van scholen willen dolgraag de band een middagje van de ROB lenen. Daarmee is de opgraving in Haagsittard in alle opzichten een 'kassucces'.

m/v DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

SCHOLS WONEN

Schols is een begrip in wonen en woningtextiel.
Namens onze cliënt zoeken wij voor Schols Woningtextiel te Kerkrade een

ambitieuze
vestigingsmanager

een commercieel strateeg met de totale verantwoording voor beleid en verkoopteam

die
een fijnbesnaard organisatievermogen bezit, daarmee uitbouwt naar klanten en projecten, zelf acquisitiegevoelig is en imponerend leiding geeft,

dus
een dynamische doorzetter.

Stuur uw sollicitatie vóór 15 november a.s. naar:

De Boer Consult
werving en selectie commerciële trainingen
postbus 45, 5757 ZG Liessel,
tel. 04934-2293

Randstad heeft volop werk



Schoonmakers m/v
Voor een project in Vaals. U werkt iedere maandag en vrijdag. Werktijden: 09.30-15.30 uur. Wij bieden u een goede salariëring en eventuele reiskostenvergoeding. Daarnaast is kinderopvang mogelijk. Het betreft een functie voor lange tijd.
Informatie bij Irmgard Vluggen, tel. 045-46 00 52, Kerkrade, Hoofdstraat 35a.

Ober/kelner/serveerster m/v
Voor een gerenommeerd hotel in het centrum van Heerlen. U heeft ruime ervaring in de horeca en u bent bereid vnl. in de avonduren te werken. De opdracht is voor lange tijd.
Informatie bij Fransi van Bladel, tel. 045-74 26 36, Heerlen, Akerstraat 26.

Schoonmakers m/v
Wij zoeken meerdere schoonmakers voor verschillende projecten in de omgeving van Brunssum voor ca. 5 uur per week. De functies zijn voor lange tijd.
Informatie bij Monique Kusters of Brigitte Naebers, tel. 045-27 40 40, Brunssum, Rumpenerstraat 79.

Constructiebankwerkers m/v
Wij zijn op zoek naar constructiebankwerkers voor een bedrijf in de omgeving van Brunssum. Wanneer u in het bezit bent van een LTS Metaal-diploma en enige ervaring heeft als machinebankwerker, neem dan snel contact met ons op.
Informatie bij Monique Kusters of Brigitte Naebers, tel. 045-27 40 40, Brunssum, Rumpenerstraat 79.

Produktiemedewerker m/v
U bent op zoek naar een baan voor lange tijd in de omgeving van Brunssum. U zult in diensten werken of alleen overdag. Wij hebben verschillende mogelijkheden voor u als produktiekracht bij diverse bedrijven.
Informatie bij Monique Kusters of Brigitte Naebers, tel. 045-27 40 40, Brunssum, Rumpenerstraat 79.

Hovenier m/v
Wij zijn op zoek naar een hovenier voor een bedrijf in Schinveld. Ervaring is niet vereist. Leeftijd: vanaf 19 jaar. Het betreft een 40-urige werkweek. Duur: ca. 2 maanden.
Informatie bij Monique Kusters of Brigitte Naebers, tel. 045-27 40 40, Brunssum, Rumpenerstraat 79.

Randstad opent: Stationsstraat 67 in Nuth
Uit de steigers. En uitgepakt. Een nieuw adres voor tijdelijk werk. In de techniek, industrie, kantoor en gezondheidszorg. Vanaf 5 november vindt u Randstad Uitzendbureau aan de Stationsstraat 67 in Nuth. Dus daar kunt u voortaan terecht met vragen.
Informatie bij Marcel Michiels, tel. 045-24 55 33.

randstad uitzendbureau

Bij de TRN Groep is het gebied tussen Assistent en AA allesbehalve grijs.

Vanuit 60 vestigingen en met behulp van 3.100 mensen levert de TRN Groep haar complete financieel-zakelijke dienstverlening. Registeraccountants, accountants-administratieconsulenten, belastingadviseurs en organisatiedeskundigen adviseren tienduizenden Nederlandse bedrijven. Pragmatisch, ondernemend en geïnspireerd. In mondiaal verband is de TRN groep aangesloten bij DRT International, een van de grotere organisaties voor financieel-zakelijke adviezen ter wereld. Met ruim 57.000 mensen in meer dan 100 landen. De TRN Groep opereert in Limburg onder de naam TRN Bakker & Versteegh.

U hebt een voltooide HEAO-BE of vergelijkbare opleiding en beschikt over een gedegen praktijkervaring in de accountancy. Naarmate uw kennis en vaardigheden toenemen, groeit ook de verantwoordelijkheid en de mate van afwisseling in uw activiteit. In een full-service onderneming als de TRN Groep is dat kleurrijke gebied tussen assistent en AA de ideale fase om verder te komen.

In verband met de sterke groei van onze praktijk zoeken wij als vestiging Venlo van de TRN Groep



Door uw beroepsbekwaamheid en actuele kennis van hedendaagse administratieve technieken bent u goed in staat zelfstandig jaarrekeningen samen te stellen. U bezit tevens de benodigde communicatieve kwaliteiten om helder te rapporteren.

Heeft u interesse voor deze functie neem dan contact met ons op. Dat doet u door een brief te schrijven aan TRN Bakker & Versteegh, Postbus 3060, 6202 NB Maastricht, ter attentie van de heer H. Welters. Voor meer informatie kunt u hem ook bellen: 043-254601.

TRN Bakker & Versteegh

ONDERNEMEND IN ZAKEN.

Tandtechnisch Laboratorium H.N. Boelen b.v.

vraagt op korte termijn:

1. 2e CHAUFFEUR m/v

max. leeftijd 23 jaar.

Gegadigde moet over voldoende rij-ervaring beschikken en genegen zijn alle voorkomende werkzaamheden op lab te verrichten.

2. PORSELEIN TECHNIKUS m/v

of Goudtechnikus, die hiervoor opgeleid wil worden.

Sollicitaties schriftelijk (of telefonisch uitsluitend tussen 12 en 14 uur) te richten aan:
TTL H.N. Boelen b.v.
Lindelaufergewande 19
6367 AZ Voerendaal
Tel. 045-750161

Akrosil Europe

Akrosil, onderdeel van International Paper Company, is werkzaam op het gebied van ... welke worden gebruikt in zelfklevende produkten zoals dubbelzijdige tapes, labels, fiber composites en medisch/hygiënische toepassingen. Akrosil Europe is de Europese vestiging ... staan aan de basis van een zeer snelle groei.

Voor de verdere uitbouw van onze produktie op de Beitel in Heerlen zoeken wij:

PRODUKTIE-ASSISTENTEN M/V
(3-ploegendienst)

Taak: Assisteren bij het opzetten en bedienen van coating-, druk- en snijmachines. Bedienen van vorkheftruck en het inpakken van gereed produkt.

Gevraagd: LTS-C, Mavo mogelijk met aanvullende Vapro-opleiding. Ervaring in (semi-)procesindustrie gewenst. Leeftijd 29-35 jaar.

Voor deze functie geldt dat het beheersen van de Engelse taal een groot voordeel is.

Het werken in een groeiende onderneming vereist een flexibele inzet. Voor alle functies wordt daarom vooral gevraagd om een actieve instelling en de bereidheid, zich overal waar nodig in te zetten. Daarmee verbonden zijn uiteraard ook alle ontwikkelingsmogelijkheden.

Voor opleiding in „kwaliteits-bewust-zijn" en training op het gebied van coating en snijtechniek zullen wij zorg dragen.
Zin om vooruit te komen?

Geïnteresseerden wordt verzocht vóór 15 november 1990 te bellen (of te schrijven) naar:
Désirée Hendriks
Akrosil Europe B.V.
Imstenraderweg 15
6422 PM Heerlen
Tel. 045-437802

Werken en leren in de verpleging!!!
EEN BAAN VOOR JOU?

Aarzel dan niet, want in het hartje van Maastricht vlakbij het Vrijthof, het bruisend middelpunt van de stad, bevindt zich de Stichting Opleidingen Verplegende en Verzorgende Beroepen. Deze Stichting verzorgt voor de verpleegklinieken 'Klevarie' en 'De Zeven Bronnen' een opleiding ziekenverzorging.

Een van de belangrijkste kenmerken van een verpleegkliniek is, dat de bewoners veelal oudere mensen zijn. Als je dus in een verpleegkliniek wilt gaan werken, moet je je wel aangetrokken voelen tot de verzorging van oudere mensen, dat spreekt vanzelf.

Voor de opleiding die per 1 maart 1991 begint zoeken wij

leerling ziekenverzorgenden (m/v)

De opleiding:
De opleiding tot ziekenverzorgenden duurt 2½ jaar. Je begint met een beroepsvoorbereidende periode van 7 maanden. Gedurende deze maanden krijg je voornamelijk theoretische lessen. Daarnaast maak je ook al kennis met het werken in een verpleegkliniek tijdens enkele weken stage. Na het succesvol afsluiten van de beroepsvoorbereidende periode werk je als leerling-ziekenverzorgende op de diverse verpleegafdelingen om de theorie in praktijk te brengen. Tevens worden er nog 260 ...

[illegible]

KLEVARIE EN DE ZEVEN BRONNEN

Dorsaal V.T.M. B.V. exploiteert onder meer de Steps Young Fashion winkels in Nederland.
Een winkel die zich richt op het jonge mode-bewuste publiek.

filiaalmanager m/v
of
assistent filiaalmanager m/v
en
full-time en part-time verkooppersoneel m/v

[illegible]

Dorsaal V.T.M. B.V.
Postbus ...

FABRI PRODUCT BV

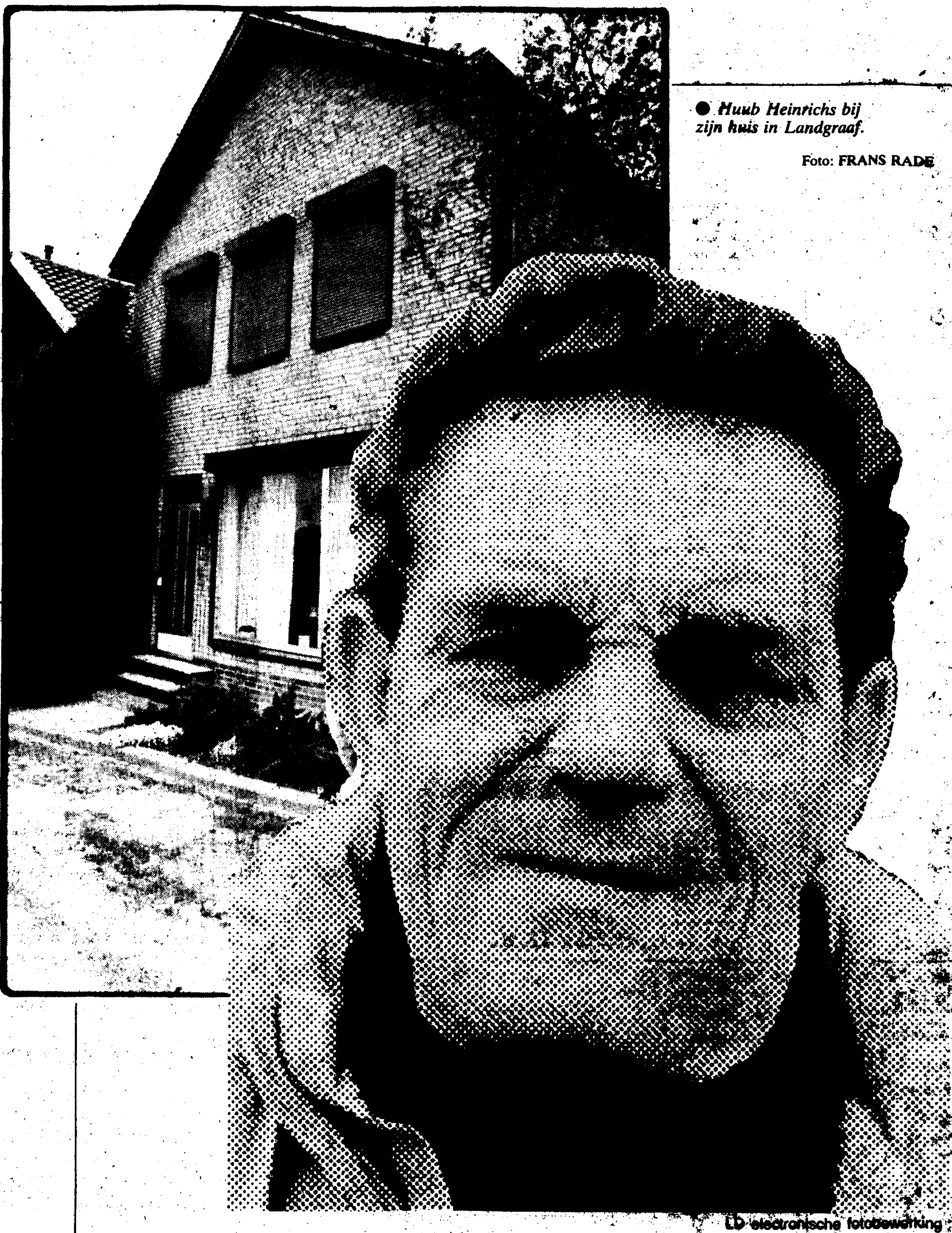
Voor FABRI-PRODUCT B.V. te Sittard, een werkmaatschappij van Fabri Holding B.V. zoeken wij een M/V

bedrijfsleider

[illegible]

D&K FRANS & PARTNERS

Gescheiden zonder het te weten



● Huub Heinrichs bij zijn huis in Landgraaf.

Foto: FRANS RADE

LD electronische fotobewerking

Hoofdrolspeler Huub Heinrichs heeft geen geheimen. Hij wil zijn verhaal wel kwijt. Mr Arets, raadsman van Heinrichs' ex-vrouw, zegt een verbod te hebben van zijn cliënte om over deze zaak te spreken. Notaris Kreijn jr, wil namens zijn vader die een schadeclaim van drie ton boven het hoofd hangt, wel iets maar niet veel over de 'de zaak Heinrichs' kwijt.

Zij wachten liever tot de rechter die zich over de civiele procedure ontfermd heeft, uitspraak heeft gedaan. Dit verhaal wordt dus, noodgedwongen, een eenzijdige vertoning.

„Zijn wij gescheiden?" vraagt Heinrichs aan zijn vrouw. Zij zegt van niets te weten. De raadsman achterhaalt de feiten: Heinrichs scheidde in '73 van zijn vrouw en werd door de rechtbank bij verstek veroordeeld tot het betalen van een alimentatie van 200 gulden voor zijn beide kinderen.

Vandaag de dag, na twaalf jaar procederen, beschikt Heinrichs over een behoorlijk pakket getuigenverklaringen die meldden dat hij van '73 tot '78 gewoon thuiswoonde, met het gezin op vakantie ging en de kinderen zakgeld gaf. Maar volgens de processtukken is zijn vrouw een heel andere mening toegedaan. Zij meent dat er geen sprake van is dat zij en Heinrichs die vijf jaar vreedzaam samen hebben gewoond. Ze zegt tevens dat Heinrichs haar regelmatig bedreigde.

Komediant

Heinrichs, indertijd bepaald niet op de hoogte van jurisprudentie, wacht rustig af tot de zaak voorkomt. Ook bij de rechter in Maastricht houdt hij vol van niets te weten. „U bent een leuke komediant," zegt de rechter. Zijn vrouw reist mee naar Maastricht, evenals een vriend van de familie. Eenmaal bij de rechtbank maakt zij, zegt Heinrichs, een scène. Ze beschuldigt haar man haar met een revolver bedreigd te hebben. Heinrichs is met stomheid geslagen.

Samen op de terugweg in de auto naar Landgraaf, schatert ze het uit van de pret: „Die rechter heb ik er mooi even tussen gehad." Een uur later verklaart ze, terwijl ze bezig is het eten te bereiden is, tegenover de vriend van Heinrichs dat zij echt van haar man gescheiden is zonder dat hij het weet. Deze verklaring heeft de vriend inmiddels op schrift gesteld.

Desalniettemin gaat het (huwelijkse) leven in huize Heinrichs gewoon door. Op een middag zit de autospuiter te lunchen. De politie bonkt op de deur. Of hij zijn spullen wil pakken en het huis verlaten.

Minnaar

Natuurlijk gaat er bij Heinrichs langzaam een licht op. Hij weet dat zijn vrouw een minnaar heeft, en hij beweert ook die man ooit 'uit het huis te hebben geslagen', en een tijdje later komt hij erachter dat ze ergens in het Limburgse een appartement delen. Heinrichs zweert nu dat minnaar N., volgens hem een koppelbaas die door de Duitse politie nog steeds wordt gezocht, het brein achter de hele 'echtscheidingszwendel' is. Want dat er sprake is van boze opzet, daar is de voormalige autospuiter van overtuigd. De hele manoeuvre lijkt bedoeld te zijn hem de echtelijke woning in Nieuwenhagen afhandig te maken.

Hoe kun je gescheiden zijn zonder het te weten? De vraag ligt voor de hand. Het antwoord volgens Heinrichs ook. Hij werd bij verstek veroordeeld en zijn vrouw zorgde ervoor dat hij de poststukken die met de procedure verband hielden nooit onder ogen kreeg. Neem de alimentatie voor de kinderen. Het is gebruikelijk dat die wordt geïnd door de Raad voor de Kinderbescherming. Maar Heinrichs betaalde ondanks zijn veroordeling nimmer een cent, dan zou hij immers van de scheiding hebben vernomen. Later bleek dat zijn vrouw in '73 de raad een brief heeft gestuurd waarin zij meedeelde dat ze de alimentatie zelf van haar ex-man ontving. Heinrichs zelf werd dus door de Raad ongemoeid gelaten. De brief van Heinrichs ex-vrouw aan de Raad voor de Kinderbescherming kwam in het begin van de jaren tachtig boven water. Hij werd (uiteindelijk) vrijgesproken, hoefde geen alimentatie te betalen.

Hij herinnert zich 'de donderslag bij heldere hemel' nog als de dag van gisteren. We schrijven 1978 als de Landgraafse autospuiter Huub Heinrichs op de deurmat een dagvaarding vindt waarin staat dat hij met onmiddellijke ingang zijn woning moet verlaten.
„Wat heb ik nu aan mijn fiets hangen," mompelt hij. En herhaalt de vraag hardop ten overstaan van vrouw en twee kinderen. Ze weten het niet.

Heinrichs belt zijn advocaat, mr Schijlen. Deze belooft een en ander te zullen uitzoeken en schokt de Landgraafse autospuiter wanneer hij even later meldt: „Maar u bent al in 1973, vijf jaar geleden?, van uw vrouw gescheiden." Gescheiden zonder het te weten. Een onthutsend relaas mede gebaseerd op een – volgens schriftexperts valse – handtekening, gezet in 1975 bij notaris mr M. Kreijn in Brunssum.

Voorwaarden

Bij een echtscheiding hoort een boedelscheiding. Tenzij de echtelieden huwelijkse voorwaarden hadden gemaakt. En dat hadden ze.

Toch vond de procedure plaats, en op 16 mei 1975, twee jaar nadat de scheiding was uitgesproken, zou een en ander geregeld worden ten kantore van notaris M. Kreijn sr in Brunssum.

De rechtbank had in het vonnis bepaald dat (de toenmalige) kandidaat-notaris David uit Houthem Heinrichs bij zou staan indien deze niet bereid zou zijn mee te werken aan de boedelscheiding.

Volgens Heinrichs zou Kreijn jr in zijn bijzijn en in het bijzijn van Heinrichs' vriendin en haar moeder verklaren dat op die bewuste dag de Kerkradenaar N. ook aanwezig was bij de boedelscheiding. Het komt Kreijn junior (nog steeds volgens Heinrichs) op een uitbrander van zijn vader te staan. Kreijn junior ontkent overigens een en ander.

In de boedelscheiding werd geregeld dat de ex-vrouw van Heinrichs levenslang het vruchtgebruik zou krijgen over het huis, Heinrichs zelf werd 'blote eigenaar' en 'veroordeeld' tot het betalen van alle reparaties. Dat laatste leverde de autospuiter inmiddels tal van loonbeslagen op. Alleen al hierdoor kon Heinrichs, naar eigen zeggen, vijftien jaar lang niet als 'normaal mens' functioneren.

Opheldering

Heinrichs: „Ik heb alleen mulo, maar zoiets zou ik nooit vrijwillig ondertekenen." „Tik jij nog goed," vroeg hij Kreijn jr (die het kantoor nu heeft overgenomen van papa) toen hij in Brunssum om opheldering ging vragen.

De akte werd gepasseerd, en er onder prijken de handtekeningen van oud-notaris Kreijn sr, van Heinrichs en van Kreijns boekhouder Knarren. Maar tegenover zijn eigen raadsman heeft Heinrichs bezworen die dag en ook op andere dagen niet in het Brunssumse notariskantoor te zijn geweest. Notaris Kreijn jr zegt wel beter te weten. De handtekening werd volgens hem gewoon door Heinrichs zelf gezet.

Maar als Heinrichs niet heeft getekend wie had die handtekening dan gezet?

Daarom zocht raadsman Schijlen contact met de Diemense schriftexperts E. en W. Waisvisz. Het echtpaar Waisvisz toog naar Brunssum. Aanwezig waren verder Heinrichs' dochter, zijn nieuwe vriendin, notaris Hetterscheidt en boekhouder Knarren. Ofschoon de grafologen telefonisch een afspraak maakten met Kreijn, bleken zowel Kreijn senior als junior niet aanwezig. Volgens Kreijn jr omdat zijn vader toen al gepensioneerd was, en hijzelf was met vakantie. Bovendien zouden de experts het stuk slechts onderzoeken. Knarren verklaarde bij die gelegenheid Heinrichs niet te herkennen. Heinrichs vindt daarin de bevestiging van zijn gelijk. Advocate mevrouw mr Schutte, namens het notariskantoor, wijst er op het geen verbazing wekt dat Knarren Heinrichs niet herkende daar de ondertekening op dat moment tien jaar daarvoor plaats gehad.

Vreemd

Deze bijzonderheid werd vanzelfsprekend ook opgemerkt door de grafologen. Schriftexpert mevrouw Waisvisz: „Die middag gebeurde er iets vreemds. Wij onderzoeken behalve de handtekening waar het om gaat ook altijd de handtekeningen van mensen die dicht bij betrokkene staan. Zo zou je bijvoorbeeld kunnen vaststellen dat een bepaalde man niet getekend heeft, maar wel zijn vrouw.

Vandaar dat ik Knarren vroeg iets op te schrijven. Ik dicteerde hem: 'Het is vandaag erg triest weer, en op deze dag onderzoeken wij de echtheid, c.q. valsheid van een schriftstuk gedateerd 16 mei 1975. Heden 19 oktober 1988 werd ik voorgesteld aan ene heer J.H. Heinrichs. Voor zover ik mij kan herinneren heb ik de heer Heinrichs nooit eerder gezien'. Maar de boekhouder kwam niet verder dan 'Heinrich', hij liet de pen vallen en verliet met gezwinde spoed het notariskantoor." Volgens mr Schutte omdat Knarren inzag dat de experts op deze manier een 'onjuiste schriftelijke verklaring' van hem trachtten te krijgen.

In oktober 1989 zal Max Kreijn sr schriftelijk verklaren dat Heinrichs op 16 mei 1975 wél persoonlijk bij het verlijden van de akte aanwezig is geweest. Kreijn jr zegt er een heel andere interpretatie van dat gesprek op na te houden. En wijst er op dat de zaak onder de rechter is.

In de tussentijd wordt er in een café op Heinrichs geschoten. In zijn huis halen inbrekers de boel overhoop. De Landgravenaar heeft er zo zijn gedachten over. De politie weet van niets. Heinrichs beweert de politie toentertijd om bescherming te hebben gevraagd.

Huurmoordenaar

Voor Heinrichs staat het inmiddels vast (voor alle duidelijkheid: de rechter moet daar nog over oordelen) dat de minnaar van zijn ex-vrouw, Kerkradenaar N., de architekt is achter wat hij noemt de 'huwelijkszwendel'. Hij bedenkt daarom een vermetel plan; hij bezoekt N. thuis en vertelt hem vele duizenden guldens te hebben verstopt, die naar een huurmoordenaar gaan die N. zal vermoorden, mocht Heinrichs iets overkomen. „En als ik de zaak verlies, schiet ik haar kapot. Dan houdt het vruchtgebruik tenminste op."

Overigens schrijft Heinrichs aan het Openbaar Ministerie (dd 9 juni 1979) dat zowel N. als zijn ex-vrouw getracht hebben hem te vergiftigen. Hij laat de maaltijd echter toevallig onaangeroerd en voert het voedsel aan de hond, die ter plaatse overleed. Ook zou Heinrichs' vader het loodje hebben gelegd nadat zijn ex-vrouw hem een kopje koffie serveerde. Bewijzen voor een en ander ontbreken overigens ten enen male.

Zoals gemeld heeft de rechtbank in Maasticht inmiddels de notariële akte van 1975 in een verstekprocedure nietig verklaard. Dit op basis van het expertise-rapport van de schriftexperts. De tegenpartij heeft tegen dat vonnis verzet ingesteld. Mocht de rechtbank het vonnis bevestigen dan zal Heinrichs vermoedelijk trachten een claim van drie ton op het bord van oud-notaris Kreijn te leggen.

Summier

In een artikel in het Algemeen Dagblad van enkele weken geleden wilde mr Arets nog wel summier commentaar geven. Daaruit bleek dat hij de hoop heeft gevestigd op het feit dat de ex-vrouw van Heinrichs niet aanwezig was toen de rechter de akte nietig verklaarde. Haar verklaring zou een geheel ander licht op de zaak kunnen werpen. Een tegenexpertise van het schriftonderzoek is in ieder geval nog niet aangevraagd.

Heinrichs is er zeker van dat het N., die tot dusver buiten schot is gebleven in deze zaak, te doen was om financieel voordeel te halen uit de woning van Heinrichs. De laatste heeft zelfs een verklaring van 'een handlanger van N.' waarin staat dat deze 5 mille zou beuren als Heinrichs zijn huis aan N. zou verkopen.

Heinrichs is overtuigd van zijn eigen gelijk. „Ik ga fluitend naar de rechtbank," zegt hij met opgeheven hoofd.

Het uiteindelijke vonnis in deze zaak wordt niet eerder dan begin 1991 verwacht. Wordt vervolgd derhalve.

emile hollman

STANDPLAATS:

Washington

Henk Dam



Makelaar

Onze buurvrouw Valerie zal wel niet oud worden. Ze is zenuwachtig, agressief, mager, gescheiden, ze rookt als een schoorsteen en ze werkt te hard. Bovendien is ze makelaar.

Daarmee zit ze in zo ongeveer de hardste beroepsgroep die er hier te vinden is. Alleen puur slechte en puur gemene mensen hebben op de onroerend goed markt in steden als Washington enige kans van overleven.

In de lente maakte ze een praatje met me, of liever: mocht ik naar haar luisteren. Met schelle stem zei ze: „Heb je gehoord wat die daar (priemende heksevinger naar het huis van de overbuurman) heeft gedaan? Hij heeft z'n huis voor tienduizend dollar onder de marktprijs verkocht. Nu zijn al onze huizen minder waard."

Dat was het hele gesprek, want ze stelde geen prijs op een antwoord. Ze stelt nooit prijs op een antwoord. Briesend en wolkjes sigaretterook achter zich latend ging ze weer haar huis binnen. Amerikaans buurtleven.

Ach ja. Dat waren mooie tijden. De buurman kon z'n huis nog voor tienduizend dollar onder de marktprijs kwijt. Kom daar nu eens om.

De huizenmarkt in tal van Amerikaanse steden is de afgelopen maanden grondig in elkaar gestort. Vooral de duurdere huizen zijn onverkoopbaar geworden. Redenen? De dreigende recessie. Angst. De terugslag na jarenlange te forse prijsstijgingen.

Het moge allemaal verklaarbaar zijn, veel huiseigenaars zitten er maar mee. Anders dan in ons land is het in Amerika ongebruikelijk om huizen beneden de aanvankelijke vraagprijs van de hand te doen. Wie een huis voor zeg 350.000 dollar te koop aanbiedt, geen enkele belangstellende trekt, en twee maanden later 15.000 dollar van z'n prijs afdoet, lijdt een grote nederlaag. Zo staan de zaken hier.

Althans, zo stonden ze. Want door de slechte tijden zijn de huizenverkopers nu gedwongen met aanzienlijk minder genoegen te nemen. En zelfs dat blijkt in vele gevallen niet genoeg te zijn. Wat dan resteert zijn verkooptrucs.

Zo kun je in boekjes lezen dat het verkoopbevorderend werkt als de geur van koffie je huis doortrekt op het moment dat potentiële kopers het komen bekijken. Zachte muziek is goed. Overal bloemen neerzetten helpt ook.

Als dat niet genoeg is, moet een beroep worden gedaan op creativiteit. Dat is in ieder geval de raad van Dean en Patricia Crawford uit Oakton, een wijk in de buurt van Washington.

Zij hebben sinds juli hun huis op de markt, en wie het koopt, krijgt de Rolls Royce die Dean twee jaar geleden aan Patricia gaf (waarde: 220.000 dollar) gratis erbij. Relevant detail: de vraagprijs van het huis van de Crawfords is 1,5 miljoen dollar.

En als zelfs zoiets niet werkt, zijn er nog altijd De Krachten Van Gene Zijde. Van oudsher is Sint Jozef de beschermheilige bij huiselijke aangelegenheden, en zijn carrière heeft nu een nieuwe, onverwachte wending genomen.

Want wat doen wanhopige huizenverkopers? Ze begraven plastic beeldjes van de heilige (kosten, bij winkels voor katholieke parafernalia, 0,69 tot 2,95 dollar) in hun tuin, ondersteboven, met het gezicht naar het huis.

De Washington Post meldde deze maand, dat dat in menig geval tot spectaculaire resultaten heeft geleid in de vorm van snelle verkopen. Dat heeft de aandacht getrokken en er zijn, aldus William J. Gallery and Co, een firma in heiligenbeelden in Washington, makelaars die daarop honderden beeldjes van Sint Jozef tegelijk hebben gekocht.

Oorlog brengt de mensen weer tot het geloof, schijnt het. Tegenvallende huizenprijzen dus ook.

m/v DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS



De Hogeschool voor Economisch en Administratief Onderwijs Limburg te Sittard is een instelling voor Hoger Beroepsonderwijs die een opleiding verzorgt in de studierichtingen bedrijfseconomie, commerciële economie, accountancy, bedrijfskundige informatica, economisch-juridisch en m.i.v. 1991 economisch-linguïstisch.
In voltijds- en deeltijdsonderwijs zijn aan de Hogeschool ca. 1800 studenten en 120 personeelsleden verbonden.

In verband met een wijziging in de interne organisatie zoekt de Hogeschool met ingang van 1 januari 1991:

1 ONDERWIJSKUNDIG MEDEWERKER V/M
(38 klokuren)

Functie-informatie:
Deze functionaris verricht ondersteunende en adviserende activiteiten op het gebied van de ontwikkeling van het voltijds- en deeltijdsonderwijs. Tevens zal de onderwijskundig medewerker bij de verdere ontwikkeling van de kwaliteitszorg van het onderwijs worden betrokken.

Functie-eisen:
- universitaire opleiding (toegepaste) onderwijskunde;
- op overtuigen en stimuleren gerichte werkhouding;
- kunnen omgaan met veranderingsprocessen binnen het onderwijs;
- kennis van ontwikkelingen in het Hoger Onderwijs in het algemeen en in het Hoger Economisch Onderwijs in het bijzonder;
- affiniteit en/of ervaring met de aansluitingsproblematiek van het middelbaar onderwijs naar het hoger onderwijs;
- ervaring met de onderwijskundige structurering van onderwijsprocessen (in propedeuse en hoofdfase);
- heldere uitdrukkingsvaardigheid in woord en geschrift;
- bij voorkeur ervaring op het gebied van kwaliteitszorg;
- leeftijd 30-40 jaar.

Salaris:
Tot het maximum van schaal 12 BBRA.

2 PERSONEELSFUNCTIONARIS V/M
(20 klokuren)

Functie-informatie:
Deze functionaris coördineert en bewaakt de activiteiten met betrekking tot de uitvoering van het personeelsbeleid. Taken hebben betrekking op kwantitatieve en kwalitatieve personeelsbezetting, werving en selectie, benoeming en introductie, arbeidsvoorwaarden, afvloeiing, scholing etc. Een bijdrage in het denken over de ontwikkeling van het personeelsbeleid wordt verwacht.

Functie-eisen:
- opleiding HBO-Personeelswerk;
- zelfstandige en coöperatieve werkinstelling;
- goede mondelinge en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid;
- kennis van en affiniteit met geautomatiseerde informatieverwerking;
- ervaring in het personeelswerk;
- leeftijd 25-35 jaar.

Salaris:
Tot het maximum van schaal 8 BBRA.

3 FUNCTIONARIS BEDRIJFSCONTACTEN V/M
(38 klokuren)

Functie-informatie:
De functionaris bedrijfscontacten ondersteunt en coördineert de activiteiten op het gebied van stage en levert een belangrijke bijdrage aan de beleidsvoorbereiding op dit terrein.
Hij beheert het stageplaatsenbestand, is betrokken bij de werving van stageplaatsen en het maken van stageplanningen in overleg met stagecoördinatoren; verricht administratieve werkzaamheden ten behoeve van stageplanningen; is betrokken bij contacten met stage-instellingen, docenten en studenten.
Hij verricht werkzaamheden ten behoeve van het plaatsen van afgestudeerden.

Functie-eisen:
- opleiding HEAO (EL) of daarmee gelijk te stellen niveau;
- flexibele instelling gelet op de veelsoortige contacten;
- een grote mate van zelfstandigheid;
- goede contactuele en redactionele vaardigheden;
- commerciële instelling en ervaring in marktgerichte functies
- affiniteit met het onderwijs;
- ervaring in het werken met geautomatiseerde systemen;
- beheersing van 2 van de volgende vreemde talen: Frans, Duits, Engels en Spaans, in woord en geschrift;
- leeftijd 25-35 jaar.

Salaris:
Tot het maximum van schaal 8 BBRA.

Het beleid van de HEAO Limburg is erop gericht het aantal vrouwelijke medewerkers te vergroten. Zij worden daarom uitdrukkelijk verzocht te solliciteren. Bij gelijke geschiktheid wordt de voorkeur gegeven aan vrouwelijke kandidaten.
Schriftelijke sollicitaties met uitvoerig curriculum vitae dienen binnen 2 weken na verschijnen van dit blad gericht te worden aan de heer L.J.A. Heijenrath, voorzitter centrale directie, Postbus 5268, 6130 PG Sittard.

Inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij de heer M.P.M.G. Reijnen, adjunct-directeur, tel. 04490-10641.

Havikstraat 5, Sittard
Postbus 5268, 6130 PG Sittard
Telefoon 04490-10641



DE STICHTING SOCIAAL PEDAGOGISCHE ZORG WESTELIJKE MIJNSTREEK

- behartigt de belangen van verstandelijk gehandicapten en hun milieu in de Westelijke Mijnstreek -
roept sollicitanten op voor de funktie van

ADMINISTRATIEF MEDEWERKER m/v

voor 34 uur per week t.b.v. het Centraal Bureau

Funktie-informatie
- Het verwerken van financieel-administratieve zaken.
- Voorbereidende werkzaamheden t.a.v. begrotingen en jaarrekeningen
- Ondersteunende werkzaamheden t.b.v. de salarisadministratie

Het betreft een vast dienstverband.
De werktijden zijn vastgesteld op maandag t/m donderdag van 8.30-17.00 uur en op vrijdag van 8.30-12.30 uur.

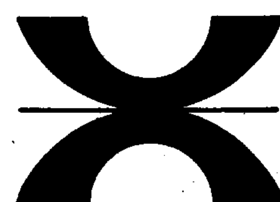
Funktie-eisen
- Een afgeronde, op de funktie gerichte middelbare beroepsopleiding
- Ervaring met geautomatiseerde verwerking van gegevens incl. tekstverwerking
- Ervaring in soortgelijke werkzaamheden strekt tot aanbeveling
- Een grote mate van zelfstandigheid.

Informatie kan verkregen worden bij dhr. J. Drummen, hoofd financiële administratie van maandag t/m vrijdag van 9.00 uur - 10.00 uur, tel.nr. 04490-29230.

De C.A.O. voor dagverblijven en tehuizen voor gehandicapten is van toepassing.
De salariëring zal, afhankelijk van ervaring tussen min. ƒ 2.024,83 en max. ƒ 3.069,32 bruto per maand bedragen.

Sollicitanten dienen hun schriftelijke reakties vóór woensdag 15 november as., met vermelding van hun personalia, opleiding en ervaring te richten aan de Stichting Sociaal Pedagogische Zorg Westelijke Mijnstreek,
Wilhelminastraat 9
6131 KK Sittard (tel. 04490-18744)
T.a.v. drs. J.L. van Houtem, direkteur.

146549



stichting verpleegtehuizen en bejaardenzorg kerkrade

Daar de huidige functionaris gebruik gaat maken van de overbruggingsregeling ontstaat er in de **HAMBOSKLINIEK** met ingang van **1 juni 1991** een vacature voor

hoofd civiel/ technische dienst m/v

De functionaris ressorteert rechtstreeks onder de instellingsdirecteur, geeft leiding aan de civiele en technische dienst en zal onder meer belast worden met de organisatie van beide diensten, gericht op doeltreffendheid (effectiviteit) en doelmatigheid (efficiëntie). Verricht tevens werkzaamheden ten behoeve van andere instellingen van de Stichting.

Taak/functie:
de functionaris wordt belast met de daartoe volgende taken:
- adviseert de directie ten aanzien van begrotingen, zet begrotingen op en bewaakt budgetten en exploitatie;
- stelt lange termijnplanningen op en maakt werkschema's voor onderhoud en reparatie;
- geeft rechtstreeks leiding aan assistent-hoofden en ontwerpt gedragsregels en procedures gericht op effectief en efficiënt functioneren van de diensten;
- ziet toe op een juiste inkoop van gereedschappen, materialen en meubilair;
- laat onderhoud- en reparatiewerkzaamheden van installaties, apparatuur, gebouwen en terreinen uitvoeren alsmede van nieuwbouw en renovatie.

Selectie-eisen:
belangstellenden dienen aan de volgende selectie-eisen te voldoen:
Opleiding: een opleiding minimaal op H.B.O.-niveau, b.v. H.T.S of T.H. met een studierichting(en) die relevant is voor één van deze taakgebieden, aangevuld met specifieke cursussen op het andere taakgebied.
Ervaring: ruime ervaring zien wij als een conditie.

Salariëring:
op het personeel van onze Stichting is de C.A.O. voor het Ziekenhuiswezen van toepassing. Aanstelling zal plaatsvinden in salarisschaal functiegroep 60.
De overige arbeidsvoorwaarden zijn conform de C.A.O.-Ziekenhuiswezen.

Inlichtingen:
inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij de heer H. Mulders, instellingsdirecteur van de Hambosckliniek. Tel.: 045-457041.

Solliciteren:
belangstellenden worden uitgenodigd, binnen 10 dagen, schriftelijk te solliciteren bij dhr. W. Hendrix, personeelsconsulent van de centrale personeelsdienst van de Stichting ZVBM, Markt 52, 6461 ED KERKRADE.

Selectie-procedure:
bij de selectieprocedure worden de instellingsdirecteur en de personeelsconsulent betrokken alsmede vertegenwoordigers uit de beide diensten.
Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de procedure.

STICHTING ZVBM
ST. JOZEFZIEKENHUIS
VERPLEEGTEHUIZEN
BEJAARDENZORG EN
MOEDERSCHAPSZORG
KERKRADE



Int. Transportbedrijf G.M. de Rooy & Zn.

Heuvel 25
5691 NR Son en Breugel

heeft vacatures voor:

CHAUFFEURS	internationaal trucktransport, werkzaamheden regelmatig uit te voeren in de weekeinden;
CHAUFFEURS	internationaal volumetransport, wisseldienst 40 à 50 uur per week;
CHAUFFEURS	nationaal transport, met cartransporter distributie personenauto's, dagwerk;
CHAUFFEURS	internationaal Benelux-Frankrijk-Duitsland. Weekeindes thuis.
VEREISTEN	rijbewijs C-E, alsmede, indien geboren na 30-6-1955, chauffeursdiploma CCV-B.

Sollicitatie enkel na telefonische afspraak met dhr. J. Lemmens, van maandag t/m vrijdag van 9.00 tot 12.00 en 14.00 tot 17.00 uur, 04990-85120.

146692

Polydesign B.V. groeit. Daarom zoeken wij wegens uitbreiding van onze vestiging te Sittard een

hoofd design engineering m/v

Polydesign B.V. is een onafhankelijk Nederlands ingenieursbureau dat zich met ruim 500 gespecialiseerde medewerkers bezighoudt met ontwikkeling, engineering en detaillering van renovatie-, uitbreidings- en nieuwbouwprojekten onder meer voor de chemische, farmaceutische, machinebouw-, voedingsmiddelen-, vliegtuig- en automobielindustrie. Service en kwaliteit zijn daarbij vanzelfsprekend. Polydesign heeft kantoren in Amsterdam, Haren, Hengelo, Sittard, Sneek, Terneuzen, Voorburg en Rosmalen. Daarnaast zijn er vestigingen in België, Duitsland en Engeland.

TAKEN EN VERANTWOORDELIJKHEDEN
Als lid van de staf behoren tot zijn/haar taken en verantwoordelijkheden:
- het zorg dragen voor de organisatie, planning en uitvoering van de werkzaamheden op de tekenkamer;
- het geven van leiding aan een team van medewerkers;
- het bespreken van projekten met deze opdrachtgevers;
- het zelfstandig [illegible] van complete en deelprojekten;
- de kostenbegroting en bewaking van projekten.

DE JUISTE KANDIDAAT
voor deze funktie heeft:
- HTS Algemene Werktuig- en Machinebouw;
- een hoge mate van creativiteit binnen het overleg en tijdens het ontwerp van de projekten;
- ruime ervaring als senior konstrukteur en/of hoofd tekenkamer;
- de bereidheid om [illegible] diverse projekten
- een goede [illegible] en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid.

WIJ BIEDEN
de juiste kandidaat een positie met een grote mate van zelfstandigheid en verantwoording, een goede honorering en prima secundaire arbeidsvoorwaarden.

INLICHTINGEN
over deze funktie worden U tijdens kantooruren desgewenst verstrekt door de heren M. Wigthagen en P. Hardy. Beiden zijn telefonisch bereikbaar onder nummer 04490-27800.

SOLLICITATIES
kunt u binnen 14 dagen na het verschijnen van deze advertentie [illegible] richten aan de afdeling Personeelszaken van POLYDESIGN B.V., Walramstraat 19, 6131 BK Sittard.

polydesign

Wie komt er werken bij een bank die tot diep in de nacht op volle toeren draait?

De Holland Casino's zijn de enige officiële casino's die ons land rijk is. Wat betekent dat de gasten uit zijn in een onbesproken en uiterst sfeervolle omgeving. Maar ook dat er gewerkt wordt volgens strikte regels en procedures.
Voor Holland Casino Valkenburg zoeken wij een parttime (60%)

Kassier (m/v)

die gastvrijheid feilloos kan combineren met het uitvoeren van de regels bij het beheren van de jeton- en wisselkas. Waar de gasten fiches en muntgeld kopen en verkopen.
Behalve een MAVO-diploma en balie- of loketervaring met valuta's en cheques, zijn een representatief uiterlijk, een dienstverlenende instelling en een redelijke beheersing van de moderne talen nodig.
Werken bij de leukste bank van Nederland betekent ook werken in wisseldiensten, inclusief de weekeinden. Wij stellen daar een bruto jaarsalaris tegenover dat begint bij ƒ 40.000 op fulltime basis.
Voorts uitstekende secundaire arbeidsvoorwaarden, waaronder een eigen stichtings-pensioenfonds.
Tevens zoeken wij gegadigden om op oproepbasis STAND-BY KASSIER (M/V) te worden, die voldoen aan bovenstaande eisen.
Bent u geïnteresseerd en tussen de 20 en 40 jaar, dan kunt u voor 17 november a.s. een schriftelijke sollicitatie met een recente pasfoto sturen aan de Chef Personeel en Organisatie van Holland Casino Valkenburg, mevrouw T.D. van Vierzen-Witt.



Het Bouwfonds Limburgse Gemeenten (BLG) is een publiekrechtelijke instelling met als doelstelling de bevordering van het eigenwoningbezit door het verstrekken van hypothecaire leningen tegen scherpe voorwaarden.

Voor ons kantoor te Geleen zoeken wij een

ervaren receptioniste/telefoniste m/v

Funktie-informatie:
- het ontvangen van bezoekers;
- het maken van afspraken voor de hypotheekadviseurs en het bijhouden van de agenda;
- het bedienen van de telefooncentrale;
- het verstrekken van algemene telefonische informatie.

Funktie-eisen:
- vooropleiding op Havo-niveau;
- een voltooide opleiding als receptioniste;
- minimaal 2 jaren ervaring in een soortgelijke funktie;
- leeftijd niet beneden 21 jaar.

Salaris
Afhankelijk van opleiding en ervaring.

Inlichtingen
Nader informatie kan worden gegeven door de heer J.J.M. Voncken, chef hypotheekafdeling, (tel. 04490-88520).

Sollicitaties
Schriftelijke sollicitaties gaarne binnen 10 dagen te richten aan:
Het dagelijks bestuur van het Bouwfonds Limburgse Gemeenten (BLG), Postbus 44, 6160 AA GELEEN.

Bouwfonds Limburgse Gemeenten

Wir sind ein führender Innenausstatter und suchen engagierte Mitarbeiter

Decorateure und Polsterer

für unsere Werkstätten, sowie Montage bei unseren Kunden. Wir erwarten Berufserfahrung und Einsatz.
Vereinbaren Sie einen Vorstellungstermin unter Telefon-Nr. 09-4924431487.

Weytschaetzky
Anspruchsvolle
Innenausstattung
5100 Aachen
Jakobstraße 2
Tel. 0241/31487/27188





BV

Deltech B.V. is een dochtermaatschappij van de zelfstandige Amerikaanse Deltech L.P. Al meer dan 25 jaar is Deltech gespecialiseerd in het ontwerpen en bouwen van apparatuur voor het zuiveren van perslucht voor industriële toepassingen. Deltech is ook gespecialiseerd in het behandelen van perslucht voor klinische doeleinden.

In het kader van onze expansie zoeken wij voor onmiddellijke indiensttreding een:

TEKENAAR-CONSTRUCTEUR
(m/v)

Taakomschrijving
- het tekenen en konstrueren van persluchtinstallaties
- het beheren van bijbehorende "Bills of Material"
- het beheren van de registratie van onderdeelnummers.

De kandidaat
- u heeft minimaal een MTS-W diploma
- u heeft reeds werkervaring in een soortgelijke funktie
- u heeft goede mondelinge en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid in Nederlands en technisch Engels.
- U heeft ervaring met CAD-systemen.

Wij bieden
- een dynamische werkatmosfeer
- een toekomstgerichte loopbaan
- een aantrekkelijk salaris

Kandidaten die graag deel uitmaken van een enthousiast team en aan onze verwachtingen voldoen, kunnen hun sollicitatie richten aan:

Deltech B.V., Langs de Heij 20, 6136 KR Sittard, t.a.v. mevr. B. Spruit, telefoonnummer 04490-23039.

146544

Het ministerie van WVC wil serieus werk maken van het behoud van ons cultureel erfgoed. Over drie weken debatteert de Tweede Kamer over het zogeheten Deltaplan, een nota waarin ambtenaren van het departement globaal aangeven op welke wijze de schrikbarende achterstanden in restauratie en conservering van het bedreigde cultuurgoed het best weggewerkt kunnen worden. Vooralsnog heeft de minister daarvoor een bedrag van veertig miljoen gulden uitgetrokken. Een druppel op een oververhitte plaat, weten de cultuurkenners, onder wie mevrouw A. van Grevenstein, hoofd van het Restauratie Atelier Limburg in Rolduc. „Maar het begin is in elk geval gemaakt."

Cultuurhistorische waarde van archieven nog te vaak onderschat



● *Hoofd externe dienstverlening P. Dingemans van het rijksarchief in Maastricht toont een overtuigend bewijs voor zijn stelling dat een groot deel van het negentiende eeuwse bestand in slechte staat verkeert. Naast verzuring hebben schimmels en vocht overduidelijk hun sporen achtergelaten.*

In kringen van archivarissen en bibliothecarissen bestaat de vrees dat hun papieren *informatiedragers* in het Deltaplan tussen wal en schip terecht zullen komen. En dat terwijl gigantische bedragen nodig zijn om de strijd tegen de venijnigste en onzichtbare vijand, de verzuring, te winnen en het papierverval te stoppen. „Voor een oogstrelend schilderij wordt immers sneller grif geld betaald dan voor een stel oude boeken of vergeelde documenten. Bibliotheken en archieven hebben weliswaar een grote culturele waarde, maar dat feit wordt niet door iedereen onderkend," meent P. Coddijn, conserveringsconsulent van de Koninklijke Bibliotheek (KB) in Den Haag.

Ook zijn collega Th. Steemers, voormalig chef-restaurateur van het rijksarchief in Maastricht en thans conserveringsadviseur van de Rijksarchiefdienst in Den Haag, is bang dat de koek al lang onder de musea is verdeeld. „Tijdens een symposium van archivarissen hebben wij onlangs van een woordvoerder van WVC te horen gekregen dat die veertig miljoen in eerste instantie bestemd zijn voor erfgoed met een grote cultuurhitorische waarde. Wij zien die uitspraak als een duidelijke vingerwijzing dat de musea het meeste profijt zullen trekken van het Deltaplan. Terwijl er toch ook archieffondsen zijn die een evenredige cultuurhistorische waarde hebben als een schilderij."

Onderzoeken

Hoeveel strekkende kilometers archiefstukken en boeken in Nederland langzaam wegkwijnen als gevolg van verzuring is niet te zeggen, zelfs niet bij benadering. In de Koninklijke Bibliotheek en het Algemeen Rijksarchief (ARA) in Den Haag zijn het afgelopen jaar zogeheten schade-inventariserende onderzoeken uitgevoerd. De resultaten daarvan worden momenteel door de computer verwerkt en moeten eind deze maand beschikbaar zijn. „Wij streven ernaar om de minister de cijfers te overleggen vóórdat het Deltaplan in de Tweede Kamer behandeld wordt," aldus conserveringsconsulent Steemers die grote bestanddelen van ARA tegen het licht heeft gehouden. Er zijn enkel fondsen onderzocht die vergelijkbaar zijn met het bezit van archieven en bibliotheken elders in Nederland, want het is de bedoeling dat de uitslag van de onderzoeken in de KB en het ARA vertaald wordt naar lokale situaties. Lukt dat niet, dan zullen ook in andere instellingen steekproeven genomen worden.

De Stichting Restauratie Atelier in Rolduc is momenteel bezig een overzicht samen te stellen van de bestaande achterstanden in de restauratie en conservering van materiële cultuurgoederen in Limburg. Archieven en bibliotheken worden niet bezocht. „Wij richten ons op de openbare collecties van de Federatie van Limburgse Musea. Het gaat dus hoofdzakelijk om schilderijen en beelden." Het onderzoek als zodanig, uitgevoerd door leerlingen van de opleiding restaurateurs, is reeds afgerond. De uitslagen worden thans op papier gezet en over enkele weken vergezeld van een subsidieverzoek opgestuurd naar het ministerie van WVC.

Langzame dood

Verzuring is in het archief- en bibliotheekwezen een punt van voortdurende discussie. Het probleem werd jaren geleden al gesignaleerd, maar eerst in 1980 werd de ernst daarvan duidelijk. Het instituut voor sociaal-wetenschappelijk onderzoek van de Katholieke Hogeschool in Tilburg publiceerde in dat jaar een rapport waaruit bleek dat in Nederland een achterstand van 70.000 manjaren aan conservering en restauratie van archiefstukken weggewerkt moest worden. Ofschoon de juistheid van de cijfers ernstig in twijfel werd getrokken, was wél zonneklaar aangetoond dat enorme papieren collecties een langzame dood stierven. Daarna werden weliswaar in diverse instituten steekproeven genomen, maar de uitslagen daarvan konden nauwelijks representatief genoemd worden.

Inmiddels zijn de medewerkers van het rijksarchief in Maastricht gestart met een eigen taxatie van de schade die de verzuring heeft aangericht. De provinciale bewaarplaats is gehuisvest in een oude kerk aan de Sint Pieterstraat en wordt over enige tijd uitgebreid met nieuw depot, dat pal naast het godshuis komt te liggen. Een groot deel van de bestanden wordt momenteel overgebracht naar een noodopslagplaats. De verhuizers krijgen zodoende tal van stukken in handen en alle geconstateerde schade wordt genoteerd. Op die manier hoopt men een goed beeld te krijgen van de omvang van het papierverval.

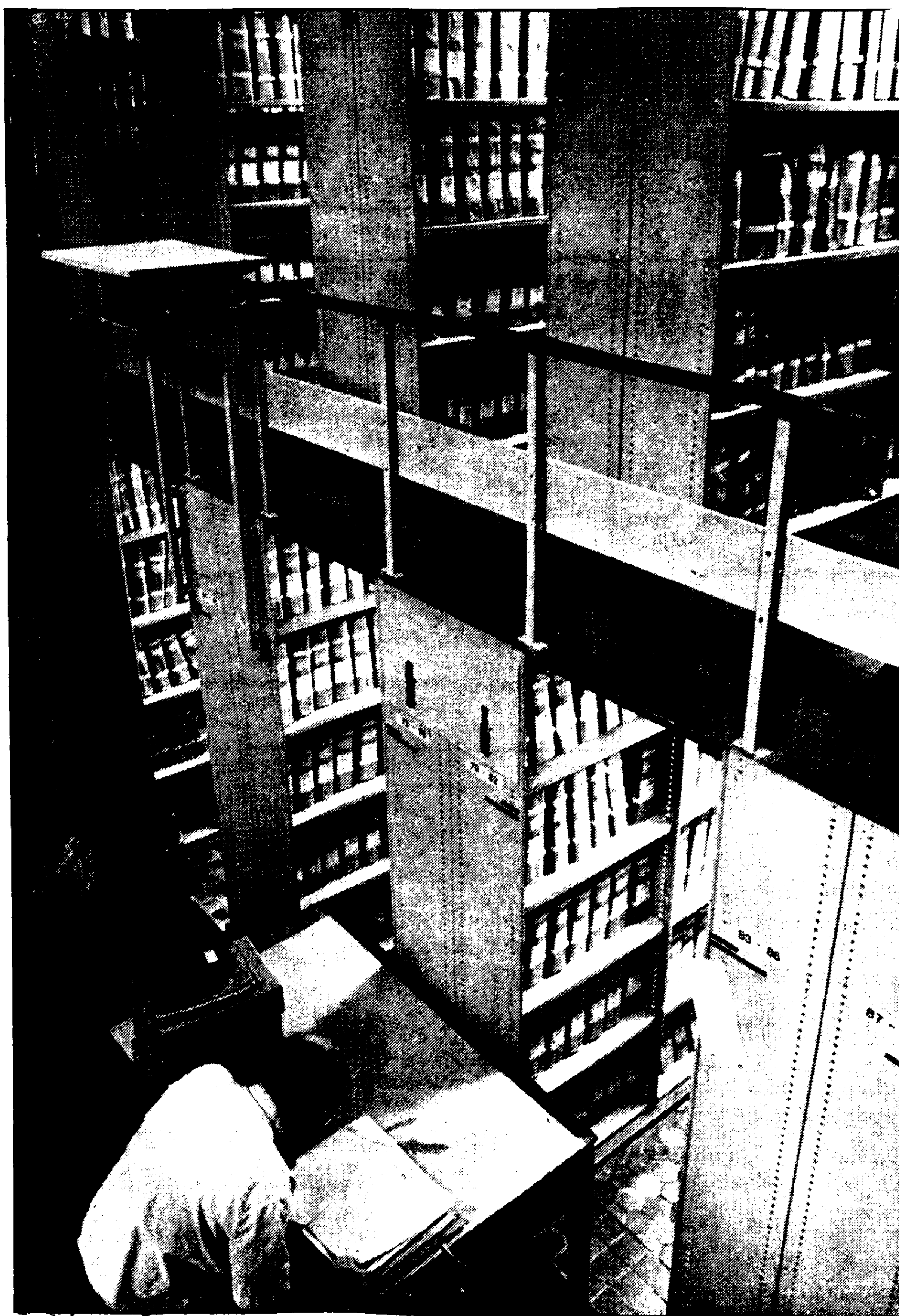
Luchtvervuiling

In binnen- en buitenland zijn geleerden naarstig op zoek naar betrouwbare methoden van conservering, ontzuring dus. Hamvraag is vooral aan welke eisen dergelijke apparaten moeten voldoen. Ook wordt diep nagedacht over preventieve maatregelen.

TNO in Delft is zes jaar geleden gestart met een onderzoek naar de invloed van luchtvervuiling op de conditie van papier. Nagegaan wordt hoezeer zuurvormende elementen als zwaveldioxide, stikstofoxide en ozon – stoffen die via de airconditioning terecht komen op en in de papieren bestanden van archieven en bibliotheken – het verval versnellen, en welke luchtfilters deze en eventueel andere schadelijke stoffen buiten de deur kunnen houden.

TNO-medewerker J. Havermans verwacht dat het onderzoek nog zeker een jaar zal duren. Bovendien wil het instituut een methode ontwikkelen om ouderdomsverschijnselen in papier tijdig te traceren. Daarnaast gaat TNO binnenkort experimenteren met drie proefopstellingen van ontzuringsmachines die in theorie geschikt zijn voor massaconservering.

Vooral bij papier vervaardigd in de periode 1840-1950 heeft verzuring vrij spel. „Het probleem is eigenlijk ontstaan toen men hout in plaats van lompen ging gebruiken voor het maken van papier en er als gevolg van de gemoderniseerde fabricage ijzerdeeltjes in het papier terecht kwamen. Luchtverontreiniging brengt vervolgens een chemische reactie op gang waarin zwavelzuur wordt gevormd, een stof die de conditie van het papier ernstig aantast. Tegenwoordig is het papier gelukkig van veel betere kwaliteit. De kans op verzuring is daarom bij papieren bestanden uit de laatste decennia veel kleiner," verduidelijkt P. Dingemans, hoofd externe dienstverlening van het rijksarchief in Maastricht die uit hoofde van zijn functie ook verantwoordelijk is voor het restauratie-atelier.



● *Op het eerste oog lijkt er in het Maastrichtse rijksarchief niets aan de hand, maar archivarissen weten wel beter: verzuring is een onzichtbare vijand die plotseling toeslaat. Voorlopig is er nog geen kruid tegen gewassen.*

Foto's: FRITS WIDDERSHOVEN

Volgens Dingemans kent het rijksarchief – waarin alle, niet meer gebruikte documenten van vijftig jaar en ouder van de hedendaagse en vroegere provinciale rijksinstellingen en instanties worden bewaard – een aanzienlijk conserveringsprobleem als gevolg van de verzuring. „Grote delen van het negentiende eeuwse archief verkeren in een slechte staat, waaronder het archief van de Domaniale Mijnen. En dat laatste bestand is toch gauw zo'n veertig meter lang. Maar de exacte omvang kan ik met geen mogelijkheid aangeven. Probleem met verzuring is namelijk, dat je het pas aan de stukken kunt afzien als het te laat is. Zo op het eerste oog lijkt er dus niets aan de hand, totdat het papier plotseling bros wordt en uit elkaar valt."

Sombere geluiden ook in tal van gemeentearchieven, de bewaarplaatsen van de administratie van gemeentelijke instellingen en van particuliere verzamelingen. Archiefinspecteur R. Braad van de gemeente Heerlen: „De papierkwaliteit van onze collecties uit de periode tussen pakweg 1800 en 1900 laat zeer te wensen over. De latere archieven zien er nog redelijk uit, maar hoe het verval in de toekomst zal zijn, kun je helaas niet voorspellen." Braad schat dat het gemeentearchief een achterstand in restauratie en conservering heeft van ongeveer 45 manjaren. „Op het ogenblik loopt hier een kleinschalig restauratieproject, waarvoor we van de gemeente 12.000 gulden hebben gekregen. Wat betreft de acuut bedreigde stukken komen we daar net mee uit."

In Sittard is de situatie volgens gemeentearchivaris J. Kreukels niet dermate alarmerend dat direct ingrijpen noodzakelijk is, hoewel ook hij moet toegeven dat niet alle bestanden in puike conditie verkeren. Restaurateur J. Kronenberg van het gemeentearchief in Maastricht meldt daarentegen dat aldaar sprake is van een achterstand van honderden manjaren. „Het rechterlijk en notarieel archief, samen goed voor ongeveer zeshonderd meter, staat op het punt te verbrokkelen. Bovendien moeten we enkele fraaie topografische atlassen hoognodig onder handen nemen. Er werken op het archief twee restaurateurs, maar zelfs met vijf man zou er nog genoeg werk zijn voor de eerstkomende vijftig jaar."

Het restauratie-atelier in Rolduc heeft welgeteld één restaurateur in dienst die boeken en archiefstukken onder handen neemt. „Eén restaurateur is volstrekt onvoldoende. Wij kunnen er wel tien gebruiken," verzucht mevrouw Van Grevenstein.

Projectleider oude collecties G. Jägers van de Universiteitsbibliotheek (UB) in Maastricht noemt de omvang van de verzuring van 'zijn' negentiende eeuwse boeken schrikbarend. Exacte aantallen kan hij echter niet noemen. De oude collectie van de UB omvat overigens 250.000, waarvan het grootste gedeelte uit de vorige eeuw stamt.

De archiefbewaarplaatsen proberen zoveel mogelijk van het geboekstaafde verleden te redden door bedreigde en door bezoekers frequent geraadpleegde collecties op microfilm of microfiches te zetten. Die archiefbescheiden verdwijnen achter slot en grendel en zijn niet meer ter inzage. Een drastische maatregel die niet door alle bezoekers op prijs wordt gesteld, want het gekraak en de vaak muffe geur van de originele stukken zien velen als de onmisbare charmes van historisch onderzoek. Daar komt nog bij dat geschiedkundigen die zich bezighouden met bij voorbeeld papier- of watermerkenonderzoek, niet verder kunnen wanneer zij het origineel niet in handen krijgen. „Helaas is het op film zetten een kostbare aangelegenheid," verzucht Dingemans van het Limburgse rijksarchief. „Je moet rekenen op enkele duizenden guldens per strekkende meter."

Toch zullen ook de gefilmde bestanden – vooropgesteld dat ze nog te redden zijn – in de toekomst ontzuurd moeten worden, want de huidige archiefwet staat niet toe dat de in bewaring gegeven fondsen bij het oud-papier worden gezet.

Spookbeeld

De woordvoerders van genoemde archieven worden vreemd genoeg tegengesproken door provinciaal inspecteur der gemeentearchieven H. van Ommeren. De inspecteur ontkent weliswaar niet dat in de Limburgse archiefbewaarplaatsen sprake is van verzuring, maar tekent daarbij nadrukkelijk aan dat lang niet altijd de precieze oorzaak is aan te geven. „Verzuring gaat ongemerkt. Je ziet het pas, als het zover is. Er liggen in de Limburgse archieven ongetwijfeld slechte bestanden, maar je zult niet uit mijn mond horen dat verzuring de enige boosdoener is. Maar op de keper beschouwd kan ik geen aantoonbare verslechtering constateren in vergelijking met twintig jaar geleden."

Conserveringsadviseur Steemers van de Rijksarchiefdienst geeft de inspecteur slechts gedeeltelijk gelijk. „Het spookbeeld dat hele collecties verbrokkelen zodra je ze aanraakt, is inderdaad wat overtrokken. Maar veel bestanden gaan wel heel snel hun ondergang tegemoet en dat moeten we zien te voorkomen."

Het wachten is vooral op een geschikte methode van massaconservering. Er zijn inmddels diverse ontzuringsmachines op de markt, met name in het buitenland, maar onduidelijk is nog of de daarbij gebruikte vloeistoffen op den duur de behandelende stukken niet opnieuw zullen aantasten. Akzo experimenteert momenteel met een ontzuringsmachine waarin met behulp van het gas diethylzink papier wordt geconserveerd. Er kleeft evenwel één levensgevaarlijke nadeel aan deze methode: wanneer het gas in aanraking komt met vocht en zuurstof ontstaat een uiterst explosief goedje. In de Verenigde Staten is al een keer zo'n installatie, compleet met historische inhoud, de lucht in gevlogen...

René vlems

Pit-Porsche

Een Porsche, om maar eens een pittige auto te noemen, kan gevaarlijk zijn. Je kunt er gemakkelijk te hard mee rijden — daar is deze auto zelfs bij uitstek voor geschikt — en je kunt er ook in rijden na het drinken van te veel alcohol. In beide gevallen kunnen er ongelukken gebeuren, en doden en gewonden vallen.

Toch haalt niemand het in zijn hoofd om het bouwen van Porsches te verbieden. De automobilist wordt aangepakt. Men confronteert hem met anti-alcoholcampagnes en snelheidslimieten, men voert controles uit en past bij overtredingen forse straffen toe.

De pitbull terrier is een honderas dat geschikt is voor jagen en vechten. Staatssecretaris 'Zsa Zsa' Gabor van Landbouw, Natuurbeheer en Visserij wil nu de pitbull en enkele andere honderassen verbieden. Er hebben niet zo lang geleden afschuwelijke incidenten met deze honden plaatsgevonden, waarbij mensen, onder wie kleine kinderen, gewond of zelfs gedood werden.

Een hond volgt zijn instinct en een Porsche niet. Maar een hond kan wel bewust worden gefokt, afgericht en getraind: het instinct van de hond kan aangewakkerd worden om hem in bepaalde situaties agressiever te laten reageren. Er zijn nu eenmaal mensen die koste wat kost een agressieve hond willen hebben.

Het verbieden van rashonden zal een intensieve fokkerij opleveren van allerlei kruisingen tussen boxers, rottweilers (boxweilers?) bouviers, herdershonden en tal van andere rassen (de pit-pekinees of de killer-chihuahua?) Met de juiste 'opleiding' kunnen die, of zelfs onduidelijke bastaarden, net zo goed uitgroeien tot 'moordenaars' als de raszuivere varianten.

Opvallend is daarom dat de eigenaren veel minder in beeld komen dan de honden, als het om zo'n verbod gaat. Je zou het trainen van een hond of de 'fokstandaard' voor een ras bijvoorbeeld aan regels kunnen binden en het expres agressief 'opvoeden' van zo'n dier strafbaar stellen.

Je kunt het vrij laten rondlopen van een agressieve hond ook strafbaar maken, evenals het onvoldoende beschermen van argeloze passanten tegen zo'n dier. Je kunt mensen onder bepaalde omstandigheden het bezit van een hond verbieden. Als je bij herhaling ernstige overtredingen met je Porsche maakt, wordt je rijbewijs immers ook afgenomen.

Bepaalde honderassen zijn gevaarlijk en onverdraagzaam jegens derden omdat deze dieren nu eenmaal zo in elkaar zitten. Dat ze geen gevaar voor de samenleving vormen, is in eerste instantie de verantwoordelijkheid van hun eigenaren. Die moeten daarop ook aangesproken worden.

Wie anderen onbeschermd blootstelt aan zo'n vechthond, dient dus net zo zeer aangepakt te worden als degene die dronken in zijn auto stapt en/of veel te hard rijdt.

Het 'pitbull-probleem' op te willen lossen door honden te verbieden, getuigt van een wat merkwaardige logica. Per slot van rekening wordt het falen van politici ook niet rechtgezet door het afschaffen van de politiek. Hoewel dat toch weer wat aantrekkelijker klinkt...

ron brown

mv DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

Laat je in studie en carrière bijstaan door de TRN Groep.

Vanuit 60 vestigingen en met behulp van 3.100 mensen levert de TRN Groep haar complete financieel-zakelijke dienstverlening.
Registeraccountants, accountants-administratieconsulenten, belastingadviseurs en organisatiedeskundigen adviseren tienduizenden Nederlandse bedrijven. Pragmatisch, ondernemend en geïnspireerd.
In mondiaal verband is de TRN groep aangesloten bij DRT International, een van de grotere organisaties voor financieel-zakelijke adviezen ter wereld. Met ruim 57.000 mensen in meer dan 100 landen.
De TRN Groep opereert in Limburg onder de naam TRN Bakker & Versteegh.

Bij de TRN Groep heb je als schoolverlater MEAO een streepje voor. Neem nou onze Venlose vestiging. Daar vind je fijne collega's en proef je de sfeer van zakelijk succes. Een prima basis voor jouw professionele ontwikkeling. En juist in Venlo hebben we versterking nodig. Op de administratie. We nodigen je dan ook van harte uit te solliciteren naar zo'n functie op onze administratieve afdeling.

AANKOMENDE ASSISTENT-ACCOUNTANTS m/v

Wat ga je doen?
Je gaat op de administratie werken voor klanten in het Midden- en Kleinbedrijf. Je collega's op die afdeling ondersteunen en adviseren hun cliënten op elk denkbaar administratief, organisatorisch en fiscaal terrein.
Dat gaat een stuk verder dan alleen secuur administreren en helder rapporteren. Een volledig dienstenpakket, zonodig aangevuld door specialisten uit andere disciplines. Belastingdeskundigen bijvoorbeeld. Echt toegesneden op de klant dus.

Wat verwachten we van jou?
Ten eerste dat bovengenoemde werkwijze je aanspreekt. En dat je over een flinke dosis doorzettingsvermogen beschikt. Verder gaan we er vanuit dat je bereid bent door te studeren en dat je in staat bent een gezond werktempo te ontwikkelen, gesterkt door een collegiale sfeer.

Hoe kun je reageren?
Je sollicitatiebrief kun je richten aan TRN Bakker & Versteegh, Postbus 3060, 6202 NB Maastricht, ter attentie van de heer H. Welters. Voor meer informatie kun je hem ook bellen: 043-254601.

TRN Bakker & Versteegh

ONDERNEMEND IN ZAKEN.

IC-verpleegkundige



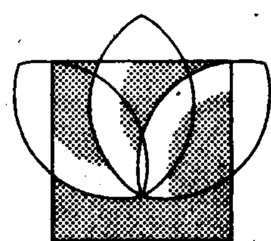
Medische en technische kennis is op de intensive care heel belangrijk.
Maar vóór alles staat de IC-verpleegkundige pal voor de belangen van de ernstig zieke patiënt. Hij is tussen tal van specialismen de spil in de zorg.
Aan de zijde van de patiënt coördineert hij dag en nacht alle signalen.

Op onze gecombineerde neurologische/ interne/ neurochirurgische Intensive/ Medium Care ontstaat een vacature voor een IC-verpleegkundige. Samen met een twintigtal collega's draagt de IC-verpleegkundige in grote mate zelfstandig zorg voor patiënten die net geopereerd zijn of binnenkort geopereerd worden. De nieuwe mederker komt op een afdeling die volop in ontwikkeling is.

Arbeidsvoorwaarden
Voor deze functie nodigen wij kandidaten uit die in het bezit zijn van het diploma A-verpleegkundige plus de IC-aantekening.
De arbeidsvoorwaarden zijn conform de CAO-Ziekenhuiswezen. FWG-groep 45 is van toepassing op het salaris.

Inlichtingen
Informatie over de inhoud van de functie kunt u inwinnen bij algemeen hoofdverpleegkundige H. Wenmaekers, tel. (045) 766436. Schriftelijke sollicitaties kunnen tot 19 november worden gericht aan de Personeelsdienst van het De Wever-Ziekenhuis. Vermeld in de linkerbovenhoek van uw sollicitatiebrief nummer MP-221.

De Wever-Ziekenhuis



Bejaardencentrum Sittard

De Baenje

Het bejaardencentrum biedt huisvesting en verzorging aan 133 bewoners. Daarnaast verleent de organisatie diensten aan niet-inwonende ouderen zoals meldpost Sociale Alarmering, dagverzorging, verstrekking van maaltijden in het restaurant, alsmede dienstverlening aan de bewoners van 45 aanleunwoningen. Het aantal medewerkers bedraagt 75.

Op korte termijn ontstaan in de instelling vakatures voor:

A. Sektor voedselvoorziening
- assistent-kok m/v (20 uur per week)
- keukenhulp m/v (16 uur per week)
- invalkracht keuken m/v

B. Sektor verzorging
Gediplomeerde:
- ziekenverzorgende m/v
- bejaardenverzorgende m/v
- invalkrachten zieken-bejaardenverzorgenden

Informatie over de funkties in de sektor voedselvoorziening worden gaarne verstrekt door de heer N. Schrijen (chef-kok), en met betrekking tot de funkties in de sektor verzorging door mevrouw M. Vervoort (adjunkt-direktrice) telefoon 04490-24240.

Salariëring en overige arbeidsvoorwaarden zijn conform de C.A.O. bejaardentehuizen.
Vanaf 1 januari 1990 is de funktiewaardering van kracht.

Sollicitaties kunnen binnen 14 dagen worden gericht aan de direktie van bejaardencentrum De Baenje, Schuttestraat 2, 6131 JR Sittard.

Langen THUIS IN EUROPA

Internationaal Transport- en distributiebedrijf met hoofdzetel te Geleen en diverse buitenlandse vestigingen vraagt

HOOFD ADMINISTRATIE M/V

Uw functie:
- het leiding geven aan de administratie
- het zorg dragen voor het tijdig en accuraat aanleveren van financiële gegevens;
- het bewaken van het debiteurenbestand;
- het aanvragen van vergunningen.

Wij vragen:
- een opleiding op HBO-niveau (bijv. HEAO-BE of SPD I en II);
- leidinggevende ervaring.

JURIDISCH MEDEWERKER M/V

Uw functie:
- het afhandelen van schadegevallen;
- het beheren van het verzekeringspakket;
- het adviseren over [illegible] aangelegenheden;
- het behandelen van klachten;
- het treffen van incassomaatregelen in binnen- en buitenland.

Wij vragen:
- enige juridische kennis;
- bij voorkeur ervaring met soortgelijke werkzaamheden.

Voor beide functies bieden wij een uitdagende en afwisselende werkkring, een salaris dat in overeenstemming is met de zwaarte van de functie en goede secundaire arbeidsvoorwaarden.
Kandidaten, die zich door bovenstaande informatie aangesproken voelen, worden verzocht hun schriftelijke sollicitatie binnen 14 dagen te richten aan:

Internationaal Transportbedrijf A.L. Langen B.V.,
t.a.v. mr. W.C.J. de Jong, personeelsmanager
Postbus 90, 6160 AB Geleen.

Laatstgenoemde is voor het geven van nadere inlichtingen dagelijks van 09.00-12.00 uur bereikbaar (tel. 04490-88635).

149886

HERHAALDE OPROEP



Bij de afdeling Middelen ter gemeentesecretarie is plaatsingsmogelijkheid voor een

EERSTE MEDEWERKER COMPTABILITEIT (M/V) TEVENS PLAATSVERVANGEND AFDELINGSHOOFD

Algemene informatie:
de afdeling Middelen telt naast het afdelingshoofd vijf medewerkers. In verband met het aanvaarden van een funktie elders is thans de funktie van eerste medewerker comptabiliteit vakant.

Funktie-inhoud:
de aan te trekken funktionaris zal worden ingeschakeld bij onder andere de volgende werkzaamheden:
- assisteren bij de samenstelling van de gemeentebegroting en investeringsprogramma's;
- samenstelling van de gemeenterekening;
- bestuursadviserende taken op financieel gebied;
- voortgang en uitbouw van de automatisering binnen de afdeling Middelen;
- de financiering van de gemeentelijke kapitaalbehoefte.

Funktie-eisen:
- een hogere financieel-economische beroepsopleiding bijvoorbeeld blijkend uit het bezit van het diploma H.E.A.O. (B.E.-richting), Gemeentefinanciën (H.) F.B.A.;
- kennis van de gemeentelijke financiële administratie;
- goede kontaktuele en met name goede redaktionele vaardigheden;
- belangstelling voor en ervaring met geautomatiseerde financiële administratiesystemen;
- analytisch denkvermogen;
- het kunnen werken in teamverband.

Salariëring:
afhankelijk van opleiding en ervaring behoort schaal 9 tot de mogelijkheden.

Overige informatie:
een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selektieprocedure.

Nadere inlichtingen worden gaarne verstrekt door het hoofd afdeling Middelen, de heer E.J.P. Bessems (telefoonnummer: 04450-9292, toestel 250).

Sollicitatie binnen tien dagen na plaatsing te zenden aan burgemeester en wethouders van Gulpen, Postbus 56, 6270 AB Gulpen, onder vermelding van „Middelen" links bovenaan op de enveloppe.

Bartels is een sterk groeiende detailhandelsketen met momenteel 20 vestigingen in Limburg, Noord- Brabant en Utrecht.
Met een op kleur en design afgestemd assortiment in gordijnstoffen, binnenzonwering, behang en verf zijn wij onderscheidend en toonaangevend in de markt.

Voor de vestiging in Kerkrade zoeken wij op korte termijn een full-time

VERKOPER M/V

Funktie-eisen:
- opleidingsnivo MAVO/HAVO (MDS en MEAO strekken tot aanbeveling);
- kommerciële, kreatieve en positieve instelling;
- zelfstandigheid, teamgeest en een flexibel karakter;
- leeftijd minimaal 20 jaar.

Voor deze funktie strekt verkoopervaring in de woninginrichtings-, verf- of behangbranche tot aanbeveling. Gevoel voor kleur en sfeer achten wij een onmisbare kwaliteit.

Wij bieden leuk, afwisselend en interessant werk, een prettige werksfeer en een goed loon in overeenstemming met de funktie.
Enthousiaste kandidaten verzoeken wij binnen 10 dagen hun sollicitatie uitsluitend schriftelijk, met vermelding van leeftijd, opleiding en ervaring, en met recente pasfoto te richten aan:

Bartels Venlo B.V. Afd. personeelszaken, Grote Beekstraat 1, 5911 HW Venlo



CSU Total Care BV is een veelzijdige dienstverlener met aparte werkmaatschappijen voor schoonmaakonderhoud, specialistische reinigingstechnieken (brand-, roet-, gevelreiniging), beveiliging, alsmede voor de recreatie, horeca, voedings- en genotsmiddelenindustrie. CSU heeft 5000 personeelsleden verspreid over geheel Nederland. Ons hoofdkantoor is gevestigd te Uden, terwijl wij 15 regio-kantoren hebben door het gehele land.



CSU Bedrijfsdiensten BV is een veelzijdige werkmaatschappij. Haar werkzaamheden strekken zich zowel uit over de recreatie- en horeco-sector als over de genots- en levensmiddelen-industrie.
Het bacteriologisch reinigen en desinfecteren van installaties en ruimten, zoals slachterijen, behoren tot de industriële werkzaamheden. Het onderhouden van het interieur en sanitair van bungalowparken, roomservice en linnenservice zijn enkele activiteiten van CSU binnen de recreatie en horeca.

Thans zoeken wij voor een project in de omgeving van Vaals

Schoonmakers m/v

Uw werktijden liggen op maandag en vrijdag van 9.30 tot 15.30 uur. Verder zijn er mogelijkheden om vervoer en kinderopvang te regelen.



Bent u geïnteresseerd in deze job of wenst u meer informatie? Neem dan telefonisch contact op met:

CSU Bedrijfsdiensten B.V.
Mevr. Miranda Krijnen. Tel. 04132-85165

ST. GREGORIUS ZIEKENHUIS BRUNSSUM

Het St. Gregorius Ziekenhuis te Brunssum is een algemeen ziekenhuis met 230 bedden, waarin alle basisspecialismen vertegenwoordigd zijn. Samen met verpleeghuis Schuttershof en het De Wever Ziekenhuis in Heerlen, maken wij deel uit van de Stichting Gezondheidszorg Oostelijk Zuid-Limburg.

Voor de cursussen die starten in maart en september 1991, hebben wij nog een aantal plaatsen voor

LEERLING-A-VERPLEEGKUNDIGEN M/V

De opleiding
De opleiding bestaat uit een theoretisch en een praktisch gedeelte. Het theoretisch gedeelte wordt verzorgd door „De Wildenbroeck", de centrale school voor gezondheidszorg in Heerlen. Daar volg je met name de eerste 30 weken, de zogenaamde beroepsvoorbereidende periode, die geheel uit theorie bestaat.
In de daarop volgende periode wordt praktijk afgewisseld met regelmatig terugkerende lesweken op school.
De totale opleiding duurt 3 jaar en 10 maanden.

Het salaris
Tijdens de voorbereidende periode ontvang je een zakgeld van ƒ 495,– per maand.
In het eerste leerjaar bedraagt het salaris ƒ 1.326,– en dit loopt op tot ƒ 2.023,– in het laatste jaar.
Alle kosten van de opleiding zijn voor rekening van de instelling. De overige arbeidsvoorwaarden zijn geregeld in de CAO ziekenhuiswezen.

Toelatingseisen
Om tot de opleiding toegelaten te kunnen worden, moet je ten minste in het bezit zijn van het MAVO-diploma met alle vakken op D-niveau. De minimum leeftijd bij start van de opleiding is 17 jaar. Je geschiktheid voor de opleiding wordt getoetst via sollicitatiegesprekken.

Solliciteren
Ben je geïnteresseerd in deze opleiding?
Schrijf dan een kort briefje met je naam, adres, geboortedatum en levensloop naar de personeelsdienst van het St. Gregorius Ziekenhuis, postbus 255, 6440 AG Brunssum.
Stuur ook kopiën van eventuele diploma's en cijferlijsten mee. Je krijgt dan in elk geval een informatiebrochure en sollicitatieformulier toegestuurd.

Een zucht van verlichting moet destijds door de Woningvereniging Sittard (WVS) zijn gegaan: na een 'affaire' rondom ex-directeur H.Dols, een ingrijpende reorganisatie en het daaraan gekoppelde bewind van een interim-manager brak een paar jaar geleden de nieuwe lente door. De in Sittard hevig aan een slecht imago lijdende corporatie kon vervolgens, dankzij krachtig bestuur, het aanzien herstellen. De vraag rijst nu tot hoe lang. Dit voorjaar diende zich – weer rond de directeur – een nieuwe affaire aan, die in alle hevigheid is losgebarsten. Een al maanden voortdurende ernstige machtsstrijd tussen directeur, gesteund door zijn management enerzijds en bestuur anderzijds is het gevolg. De reconstructie van een uit de hand gelopen conflict.



● *Bestuursvoorzitter E.Nicoll en directeur J. van der Meulen nog gebroedelijk aan het werk, bij het metselen van de eerste steen voor de 6.000ste woning van de corporatie in Sittard. Maar dat was in juni 1989. Nu lopen de contacten via de raadslieden van beiden.*

Archieffoto

Hoe een strijd om macht uit de hand liep

Woningvereniging in rep en roer

De kiem ligt bij een Sinterklaasviering in december 1987. De nieuwbenoemde directeur J. van der Meulen speelt letterlijk voor Sinterklaas en blijkt nog een andere vaardigheid aan de dag te leggen: het schrijven van gedichten.

Niemand kon toen bevroeden dat zijn berijmde pennevruchten nog een ernstig staartje zouden krijgen. Het is dan amper een half jaar nadat Van der Meulen vanuit Leiderdorp naar het Limburgse afzakte, om het nieuwe klantvriendelijke beleid van de in de jaren tachtig danig gekreukte woningvereniging mede gestalte te geven.

Niemand lijkt aanstoot te nemen aan de gedichten, die vol zitten met dubbelzinning taalgebruik. Totdat ze jaren later opduiken, als een aantal vrouwelijke werknemers zich bij het bestuur van de woningvereniging beklaagt over het gedrag van Van der Meulen tegenover vrouwelijke medewerkers.

Omstreeks dezelfde tijd, op donderdag 8 februari 1990, doet zich een ander, aanvankelijk eveneens schijnbaar onbetekenend incident voor. Het bestuur komt in het verbouwde kantoor aan het Stadswegske in Sittard bijeen, in de 25.000 gulden kostende fonkelnieuwe, luxueus ingerichte bestuurskamer. De nieuwe kamer was bedoeld als een verrassing.
Het bestuur was inderdaad verrast, maar niet door de mooie inrichting. Het managementteam had het besluit genomen zonder het bestuur erin te kennen. De voorzitter van het bestuur, de Sittardse politiecommissaris E.Nicoll, is geïrriteerd.

Hij maakt er dan ook een opmerking over richting Van der Meulen, die antwoordt dat de kosten wel *ver*schreven kunnen worden. Later zou de directeur verklaren dat zijn opmerking als grap was bedoeld.

Nauwelijks een maand later, op maandag 5 maart, blijkt hoe de zaken ervoor staan. Van grapjes is geen sprake. In een gesprek tussen directeur Van der Meulen en voorzitter Nicoll, bijgewoond door het bestuurslid voor personeelszaken E. Mennens, komen de klachten over de 'vrouwonvriendelijke' opstelling en dito taalgebruik van Van der Meulen ter sprake.

Er lijkt meer aan de hand te zijn. De directeur wordt beschuldigd van intimidatie van vrouwelijk personeel, maar ook de luxe bestuurskamer komt weer op de proppen. De inrichting is aangeschaft zonder medeweten van het bestuur en leidt tot een overschrijding van de kosten, zo stelt Nicoll (het financiële verwijt zou later in het jaar weerlegd worden).

De bijsmaak aan de 'affaire-Dols' is echter nog goed te proeven. Enkele bestuursleden waren toen betrokken bij het gerechtelijk onderzoek, nadat de ex-directeur van frauduleus handelen was beticht (maar tot een rechtszaak is het nooit gekomen, Dols ging met ziekteverlof en won een civiele procedure, oa. over zijn pensioenrechten).

Het bestuur neemt de kwestie daarom hoog op. Hoewel geen enkele klacht op dat moment terdege zijn uitgezocht, neemt het bestuur meteen verstrekkende maatregelen tegen directeur Van der Meulen: zo verliest hij verschillende bevoegdheden (aannemen en ontslaan van personeel), moet hij zijn eigen declaraties voortaan vóór uitbetaling ter goedkeuring aan het bestuur voorleggen en beslist het bestuur voortaan over de onderhandse aanbestedingen.

De machtsstrijd is begonnen.

Het geruchtencircuit binnen de woningvereniging komt op gang. In de loop van maart groeit de vrees dat Van der Meulen ontslag boven het hoofd hangt, gelet op de maatregelen van het bestuur.

De omvang van de klachten van vrouwelijk personeel is onduidelijk. Bij de omschrijvingen worden geen aantallen genoemd, maar gewag wordt gemaakt van 'meerdere' klagers.

In maart volgt een gesprek tussen bestuur en managementteam, waarbij Nicoll noch Van der Meulen aanwezig zijn. Er zou teveel belang worden gehecht aan de aard van de klachten. En de klachten die niet terecht zijn, moeten spoedig de wereld uit.

Het managementteam wil het personeel vanwege de ernst van de situatie informeren, maar het bestuur houdt dat aanvankelijk tegen.

Omdat de klachten voort blijven leven, komt het vier leden tellend managementteam, naast de directeur bestaande uit de afdelingshoofden H. de Koste-van Kaam, J. Schaekens en H. Hochstenbach, op 24 april met een nota, die de aanklachten grotendeels moeten weerleggen. Want het spook van de affaires uit het verleden waart nog steeds rond.

Van der Meulen trekt, voor wat betreft zijn dubbelzinnig taalgebruik, het boetekleed aan. Hij belooft er zich voortaan van te onthouden en is bereid moeders, die zich verontrust over hun bij de woningvereniging werkzame dochters ook tot de corporatie hebben gewend, zijn excuses aan te bieden.

Ondertussen blijkt ook zijn arbeidsverleden parten te spelen. Van der Meulen bekleedde verschillende functies bij Defensie – hij was onder meer marine-officier. Allerlei voorvallen worden er nu mee in verband gebracht. Zo riep hij een keer door het blazen op een inmiddels op mysterieuze wijze uit zijn kantoor verdwenen *bootsmanfluitje* het managementteam bijeen en dat wordt hem nu verweten. Was er sprake van hilariteit of ontzetting?

De twaalf pagina's tellende nota van het management gaat uitvoerig in op alle details. Met betrekking tot zijn declaratie toont Van der Meulen zich zelfs bereid in restaurants verstrekte fooien terug te betalen. Hij wil koste wat het kost voorkomen dat over dit soort zaken onenigheid bestaat.

De details bedekken echter het werkelijke conflict, dat zich volop ontwikkelt: wie heeft het voor het zeggen bij de vereniging met zesduizend woningen, een eigen vermogen van een dikke ƒ 40 miljoen en zestig werknemers? Bij management, ondernemingsraad en personeel groeit met de dag de indruk dat het bestuur, en met name voorzitter Nicoll, de wijze waarop Van der Meulen greep op de organisatie heeft gekregen, ziet als een bedreiging. Er wordt niet meer gedraald rondom de kern: het bestuur beschuldigt het management ervan de macht binnen de woningvereniging naar zich toe te trekken.

Nicoll, die een reputatie heeft op uiterst strakke, autoritaire wijze leiding te geven, accepteert niet dat zijn positie wordt ondergraven. Was het niet zo dat het bestuur onder *zijn* aanvoering de corporatie weer uit het diepe dal had getrokken? Bij de woningvereniging zou hij de miskenning van zijn aanzienlijk sterke positie niet accepteren, maar ook niet in zijn eigenlijke functie als politiecommissaris (daarvan getuigt het conflict dat hij enkele jaren geleden had met E. Krol, voormalig plaatsvervangend korpschef in Sittard. Krol, die na het meningsverschil met ziekteverlof ging en tot voor kort gedetacheerd was bij bij de Eindhovense politie, is per 15 oktober benoemd tot korpschef in Papendrecht).

Bestuur noch directie zijn in staat om, binnen een korte termijn nadat het conflict is geboren, een afdoende oplossing te vinden. In mei slaat de schrik er goed in: het bestuur wil het GITP, adviesgroep voor bedrijfspsychologie, inschakelen om de klachten te onderzoeken.

Dat leidt tot fel verzet bij zowel management als ondernemingsraad. Het GITP was niet alleen als extern instituut sterk betrokken bij de reorganisatie medio jaren tachtig, maar leverde daarnaast interim-manager R. Pohl, die de periode tussen Dols en Van der Meulen overbrugde.

Juni wordt een zeer roerige maand. Op een personeelsbijeenkomst, op 7 juni, waarop voorzitter Nicoll de opvatting van het bestuur meedeelt, lopen medewerkers in groten getale weg. Een vervolg van een handtekeningenactie van circa 55 werknemers, twee dagen eerder, waarin zij zich distantiëren van de klachten over de directeur.

Tegen het bestuur, dat na het management al de ondernemingsraad tegenover zich vond, keert zich nu ook een meerderheid van het personeel.

En passent wordt Van der Meulen persoonlijk verantwoordelijk gesteld voor de acties van het personeel en een aantal ziekmeldingen. Hij wordt gesommeerd de rust aan het Stadswegske te handhaven.

De protesten leiden ertoe dat een vertrouwenscommissie de onderzoeksopdracht krijgt: registeraccountant drs H. Becker in Maastricht, zijn plaatsgenoot mr J. Duijnstee (raadsheer gerechtshof Den Bosch) en drs.M. Weisfelt, organisatie-adviseur bij Moret Ernst & Young in Utrecht.

Het management vindt dat het onderzoek zich ook moet richten op de verhouding tussen bestuur en management, en niet alleen de door het bestuur overgenomen klachten.

Tegelijkertijd met het inschakelen van de vertrouwenscommissie komen bij de woningvereniging tot opperste verbazing van menigeen toch nieuwe rekeningen binnen van het GITP, in de maand juni voor een bedrag van ruim 40.000 gulden. De OR concludeert later dat sprake was van betrokkenheid van het instituut tot vér na haar negatieve advies van 16 mei, en is des duivels hierover.

Van zowel de zijde van het management als het bestuur wordt in de schriftelijke communicatie met elkaar – ondertussen groeit de stapel papieren – de vrees uitgesproken dat de zaak escaleert. De verwijten tussen bestuur enerzijds en directie, management en ondernemingsraad anderzijds stapelen zich eveneens op.

Als het GITP ingeschakeld had kunnen worden, zegt Nicoll tijdens de ingelaste ledenvergadering op 11 juni, was niet zoveel tijd verloren gegaan. Hoewel directeur Van der Meulen in april al voor een deel van de klachten het boetekleed had aangetrokken, beweren Nicoll en secretaris Th. L'Espoir dat hij zich daarna niet gebeterd heeft. De leden hopen dat het onderzoek duidelijkheid zal brengen.

De onenigheid tussen bestuur en management groeit met de dag. Officieel heet het dat er meningsverschillen zijn over de uitleg van de nota 'Regeling topstructuur', die nog door GITP-manager Pohl was samengesteld en waarin de bevoegdheden van de top van de corporatie zijn vastgelegd. Het blijft voor de mensen buiten het bestuur volstrekt onduidelijk wat het GITP ondertussen voor werk gedaan heeft.

Vlak voor de vakantieperiode, op 11 juli, komt de vertrouwenscommissie met een rapport. De drie deskundigen concluderen op de eerste plaats dat Van der Meulen niet ontslagen hoeft te worden; een deel van de klachten is gegrond, een deel niet en een deel is niet te bewijzen.

Het rapport zelf is niet openbaar gemaakt, omdat degenen die eraan meewerkten anonimiteit is gewaarborgd. Ook de directeur noch zijn management mag het verslag lezen. Zelfs de bestuursleden zelf hebben het rapport alleen ter inzage gehad.

Nicoll zit op het rapport als een bok op de haverkist.

De vertrouwenscommissie heeft ook de relatie met bestuur onderzocht en stelt vast dat er geen reden is dat iemand van het bestuur moet opstappen. De wijze waarop het bestuur is omgesprongen met de klachten was niet fraai, maar het bestuur handelde te goeder trouw.

De drie deskundigen is niet ontgaan dat het goed fout zit tussen het bestuur en het management. Onder leiding van een onafhankelijke buitenstaander moet de nota 'Regeling Topstructuur' opnieuw besproken worden, zo luidt de dringende aanbeveling.

Verder vindt de commissie dat directeur Van der Meulen de klachten niet met de betrokkenen moet uitpraten (hij had daar regelmatig op aangedrongen). Niemand van de woningvereniging, zo raadt de commissie tenslotte aan, zou nog met een woord over de *vermeende* klagers moeten reppen.

In de onderlinge contacten, die zich steeds meer tot papieren uitwisselingen beperken, gaan directie, management en bestuur alsmaar vaker roepen dat een verdere escalatie van het conflict dreigt en dat op zo kort mogelijk termijn actie nodig is.

Ziekte en vakantie zijn niettemin argumenten die in augustus en september gebruikt worden, om elkaar over en weer de schuld te geven van de impasse waarin men lijkt te verkeren. Hoewel de betrokkenen het belang van een gesprek tussen bestuur en management inzien, en ook met de regelmaat van de klok per brief onderstrepen, blijft in augustus een gesprek uit waarin de verhouding tussen beide aan bod moet komen, door de nota 'Regeling Topstructuur' te bespreken.

Ernstige vertraging wordt ook veroorzaakt doordat het management het opnieuw oneens is met het bestuur, nu over de keuze van de onafhankelijke deskundige die dit gesprek moet begeleiden. Het bestuur koos voor Weisfelt, die in juni in de vertrouwenscommissie zat. Maar die door het management niet (meer) als onafhankelijk wordt beschouwd en die ook onvoldoende kennis van volkshuisvesting zou hebben.

Het management schuift inspecteur H. Lamboo van het ministerie van volkshuisvesting in Maastricht naar voren, die bij een bezoek aan de Sittardse woningvereniging blijk had gegeven van de nodige kennis. Bestuur en management komen er niet uit.
De klachten over de directeur blijven levend en op 24 oktober manifesteren de scheef gegroeide verhoudingen tussen de verschillende geledingen van de woningvereniging zich tijdens een ledenvergadering, nadat een mislukte poging is gedaan om het bestuur te laten vallen: de meerderheid van de leden schaart zich achter het bestuur, dat een alweer nieuwe onderzoekscommissie aankondigt.

Ditmaal een intern samengestelde commissie. De woningvereniging heeft dan tienduizenden guldens uitgegeven aan de dit jaar verrichte werkzaamheden door externe deskundigen (GITP, vertrouwenscommissie, juridisch advies van huisadvocaat mr P. Boels in Maastricht).

Tenslotte komt het op de valreep van oktober tot een gesprek tussen directeur Van der Meulen en de Dienstenbond FNV, tot welke drie werkneemsters die vanaf juni ziek thuis zitten, zich hebben gewend met hun klachten over de directeur. De actie van de Dienstenbond komt het bestuur goed van pas; de FNV-bestuurder, die persoonlijke gesprekken met de drie klaagsters heeft gevoerd, vindt het een uiterst kwalijke zaak dat bij de woningvereniging een vrouwonvriendelijke cultuur is gegroeid zonder dat de directie heeft ingegrepen.

De districtsbestuurder van de FNV, P. Smit, stemt in met een gesprek tussen de klaagsters en Van der Meulen (waar deze herhaaldelijk om had gevraagd). Tevens wordt overeengekomen bij de Sittardse woningvereniging een klachtencommissie in te stellen.

Door de bemoeienis van de FNV lijkt het erop dat de partijen eindelijk bij de oorsprong van het conflict zijn beland. En dat er werkelijk iets wordt ondernomen om de feitelijke klachten te verhelpen.

Door de escalatie van het conflict zijn echter meer relaties binnen de woningvereniging, dat mag overduidelijk zijn, danig verstoord. Bij een deel van het personeel is de spanning in oktober tot een climax gestegen. Er heerst grote twijfel over de reële terugkeermogelijkheden voor de drie klaagsters en de vrees is dat directeur Van der Meulen alsnog het veld zal moeten ruimen, als hij de schuld krijgt van de onwerkbare situatie binnen de woningvereniging.

han brinkman

Wijn

We zijn nog maar halverwege, maar ik ben de weg al kwijt. Mijn neus blijft nog het best overeind, al durf ik niet hardop te zeggen wat ik allemaal ruik – oude urine, bijvoorbeeld. Maar mijn smaak doet al sinds nummer zeven niet meer mee. Ik proef alleen nog maar veel zuurs en wrangs, en ik had dit dus niet moeten doen, deelnemen aan een professioneel getinte wijnproeverij van enkele van de grootste Italiaanse wijnen.

De late oktoberzon zet de lange eettafel in een gouden licht. De met zaagsel gevulde plastic kwispedoors storen niet, evenmin als de tl-buizen aan het plafond. De wijnrekken rondom, de kisten met de beroemde namen langs de muren maken het mogelijk je moeiteloos te wanen in het proeflokaal van een eerbiedwaardig Italiaans wijnhuis ergens in Toscane of Piemonte. De werkelijkheid kan nauwelijks méér tegenovergesteld zijn. We zijn in Hedel in de Betuwe, op zo'n industrieterrein dat nog net geen veeg heeft meegekregen van de industriële *boom* die Nederland teistert, en we zitten in een zaaltje dat aanleunt tegen de prozaïsche opslagloods van een groothandel in Italiaanse voedingswaren, en wat dies meer zij. Wijn, uiteraard.

Aan de tafel een tiental personen, van wie twee vrouwen. De drie naast me zijn zakelijke types voor wie het proeven van wijn een dagelijkse activiteit is. De flink gebouwde jongeman direct naast me smakt en slobbert er lustig op los, hij heeft een fascinerende manier van zijn oog tegelijk met zijn neus in het glas te steken, en daarbij het hoofd schuin te houden, als een zoekende postduif. Hij slikt trouwens vaak een slok door, zie ik. Zo niet, dan gaat het kostelijk vocht met een zwierige zwaai in de kwispedoor.

Tegenover me een bont gezelschap, onder wie een beendroge ambtenaar die, naar blijkt, geen tegenspraak duldt, twee dames met een fruitige afdronk en twee oudere heren waarvan er een 'n mooie neus heeft en de ander heel goed door kan met de typering 'gezellig rond'. Die laatste twee zijn ook een beetje 'normaal', ik hoor halverwege de proeverij dat ze het hebben over een reis die de dochter van een van beide onlangs heeft gemaakt. De rest zwijgt, de dikkerd naast me schrijft tussen het geslobber door of zijn leven er van af hangt, een impromptu roman betreffende negentien flessen eerbiedwaardige Italiaanse wijn, van het Gardameer in het noorden tot het eilandje Pantelleria dat zo zuidelijk ligt dat het net zo goed tot Tunesië zou kunnen horen.

Aan het onbetwiste hoofd van de tafel zit de heer des huizes, Nicola Silletti, die in de verte enige gelijkenis vertoont met Lech Walesa (maar dat komt door de snor) en die net als de rest met graagte hapt in het ene glas na het andere. Toch doet hij het anders. Hij laat kritiek op zijn kostelijke wijnen gelaten over zich heen gaan, maakt weinige maar zeer ter snede opmerkingen en zegt op een gegeven moment iets waardoor ik voor altijd wijn bij hem zou willen kopen: „Het is natuurlijk erg moeilijk om na vijftien of zestien verschillende wijnen nog enig onderscheid te proeven. Het wordt heel anders als u de wijn bij het eten zou drinken. Bij een pasta met knoflook en olie, bijvoorbeeld." Zo mag ik het horen!

En nog een behartenswaardige opmerking maakt hij: dat je niet de fout moet begaan Italiaanse wijnen te vergelijken met Franse. Aan het eind van de zitting wordt daarvan het definitieve bewijs geleverd, wanneer in champagnefluiten de huiselijkste aller Italiaanse wijnen ter beproeving wordt geserveerd, de Vinsanto – met een schaaltje *bastoncini*, harde, zoete koekjes waar amandelen in gebakken zijn. Die koekjes moet je, o heiligschennis, soppen in de wijn.

Het is uiteindelijk nog een gezellige middag geworden.

sante brun

VINAMUL ZOEKT EEN MEDEWERKER VOOR DE AFDELING PRODUKTIE-PLANNING

Vinamul. Een Europese groep bedrijven binnen het Unilever concern. Gericht op de ontwikkeling, produktie en marketing van speciale polymeeremulsies. Verkoop in hoofdzaak binnen Europa aan bedrijven in de kleefstoffen-, bouw-, verf-, papier- en textielindustrie. Van oorsprong Engels, met een fabriek in Warrington bij Manchester en het ontwikkelingscentrum in Carshalton bij Londen.

Vinamul - in Engeland onbetwist marktleider - is nu snel groeiend op het vasteland van Europa. In 1986 werd in Geleen een nieuwe vestiging geopend: produktie-installatie, distributiecentrum en toepassingslaboratorium. Een succesvolle operatie dankzij de kracht van de produkten, de klantgerichte manier van werken, het behalen van strenge kwaliteitsnormen en de zeer hoogwaardige technologie, die is toegepast in de fabriek.

De Job. Als medewerker van de afdeling produktieplanning bent u werkzaam in een klein team. U bent nauw betrokken bij het proces van produktie-planning en de in- en externe goederenstroom.
Tot uw taken behoren eveneens:
- het administratief bijhouden van voorraden grondstoffen en eindprodukten;
- het verrichten van ondersteunende administratieve werkzaamheden op de afdeling Customer Service.

Eisen. Opleiding en ervaring in de procestechniek, elementaire kennis op PC-gebied, feeling voor administratieve handelingen.
Bereidheid tot het eventueel volgen van cursussen.
De kandidaat moet in staat zijn om met een grote mate van zelfstandigheid en als lid van een klein team te opereren.
Het internationale karakter van onze aktiviteiten vereist een goede beheersing van de Engelse taal.
Onze voorkeur gaat uit naar kandidaten tussen 20-30 jaar.

Aanbod. Op u zijn de arbeidsvoorwaarden van Unilever van toepassing, een eigentijds pakket waarin onder andere opgenomen:
- goede pensioenregeling;
- studiekostenfinanciering;
- bedrijfsspaarregeling.

Bent u geïnteresseerd? U kunt uw schriftelijke sollicitatie richten aan de heer D. Stok, personeelsfunctionaris Vinamul B.V., Postbus 250, 6190 AG Beek.
Voor informatie kunt u ook bellen naar mevrouw A. Akihary, tel. 04490-89701.

Vinamul

Onze relatie is een technische toeleverancier, al meer dan vijftig jaar actief in de gespecialiseerde toelevering aan industriële bedrijven van een diep assortiment, gekoppeld aan technische know-how. Het assortiment bestaat uit o.a. afdichtingsprodukten, trillingdempers, flexibele koppelingen, slangen en een aantal andere produkten die ooit zijn gemaakt op basis van rubbertechniek, maar nu ook kunststoffen en andere vervangende produkten. Het bedrijf toont een stevige groei in de afzet, zowel in Nederland als in enkele andere landen. Er wordt een goede omzet met bijbehorende winst gerealiseerd. De vestiging staat in de Randstad. Wij zoeken nu een

SALES ENGINEER m/v
(HTS-Wtb) voor Limburg

Deze wordt verantwoordelijk voor de verdere ontwikkeling van de goede marktposities die het bedijf in enkele marktsegmenten inneemt.

De onderneming is sterk marketing gestuurd. Dit betekent onder meer dat naast traditionele afzetkanalen ook nieuwe markten worden geopend en bewerkt. Afnemers zijn industrieën, nooit de tussenhandel.

Het bedrijf bezit een aantal octrooien; het ontwikkelt samen met afnemers op maat gesneden produktspecificaties. De sales engineer helpt met het oplossen van technische problemen. Hij/zij treedt dus zowel naar klanten als naar de eigen organisatie op als technisch gesprekspartner, als probleemoplosser,als ontwikkelaar van nieuwe ideeën en/of produkten.

De sales engineer die wij zoeken heeft al enkele jaren ervaring in zo'n technisch/ commerciële functie, bij voorkeur opgedaan in een marktgerichte organisatie. De opleiding ligt op HTS-Wtb niveau, aangevuld met praktijkgerichte trainingen: verkoop en marketing. Goede kennis van Engels en Duits is gewenst. Leeftijd ±27 jaar.

Het bedrijf biedt een goed aanvangssalaris dat kan meegroeien met de behaalde resultaten. De inwerkperiode is enkele maanden. Op termijn zijn er goede promotiekansen, ook internationaal.

De gezochte sales engineer woont bij voorkeur in Midden-Limburg.

Hebt u belangstelling voor deze groeifunctie in een zich snel ontwikkelend, internationaal georiënteerd bedrijf, schrijft u dan naar of belt u met Mr. L. Hornstra, van

BROERS & PARTNERS
MANAGEMENT ADVIESGROEP

Lid OAWS Amsterdamsestraatweg 47 - 3744 MA Baarn - Telefoon 02154-16405

---

m/v DE LIMBURGSE PERSONEELS GIDS

BEDDENSPECIAALZAAK ruwette

vraagt:

VERKOPER m/v

- Opl.: MDS, MAVO of HAVO.
- Leeftijd: vanaf 23 jaar.
- in bezit van rijbewijs BE
- Werktijd: full-time.
- Repr. voorkomen.
- Diegenen met ervaring in de bedden- c.q. meubelbranche genieten de voorkeur.

Wij bieden een uitstekend salaris en prima secundaire arbeidsvoorwaarden.
Uw schrift. soll. met c.v. en recente pasfoto aan:
directie Ruwette B.V.
Bongerd 29, 6411 JL Heerlen.

WILLEM ROMPEN INT. TRANSPORTEN
Wegens uitbreiding van de aktiviteiten

CHAUFFEURS

gevraagd voor meerdaagse ritten naar Duitsland - Oostenrijk - Italië

Reacties a.u.b. schriftelijk aan:
Willem Rompen Int. Transporten
Ir. van der Elststraat 15
6466 NB Kerkrade

CHAUFFEURS

gevraagd voor:
- motor- aanhangwagencombinaties;
- één (of twee) daagse ritten;
- België/Duitsland;
- enige ervaring vereist.

INT. TRANSPORT - EXPEDITIE
GEHLEN b.v.

Telefoon 04454-3049*
Telex 56704
Telefax 04454-3341

Selzerbeeklaan 3
Postbus 40
6290 AA Vaals

SUPER

Voor een van onze ondernemers, gevestigd in de regio Kerkrade, zoeken wij contact met een:

chef-slager

Onze chef-slagers leiden zelfstandig de afdeling slagerij en zijn verantwoordelijk voor omzet, brutowinst en medewerkers.
De salariëring staat in verhouding tot deze verantwoordelijkheid.
Voor schriftelijke reacties neemt u contact op met Aldis Unigro in Neer, voor telefonische informatie vragen naar dhr. G.P. Coenen.

Aldis Unigro
Soerendonck 2, tel. 04759-9444
Neer

149963

Lever Otarès

Lever Otarès is de gemeenschappelijke handelsnaam van Lever Industrial b.v. te Maarssen en Otarès b.v. te Enschede.
Wij maken deel uit van de internationale reinigingsmiddelendivisie van Unilever en zijn gespecialiseerd in het oplossen van reinigings- en hygiënevraagstukken in industriële bedrijven, cateringbedrijven, instellingen van gezondheids- en bejaardenzorg en schoonmaakbedrijven.
Lever Otarès onderscheidt zich door het op de markt brengen van complete systemen die behalve reinigingsmiddelen ook moderne apparatuur, technische service en adviezen bevatten. In Nederland neemt Lever Otarès een leidende positie in.

Ter versterking van onze verkoopgroep Gezondheidszorg zoeken wij voor het rayon Limburg een

ENTHOUSIASTE VERKOPER M/V

Hij/zij onderhoudt de commercieel-technische contacten met onze bestaande relaties en bouwt deze op met potentiële afnemers. Na een grondige introductie en training zal hij/zij met ondernemende voortvarendheid initiatieven ontplooien.

Binnen onze verkoopgroep Gezondheidszorg zijn de belangrijkste taken:
- het verkopen van Lever Otarès hygiëneprogramma's (apparatuur, middelen, adviezen, training, technische service);
- het geven van voorlichting aan onze relaties op het gebied van hygiëne, op basis van een analyse van de bestaande situatie en van de door Lever Otarès ontwikkelde kennis en technologie;
- het demonstreren van vloerreinigingssystemen in werksituaties;
- het begeleiden van klanten bij de introductie en het gebruik van nieuwe reinigingssystemen.

Aan de vervulling van deze veelzijdige commercieel-technische functie stellen wij als opleidingseis minimaal MBO-niveau (bijvoorbeeld MBO-CD, Middelbare Hotelschool).
Voorts moeten kandidaten beschikken over:
- een sterk analytisch vermogen;
- een resultaatgerichte, commerciële instelling;
- gevoel voor efficiency en organisatie;
- goede contactuele vaardigheden.

U bent eventueel bereid om te verhuizen naar uw werkgebied.
Leeftijd 25-35 jaar.

Voor verdere informatie kunt u contact opnemen met onze verkoopleider, de heer M.R. Banis. Telefoon overdag: 053-887766; en 's avonds: 01865-2632.

Uw sollicitatie met c.v. richt u aan de heer F.A. Ossewold, Lever Otarès, postbus 10, 3600 AA Maarssen.

De Jumbo-supermarktketen wint meer en meer terrein in Zuid-Nederland. Al 17 vestigingen hebben de afgelopen jaren hun deuren geopend.
De Jumbo-supermarkten kenmerken zich door produkten van een hoge kwaliteit tegen lage prijzen. Het is daarom dat we nog steeds groeien.

Voor ons filiaal in Kerkrade zijn wij op zoek naar een

A.G.F.-CHEF

Onze groente- en fruitafdeling verdient een A.G.F.-chef die 100% aandacht besteed aan zijn afdeling en produkten.

Hij gaat ervoor zorgen dat:
- zijn produkten in voorraad zijn;
- de kwaliteit op peil blijft;
- de klanten het juiste advies krijgen.

Kortom; wij zoeken een kwaliteitsbewuste A.G.F.-chef die ernaar streeft de beste groenteman te zijn.

Uw schriftelijke sollicitatie kunt u richten aan:
Jumbo-Supermarkten
t.a.v. personeelszaken
Antwoordnummer 10072
5460 VB Veghel
04130-43600



Smeets & Geelen bv
Olieprodukten

SG

Smeets & Geelen is een zelfstandige oliegroothandel in Maastricht die haar olieprodukten direkt verkoopt aan garagebedrijven, tankstations, transportondernemingen, landbouwbedrijven, industrie en particulieren. Als particuliere onderneming zijn wij in staat met onze afnemers persoonlijke contacten te onderhouden en maatgesneden service te verlenen.
Wij leveren onze produkten in heel Limburg en Oostelijk Brabant.

Voor onze markt in Zuid-Limburg zoeken wij een

VERKOPER OLIEPRODUKTEN m/v

Funktie-informatie
Als buitendienstmedewerker aktief zijn en een goede relatie weten op te bouwen en te onderhouden met onze klanten.

Bestaande dan wel potentiele afnemers adviseren over het gebruik van onze produkten.
Vanuit een technisch inzicht, daarbij gesteund door de verkoopleiding en eigen technische dienst, op commerciële wijze de belangen van ons bedrijf behartigen.

Funktie-eisen
Opleiding op middelbaar niveau, aangevuld met een technisch-commerciële opleiding zoals b.v. autoschool Driebergen.
Goede contactuele eigenschappen en in staat zijn om zelfstandig en resultaatgericht te werken.
Het rayon waarbinnen gewerkt zal worden is Zuid-Limburg en het verdient aanbeveling in dit gebied woonachtig te zijn.

Leeftijd 25-30 jaar.

Een medische en/of psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure.

Geboden wordt:
Een zelfstandige baan met veel afwisseling in een bedrijf dat een goede naam heeft opgebouwd als betrouwbare oliehandel met servicegerichte aanpak en een persoonlijke benadering van haar klanten.
Een goed salaris en secundaire arbeidsvoorwaarden. Een goede autoregeling in onderling overleg.

Belangstellenden worden uitgenodigd hun schriftelijke sollicitatie, voorzien van een recente pasfoto, te richten aan de directie van

Smeets & Geelen BV
Ankerkade 10, 6222 NM Maastricht

DIABETES IS OVERA

Diabetes (suikerziekt) is een ingrijpende aandoening die Roy altijd en overal met zich meedraagt.



moet hij goed op zijn eten letten. Een diabetesdieet niet voor één dag, maar voor de rest van zijn leven. De wetenschap probeert een oplossing te vinden voor deze ongeneeslijke ziekte. Steun dat wetenschappelijk onderzoek, steun het Diabetes Fonds Nederland.

GEEF 'S VOOR DIABETES

GIROREKENING 5766
t.a.v. DFN, AMERSFOORT



● *Op zijn hoge standplaats is Amor voor voorbijgangers niet goed zichtbaar. Zij kennen hem dan ook nauwelijks. Om dat 'goed' te maken, nam onze fotograaf hem van dichtbij in de lens.*

Iedere steen in Maastricht vertelt iets van de geschiedenis van de stad. Er is echter een aantal dat, – al dan niet door middel van een tekst – letterlijk teruggrijpt naar een historische gebeurtenis. Wie niet alleen oog heeft voor de geschiedenis van Maastricht, maar ook voor de merkwaardige, mooie of interessante stenen die her en der in muren of zelfs op de grond te vinden zijn, kan het 'gebeiteld verleden' tot leven brengen. In twaalf afleveringen doet Servé Overhof dit. Vandaag de vierde aflevering: 'In Maastricht is Amor een heilige'. Die van volgende keer heeft als titel: 'De ene kerk naast de andere'.

gebeiteld verleden

In Maastricht is Amor een heilige



● *Het Sint Amorsplein: zonnig trefpunt van jongeren rond (rechts op de foto) de zuil met beeld van Sint Amor.*

In Maastricht lijken straatnamen de godsvrucht en heiligenverering te reflecteren van ingezetenen, zeker van hen die de namen ooit hebben bedacht. De stad telt 39 straten en pleinen met de toevoeging 'Sint', tweemaal komt men 'Onze Lieve Vrouwe' tegen, even zo vaak 'Maria' en éénmaal zelfs 'Heilige Geest'. De rubriek van 'Sinten' vermeldt ook een Sint Amorsplein. Men hoede zich ervoor deze naam op één lijn te plaatsen met die van bijvoorbeeld Sint Juttemis. Sint Amor behoort wis en waarachtig tot de kerkelijk erkende heiligen en heeft 8 oktober toegewezen gekregen als feestdag. Elke relatie met de klassieke god van de liefde berust bijgevolg op misleiding of misverstand.

Niet als gevleugelde jongeling met pijl en boog maar als monnik in lange pij kijkt Sint Amor op een naar hem genoemd pleintje neer op stedeling en bezoeker die zich voortbewegen op het wandelcircuit tussen Vrijthof en Stokstraatkwartier.



● ***Het Mooswief: goedlachse beschermvrouwe van de huidige 'Moosmèrret'.***

Foto's: FRITS WIDDERSHOVEN

Schijnt de zon dan weet Maastrichtse Amor zich aan zijn voeten omringd door overwegend jeugdige stadgenoten die vanuit een terrasstoel genieten van drankje, gezellige kout en vrijmoedig uitzicht op passanten. Het beeldje is 140 centimeter hoog en geplaatst op een uit de basiliek van Onze Lieve Vrouw afkomstige zuil van bijna drie meter, geklonken op een basement van bijkans één meter. Sint Amor wordt geacht geen hoogtevrees te kennen... Het beeld is vervaardigd door de befaamde, in 1954 overleden, Maastrichtse beeldhouwer Charles Vos in opdracht van het plaatselijk Comité 'Devotie langs de weg'. Op 8 oktober 1951 werd het onthuld.

Pelgrim

De overlevering zet Sint Amor in de achtste eeuw neer in Aquitanië, het zuidwestelijk deel van Gallië. Als pelgrim bezocht hij in Rome het graf van Petrus en ontving daar, analoog aan de zending die op dezelfde plek vier eeuwen tevoren aan de Armeniër Servatius was gegeven, de opdracht naar het gebied van Maastricht te trekken. Hij vestigde zich als kluizenaar in het thans Belgische Munsterbilzen om van daaruit regelmatig te pelgrimeren naar het graf van Sint Servaas in Maastricht. Naar alle waarschijnlijkheid heeft hij ook in deze stad een kluis gebouwd, dichtbij het Vrijthof. Rond 700 stierf hij in Maastricht.

Enige tijd later werd op de hoek van Platielstraat en Sporenstraat te zijner eer een kapel opgericht. Adolf II, graaf van Loon, liet een eeuw later op aandringen van zijn vrouw Hildrade de stoffelijke resten van Amor overbrengen naar de abdij van Munsterbilzen, maar in Maastricht bleven herinnering aan en verering van Sint Amor niettemin bewaard. Ook in Munsterbilzen wordt hij tot op de dag van heden vereerd, al blijken de huidige bewoners niet meer veel van hem te weten. De plaatselijke Heemkundevereniging wil Amor als historische figuur beter leren kennen. „We bestaan echter pas twee jaar en moeten ons nog door een metershoge stapel documenten en geschriften worstelen", zegt drukker Lambrichts, een van plaatselijke heemkundeboefenaren, verontschuldigend. Op twee plekken houdt Munsterbilzen overigens de erinnering aan Sint Amor nog altijd levendig.

Moosmerret

Naast de parochiekerk van Onze Lieve Vrouw Tenhemelopneming prijkt de toren van de vroegere Sint Amorkerk en op een particulier landgoed bevindt zich en Amorkapelletje dat na de jongste wereldoorlog op initiatief van de toenmalige burgemeester Peters uit oorlogspuin werd gebouwd.

Terug naar Maastricht, naar plaats en status van de voormalige Sint Amorkapel. Tussen 1400 en 1700 telde de stad 21 kloosters, veertien kapellen, vier parochiekerken en twee kapittelkerken. Tot de veertien kapellen behoorden de Sint Amorkapel met niet ver daarvandaan, op de hoek van Vrijthof en Bredestraat, de Sint Jacobkapel en in de huidige Grote Staat de Sint Joriskapel. Waren de kapellen primair bedoeld om te getuigen van vroomheid, ook in de stedelijke bestuursstructuur was hen een taak toebedeeld. Maastricht was in die tijd verdeeld in veertien wijken of 'kerspelen', die elk de naam droegen van de heilige aan wie in die wijk een kapel was toegewijd. De kapel van Sint Amor werd in 1603 afgebroken. De vrijgekomen ruimte kreeg de bestemming van groentemarkt. Oudere Maastrichtenaren plegen het Sint Amorsplein nog steeds 'de Moosmerret' te noemen.

Waarmee meteen de naam is verklaard van de uit steen gehouwen goedlachse vrouwenfiguur op de Markt, ter hoogte van de Spilstraat. Het is een uitbeelding van het Mooswief in volle vooroorlogse wapenrusting. Mooswief betekent groentevrouw. Het beeld is de laatste schepping van Charles Vos, die daarin zeer nadrukkelijk een type heeft uitgebeeld dat ook in de Maastrichtse carnavalviering een dominerende plaats inneemt. Alvorens aan het begin van zijn kortstondige regeerperiode bezit te nemen van het Stadhuis brengt de Maastrichtse stadsprins op carnavalszaterdag een voorgeschreven bloem- en groenterijke hommage aan het in steen vereeuwigd Mooswief.

'Gebeiteld Verleden' is hiermee even op het zijspoor van 'Gebeiteld Heden' geraakt. Waar echter spiegelt in het heden het verleden overtuigender dan juist in Maastricht?

servé overhof

Een dansgezelschap in Maastricht als ideaal

Op veertienjarige leeftijd reeds – nu bijna achttien jaar geleden – verliet hij zijn ouderlijk huis in Amby om in Den Haag te gaan studeren, inmiddels is hij een vaste kracht van Het Nationaal Ballet, waar hij zich als danser en choreograaf heeft ontwikkeld. Die 'hij' is Jan Linkens, één van de vele Limburgers, die (noodgedwongen) naar de Randstad is vertrokken om daar als balletdanser emplooi te vinden. Onlangs ging in het schitterende Muziektheater te Amsterdam, de thuishaven van Het Nationaal Ballet, zijn nieuwste choreografie – de achttiende reeds – in première. Ondanks zijn drukke werkzaamheden in de hoofdstad heeft Jan Linkens zijn geboorteplaats Maastricht niet uit het oog verloren. Een eigen gezelschap in het nieuwe Maastrichtse muziektheater is zijn grote wensdroom.



● *Jan Linkens: 'Je moet veel geduld hebben in dit vak.'*

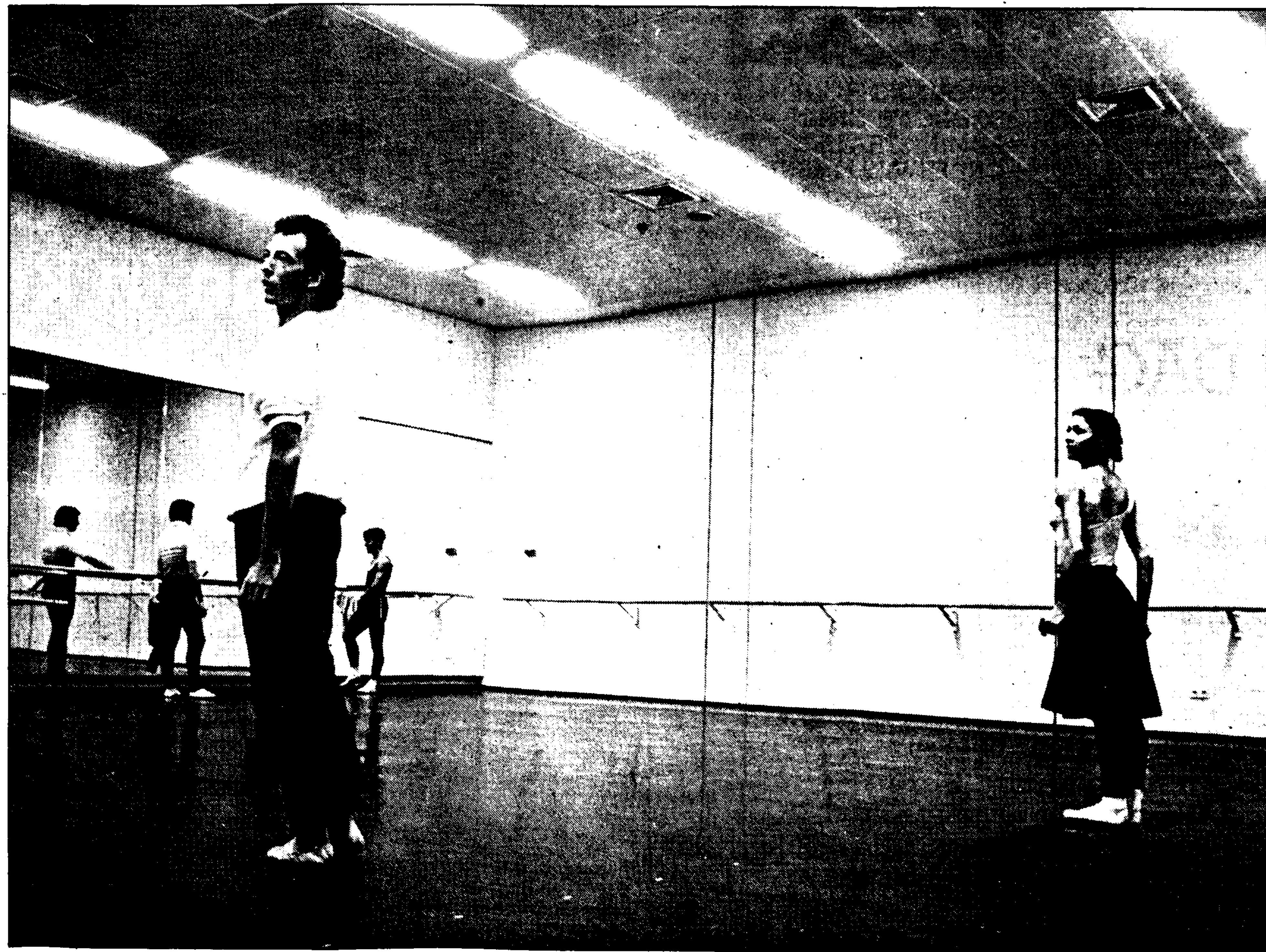
Ballroom, de naam van Linkens' nieuwste produktie, werd door het publiek goed ontvangen, maar de critici vonden het maar niets. 'Je kunt beter naar de disco gaan,' stond er te lezen in een landelijk ochtendblad. Jan Linkens, het prototype van een danser, met zijn wespentaille, afgetraind lijf, gracieuze tred en ietwat geaffecteerd taalgebruik, lijkt er koud noch warm van te worden. „De critici zijn van mening dat Johann Strauss en mooie kostuums niet bij het Nationaal Ballet passen. Ze vinden het te goedkoop, te gemakkelijk," vertelt de danser/choreograaf – tussen twee repetities door – in de sfeervolle kantine van het Muziektheater. „Als je als gezelschap vrijwel alleen aan drama doet is dat nog niet eens zo verwonderlijk. Mijn familie, die normaal helemaal niet van ballet houdt, vond het prachtig. En juist voor dat soort mensen heb ik Ballroom geschreven. Ik sta er dan ook nog steeds helemaal achter."

Carnaval

Jan Linkens was met zijn vrienden uit de straat dansjes aan het instuderen voor de carnavalszitting in zijn geboortedorp toen hij werd 'ontdekt' door mevrouw Lammers, de in Amby een amateurdansschool had. Haar vraag of hij geen les bij haar wilde nemen werd aanvankelijk afwijzend beantwoord, omdat er verder geen jongens 'op ballet' zaten. „Maar anderzijds sprak mij het fysieke aspect van ballet wel aan en zeker ook de muziek," aldus Linkens. Dat bleek voldoende voor de elfjarige jongen om de stoute (ballet)schoenen aan te trekken. Amper drie jaar later zat Jan Linkens in een pleeggezin in Gouda als leerling van de dansopleiding van het Haags conservatorium. Hij had zelf een brief gestuurd naar Den Haag met het verzoek in het kader van het eerste lustrum van de dansschool een demonstratie te mogen geven. Daaruit resulteerde de uitnodiging voor een auditie. Als enige werd hij aangenomen, veertien meisjes niet.

Veemarkt

En zo begon Jan Linkens aan de bijzonder zware opleiding, die hem zes dagen in de week meer dan twaalf uur per dag amper tijd gaf om adem te halen. 's Ochtends middelbare school, 's middags ballet en 's avonds studeren. Dit dagschema stond tot zijn achttiende in zijn geheugen gegrifd. Hoe streng de dansopleiding is blijkt wel uit het feit, dat twee studenten uit zijn groep van veertien overbleven. „En dan komt de vraag of je in een gezelschap opgenomen wordt," vertelt Jan Linkens. „De drie grote dansgezelschappen in Nederland, het Nationaal Ballet, Scapino en het Nederlands Danstheater houden ieder jaar een grote auditie. Dat lijkt veel op een veemarkt, maar het is wel een ideale mogelijkheid om werk te krijgen."



● *Jan Linkens repeteert samen met Alexandra Radius aan Fantaisies Symphoniques, een choreografie van de jonge Limburger.*

Foto's: JORGE FATAUROS

Linkens kon bij alle drie de gezelschappen beginnen, maar koos voor Het Nationaal Ballet om het veelzijdig repertoire van de groep, van klassiek via eigen choreografieën tot experimenteel ballet. „Je kunt je hier als danser optimaal ontwikkelen," is de mening van Linkens, al noemt hij de concurrentie moordend.

Onder aan de hiërarchische ladder, als leerling danser, begon Jan Linkens zijn carrière. Vervolgens werd hij groepsdanser, monenteel is hij 'groep met solo' zoals dat in vakjargon heet, of nog deftiger: 'grand sujet'. Deze promotie lijkt vanzelfsprekend, maar kon slechts met veel bloed en tranen worden afgedwongen. „Je moet veel geduld hebben en zorgen dat je goed je werkt doet, dat je opvalt," licht hij toe. Inmiddels is hij een all round danser, die alle stijlen 'in de tenen heeft' en zich daarnaast ook nog als choreograaf manifesteert. Al is het moeilijk beide disciplines te combineren.

Ieder jaar houdt Het Nationale Ballet een workshop, waarbij de dansers de mogelijkheid krijgen als choreograaf bezig te zijn. In 1979 begon hij heel voorzichtig met zes korte dansen, een jaar later werd zijn choreografie opgemerkt en in het reguliere programma opgenomen. „Toen is het begonnen," vertelt de zelfbewuste jongeman met een zekere trots in zijn stem. Ook dansers zijn ijdel en dat niet alleen om hun uiterlijk. „Sindsdien krijg ik zelfs opdrachten uit het buitenland.

Inmiddels heb ik achttien choreografieën op mijn naam staan die in heel Europa worden uitgevoerd."

Jan Linkens heeft ervoor gekozen tot zijn achtendertigste – de leeftijd waarop voor iedere danser het doek valt – het dansen te laten prevaleren en zich als choreograaf langzaam te ontwikkelen. „Het is voor een jong en onervaren choreograaf bovendien heel moeilijk om aan de bak te komen. Verder stimuleert het dansen de choreografie en omgekeerd.

Een en ander betekent wel dat je niet alles kunt aannemen." Maar Linkens heeft zijn keuze gemaakt, hij weet precies wat hij wil en heeft ook Maastricht in zijn plannen voor de toekomst betrokken.

Een dansgezelschap in het nieuwe muziektheater aan het Vrijthof vindt Jan Linkens geen overbodige luxe. Zelf wil hij al zijn kennis en ervaring inzetten om in onze provincie een eigen dansvoorziening van de grond te krijgen. „Een gezelschap met eigen produkties en een eigen gezicht, dat in de behoefte aan dans in Limburg op professionele wijze voorziet, heeft zeker kansen. Het is alleen een kwestie van financiën. Ik ben momenteel heel serieus bezig met het uitwerken van een plan, waarin alle aspecten van de oprichting van zo'n gezelschap worden uitgewerkt."

Voordat Jan Linkens met zijn ideeën gaat aankloppen bij de bevoegde instanties, wil hij eerst meer duidelijkheid over zijn eigen situatie bij Het Nationaal Ballet. Want de komst van Wayne Eagling, die Rudi van Dantzig als artistiek directeur opvolgt, heeft gevolgen voor het functioneren van alle medewerkers, ook voor de 'Limburgse Amsterdammer' dus. „Het is de artistiek directeur die bepaalt of ik nog choreografieën mag doen en of ik nog rollen krijg. Ik zal als hij is ingewerkt dan ook met hem over mijn toekomst gaan praten." Of hij tevreden is met de keuze van de nieuwe directeur? „De opvolging uit eigen gelederen is helaas mislukt. Ik hoop dat al het werk dat hier gedaan is, niet vruchteloos is geweest.

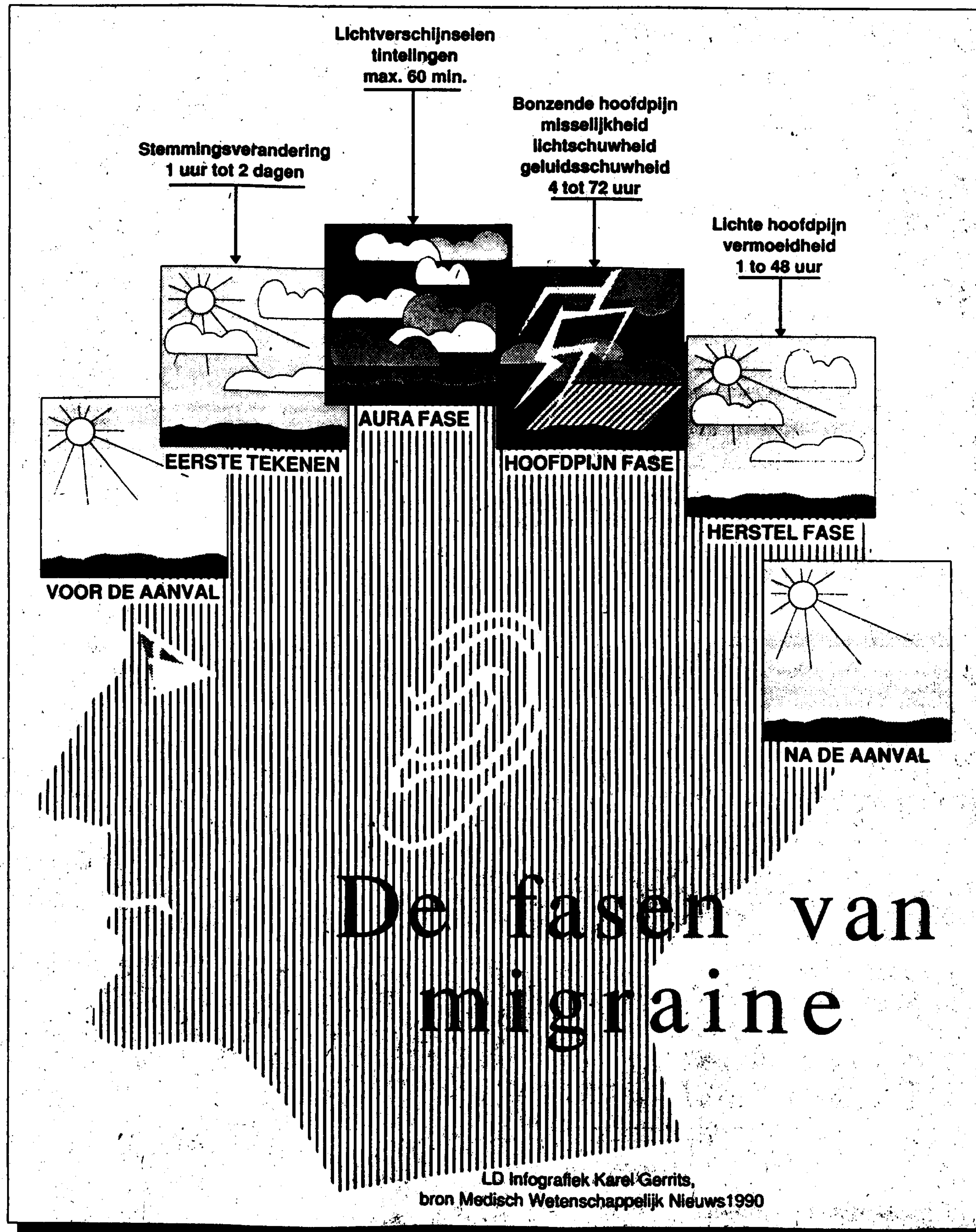
Je mag datgene niet weggooien wat je moeizaam hebt opgebouwd. Zeker als je geen traditie hebt op dit gebied. Daarom is het jammer, dat er een buitenlander is aangetrokken. Maar ik geef hem het voordeel van de twijfel."

jos frusch

CURSUSSEN + OPLEIDINGEN



CURSUSSEN + OPLEIDINGEN



Een absolute stille, aardedonkere ruimte is vaak nog steeds het enige toevluchtsoord voor migraine-patiënten. Geen geluiden en geen licht, om de gevolgen van de aanval met zijn ondraaglijke hoofdpijnen toch enigszins te kunnen doorstaan. De oorzaak van migraine, een lichamelijke ziekte, is nog steeds onbekend. Maar in de behandelingsmogelijkheden is kortgeleden een doorbraak bereikt, door de vinding van een nieuw medicijn. Het Maaslandziekenhuis in Sittard speelt bij de beproeving van het geneesmiddel een belangrijke rol.

Onderzoek naar migraine lang niet ten einde

De aanval getemperd

Vrouwen, mannen, kinderen. In die volgorde komt migraine het meeste voor. Naar schatting hebben 1 op de 5 vrouwen, 1 op de 10 mannen en 1 op de 20 kinderen er last van. De ramingen variëren van 7,8 tot 10 procent van de bevolking.

Behandelingsmethoden van migraine zijn er al lang. Een van de bekendste geneesmiddelen is *ergotamine*, dat een aanval niet kan voorkomen maar wel afbreekt mits het tijdig wordt gebruikt. Een middel ook dat menig patiënt tot de verslaving heeft gedreven.

Sinds kort is er één nieuw medicament: *sumatriptan*, na 15 jaar en 500 miljoen gulden ontwikkelingskosten vervaardigd door een Brits farmaceutisch bedrijf. Een middel dat tijdens de aanval wordt toegediend. Met ongekend succes: migrainepatiënten die het hebben uitgeprobeerd beschrijven het als een sensationele ervaring.

De Sittardse neuroloog dr L. Hogenhuis is er dan ook laaiend enthousiast over. Het middel gaat selectief te werk, is trefzeker en snel. Bovendien, en dat is ook een belangrijk pluspunt, wordt sumatriptan niet uit voorzorg gebruikt. Het maakt de migraine-lijder niet meer zo onzeker, aldus Hogenhuis.

De Sittardse specialist is praktisch vanaf zijn studententijd geboeid geweest door migraine. Tijdens zijn assistentschap bij het Bellevue Hospital in New York kwam hij in 1947 al in contact met een Amerikaanse deskundige, prof. Wolf, de grote pionier op migraine-gebied.

Zijn aandacht voor migraine zou hem, op een paar jaar na, niet meer loslaten. De praktijk in het Sittardse ziekenhuis, waar hij samen met de specialisten Anten en Korten zetelt, heeft inmiddels een tot ver buiten de regio reikende reputatie opgebouwd.

Die reputatie leidde ertoe dat de Sittardse kliniek als de belangrijkste van Zuid-Nederland deel ging uitmaken van een proef met het nieuwe medicament voor de behandeling van migraine.

Dat was vier tot vijf jaar geleden. Inmiddels hebben zo'n 150 van zijn patiënten meegewerkt aan het onderzoek. Totaal in Nederland: circa 600. Daarvan reageert 80 procent positief op het middel. Een ongekend hoge score, aldus Hogenhuis.

W. Haesen (45) in Sittard is één van de mensen die aan het experiment meedoet. Lijdt vanaf zijn vierde aan de ziekte, gebruikte vroeger onder meer ergotamine maar nam al geruime tijd niets meer in tegen de gevolgen van de aanval. „De bijwerkingen waren vreselijk en de afweer van het lichaam werd steeds groter. Ik had er dagen daarna nog last van. Het middel was erger dan de kwaal," zegt hij.

De aanvalsduur varieert bij hem van een tot drie etmalen, met een gemiddelde frequentie van eenmaal per twee of drie weken. Zijn echtgenote las in een krant over het medicijn; Maesen meldde zich driekwart jaar geleden bij Hogenhuis. Maesen gebruikt sindsdien sumatriptan-injecties, want tabletten helpen niet (hij wordt er misselijk van en braakt de pil meteen uit). Hij is zo tevreden over het middel dat hij vindt dat het met gezwinde spoed op de markt moet komen. „Je kunt het ook hard economisch bekijken. Tien procent van de bevolking lijdt eraan."

Last van bijwerkingen heeft hij niet. Een hele opluchting, want hij keek bijvoorbeeld altijd met zeer gemengde gevoelens tegen een vakantie aan.

Bij het positieve verhaal horen met een verschillende kanttekeningen. De specialist Hogenhuis is weliswaar enthousiast, maar hij neemt ook de nodige zorgvuldigheid in acht.

Op de eerste plaats is het nieuwe middel nog niet op de markt. Hogenhuis verwacht dat het zeker nog anderhalf jaar zal duren voordat het uitgeschreven kan worden. Momenteel buigt de toelatingscommissie in Nederland (officieel: het college ter beoordeling van de geneesmiddelen) zich over de goedkeuring van het medicijn. Gelet op de omvang van het aantal lijders is er wel voorrang aan toegekend. Maar Hogenhuis zal de eerste zijn om te roepen dat haastige spoed in deze niet goed is.

Het nieuwe middel is toch niet bij iedereen geheel zonder bijwerkingen: 15 procent van de gebruikers heeft last van druk op de borst of meldt een vaag gevoel van onwelzijn. In de afgelopen jaren is wel gebleken dat het geen bijwerkingen van betekenis zijn, want de patiënt maakt er geen punt van.

Hogenhuis: „De hele wereld roept: *dat is het*. Dan moeten we ook met zijn alle zorgvuldig bekijken dat er geen schadelijke stoffen in zitten."

De specialist is dan ook terughoudend op de kritiek die op de toelatingscommissie al is uitgeoefend, dat er meer vaart achter gezet moet worden. „We moeten ons niets door de industrie laten opdringen. Ik ben wat dat betreft wat behoudender."

Tenslotte is de kans dat een aanval terugkomt vrij hoog. In dat verband wordt nog gesleuteld aan de toedieningsvormen. Het nieuw middel kan zowel geïnjecteerd als via een tablet toegediend worden. In Finland, zo meldt Hogenhuis, bestaat ook een *spray* die in de neusgaten gespoten wordt. Verder is er nog geen mogelijkheid om het middel via een zetpil toe te dienen; de ergotamine-zetpil behoort immers tot de top-10 van de medicijnen voor migraine.

De patiënten die het middel hebben mogen uitproberen, verkeren over het algemeen in een halleluja-stemming. Hogenhuis kreeg zelfs de indruk dat voor sommigen ergotamine al heeft afgedaan. Niet helemaal terecht, redeneert hij. „Het is minder effectief, vertoont meer bijverschijnselen, maar het is een medicament dat helpt."

Kruispunt

Voor Hogenhuis is het bereiken van een doorbraak in de behandeling van migraine een gedenkwaardig moment. „We zitten op het kruispunt van nieuwe ontwikkeling.' Minstens even belangrijk vindt hij het dat twee jaar geleden een boek verscheen, waarin specialisten uit de wereld de te onderscheiden vormen van migraine werden omschreven en onderschreven. Want de ene migraine is de andere niet."

De neuroloog geeft voorbeelden van patiënten die allergisch bleken te zijn voor bepaald voedsel. Hij schudt termen uit zijn mouw als *hot dogmigraine* en *marsepein-migraine*. De uitwerkingen van het (veelvuldig) gebruik van conserveringsmiddelen in voedel, of cafeïne kunnen tot een vorm van migraihe leiden. Hogenhuis verhaalt van een vrouw die in praktijk in aanval opwekte door het eten van een stukje cake.

Welke relatie is er in het gebruik van bepaalde voeding? Het antwoord heeft alles te maken met de wijze waarop de migraine-aanval zich in het lichaam manifesteert: de pijnen zijn het directe gevolg van abrupte vaatvernauwingen. En maar al te vaak blijken bestanddelen in de voeding, waar de ene patiënt weer gevoeliger voor is dan de ander, *vaatactiverende* stoffen te zijn. „En die moet je er dan uit zien te halen. Er is een heleboel dingen die je kunt doen om de frequentie van zo'n aanval te verminderen. Niet alleen in het gebruik van voeding, maar ook door vaste leefregels, kortom een goed bioritme," aldus Hogenhuis.

Geheim

Met het beschrijven van de effecten op de bloedvaten, komt Hogenhuis ook bij Het Grote Geheim van sumatriptan. De 'oude' geneesmiddelen als ergotamine breken de aanval af, door de nadelige reacties op de bloedvaten te temperen. Het nadeel is dat dit op vaten overal in het lichaam effect had, ook waar het niet nodig is.

Het nieuwe middel gaat selectief te werk en reageert alleen in vaten in de hals en in het hersenweefsel. Daarmee blijven bloedvaten in de rest van het lichaam verschoond.

Naast het zoeken naar afdoende behandelingsmethoden van migraine, is vooral in Amerika altijd veel onderzoek gedaan naar de oorzaak van de aanvallen. De meestbelovende research wordt volgens Hogenhuis gedaan in Boston, waar het verband tussen het zenuwstelsel en de reacties van bloedvaten het grote onderzoeksterrein is.

Twintig procent van de migrainelijders is bovendien nog niet geholpen met het nieuwe medicijn. Zij zijn mogelijk het meest gebaat bij de voortzetting van het wetenschappelijk migraine-onderzoek.

Dat leidt ondertussen wellicht ook tot een terugname van de vooroordelen tegenover mensen die aan migraine leiden, zoals de opvatting dat men de ziekte zelf in de hand heeft.

Hogenhuis: „In Groot-Brittannië is het rendement van de werknemers gemeten. Ondanks dat het ziekteverlet van migraine-patiënten hoger was, hadden zij een hogere output. Als mensen voor migraine worden afgekeurd, zet ik daar grote vraagtekens bij."

Een patiënte van Hogenhuis, een 48-jarige vrouw uit Geleen, nam drie jaar geleden zelf ontslag omdat ze vond dat ze te vaak ziek was. Sinds februari van dit jaar probeert ook zij het nieuwe middel, eveneens tot uiterste tevredenheid. „Je durft ook weer meer plannen te maken. In augustus heb ik de moed gevonden om naar een uitzendbureau te stappen."

Maar blijkbaar heeft de Geleense de angst nog niet overwonnen. Op haar werk zegt ze niets over hoofdpijn, uit voorzorg. En daarom wil ze ook niet met de naam in de krant. „Ik wil graag een vaste baan voor 25 uur."

Vier jaar geleden waagde Hogenhuis zich op tv aan de voorspelling, dat een betere behandeling van migraine binnen tien jaar rond zou zijn. „Ik had niet kunnen verwachten dat het zo snel zou gaan,' zegt hij nu eerlijkheidshalve.

Hogenhuis vervolgt: „Maar het is natuurlijk niet afgelopen. We zitten er nog middenin. We hebben nu zoveel kennis dat ook de andere raadsels opgelost moeten worden."

De patiënt neemt in de nodige research een steeds grotere plaats in. Dáár moeten de voor het wetenschappelijk onderzoek benodigde gegevens vandaan komen. Patiëntenenquêtes van enkele honderden personen zijn niet relevant genoeg; het moet gaan om ervaringsgegevens die duizenden mensen zelf registreren.

Hogenhuis: „Er is geen industrie meer die zich nog kan permitteren niet te werken aan de hand van gegevens die de patiënt produceert."

han brinkman

Instituut voor Revalidatie kijkt over grens

Het congres voor revalidatietechniek, dat vanaf aanstaande maandag tot en met donderdag in het Mecc in Maastricht wordt gehouden, benadrukt de toonaangevende rol die het Instituut voor Revalidatie-Vraagstukken in Hoensbroek speelt in Europa. Nog nooit kwamen de wetenschappers die zich bezighouden met revalidatietechnieken op deze schaal bijeen. Althans niet in Europa, maar wel in de Verenigde Staten, waar taal en grenzen een minder belangrijke of zelfs een te verwaarlozen rol spelen. Dat heeft in Nederland geleid tot de gedachte dat Europa zijn gezicht ook eens moeten laten zien. Vanaf maandag praten zo'n driehonderd wetenschappers die te maken hebben met revalidatietechniek met elkaar in Maastricht. Goed voor het gezicht van Europa, de uitstraling van Limburg en de naam van het instituut.

Theo Gerritsen en Mathijs Soede, respectievelijk voormalig en huidig directeur van het Instituut voor Revalidatie-Vraagstukken, maken een tevreden indruk. De belangstelling voor Ecart (European Conference on the Advancement of Rehabilitation Technology) blijkt niet alleen uit Europa te komen. Een enkele Amerikaan waagt de overtocht, uit het Midden-Oosten komen deelnemers en een Japanse delegatie zal zich in Maastricht voor het eerst aan Europa presenteren. Vooral het laatst genoemde gezelschap is een leuke opsteker voor de organisatoren. De organisatie is overigens een samenwerkingsverband van vijf organisaties die te maken hebben revalidatietechniek, met voormalig directeur Gerritsen als coördinator.

Japan loopt, zo vertelt Theo Gerritsen, op een aantal vlakken behoorlijk achter. Dat heeft meer te maken met de cultuur van dat land, dan met geld. De Japanners verwachten in Maastricht veel te kunnen leren. Daar twijfelen Gerritsen en Soede geen moment aan. Naast lezingen en inleidingen die er gegeven worden is een ruimte ingericht, waar verschillende nieuwe ontwikkelingen in de revalidatietechniek te zien zijn. Ook de Japanners richten een stand in. Bovendien heeft staatssecretaris Simons toegezegd het congres maandag om tien uur te openen. De eerste dag van Ecart staat voornamelijk in het teken van lezingen. Van dinsdag tot en met donderdag vermeldt het programma specifieke onderdelen van revalidatietechniek. Op de laatste dag opent het instituut in Hoensbroek de deuren voor de congresgangers, zodat iedereen kan zien waar Limburg aan werkt.

Soede hoopt dat het congres op één gebied in ieder geval duidelijkheid zal brengen: de samenwerking, althans van elkaar weten waar je mee bezig bent. „Het is belangrijk dat we van elkaars werk weten. Dan kun je zaken samen ontwikkelen, samen bekostigen. Zo kan 'ons' produkt, dat vaak ontwikkeld wordt voor een klein aantal mensen, betaalbaar worden. Probeer nu maar eens iets de grens over te krijgen," meldt Mathijs Soede, die ongeduldig wacht op het 'opengaan' van de grenzen in 1992.

De revalidatietechniek heeft de laatste jaren immers een sterke ontwikkeling doorgemaakt. Niet alleen in Nederland, hoewel ons land op internationaal niveau allerminst een slecht figuur slaat.

„Deze brochure is al achterhaald," vertelt directeur Soede als hij de drie hoofdonderwerpen wil verklaren aan de hand van een informatieblad, waar de vijftig medewerkers van het instituut zich dagelijks mee bezighouden. Het instituut heeft een groot werkgebied. Zo worden onder andere communicatietechnieken ontwikkeld van eenvoudige symbolen tot speciale softwareprogramma's voor gehandicapten. Of de rolstoel met robot die bestuurd kan worden door hoofdbewegingen. Een terrein waarop nauw wordt samengewerkt met TNO. Naast TNO zijn ook de Rijksuniversiteit Limburg in Maastricht en de Lucasstichting in Hoensbroek nauw betrokken bij de werkzaamheden van het instituut. Ook onderzoek naar verschillende behandelmethoden komen aan de orde. Soede noemt als voorbeeld de pijnbestrijding. Een onderdeel van het werkveld van het instituut dat niets te maken heeft met techniek.

Dit in tegenstelling tot een nieuw, opzienbarend project waar nog hard aan gewerkt wordt: het inrichten van een woning op het terrein van de Lucasstichting voor revalidatie met geavanceerde apparatuur. Een woning die wordt uitgerust met een behoorlijke brok 'intelligentie', zo omschrijft Soede het toekomstig paradepaardje. Hij waarschuwt al op voorhand dat het geen futuristisch huis wordt, maar dat er alleen technische hoogstandjes te zien zijn die daadwerkelijk het zelfstandig wonen van een gehandicapte moeten bevorderen.

Dat huis, een nieuwe buur van het instituut, is uniek voor Nederland. Chriet Titulaer heeft dan wel zijn 'eigen' nederzetting met de meest geavanceerde spulletjes, maar in het Hoensbroekse huis wordt voor het eerst getest hoe verschillende hulpmiddelen samen functioneren ten behoeve van gehandicapten. Een afstandbediening bijvoorbeeld voor het in- en uitschakelen van licht. Of videoverbindingen met de voordeur, bewakingsmogelijkheden voor gas, electra. Allemaal dingen die al zijn ontwikkeld, maar niet allemaal in één huis zijn terug te vinden.

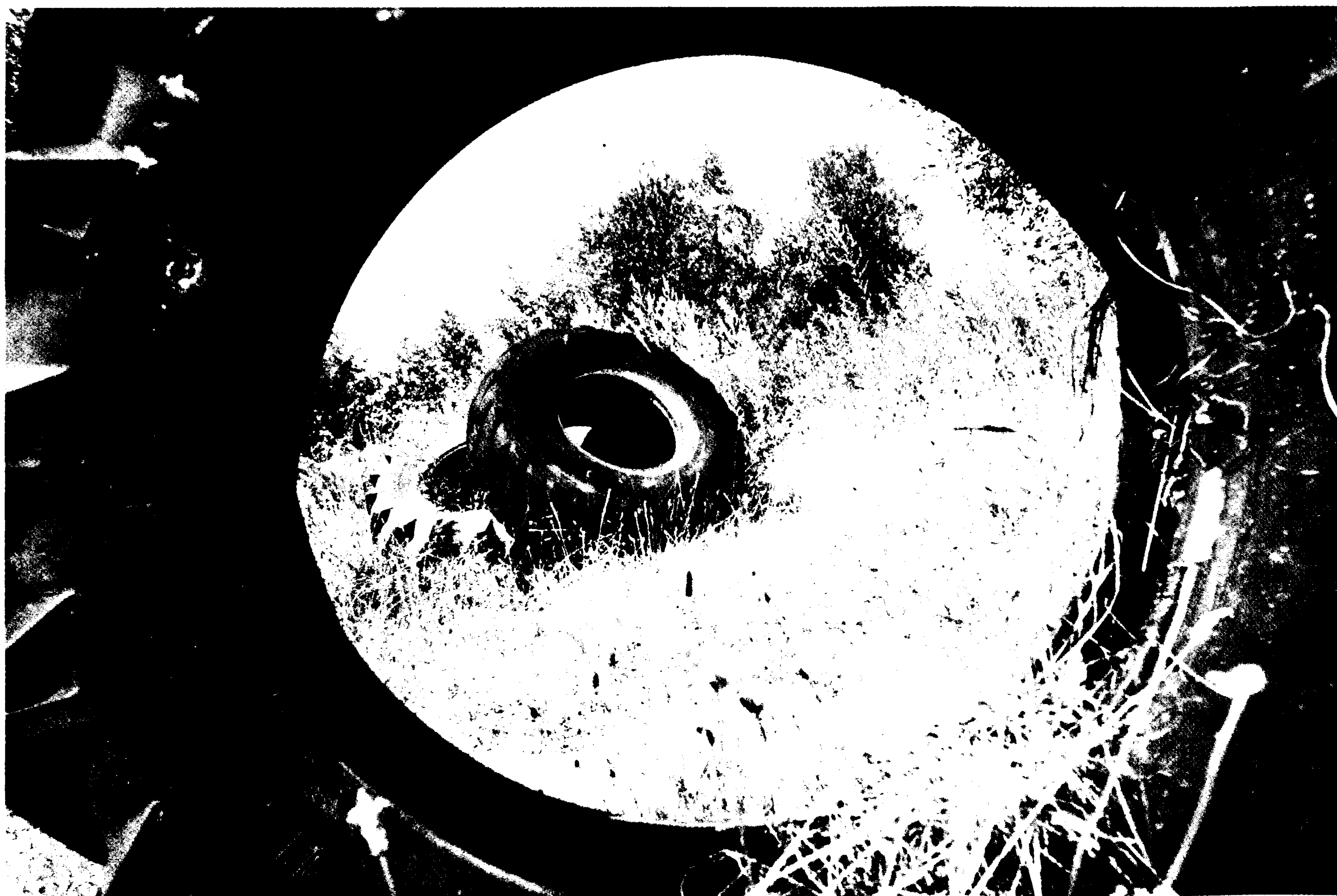
Het is geen goedkoop project. Soede denkt dat het zo'n 1,5 miljoen gulden kost, maar het levert voldoende materiaal voor de wetenschappers op. Het zal zo geregeld worden dat, dat is althans het streven, er afwisselend mensen met een verschillende handicap in zullen wonen. De ene keer wordt de woning aangepast voor blinden, voor doven, mensen in een rolstoel of ouderen. Kortom, het hele project levert voldoende onderzoeksmateriaal en ideeën op voor verder onderzoek en weer genoeg voor een volgende bijeenkomst, die mogelijk over ruim twee jaar jaar alweer plaatsvindt. Want dat staat voor Soede en Gerritsen zo goed als vast.

anita thijssen



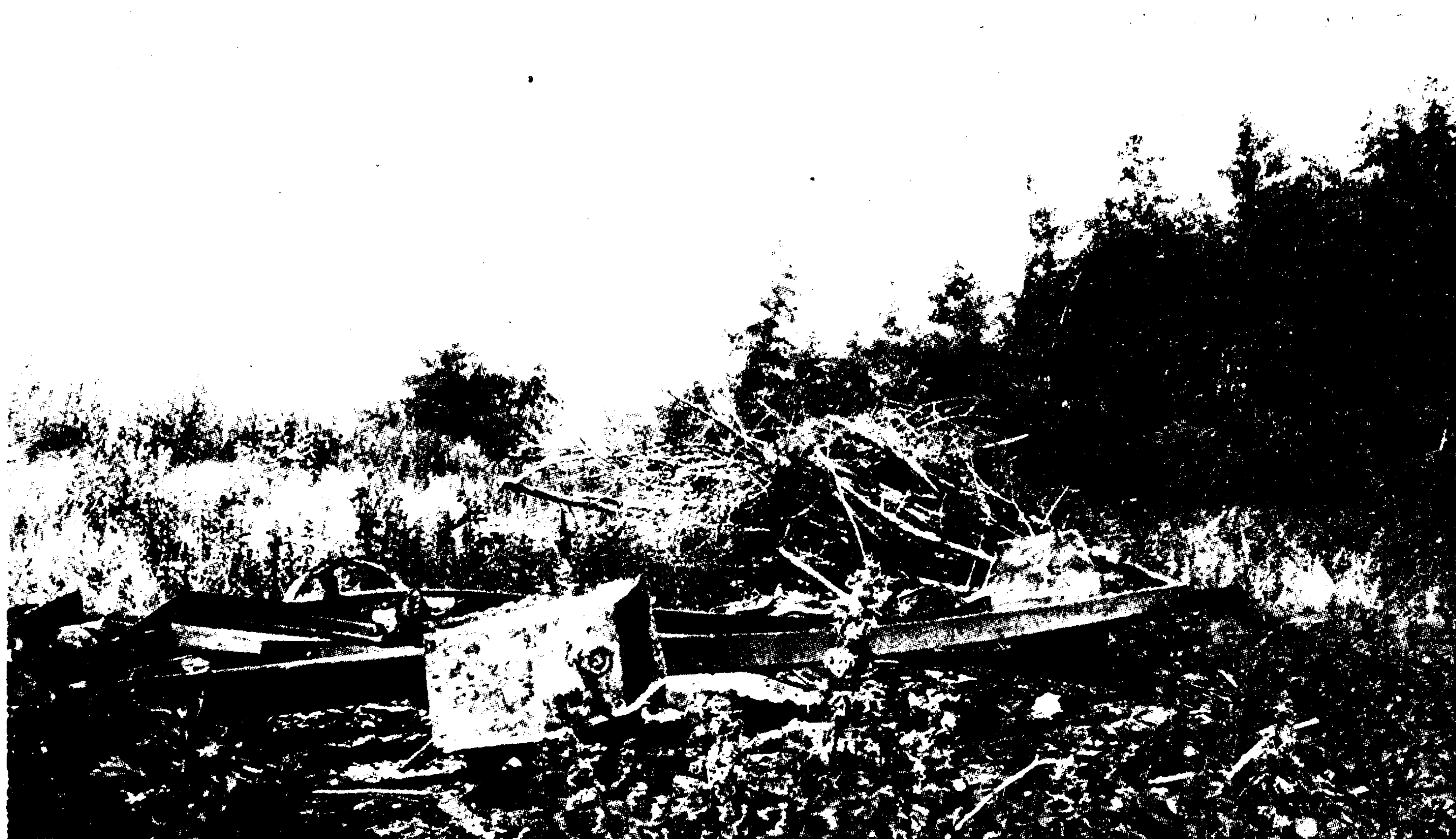
● *Medewerker H. Aartsen van het Instituut voor Revalidatie-Vraagstukken test het prototype van het elektronisch aanraakbord dat hij met samen met onder anderen G. Cremers (links) heeft ontwikkeld. Directeur M. Soede (rechts) verwacht dat het apparaat binnenkort op de markt komt.* **Foto: FRANS RADE**

Als je het maar kwijt bent









● *Je hoeft niet eens ver te zoeken om te zien dat de mens een smeerpoets blijft. Milieuzorg is goed, maar als ik met een ouwe band, een kapotte tuinstoel of bouwpuin in de maag zit, dan moet ik die toch gauw even kwijt kunnen, gratis, of als het vuilstort gesloten is...* Foto's: CHRISTA HALBESMA



Nationale Woningraad op symposium Maastricht:

'Aanpasbaar bouwen nauwelijks duurder'

Niet alleen bij nieuwbouw, maar ook bij renovatiewerkzaamheden moeten huizen zo gemaakt worden dat ze in de toekomst eenvoudig kunnen worden aangepast aan een gehandicapte bewoner. Dit hoeft niet eens veel extra te kosten. Dat zei drs. E. Nolte, hoofd van de groep innovatieprojecten van de Nationale Woningraad tijdens het symposium 'Aanpasbaar bouwen' dat donderdag in Maastricht gehouden werd.

● Jaarlijks moeten ongeveer 8.000 mensen verhuizen omdat hun woning niet aangepast kan worden.

(archieffoto)



Onze huidige woningen zijn nauwelijks geschikt voor mensen met een handicap. Daardoor zijn jaarlijks 8.000 gehandicapten genoodzaakt te verhuizen. Bij de overheid, woningcorporaties en ondernemers bestaat daarom een groeiende belangstelling voor 'aanpasbaar bouwen'.

Experiment

Aanpasbare woningen zijn niet op voorhand geschikt voor gehandicapten, maar kunnen als dat nodig is eenvoudig en tegen relatief lage kosten veranderd worden.

Sinds 1985 is de Nationale Woningraad bezig met het experiment 'aanpasbaar bouwen', dat dit jaar zal worden afgerond. Inmiddels is men ook al gestart met het vervolg-experiment 'aanpasbaar verbouwen'.
„In de praktijk is het mogelijk gebleken om nieuwe aanpasbare woningen te bouwen die niet of nauwelijks duurder zijn dan niet aanpasbaar ontworpen woningen," aldus drs. E. Nolte donderdagmiddag in Maastricht. „Aanpasbaar bouwen dwingt de architect tot een efficiënt ontwerp. Er zijn daardoor projecten tot stand gekomen waarvan de kosten lager uitvallen dan van vergelijkbare niet-aanpasbaar ontworpen woningen."

Wel duurder

Deze conclusie werd door een andere spreker op het symposium, J.L. Heemels, voorzitter van de Limburgse afdeling van het Nederlandse Verbond van Ondernemers in de Bouwnijverheid, afgedaan als 'wishfull thinking'. Volgens hem vraagt aanpasbaar bouwen meer ruimte, wat leidt tot hogere grond- en bouwkosten.
Om het 'aanpasbaar bouwen' echt van de grond te krijgen, pleitte hij voor de instelling van een bovengemeentelijk orgaan, dat onder meer moet zorgen voor informatie aan aannemers en architecten, voor onderlinge afstemming en voor normbewaking.
Heemels pleitte er verder voor dat bij deze manier van bouwen niet alleen gedacht moet worden aan huurhuizen, maar ook aan koopwoningen en kantoren. „Hoe zit het momenteel met de verdiepingen in nagenoeg alle middelgrote kantoren? En hoe rijmen wij dat dan met de van overheidswege beoogde verplichting om gemiddel 5 procent werknemers met een handicap in dienst te houden of te nemen? Hoe houd je die trouwe werknemer aan de de gang die onverhoopt zodanig motorisch gestoord raakt, dat hij niet meer op de werkplek kan komen, zonder dat u het halve gebouw voor hem verknalt?"

'Bouwsparen kan doorstroming bevorderen'

Het aantrekkelijk maken van bouwsparen (het sparen voor een eigen woning) kan ertoe bijdragen dat huurders die gezien hun inkomen te goedkoop wonen, doorstromen naar een koopwoning. Dergelijke huurders zouden eventueel tot bouwsparen gedwongen kunnen worden, op straffe van het betalen van huurbelasting. Door deze aanpak komen goedkope huurwoningen beschikbaar voor de lagere inkomens.

Dat staat in het rapport 'Bouwsparen', dat in opdracht van de Nederlandse Spaarbankbond is opgesteld door prof. L. Stevens, prof.dr. S. Cnossen en dr. D. Albregste van de Rotterdamse Erasmus Universiteit. Het rapport werd woensdag gepresenteerd tijdens een congres van de Stuurgroep Experimenten Volkshuisvesting. Het is deze week ook aan staatssecretaris Heerma van volkshuisvesting aangeboden.
De auteurs van het rapport komen tot de conclusie dat bouwsparen een 'interessante' bijdrage kan leveren aan het eigen woningbezit van bepaalde bevolkingsgroepen. Het kan echter de bestaande instrumenten – hypotheekrente-aftrek, premiebouw en gemeentegarantie – niet vervangen. Bouwsparen is niet aantrekkelijk voor mensen met hoge inkomens, omdat die meer gebaat zijn bij hypotheekrente-aftrek. Voor de laagste inkomens is het evenmin een geschikt instrument, omdat die onvoldoende kunnen sparen, aldus het rapport. Als belangrijkste doelgroepen voor bouwsparen noemt het rapport jonge „starters" op de woningmarkt met een relatief hoog inkomen (naar schatting 600.000 tot 800.000 personen), „doorstromers" (600.000 huishoudens) en ouders die een eigen woning of de koopsom daarvan aan hun kinderen willen overdragen. De omvang van die laatste groep is niet te bepalen. De auteurs van het rapport zien vier mogelijkheden om het bouwsparen te bevorderen. In de eerste plaats moeten speciale bouwrekeningen geopend kunnen worden met fiscale faciliteiten. De rente over het gespaarde bedrag moet belastingvrij zijn en de stortingen moeten van de loon- of inkomstenbelasting afgetrokken kunnen worden. De banken zouden dan bereid zijn een hoge rente te vergoeden. In de derde plaats zou de overdracht van de eigen woning van ouders naar kinderen vrijgesteld moeten worden van schenkingsrecht en overdrachtsbelasting. Hetzelfde zou moeten gelden voor de schenking van een koopsom voor de aanschaf van een eigen woning, aldus het rapport.

Huurkoop

Tot slot zou huurkoop van een woning gestimuleerd moeten worden. Met dit systeem, waarbij de huur geleidelijk overgaat in eigendom, wordt sinds kort in Nederland geëxperimenteerd, onder meer in Zoetermeer.
Het grote voordeel van huurkoop is dat de huurkoper de woning meteen kan betrekken. Bovendien bespaart hij door de rente aftrek aanzienlijk op zijn woonlasten. Het rapport meent dat huurkoop vooral voor doorstromers aantrekkelijk is.
Het bouwsparen kan niet worden bevorderd zonder dat het de overheid geld kost, concludeert het rapport. Het systeem verdient zich echter deels terug. Meer eigen vermogen bij de aanschaf van een woning betekent namelijk een kleinere hypotheekschuld en dus minder rente aftrek. Ook zal minder een beroep worden gedaan op de premiekoopregelingen, op de gemeentegarantie en de huursubsidie.
Het betreffende rapport is het derde over bouwsparen in een jaar tijd. De PvdA kwam vorig jaar met voorstellen die vooral gericht waren op het bereikbaar maken van een eigen woning voor de lagere inkomens.
Vorige week hield de Nederlandse Vereniging van Bouwondernemers een pleidooi voor bouwsparen naar Duits model. Stevens, Cnosse en Albregtse zien daar overigens niets in, omdat het teveel regelgeving met zich meebrengt. Ook staatssecretaris Heerma heeft een werkgroep ingesteld die het bouwsparen bestudeert.

Belangstelling zonne-energie toegenomen

De belangstelling voor zonne-energie is de afgelopen maanden fors gestegen. Dat blijkt uit het groeiend aantal subsidie-aanvragen, dat sinds mei van dit jaar bij het ministerie van economische zaken binnenkomt. Het ministerie heeft daarom het subsidiebudget voor dit jaar met drie miljoen verhoogd naar tien miljoen gulden. Burgers en bedrijven kopen vooral zonne-boilers en cellen, die zonlicht omzetten in energie (zogenaamde foto-voltaïsche cellen, die onder meer in rekenmachines worden gebruikt). Deze cellen zijn vooral geschikt voor kleinschalig gebruik. De regering streeft ernaar dat in 2010 circa 300.000 zonneboilers in ons land in gebruik zijn. De subsidieregeling is een onderdeel van de Steunregeling Energiebesparing en Stromingsenergie. Aanvragers kunnen dankzij de regeling 40 procent van de aanschafkosten vergoed krijgen. Niet alleen investeringen in zonne-boilers worden voor een deel vergoed, ook zonne-collectoren en energiezuinige verlichting komen voor deze subsidie in aanmerking. Een direct verband met de Golfcrisis is nog niet te leggen. Dat zal pas over enige maanden kunnen blijken, als de nieuwe aanvragen zijn verwerkt op het ministerie. „De toename in het aantal verzoeken begon al voor het uitbreken van de Golfcrisis in augustus, maar zette in de daaropvolgende maanden wel door", aldus een woordvoerster op het ministerie.

Wispelturig en oncommercieel

bouw-kunst

Eind vorig jaar besloot Jos Frusch, kunstredacteur van deze krant, een huis te laten bouwen. Op deze pagina kunt u lezen hoe de bouw verloopt en welke hindernissen daarbij zoal genomen moeten worden. Dit tot lering en vermaak van al diegenen, die ooit in dezelfde situatie hebben verkeerd of hetzelfde van plan zijn. Vandaag de tiende aflevering uit deze serie, die naar verwachting – als de planning tenminste uitkomt – tot Kerstmis van dit jaar zal duren.

'Bouw-kunst' maakt de laatste tijd nogal wat los onder het lezerspubliek, begin ik steeds meer – tot mijn persoonlijk genoegen overigens – te merken. In mijn geboortedorp gaan inmiddels de geruchten dat ik mijn huis alweer ga (moet) verkopen en in kringen van milieu-activisten spreekt men er schande van dat ik mijn hoogstam(?)-fruitbomen ga vellen – geen paniek 'groene vrienden', het is 'maar' laagstam (of zoiets) en de appels zijn niet om te vreten! Op persconferenties wordt er eerst over de bouw gesproken, voordat tot de artistieke orde van de dag wordt overgegaan en mijn verschijnen op een (schoon)familiefeestje vorige week veroorzaakte een ware kakofonie van afkeer over journalistiek niveau en inhoudelijke draagkracht van mijn tweewekelijkse bijdragen. Een waar volkstribunaal, waarbij de kwalificaties 'saai', 'te positief', 'voorspelbaar' en wat dies meer zij – met zicht- en hoorbaar genoegen uitgesproken – mij om de oren vlogen. Zonder verder argumentatie of nadere onderbouwing overigens; in sommige omstandigheden verwacht je die ook helemaal niet.

Naar aanleiding van mijn berichtgeving over het stuk dakgoot, dat maar niet werd gemonteerd, stuurde de loodgieter mij begin vorige week een brief waarin hij zijn nood klaagde over de problemen waarmee hij – buiten zijn schuld – was geconfronteerd. Tenminste, dat is mijn interpretatie van de nogal kryptische inhoud, met onder andere ook deze merkwaardige volzin: 'We kunnen geen garantie geven op de wateroverlast wat hierdoor kan ontstaan'. Op dat soort garantie sta ik natuurlijk niet te wachten. Op de dakgoot overigens wel, want die is nog steeds niet gemonteerd. Wat bij de stortbuien van vorige week tot gevolg had dat het water in kamer en keuken stond.

Een andere brief werd ons overhandigd door de monteurs van het Genks verandabedrijf, die twee weken geleden reeds de serre hebben geplaats. Zonder meer een stukje vakwerk van de allerbeste soort, geleverd door drie niet alleen uiterst bekwame, maar ook zeer vriendelijke Belgen. De inhoud van de betreffende brief – een inlichtingenformulier van de directie, zoals bleek – kwam bij ons daardoor extra vreemd over. Naast vragen over kwaliteit van materialen en plaatsing werd ook navraag gedaan naar de plaatsers zelf: waren ze uitermate beleefd, afstandelijk maar beleefd of wispelturig en oncommercieel? Een nogal gedateerde en tamelijk komische baas/ondergeschikte verhouding, vinden wij, die in sociaal Nederland zeker op vakbondsverzet zou stuiten. Mijn vrouw en ik hebben om deze Vlaamse degelijkheid hartelijk moeten lachen. Al zou een dergelijke contrôle ook in ons land veel ellende kunnen voorkomen.

Naast de plaatsing van de serre is inmiddels ook de vloer in onze 'glazen kamer' gestort en heeft de voeger niet alleen de schoorsteen (jawel) gevoegd, maar ook het binnenwerk (kelder, rollaag rond raampjes en boog tussen kamer en keuken) afgewerkt. En afgelopen woensdag is men begonnen met de vloerverwarming, nadat eerder reeds isolatiemateriaal was aangebracht.

Ik heb afgelopen weken overigens heel wat tijd aan de bouw moeten besteden. In deze fase, nu de afwerking begonnen is, moeten de puntjes op de i worden gezet en dat betekent dat je zelf heel alert moet zijn en blijven. De dorpels bij voorbeeld, die op de bovenverdieping niet waren gevraagd, maar wel werden geplaats, zijn inmiddels weer verwijderd. Al hebben wij ons over de 'grijze' hardstenen buitendorpels onnodig druk gemaakt. Ze worden vanzelf zwart – zo hoorden we van de aannemer – na een goede poetsbeurt en behandeling met een of andere 'voedende' olie.

Verder heb ik contact gelegd met PTT en gemeente (over CAI en het huisnummer), nog wat doorgesproken met de architect, schakelaars en stopcontacten uitgezocht en een ontwerp gemaakt van oprit en achterterras.

Want de aannemer wil op korte termijn met de sierbestrating gaan beginnen. Ik had hierover trouwens een meningsverschil met hem, maar bestek en afwerkstaat brachten uiteindelijk uitkomst. Tijdens één van onze gesprekken attendeerde hij mij ook nog eens op het feit, dat hij in deze laatste fase van de bouw, nu hij alleen nog maar coördinerend bezig kan zijn, zeer afhankelijk is van derden. Of dit als waarschuwing of louter als mededeling bedoeld is weet ik niet. Wij gaan gewoon door met aftellen: nog 51 dagen. En mijn even enthousiaste als drammerige echtgenote heeft inmiddels voor 11 december de vloerbedekking besteld. Maar dat weet de aannemer nog niet...



● *Achteraanzicht mèt serre; ons huis nadert zijn voltooiing.*

Foto: PETER ROOZEN

Onroerend goed te huur gevraagd

Te huur gevraagd:
Woonhuis of Bungalow te Sittard.
Reageren telefonisch: 04490-21232.

Te huur gevr. woonruimte met 3 of 4 kamers in centrum MAASTRICHT of omg. Heerlen, voor arts en echtgenote, huur ƒ 1.000,-. Tel. 030-319440.

Te huur gevr. zonnig 2 k. app. in MAASTRICHT of omgeving, voor docente HBO. Pr. max. ƒ 500,- excl. Tel. 02208-13440

Te huur gevr. WINKELPAND voor textielbranche centrum Maastricht/Sittard, tel. 04490-50053.

Te h. gevr. WOONHUIS min. 3 slpk., omg. Geleen/Beek/Sittard. Plm. ƒ 800,- p.mnd. Tel. 04490-71109

Te huur gevr. HUIS met 2 slpk. in omg. Heerlen. Tel. 09-32-87686642

Te h. gevr. WINKELRUIMTE plm 100m2 regio Sittard. 045-420109 na 18.30 uur.

Door werkende jongeman te huur gevr. appartement of etage in BEEK of directe omg. Goede huurprijs. Tel. 04490-71920.

Te huur gevr. door echtpaar FLAT of appartement in Susteren of omgeving. Tel. 040-858111 of 04920-35835 (vragen naar Mevr. van Hoorn).

Te h. gevr. appartement te HEERLEN met keuken, douche en verwarming voor 2 pers. Tel. 045-729607.

WOONRUIMTE gezocht: 2 slpk., c.v., tuin of balkon. Huur tot ƒ 725,- incl. B.v.k. Heuvelland, tel. 04459-2382

Onroerend goed te huur aangeboden

Kamers te huur.
Heerlen Weltertuynstr. 67 app. 4
Studentenappartement met woon/slaapkamer, kitchenette, douche en toilet. Huurprijs ƒ 308,95 excl. voorschot stook- en servicekosten. Huursubsidie mogelijk. Vrouwelijke studenten genieten de voorkeur. Direct te aanvaarden.

Vaals Koperstraat 6
Zolderkamer met medegebruik van douches, toiletten en keuken. Voorzien van centrale verwarming. Huurprijs ƒ 295,- p/mnd incl. ƒ 80,- voorschot bijkomende kosten. Direct te aanvaarden.

Inlichtingen en bezichtigingen
B.V. Makelaardij Onroerende Goederen
Peter van Bruggen
Heerlerbaan 50, 6418 CH HEERLEN
Tel. kantoor: 045-417085.

TE HUUR
Weert, Beekstraat 28
Flatwoning met woonkamer, kitchenette, 1 slaapkamer, douche annex toilet, bijkeuken en bergruimte.
Huurprijs ƒ 454,15 per maand excl. voorschotten bijkomende kosten.

Hoensbroek, Kouvenderstr. 42B
Flatwoning met woonkamer, keuken, 1 slaapkamer, douche annex toilet en berging in het souterrain. Voorzien van individuele c.v.-installatie.
Huurprijs ƒ 530,- per maand incl. voorschot servicekosten.

Parklaan, Nuth
Flatwoningen met woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, douche, toilet en berging in het souterrain. Voorzien van centrale verwarming.
Huurpr. ƒ 540,55 p. mnd incl. voorschot bijkomende kosten
Inlichtingen en bezichtigingen
BV Makelaardij Onroerende Goederen Peter van Bruggen
Heerlerbaan 50, 6418 CH Heerlen.
Tel. kantoor: 045-417085.

Te h. tot mei '91 gemeub. APPARTEMENTEN voor 1 a 2 pers. Tel. 04406-12090.

DE KOUMEN, te huur plm. 2.000 m2 terrein met omheining. Postbus 2701, 6401 DE Heerlen.

Gem. Hoensbroek, herenhuis met 4 slpks, ƒ 1.500,-p. mnd. Gem. Obbicht, nw. bouw, 4 slpks., met garage, ƒ 1.250,-; Gem. Meerssen, 2 slpks. luxe appartementen v.a. ƒ 1.200,- p.mnd.; Gem. Landgraaf, 4 slpk.woning met gar. ƒ 1.250,- p.mnd. Gem. Landgraaf, 3 slpk.woning ƒ 1.000,- p.mnd. Bem. buro SILVERTANT, tel. 045-311286, tijdens kant. uren. Het adres voor al uw verzekeringen.

Kamers en appartementen te h. te SUSTEREN. 04499-1615 of 06-52107978.

Te k. of te huur 1-12-'90 Heerlen-Centr. mooie afz. BOVENWONING met gar., 4 kamers, douche en keuken. Huur ƒ 610,- excl. 2 jr. huurcontract en 2 mnd. bankgar. Br.o.nr. B-6333, L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Kleine gem. BOVENWONING (nette persoon) nabij Heerlen-C. ƒ 750,- all-in. 045-225299.

KERKRADE, Bleyerheide, een zeer nette, rustige etagewon. voor 2 pers. en min. 3 jaar. ƒ 860,- p.mnd. Tel. 04490-48180.

Nabij 't centrum van SCHAESBERG jeugdcafé te huur aangeb., eig. geld niet vereist. Inl. alleen op zaterdag en zondag na 19 uur. Tel. 045-317649.

Onr. goed te koop aangeb./gevr.

Spaarhypotheek *** 9,2%
2, 3, 5 en 10 jaar vast
Van wie u ook koopt.
Nog altijd de oude rente in vergelijking met andere banken.
Bel tijdens kantooruren: 045-712255
Na kantooruren: 045-440731. Hypotheek adv. J. Wetsels.
Stienstra Hypothekenservice

Fort-woningen; een klasse apart!
Je eigen huis in houtskeletbouw
Flexibel bouwen in: sleutelklaar, ruwbouw of casco



Voor meer informatie:
Bouwkundig Adviesburo Prevoo
Boschweg 1 Bunde, Pb. 35, 6240 AA Bunde, 043-646563

* * * U zoekt een huis? * * *
400 huizen in ons computerbestand. Bel voor info!
VAN DE PAS MAKELAARDIJ HYPOTHEEKCENTRUM LIMBURG NVM
Burg. de Hesselleplein 13, Heerlen • Telefoon: 045 - 741616
Van de Pas, de makelaar van de koper!

Ubach over Worms, Olmenstr. 8
Zeer goed onderh. tussenwoning m. aanbouw en grote tuin. Kunststof ramen en dubbel glas. Vr.pr. ƒ 115.000,- k.k.
Inl. Vijgen Onroerend Goed
☎ 045-711617.

Snel en goed Uw huis verkopen?
Jos Storms O.G. Past.Vonckenstr.44 Geleen 04490-42550
Geen Verkoop! Geen kosten

* * * Een hypotheek? * * *
rente vanaf 9,2%, bel voor een advies en snelle offerte!
VAN DE PAS MAKELAARDIJ HYPOTHEEKCENTRUM LIMBURG NVM
Burg. de Hesselleplein 13, Heerlen • Telefoon: 045 - 741616
Van de Pas, de makelaar van de koper!

Een huis kopen of verkopen?
Vijgen vragen!
Vijgen onroerend goed, St. Franciscusweg 16, Heerlen.
Tel. 045-711617/742388.

Huis verkopen?......Wij kopen!
Vijgen Onroerend Goed
Tel. 045-742388

Te k. Sweikhuizen
Pascal Visscherstraat 30
Riante bungalow, geheel geïsol. en dubb. beglaz., perc. 750 m2. Prachtige tuin met veel privacy. Beg. grond: hal, toilet, woonk. 40 m2, open keuken met install., 3 splk., badk., ged. overdekt terras. Souterrain: ruime garage, hobbyruimte, provisieruimte, wasruimte. Incl. stoffering.
Vraagprijs ƒ 295.000,- k.k. Tel. 04493-2530.

Kerkrade / Bleyerheide
Theresiastraat 76.
Woning met garage en tuin 3 slpkrs en zolder c.v.-gas. Prijs ƒ 140.000,- k.k. Aanvaarding per direkt.

Schaesberg
Lambermonstraat 10.
Goed onderhouden en geïsoleerd halfvr. woonhuis met garage/berging en tuin. Woon/eetk. plm 47m2. 3 slaapk. badkamer met ligbad. Op de 2e verd. 1 werkkamer met dakkapel, c.v gas, pr. ƒ 167.000,- k.k.
Laura en Vereeniging, Rimburgerweg 2, Eygelshoven. Tel. 045-352324. (maandag t/m vrijdag).

Te k. Heerlen-Aambosserveld
Uitst. gel. halfvrijst. herenhuis m.o. arch. aangelegde tuin met terras op Zuiden. Ind.: inpand. gar., hobbyruimte en 2 prov. kelders, CV-gas. L-vorm. living (ca. 47 m2) m. parket, open-haard en schuifpui. Dichte inb.keuk. m. compl app., mod. toilet, hardh. dichte trap. 3 slaapk., luxe badk. met ligb., douche en 2e toilet. Berging. Muren en dak geïsoleerd, ged. dubb. beglazing. Kwalit. mat. gebruikt en zeer goede staat van onderh. Aanv. in 1991. Koopprijs ƒ 220.000,-k.k. Tel. 045-716547.

Hoensbroek, Komerd 25
geschakelde tussenwoning, pr. ƒ 118.000,- k.k.

Heerlen, Pr. Marijkestr. 16
ruim geheel gerenoveerd appartement met eiken witte keuken. Vr.pr. ƒ 89.000,- k.k.

Inl. Vijgen Onroerend goed
☎ 045-711617

Brunssum
Bouwbergstraat: nabij ziekenhuis, goed gesit. vrijst. woonh. met gar. en rondom tuin. Ind.: beg.gr. hal, toilet, woonk., eetkeuken, bijkeuken annex hobbyruimte. Verd.: 3 slpks, badk., c.v. Pr. ƒ 215.000,- k.k.

Kling Bemden: Halfvrijst. herenhuis (bwj. '79) met gar. en tuin. Ind.: beg.gr. hal, toilet, woonk. met open keuken, 55 m2 kelder met bar (evt. kantoor, buitenom bereikbaar) Verd.: 3 slpks., badk., c.v. Pr. ƒ 168.000,- k.k.

LIVAC b.v
Akerstraat Nrd 11, Brunssum. Tel. 045-220550.

Brunssum
ƒ 230.000,- k.k.
Nabij het ziekenhuis gelegen, halfvrijstaand herenhuis met c.v., tuin en dubbele garage. Bwj. 1976. Grote woonkamer, aanbouwkeuken, 3 slaapkamers en badkamer.

Troost Onroerend Goed, Heerlen
☎ 045-717976

Heerlen
ƒ 120.000,- k.k.
Nabij Centrum. Halfvrijstaand woonhuis met CV, tuin, berging en garage. Bouwjaar 1982. Ruime indeling. Goed onderhouden.

Troost Onroerend Goed, Heerlen.
Telefoon 045-71 79 76.

Te koop gevraagd
kleine afgelegen woning
met ca. 1000 m2 grond, in de gem. Sittard of direkte omgev. In de prijsklasse van ca. ƒ 150.000,-.
Br.o.nr. B-6313 L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

ƒ 160.000,-
GULPEN-ETENAKEN: Ouder huis 1.720m2 grond, 3 slaapkamers, wc/douche, veel rolluiken en garage.

ƒ 165.000,-
VAALS-CENTRUM: Ouder hoekhuis 310m2 grond. Totaal 14 kamers, kelders, douche, achterstallig onderhoud.

ƒ 169.000,-
WITTEM-NIJSWILLER: Halfvrij, bwj. '72, cv-gas, zolder, 3 slaapkamers, badk., garage, 261m2 grond, dak-isolatie.

ƒ 205.000,-
MARGRATEN-BANHOLT: Halfvrij, bwj. '77, garage met zolder, 4 slaapkamers, badkamer, cv-olie, 300m2 grond.

Makko Gulpen
Rijksweg 67, Gulpen. Tel. 04450-2182.
(W. Timmermans, NVM-makelaar)

Open huis zondag 4 november
van 14.00 tot 16.00 uur.
*Heerlen, Heerlerheide-Centrum:
Moderne huizen met veel leefruimte en een max. subsidie van ƒ 41.000,-. Woonk. ca. 32m2, incl. open keuken. Royale glaspui t.p.v. de zithoek 3 slaapk. Badk. met douche. Prijzen vanaf ƒ 118.400,- v.o.n. tot ƒ 125.400,- v.o.n. (excl. een max. subsidie van ƒ 41.000,-) Netto maandlast v.a. ca. ƒ 578,-. Adres: Netelstraat 69, kavel F6 te Heerlen.
*Heerlen, Welten:
Direct te betrekken. De laatste twee comfortabele bungalows in het plan Welten. Living varierend van 42m2 tot 45m2 incl. keuken. Bijkeuken. Gar. 1 slaapk op de beg. grond. Luxe badk. met ligbad, douche en 2e toilet en v.w. Op de verd. 2 slaapk. Perceelsoppervlakte 535m2. Prijzen van ƒ 263.384,- v.o.n. tot ƒ 269.050,- v.o.n.
Adres: Prof. van Itersonstraat 130 te Heerlen.
INL. STIENSTRA MAKELAARDIJ B.V.
TEL. 045 - 71 22 55

Wilt u Uw huis verkopen
Wij zoeken voor onze
Duitse klanten
dringend, in nabijheid van grens, vrijstaande en halfvrijstaande woningen.
Immobilien Dusterwald
Tel. 045-351254/09.49.2408.5145.

Huis verkopen?
Bel de echte makelaar!
Peters & Partners
Geleen
04490-48191
Geen Verkoop
Geen Kosten.

Brunssum
Halfvrijst. goed gelegen woonhuis met tuin (mogelijkheid garage). Ind.: beg. gr.: gang, woonk. met open keuken, toilet, douche. Kelder. Verd.: 3 slpks. Zolder. Prijs ƒ 98.000,- k.k.

LIVAC bv
Akerstraat Nrd. 11, Brunssum. Tel. 045-220550

Bocholtz:
Zeer mooie rustig gelegen tussenwoning te koop met grote tuin. Ind.: Hal, grote woonk. keuken, w.c. en kelder. 1e verd.: 2 slpkmrs. ligbad en douche. Grote zolder met vaste trap met event. 3 slpkmrs. Garage is verhuurd maar kan ook geh. worden.

Beleggingspand
bestaande uit 6 appartementen gelegen te Noorbeek. Goede huurders, hoog rendement, i.g.st.v. onderhoud. Perceelsoppervlakte 1300 m2. Vraagprijs ƒ 245.000,-k.k. Info. Makelaarskantoor Drs. Schreinemacher B.V. 043-219157 b.g.g. 043-216822

Vaesrade
Te renoveren tussenwoning met grote tuin, op landelijke ligging. Ind.: beg.gr. gang, kelder, woonk. keuken. Verd.: 3 slpkmrs. Pr. ƒ 49.000,- k.k.

Hoensbroek
Gunstig gelegen loods ca. 200m2 met verhard en afgerasterd voorterrein van ca. 400m2.
Vraagprijs ƒ 138.000,- k.k.

LIVAC B.V.
Akerstraat Nrd. 11, Brunssum. Tel. 045-220550

Doenrade
Vrijst. herenhuis, woonk. 55 m2, luxe woonkeuk. met apparatuur, bijkeuk. en garage 1e verd: 3 slaapk., badk. m. ligb., douche, w.c. 2e verd: vaste trap naar zolder 60 m2 gas., c.v. Tuin op het zuiden. Koopp. ƒ 230.000,-k.k. Zwarte Graaf 56. Tel. 04492-4096

Stein
heden van 15.00 tot 16.00 uur open huis: SUTTNERSTRAAT 11. Kom vrijblijvend kijken in de halfvrijst. 4 slpk. won. met o.a. hal, toilet, Z-kamer, keuken en gar. c.v. Terst. te aanv. Prijs ƒ 127.500,- k.k.

Spaubeek
goed gel. halfvrijst. woonh. met o.a. kelder, hal, grote woonk., met parket, ruime keuken, gar., badk., 3 slpks. en zolder. C.v. en tuin. Goed geïsoleerd. Sp. te aanv. Prijs ƒ 142.500,- k.k.

Kerkhoffs
Makelaardij o.g.
Beek. Tel. 04490-73427.

Hypotheek
Centrale
Voor ambtenaren en hogere beroepen. Rente va. 8,8%. Spaarhyp. v.a. 9,5%. Ook hypotheken tot 130% e.w. Tel. 077-519775.

LANDBOUWGROND te k. gevr. omg. Doenrade/Bingelrade. Br.o.nr. B-6281, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Rustige landelijk gelegen woning te DILSEN-Stokkem Inger. woonk. met open haard, badkamer, massief eiken keuken, garage. Tel. 09-32.11754014.

Te k. gevr. kleine BUNGALOW in Zuid-Limburg. Br.o.nr. B-6308, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

HOUTHEM vrijst. huis met woonk. tuin en terras. Ind.: Living, open keuken met app., 4 slpks., badk., apart 2e toilet, garage, c.v. etc, pr.n. o.t.k. Tel. 04406-40782.

HEERLEN, Herstr., hoekwoning met tuin, mooie keuken, L-vormige woonkmr en c.v.,volledig voorzien van kunststof kozijnen. ƒ 96.000,- k.k. Wijman & Partners Vastgoed 045-728671

KERKRADE, Willemstr. Ruim woonh., met c.v. 3 slkmrs, vaste trap naar de zolder. ƒ 89.000,- k.k. Wijman & Partners Vastgoed 045-728671

HEERLEN, Kloosterkoolhof, vooroorlogs herenhuis op loopafstand v/h centrum, mooie tuin en veel ruimte. ƒ 159.000,- k.k. Wijman & Partners Vastgoed 045-728671

HEERLEN, Pappersjans, op begane grond gelegen luxe appartement, centrum Heerlerheide. Is ideaal voor ouder echtpaar. ƒ 98.000,- k.k. Wijman & Partners Vastgoed. Schelsberg 149 Hrl. 045-728671

Centrum MAASTRICHT, nabij Vrijthof, gerenov. monument. woonh. met mogelh. voor kantoor/winkel. vr.pr. ƒ 395.000,- k.k. Aanv. i.o. Tel. 043-211998.

HEERLEN-Benzenrade. Te koop groot ouder vrijstaand woonhuis, percc. opp. 550 m2, prijs ƒ 155.000,-k.k. Tel. 045-423657.

GELEEN, halfvrijst. woonhuis, w.kamer 45m2, 2 keukens, 2 garages, 3 slpkrs, ligbad en douchecab., 2 toil., zolder, c.v. en boilers. Terrasvijver, voor- en zijtuin, hoekhuis. Geïsol. uitst. onderh. Vraagpr. ƒ 148.000,- k.k. Tel. 04493-1644.

Te koop BOERDERIJ met 3700 m2, in Aubel. Tel. 09-3287686642.

Te k. BELEGGINGSPAND, netto huuropbr. ƒ 60.000,- per jaar. Pr. ƒ 475.000,- k.k. Tel. 045-752142 / 461870.

Te k. BOUWTERREIN 700m2, landelijk gel. met uniek uitzicht. Kempkensweg, Puth. 04493-2477.

HEERLEN, café met woonh. Vrij van brouwerij, direct te aanvaarden. Br.o.nr. B-6337 L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

NEERBEEK, beekerstr. 31 te k. weg.omst. in perf.st. verk. halfvrijst. woning met gr. garage, woonk. met schuifpui, prov.kelder, 3 slpk badk., vaste trap n.zolder, rolluiken, thermopane, fraai aangel.siertuin met verl., ap. meubel met tuinhuisje. Het pand bied veel privacy en perceelsopp. is 515 m2, vaste koopprijs ƒ 134.500,- k.k. Van der Venne vastgoed Born.Tel.04498-58465

Hoensbroek: 2 AUTOBOXEN gelegen St. Josephstr., t.e.a.b. Tel. 045-221251 of 229977.

Eengez. woning te k. Bwj. '84. Kelder, Car-port, luxe interieur, stil en mooi gelegen te KERKRADE. ƒ 169.000,- k.k 045-463720

Te k. vrijstaand woonh. perc 429m2, vr.pr. ƒ 215.000,- k.k. Inl.: 043-646490. Ruyterstr. 31, Maastricht/Itteren.

MAASEIK - Neeroeteren (B) te k. luxe bungalow, pr.n.o.t. k.k. Tel. 09-32-11867132.

Te k. in ELSLOO ruime bungalow, woonk. (50 m2) met open haard, luxe keuken m. app., 3 slpk., badk. met ligbad, douche, 2e toilet, geheel onderkelderd, garage, hobbyr., tuin met veel privacy (perc. 1027 m2). Te bevr. tel. 04490-74018-77270. Vraagprijs ƒ 369.000,- k.k.

Te k. vrijst. woonhuis met gar. te GREVENBICHT, bwj. '87. Ind.: ruime entree, L-vorm. woonk., aanbouwkeuken voorz. v. alle comfort, 3 slpks., berging/washok, zeer ruime badk., zolder en kelder. Vr.pr. ƒ 229.000,- k.k. Tel. 04498-58579.

HEERLEN, te koop nabij centrum op goede stand, ruim halfvrijst. woonh. met tuin. Vr.pr. ƒ 179.000,-. Tel. 045-713582.

WELTEN (Heerlen) Dr. Ir. Bungestr. 6, Keurig gelijkvl. appartem. met leuke zonnige tuin, kelder. Ind.: beteg. hal, woonk. 35m2, 2 ruime slpkmrs. badk. ruime eetkeuk. perf. ligging. ƒ 103.000,- k.k. 04490-42550. Jos Storms O.G. Geleen.

HEERLEN, Pr. Margrietstr. (nabij centr.). Gelijkvl. geleg. hoekapp. met 2 slpks. woonk., keuken, badk., grote berg., balkon, ƒ 69.000,- k.k. 04490-42550, Jos Storms o.g. Geleen.

Chevremont-KERKRADE, St. Pieterstraat 57. Zeer goed gesitueerd winkelwoonhuis met ruimte voor bevoorrading aan achterzijde. Winkel/magazijn o.a. 200 m2. Aparte entree voor mooie ruime bovenwoning m. 3 grote slpks., woonkamer plm. 50 m2, mod. ruime keuken, badk. etc. Ged. dubbele beglazing. Aanvaarding in overleg. Prijs ƒ 175.000,- k.k. Inl. Marinus Krijntjes, makelaar & tax. o.g., Geleen. 04490-51544.

BOUWGROND resp. huis te k. gevr. omgev. Kerkrade. Br. nr. B-6346, L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

KONINGSBOSCH. Royale halfvrijst. nieuwbouwwoning met garage. Perceels-opp. liefst 1000 m2. Pr. ƒ 177.800,- v.o.n. Inl. Makelaardij van Pol B.V., Maasbracht. Tel. 04746-5500.

Te k. te MARIA-HOOP Echt, ruim luxe geheel vrijliggend woonhuis. Perc. opp. plusm. 1.950 m2, ged. geschikt als bouwperc. Tel. 04743-2383.

PUTH, Irenestraat 7. Prachtig onderhouden tussenwoning met c.v., kelder, berging, tuin en eventuele huurgarage. Ind.: hal, woonkamer met parketvloer en open haard, aanbouwkeuken met alle app. Verd 3 r. slpks., nw badk. m. douche. Nieuwe kozijnen en rolluiken, dubb. glas. Koopprijs ƒ 115.000,- k.k. Inl. Marinus Krijntjes, Makelaar & tax. o.g. Geleen. 04490-51544.

HOENSBROEK/Wilhelminastr. 151, rustig geleg. woonh. met tuin, 3 slpkmrs. zolder, kelder. ƒ 80.000,-k.k Tel. 04490-42550. Jos Storms O.G. Geleen.

ELSLOO: Halfvrijst. woonhuis met garage, goed onderhouden, woonk. m. parketvl., witte keuken, 3 slpk. witte badk. m. ligbad, 2e toilet, zolder en tuin. Div. rolluiken en dubb. glas. Vraagpr. ƒ 152.000,- k.k. Mak. Kant. Rob Dassen 04490-78431.

SCHAESBERG, Veldstr. 17, halfvrijst. hoekp. met 52m2 winkelruimte, grote garage, besloten tuin, 3 slpkmrs. zolder, woonk. parketvl. aanbouwkeuk. ƒ 145.000,- k.k. Tel. 04490-42550. Jos Storms O.G. Geleen.

HOENSBROEK: Prof. Kamerlingh Onnesstraat 63, hoekwoning (bwj. '73) met inpandige garage, zij- en achtertuin, woonk. met parket, ruime keuken, luxe badk 3 slpk., veel bergruimte, gedeelt. kunststof kozijnen en dubbel glas, vraagprijs ƒ 127.000,- k.k. Inl. Paul Crombag o.g. 04490-80087

ULESTRATEN: Vrijstaande witte villa met garage, grote living, witte keuken. 3 slpk., badk. m. ligbad, 2e toilet. Mooie ligging en tuin m. optimale privacy. Vraagprijs ƒ 375.000,- k.k. Mak. Kant. Rob Dassen 04490-78431.

LIMBRICHT: Kennedylaan 10, mooi gelegen ruime halfvrijst. woning m. garage en fraaie tuin, woonk. 36m2, aparte keuken, 4 slaapk., badk., zolder, vraagprijs ƒ 179.000,- k.k. Inl. Paul Crombag o.g. 04490-80087

ROOSTEREN: Maasheuvel 30, ruim, geheel gerenoveerd halfvrijst. woonhuis met grote tuin, L-vorm. woonk., zeer luxe keuken, badk. met ligb. en douche, vaste trap zolder, cv, prijs ƒ 157.500,- k.k. Inl. Paul Crombag o.g. 04490-80087

STEIN: Ruime hoekwoning met garage, woonk. 37m2, eiken keuken, badk. m. ligb., 4 slpk., vaste trap zolderberg., tuin en gel. aan plantsoen. Vr.pr. ƒ 139.000,- k.k. Mak. Kant. Rob Dassen b.v. Tel. 04490-78431.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Bedrijfsruimte

Erv. Italiaans restauranthouder
zoekt compleet restaurant om te pachten.
Br.o.nr. B-6266 L.D., Postbus 2610, 6401 DC, Heerlen.

TE HUUR
Winkelpand
2e Promenade Heerlen, A1 ligging 100 m2.
Br.o.nr. B-6351 L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Centrum Kerkrade
275 m2 winkelruimte
als geheel of in delen te huur, inl.
Becker Onr. Goed Beheer, 04459-2386

Te huur WINKELRUIMTE plm. 70 m2, gunstig gelegen in Maastricht. Br.o.nr. B-6285 L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Te huur grote LOODS, industrieterrein De Koumen. Br.o.nr. B-6300, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Per direct te huur winkel/KANTOORPAND incl. keuken, wc, kelder. Tel. 045-752142 / 461870.

Te koop LOODS 175 m2 met 2000 m2 grond in gem. Schinnen. 04492-1822.

Te huur: HEERLEN-Centr.: Kantoor of winkelpand. 230m2 met eigen parkeerplaats. Aanvaarding: direct. Huurpr.: ƒ 3.000,- p/mnd. Mak. Kant. Louis Janssen B.V. Tel. 04490-35840.

Direct resultaat, als uw piccolo op LD-TV staat. Bel 045-739300 voor meer info.

Bouwen/Verbouwen

1e keus Betonklinkers.
Met extra basalt-slijtlaag, in diverse maten en kleuren.
V.a. 55 m2 voor ƒ 13,50 per m2 excl. BTW. incl. vracht.

A-B-C-BETON, tel. 04490-55555.

Wij zagen voor u BALKHOUT in iedere afm. b.v. 5X7 cm ƒ 2,25 p. mtr.; 15X5 cm ƒ 4,50 p. mtr.; 16X6 cm ƒ 5,75 p. mtr. enz., alles incl. BTW. Houtzagerij Windels industrieterr. Bouwberg, Brunssum. Tel. 045-270585

Te k. pannenlier en HEFTRUCK Clark, tel. 04406-12432.

Alle kantoren van het Limburgs Dagblad kunnen uw VERENIGINGSNIEUWS met bestemming LD-TV aannemen.

Bouwmaterialen

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandsbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandsbediening computer gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. 043-641044

Kanteldeuren en rolluiken bestellen? STRATEN Voerendaal bellen. Ook voor industrie. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

Voor al uw STRAATWERK. Tel. 04920-11419.

Olympia BETONMOLENS, topkwaliteit voor betaalbare prijzen. Uit voorraad leverbaar. Collé, Nusterweg 90, Sittard. Tel. 04490-19980.

Te k. 45 m2 kinderkopjes 10x10 cm. Grau akker 29 m2 geb. KLINKER. W.F. oud afm. 21x5x8 cm. Tel. 045-315715.

BETONMOLEN 160 ltr., i.g. st., ƒ 125,-. Tel. 045-410744.

Te k. gebr. balken, planken, kepers, deuren, ramen, bielzen. MATRAK, Nuth. 045-243736.

Te k. rollen DAKLEER v.a. ƒ 15,-per rol; tev. waterva-ste platen 2.44 X 1.22 mtr.; hardhouten deuren ƒ 70,- per deur. Oude Heiweg 25, Overhoven, tussen 18.00 en 20.00 uur.

Te k. 200m2 SPAANPLAAT 20mm vinyl bekleed, 40 TL bakken dubb. 160cm, partij plafondplaten (gebr.) en opslagrekken. Tel. 045-213386.

Te koop KINDERKOPJES, 15x15 cm, ƒ 37,50 p.m2. Tel. 045-750232.

Te k. gevr. SCHUIFPUI plusm. 6.00m x 2.40m. Tel. 045-216428.

Te k. div. zeecontainers en afzetcontainers, 2 bouwliften, komplete timmerwerkplaats, heftrucks van 1 tot 4.5 ton, ruwterrein heftruck 2 ton Bopcat Case 1529, 2 en 4 kolom-hefbrug. J. SMEETS, Dries 27, Neer (L) tel. 04759-1373.

Je weet niet wat je ziet. Een PICCOLO op LD-TV. Info: 045-739300.

In en om de tuin

Tuindecoratie
* enorme collectie siertegels en -stenen
* gebruikte en nieuwe bestratingsmaterialen
* tuinhuisjes, bielsen, schermen en rondhout
* vijvers, folie en fonteinpompen
* zand, grind, maaskeien en teelaarde
Handelsond. L'Ortye BV
De Koumen 72, Hoensbroek, tel. 045-212358
ook zaterdags geopend.

Vijverfolie VIJVERPOMPEN en tuinbeelden nu 10 % korting. Creugers, Economiestr. 46, Hoensbroek (achter Herschi). Tel. 045-213877.

Impreg Tuinhout B.V. GOEDKOPER kan niet! Alle blokhutten min. 15%; kaarsrechte bliss ƒ 36,-; gladde planken 15X2 cm ƒ 3,50 p. mtr. verder palen, rolborders schermen enz. In de Cramer 18, Heerlen, 045-717733.

1e soort GRASZODEN ƒ 3,50 p.m2 va. 50 m gratis thuisbezorgd. Ook hele tuinaanleg goedkoop. Ook voor uw sierbestrating en opritten. Bel voor 'n vrijblijvende offerte. Tel. 045-323178.

Vandaag nog modder en zand, morgen GAZON. Graszoden v.a. ƒ 3,25 per m2; coniferen in alle maten, heesters, rozen, heidestruiken enz. Jawell 045-256423

Domein Hellebeuk
Omgeving Valkenburg
Nog enkele bouwpercelen voor de bouw van vrijstaande recreatiewoningen in privéparkje vanaf ca. 1000 m2 ƒ 29.500,- incl. BTW.
Nog twee halfvrijst. geh. gerenoveerde recreatiebungalowtjes met grote tuin, resp. ca. 300 m2 en 515 m2. Riant uitzicht. Alles bet. vloeren. Nieuwe keuken en sanitaire voorzieningen. Prijzen ƒ 55.000,- k.k. en ƒ 72.500,- k.k.
Inl. Peters & Partners B.V.
makelaardij o.g.,
A. Printhagenstr. 36, Geleen. Tel. 04490-48191.

Te huur
Naast het station van de Ned. Spoorwegen in Heerlen realiseren wij een nieuw
kantoorgebouw
Hiervan is nu nog plm. 580 m2 beschikbaar.
Inlichtingen: Boprisad B.V.
Tel. 043-215556
Fax 043-218906
BOPRISAD

TE KOOP
Brunssum: Rumpenerstr. 96: winkel/woonh. m. 7 garages, 4 slk. Vr.pr. ƒ 180.000,- k.k.
Wieënweg 28: zeer mooi ruim woonh., 3 slk., geh. voorz. v. rolluiken. Vr.pr. ƒ 142.000,- k.k.
Hoensbroek: Oranjestr. 20: geh. gerenov. zeer ruim halfvr. woonh. m. 2 keld. + garage, gr. terras, gr. woonk., 2 zeer gr. slk., badk. + 2e douche. Vr.pr. ƒ 109.000,- k.k.
Amstenrade: Parallelstr. 91: boerenwoonh. m. gr. garage, keld., ruime woonk., bijkeuk., 4 ruime slk., zold., geh. nieuw dak + ged. nieuwe koz. Vr.pr. ƒ 179.000,- k.k.
Assurantiekantoor van Oppen bv
Lindeplein 5, 6444 AT Brunssum. Tel. 045 - 25 45 43
maandag t/m vrijdag: 9.00-12.30 en 13.30-17.30 uur, zaterdag 9.00-12.00 uur
HYPOTHEKEN NET EVEN BETER

Doenrade Warbilingstraat
Nieuw bouwplan vrijstaande landhuizen
- Royale, gezellig in te richten L-kamer van 41 m².
- uitgebouwde keuken 9 m² met tuinkontakt, garage met overdekte entree, extra berging met aansluiting wasautomaat.
- 3 Ruime slaapkamers van 15, 10 en 9 m².
- Een badkamer met ligbad, douche, wastafel en 2e toilet.
- Een ruime kamer boven de garage, als 4e slaapkamer, hobby- of studieruimte van 18 m².
- Grote zonnige tuin met ligging pal zuid.
- Kavels van 315 tot 350 m².
Koopprijs vanaf ƒ 234.000,- v.o.n.

Munstergeleen Valkenburgstraat
Vrijstaande landhuizen met schitterende ligging
In een landelijke omgeving hoort een mooi huis. Dat was de opdracht voor deze fraaie vrijstaande landhuizen aan de Valkenburgstraat. En dat bewijst ook de indeling:
- De royale, gezellig in te richten L-kamer van 44 m², uitgebouwde keuken 9 m² met tuinkontakt, garage met overdekte entree, extra berging met aansluiting wasautomaat.
- 3 Ruime slaapkamers van 15, 11 en 9 m².
- Een badkamer met ligbad, douche, wastafel en 2e toilet.
- Een ruime kamer boven de garage, als 4e slaapkamer, hobby- of studieruimte van 18 m².
- Grote zonnige tuinen.
- Kavels van 400 tot 560 m².
Koopprijs vanaf ƒ 266.000,- v.o.n.

Oirsbeek 'In den Moel'
Vrijstaande landhuizen in aanbouw op hoek Past. Meulenbergstraat - Past. Sanderstraat
Bij een mooi plekje hoort een mooi huis. Dat was de opdracht voor deze fraaie vrijstaande semi-bungalows op de mooiste ligging hoek Past. Meulenbergstraat - Past. Sanderstraat. En dat bewijst ook de indeling:
- De royale, gezellig in te richten L-kamer van 41 m², uitgebouwde keuken 9 m² met tuinkontakt, garage met overdekte entree, extra berging met aansluiting wasautomaat.
- 3 Ruime slaapkamers van 15, 10 en 9 m².
- Een badkamer met ligbad, douche, wastafel en 2e toilet.
- Een ruime kamer boven de garage, als 4e slaapkamer, hobby- of studieruimte van 18 m².
- Grote zonnige tuinen, oriëntatie zuid en zuidwest.
- Kavels van 400 tot 470 m².
Koopprijs vanaf ƒ 240.000,- v.o.n.

Kopen zonder risico door inruilgarantie eigen woning en G.I.W.-garantie

BON voor vrijblijvende informatie over woningen in
NAAM
STRAAT
POSTKODE
PLAATS
TELEFOON
In ongefrankeerde envelopje zenden aan Mulleners Vastgoed, Antwoordnummer 1013, 6130 VB Sittard

mulleners vastgoed
Walramstraat 124
6131 BP Sittard
☎ 04490 - 18911
na kantooruren: dhr. Doon 04749 3198

Groen Links dringt aan op meer duidelijkheid

'Subsidieregeling ketels verwarrend'

Het Tweede-Kamerlid Lankhorst vindt het 'verwarrend en weinig efficiënt' dat er sinds kort twee verschillende subsidieregelingen bestaan voor particulieren die een nieuwe ketel voor hun centrale verwarming aanschaffen. In schriftelijke vragen dringt Lankhorst er bij de ministers Alders (milieu) en Andriessen (economische zaken) op aan de twee subsidieregelingen in elkaar te schuiven.

In augustus werd een regeling van kracht, waardoor particulieren die een bestaande ketel vervangen door een hoog rendementketel (HR) 350 gulden subsidie kunnen krijgen.

Onlangs maakte het ministerie van economische zaken bekend dat men 200 gulden subsidie kan krijgen op een cv-ketel met een lage NOx-uitstoot.

Lankhorst verbaast zich over de verschillende bedragen. Hij vraagt zich af of dat betekent dat het kabinet meer waarde toekent aan de bestrijding van het broeikas-effect dan aan het bestrijden van de verzuring.

Lankhorst stelt voor om de regelingen in elkaar te schuiven met het effct dat alleen subsidie wordt gegeven aan verwarmingsketels die een lage NOx-uitstoot combineren met een hoog rendement. Hij vindt dat een dergelijke stap op korte termijn genomen moet worden.

Verstandig

Veel cv-ketels zijn een jaar of tien oud. Ook al doet de ketel nog steeds zijn werk, toch kan het verstandig zijn een energiezuinige ketel te kopen als men wil besparen op gasverbruik. Let ook eens op de capaciteit van de ketel als er isolatievoorzieningen in het huis zijn aangebracht. Meestal kan dan met een kleinere ketel worden volstaan. De aanschaf van een ketel is een investering voor jaren. Laat u daarom goed voorlichten en vraag vooraf informatie bij uw energiebedrijf.

De moderne uitvoering van de conventionele cv-ketel heeft een rendement van ongeveer 75 procent. Daarnaast zijn er verbeterde rendementketels (VR) die een opbrengst van ongeveer 80 procent of meer leveren. Het neusje van de zalm is een HR-ketel die een rendement van minimaal 90 procent levert. Een HR-ketel is weliswaar duurder in aanschaf en installatie, maar dat wordt in de loop van de tijd terugverdiend.

● *Bollen kunnen de decoratieve functie van andere planten vergroten.*



Plant bloembollen altijd in groepjes

Veel landen kennen Nederland als het land van de molens, de klompen en de bloemen/bloembollen. Een vertekend beeld wat betreft de eerste twee begrippen, maar dat geldt zeker niet voor de bloembollen. Nederland is de belangrijkste producent van een zeer uitgebreid sortiment bol- en knolgewassen en de wereldvermaardheid die we daaraan te danken hebben is meer dan terecht.

Het is daarom des te merkwaardiger dat bloembollen in onze tuinen toch vaak als een ondergeschoven kind worden behandeld. Ze worden niet alleen slechts mondjesmaat toegepast, maar vaak ook nog op een verkeerde wijze. Bloembollen moeten een geïntegreerd onderdeel zijn van de gemengde beplanting van bomen, heesters en vaste planten.

'Bloembollen zonder' zijn mooi op bloembollenvelden, maar in de tuin misstaan solitaire groepen die zich als kleureiland isoleren van de rest. Ze moeten er juist voor zorgen dat de overige planten worden versterkt in hun decoratieve functie. Ook de vroege bloei, waar we zo naar uitkijken na de lange sombere winter, is een voordeel die niet mag worden onderschat.

De professionele bollentelers zijn nu al enkele weken druk bezig met het planten van bol- en knolgewassen. Dat is ook begrijpelijk: het gaat hier niet om de bloem, maar om de bol. Deze moet de kans krijgen om volledig uit te groeien, want de grote maten zijn de beste; die geven later, bij u in de tuin, weer de mooiste bloeiresultaten.

In ons land wordt ruwweg zo'n 16.000 à 17.000 ha met bloembollen geteeld. Bijna de helft van de beplante oppervlakte wordt in beslag genomen door de tulp. De gladiool nam lang de tweede plaats in, maar die wordt pas in het voorjaar geplant. De grote runner-up is de lelie, die inmiddels de tweede plaats van de gladiool heeft overgenomen. Na deze top-drie volgen op afstand en in die volgorde narcis, hyacint, iris, krokus en dahlia.

Voor uw bollen in de tuin is het van belang om flinke hoeveelheden van één soort of cultivar te planten. Hier en daar enkele exemplaren bij elkaar geeft zelden een bevredigend resultaat. Ook in kleine tuinen zijn groepjes van tien voor tulpen, narcissen en hyacinten eigenlijk het minimum. Van Scilla's, sneeuwklokjes, blauwe druifjes, e.d. zijn groepen van zo'n 25 stuks noodzakelijk.

Bloembollen kunnen afhankelijk van de soort op zeer veel verschillende manieren worden toegepast. Ze passen in borders tussen vaste planten, in rotstuinen, onder bomen en heesters, langs de vijver en in het gazon. Daarnaast, en dan zijn het wel solitaire kleurvakken, in perken. De vele mogelijkheden die bloembakken (op balkons!) bieden om ze te beplanten met bijvoorbeeld hyacinten, korte tulpjes of blauwe druifjes, worden ook vaak niet ten volle benut.

Groot sortiment

Tulpen, narcissen en hyacinten zijn er in een zeer groot sortiment, niet alleen wat kleur betreft, maar er zijn ook verschillen in hoogte, bloeitijd en bloemvorm. Beperk u vooral niet tot deze overigens zeer belangrijke soorten alleen. Het zogenaamde bijgoed, een wat misplaatste naam voor de meest fantastische bol- en knolgewasjes, mag in geen enkele tuin ontbreken. Verschillende soorten bloeien al in januari of februari, indien althans de weergoden wat mee willen werken: sneeuwklokjes, krokusjes, sneeuwroem en winterakoniet.

Het planten van bol- en knolgewassen is een eenvoudige zaak. De gewenste plantdiepte en de plantafstand staan steeds op de verpakking aangegeven, evenals de kleur, de hoogte en de bloeitijd van het betreffende gewas. Belangrijk is dus om de juiste 'maatjes' voor die bollen uit te zoeken. Met wat gevoel en goede smaak zal dat zeker lukken. Alleen op zeer natte grond kunnen moeilijkheden ontstaan.

ACTIE ZUINIG STOKEN

Tabel van 21 oktober tot en met 27 oktober 1990

Bij een normaal jaarverbruik in m³ van:	hoort een streefverbruik voor de afgelopen week van: (meterkaart kolom 3)	Het weekstreefverbruik kost u:	en een totaal streefverbruik sinds 14 oktober 1990 (meterkaart kolom 4)
800	14	ƒ 7,00	20
900	16	ƒ 8,00	23
1000	18	ƒ 9,00	26
1100	20	ƒ 10,00	28
1200	22	ƒ 11,00	31
1300	24	ƒ 12,00	34
1400	26	ƒ 13,00	37
1500	27	ƒ 13,50	39
1600	29	ƒ 14,50	41
1700	31	ƒ 15,50	44
1800	33	ƒ 16,50	47
1900	35	ƒ 17,50	50
2000	37	ƒ 18,50	53
2200	40	ƒ 20,00	57
2400	44	ƒ 22,00	63
2600	48	ƒ 24,00	68
2800	52	ƒ 26,00	74
3000	55	ƒ 27,50	79
3300	61	ƒ 30,50	87
3600	66	ƒ 33,00	94
3900	72	ƒ 36,00	103
4200	78	ƒ 39,00	111
4600	85	ƒ 42,50	121
5000	93	ƒ 46,50	133
5500	102	ƒ 51,00	146
6000	111	ƒ 55,50	159
6500	120	ƒ 60,00	172

Tip: Minder energie kost minder geld.

Koelkastisolatie vrij van cfk

Binnenkort komen de eerste (straks verplicht!) CFK-vrije koel- en vrieskasten op de markt. Siemens heeft om te beginnen een tafelmodel koelkast, geschikt voor onderbouw, met een driesterren vriesvak (19 liter inhoud) ontwikkeld. De totale inhoud is 140 liter.

In de isolatie, bestaande uit polyurethaanschuim, worden ter vervanging van CFK's drijfgassen gebruikt die geen chloor bevatten en de ozonlaag dus niet aantasten.

De kast is weliswaar iets duurder in aanschaf dan de vergelijkbare huidige apparateen (met 50 % CFK) maar heeft, zoals de meeste moderne types, een uiterst laag stroomverbruik: 0,85 kWh per etmaal.

De nieuwe uitvoering is uitgerust met een automatisch ontdooisysteem, heeft een deur met variabele vakindeling, twee verstelbare roosters, verstelbare pootjes aan de voorzijde en biedt de mogelijkheid de deur desgewenst linksdraaiend te monteren.

Corian kan tegen een stootje

Moderne kunststof voor werkbladen

Wie een keuken gaat kopen, moet met zoveel factoren rekening houden, over zoveel nadenken om de juiste beslissing te nemen, dat het je af en toe duizelt.

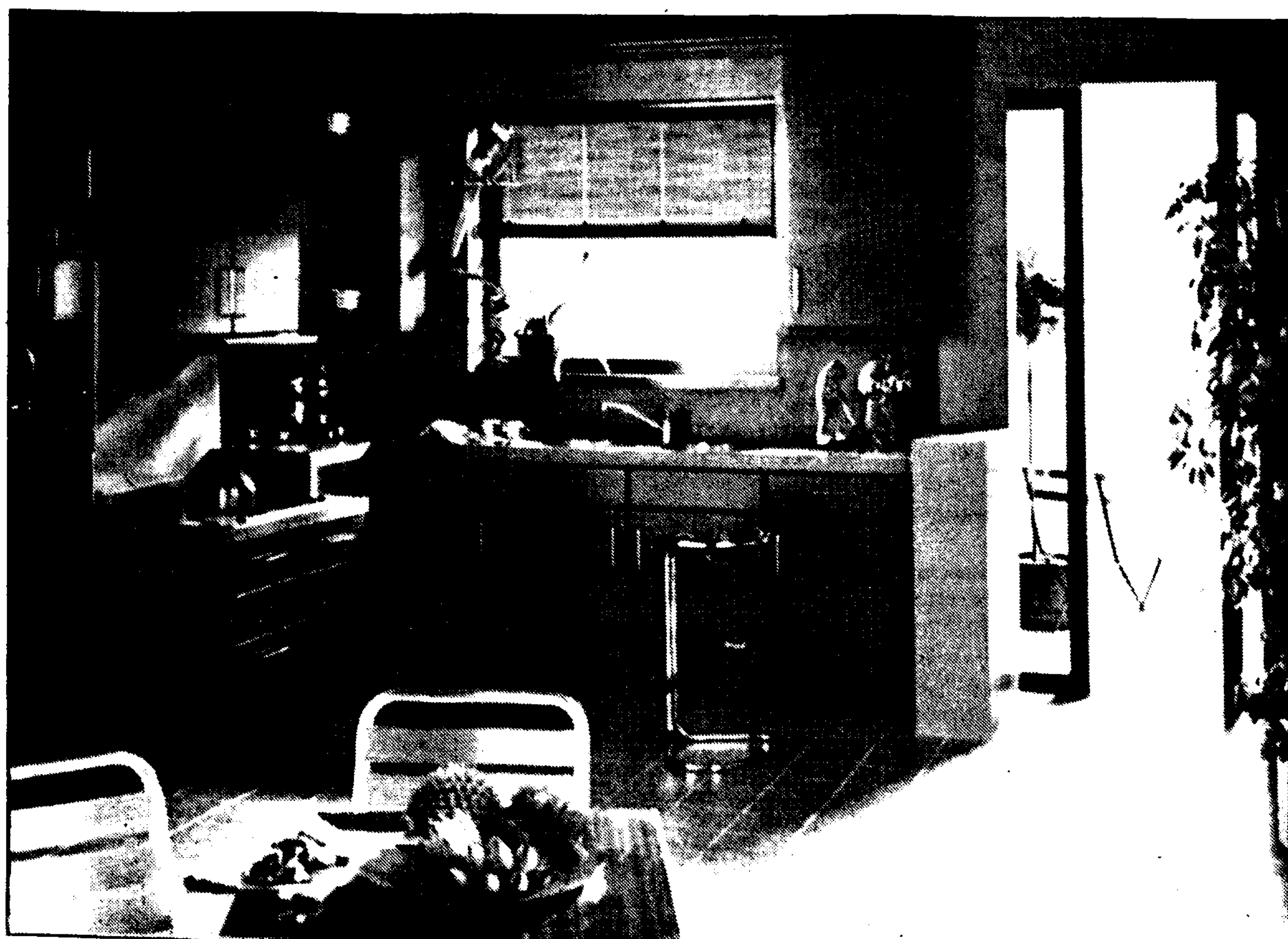
Maar wie naar een betrouwbare keukenspecialist stapt heeft al veel gewonnen. Die helpt u denken. Het is natuurlijk wel verstandig van tevoren al eens in tijdschriften en folders te neuzen om je een idee te vormen van wat er allemaal mogelijk en te koop is.

Een heel belangrijk onderdeel van de keuken is het werkblad. Je komt niet elke dag in elke kast, gebruikt ook niet alle dagen alle apparaten (neem maar eens de oven of de keukenmachine), maar wat je ook doet in de keuken, het werkblad is altijd de klos. Dat kent geen rustdag. Het moet daarom tegen een stootje kunnen. Niet bang zijn voor water, een scherp mes, een hete pan of een vallend voorwerp.

Er is vandaag de dag keus uit een keur van materialen, waarvan het ene beter tegen een scherp mes bestand is, het andere grotere hitte verdraagt. Wat je uiteindelijk kiest, hangt niet alleen af van het praktische nut, maar tevens van de prijs en van het uiterlijk. Want we willen ook graag dat een werkblad mooi is.

Laten we hier eens een enkel modern materiaal bij de kop nemen dat zowel praktisch als mooi is. Een nadeel ervan is misschien de prijs. Het is een van de duurste materialen die momenteel voor werkbladen te koop zijn. Waarom zou je corian kiezen? En wat is het eigenlijk voor materiaal?

Om met dat laatste te beginnen. Corian is een kunststof op basis van acrylaat, waaraan hoogwaardige mineralen zijn toegevoegd. Het is een massief materiaal, waarvan kleur en dessinering door en door zijn. Dat betekent dat bij beschadigingen een beetje van de toplaag kan worden weggeschuurd zonder dat daardoor het uiterlijk verandert. Verder is het water- en vuilafstotend en antistatisch. Vloeistoffen vormen zich tot bolletjes op het oppervlak en zijn gemakkelijk weg te vegen.



● *Als corian goed aangebracht wordt, lijkt het uit één stuk gegoten.*

Je kunt corian probleemloos met alle mogelijke schoonmaakmiddelen te lijf gaan. Ongelukjes, zoals een ingebrande sigaret of een storende kras kunnen met een schuurmiddel en schuursponsje uit de wereld worden geholpen. Verschillende bladdelen (bijvoorbeeld voor een hoekmodel) kunnen zo aan elkaar gelijmd worden dat de naad onzichtbaar is. Water kan hierdoor niet binnen dringen en vuil kan zich er niet in vastzetten.

Corian kan tegen hoge en lage temperaturen, wordt daar niet warm of koud van. Het verdraagt een temperatuur van 260 graden C. als deze hitte-aanslag niet langer dan vijf minuten duurt. Deze kunststof is bovendien niet brandgevaarlijk en, zoals men dat noemt, zelfdovend.

Op het ogenblik is corian verkrijgbaar in een gamma van kleuren en dessins. In klassiek wit of zacht getinte beiges, een romige amandelkleur, twee lichtgrijzen en zachtroze, allemaal geheel effen uitvoeringen. Daarnaast in gespikkelde dessins die eruitzien als natuursteen of graniet, in licht- en donkergrijs, zandsteenkleur en roze. Enkele van deze tinten komen pas in de loop van dit jaar op de Nederlandse markt, maar uw keukenspecialist weet welke dat zijn en wanneer hij ze kan leveren. Een kwestie van informeren.

Het verwerken van corian is een vak apart. Wij kennen in ons land mensen die daarin zijn gespecialiseerd. Er zijn speciale cursussen voor monteurs om de fijne kneepjes onder de knie te krijgen. En dat is maar goed ook. Een jaar of tien geleden, toen corian hier nog niet zo ingeburgerd was, ontstonden er nog weleens problemen mee. Maar dat was zelden te wijten aan het materiaal, eerder aan een onjuiste toepassing of verwerking.

Naden

Corian kan probleemloos gezaagd en naadloos verlijmd worden. Het is daardoor mogelijk ieder gewenst model te maken, al dan niet met fraai aangelijmde randlijst in hetzelfde materiaal. Spoelbakken kunnen eveneens naadloos gemonteerd worden. Kiest men voor een spoelbak van hetzelfde materiaal, dan ziet het geheel eruit alsof het uit één stuk gegoten is. De naden zijn echt onzichtbaar.

Een goed werkblad is de basis van efficiënt en plezierig werken in de keuken. Of u kiest voor corian dan wel voor kunststof in een hardplastic uitvoering, voor roestvrijstaal, tegels, hout of graniet, elk materiaal heeft zo zijn voor- en nadelen. Het hangt er maar van af welke eigenschappen u het meest aanspreken. En wat u te besteden hebt.

Voor informatie over corian kunt u zich wenden tot de Nederlandse agent/importeur: Vink Kunststoffen, Didam, telefoon 08362-98880.

Hypotheekrente 30 oktober 1990

Ten opzichte van vorige week hebben wij geen hypotheekrentewijzigingen genoteerd. Ook de situatie op de kapitaalmarkt is betrekkelijk rustig.

Naam bank		rente vast gedur.	afsl. prov. in pct.	rentepercentages: opgave bank	renteperc.: nwr bij fisc besparing van constant 35,1 %	renteperc.: nwr bij fisc besparing van constant 50 %
ABN	spaarhyp.	5 jaar	1,00	9,90	6,15	4,02
ABN	spaarhyp.	10 jaar	1,00	9,90	6,15	4,02
ABN	spaarhyp.	15 jaar	1,00	10.30	6,44	4,25
ABN	ann. hyp.	variabel	1,50	9,40	6,52	5,00
ABN	ann. hyp.	5 jaar	1,50	9,70	6,73	5,15
ABP	spaarhyp.	5 jaar	1,00	9,60	5,91	3,83
ABP	spaarhyp.	10 jaar	1,00	9,60	5,91	3,83
ABP	spaarhyp.	15 jaar	1,00	9,60	5,91	3,83
ABP	ann. hyp.	5 jaar	1,00	9,40	6,48	4,97
ABP	ann. hyp.	10 jaar	1,00	9,40	6,48	4,97
AEGON	spaarhyp.	5 10 jr.	1,25	9,90	6,17	4,04
AEGON	spaarhyp.	15 20 jr.	1,25	9,90	6,17	4,04
AMRO	spaarhyp.	2 jaar	1,00	9,90	6,13	4,00
AMRO	spaarhyp.	10 jaar	1,00	9,90	6,13	4,00
AMRO	spaarhyp.	15 jaar	1,00	10,30	6,43	4,23
Bouwf. Limb. Gem.	spaar vasth.	5 jaar	1,00	9,80	6,07	3,96
Bouwf. Limb. Gem.	spaar vasth.	10 jaar	1,00	9,80	6,07	3,96
Bouwf. Limb. Gem.	spaar vasth.	15 jaar	1,00	9,80	6,07	3,96
Bouwf. Limb. Gem.	ann. hyp.	5 jaar	1,00	9,50	6,55	5,03
Bouwf. Limb. Gem.	ann. hyp.	10 jaar	1,00	9,50	6,55	5,03
CDK-bank	spaarhyp.	5 jaar	1,00	10,00	6,23	4,08
CDK-bank	spaarhyp.	10 jaar	1,00	10,10	6,30	4,14
CDK-bank	ann. hyp.	1 jaar	1,00	9,40	6,48	4,97
CDK-bank	ann. hyp.	5 jaar	1,00	9,60	6,62	5,08
Centraal Beheer	spaar gar.h.	5 10 jr	0,25	9,90	6,09	3,98
Centraal Beheer	spaar gar.h.	15 20 jr	0,25	9,90	6,09	3,98
Centrale Volksbank	spaarhyp.	5 jaar	1,00	9,50	5,86	3,79
Centrale Volksbank	spaarhyp.	10 jaar	1,00	9,70	6,00	3,91
Centrale Volksbank	ann. hyp.	2 jaar	1,00	9,20	6,35	4,87
Centrale Volksbank	ann. hyp.	5 jaar	1,00	9,40	6,48	4,97
Direktbank	besp-dir.h.	5 jaar	1,00	9,80	5,99	3,86
Nationale Ned.	spaarhyp.	5 10 jr	1,25	9,90	6,17	4,03
Nationale Ned.	spaarhyp.	15 20 jr	1,25	9,90	6,17	4,03
NMB	ann. hyp.	1 jaar	1,50	9,50	6,59	5,05
NMB	ann. hyp.	5 jaar	1,50	9,70	6,73	5,15
Pancratiusbank	spaarhyp.	5 jaar	1,00	9,70	6,00	3,91
Pancratiusbank	spaarhyp.	7 jaar	1,00	9,80	6,08	3,96
Pancratiusbank	ann. hyp.	5 jaar	1,00	9,50	6,55	5,03
Pancratiusbank	ann. hyp.	ideaal	1,00	9,50	6,55	5,03
Postbank	spaarhyp.	5 jaar	1,00	9,80	6,07	3,95
Postbank	spaarhyp.	7 jaar	1,00	9,80	6,07	3,95
Postbank	spaarhyp.	12 jaar	1,00	10,00	6,21	4,07
Postbank	ann. hyp.	2 jaar	1,00	9,40	6,36	4,87
Postbank	ann. hyp.	5 jaar	1,00	9,60	6,50	4,98
RABO hypotheekbank	spaar opt.h.	3 jaar	1,00	9,80	6,06	3,94
RABO hypotheekbank	spaar opt.h.	10 jaar	1,00	9,90	6,13	4,00
RABO hypotheekbank	spaar opt.h.	stabiel	1,00	9,90	6,13	4,00
RABO (adviesrente)	ann. hyp.	var 1 jr	1,00	9,20	6,32	4,85
RABO (adviesrente)	ann. hyp.	4 5 jr	1,00	9,70	6,69	5,13
Spaarbank Limburg	spaarhyp.	5 jaar	1,00	9,70	6,00	3,91
Spaarbank Limburg	spaarhyp.	7 jaar	1,00	9,80	6,08	3,96
Spaarbank Limburg	ann. hyp.	1 jaar	1,00	9,10	6,27	4,82
Spaarbank Limburg	ann. hyp.	5 jaar	1,00	9,50	6,55	5,03
Westland Utrecht	lage last h.	7 jaar	1,00	9,80	6,04	3,92
Zwolsche Algemene	ZA-hyp plan	5 jaar	1,00	9,70	6,00	3,90
Zwolsche Algemene	ZA-hyp plan	10 jaar	1,00	9,70	6,00	3,90

De vermelde tarieven hebben betrekking op hypotheken met gemeentegarantie.
De netto werkelijke rente (nwr) is gebaseerd op de netto lasten van de hypotheek.
De vermelde nwr-percentages gelden voor een man van 30-jarige leeftijd en een hypotheek ad. ƒ 150.000,–.
Voor vrouwen en of bij andere leeftijden kunnen andere nwr-percentages gelden.
Bij andere hypotheekbedragen wijkt de nwr bij een aantal instellingen enigszins af.

ABC Makelaardij
Akerstraat 23, Heerlen tel. 045-712040

Aquina Makelaardij o.g.
Ruys de Beerenbrouckstraat 28, Heerlen, tel. 045-715566

Makelaardij Ernens
Hoolstraat 42, Voerendaal tel. 045-752142

Van Gerwen & Van de Geer BV
makelaars en taxateurs o.g.
Stationsstraat 14, Maastricht
tel. 043-252425, fax. 043-212517

drs. de la Haye Makelaardij o.g.
Hoofdstraat 88 Hoensbroek, tel. 045-223434

Kramer makelaardij o.g.
Elsstraat 1, Beek tel. 04490-73601

Onroerend Goed Makelaardij Leenaers b.v.
Pater Romboutslaan 2, 6419 BE Heerlen
tel. 045-717237

L.H. Nicolai Makelaardij BV
Stationsstraat 20 Maastricht tel. 043-254555

J.W. Offermans Makelaardij o.g. BV
Vissersmaas 1c, Maastricht
tel. 043-217500 fax 04405-3365

Van de Pas Makelaardij
Burg. de Hesselleplein 13 Heerlen
tel. 045-741616

Pickee Makelaardij b.v.
Heerlenseweg 22, Landgraaf, tel. 045-326767

Makelaardij o.g. N.M.W. Quaden & Zn.
Geirestraat 4, Munstergeleen, tel. 04490-19644

Paul Simons Makelaardij b.v.
Europaweg Zuid 214 Ubach over Worms tel. 045-318182

Pickée, Van Huis Uit Aktief!



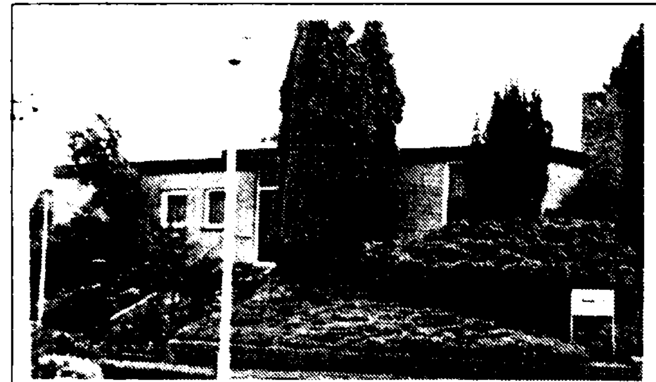
BRUNSSUM: Ruim vrijst. woonhuis met c.v.-gas, dubbele garage, mooie tuin. Direkt grenzend aan winkelcentrum. Uitstekend onderhouden. Bouwj. 1973. Muren en dak zijn geisoleerd. Ind. o.a. provisiekelder, ruime L-vormige woonk. (± 46 m²) met parketvloer, royale eetkeuken met keukeninst. en app. Bijkeuken. Vier ruime slpks., badk. met 2e toilet. Vaste trap naar zolder. Grote zolderk. Moestuin met schuurtje. Vraagprijs ƒ 269.000,– k.k.



BRUNSSUM: Nabij Brunssummerheide gelegen goed onderh. halfvrijst. woonhuis met gas-c.v., garage en vrij gelegen zonnige tuin. Ind. o.a.: garage, prov.kelder, stookkelder, hal, L-woonk. met open haard, eetk., 3 slaapk., vernieuwde badkamer (wit), bergzolder. Koopprijs ƒ 169.000,– k.k.



HEERLEN: Goed onderh. tussenwoonhuis met c.v.-gas, voorz. van hardhouten kozijnen, berging en achterom. Ind. o.a.: gang, provisiekelder, L-vormige woonk. (± 32 m²) met open haard, aangeb. woonkeuken met kunststof aanbouwkeuken en app., 3 slpks., bet. badk., zolder. Vraagprijs ƒ 119.000,– k.k.



HEERLEN: Vrijst. bung. met c.v., inpand. garage en mooie tuin (op 't zuiden gelegen). Zeer goed onderh. en blijvend goed gelegen. Ind. o.a. royale hal met leist. vl., L-vorm. woonk. met park.vl. en open haard, keuken, 3 slaapk., badk. (met o.a. ligbad en douche). **Sout.:** was-, prov.- en bergruimte. Ged. dubb. begl. en rolluiken. Dak geisol. Prijs: ƒ 335.000,– k.k.

HEERLEN - Douve Weien: In glooiend terrein gelegen vrijst. landhuis met c.v.-gas en inpandige garage (2 auto's), prima materiaalgebruik en goed begroeide tuin met privacy. Ind. o.a.: ruime garage, diverse kelder- en hobbyruimten, royale hal met leistenen vloer, L-vormige woonk. (ca. 59 m²), met parketvloer, overdekt terras, eetkeuken met luxe keukeninr. voorzien van app., 4 slpks., luxe badk., bergzolder. Goed geisoleerd. Aanv. n.o.t.k. Vraagprijs ƒ 440.000,– k.k.

HEERLEN-Heksenberg: Rustig gelegen hoekwoning met c.v.-gas, berging en tuin. Dak is geisoleerd, ged. dubbele beglazing. Ind. o.a.: provisiekelder, woonk., keuken, badk., 3 slpks. en zolder. Vraagprijs ƒ 86.000,– k.k.

HEERLEN: Groot halfvrijst. woonh. met c.v.-gas, garage en tuin. Rustig en blijvend goed gelegen. Rolluiken. Ged. dubb. begl. Dak is geisol. Ind. o.a.: L-vorm. woonk., met marmeren vloer (ca. 54 m²), open haard, keuken, 4 slaapk., badk. met o.a. ligbad en douche. Gescheiden toiletruimte. Zolder. Prijs: ƒ 225.000,– k.k.

HEERLEN: Vrijst. woonhuis met gas-c.v., grote garage en goed aangelegde tuin met veel privacy. Ged. geisol., goed onderh. Ind. o.a.: provisie- en wijnkelder, royale hal, ruime L-vormige woonk. (ca. 50 m²) met open haard, keuken met keukeninst., bijkeuken, ruime tv-kamer-werkruimte (ca. 40 m²) met zitkuil en open haard, serre, 3 slaapk., 2 badk. Vraagprijs: ƒ 349.000,– k.k.

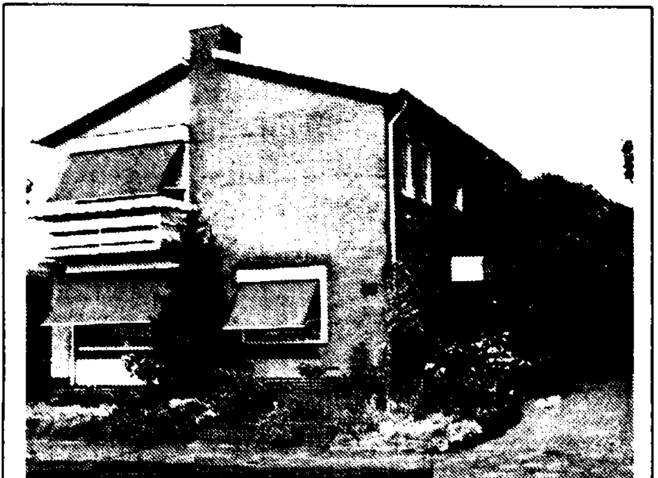
HOENSBROEK: Rustig gelegen, zeer ruim en luxe afgewerkt halfvrijst. woonh. met c.v.-gas, garage en zonnige tuin. Ind. o.a.: hal, L-woonk. (ca. 40 m²) met tegelvl., keuken voorzien van kunstst. aanbouwkeuken met app., 3 slaapk., badk. met ligbad, douche, toilet enz. Vaste trap naar 2e verd., 4e slaapk., bergruimte. Prima staat van onderhoud. Vraagprijs ƒ 185.000,– k.k.



NIEUWENHAGEN: Halfvrijst. woonh. met gas-c.v., garage en mooie tuin. Geh. geisol. Degelijk uitv. niveau. Ind. o.a.: 2 kelderr., royale hal, woonk. met leistenen vl., luxe keukeninst. met app., 3 slpks., ruime badk. met o.a. ligbad en douche. Vaste trap naar zolder. Grote hobbyruimte met park.vl., zolderk., bergr. Koopprijs: ƒ 198.000,– k.k.



NUTH: Aan de buitenrand - landelijk - gel. royaal halfvrijst. woonhuis met garage, c.v.-gas, diepe zonnige achtertuin en prima materiaalgebruik. Ind. o.a.: hal, L-vormige woonk. (± 45 m²) met tegelvloer en schuifpui, eetkeuken voorz. van luxe keukeninst. met app., 3 ruime slaapk., studieruimte (event. 4e slaapk.), luxe badk. met o.a. douche, ligb., zolder. Vraagprijs: ƒ 198.000,– k.k.



SCHAESBERG: Vrijst. woonh. met gas-c.v., grote garage (2 auto's) en goed aangel. tuin met veel privacy. Goed en rustig gel. Muren en dak zijn geisol., dubb. gebl., elec. roll., goed onderh. Ind. o.a.: 2 keld., royale hal, L-vorm. woonk. (ca. 47 m²), luxe keukeninstal. met app., 3 slpks., badk., vliering. Koopprijs: ƒ 229.000,– k.k.

SCHAESBERG-Centrum: Ruim vrijst. woonh. met praktijkr., c.v.-gas, dub. begl. en prachtige tuin (op zuiden) met veel privacy (perc.oppp. ca. 1230 m²). Ind. o.a.: sout.: wijnkelder, hobbyruimte, c.v.-ruimte. Part.: ruime living (ca. 62 m²) met leistenenvloer en openhaardpartij, eetkeuken met kunstst. keukeninst. met apparatuur, werkkamer, praktijkruimte met zes kamers (totaal ca. 85 m²). 1e verd.: 6 royale slaapkamers (3 met vaste wastafel), 2 badkamers, toilet. Vraagprijs ƒ 520.000,– k.k.

SCHAESBERG: Rustig en blijvend goed gel. halfvrijst. woonhuis met c.v.-gas, berging en tuin (tot. ± 350 m²), mogelijkh. voor garage. Ind. o.a.: provisiekelder, L-vormige woonk-eetk., keuken met een complete keukeninst. met app., bijkeuken, 3 slpks., badk., zolder. Vraagprijs: ƒ 142.500,– k.k.

SCHINVELD - Achter Genne Berg: Binnenkort zal worden gestart met het bouwen van ruime halfvrijst. woningen met gas-c.v., berging (mogelijkheid voor garage) en tuin. Ind. o.a.: woonk., keuken (dicht), 3 slpks., badk., zolder. Koopprijs: ƒ 131.950,– v.o.n. Totale premie ƒ 41.000,–. Netto-maandlast ƒ 620,–.

VOERENDAAL-KUNRADE: Vrijst. landhuis met c.v.-gas, prachtige tuin met terrassen, fruitbomen. Uitst. gelegen. Max. aan privacy. Muren en dak zijn geisol. Dub. begl. Ind. o.a.: part.: royale hal, studeer-werkk., bijkeuken, waskeuken, dub. garage. 1e verd.: ruime living met open haard, keuken met compl. keukeninstall. Totale opp. ca. 75 m². 3 slaapk., badk. met o.a. ligbad en douche. Vraagprijs ƒ 398.000,– k.k.

Winkelpand met luxe bovenwoning

KERKRADE-Centrum - Voetgangersdomein: Winkel met bovenwoning, c.v.-gas, magazijnruimte, uitstekend en degelijk afwerkingsniveau. Ind. o.a.: kelderruimte. Winkeloppervlakte ca. 290 m² (twee ingangen), magazijnruimten ca. 65 m². Luxe en degelijk uitgevoerde bovenwoning. Grote L-vormige woonkamer ca. 50 m², luxe keukeninstallatie met apparatuur. Groot dakterras. Vier slaapkamers, luxe badkamer met o.a. ligbad en douche. Vraagprijs ƒ 745.000,– k.k.

Bouwterreinen

EYGELSHOVEN: Bouwkavels. Korversberg. Aan de rand van de kern Eygelshoven met een prachtig vergezicht. Prijzen vanaf ƒ 36.500,– v.o.n.
HEERLEN - ZUID: Heerlerbaan. Bouwterrein ca. 751 m². Vrijstaand woonhuis met mogelijkheid voor kantoor- praktijkruimte. Vraagprijs ƒ 109.000,– k.k.
HOENSBROEK: Heerlerweg. Geschikt voor vrijstaande woningen - bungalows. Perceelsoppervlakte vanaf ca. 750 m² Prijs per m² ƒ 102,– k.k.
LANDGRAAF - HOEFVELD - BOUWTERREINEN: Aan de buitenrand van het Hoefveld, landelijk gelegen met prachtige vergezichten. Nog slechts één bouwkavel ca. 1403 m². Prijs ƒ 142.200,- inclusief B.T.W.
SCHAESBERG - ONDERSTE MOLT: Bouwterreinen. Uitstekend en goed gelegen. Goed bereikbaar. Nabij centrum. Bestemd voor vrijstaande woningen bungalows. Variërend van ca. 500 m² tot 1.000 m². Prijzen vanaf ƒ 82.500,– v.o.n.

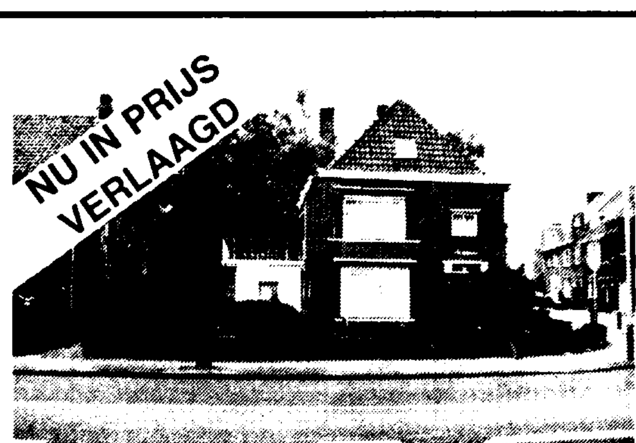
Taxaties, makelaardij o.g., hypotheek-adviescentrale

Maandag tot en met vrijdag van 9.00 tot 19.00 uur Ook 's zaterdags geopend van 9.00 tot 17.00 uur

Heerlenseweg 22, 6371 HS, Postbus 31193 6370 AD Landgraaf

NVM

Pickée makelaardij bv
045-326767



VRIJSTAANDE STIJLVOLLE VILLA

Hoensbroek, Juliana Bernhardlaan 32

Bijzonderheden:

Vraagprijs	ƒ 299.000,- k.k.
Aanvaarding:	direct
Bouwjaar:	± 1956
Oppervlakte:	692 m2
Onderhoud:	uitstekend
Verwarming:	c.v.-gas

Indeling:
Souterrain:
Geheel betegeld souterraingedeelte.
Begane grond:
Entree/hal met een natuurstenen vloer, betegeld toilet met fontein, grote woonkamer, keuken met moderne aanbouw, bijkeuken, grote tuin welke uitstekend is onderhouden, grote garage.
1e verdieping:
3 ruime slaapkamers waarvan 1 met balkon, 2 complete badkamers.
2e verdieping:
d.m.v. een vaste trap bereikbare 4e slaapkamer, ruime bergzolder met beschoten kap.
Algemeen:
Uitermate courant pand, solide bouw, goede materialen, gunstige centrale ligging.

Voor bezichtiging en/of meerdere informatie gelieve u contact op te nemen met ons kantoor.

DRS. DE LA HAYE
assurantiekantoor makelaardij o.g.
hoofdstraat 88 • hoensbroek • 045-223434



HEERLEN
Gunstig, nabij het centrum gelegen HERENHUIS met gas-c.v. en kleine binnenplaats. Vraagprijs ƒ 179.000,– k.k.

SCHIN OP GEUL
Goed onderh. HALFVRIJST. WOONHUIS met c.v.-gas en tuin. Ind.: woonkamer in L-vorm, inbouwkeuken, 3 slaapkamers, grote slaap/hobbyruimte. Vraagprijs ƒ 198.000,– k.k.

HEERLEN
Karakteristiek HERENHUIS met gas-c.v. en achtertuin. Zeer geschikt voor woning/kantoor/praktijk. Vraagprijs ƒ 225.000,– k.k.

MAASTRICHT
Twee aaneengeschakelde panden, voor vele doeleinden geschikt. Rand centrum. Koopprijs ƒ 320.000,–. Ook afzonderlijk te koop voor resp. ƒ 125.000,– en ƒ 195.000,– k.k. Gedeeltijk verhuurd.

MARGRATEN/HONTHEM
Rustig gelegen LANDHUIS met dubbele carport, paardestallen, oprit en tuin (perceelopp. 1388 m²). Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 425.000,– k.k.

MEERSSEN
VRIJSTAAND LANDHUIS met garage, carport. Perceelopp. 1395 m². Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 455.000,– k.k.

ULESTRATEN
Riant gel. VRIJSTAAND LANDHUIS met c.v., inpandige garage en ruime tuin met veel privacy. Max. wooncomfort. Royale indeling en luxe afwerking. Prijs en aanv. in overleg.

KOOP - VERKOOP - HUUR - VERHUUR - VERZEKERINGEN - BEHEER - TAXATIES EN HYPOTHEKENADVIES
Zat. geopend van 10.00-13.00 uur

nicolai
makelaardij
tel. 043-254555*
stationstraat 20, maastricht



MAKELAARDIJ B.V.
ASSURANTIËN·TAXATIES
HYPOTHEKEN·FINANCIËN.

EUROPAWEG ZUID 214 UBACH OVER WORMS

Ubach over Worms
Centraal, doch rustig gel. halfvrijst. woonh. met ruime garage en tuin. Ind. o.a.: kleine hal, woonk., uitgeb. keuken met standaard aanrecht, ruime badk., 3 slaapk., kelder en zolder. Vr.pr. ƒ 105.000,- k.k.

Landgraaf-Abdissenbosch
Rustig gel. halfvrijst. woonh. met garage, berging en tuin. Ind.: gang, woonk., keuken, serre, 3 slaapk., doucheruimte, kelder en zolder. Vr.pr. ƒ 109.000,- k.k.

Heerlen-Rennemig
Aan de rand van jonge woonwijk gelegen woonh. met carport, berging en tuin. Ind. o.a.: hal, woonk., open keuk., 3 slaapk., badk. en zold. Pand is in perfekte staat. Vr.pr. ƒ 128.000,- k.k.

Valkenburg-Broekhem
Centraal gelegenhalfvrijst., karakteristiek herenhuis (geheel onderkelderd) met garage en tuin. Ind. o.a.: hal, woonk., uitgebouwde keuk. met aanbouwinstall., overdekt terras, 3 slaapk. en badk. Op zolderverdieping: zitkamer, twee slaapk., douche en toilet. Pand is in prima staat. Vr.pr. ƒ 185.000,- k.k.

Op zaterdag zijn wij breikbaar van 10.00 tot 13.00 uur

NVM **045-318182**

Zoekt u een huurhuis?

Overtuig u woensdag of zaterdag a.s. van de royale woningen, die ABC te Heerlen te huur aanbiedt

De gerenoveerde ééngezinswoningen in de wijk Vrieheide- De Stack te Heerlen beschikken op de begane grond over een hal en werkkamer, op de 1e verdieping de keuken en woonkamer en op de 2e verdieping 3 slaapkamers en een badkamer. De woningen zijn volledig geïsoleerd en voorzien van dubbele beglazing en beschikken over 2 balkons. Iedere woning bezit een forse tuin. Na inschrijving is, na overleg, eventuele toewijzing mogelijk

Huurprijzen ƒ 692,50 per maand, excl.service-kosten.

Modelwoning
Iedere woensdag en zaterdag van 13.00-16.00 uur kunt u zich in de modelwoning aan de Navolaan 54 te Heerlen, overtuigen van de royale afmetingen.

U kunt ook bellen voor een afspraak: 045-219898

ABC Vastgoedbeheer
045-219898, b.g.g. 045-712040

TE HUUR
IN WINKELCENTRUM
"DE PLU" TE HEERLEN

winkelruimte

Ca. 800 m², gelegen naast Kien Mode, tegen gunstige voorwaarden.

Direct te aanvaarden.

Voor nadere bijzonderheden en/of bezichtiging gelieve u kontakt op te nemen met ons kantoor.

j.w. offermans makelaardij o.g. NVM
J.W. Offermans makelaardij o.g. bv
Telefoon: 043-217500 of 04405-3333
Kantooradres Vissersmaas 1c 6211 EV Maastricht
Korrespondentieadres postbus 22 6336 ZG Hulsberg

TAXATIES

onroerend goed t.b.v. aan- en verkoop, financiering, hypotheek, assurantiën, successie, rechtbank enz.
Indien nodig binnen 24 uur

Onroerend Goed Makelaardij
LEENAERS b.v.
Pater Romboutslaan 2, 6419 BE Heerlen
Telefoon: 045-717237

Maandag 5 november 1990

BOEDELVEILING

Boedelveiling in opdracht van erven, via notaris J.A.M. Druncks te Maastricht, alsmede diverse deelboedels en particuliere inbreng in opdracht van diverse principalen.

Veilingbedrijf Lamber c.v. zal openbaar verkopen een complete inboedel in opdracht van erven, alsmede diverse deelboedels, liquidatiepartijen, o.a. tapijten en klokken en particuliere inbreng in opdracht van diverse principalen. De veiling zal worden gehouden t.o.v. de weledelgestrenge heer mr. H.Ch.M. van Slijpe, notaris te Eijsden.

Openbaar verkocht worden:

Antiek meubilair: eiken slaapkamer (2x), Louis Philippe-kast, eiken buffet, Henri II-kast, eethoek, bidstoel, vritrinekast Id., Mechelse kast, dekenkist, Mechelse kapstok, 6 stoelen, opastoel, nachtkastje, halstoel, commodes, kasten etc.

Modern meubilair: lederen bankstel, kussenkast, eiken eethoek, Laque: bankstel, eethoek, salontafel, vitrinekast en dressoir; breistoeltje (2x), wandmeubel, voltaire, miniset, Art-Deco dessert, kinder-schommelschoeltje, 4 Batawi designstoelen, eiken bankstel, salontafel, TV-kast, kleinmeubel etc.

Juwelen: gouden en zilveren sieraden, horloge, ringen, chokers, colliers, oorstekers, armbanden etc. bezet met briljant, diamant, robijn, saffier, parel etc.

Klokken: antieke Luikse wandklok, marmeren klokkenstel, antieke regulateur, romantische pendule, lantaarnklok, Henri II-regulateur, bimbammer, duivenklok, regulateurs (liquidatie) etc.

Schilderijen: diverse olieverfschilderijen, etsen, litho's, pastel, prenten, o.a. Dankmeyer, P. Wilhelmus, L. Broerse, T. de Jong, A. Meusing, J. v. Raamsdonk, F. Meers, C. v. Brandelen, N. v. Wijngaarden, Hollenstein, Vorderman, Brons, Everbag etc.

Perzische en Oosterse tapijten: diverse zijden tapijten, Kirman, Agra Keshan, Birdjan, Hammadan, Herati, Mir, Tabriz, Josaghan, Bidjar, Kirmanscha, Nepal, Heriz, Shiraz, Gaskay, Abadeh, Anatol, Moudt, Hoesignabath, Bochara, Beloutsch etc.

Kleingoed en Varia: antieke kandelaars, accordeon, vogelkooi, electr. orgel, porceleinen kandelaars, barometer, lampetstel, schrijfmachine, radio, DELFTS: kasstel, fruitschaal, vazen; diverse spaarpotten, BRONS jachttafereel, karafset, haardscherm, ruitercap + sporen, kruiswegstatie, gasfornuis, stofzuiger, messenleggers (cassette), schemerlamp, patrijspoort, divers Chinees porselein, poppen, trompet, godslamp etc. etc.

Auto: AUDI 80 GLS, bouwjaar 1977, 85 PK, kleur groen, trekhaak.

Caravan: KIP, 3-persoons, lengte 3.10 m.

KIJKDAGEN: zaterdag 3 november 1990 van 14.00 tot 18.00 uur, zondag 4 november 1990 van 10.00 tot 16.00 uur

VEILING: maandag 5 november 1990 aanvang 19.00 uur

De kijkdagen en de veiling worden gehouden in: Zaal „'t Voske", Grotestraat 8, Berg en Terblijt

Gevraagd voor inbreng in komende veilingen: inboedels, horeca-inventarissen, antiek, collecties etc.

Veilingbedrijf **Lambèr** roerende goederen c.v.

Postbus 4155 - 6202 PB Maastricht. Tel. 043-620649.

KOMATSU VORKHEFTRUCKS

VERKOOP
LEASING
VERHUUR
SERVICE

Mechanisatiebedrijf
frissen
Valkenburg-Houthem
Vroenhof 92
Tel. 04406-40338 Fax. 04406-42115

KREDIET a/d NIJVERHEID

BELEGGEN/SPAREN IN BELGIË

- onvoorwaardelijke staatswaarborg
- perfect bankgeheim
- hoog rendement
- spaarbankboekjes en bewaren van effecten

1 jaar	8,50%
3 jaar	8,90%
5 jaar	9 %

KANTOOR NEERPELT :
Heerstraat 16 - 3560 Neerpelt - 0932/11641694
Vragen naar H.H. Thijs of Willems
Openingsuren : 9 - 17.30 u.

BIJKANTOOR BOCHOLT :
Dorpstraat 45 A - 3598 Bocholt - 0932/11473632
Vragen naar G. Tjoens
Openingsuren : 9 u. - 12.30 u.

DECORA HOUKES PARKET B.V.
SUPERAANBIEDING
Rustiek A
massief eiken stroken, 22 mm, kant-en-klaar gelegd en geborsteld
ƒ120,- p.m2
Voerendaal, Hoolstr. 45
tel.: 045-750305
Sittard, Rijksweg-Nrd. 48
Tel. 04490-25157

Atelier voor het stofferen van • klassieke • antieke en • moderne meubelen

Meubelstoffeerderij
Naebers
Donatusstraat 2a, Nuth
045-241259

MAKELAARS

Vandaag twaalf uur lang show, amusement en ontspanning

Van onze rtv-redactie

HILVERSUM – De Vara geeft een feestje. Dat is de slogan waarmee de Vereniging Arbeiders Radio Amateurs al enige tijd de kijkers attendeert op haar jubileum-uitzending. De Vara bestaat 65 jaar en dat wil ze weten ook. Op deze zaterdag is men op tv twaalf uur lang in de lucht, vanaf vanmiddag kwart voor twee tot vannacht kwart voor twee. Een feestje' is misschien wat bescheiden omschreven voor de marathon-uitzending die de kijker te wachten staat. Alle Vara-coryfeeën van nu en een groot aantal van vroeger zijn opgetrommeld om mee te werken aan de elf uur durende uitzending waarvan zeven uur live de lucht ingaat. Alle registers zijn opengetrokken op het gebied van amusement en ontspanning met natuurlijk ook informatie.



● *Milly Scott is een van de gasten in 'Iedereen wil honderd worden' (Nederland 1 – 17.40 uur).*

Tv-marathon bij Vara



● *Tijdens het jubileumprogramma wordt ook een medley met liedjes van Dorus gebracht. Peter Jan Rens heeft zich alszodanig vermomd.*

Eindverantwoordelijke voor de feestelijke Vara-uitzending is Anton Smit. Hij is eindredacteur van de zeven uur live-televisie. Smit vertelt dat de voorbereidingen al een jaar geleden zijn gestart. „We hebben destijds een commissie benoemd die een concept-programma moest bedenken. We hebben enkele maanden wekelijks 'gebrainstormd' over een originele formule. Nu is dat natuurlijk niet helemaal gelukt, want je moet uiteindelijk altijd inleveren op creativiteit omdat plannen gewoon technisch niet haalbaar zijn of omdat de financiële middelen tekort schieten. Verder wil een jubilerende vereniging altijd teruggrijpen naar haar verleden en in de toekomst kijken. Aan die twee dingen ontkom je niet. We hebben alleen geprobeerd om een toch zo VARA-getrouw mogelijk programma samen te stellen en ik denk dat dat ons aardig is gelukt".

Herkenbaar

Volgens Smit is het bijzondere van de jubileum-uitzending dat er een feestelijke show is gemaakt die toch heel herkenbaar is voor de tv-kijker. „We wilden niet voorbij gaan aan de succesprogramma's die de Vara door de jaren heen heeft gehad en nu weer heeft. Daarom is er bijvoorbeeld een hele bijzondere aflevering te zien van Zeg 'ns AAA. Een deel van het programma is al opgenomen en een ander deel wordt live-gespeeld. Het verhaal draait om Koos en Mien Dobbelsteen die al jaren Vara-lid zijn en alles in het werk stellen om het Vara-feest bij te wonen. Het laatste deel eindigt dan op de bühne waar zij alle coryfeeën zoals Sonja Barend en Peter Jan Rens tegen het lijf lopen en als klap op de vuurpijl onze voorzitter Marcel van Dam ontmoeten".

Marcel van Dam, die door veel huidige Vara-werknemers op handen wordt gedragen, speelt overigens een vrij grote rol in de feest-uitzending. Anton Smit over het aandeel van Van Dam. „Marcel van Dam fungeert als een soort omroeper. We hebben ons programma in blokken verdeeld en elk blok wordt door Van Dam, op locatie aangekondigd. Het is dus niet zo dat Marcel ook Doet'ie het...gaat presenteren. Alle succesprogramma's worden door de orgininele en vaste presentator gedaan, soms bijgestaan door coryfeeën uit het verleden".

Programma

Het feest op televisie begint vanmiddag om 13.45 uur met Jubileumkrakers deel 1. Daarin worden fragmenten van succesvolle Vara-programma's uitgezonden. Deel 2 is te zien vanaf 16.13 uur. Daar tussen is de eerste aflevering te bekijken van een spiksplinternieuwe comedy-serie The Nutt House. Om 17.40 uur loopt het programma 'Iedereen wil honderd worden'. Een moderne versie van het voormalige programma Bejaardenzangconcours waarin bijvoorbeeld Eddy Christiani en Mieke Telkamp hun opwachting maken. Vervolgens om 18.25 uur een greep uit het avonturen- en wetenschappelijke programma Jules Unlimited.

Het Lustrum van Hilversum, de grote gala-avond, begint straks om 19.20 uur vanuit Studio 21 op het NOB-complex. Robert Long componeerde een lied dat ten gehore wordt gebracht door Varasterren als Sjoukje Hooymaaijer, Hanneke Kappen, Robert ten Brink, Jack Spijkerman, Boudewijn Büch, Karin Bloemen en het Kinderen voor kinderen koor.

Een speciale aflevering van Kinderen voor Kinderen begint negen minuten later. Eenmalige medewerking aan de show wordt verleend door DJ, de acteur uit Flying Docters, Zuster Clivia, Ome Willem, Afred J. Kwak en Herman van Veen.

Peter Jan Rens is vanaf 20.32 aan zet met een heel speciale aflevering van Doet'ie het of Doet'ie het niet. In de aflevering wordt gewed met grof geld. Het geld dat wordt verdiend (ofwel verloren door de kandidaten) wordt besteed aan de actie Kappen met Kappen van de Novib tot behoud van de tropische regenwouden. Verder sieren optredens van Rudi Carrel en Esther Ofarim de show op en brengt Anita Meijer een Engelstalige ode aan Willem Ruis.

Ministers

Sonja Barend ondervraagd op haar eigen wijze vanaf 22.04 een groot aantal Nederlandse ministers. Sonja heeft de complete ministerraad uitgenodigd en hoopt dat er in ieder geval een quorum aanwezig is om de wekelijkse vergadering voor te zitten.

Twee voor twaalf is een Varakwis die al weer tien jaar van het scherm is, maar toch nog in geheugens van velen vers lijkt. De term 'Die zoeken we op', wordt nog steeds vaak gebruikt in andere kwissen. Astrid Joosten presenteert vanaf 23.01 een nieuwe aflevering van die kwis en volgens Anton Smit is de kans vrij groot dat de VARA besluit Twee voor Twaalf opnieuw in haar programmering op te nemen.

Cabaretier Paul de Leeuw ontbreekt ook niet op het VARA-feest. Hij brengt vanaf 00.04 uur Het Gala van de (L)eeuw waarin hij in zijn gedaante als bejaarden-entertainer Bob de Rooy op bezoek gaat bij Dame Edna, als gast ontvangt hij Youp van het Hek en hij steekt de draak met Vara-programma's uit het verleden zoals de drama-series Waaldrecht en Klaverweide en de kinderserie Pension Hommeles. Het jubileum-feest op televisie wordt besloten met een finale om 01.15 uur.

Johnny Kamperveen op de bres voor 'zwarte presentatoren'

'Wij worden niet serieus genomen'

Van onze verslaggeefster

HILVERSUM – „Het is tijd om de strijdbijl op te pakken en onze plaats in de maatschappij te claimen. Een blanke krijgt het ook niet in zijn schoot geworpen. Dus waarom wij wel? Wij zullen er ook voor moeten vechten." Aldus Johnny Kamperveen, presentator van 'Johnny', het spraakmakende nieuwe praatprogramma van de VPRO. Ook in zijn show neemt Kamperveen geen blad voor de mond. De zondagavond zal nooit meer hetzelfde zijn. Van half zeven tot zeven uur maakt deze Surinaamse tegenhanger van Jan Lenferink korte metten met Nederlandse vooroordelen.

„Zwarten en allochtonen worden door de omroepen niet serieus genomen. Niet-Nederlands is voor hen hetzelfde als niet goed genoeg. Wij moeten dubbel zo hard werken om door een Nederlander voor vol aangezien te worden. En dan nog is het van: hij doet het goed, voor een zwarte. De VPRO heeft die barrière doorbroken en als eerste omroep zwarten de kans gegeven programma's te maken."

Kamperveen is een oude rot in het vak. Voor zijn vlucht uit Suriname was hij programmaleider van het radiostation ABC en had hij zijn eigen sportprogramma op de Surinaamse tv. „Ook ik heb lang gesolliciteerd voordat ik een voet tussen de deur kon krijgen. De omroepen zijn bang om niet-Nederlanders aan te nemen. Een zwarte is niet representatief voor hun doelgroep. De bazen van de omroep denken dat ze hun witte doelgroep mislopen als ze een neger op het scherm zetten. Dat is grote onzin."

Jannie Langbroek, eindredactrice van het programma 'Johnny', vindt dat omroepen geen enkel risico lopen door zwarten aan de nemen. Overigens is de VPRO zeer huiverig haar beleid ten opzichte van zwarten en allochtonen toe te lichten. Deze omroep discrimineert niet, maar minderheden blijven zelfs bij de VPRO een gevoelig punt.

Het omroepwereldje is dus, vooral voor zwarten, een gesloten circuit. Maar Kamperveen voorspelt een verschuiving. Vroeger werden ideeën die afweken van wat de doelgroep gewend was bij voorbaat afgekeurd. In de toekomst zullen de omroepen iets meer ruimte hebben voor datgene wat 'anders' is. „Ik ken mensen die heel wat in hun mars hebben maar niet naar Hilversum durven toe te stappen omdat ze onzeker zijn over hun eigen mogelijkheden. Een zwarte doet een programma ánders, met meer dynamiek en met meer vaart. Anders, maar niet minder goed," meent Kamperveen.

Bouterse

In Suriname was Kamperveen als radiocommentator zeer geliefd. Dagelijks tapte hij via het radiostation ABC moppen over de regering en over legerleider Bouterse. In de nacht van 8 december 1982 brandde ABC af. Zijn vader, oud-minister Ampie Kamperveen, was één van de vijftien prominente critici van het bewind Bouterse die in de nacht van de decembermoorden zijn geëxecuteerd. Kamperveen zelf ontsnapte ternauwernood aan de dood. „Wij hebben geprotesteerd en dat hebben we geweten. Bij de VPRO ben ik een neutrale talkshow-presentator. Maar als ik ooit de kans krijg maak ik een programma waarin ik precies uit de doeken doe wie Bouterse is. De 'beul van Fort Zeelandia' is persoonlijk verantwoordelijk voor de dood van veel mensen."



● *Johnny Kamperveen: „Wij moeten dubbel zo hard werken om door een Nederlander voor vol aangezien te worden."*

Uurtje Urbanus

Van onze rtv-redactie

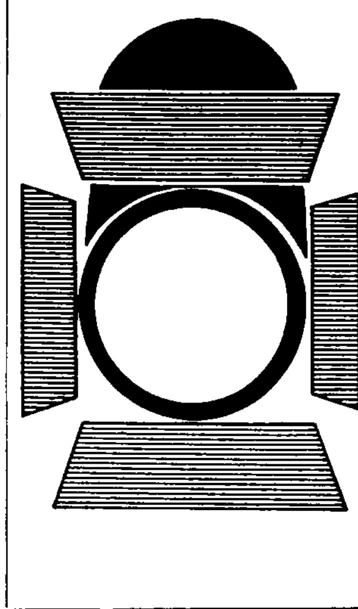
HEERLEN – 'Urbanus in 't echt'. Onder deze welluidende naam brengt de Vara aanstaande dinsdagavond een uurtje tv met deze bekende Vlaamse komiek. Het gaat om hoogtepunten uit zijn theatershow in 1987. Voor deze compilatie 'snorden' toen de tv-camera's in het Circustheater van Scheveningen.

Verrukkelijke dwaasheden, geniale vondsten en heerlijke grappen werden gebundeld voor dit programma 'Urbanus in 't echt'. Niet alleen in 1987, maar nog steeds gaat het publiek uit zijn bol voor deze olijke Belg, wiens achternaam 'Van Anus' al jaren geleden werd geschrapt.

„Waar een ander thuis eerst een zorgvuldig uitgeschreven programma opbouwt, is voor Urbanus letterlijk het podium de beste plaats voor zijn inspiratie", aldus de Vara. „Wanneer hij zijn Nederlands net zo spreekt als wij dat doen dan zou deze Vlaming uit het Pajottenland heel wat minder populair zijn dan nu het geval is." Het programma van de 'komiek met de vriendelijke Vlaamse tongval' begint om 20.55 uur op Nederland 1.



● *Hoogtepunten uit de theatershow van Urbanus in 1987 brengt de Vara aanstaande dinsdagavond nog eens op het scherm.*



'Zoontje is belangrijker dan wereldhit'

De terugkeer van Esther Ofarim



● *Esther Ofarim, na 26 jaar vanavond samen Rudi Carrell weer te zien en horen tijdens de jubileumshow van de Vara.*

Van onze rtv-redactie

HILVERSUM – Waardoor komt het, dat we sinds haar wereldhit 'Cinderella Rockefeller' de laatste jaren weinig meer van Esther Ofarim (46) hebben vernomen? „Vooral omdat ik de afgelopen zeven jaar een goede moeder wilde zijn voor mijn zoontje, die nu zeven jaar oud is. Ik wil thuis zijn als hij thuis komt", zegt Esther.

De Vara had de grootste moeite om de zingende zeemeermin uit Rudi Carrell's Zilveren Rooswinnende Eilandshow uit 1964 na 26 jaar terug te vinden. De omroep heeft de zangeres uitgenodigd voor de grote jubileumshow. Esther is samen met rudi Carrell vanavond te zien en te horen in Doet-ie 't of doet-ie 't niet om 20.32 uur op Nederland 1. Vara-producer Louky Stassen: „We belden platenmaatschappijen, maar niemand wist iets. Bij de platenmaatschappij CBS kwamen ze op het idee de vestiging in Israël eens te raadplegen".

Esther: „Maar ik heb nooit bij CBS platen gemaakt".

Louky: „Nee, maar via CBS in Tel Aviv kwamen we desondanks aan het telefoonnummer van je agent in Israël, IJchuda Talit. En Talit heeft jou in Hamburg opgebeld".

Esther: „Ik kreeg dat telefoontje en ik was meteen enthousiast. De meeste uitnodigingen voor optredens op radio en tv sla ik al jaren af. Ik wil niet meer lang van huis zijn zolang mijn zoontje mij nodig heeft. Maar voor dat VARA-feest heb ik een uitzondering gemaakt. Niet alleen had ik al die 26 jaar niet meer met Rudi Carrell gewerkt, mijn internationale carrière is in feite met die Eilandshow begonnen.Daarvóór zwierf ik met mijn partner Abi als duo over de wereld. Korte tijd na die VARA-show ben ik een solo-carrière begonnen. Ik had ook niet lang daarna die wereldhit Cinderella Rockefeller, die wekenlang in tal van landen nummer 1 heeft gestaan. Die hit heeft nog alle records van die jaren gebroken ook. Ik sta er nog altijd in het Guinness Book of Worldrecords mee vermeld".

Esther Ofarim werkt nog wel af en toe nog een concerttournee af. Zo komt ze ook nog regelmatig in Israël terug. Haar agent in Israël organiseert al 20 jaar elk jaar een tournee. Maar ze is in Hamburg blijven wonen: „Samen met mijn man en mijn zoontje".

Song

Dat ze vanavond in de tv-feestshow van de VARA samen met Carrell de song If you are the only girl in the world, in een nieuw muzikaal jasje gestoken door componist-arrangeur Dirk Keijzer, zingt doet Esther aan het jaar 1969 denken. Esther: „Ik heb dat lied altijd graag op mijn repertoire gehad. In 1969 had ik die song graag met Tom Jones op de plaat willen vastleggen. Maar uiteindelijk wilde Jones niet. Hij vond de tekst niet in overeenstemming met zijn image en vooral de melodie niet geschikt voor zijn stem. Dus dat ging niet door. We hebben toen samen Delilah op de plaat vastgelegd. Acht jaar is het alweer geleden, dat ik mijn laatste plaat maakte. Samen met Eberhard Schörer, in Duitsland een grote naam op het gebied van de elektronische muziek. De komst van mijn zoontje heeft mijn leven verder volmaakt veranderd. Je moet ook niet vergeten, dat ik heel jong al als het duo Esther en Abi de wereld rondtrok".

TE KOOP

SITTARD: „Prima gelegen drive-in woning!"
Ind.: ruime hal, gar. m. poort. m. afstandsbediening, grote tuin c.q. hobbykamer, L-vormige woonk., halfopen keuken m. nieuwe zeer luxe inr. 2 ruime slaapk., badk. m. ligb. en 2e toilet. Alle ramen/kozijnen a.d. voorzijde in kunststof m. dubb. begl. Nieuwe c.v.-ketel. Geen bebouwing a.d. voorzijde. Vraagpr. ƒ 125.000,– k.k. Aanv. in overleg.

VALKENBURG: „Een drietal rustig gelegen semi-bungalows!"
Ind.: hal, woonk., kl. keuken, 2 slaapk., badk., ruime vide. Ramen/kozijnen in aluminium. Perc.opp. 186 m² tot 222 m². Bwjr. 1977. Ideale woningen voor gezin zonder kinderen of ouder stel. Prijzen variërend van ƒ 90.000,– k.k. tot ƒ 98.000,– k.k. Aanv. medio maart 1991.

AMSTENRADE: „Prachtig halfvrijstaand woon…"
Ind. hal, ruime woon/eetkeuken m. … ijkeuken, woonk. (43m2) m. open haard, flinke garage, … m. ligb. en v.w. Perc. opp. 305 m2. Nieuwe c.v. ketel Gel… roll. Uitstek. staat v. onderh. Riante ligging. Vraagpr. ƒ 159.000,– k.k. Aanv. in overleg.
VERKOCHT

HEERLEN-Welten: „Knus halfvrijstaand woonhuis!"
Ind.: kelder, hal, woonkam., keuken, berging, 3 slp.kam., badkam., zolder. Ged. kunststof ramen/deuren met dub. beglazing en roll. Vr.pr. ƒ 119.000,- k.k. Aanv. in nader overleg.

HEERLEN: "Uniek gelegen vrijstaande bungalow!"
Ind.: garage, prov.kelder, hobbyruimte, ruime hal, dichte keuken m. mod. inr., L-vormige woonk. (±45 m²) m. openhaardpartij, 4 slaapk. m. parketvl., 2 badk. Bjr. 1974. Perc.opp. 854 m². Achtertuin grenzend a.h. Aambos. Ged. kunststof ramen/kozijnen m. dubbele beglazing. Vraagpr. ƒ 375.000,– k.k. Aanv. in overleg, desgewenst op korte termijn.

HEERLEN: „Ruim halfvrijstaand woonhuis op 1e stand!"
Ind.: hal, woonk. (33 m²), keuken (4 x 2.70), garage (7 x 3/4,5), 4 slaapk., badk. (bwj. 1970). Perc.opp. 415 m². Ramen/kozijnen in kunststof m. dubb. beglazing. Nieuwe c.v.-ketel. Grotendeels voorz. v. roll. Vraagpr. ƒ 180.000,– k.k. Aanv. in overleg.

HOENSBROEK/CENTRUM: „Prachtig appartement met eigen garage!"
Ind.: hal, ruime woonk. m. open keuken voorz. v. alle moderne app., 2 slaapk., badk., berging. Bwjr. 1980. Geïsoleerd, dubbel beglaasd en rolluiken. Lift. Prima staat v. onderhoud. Vraagpr. ƒ 107.500,– k.k. Aanv. in overleg.

NIEUWBOUW

HOENSBROEK: nog slechts 3 ruime halfvrijst. herenh. m. gar., uitstek. afwerking. Prijs ƒ 167.250,– v.o.n. Eenmalige belastingvrije rijksbijdrage ƒ 6.500,– Aanv. direkt.

„De makelaar in tevredenheid"
NEDU MAKELAARDIJ
beheer/verhuur o.g. • makelaardij • taxaties • hypotheken • assurantiën
Valkenburgerweg 25A, 6411 BM Heerlen
Telefoonnummer zaterdag tussen 9.00-13.00 uur 043-645352
Telefoonnummer maandag t/m vrijdag 045-710909

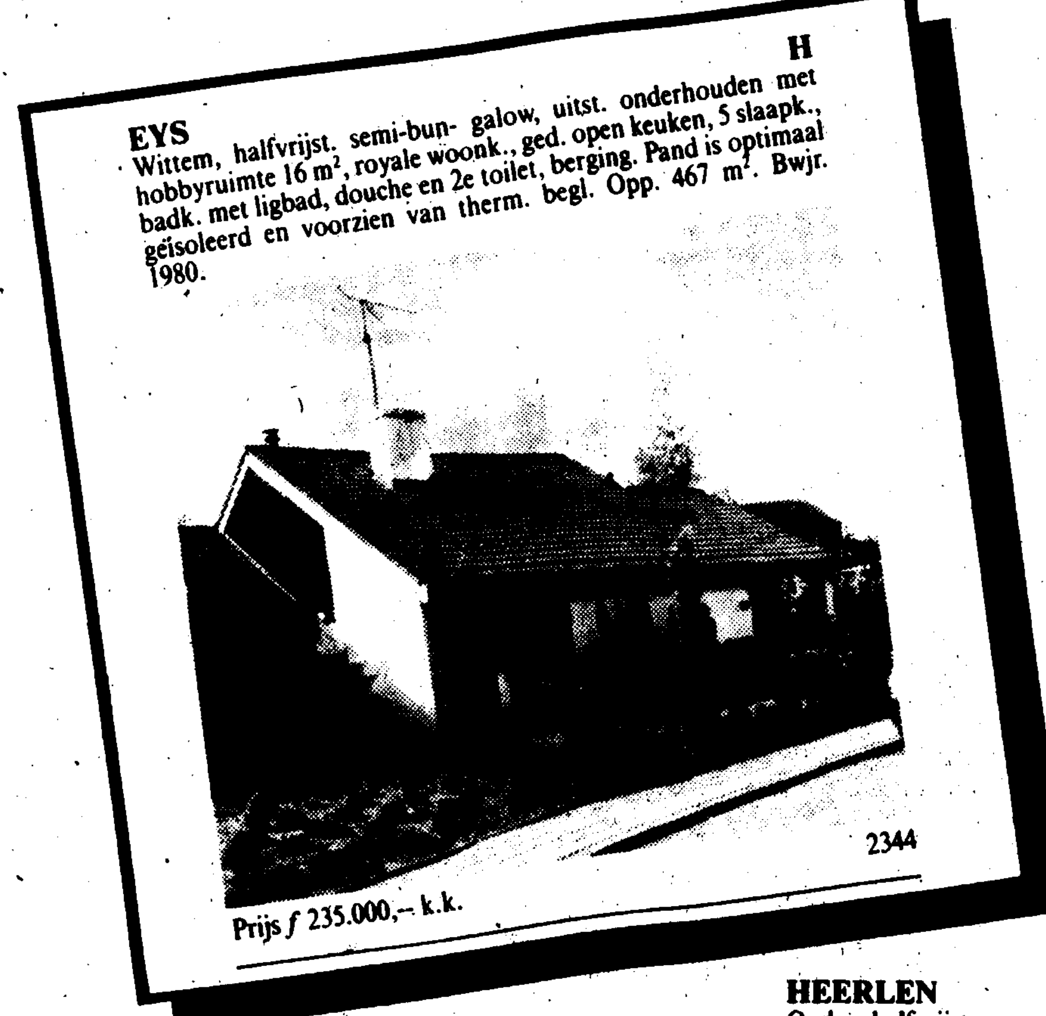
---

* BESTAANDE BOUW * BESTAANDE BOUW * BESTAANDE BOUW * BESTAANDE BOUW * BESTAANDE BOUW * BESTAANDE BOUW *

Beter wonen begint met Stienstra

Stienstra heeft een zeer uitgebreid huizenaanbod in elke prijsklasse in heel Zuid-Limburg. In deze aanbieding is slechts een beperkt aantal genoemd. Vindt u het huis van uw keuze niet of zoekt u in een andere regio? Vraag dan ons Huizenmagazine aan of maak uw wensen aan ons kenbaar.

EYS H
Wittem, halfvrijst. semi-bun- galow, uitst. onderhouden met hobbyruimte 16 m², royale woonk., ged. open keuken, 5 slaapk., badk. met ligbad, douche en 2e toilet, berging. Pand is optimaal geisoleerd en voorzien van therm. begl. Opp. 467 m². Bwjr. 1980.



Prijs ƒ 235.000,-- k.k. 2344

KERKRADE H
Unieke gelegenheid. Vrijst. split-level bung. zeer luxe afgewerkt met loods. Hobbyruimte en div. ruimtes. Living 48 m² met noorse leistenen vl. 3 slaapk. Zeer luxe badk. met douche, bidet, ligbad en dubb. v.w. Loods 18.00 × 13.00 m. met 3 rol-schakelpoorten. Zeer exclusief.
Prijs ƒ 485.000,-- k.k. 5158

MERKELBEEK H
Goed onderhouden type vrijst. semi-bung. met inpand. gar., tuin en berging. Royaal sout. met hobbyruimte ca. 45 m² en prov. ruimte. Woonk. met parketvl. 45 m² en openhaardpartij. Aparte luxe keuken met app. 2 slaapk. Badk. met ligb. en aparte douche. 1e verd. 3e slaapk. Bergruimte. Roll. Ged. dubb. begl. Bwjr. 1978.



Prijs ƒ 265.000,-- k.k. 5177

SCHIMMERT M
Goed onderhouden vrijst. woonhuis met gar., carport en zeer grote tuin, tot. opp. ca. 1670 m². Kelder ca. 17 m². Hal en overdekte entree. Ruime woonk. met parket. Gesl. keuken met kunstst. inrichting en splijttegelvl. Badk. met ligb., douche en toilet. 4 slaapk. Zolder. Geh. pand is voorzien van roll. Part. Voorzien van dubb. begl.
Prijs ƒ 279.000,-- k.k. 5200

UBACH O/WORMS H
Schitterend gel. landhuis met ruime tuin en gar. Living ca. 48 m². Ged. open keuken met luxe eiken install. en app. Bijkeuken. Luxe badk. met ligb. en douche. 5 slaapk. Studeerk. Grote hobbyruimte. Het pand is optimaal geïsol. Goed onderhouden en biedt veel privacy.



Prijs ƒ 279.000,-- k.k. 5226

VOERENDAAL H
Op goede locatie gel. woonhuis met inpand. gar. en studeerk. Ruime hal. Woonk. ca. 42 m² met mogelijkh. voor open haard. Terras en tuin. Gesl. eetkeuken ca. 25 m² met compl. install. Slaapk. Bijkeuken. 1e verd. 3 slaapk. en badk.



Prijs ƒ 232.500,– k.k. 4833

VOERENDAAL/UBACHSBERG H
Schitterend vrijst. landhuis met gar., carport en berging. Groot souterrain. Ruime hal. Woonk. met separate eetk. tot. ca. 52m². Keuken met luxe install. Bijkeuken. 3 slaapk. 2 badk. Via vaste trap naar grote zolder met mogelijkh. voor 2 kamers. Grote tuin. Unieke ligging. Opp. 1640 m². Bwjr. 1983
Prijs ƒ 335.000,– k.k. 5246

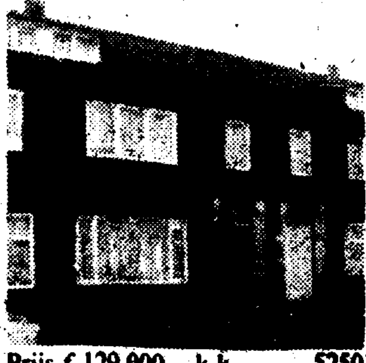
VOERENDAAL H
Ransdaal. Landelijk gel. vrijst. woonhuis met inp. gar., diepe tuin en boomgaard. Tot. perceelopp. ca. 2.500 m². Gar. voor 2 auto's. Hobbyruimte. Royale woonk. ca. 42 m² met openhaard. Gesl. keuken met install. 3 ruime slaapk. 2 badk. Grote bergzolder. Evt. 4e slaapk. Het woonhuis heeft een goede staat van onderhoud. Ca. 5 min. van station.
Prijs ƒ 300.000,– k.k. 5280

BOCHOLTZ H
Uitst. onderhouden ouder woonhuis met ruime gar. Prov. kelder. Woonk. ca. 39 m² met openhaard. Keuken met aanrechtcomb. Badk. met douche. Studeerk. 4 slaapk. 2 bergzolders. Woonhuis verkeert in uitst. staat van onderhoud.
Prijs ƒ 125.000,-- k.k. 5265

BRUNSSUM H
Langeberg. Goed onderhouden woonhuis met tuin. Kelder. Bet. hal. Woonkamer met plankenvl. Royale eetkeuken. Badkamer met douche. 3 slaapk. Zolder. Hardhouten koz. Mogelijkheid voor gar.
Prijs ƒ 99.500,-- k.k. 5192

BRUNSSUM H
Op de Vos. Goed onderhouden modern halfvrijst. woonhuis met tuin en gar. Woonk. ca. 36 m² met openhaard. Dichte keuken. 4 slaapk. Badk. met o.a. ligbad en 2e toilet. Spouw- en dakisol.
Prijs ƒ 152.500,-- k.k. 5095

HEERLEN H
Centrum-zuid. Nabij Aambos. Keurig gel. woonhuis met tuin. Kelder. Royale doorzonwoonk. Aparte keuken. 3 ruime slaapk. Badk. Vaste trap naar zolder met mogelijkh. 4e slaapk.



Prijs ƒ 129.000,-- k.k. 5250

HEERLEN H
Rennemig. Woonhuis met tuin, berging en zolder. Woonk. Keuken. 3 slaapk. Badk. met douche en 2e toilet. Optimaal geisoleerd Geh. voorzien van roll. Evt. subs. overdraagb.
Prijs ƒ 108.000,-- k.k. 5234

HEERLEN H
Bekkerveld. Royale bovenwoning met eigen c.v., tuin en berging. Doorzonwoonkamer 30 m². Aparte keuken met balkon. 3 slaapkamers. Badk. met zitbad. Zolderberging. Onderh.-toestand goed. Uitgaande van 100 % fiscaal en financieel voordeel bedraagt de netto mndl. ƒ 489,--.
Prijs ƒ 79.000,-- k.k. 5010

HEERLEN H
Terwormdael. Gezellige twee slaapk. stadswoning. Woonk. met bergkast en open keuken 28 m². 2 slaapk. Badk. Berging en extra berging. De woning is modern geïsol., op korte termijn te aanvaarden.



Prijs ƒ 86.500,-- k.k. 4981

HEERLEN H
Heksenberg. Halfvrijst. woonhuis met tuin, kelder en berging. Woonk. Aparte keuken. Badk. met ligb. 3 slaapk. Vliering. Nagenoeg geh. voorzien van roll.
Prijs ƒ 99.000,-- k.k. 5266

HEERLEN H
Welten. Gezellig en rustig gel. één-, evt. 2 slaapk. app. met eigen parkeerplaats en berging. 1e verd. Woon-/eetk. ca. 30 m². Keuken. Badk. Balkon met uitzicht op weide. 2e verd. Ruime slaapk. Berging.
Prijs ƒ 109.000,-- k.k. 4933

HEERLEN H
Eengezinswoning met tuin. Woonk. met parketvl. Keuken met luxe install. ca. 38 m² 3 slaapk. Badk. met douche. Ruime hobbyzolder. Woning ged. met roll. en dubb. begl. Bwjr. 1985. Mogelijkheid voor overdraagb. rijkssub. Gar.
Prijs ƒ 119.000,--k.k. 5144

HEERLEN H
Nabij centrum. Tegenover park en vijver gel. halfvrijst. woonhuis met grote tuin, berging en mogelijkh. voor gar. Woonk. met parketvl. Keuken. 3 slaapk. Badk. met douche. Zolder/4e slaapk. Dak, elektra, c.v.-ketel recentelijk vernieuwd.
Prijs ƒ 119.500,-- k.k. 5263

HEERLEN H
Ouder, halfvrijst. woonhuis met kelder. Aparte eet- en zitk. (tot. ca. 24 m²). Gesl. keuken. Toilet en douche. 1e verd. 2 slaapk. Badk. Vliezotrap naar ruime bergzolder.
Prijs ƒ 79.500,-- k.k. 5084

HEERLEN H
Schaesbergerveld. Woonhuis met berging, tuin, geh. onderkelderd. Woonk. Keuken met luxe, eiken install. 3 slaapk. Luxe badk. met ligb. Dak recentelijk vernieuwd. Ged. kunstst. koz. Geh. voorzien van roll.
Prijs ƒ 95.000,-- k.k. 5264

HOENSBROEK H
Mariarade. In kindervriendelijke buurt eengezinswoning met tuin, tuinberging en kelder. Woonk. en half open keuken met inbouwinstall. en div. app. Ca. 30 m². C.v. Voor- en achtertuin. 3 slaapk. Luxe badkamer met ligbad en 2e toilet. Ruime zolder.
Prijs ƒ 96.000,-- k.k. 5228

HOENSBROEK H
Centrum. Halfvrijst. woonhuis met c.v., terras en dubb. gar. 3 kelderruimten. Parterre: Entree. Woonk. Eetk. Keuken. Kantoorruimte. Bet. badk. met ligbad. Gedeeltelijk overdekt terras ca. 55 m². 1e verd.: Woonk. Keuken. Badk. met douche. Slaapk. 2e verd.: Woonk./keuken. Berging/badk. met douche. C.v.-ruimte.
Prijs ƒ 187.000,– k.k. 5172

KERKRADE H
Chevremont. Schitterend herenhuis met kelder. Werkk. Eiken keuken met app. Woonk. ca. 60 m² met openhaard en vloerverwarming. Carport. Gar. Tuin met terras 35 m. diep. 3 slaapk. Badk. met o.a. ligb. en douche. 2e verd. 2 slaapk. Woonhuis ged. met roll. en dubb. begl. Opp. ca. 569 m².
Prijs ƒ 269.000,– k.k. 4979

KERKRADE H
Spekholzerheide. Royaal halfvrijstaand. woonhuis met kelder. Woonk. ca. 40 m² met mogelijkh. voor openhaard. Keuken compl. met app. Bijkeuken. Diepe tuin. Gar. en hobbyruimte. 5 slaapk. Badk. met ligb. en 2e toilet. Zolder. Het woonhuis is goed geïsol. en vrijwel geh. voorzien van roll. Dit pand moet u beslist van binnen zien!
Prijs ƒ 195.000,-- k.k. 5268

KERKRADE H
Centrum. Ruim halfvrijst. woonhuis met kelder. Ruime entree/hal. Woonk. Eetkeuken. Terras. 3 slaapkamers. Mogelijkh. voor 4e slaapk. Badkamer met ligb. en douche. Overal roll.
Prijs ƒ 125.000,-- k.k. 5248

KERKRADE H
Centrum. Nagenoeg vrijstaand herenhuis met kelder. Royale hal. Ruime woonk. Serre. Dichte keuken. Bijkeuken. 4 slaapk. Badk. met ligbad. Vaste trap naar zolder. Bergzolder. Het herenhuis is ged. voorzien van roll. en heeft een stadstuin met berging.
Prijs ƒ 225.000,-- k.k. 4948

NIEUWENHAGEN H
Hoefveld. Halfvrijstaand woonhuis split-level met kelder, carport, tuin en berging. Royale hal met berging. Living met openhaard 24 m². Keuken met luxe install. en alle app. Eetk. met plavvl. 20 m². 3 royale slaapk. Luxe badk. met o.a. ligbad en douche. Apart toilet.
Prijs ƒ 169.000,-- k.k. 4956

NIEUWENHAGEN H
Halfvrijst. woonhuis met tuin en gar. Hal met garderobehoek. Living ca. 45 m² met plav.vl. Ged. open keuken met kunstst. install., plav.vl. en eetbar. Serre 6.00 × 4.00. 3 slaapk. (mogelijkh. 4e slaapk.). Pand is voorzien van hardh. koz., dubb. begl. en ged. roll.
Prijs ƒ 149.000,-- k.k. 5210

SCHAESBERG H
Geschakeld woonhuis met inpand. garage en zonnige tuin. Royale living 42 m² met plav. vloer. Keuken met install. 3 slaapkamers. Badk. met ligb. en toilet. Zolder. Ankerloze spouw. Hardh. koz. Rustige ligging.
Prijs ƒ 165.000,-- k.k. 5179

UBACH O/WORMS H
Modern apart woonhuis met tuin, inpand. garage en bijkeuken. Royale hal. Living 38 m² met schuifpui. Aparte keuken met luxe kunstst. install. voorzien van alle app. 4 ruime slaapk. Badk. met ligb. en toilet. Diverse zolder- en bergruimten. Bwjr. 1985. Zeer goed geïsol. Hardh. kozijnen. Moderne architektuur.
Prijs ƒ 209.000,-- k.k. 5229

UBACH O/WORMS H
Uitst. onderhouden woonhuis met berging en ruime tuin. Woonk. ca. 28 m². Keuken met aanrechtcomb. Berging. 3 slaapk. Badk. met o.a. ligbad en 2e toilet. Bergzolder. De woning is ged. voorzien van roll. en dubb. begl.
Prijs ƒ 129.000,– k.k. 4938

UBACH O/WORMS H
Rimburg. Uitst. onderhouden en gerenoveerd halfvrijst. woonhuis met tuin. Bwjr. 1896. Royale hal. Woonk. ca. 49 m². Keuken met compl. install. Badk. met douche. 3 slaapk. 2e verd. via vaste trap bereikbaar. 2 slaapk. Bergzolder.
Prijs ƒ 165.000,-- k.k. 4989

STIENSTRA
MAKELAARDIJ B.V.

* BESTAANDE BOUW * BESTAANDE BOUW

Voor inlichtingen:
H = Kantoor Heerlen, Tel. 045-712255.
Kruisstraat 56, 6411 BW Heerlen.
M = Kantoor Maastricht, Tel. 043-252933.
Wycker Brugstraat 50, 6221 ED Maastricht.

BON
Gaarne vrijblijvend volledige informatie over:
○ Bestaande woning nr.: ______
Naam: ______
Straat: ______
Postcode/plaats: ______
Tel.: ______
In ongefrankeerde gesloten enveloppe zenden aan:
Stienstra Makelaardij BV, Antwoordnummer 40, 6400 VB Heerlen.
○ Stuur mij GRATIS het HUIZENMAGAZINE nr. 189.
LD 3-11 714A

* BESTAANDE BOUW

Maandag t/m vrijdag geopend van 9.00 tot 21.00 uur.
Zaterdag van 9.00 tot 18.00 uur.

Infour

Nederland 1

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
VARA
13.45 VARA's 20 jubileumkrakers. 20 jubileumkrakers uit 65 hoogtepunten uit de televisiegeschiedenis van de VARA.
14.51 Neighbours. Australische serie. Max vindt dat Danny en Des hem moeten uitbetalen voor de weddenschappen die ze verzuimd hebben te plaatsen. De relatie van Helen met Rosemary loopt een ernstige deuk op.
15.14 The Nutt House. Amerikaanse comedyserie. Afl.: Bediening niet inbegrepen.
15.39 Smakelijk eten. 8-delige cursus Indonesisch koken.
16.04 Museumschatten. Meesterschap door vakmanschap. (herh.).
16.13 VARA's 20 jubileumkrakers. Vervolg.
17.30 ••Journaal.
17.40 Iedereen wil honderd worden. Koos Dobbelsteen probeert VARA's Ouderen voor Ouderenkoor en bekende solisten van vroeger in hun hotel van dienst te zijn. Solisten: Marcel Thielemans, Mieke Telkamp, Eddy Christiani.
18.22 The best of Jules unlimited. 8-delige populair-wetenschappelijke serie.
19.00 ••Journaal.
19.20 Het lustrum van Hilversum. Jubileumprogramma t.g.v. het 65-jarig bestaan van de VARA. M.m.v. Peter Jan Rens, Sonja Barend, Paul de Leeuw.
19.20 Feestelijke opening. Aansl.: Zeg 'ns AAA extra.
19.29 Kinderen voor kinderen. Met Alfred J. Kwak, Herman van Veen, Meneer Kaktus, het internationale jeugdkoor uit Den Haag e.v.a.
20.11 Zeg 'ns AAA extra.
20.14 Uitslag Doet ie 't-filmpje.
20.30 Zeg 'ns AAA extra.

● *De spelbrekers in 'Iedereen wil honderd worden'. (Nederland 1 - 17.40 uur)*

20.32 Doet ie 't of doet ie 't niet. M.m.v. Rudi Carrell, Esther Ofarim e.a.
21.53 Zeg 'ns AAA extra.
22.04 Sonja. Alle ministers zijn uitgenodigd.
22.50 Zeg 'ns AAA. Karin Bloemen en haar 'Flying doctor'.
23.01 2 voor 12. Speciale eerste jubileum-uitzending met o.a. Paul Witteman en Kees Driehuis.
23.37 Johnny en Rijk.
23.55 ••Journaal.
00.04 Herman Finkers.
00.14 Het gala van de (L)eeuw. Waarin Paul de Leeuw ontvangt en Bob de Rooy bezoekt.
01.35-01.38 Finale.

Nederland 2

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
17.30 ••Journaal.
AVRO
17.41 Post!! Brievenrubriek voor de jeugd. Met: Thundercats, tekenfilmserie. Afl.: De sterrengevangenis.
18.08 Wordt vervolgd. Tekenfilmmagazine.
18.30 Pauze tv. Jongerenmagazine.
18.56 (TT)Jackpot. Spelprogramma.
19.27 Growing pains. Amerikaanse comedyserie. Afl.: Gone but not forgotten.
20.00 (TT+••)Journaal.
20.28 AVRO weekend krimi. Smartegeld. Duitse misdaadserie. Om zijn gokverslaving te bekostigen heeft Fred Corbut, de filiaalmanager van een bank, een half miljoen verduisterd.
21.50 Glamourland. Programma over de high society.
22.22 Karel. Talkshow met Karel van de Graaf.
23.08 Galaconcert Koninlijk Concertgebouworkest. De sopraan Montserrat Caballe voert met het Koninklijk Concertgebouw Orkest o.l.v. Riccardo Chailly werken uit van Tsjaikovsky, Verdi, Wagner en R. Strauss.
00.34 ••Journaal.
00.40-02.10 TROS nachtfilm. Six against the rock. Amerikaanse tv-film uit 1987 van Paul Wendkos. De beruchte gevangenis van Alcatraz beleefde acht ontsnappingspogingen.

Nederland 3

NOS
09.00-09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
17.50 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.00 Paspoort Marokkanen. Wekelijks magazine in het Marokkaans Arabisch en het Nederlands.
18.30 Sesamstraat.
18.45 Jeugdjournaal extra.
19.10 Het Karinameer. Natuurdocumentaire over deze Afrikaanse rivier.
19.54 Lotto-trekking.
20.00 ••Journaal.
20.20 De ernst van Ernst. Engelse tv-film van Stuart Burge naar het toneelstuk van Oscar Wilde. De vrienden John Worthing en Algernon Moncrieff noemen zich allebei Ernst omdat de vrouw van hun hart dit zo'n prachtige naam vindt. Dit vormt natuurlijk aanleiding tot de nodige verwikkelingen.
22.20 Studio Sport.
22.52 De maan. Sprookje voor volwassenen in het 'doenks' van Ineke Smits. Liefde, jaloezie, zwaartekracht en verbeeldingskracht, maar bovenal fascinatie voor de volle maan spelen de hoofdrollen.
23.42-23.47 Nieuws voor doven en slechthorenden.

RTL 4

07.00 Ochtendprogramma.
08.00 Telekids. Tekenfilms.
12.00 Middagprogramma. Met o.a. Classique, Rete Mia.
14.00 Kappersgala. (Herh.).
15.30 Villa Lux. Jongerenprogramma.
16.30 De Flintstones. Tekenfilmserie.
17.00 Wijnexpress.
17.30 Tineke. Deel 1.
18.00 Journaal. Presentatie: Jaap van Meekren.
18.10 Tineke. Deel 2.
19.30 Journaal. Presentatie: Jaap van Meekren.
19.50 Weer. Presentatie: Reinier van den Berg.
19.55 Rad van Fortuin.
20.30 Miniplaybackshow.
21.40 Mag het iets meer zijn? Nederlandse comedyserie.
22.10 Baywatch. Amerikaanse serie over de strandwacht voor de Californische kust.
23.00 Journaal. Presentatie: Sander Simons.
23.10 Venom. Amerikaanse thriller uit 1982 van Piers Haggard.
00.55 Nachtprogramma. Met o.a. Classique en Rete Mia.

RTL Plus

06.00 Tierpark-Geschichten.
07.35 Tammy. Afl.: Onkel Lucius kommt zuruck. (herh.).
08.00 Konfetti. Kinderprogramma.
09.35 Klack. Kinderspelshow.
10.15 Inspektor Gadget. Afl.: Dummkopfs Wunderwaffe.
10.45 Gewusst wie. Magazine voor doe-het-zelvers.
11.00 Otto ist ein Nashorn. Deense kinderfilm uit 1982 van Rumle Hammerich.
12.35 He man. Afl.: Die Herausforderung.
13.00 Im Land der Saurier. Afl.: Die Macht der Dufte.
13.25 Ring Raiders. Afl.: Die Entfuhrung.
13.50 Teenage mutant hero turtles. Afl.: Eine Stadt geht in die Luft.
14.40 Ragazzi. Muziekmagazine.
15.25 Daktari. Afl.: Das Schimpansenkind.
16.20 High Mountain Rangers. Afl.: Der scharfe Spiess.
17.15 Inside Bunte. Amusementsprogramma.
17.45 Der Hammer. Afl.: Ein Bund furs Leben. (herh.).
18.15 Action - Neu im Kino. Filmtips.
18.45 RTL aktuell.
19.00 Anpfiff. Voetbalshow.
19.30 Auto Auto. Autorubriek.
20.15 Willkommen in der blutigen Stadt. Engels Canadese speelfilm uit 1976 van Peter Sasdy.
22.00 Dall-As. Talkshow.
23.00 Frau Wirtin treibt es jetzt noch toller. Westduits Oostenrijkse speelfilm uit 1970 van Franz Antel.
00.35 Bitte, bitte eine Frau. Canadese speelfilm uit 1970 van Gilles Carle.
02.10 Bitte, bitte eine Frau. Canadese speelfilm. (herh.).
03.45 Tokio Airport Police Department. Afl.: Versicherung fur die Ewigkeit Spate Rache.
05.05 Die Himmelhunde von Boragora. (Herh.)
05.50-06.00 Aerobics.

ce. **21.50** [illegible] **22.10** Saturday [illegible] **22.55** Screenplay. **23.15-00.40** [illegible] it Anyway.

BBC Europe

09.25 [illegible] **09.30** Heartbeat **09.55** Uncle Jack **10.20** [illegible] Grove **10.45** Clean Slate **11.15** [illegible] Drink Special **11.45** [illegible] Kitchen Garden **12.15** [illegible] Start the Right Way **12.45** [illegible] **13.15** Grandstand **18.00** News and Weather **18.10** [illegible] **18.40** The Noel Edmonds Saturday Roadshow **19.25** [illegible] **20.00** Russ Abbot **20.30** [illegible] and in health **21.00** All creatures great and small **21.50** News and Sport **22.10** Forty Minutes **22.50** Saturday Night Clive **23.35** [illegible] London Underground **23.50** [illegible] **00.20** The [illegible] Roadshow **00.55-01.00** Sunday's viewing

Eurosport

07.00 [illegible] **07.30** [illegible] **08.00** Fun Factory **10.00** [illegible] magazine **10.30** Formule 1 Grand Prix van Australië trainingsronden **11.00** TRAX Sportmix **13.00** Truck [illegible] **13.30** Schakelprogramma [illegible] tennis [illegible] tenniskampioenschappen van Parijs live Formule 1 Grand Prix van Australië, de kwalificaties [illegible] **19.45** Zeilen Boc single handed round the world yacht race **20.15** WWF worstelen **21.45** Boksen **22.45** [illegible] Grand Prix van Australië [illegible] **23.15** Tennis [illegible] tenniskampioenschap vanuit Parijs **03.15** Autosport F1 Grand Prix van Australië vooruitblik **03.45-07.00** Formule 1 Grand Prix van Australië live

Super Channel

07.00 The Mix **15.00** [illegible] **17.00** Videofashion **17.30** Coca-Cola Eurochart **18.00** [illegible] Sport **19.50** Goodyear Weather Report **20.00** Captain Power **20.30** Wanted dead or alive **21.00** Duke [illegible] followed by The Twilight Zone **23.25** Ghosts on the loose followed by The late night mix

MTV Europe

08.00 VJ Paul King **10.00** Club MTV **11.00** The MTV [illegible] **11.30** MTV's US Top 20 Countdown **13.30** XPO **14.00** VJ Maiken Wexo **16.30** Yo! MTV Raps **17.30** The big picture **18.00** MTV's Braun European Top 20 **20.00** Satellite Jukebox

CNN

07.00 [illegible] **07.30** Moneyline **08.30** [illegible] News Update **09.00** Headline News Update **10.00** Headline News [illegible] **11.00** Larry King **11.45** News Update **12.00** Headline News Update **12.30** News Update **12.40** The International Correspondents **13.00** Headline News Update **14.00** News Update **14.30** Headline News Update **15.00** News Update **15.10** Healthweek **15.30** News Update **15.40** Moneyweek **16.00** News Update **16.10** Science and Technology Week **16.30** News Update **16.40** Style with Elsa Klench **17.00** News Update **17.10** Showbiz This Week **17.30** Headline News Update **18.00** Headline News Update **18.30** News Update **18,40** Evans and Novak **19.00** Headline News Update **19.30** News Update **19.40** Newsmaker Saturday **20.00** News Update **20.10** Healthweek **20.30** News Update **20.40** Style with Elsa Klench **21.00** News Update **21.10** Your Money **21.30** News Update **21.40** The International Correspondent **22.00** News Update **22.30** Futurewatch **23.00** This Week in Japan **23.30** News Update **23.40** Newsmaker Saturday **00.00** Headline News Update **00.30** News Update **00.40** Pinnacle **01.00** News Update **01.10** The Big Story **01.30** Headline News Update **02.00** Headline News Update **03.00** News Update **03.10** Showbiz this Week **03.30** This Week in Japan **04.00** Headline News Update **05.00** News Update **05.10** The Capital Gang **05.30** The Headline News Update **06.00** The Headline News Update

Duitsland 1

09.00 Heute.
09.03 Expeditionen ins Tierreich. Serie natuurreportages. Afl.: Siebenschläfer und Hausbesetzer, dieren in steden. (herh.).
09.45 T'ai chi chuan. Chinees schaduwboksen.
10.00 Heute.
10.03 Auslandsjournal.
10.45 ZDF-info Gesundheit. Gezondheidsmagazine. Vandaag: Een introductie van hulporganisaties (1).
11.00 Heute.
11.03 Karin und Dieter Huthmacher. Widerborstiges auf Samtpfoten, kleinkunst- en chansonprogramma.
11.50 ••Die bessere Hälfte. Spelprogramma met Pit Weyrich. (herh.).
12.55 Persoverzicht.
13.00 Heute.
13.05 Europamagazin.
13.30 Giftzwerge. Wenn der Nachtbar zum Feind wird, reportage over burenruzies (herh.).
14.15 Hallo Spencer. Kinderserie. Afl.: Wir fahren nach Amerika.
14.45 ••Formel Eins. Hitparade met Kai Bocking.
15.30 Auf der Suche nach Phantasien. Reportage over het maken van de speelfilm Die unendliche Geschichte II.
16.25 Fritz Walter. Eine Fussball-Legende wird 70, filmportret van de Duitse voetballer Fritz Walter t.g.v. zijn 70e verjaardag.
17.10 Erstens.
17.25 Hier und Heute unterwegs.
17.55 Tagesschau.
18.00 Die Parteien zur Wahl.
18.03 Sportschau-Telegramm.
18.15 Sportschau. Met DFB-beker voetbal.
18.57 Die Parteien zur Wahl.
19.00 Markt.
19.30 Graf Duckula.
19.58 Programma-overzicht.
20.00 øøTagesschau. Aansl.: Die Parteien zur Wahl.
20.15 Bluff. Italiaanse speelfilm uit 1975 van Sergio Corbucci. De kleine dief Felix slaagt er met de hulp van enkele leden van Belle Duke's gangsterbende in te ontsnappen. Aansl.: Die Parteien zur Wahl.
22.05 ••Lotto-trekking.
22.10 Tagesschau.
22.20 øøDas Wort zum Sonntag. Meditatie door pastor Werner Thissen uit Munster.
22.25 Showgeschichten. Vandaag filmportret van Karlheinz Böhm. Gastheer: Gerhard Schmitt-Thiel.
23.10 Alpträume. Amerikaanse speelfilm uit 1983 van Joseph Sargent. Vier griezelverhalen.
00.45 Tagesschau.
00.50-00.55 Nachtgedanken. Beschouwing door Hans Joachim Kulenkampff.

Duitsland 2

08.30 Nachbarn in Europa. Actualiteiten in het Turks, Servo-kroatisch en Spaans.
09.00 Heute.
09.03 Expeditionen ins Tierreich. Natuurmagazine. Vandaag: Relmuizen en kakkerlakken, dieren in steden. (herh.).
09.45 T'ai chi chuan. Chinees schaduwboksen. Afl. 4.
10.00 Heute.
10.03 Auslandsjournal.
10.45 ZDF-info Gesundheit. Medisch magazine. Vandaag: Hulporganisaties presenteren zich (1).
11.00 Heute.
11.03 Nachbarn in Europa. Internationaal magazine.
12.35 øøDiese Woche. Actualiteiten.
12.55 Persoverzicht.
13.00 Heute.
13.05 Das Feuerkind. Chinese tekenfilm.
13.30 Auf der Suche nach Vollkommenheit. Serie over Europese kunstgeschiedenis. Afl. 15: Genialitat am Rande des Abgrunds.
14.00 Schneeflocke. Annettes erster Ausritt, jeugdserie. Afl.: Annettes erster Ausritt.
14.30 ZDF Sport extra. Tennis, halve finale voor heren van het Grand-Prix toernooi vanuit het Palais Omnisport te Parijs.
17.00 Heute.
17.05 Wüstenfieber. 8-delige serie. Afl.: Im Sandsturm.
17.35 Wüstenfieber. Vervolg.
18.10 Länderspiegel.
18.58 Programma-overzicht.
19.00 Heute. Aansl.: Parteien zur Wahl.
19.30 øøMit Leib und Seele. Serie. Afl.: Die heimliche Leidenschaft.
20.15 ••Wetten dass... Spelshow.
22.00 Heute. Aansl.: Parteien zur wahl.
22.10 Das aktuelle Sport-Studio. Met Karl Senne. Aansl.: Lottotrekking.
23.30 Ein Zug für zwei Halunken. Amerikaanse speelfilm uit 1972 van Robert Aldrich.
01.25 Heute.

● *Karl-Heinz Böhm en Gerhard Schmitt-Thiel in 'Showgeschichten'. (Duitsland 1 - 22.25 uur)*

Duitsland 3 West

09.30 Tele-Ski 90. Cursus skiën. Afl. 7.
10.00 News of the week.
10.15 Actualités.
10.30 Avanti! Avanti! Cursus Italiaans. Les 7. (herh.).
11.00 Avec plaisir. Cursus Frans. Les 25. (herh.).
11.30 Aus Forschung und Lehre. Wetenschappelijk magazine.
12.15 Rufe von einem fremden Stern. 5-delige serie over mensen in de Sowjet-Unie. Afl. 4: Mauern.
13.00 Telekolleg II. Cursus Duits. Les 6.
13.30 Telekolleg II. Cursus wiskunde. Les 19.
14.00 Angst vor 1992? Reportage over de EG in 1992.
15.00 Sport 3 extra.
17.00 øøLindenstrasse. Serie. Afl.: Die Wahrheit.
17.30 Halbzeit - 10 Jahre nach dem Umweltreport Global 2000.
18.00 WM-Wissenschaftsmagazin.
18.29 Der Abend in West 3. Programma-overzicht.
18.31 Roxy. Jeugdmagazine.
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws.
19.35 Sport im Westen.
20.00 Grosser Musikabend. Ein Maskenball, opera van Verdi.
22.37 Schaulust. 6-delige documentaireserie over liefde, sex en televisie. Afl. 2: Modell Amerika.
23.07 Im Gespräch. Gabriele von Arnim in gesprek met Margarete Mitscherlich.
23.52 Rocklife.
00.52 Laatste nieuws.

Duitsland 3 SWF

14.30 Schach dem Weltmeister.
15.00 Sport 3 extra.
17.00 Telekolleg II.
17.30 Die Oper des Barock.
18.00 Lindenstrasse.
18.30 Triumph und Trauer.
19.00 Abendschau Blick ins Land.
19.26 Das Sandmännchen.
19.30 (ZW) Journal 1870/71.
20.00 Notenschlüssel.
21.00 Südwest aktuell - Neues.
21.05 Liebesfilme (4). ■**Schwarze Rosen.**
22.35 Auf der Couch.
00.05 Laatste nieuws.

Rai-Uno

07.00 Gevarieerd ochtend.
16.25 Pistoia: Clisimo.
17.00 Dall'Antoniano di Bologna.
18.00 TG1 - Flash.
18.05 Estrazioni del lotto.
18.10 Acquario fantastico 'Amici e nemici'.
19.00 Venga a prendere un biglietto da noi.
19.25 Parole e vita.
19.40 Almanacco del giorno dopo.
19.50 Che tempo fa.
20.00 Telegiornale.
20.40 Fantastico 90 in diretta dal teatro.
23.00 Telegiornale.
23.10 Speciale TG1.
00.00 TG1 - Notte, Che tempo fa.
00.20 Sull'orlo della Paura.

SAT 1

07.30 Guten Morgen mit SAT 1. **08.30** Drei Engel fur Charlie. **09.25** Horoskop. **09.30** Wirtschaftsforum. **10.00** Programma-overzicht. **10.05** SAT 1 Teleshop. **10.30** Venedig sehen - und erben. Amerikaanse filmkomedie uit 1966 van Joseph L. Maniewicz. Aansl. Telenkim. **12.40** Familie Feuerstein. **13.10** Gegen den Wind. Australische miniserie uit 1978. **14.00** Zauber der Berge. **14.30** Teletip Kochen. Aansl. Horoskoop. **14.40** ■Das Lied einer Nacht. Duitse speelfilm uit 1932 van Anatole Litvak. **15.50** Ringschlachten des Jahrhunderts. **16.20** Teletip Wissen. **16.40** Auf Videosehen. **17.05** Auf und davon. **17.35** SAT 1 Blick. **17.45** Gewinn in SAT 1. **17.50** Fantasy Island. **18.45** SAT.1 Blick. Aansl. SAT.1 Wetter. **19.05** Frank & Frei. **20.00** Stingray. **20.55** SAT.1 Sport. **21.00** Jake und McCabe - durch dick und dunn. **21.55** SAT.1 Blick. **22.05** Das brennende Brett. Amerikaanse speelfilm uit 1984 van Robert Greenwald. **23.45** ■Der Tiger von New York. Amerikaanse krimifilm uit 1955 van Stanley Kubrick. **00.50** Die Handlanger. **02.20-02.30** Programmaoverzicht.

SSVC

10.00 Children's SSVC. **10.25** Land of the Giants. **11.15** The Jetsons. **11.40** Happy Days. **12.00** Trivial Pursuit. **12.30** The Noel Edmonds Saturday Roadshow. **13.15** Grandstand. **18.00** News and BFG Weather Report. **18.10** Pop Spot. **18.40** Russ Abbot. **19.10** Blind Date. **20.00** All Creatures great and small. **20.50** Birds of a Feather. **21.20** The Mary Whitehouse Experience.

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

Kabel- en CAI-abonnees:
voor kanalen zie schema exploitant

■ = zwart wit programma
•• = stereo geluidsweergave
øø = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5, 26 29, 46, 5l, 53 en 57
Nederland 2: 31, 33, 35, 49, 54, 56 en 60
Nederland 3: 23, 32, 34 43, 48, 52 en 59
RTL-4: satelliet
Duitsland 1: 9, 12, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29, 35 en 37
Duitsland 3 (WDF): 39, 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40, 55 en 56
België TV 1: 10 en 44
België TV 2: 25 en 47
België RTBF 1: 3 en 8
België Tele 2: 28 en 42
RTL Plus: 7, 26, 36, 46 en satelliet
Sat 1: satelliet
MTV Europe: satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet
LD-TV: Heerlen 59, Kerkrade 64

RADIO

Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz, 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 21.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95,3 en 100,3 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,5 en 97,9 mHz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49,26 m (6090 kHz)
WDR 4: 93,9 en 91,9 mHz

België/TV 1

09.30 Pronto. Italiaans voor beginners. Les 7: Quanto costa?
10.00 Schooltelevisie. Ezelsoor met Muziek voor 3 en 4. Het circus (1).
10.30 Aardijkskunde voor 5 en 6. Geografisch kennen. Afl. 3: Afstand en richting.
11.00 Schooltelevisie. Telescoop, met Biologie anders bekeken. Afl.1: De grote trek. Deel 1: Naar het zuiden.
11.25 Technologische opvoeding.
11.50-12.30 Fysica: Klassieke mechanica. Afl. 22: Het Keplerprobleem opgelost. Aansl.: Gesprek: jonge schrijvers.
16.15 Een zeer voornaam persoon. Engelse speelfilm uit 1961 van Ken Annakin.
17.50 Nieuwskrant.
17.55 Nieuws.
18.00 Tik Tak. Animatieserie. Afl. 157.
18.05 Schoolslag. Spelprogramma.
18.50 Vlaanderen vakantieland.
19.20 Joker- en lotto-trekking. Paardenkoersen, mededelingen en programma-overzicht.
19.30 Nieuws.
20.00 FC de kampioenen. Vlaamse komische serie. Afl. 5: Doortje.
20.30 Baraka. Spelprogramma.
21.40 Videodance. Danswedstrijd.
22.25 Kunst-zaken.
22.30 Vandaag.
22.50 Sport op zaterdag.

● *Een scene uit 'FC De Kampioenen'. (België/TV 1 - 20.00 uur)*

23.20 In de hitte van de nacht. 18-delige Amerikaanse politieserie. Afl. 9: Vermist.
00.10-00.15 Coda. Wach auf en Da unten im Tale, van Brahms uitgevoerd door het BRT-Omroepkoor o.l.v. Vic Nees.

België/TV 2

20.30-22.30 Sport-Extra. Biljarten: World Cup driebanden vanuit Antwerpen.

België/RTBF 1

09.35 Gagnez vorte emploi, cursus solliciteren. Afl. 5. **09.50** Intervalltonie: Ileikoum, magazine voor de Arabieren. **10.30** Ciao Italia, cursus Italiaans. Les 15. **11.00** Follow me, cursus Engels. Les 57 en 58. **11.30-13.00** Videothèque, thematisch, discussieprogramma. **13.30** La pensée et les hommes, filosofisch magazine. (herh.). **14.05** Theatre wallon: L'ouhe d'crustal, tv-film in Luiks dialect van Jean Rathmes. **15.25** Alfred Hitchcock presente, misdaadserie. Afl.: La pendule à coucou. **15.50** Clips souvenirs souvenirs. **16.05** Strip-tease, reportages. (herh.). **17.20** Livres parcours, literair magazine. **17.55** Félix, gevarieerd magazine. **18.20** Noubanimé, met de tekenfilm Les trifou. **18.25** Gourmandises, culinair magazine. **18.40** Télétourisme, toeristisch magazine. **19.15** Paardenkoersen en jokeren lottotrekking. **19.30** Journaal en weerbericht. **20.05** Le jardin extraordinaire, natuurmagazine. Vandaag: Le lion de montagne. **20.40** L'effrontée, Franse speelfilm uit 1985 van Claude Miller. **22.15** Match 1, sportmagazine. Aansl.: Uitslagen lotto en joker. **23.15-23.40** Weerbericht en laatste nieuws.

België/Télé 21

16.00 Vidéothèque. **17.30** L'histoire de Magnum, 3-delige documentaireserie over het foto-agentschap Magnum. Deel 3: Sur le fil du rasoir. **18.30** L'enfant de Varsovie, documentaire over de levensloop van de Joodse art in New York, Isvi Nussbaum, die het ghetto van Warschau overleefde. **19.30** Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal. **20.00** Concert 21: Simple minds, muziekspecial. **21.00** Laatste nieuws, weerbericht en beursberichten. **21.30** Frankenstein crea la femme. **23.00-23.20** Coup de film, filmrubriek.

TV5

16.05 TV5 Infos. **16.15** Strip tease. **17.15** Genies en herbe. **17.45** Sentiers du monde. **19.00** Flash Infos TV5. **19.10** Clin d'oeil. **19.30** Journal Televisé Suisse. **20.00** Thalassa. **21.00** Journal télévise et Meteo. **21.35** Petit ecran, grands romans. **23.20** Flash infos TV5. **23.30** Caracteres. **00.4000.50** Musique classique.

radio

Radio 1

Ieder heel uur nieuws. 7.07 Nieuws show (7.30 Nws.). 12.05 Kamerbreed. (12.30 Nws. 12.55 Mededelingen t.b.v. land en tuinbouw). 13.10 Aktua. 14.05 Aktua sport. (17.05-18.10 Actua. 17.30 Nws.). 19.03 Coulissen. 19.30 Langs de lijn, sport en muziek. 22.03 Podium van de Nederlandse lichte muziek. 23.06 Met het oog op morgen. 0.02 Damokles. 1.02-7.00 Niemandsland.

Radio 2

Ieder heel uur nieuws. 7.04-16.00 Het lustrum van Hilversum, 9 durend live-programma t.g.v. het 65-jarig jubileum van de VARA. 16.04 Zin in muziek. 17.04 Glas in lood. 18.04 Levenslief en levensleed. 19.03 Country time. 19.53 Ter overweging. 20.03 Jazz uit het historisch archief. 20.30 Jazzgeschiedenis. 21.00-7.00 Zie Radio 1.

Radio 3

Ieder heel uur nieuws. 7.04 Rabarbara. 8.04 Drie voor negen. 9.04 Gospelrock. 10.04 Popsjop. 12.04 Paperclip. 14.04 Popstation. 16.04 Zaterdag-sport. 18.04 De avondspits. 19.03 Paperclip-radio. 21.03 Crossroads. 23.03-24.00 Late date.

Radio 4

7.00 Nws. 7.02 Mooi zo. 8.00 Nws. 8.02 Wakker worden. 9.00 Pick-up. 10.00 Caroline. 11.00 Live concert uit Studio 1. Radio Kamer Ork. met cello. 12.00 Muziek voor miljoenen. 13.00 Nws. 13.02 Nederlands Filharm. Ork. met viool. 14.20 Kamermuziekserie 90/91: Muziek voor bas en piano. 14.43 Nieuwe grammofoon- en compactplaten. 16.00 Lang leve de opera! 18.00 Nws. 18.02 Avondstemming, met om 19.09 De liederen van Franz Schubert. 20.00 Nws. 20.02 Klassiek op zaterdagavond, met om 20.02 Holland Festival Oude Muziek. Al ayre espanol; 21.00 Stockholm Symphonic Wind Orch.; 22.00 Orgelrubriek; 22.20 Laudate. Nederlands Kamerkoor. 23.00-24.00 Literair: Camera obscura.

Radio 5

6.30-6.50 Scheepv - en marktber en uitgebreid weerber. 9.00 Nws. 9.02 Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Werken aan werk. 10.00 Onder de groene linde. 10.15 Muzikale fruitmand. 11.15 Tijdsein thema. 12.00 Nws. 12.05 Meer dan en lied alleen...! 12.44 Metterdaad hulpverlening. 12.45 Vragen naar de weg. 13.00 Nws. 13.10 Hallo Nederland. 13.30 Opo doro (Open deur). 14.00 Vijf op 5. 17.00 Licht en uitzicht. 17.45 Postbus 51, Nederlandse Antillen en Aruba. 17.55 Mededelingen en Schippersberichten. 18.00 Nws. 18.10 Iyi haberler (Goed nieuws). 18.25 Kayen Rasja (Er is hoop). 18.40 Hoda al-islam. 19.00 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Turks. 19.30 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Turks. 19.30 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Marokkaans en Berbers. 20.15 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Chinees. 20.30 Laat ons de rustdag wijden. 21.14 Metterdaad hulpverlening. 21.15 Reflector. 21.35 Deze week. 22.00-23.00 Zaterdagavond-uur.

Omroep Limburg

9.03 Postbus 94. Muziek op verzoek. 10.03 De onderstroom. Magazine met culturele onderwerpen. 12.03 Het evenement. Het muziekleven in Limburg. 17.03 Limburg aktueel. Nieuws en aktualiteiten. 17.15 Vrij spel. Pop in Limburg.

België Radio 2

06.00 Nieuws. 06.05 Weekend met om 06.30, 07.00, 07.30 en 07.45 Nieuws en [illegible] spionnetje. 08.00 Nieuws. 08.15 Ochtendkuren met Somers en Verschueren. Ontbijtshow met amusement en lichte informatieve bijdragen. 10.00 Nieuws. 10.03 De zoete inval. Spelprogramma met Luc Appermont en drie bekende Vlamingen. 11.30 De Vlaamse top tien. 12.00 Top 30 (13.00 Nieuws). 14.00 Radio Rijswick. Swingend entertainment voor iedereen. 17.00 Nieuws. 17.05 Fris van Lefever (18.00 Nieuws). 20.00 Harte[illegible]. Romantische muziek met herinneringen van luisteraars (22.00 Nieuws en lotto-uitslagen). 23.30-06.00 Nachtradio met nieuws om 24.00 uur.

België BRF

06.35 Radiofruhstuck [illegible] Spiel Glückstreffer. 07.15 Wunschkasten (07.45 Veranstaltungskalender). 08.30 Besinnliche Worte. 09.05 LP-Markt. 10.00 Hit oder Niete. 12.00 Musik bei Tisch (12.15 Veranstaltungskalender). 12.45 Im Brennpunkt. 13.00 Hitparade. 16.05 Contra-Re[illegible]. 17.05 Forum Kulturmagazin. 18.10 BRF - Aktuell. 18.35 Freie Tribune. 18.45 Philosophie und Ethik. 19.00 Saturday Night Rockshow. 21.05 Lottozahlen.

Luxemburg RTL

06.00 Guten Morgen Deutschland. 09.00 [illegible]

WDR 4

[illegible] Nachrichten und Wetter [illegible] 08.00 Nachrichten [illegible] Wetter [illegible] Nachrichten [illegible] POP-report [illegible] Wetter [illegible] Nachrichten und Wetter [illegible] 22.30-04.00 ARD-Nachtexpress

Uw huis op dit formaat in de krant kost meestal minder dan een maand hypotheekrente en verkoopt sneller, want:

Je huis in de krant brengt mensen over de vloer.

VERKOCHT

Een woning van Ruijters, vast goed!

RUIJTERS makelaardij onroerend goed • sittard maastricht heerlen

SITTARD · HEERLEN · MAASTRICHT

Te koop

AMSTENRADE, Parallelstraat 6 S
Nabij kasteel gel. woonh. met c.v., kelder en tuin. Ind. o.a.: woonkr., keuken, 2 slaapkrs., vaste trap naar zolder. Aanv.: direct. Koopprijs: ƒ 69.000,- k.k.

BINGELRADE, Kruisstraat S
Uitst. gerenoveerde herenboerderij met c.v., kelders, loods, ondergrond, groot terras met ruime tuin, opp. ± 2000 m². Het pand biedt veel privacy. Ind. o.a.: 2 kelders, sfeervolle hal, woonkamer met open haard, eetkamer, woon-/eetkeuken, bijkeuken, kantoorruimte, 5 slaapkamers, 2 luxe badkrs. en zolder. Dubbele garage. E.e.a. luxe en degelijk afgewerkt. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ 325.000,- k.k.

DOENRADE S
BOUWKAVEL TE KOOP. Landelijk gel. bouwkavel, groot 525 m². Koopprijs: ƒ 63.000,- k.k.

EIJGELSHOVEN, Veldhofstraat H
Goed gel. winkel-woonh. met c.v., berging. Ind.: Winkel: ca. 48 m², magazijn, berging en schuur. 1e Verd.: woonkamer, keuken, bijkeuken, slaapkr., douche met v.w. en toilet. 2e Verd.: 2 slaapkamers, 2 zolders. Het geheel verkeert in goede staat van onderhoud. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ 140.000,- k.k.

EIJS-WITTEM H
Uitst. gel. vrijst. landh. met c.v., garage en tuin (perc. opp. 1580 m²). Ind.: Sout.: waskelder, provisiekelder, c.v.-kelder, garage. Beg.gr.: ruime entree, hal, toilet, L-woonkr. met open haard ± 54 m², kantoor, keuken met app., bijkeuken, berging. 1e Verd.: overloop, 2 royale slaapkrs., luxe badkr., aparte badkr. met douche. Het gehele pand is geïsoleerd. Aanv.: i.o. Prijs: n.o.t.k.

GELEEN-ZUID, Bachstraat S
Rustig gel., royaal, geïsol. hoekhuis met c.v., garage en tuin. Ind.: sout. met hobbyr., kantoor, was-provisiekelder, ap. douche, L-vorm. woonkr., keuken, 3 gr. slaapkrs., badkr. met ligb., v.w. en 2e toilet. Het pand moet u van binnen gezien hebben. Aanv.: i.o. Vraagprijs: ƒ 169.000,- k.k.

GELEEN, Evertsenstraat S
Goed onderh. halfvrst. woonh. met c.v., garage, leuk aangelegde tuin met vijvers en tuinhuisje. Perc. opp.: 210 m². Ind. o.a.: woonk. met tegelvl., keuken, 2 slaapkrs., toilet, badkr. met douche en v.w., zolder. Aanv.: i.o. Vraagprijs: ƒ 156.000,- k.k.

GELEEN, Genkstraat S
Rustig nabij ziekenhuis gel. middenstandswon. met aanbw., berging en tuin. Ind. o.a.: L-vorm. woonkr., keuken, bijkeuken, 3 slaapkrs., badkr., zolder. Aanv.: spoedig. Vraagprijs: ƒ 119.000,- k.k.

GELEEN, Spaans Neerbeek S
Rustig gel., vrijst. woonh. met c.v., kelder, garage en zonnige tuin. Perc.opp.: 456 m². Ind. o.a.: woonkr., eetkr., keuken, bijkeuken, 4 slaapkrs., dakterras, badkr. met ligbad, v.w. en 2e toilet, vaste trap naar zolder. Aanv.: direct. Vraagprijs: ƒ 239.000,- k.k.

HEERLEN, Douve Weienstraat H
Uitstekend gel. patio-bungalow met vloerverw., garage en patio. Ind.: hal, toilet, woonkr. met o.h., mod. keuken, 3 slaapkrs., badkr. met ligb., berging, patio (± 100 m²). Het gehele pand is geïsoleerd en verkeert in uitstekende staat van onderhoud. Aanv.: i.o. Koopprijs: ƒ 230.000,- k.k.

HEERLEN, Geleenstraat H
In centrum gelegen appartement met c.v. en berging. Ind.: ruime hal, toilet, woonkr. ± 37m² met balkon, keuken, 3 slaapkrs, badkr. met douche v.w en 2e toilet. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ 155.000,- k.k.

HEERLEN, Hamerstraat H
Nabij centrum, goed gel. woonh. (zeer geschikt voor woonh. met kantoor-/praktijkruimte). Met o.a. entree, woonkr. met open hrd., keuken en bijkeuken. 1e Verd.: 4 kamers, keuken, badkr. met douche. 2e Verd.: 3 kamers, badkr. met douche. Aanv.: i.o. Prijs n.o.t.k.

HEERLEN, Heerenweg H
Bouwperceel te koop. Het terrein is geschikt voor diverse bebouwingen. Perc. grootte: 1335 m². Prijs: ƒ 90.000,- k.k.

HEERLEN, Kissel H
Goed gelegen bouwkavel perc. opp. 1.285 m²
Koopprijs: ƒ 80.000,- k.k.

HEERLEN, Oude Lindestraat H
Uitst. gel. woonh. met c.v., garage en tuin. Perc.opp.: 860 m². Ind.: sout.: 2 hobbyruimtes, berging. Beg.gr.: hal met trappehuis, keuken, L-kamer, eetkr. 1e Verd.: 5 kamers, badkr. 2e Verd.: 2 kamers, dakterras. Het is o.m. geschikt voor woon-/praktijk-/kantoorruimte. Aanv.: i.o. Vraagprijs: ƒ 435.000,- k.k.

HEERLEN, Raadhuisstraat H
In centrum gel. app. met c.v. en berging. Ind.: hal, toilet, woonk., keuken, 2 slaapkrs., badkr. met ligb. Aanv.: i.o. Koopprijs: ƒ 110.000,- k.k.

HEERLEN, Schelsberg H
Winkel-woonhuis met c.v. en tuin. Ind.: winkel (± 80 m²), magazijn. Woonh. o.a. woonkr. (± 48 m²), luxe keuken, waskeuken, berging. 1e Verd.: 3 slaapkrs., badkr. 2e Verd.: slaap-/zitkamer, zolder. Het pand is v.v. dakisol., hardhouten/kunststof kozijnen en rolluiken. Aanv.: i.o. Prijs: n.o.t.k.

HEERLEN, Ververstraat H
Rustig gel. woonh. met c.v., berging, tuin met achterom. Ind.: Sout.: 2 kelders. Beg.gr.: hal, toilet woonkr., keuken. 1e Verd.: overloop, 3 slaapkrs., badkr. met ligb. 2e Verd.: vaste trap naar 4e slaapkr., en grote zolder. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ 170.000,- k.k.

HOENSBROEK, Houwerstraat H
Goed gel. halfvrijst. woonh. met c.v., dubb. garage en tuin. Ind.: o.a. hal, toilet, woonkr. met o.h., eetkr., keuken. 1e Verd.: overloop, 4 slaapkrs., badkr. met ligb., v.w., 2e toilet, wasruimte. 2e Verd.: grote zolder. Aanv.: i.o. Prijs ƒ 165.000,- k.k.

HULSBERG-Arendsgenhout H
Prima gel. woonh. met c.v., garage en tuin. Ind.: o.a. 2 kelders, L-woonkr. met open keuken met app., aparte zitkamer, toilet, doucheruimte, hobbykr., badkr. met ligb., v.w. en toilet. 1e Verd.: 6 slaapkrs., toilet, 2e verd.: 4 slaapkrs., bergzolder. Het pand is goed onderhouden en is voor vele doeleinden geschikt. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ 285.000,- k.k.

KLIMMEN-Termaar, Stationsstraat H
Het boerenwoonh. met c.v. en berging. Ind.: o.a. woonkr., keuken, toilet, douche, 5 slaapkrs. en vaste trap naar zolder. Aanv.: i.o. Vraagprijs: ƒ 89.000,- k.k.

SCHAESBERG, Frans Erenslaan H
Uitstekend gel. vrijst. woonh. met c.v., dubbele garage en tuin (perc.opp. ± 600 m²). Ind.: souterrain: deels onderkelderd. Beg. grond: ruime hal, toilet, woonkr., keuken, bijkeuken, slaapkr. Eerste verd.: overloop, 3 slaapkrs., 2 bergruimten, badkr. met ligbad, v.w. en 2e toilet. Het geheel verkeert in goede staat van onderhoud. Aanvaarding: i.o. Prijs: ƒ 235.000,- k.k.

SCHAESBERG, Mansholtstraat H
Rustig gel. woonh. met c.v., garage en binnenplaats. Sout.: kelder. Beg.gr.: entree, toilet, woonkr., hobbykr., keuken, doucheruimte. 1e Verd.: 3 slaapkrs., doucheruimte. 2e Verd.: vliezotrap naar zolder. Het gehele pand is v.v. rolluiken. Aanv: i.o. Prijs: ƒ 105.000,- k.k.

MERKELBEEK, Mgr. Mannenstraat S
Uitst. gel. vrijst. woonh. met c.v., kelder, garage/loods en tuin. Perc.opp.: ± 800 m². Het geheel is zeer luxueus afgewerkt. Ind. o.a.: roy. living met open haard, zeer luxe keuken met app., 4 grote slaapkrs., mod. badkr. met ligb., douche, toilet, bidet en v.w. Zolder. Aanv.: i.o. Prijs op aanvraag.

MUNSTERGELEEN, Molenhagerstraat S
Op goede loc. gel. halfvrst. woonh. met c.v., aanbouw, carport en tuin. Ind. o.a.: living met open haard, keuken, tuinkr., hobbyruimte, 3 slaapkrs., bet. badkr. met ligb., douche, bidet, dubb. v.w., vaste trap naar zolder. Aanv.: i.o. Vraagprijs: ƒ 174.000,- k.k.

NEEROETEREN, Zavelstraat S
In een bosrijke omg. gel. vrijst. landh. met c.v., kelder, dubb. carport, apart gastenverblijf (2 slaapkrs., badkr.), werkhuisje en tuinhuisje, schitt. tuin met opt. privacy. Perc.opp.: ± 3.000 m². Ind. woonh. o.a.: hal met vide, woonkr. (48 m²), eetkr., study, aanb.keuken met app., bijkeuken, 2 slaapkrs., 2 luxe badkrs., grote zolder, gesch. voor div. doeleinden. Aanv.: i.o. Vraagprijs: ƒ 450.000,- k.k.

OPOETEREN (BELGIË), Dorperberg S
Op uitst. locatie gel. vrijst. landh. met c.v., grote garage gesch. v. 2 auto's, kelders en grote tuin met zonneterras van ± 80 m². Perc.opp.: 1600 m². Ind. o.a.: L-vorm. living met open haard, study, mod. keuken, badkr. met ligb., douche, dubb. v.w., toilet, 2 slaapkrs., logeerkr., zolder. Aanv.: n.o.t.k. Prijs: op aanvraag.

SCHINNEN, Nutherweg S
Te koop Pension "De Posthoorn" in Schinnen.
Op een prima ligging in een prachtig stuk Limburgse natuur, direct bij in- en uitvalswegen naar de autoweg Eindhoven-Heerlen-Aken. Goed geoutilleerd pension, gunstig gesitueerd t.o.v. het bedrijfsterrein "De Horsel" te Nuth. Het complex bestaat uit woonh., 2 appartem., div. kamers, gemeenschapsruimte, grote parkeerpl. en dubb. garage. Perc.opp.: ca. 2.400 m². Het pand is tevens geschikt voor ander comm. doeleinden. Verkoop wegens gebrek aan opvolging. Aanv.: i.o. Prijs op aanvraag.

SITTARD, Bernhardlaan 11 S
Schitt. nabij stadspark gel. appartem. (1e verd.) met kelders en tuin. Ind. o.a.: woonkr., keuken, 3 slaapkrs., badkr. met ligb. en toilet. Aanv.: spoedig. Vraagprijs: ƒ 109.000,- k.k.

SITTARD, Dr. Philipsstraat S
Prima onderh. woonh. met c.v., tuin, berging en achterom. Ind. o.a.: doorzon-woonkr., keuken, 4 slaapkrs., badkr. met v.w., douche en 2e toilet, vaste trap zolder. Aanv.: i.o. Koopprijs: ƒ 119.000,- k.k.

SPAUBEEK, Alexanderstraat S
Op goede locatie gel. halfvrijst. woonh. met c.v., kelders, inp. garage en royale tuin. Perc.opp.: 428 m². Ind. o.a.: woonkr., mod. keuken, 4 slaapkrs., bet. badkr. met ligb. Aanv.: spoedig. Vraagprijs: ƒ 145.000,- k.k.

SPAUBEEK, Dorpsstraat S
Centr.gel. goed onderh. en geïsol. vrijst. landh. met kantoor c.q. praktijkruimte. Pand is voorzien van veel luxe. Naast het pand zijn 10 garageboxen gelegen welke eenvoudig om te bouwen zijn tot loods (22x7,5 en 16x6). Geheel verhard bedrijfsterrein (ca. 12.00m²). Overname van alleen het woonh. bespreekbaar. Uitv. document. hierover is beschikbaar. Aanv.: i.o.. Prijs: n.o.t.k.

SUSTEREN, Munsterveld S
In jonge kinderrijke buurt, rustig gel. halfvrijst. woonh. met aanbw., c.v., garage en tuin. Perc.opp.: 250 m² Ind. o.a.: doorzonwoonkamer, keuken, bijkeuken, study, 3 slaapkrs., badkr. met ligbad, v.w. en 2e toilet, zolder. Aanv.: spoedig. Koopprijs: ƒ 149.000,- k.k.

Nieuwbouw

HEERLEN, Welten H
Op een prima ligging, centraal in Welten is een nog te bouwen split-level woning te koop. Door het niveau verschil buiten de directe woon- en leefruimte te houden, heeft de woning een bijzonder aardig en apart interieur, waarin optimaal gebruik is gemaakt van de beschikbare ruimte. Op de beg. grond liggen de zit-/eetkamer (37 m²), de open keuken en de berging op 0-niveau. De garage en de entreehal liggen verhoogd. Het terras is te bereiken via een schuifpui. De verdieping heeft 3 slaapkamers, badk. met ligb. en v.w., kast, c.v.-ruimte en apart 2e toilet. De woningen worden goed afgewerkt met o.m. hardh., buitendeuren, ramen en kozijnen, dubb. beglazing, combiketel, goede isolatie en tegelwerk. Koopprijs: ƒ 198.000,- v.o.n.

BRUNSSUM, Hemelder H
Aan plantsoen gelegen vrijstaande woningen met toonaangevende architectuur en hoge mate van privacy. Met gunstige bezonning van de achtertuin. Ind.: L-vormige woonkamer, eethoek, open keuken (41,5 m²), bijkeuken, garage, 3 ruime slaapkamers, badkamer met ligbad en douche, v.w. en 2e toilet. De zolder is te bereiken via vaste trap. Koopprijs vanaf ƒ 210.500,- v.o.n.

Bouwkavels

SITTARD S
Op één van de betere lokaties in Sittard bemiddelen wij bij de verkoop van enkele royale kavels. Op deze voortreffelijke ligging in het nieuwe plan Beekdal/Sittard-Zuid zijn attractieve bouwmogelijkheden voor particuliere bouwers. De kavels liggen in een gebied van landschappelijke waarde, bij een fraaie groenvoorziening in de omgeving van tennisbanen en het park. De riant gelegen vrije sector bouwkavels hebben een oppervlakte variërend van 484 m² tot 655 m², met koopprijzen zonder bouwplan tussen de ƒ 84.000,- en ƒ 105.000,- v.o.n. en incl. renteverlies tot 1-11-1990. De kavels zijn ook beschikbaar met een sleutelklaar bouwplan vanaf ƒ 352.000,- v.o.n.

S - Inlichtingen kantoor Sittard
H - Inlichtingen kantoor Heerlen

Taxaties-Verzekeringen
Hypotheken-Financieringen

Openingstijden:
Werkdagen 9.00-18.00 uur
Zaterdag 10.00-14.00 uur

RUIJTERS
makelaardij onroerend goed – sittard maastricht heerlen
6131 AL sittard - rijksweg zd 35 - tel 04490 - 11611
6411 AT heerlen - van grunsvenplein 12 - tel 045 - 713746

Nederland 1

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
KRO
14.40 Ja en amen - dwars door de bijbel. Een kennismaking met de bijbel. Afl. 5: Jezus.
15.10 Agatha Christie-cyclus. ■Moord in de trein, Engelse speelfilm uit 1962 van George Pollock.
16.30 Lekker weg. Vandaag: Lekker weg op Schouwen-Duiveland.
17.00 (TT)Spoorloos. Wekelijks programma waarin mensen uit heden en verleden elkaar ontmoeten.
17.30 ••Journaal.
17.35 KRESJ. Met: Kiekeboe, gevarieerd peuterprogramma.
17.45 Oren van de kop. Poppenserie. Afl.: Dood.
17.55 Dag dromen. Engelse jeugdfilm uit 1988 van Richards Wooley. Deel 2.
18.20 CRASH. Met: Zalige liefdeslijn, oproepen overgenomen van Radio 3.
18.35 Smoor. Jongeren vertellen over hun ervaringen in de liefde.
19.00 ••Journaal.
19.05 De honingjagers uit Nepal. Documentaire over het verzamelen van de honing van de grootste bijen in de Himalaya.
19.25 Benny Neijman in zijn Griekenland. Special t.g.v. zijn 15-jarig artiestenjubileum.
20.05 (TT)Vreemde praktijken. 7-delige comedyserie. Afl. 3: Papieren bruiloft. (herh.). Mr. Bolsenbroek sr. vindt dat het tijd wordt dat zijn zoon Laurens Jan gaat trouwen. Hij heeft zelfs al een bruid voor hem op het oog.
20.35 Ook dat nog. De absurde problemen van kijkers.
21.20 (TT)Spoorloos. Wekelijks programma waarin mensen uit heden en verleden elkaar ontmoeten.
22.20 Brandpunt. Actualiteiten en achtergrondinformatie.
22.50 Inspecteur Morse. Engelse misdaadserie. Afl.: Auto's en obsessies (1). Morse onderzoekt de moord op een jonge zwangere vrouw, één uit een reeks moorden met bepaalde overeenkomsten.
23.45-23.50 ••Journaal.



● *Lauren Tewes in 'Love Boat'. (RTL 4 – 16.30 uur)*

Nederland 2

VPRO
09.00 Babar de olifant. Canadees-/Franse animatieserie. Afl. 5: Babars overwinning.
09.25 Peter Papier. 8-delige serie voor kleuters. Afl.: Peter Papier gaat naar school.
09.40 Futiliteitenmuseum. Kinderprogramma. Afl.: Het dingetje.
09.55 Geheim gebied. Serie over kinderen en hun geheime plekjes. Afl.: De heksenhut.
10.10 (TT)Mijn vader woont in Rio. 5-delige serie naar de gelijknamige Nederlandse speelfilm (Slot): Vlucht naar Rio.
10.35 Rembo & Rembo II. Kinderprogramma.
11.00 Reiziger in muziek. Muziekprogramma.
12.00-12.30 TROS Voetbal plus. Wekelijks sportprogramma.
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.00 Margreet Dolman begrijpt het. Live praatprogramma met Paul Haenen vanuit het Betty Asfalt Complex te Amsterdam.
18.30 Johnny. Talkshow.
19.00 Onrust! Subcultureel magazine. Vanavond: Girls just want to have sex, fun and rock & roll.
19.30 We zijn weer thuis. Serie. Afl. 10: Geld en goed.
20.00 (TT+••)Journaal.
20.10 Van Kooten en De Bie's Keek op de week. Satirisch programma.
20.32 Jongens van de Witt. Programma over Nederlandse situaties en groeperingen.
20.57 VPRO-cinema. Interview met de regisseur van de hierna volgende film.
21.02 VPRO-cinema. Dagen van duisternis. Russische speelfilm uit 1988 van Aleksandr Sokoerov.
23.13 Post Irkoetsk. Serie videobrieven van Emile Fallaux. Vandaag: Videobrief nr. 5.
23.43-23.48 ••Journaal.

Nederland 3

NOS
09.00-09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
10.45 Hoofdpijn te lijf. Les 3.
11.00 Abeid(s)plaats. Reportage over de relatie tussen werk en de Islam.
11.30 Omrop Fryslan Edukatyf. De Nije Moanne (2).
12.00 Het Capitool. Discussieprogramma.
12.15-13.15 Staatsbezoek Ierland. Reportage van het bezoek van HKH Koningin Beatrix en ZKH Prins Claus aan Ierland.
17.50 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.00 Desktop Publishing. Les 6.
18.30 Sesamstraat.
18.45 Studio sport.
20.00 ••Journaal.
20.10 Kenmerk. Actualiteitenrubriek.
20.35 Bericht van de Wilde ganzen.
20.37 (TT)Barst, dramaserie voor jongeren. Afl. 5: Margo: Weggelopen of weggestuurd? Margo loopt samen met haar hond van huis weg.
21.05 Werken aan werk. Metaal, zes programma's over de bedrijfstak metaal. Afl.: Groot onderhoud.
21.30 De familie Bakkus. Serie. Afl. 4: Oh Nederland. Ook Bakkus is niet onaantastbaar gebleken. Lilly heeft hem serieus geraakt.
21.50 Werelden. Knokken heeft zin, informatief magazine over hoe jeugdervaringen belangrijk kunnen zijn bij het verdere verloop van een mensenleven.
22.43 Dekaloog. Poolse serie. Afl. 2: Gij zult de naam van de here, uw God, niet ijdel gebruiken.
23.41 ••Journaal.
23.46-23.51 Nieuws voor doven en slechthorenden.

RTL 4

07.00 Ochtendprogramma. Met o.a. Rete Mia.
08.00 Télékids.
11.00 Ochtend- en middagprogramma. Met o.a. Classique en Rete mia.
15.30 Operation Pettycoat. Amerikaanse comedyserie.
16.00 The Simpsons. Tekenfilmserie.
16.30 Love Boat. Amerikaanse serie.
17.30 Skimagazine.
18.00 Journaal. Presentatie: Jaap van Meekren.
18.10 Bios.
18.50 Scrabble.
18.55 Full House. Amerikaanse comedyserie.
19.30 Journaal. Presentatie: Jaap van Meekren en Reinier van den Berg.
19.40 Life goes on. Amerikaanse serie met een mongoloïde jongen in de hoofdrol.
20.30 Columbo. Amerikaanse detectiveserie.
21.45 Match.
23.15 Journaal. Presentatie: Sander Simons.
23.25 Dallas. Amerikaanse serie
00.15 Nachtprogramma. Met o.a. Rete Mia, Beton Bidon en Classique.

RTL Plus

06.00 Im Land der Saurier. (Herh.).
06.30 Ein Herz für Wauzi. (Herh.).
07.00 Yogi Bär. (Herh.).
07.30 Scooby Doo. (Herh.).
08.00 Li-La-Launebär.
09.30 Pim, Pam, Pummelchen. Westduitse speelfilm uit 1969 van Horst Latzke.
11.00 Die Woche mit Geert-Müller-Gerbes. Talkshow.
12.05 Klassik à la carte. Cultureel magazine.
12.35 Der Hammer. Afl.: Von oben betrachtet. (herh.).
13.00 Ultraman - Mein geheimes Ich. Amerikaanse serie. Afl.: Der Sturz in die Tiefe.
13.30 Kampfstern Galactica. Afl.: Der verlorene Planet der Gotter (1+2). (herh.).
14.20 Daktari. Afl.: Diamantenschmuggler.
15.10 Tanzen: Rock and roll vanuit de Gruga Halle.
16.15 Nebraska. Amerikaanse speelfilm uit 1965 van Burt Kennedy.
17.45 Kunst und Botschaft.
17.50 Musikrevue. Duitse schlagermuziek.
18.45 RTL Aktuell.
19.10 Ein Tag wie kein anderer. Toeristische quiz. Vandaag: Amazonegebied.
20.15 Einder spinnt immer. Westduits-Oostenrijkse speelfilm uit 1972 van Franz Antel.
21.50 Spiegel TV. Nieuwsmagazine.
22.25 Prime Time. Spatausgabe: Der Mann, der 176 Spielfilme inszenierte. Michael Curtiz.
22.45 Tuttu Frutti. Erotische spelshow.
23.45 Crime story. Afl.: Ein korruptes Land.
00.35 Pulaski. Afl.: Klapperen gehört zum Handwerk.
01.20 Ultraman - Mein geheimes Ich. (Herh.).
01.45-01.50 Aerobics.

BBC Europe

09.50 Today's viewing. **09.55** Playdays. **10.15** Inigo. **10.30** This is the Day. **11.00** A Vous la France. **11.25** Espana Viva. **11.50** You and '92. Is Engeland voorbereid op 1992? **12.25** Business Matters. **12.50** Help your Child with Reading. **13.05** See Hear. **13.30** Country file. Agrarisch programma met gedetailleerde weersvoorspelling. **14.00** News Summary. **14.05** On the Record. **15.00** Eastenders. **16.00** Tennis. **17.00** Volgens aankondiging. **18.05** The Clothes Show. **18.30** Hearts of Gold. **19.15** Sum Chance. **19.25** News and Weather. **19.40** Songs of Praise. **20.15** Last of the Summer Wine. **20.45** Howard's Way. **21.35** Bread. **22.00** News and Weather. **23.15** Heart of the Matter. **23.50** Nippon. **00.50-00.55** Monday's viewing.

Eurosport

08.00 Fun factory, kinderprogramma. **10.00** Surfer magazine. **10.30** Motor sport nieuws, auto- en motorsportnieuws. **11.00** Trans world sport. **12.00** World jet ski tour. **12.30** Boksen. **13.30** Schakelprogramma met: Autosport: F1 Grand prix van Australie. Tennis: Open indoor tenniskampioenschap, finale live vanuit Parijs. Zeilen: Boc round the world single handed yacht race. **19.00** International motorsport. **20.00** Voetbal. **22.00** Tennis, finale open indoor tenniskampioenschap vanuit Parijs. **00.00-02.00** Autosport: F1 Grand Prix van Australie.

Super Channel

07.00 The Mix. **11.00** Coca Cola Eurochart. **11.30** The Mix. **13.30** Hello Austria, Hello Vienna. **14.00** The Mix. **15.00** It is written with George Vanderman. **15.30** The Mix. **16.00** Touristic Magazin. **16.30** E.R.F. **17.00** The Mix. **17.30** The World Tomorrow. **17.55** Goodyear Weather Report. **18.00** Financial Times business weekly. **18.30** Russia Eleven. **19.00** Inside view. **19.30** Videofashion. **20.00** Spin. **20.55** Goodyear Weather Report. **21.00** The Sunday film: Elvis the movie, Aansl.: The late night mix.

MTV Europe

08.00 VJ Paul King. **10.00** Club MTV. **10.30** Week in Rock. **11.00** The MTV Spotlight. **11.30** MTV's Braun European Top 20. **13.30** XPO. **14.00** VJ Maiken Wexo. **17.30** The MTV Spotlight. **18.00** Week in Rock. **18.30** Saturday Night Live. **19.00** MTV's US Top 20 Countdown. **21.00** 120 Minutes. **23.00** XPO. **23.30** Club MTV. **00.00** The MTV Spotlight. **00.30** VJ Ray Cokes. **03.00** Night videos.

Duitsland 1

08.00 ARD-Sport extra. Met: Autosport: Grand Prix F1 van Adelaide/Australië. Aansl.: WK roeien, finale vanuit Tasmanië.
10.00 Der Traum der Roten Kammer. 26-delige Chinese serie. Afl. 18: Von einer Kuh kann niemand zwei Häute abziehen.
10.30 Typisch Deutsch. Vandaag: Auto(ger)mania, reportage over mensen en motoren.
11.00 Kopfball. Familiespel.
11.30 ••Die Sendung mit der Maus. Kinderprogramma.
12.00 ••Presseclub.
12.45 Tagesschau. Met Wochenspiegel.
13.10 Programma-overzicht. Van Eins Plus.
13.15 Prinzessin Kate. 4-delige serie. Afl. 1: Das verschenkte Kind.
13.45 David und Sara. Eine Liebe im römischen Ghetto. 6-delige Italiaanse serie. Afl. 3.
14.30 Tagesschau.
14.32 ARD-Sport extra. Met: Tennis, ATP-toernooi in Parijs, finale.
17.00 ARD-Ratgeber. Geld.
17.30 Doch die Angst bleibt. Reportage over Berlijnse Joden en de Duitse eenwording.
18.00 Tagesschau.
18.05 Wir über uns.
18.10 Sportschau.
18.40 ••Lindenstrasse. Duitse serie. Afl.: Boykott.
19.09 Die Goldene 1. Weekwinnaars van de ARD-tv-loterij.
19.10 Weltspiegel. Reportages van buitenlandcorrespondenten.
19.50 Sportschau-Telegramm.
19.58 Programma-overzicht.
20.00 ••Tagesschau.
20.15 (••+TT)Das Film-Festival. Tin Men - Zwei haarsträubende Rivalen, Amerikaanse speelfilm uit 1986 van Barry Levinson.
22.05 Titel, Thesen, Temperamente. Cultureel magazine.
22.35 Tagesschau.
22.40 Hundert Meisterwerke. Vandaag: Christus verweigert den Gehorsam II, schilderij van Bernhard Heisig.
22.50 Untern deutschen Dächern. Bonnopoly, impressies van het 38e Bundespresseball 1990 in Bonn.
23.35 ••Jazz-Fest Berlin '90. Met: het Dizzy Gillespie United All-Star Orchestra, Gary Burton, Pat Metheny e.a.
01.05 Tagesschau.
01.10-01.15 Nachtgedanken. Beschouwing door Hans Joachim Kulenkampf.

Duitsland 2

09.13 Programma-overzicht.
09.15 In einem Geist. Kerkdienst t.g.v. de synode van de Protestantse Kerk in Duitsland vanuit de Dom te Lübeck.
10.15 Mosaik. Vandaag: 1. Ski-tips. 2. Aktieve fietsvakantie in het merengebied van Polen.
11.00 Stadtschreiber Matinee. Auf der Suche nach Herrn Moses, tv-film over de Joodse 18e eeuwse filosoof Moses Mendelssohn.
12.00 ••Das Sonntagskonzert. Jonge talenten uit de opera- en concertwereld.
12.45 Heute.
12.47 Blickpunkt!
13.15 Damals. Vor vierzig Jahren, serie oude weekjournaals. Vandaag: Tibet: Die Chinesen kommen.
13.30 Siebenstein. Kinderserie. Afl.: Das Gewitterpicknick.
13.55 Die Charlie Brown und Snoopy Show. Tekenfilmserie. Afl.: Hunde sind sehr lieb.
14.15 Hals über Kopf. Jeugdserie. Afl.: Vampire.
14.45 Umwelt. Milieumagazine.
15.20 Um neun Uhr geht die Erde unter. Amerikaanse speelfilm uit 1970 van Irwin Allen.
16.50 Danke schön. Verlag van de actie Sorgenkind. Aansl.: Der grosse Preis, bekendmaking van de winnaars.
17.05 Heute.
17.10 Die Sport-Reportage. Met: voetbal: DFB-beker, 2e ronde en IJshockey Bundesliga.
18.10 ML - Mona Lisa. Vrouwenmagazine.
18.50 Programma-overzicht.
19.00 Heute.
19.10 Bonn direkt. Actualiteiten.
19.30 Terra-X. Populair wetenschappelijke serie over vroegere beschavingen. Vandaag: Die Sternenstadt im Chaco Canyon, het raadsel van de Anasazi-indianen.
20.15 Der Staubsauger. Toneelstuk van Wolfgang Hammerschmidt. Toneelregie: Gerd Krauss. De niet meer zo jonge Kurt Seeberg wil vertegenwoordiger worden bij een stofzuigerfirma.
21.15 Heute. Aansl.: Sport am Sonntag.
21.30 Das internationale Musiktheater. ••Ein Maskenball. Opera van Giuseppe Verdi. Uitgevoerd door de Konzertvereinigung Wiener Staatsopernchor en de Wiener Philharmoniker o.l.v. Geog Solti.
23.55 Zeugen des Jahrhunderts. Dieter Kronzucker in gesprek met de ex-politicus Henry A. Kissinger.
00.55 Heute.

Duitsland 3 West

09.00 Telekolleg II. Cursus Engels. Les 6. (herh.).
09.30 Telekolleg aktuell. Informatie over cursussen.
10.00 Telekolleg II. Cursus maatschappijleer. Les 6. (herh.).
10.30 Telekolleg II. Cursus psychologie. Les 6. (herh.).
11.00 Sehen statt Hören. Weekmagazine voor doven en slechthorenden.
11.30 Ihre Heimat - unsere Heimat. Programma voor Grieken, Spanjaarden en Joegoslaven.
12.30 Tele-Akademie. Prof. Dr. Hans H. Eggebrecht over de componist Gustav Mahler.
13.15 Sport im Westen extra. Duitse kampioenschappen ballroomdansen vanuit Bielefeld.
14.00 Entdeckungen unter Wasser. Natuurdocumentaire serie. Afl. 7: Eine versunkene Stadt.
14.45 Die Seidenweberin.
15.00 ■Eine Frau in Paris. Amerikaanse speelfilm uit 1923 van Charles Spencer Chaplin.
16.18 Kulturgeschichten. Eric Bass - Magier des Figurentheaters, filmportret van de poppenspeler Eric Bass.
17.00 Musik in West 3. Glenn Gould-cyclus, serie muziekportretten van Glenn Gould. Afl. 19: Keine Vorliebe fürs Klavier.
17.30 Der neue Umberto Eco. Reportage over het nieuwe boek Das Foucaultsche Pendel, van Umberto Eco.
18.00 Ferien mit Silvo. Tsjechische kinderserie. Afl. 1: Der Pflegehund.
18.29 Programma-overzicht.
18.31 Gott und die Welt. Meditatie.
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine (19.30-19.45 Sport im Westen).
20.00 ■Die Verbotsfilme. (1): Denk bloss nicht, ich heule, Oostduitse speelfilm uit 1965 van Frank Vogel.
21.27 West 3 Aktuell.
21.35 Ich stelle mich. Wolfgang Niedecker, portret van de rockgroep BAP.
23.05 Politisches Feature. Nordierland - Das Leid der Familien, 2-delige Britse documentaire over het familieleed tussen katholieken en protestanten in Noord-Ierland. Afl. 1.
23.50 Laatste nieuws. Aansl.: Zur Nacht.

● *Jürgen Schmidt en Loni von Friedl in 'Der Staubsauger'. (Duitsland 2 – 20.15 uur)*

Duitsland 3 SWF

08.00 Cursus Engels.
08.30 Telekolleg II.
09.00 Telekolleg II.
09.30 Telekolleg aktuell.
10.00 Telekunde II.
10.30 Telekolleg II.
11.00 Sehen statt Hören.
11.30 Ihre Heimat, unsere Heimat.
12.30 Tele-Akademie.
13.15 Kongressbericht.
14.30 Nordwärts - Zu Dom und Lappenzelt.
15.00 Die dummen Streiche der Reichen.
16.45 Treffpunkt.
17.00 Die Welt der Düfte.
17.30 Nimm's Dritte.
18.00 Touristik-Tip.
18.15 Klig.
19.00 Abenschau Blick ins Land am Sonntag.
19.30 Sag' die Wahrheit.
20.00 Mit Sang und Klang.
20.15 Europalaver.
21.45 Südwest aktuell - Neues.
21.50 Flutlicht.
22.45 Hoppala.
23.30 Denkanstösse.
23.35 Laatste nieuws.

Rai-Uno

07.00 Gevarieerd ochtend en middagprogramma.
14.05 Domenica in.
14.20 Notizie sportive.
14.30 Domenica in.
15.20 Notizie sportive.
15.30 Domenica in.
16.20 Notizie sportive.
16.30 Domenica in.
18.10 90 minuto.
18.35 Domenica in.
19.50 Che tempo fa.
20.00 Telegiornale.
20.40 La primavera di Michelangelo.
22.20 La domenica sportiva.
00.00 TG1 - Notte, Che tempo fa.
00.20 Girkastiea ritmiera campionati europe.

SAT 1

08.05 Familie Feuerstein. **08.30** Fantasy Island. **09.20** Teletip Kochen. Aansl. horoscoop. **09.30** Auf Videosehen. **10.00** SAT.1 Sport. **10.30** Auf und davon. **10.55** So gesehen. **11.00** ■Das Lied einer Nacht. Duitse speelfilm uit 1932 van Anatol Litvak. **12.15** Ringschlachten des Jahrhunderts. **12.45** Familie Feuerstein. **13.10** Berliner Gespräche. **14.00** Teletip Erziehung. **14.10** Tier + Wir. **14.35** SAT.1 Sport live. **17.05** Gewinn in SAT.1. **17.10** Ein Fall für Professor Chase. **18.45** SAT.1 Blick. Aansl. SAT.1 Wetter. **19.05** Detektei mit Hexerei. Amerikaanse krimiserie uit 1982 van Peter H. Hunt. **20.00** Der grosse Apache. Amerikaanse western uit 1954 van Robert Aldrich. **21.35** SAT.1 Blick und Sport. **22.00** Talk im Turm. **23.15** Die Wiese. Italiaanse speelfilm uit 1979 van P.&V. Taviani. **01.00** Detektei mit Hexerei. **01.50** SAT.1 Sport. **02.20-02.30** Programma-overzicht.

SSVC

11.30 Kinderprogramma's. **11.40** The Jetsons. **12.00** The Waltons. **12.45** The Chart Show. **13.35** Sportsmasters. **14.00** News and Weather. **14.10** Songs of Praise. **14.45** The Flintstones. **15.10** Star Trek: The next Generation. **15.55** The Match. **18.10** Bullseye. **18.25** Cartoon Time. **18.30** Eastenders. **19.30** News and BFG Weather Report. **19.35** Catchphrase. **20.00** Howards' Way. **20.50** Bread. **21.20** Shelley. **21.45** News and Weather. **22.00** Screenplay presentation. **23.35-00.10** Grand Prix.

CNN

07.00 News Update. **07.10** Moneyweek. **07.30** News Update. **07.40** Healthweek. **08.00** News Update. **08.10** Showbiz This Week. **08.30** News Update. **08.40** Science and Technology Week. **09.00** Headline News Update. **09.30** News Update. **09.40** The Big Story. **10.00** News Update. **10.10** Pinnacle. **10.30** Headline News Update. **11.00** News Update. **11.15** Larry King Weekend. **12.00** News Update. **12.30** News Update. **12.40** Style with Elsa Klench. **13.00** Headline News Update. **14.00** Headline News Update. **14.30** News Update. **14.40** Evans and Novak. **15.00** Headline News Update. **15.30** News Update. **15.40** Your Money. **16.00** News Update. **16.10** On the Menu. **16.30** News Update. **16.40** Newsmaker Sunday. **17.00** News Update. **17.10** CNN Travel Guide. **17.30** NFL Preview. **18.00** Headline News Update. **18.30** News Update. **18.40** International Correspondents. **19.00** Headline News Update. **19.30** News Update. **19.40** Moneyweek. **20.00** Headline News Update. **21.00** CNN World Report. **22.00** CNN World Report. **23.00** CNN World Report. **23.30** CNN World Report News Update. **00.00** Headline News Update. **00.30** News Update. **00.40** Inside Business. **01.00** This Week in Review. **01.45** News Update. **02.00** Headline News Update. **03.00** Headline News Update. **04.00** Headline News Update. **05.00** Headline News Update. **06.00** Headline News Update.

België/TV 1

09.00 Samson. Item: De kangoeroe.
10.00 Eucharistieviering. Vanuit de St.-Willibrorduskerk te Maasmechelen.
11.00 De zevende dag. Praatcafé.
13.00-13.45 Sunday Proms. 25e Nationale muziekwedstrijd van het Gemeentekrediet.
14.15 Kapitein Johnno. Jeugdfilm van Mario Andreacchio.
15.55 Schoolslag. Spelprogramma.
16.40 Het pleintje. 27-delige Vlaamse serie. Afl. 8.
17.30 Homelook. Lifestylemagazine over interieur. Deel 2.
17.45 Draaimolen. Kinderserie. Vandaag: Ravestreken; Marianne denkt aan oma.
17.55 Nieuws.
18.00 Tik tak. Animatieserie. Afl. 158.
18.05 Van Pool tot Evenaar. Toeristische quiz. Vandaag: Goa.
19.00 Sportweekend.
19.25 Mededelingen en programma-overzicht.
19.30 Nieuws. Aansl.: Verkeerstip. Groot of klein, wie zal de vriendelijkste zijn.
19.45 Sportweekend. Vervolg.
20.15 Het Dossier Verhulst. 12-delige Nederlandse serie. Afl. 2.
21.10 België in z'n blootje. Een bloemlezing van het RTBF-magazine Strip-tease.
22.00 I.Q. Quiz.
22.30 Vandaag.
22.50 Architecten in Europa. Henning Larsen, portret van deze Deense architect, in dit bijzonder bekend om zijn internationale projecten.
23.40-23.45 Coda. Plastische kunsten: Johannes de Doper, van Geertgen tot Sint Jans (Gamaldegalerie Berlijn Dahlem) uit de serie 100 meesterwerken.

● *Liz Snoyink in 'Het dossier Verhulst'. (België/TV 1 – 20.15 uur)*

België/TV 2

14.00 Sport-Extra. Autosport: Grand Prix van Australië voor Formule 1-wagens, samenvatting van de finale.
15.00-17.30 Sport extra. Biljarten: World Cup driebanden vanuit Antwerpen, rechtstreeks verslag van de finale. Commentaar Dirk Abrams.

België/RTBF 1

10.00-10.30 Indépendants à votre service. **12.00** Faire le point. **13.00** Nieuws. **13.25** Classe X, cultureel magazine. **14.05** Edouard et ses filles, 6-delige srie. afl. 2. **15.05** A la redécouverte du monde, serie natuurdocumentaires van Jean-Michel Cousteau. Vandaag: Borneo, het bos zonder aarde. **15.55** Deux amies d'enfance, 3-delige Franse serie. Afl. 2. **17.35** Génies en herbe, spelprogramma voor middelbare scholieren. (herh.). **18.15** Noubanimé, kinderprogramma met tekenfilms. **18.30** Week-end sportif, sportprogramma. **19.30** Journaal en weerbericht. **20.05** Billets doux, amusementsprogramma rond de Nationale Loterij. Met o.a. Benny B., Jo Lemaire en Thierry Hazard. **21.25** Marie Curie, une femme honorable, 3-delige serie naar het gelijknamige boek van Françoise Giroud. Pierre Curie overlijdt als gevolg van een verkeersongeval. Marie Curie vervangt hem op de Sorbonne; ze maakt indruk op de regering en de universiteit. **22.55-23.20** Weerbericht en laatste nieuws.

België/Télé 21

11.00 Autosport, formule 1 races om de Grote Prijs van Australië te Adelaïde. Commentaar: Richard Debeir. **13.10** Les béatitudes, oratorium van Franck. Filharmonisch Orkest van Luik en diverse koren o.l.v. Pierre Bartholomée m.m.v. solisten. **17.30** Concert 21: Simple Minds, muziekspecial. (herh.). **18.30** Carré noir: Survivre à Shanghai, documentaire over Joden in de Tweede Wereldoorlog, die hun toevlucht zochten in Shanghai. **19.30** Nieuws met simultaanvertaling in gebarentaal en weerbericht. **20.00** Opération 11.11.11.: Planète mon village, amusementsprogramma rond hulp aan ontwikkelingslanden. **23.00-23.55** Week-end sportif, sportmagazine.

TV5

16.05 TV5 infos. **16.15** Viva. **17.15** L'école des Fans. **18.00** Faut pas Rêver! **19.00** Flash infos TV5. **19.10** Clin d'oeil. **19.30** Journal télévisé Belge. **20.00** Sept sur sept. **21.00** Journal Télévisé et météo. **21.35** Spécial cinéma. **23.00** Flash infos TV5. **23.10** Cinerama. **23.10-00.55** Carré noir.

radio

Radio 1

Elk heel uur nieuws. 7.05 Ontbijtshow (7.30 Nws.). 7.53 Ter overweging. 8.08 Groot nieuws. 9.03 De Verbeelding. 9.30 Overloop. 10.03 Wegwezen. 11.03 Ophef en vertier. (12.30 Nws). 13.08 Hier en Nu. 14.03 Langs de lijn, sport en muziek. (17.30 Nws.). 18.08 Actueel. 19.02 Archie. 20.02 The bands. Metropole Ork. 21.02 The great American songbook. 22.02 New age magazine. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02-7.00 Nachtwacht.

Radio 2

Elk heel uur nieuws. 8.08 Vroege Vogels. 10.03 Tony van Verre ontmoet Jan Schaefer (5). 10.30 Cappuccino, met om 10.50 Snotheus ahoy; 11.02 ,Muziek-mozaïek; 12.15 Radiotheater presenteert: Advocatenkantoor Flywheel, Shyster & Flywheel, hoorspel. 13.02 Radiojournaal. 14.02 Mezzo. 16.02 Het steenen tijdperk. 17.02 Nederlands op 2. 18.02 Album. 20.02 De sofa. 20.30 The great American songbook. 21.00-7.00 Zie radio 1.

Radio 3

Elk heel uur nieuws. 8.02 Heksennest, dorp der dorpen. 9.02 Zin in pop. 10.02 De wakkere wereld. 12.02 Miniparade. 13.02 Het weeshuis van de hits. 15.02 Hitweek. 16.02 Zalige liefdeslijn. 18.02 Tijd voor toen. 19.02 Pop-eye. 20.02 Studio 3, met om 20.02 Studio 3 Aktueel; 21.02 Studio 3 Speciaal; 22.02 Studio 3 Live; 23.02-24.00 Studio 3 Hubert on the air.

Radio 4

8.00 Nws. 8.02 Muziek voor beginners. 9.00 Musica Religiosa et Profana. 9.55 Programma-overzicht. 10.00 Eucharistieviering. 11.00 Vocalise. 13.00 Nws. 13.02 De Nederlanden. 14.00 Concert op de zondagmiddag, met om 14.15 Rotterdams Filharm. Ork. met viool (In de pauze: Praten over muziek). 16.30 Diskotabel. 18.00 Nws. 18.02 Muziek uit duizenden. 19.00 Continu klassiek. 20.00 Nws. 20.02 Specialiteiten à la carte. 22.00 Kamerconcert: Orlando Festival 1990. 22.30 Finale. 23.08-24.00 De antropologen, hoorspelserie.

Radio 5

6.30-6.50 Scheepvaart- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 9.00 Nws. 9.02 Woord op zondag. 9.30 Te deum laudamus. 9.55 Waterstanden. 10.00 Kerkdienst. 10.48 Wilde Ganzen. 10.50 David. 11.00 De andere wereld van zondagmorgen. 12.00 Nieuws. 12.05 Het zwarte gat. (13.00 Nws.) 14.00 Radio Romantica. 16.55 Mededelingen en schippersberichten. 17.00 Kerkdienst. 17.58 Wilde Ganzen. 18.00 Nws. 18.10 Mensen. 18.25 Liturgie en kerkmuziek. 18.40 De onbekende Islam. 19.00 Nieuws in het Turks. 19.05 Nieuws in het Marokkaans Arabisch. 19.10 Nieuws in het Berbers. 19.15 Nieuws in het Chinees. 19.20 Suara Maluku. 19.55 Tambu. 20.30 Zorg en Hoop. 21.20-22.20 Medelanders Nederlanders.

Omroep Limburg

9.02 Postbus 94: Muziek op verzoek. 10.02 Trefpunt: interviews, discussies, live-muziek. 11.02 Sport. 12.02 Het concert. Concertserie met vooraanstaande (amateur)orkesten, ensembles en koren. 18.05 Sport.

België/Radio 2

6.00 Nieuws. 6.05 Goede Morgen morgen (6.30, 7.00 Nieuws, 7.30 Nieuws en RVA-Berichten). 8.00 Nieuws en Lotto-uitslagen. 8.12 Relax. 9.00 Visum. Toeristisch programma. 10.00 Nieuws. 10.03 De pre-historie. 11.00 Oordeg...ijk. 13.00 Nieuws. 13.10 Hitte...t. 14.00 Fiestag. 17.00 Nieuws. 17.05 Afgefloten. 17.45 Nationale Voetbaluitslagen. 18.00 Nieuws. 18.10 Funiculi Funicula. 20.00 Vrager staat vrij. 22.00 Nieuws. 23.30-6.00 Nachtradio (om 5.00 en 5.30 uur Nieuws.)

België/BRF

6.35 Frohlicher Auftakt. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.05 Frohlicher Auftakt. 8.30 Glaube und Kirche. 9.05 Mundartsendung. 10.00 Volkslieder. 11.05 Schlagersouvenirs. 12.35 BRF-Sonntagsmenu. 14.05 Die deutsche Schlagerparade. 16.05 DOMINO – die Spielshow des BRF. 17.05 Sporttreff. 18.40 Seniorenfunk. 19.00 Wunschkonzert. 21.05 Sportresultate vom Wochenende.

Luxemburg/RTL

6.00 Guten Morgen Deutschland. 9.00 Beste Grusse aus Hollywood. 10.00 RTL Live dabei. 13.00 Wunsch dir was. 15.00 Der Sport-Shop mit Benno Weber. 18.00-02.00 Dance-Party.

WDR 4

4.05 Radiowecker. 6.00 Nachrichten. 6.05 Morgenmelodie. 8.00 Nachrichten. 8.05 Volkstumliche Matinee. 10.00 Nachrichten. 10.05 Operette nach wunsch. Abschiedswalzer. 12.00 Nachrichten. 12.05 Musik ist Trumpf. 13.00 Heimatmelodie. Folklore rund um die Welt. 14.00 Nachrichten. 14.05 Wirtschaft. Anschl. Was darf es sein? 17.00 Der Tag um fünf. 18.00 Nachrichten und Wetter. 18.05 Schellack-schatzchen. 19.00 Auf ein Wort. Abendmelodie. 20.00 Nachrichten. 20.05 Erinnerung. Melodien von gestern und vorgestern. 22.00 Nachrichten. 22.05 Musik. 22.30-4.05 ARD-Nachtexpress

Provincie Limburg

Bureau Bibliotheek
Postbus 5700
6202 MA Maastricht
tel. 043-897386

mededeling
M 261/44-90

Gedeputeerde Staten van Limburg maken ter voldoening aan het bepaalde in artikel 15, eerste, tweede en derde lid van de Regeling beheersovereenkomsten 1988 bekend, dat in de periode 5 november tot en met 7 december 1990 het ontwerp-beheersplan Midden-Limburg-West met het daarbij behorende voorstel over de begrenzing en status van de relatienotagebieden ter inzage ligt en wel: – in het Gouvernement te Maastricht in de bibliotheek tijdens de werkuren; – in de gemeentehuizen van Baexem, Haelen, Heel en Panheel, Helden, Heythuysen, Nederweert, Neer, Roggel, Stramproy en Weert tijdens de werkuren; – ten kantore van de Waterschappen Midden-Limburg en Noord-Limburg tijdens de werkuren. De beheers- en reservaatsgebieden Midden-Limburg-West zijn voor een deel gelegen in de ruilverkavelingen Oude Graaf en Weert-Stramproy. Tot veertien dagen na afloop van de inzage-termijn kan eenieder bij het college van Gedeputeerde Staten bezwaren indienen tegen het ontwerp-beheersplan.

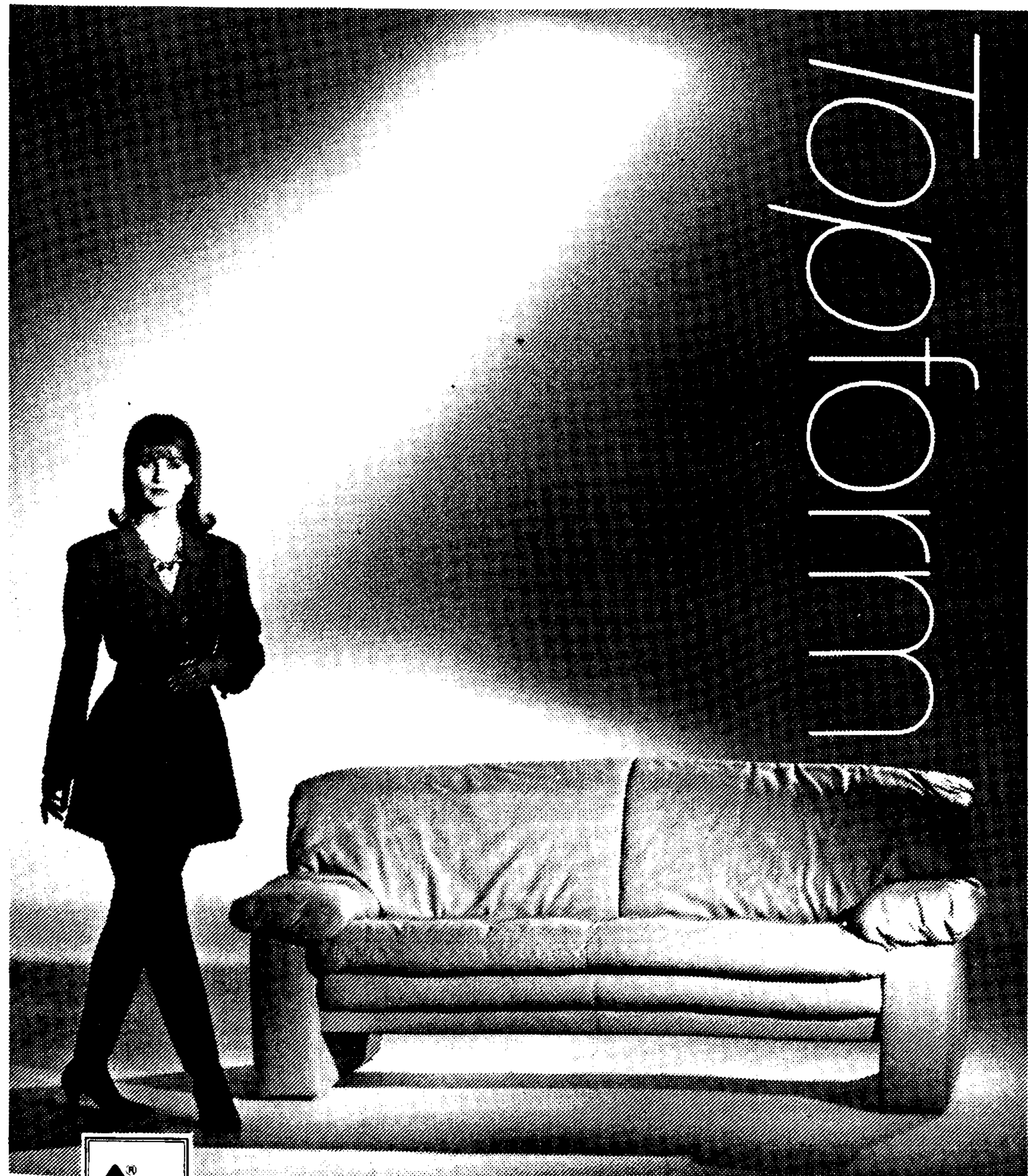
Provincie Limburg

Bureau Bibliotheek
Postbus 5700
6202 MA Maastricht
tel. 043-897386

mededeling
M 258/44-90

Gedeputeerde Staten van Limburg maken ter voldoening aan het bepaalde in artikel 15, eerste, tweede en derde lid van de Regeling beheersovereenkomsten 1988 bekend, dat in de periode 5 november tot en met 7 december 1990 het ontwerp-beheersplan Midden-Limburg-West met het daarbij behorende voorstel over de begrenzing en status van de relatienotagebieden ter inzage ligt en wel: – in het gouvernement te Maastricht in de bibliotheek tijdens de werkuren; – in de gemeentehuizen van Baexem, Haelen, Heel en Panheel, Helden, Heythuysen, Nederweert, Neer, Roggel, Stramproy en Weert tijdens de werkuren; – ten kantore van de Waterschappen Midden-Limburg en Noord-Limburg tijdens de werkuren. De beheers- en reservaatsgebieden Midden-Limburg-West zijn voor een deel gelegen in de ruilverkavelingen Oude Graaf en Weert-Stramproy. Tot veertien dagen na afloop van de inzage-termijn kan eenieder bij het college van Gedeputeerde Staten bezwaren indienen tegen het ontwerp-beheersplan.

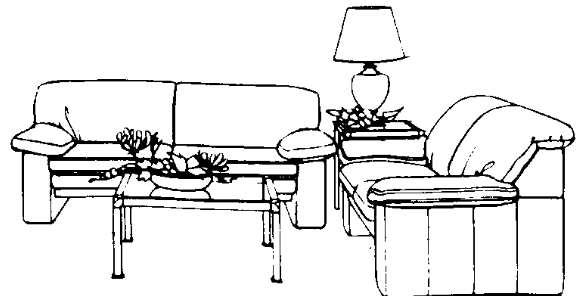
Tijdelijk aanbod met blijvende allure - van Topform!





In Optica-leder is de Atlas er als 2- en 3-zits samen al voor 3995,-. Ook als fauteuil.

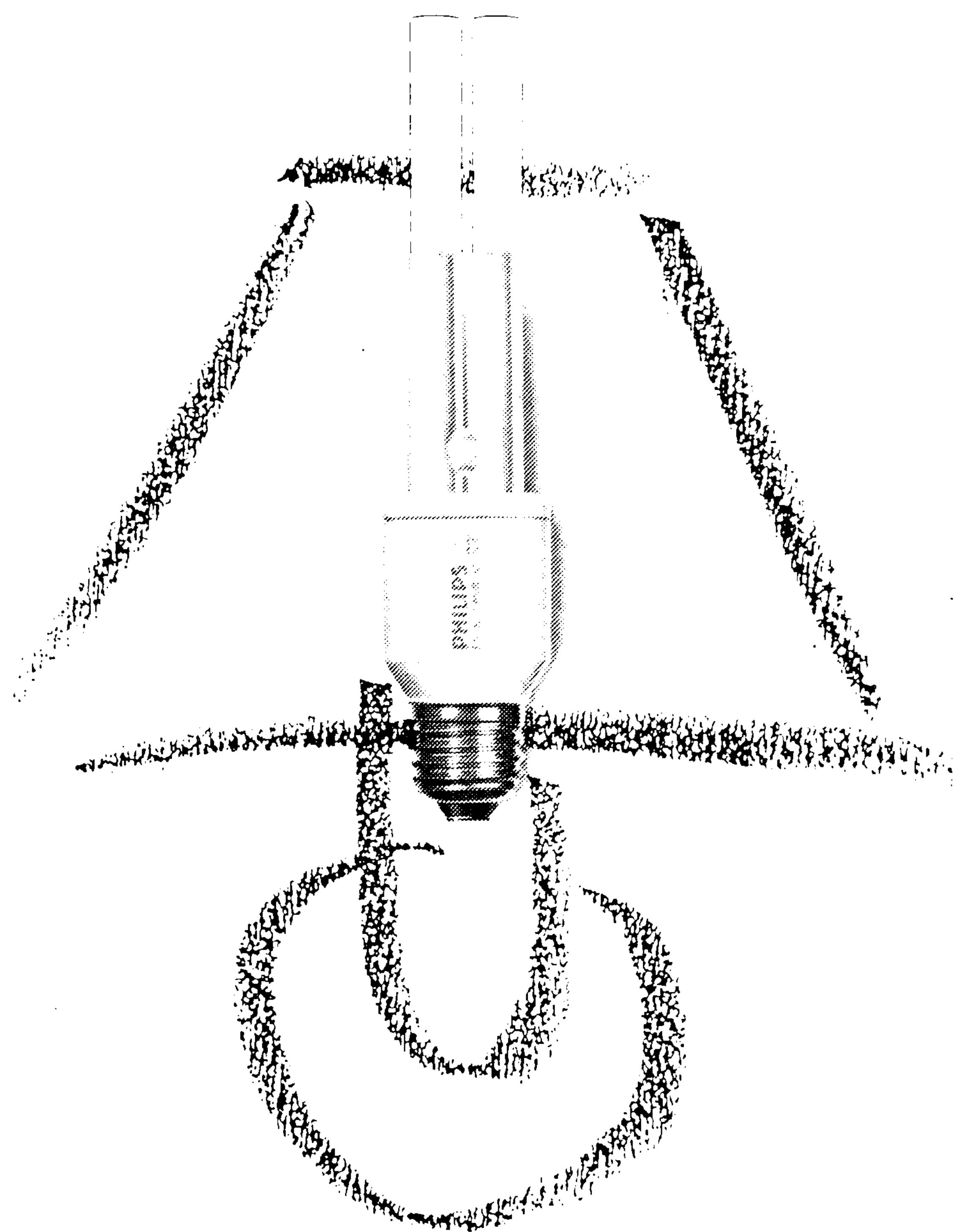
Het model Atlas van Topform biedt een perfekte kombinatie van moderne rechtlijnigheid en weldadige behaaglijkheid. Aan zijn 'zwevende plint' als drager van de sandwich-zitting, ontleent de Atlas een plezierige ruimtelijke werking. Tijdelijk bij Goed Wonen voor een al even plezierige promotie-prijs.



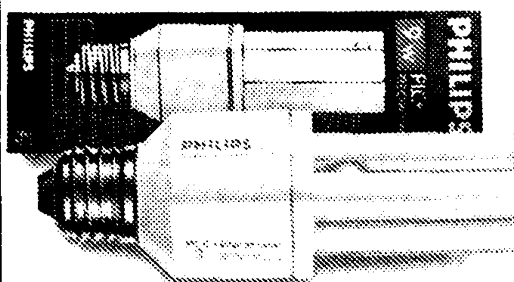
De 2- en 3-zits bank Atlas in uitgelezen kleuren Korina-leder tot-en-met 1 december **4395,-** Eksklusief bij uw Topform-partner

GOED WONEN

Limburgs Handwerk
HEERLEN - HOENSBROEK
Akerstraat-Noord 362 - Telefoon 045-229191
verbindingsweg Heerlen - Sittard
(donderdag koopavond)



De spaarlamp is nu kleiner geworden.



Nu tijdelijk ook extra zuinig geprijsd!

Zo klein als de Philips PLC*E lamp waren spaarlampen nog nooit. Klein en energiezuinig. En bovendien voorzien van een gewone schroefdraadfitting. Zodat u ze overal kunt gebruiken waar u veel energie wilt besparen. In de kleine schemerlampen van de woonkamer bijvoorbeeld of andere plaatsen waar lampen lang branden.

Een PLC*E lamp verbruikt slechts een kwart van de energie van een vergelijkbare gloeilamp en gaat bovendien acht maal langer mee. Het proberen waard dus. Zeker als u weet dat tot 30 november de prijs ook een stuk kleiner is.

Liever 'n Philips

PHILIPS

TAXATIES & MAKELAARIJ SINDS 1936
HORBACH BV
Schaesbergerweg 36 Heerlen
Tel. 045-723282
50 jaar vertrouwd met vastgoed



Dit pand moet u van binnen gezien hebben

LANDGRAAF/SCHAESBERG
Pieterstraat 35
Nabij het centrum gelegen prima onderhouden halfvrijstaand woonhuis met bijbehorende magazijn- en opslagruimten. Ind. o.a.: zeer ruime woonkamer, keuken met complete aanbouwkeuken, 4 slaapkamers en badkamer. Het geheel vertoont een uitstekend afwerkingsniveau.
Prijs in onderling overleg.



Dit pand moet u van binnen gezien hebben

BRUNSSUM
Klingbemden 45
Uitstekend afgewerkt ruim halfvrijstaand woonhuis met garage-berging, voor- en achtertuin, 3 slaapkamers, complete badkamer, zeer grote zolderruimte. Het geheel verkeert in een zéér goede staat van onderhoud en is gelegen in een betere woonwijk.
Vraagprijs ƒ 179.000,- k.k.

BOUWTERREIN

WIJNANDSRADE/Plan Koningsgraven
Aan de Burg. Snijderstraat tussen huisnummer 11 en 15. In zéér goede woonwijk gelegen ruim BOUWKAVEL met een perceeloppervlakte van circa. 546 m². Geheel te koop inclusief bouwvergunning en bouwtekeningen. Uiteraard is de bouw van een woonhuis volgens uw eigen ideeën ook mogelijk. Vraagprijs ƒ 85.000,- k.k.

NIEUWBOUW

PUTH-SCHINNEN
b.p. Achter Einder Coolhoff
In voorbereiding zijnd fraai landhuis met garage. Belt u ons voor uitvoerige documentatie. Nog inspraak mogelijk t.a.v. indeling en afwerking.
Koopprijs geheel sleutelklaar ƒ 214.900,- v.o.n.



HEERLEN-WELTEN
Ontworpen als SENIOREN-BUNGALOW.
Belt u ons vooruitvoerige documentatie.
Kooprijs geheel sleutelklaar ƒ 219.750,- v.o.n.

HEERLEN, Molenberglaan
In voorbereiding in het villapark Molenberg, een luxe vrijstaande villa met garage. Serieuze geïnteresseerden worden uitgenodigd om mee te denken over indeling en afwerking. De voorlopige plannen worden u na een telefoontje gaarne gestuurd.
Prijsindicatie ca. ƒ 395.000,- v.o.n.

LANDGRAAF, Op de Kamp

in aanbouw zijnde
halfvrijstaande premie C-woningen



Prijs ƒ 162.000,– v.o.n.
(excl. éénmalige bijdrage van ƒ 5.000,– belastingvrij)
perceelsoppervlakten vanaf 190 m2 tot 410 m2.



Inlichtingen/verkoop
van maandag t/m vrijdag van 9.00-17.00 uur en volgens afspraak, 's zaterdags volgens afspraak. Edisonstraat 9, 6372 AK Landgraaf, 045-316222.

Elke dag opnieuw:
30.000 dak- en thuislozen ...

Tijdig begrip kan veel ellende voorkomen

Ook in uw omgeving kan het voorkomen

Reageer: (030) 33.15.49
V.P.C., Antwoordnummer 9089,
3500 ZA Utrecht

BRUNSSUM - HEMELDER
Fraaie, halfvrijstaande premie-A-woningen



Het nieuwbouwplan De Hemelder is een bijzonder prettige, comfortabele en rijk gevarieerde woonomgeving, op geringe afstand van het centrum van Brunssum. In dit kwalitatief hoogwaardige bouwplan worden halfvrijstaande premie-A-woningen gebouwd. Prima gelegen, aantrekkelijke architectuur en uitstekend afgewerkt.

De ruime woningen zijn prettig ingedeeld met o.m. woonkamer, eethoek, open keuken, berging, 3 slaapkamers, badkamer met douche, vaste wastafel en aansluitmogelijkheid voor een tweede toilet. De degelijk gebouwde woningen worden afgewerkt met o.m. betegeling van diverse vloeren en wanden, wit sanitair, goede isolatie, mechanische luchtafzuiging.

Koopprijs ƒ 131.950,– v.o.n.
Rijksbijdrage max. ƒ 41.000,–
totaal, volgens premie-A-regeling.



RUIJTERS
makelaardij onroerend goed – sittard maastricht heerlen
6411 AT heerlen · van grunsvenplein 12 · tel 045 - 713746

Moderne herenhuizen met de natuur als buurman.



In het plan Namiddagsche Driesen, aan de Vliegenpoel, te Ubach over Worms, worden door Nevanco Woningbouw B.V. uit Panningen 8 halfvrijstaande herenhuizen gebouwd. De woningen liggen op korte afstand van de Brunssummerheide en een vijftiental autominuten van Heerlen verwijderd.

Indeling:
Royale living met open trap naar de 1e verdieping, ca. 38 m² (incl. open keuken). Door de extra brede woonkamer (4.90 m.) kunt u uw leefruimte met meer fantasie dan normaal inrichten. Deze kamer geeft zelfs de mogelijkheid voor een tweede zithoek. Via het tuinterras is de garage bereikbaar. Op de verdieping liggen 3 slaapkamers ca. 12,5, 10,5 en 6 m², alsmede een badkamer met douche, 2e toilet en mogelijkheid voor ligbad. Via vaste trap naar de zolder met mogelijkheid voor extra kamer.

Isolatie:
- Spouw-, dak- en vloerisolatie
- Dubbele beglazing (in woonkamer, keuken, slaapkamers en badkamer).

Prijzen van ƒ 187.500,-- v.o.n. tot ƒ 192.500,-- v.o.n.
Perceelsoppervlaktes van 190 m² tot 340 m².

STIENSTRA
MAKELAARDIJ BV
Kruisstraat 56, 6411 BW Heerlen Telefoon 045-712255*
Maandag t/m vrijdag geopend van 9.00 tot 21.00 uur
Zaterdag van 9.00 tot 18.00 uur

BON
Gaarne vrijblijvend volledige informatie over de 8 halfvrijstaande woningen te Ubach over Worms, Namiddagsche Driesen

Naam
Adres
Postcode Plaats
Telefoon

In ongefrankeerde gesloten envelop zenden aan Stienstra Makelaardij BV Antwoordnummer 40 6400 VB Heerlen

Infour

autoschade de Vries bv

Grasbroekerweg 28, HEERLEN, telefoon 045-722463

Acoat selected

beschikt over het internationaal erkende predikaat Acoat Selected.

Dat stempelt ons tot een bedrijf dat voldoet aan een aantal belangrijke criteria op technisch en organisatorisch gebied. Met Acoat Selected hebben we een naam te verliezen op het gebied van kwaliteit en service.

Die kwaliteit en dat vakmanschap verlangen wij ook van onze aan te stellen

autospuiter

Wat verstaan wij onder een autospuiter? Allereerst een vakman, een goed observerende specialist die eisen stelt aan zichzelf en oog heeft voor de kleinste details. Een goede spuiter beschikt ook over een voldoende technische vooropleiding.

Hij weet iets af van produkten en systemen en kan kleuren samenstellen, plamuren en het daarop volgende afspuiten.

Produkt- en systeemkennis plus handvaardigheid moeten voortdurend worden bijgespijkerd met behulp van bijscholingscursussen en trainingen.

De bereidheid daaraan mee te doen, is uiteraard voorwaarde.

Beloning en secundaire arbeidsvoorwaarden blijven bij gebleken geschiktheid niet beperkt tot de geldende normen. Maar we stellen ook hoge eisen. Daarom denken we aan een kandidaat tussen de 25 en 35 jaar.

FOCWA

U kunt uw sollicitatie richten aan
autoschade de Vries bv
Grasbroekerweg 28, HEERLEN, telefoon 045-722463,
vragen naar mevrouw Van Leest.

Wacht met Henk zeggen als He- He- He- Herman zich aan u voorstelt.

Stotteraars weten heus wel wat ze zeggen willen, dus in de rede vallen helpt niet. Geef ze liever even de tijd om uit hun woorden te komen. Dat vermindert al gauw de spanning. Zo komt een gesprek vlotter op gang en gaan we elkaar ook 'n beetje beter begrijpen. Doen we dat?
Informatie voor mensen met stotterproblemen bij zichzelf, in hun gezin of naaste omgeving:
01808-1531 of SVS, Postbus 119, 3500 AC Utrecht.

Geef stotteraars even de tijd.

Hypotheek?

Ga direct naar de Rabobank en u betaalt geen afsluitprovisie.

De Rabobank heeft voor iedereen een passende hypotheek. En met de Spaar-Optimaalhypotheek 'n hypotheekvorm waarmee u tienduizenden guldens kunt besparen. Afhankelijk van de hoogte van de hypotheek, uw leeftijd en uw inkomen.

Als u deze hypotheek rechtstreeks bij de Rabobank afsluit, wordt het nog aantrekkelijker. In dat geval betaalt u geen afsluitprovisie. Op die manier bespaart u nog eens 1% over het hypotheekbedrag. Dat is mooi meegenomen.

Ga dus direct naar de Rabobank voor de voordeligste hypotheek.

Rabobank
Meer bank voor je geld



Chemische afvalstoffen

Verol Recycling Limburg bv

Door het toenemende aanbod van chemische afvalstoffen, groeien de activiteiten van Verol Recycling in een hoog tempo. Vanwege deze groei is er behoefte aan uitbreiding van ons personeelsbestand.

Ten behoeve van de inzameling van particulier klein chemisch afval bij gemeenten, zoeken wij contact met:

TWEE GIFBUS-MEDEWERKERS (M/V)

Naast het inzamelen van chemisch afval middels onze gifbus, omvatten de werkzaamheden ook het uitsorteren van het ingezameld chemisch afval in ons depot.

Functie-eisen:
* rijbewijs BE (rijbewijs C is een pré);
* KMLO-opleiding of MAVO met scheikunde;
* goede contactuele eigenschappen;
* werken in teamverband;
* maximale leeftijd 25 jaar.

Wij bieden een zeer gevarieërde job met een aantrekkelijke honorering.

Belangstellenden voor de functie van gifbuschauffeur wordt verzocht telefonisch contact op te nemen met dhr. R. van den Boom, 043-630640 tst. 233 of zij kunnen schriftelijk hun sollicitatiebrief richten aan de directie van:

Verol Recycling Limburg bv, Ankerkade 10, 6222 NM Maastricht.

Verol Recycling Limburg bv is een jonge, groeiende onderneming met 30 medewerkers, die activiteiten ontplooit op het gebied van inzameling, opslag en verwerking van chemische afvalstoffen en zuivering van olie-water-slibmengsels.
Tevens geeft Verol Recycling adviezen betreffende opslag en handling van chemisch afval. Hiervoor zijn door het ministerie van VROM de vergunningen conform de Wet Chemische Afvalstoffen verleend.

Ankerkade 10
6222 NM Maastricht
telefoon 043-630640
telefax 043-635864

149037

DIABETES IS OVERAL

Diabetes (suikerziekte) is een ingrijpende aandoening die Roy altijd en overal met zich meedraagt.

Ook 's avonds als Roy zijn eigen bloedsuikerwaarde moet bepalen. Niet één keer, maar de rest van zijn leven! De wetenschap probeert een oplossing te vinden voor deze ongeneeslijke ziekte. Steun dat wetenschappelijk onderzoek, steun het Diabetes Fonds Nederland.

GEEF 'S VOOR DIABETES

GIROREKENING 5766 t.n.v. DIABETES FONDS NEDERLAND, AMERSFOORT.

HoensBroeck

Lucas-Stichting voor Revalidatie

Het Audiologisch Centrum "Hoensbroeck" heeft per 1 januari 1991 een vacature (80%) voor een

maatschappelijk werkende (m/v)

Het Audiologisch Centrum is een derdelijns gezondheidszorg instituut met als taak de diagnostiek en revalidatie van kinderen en volwassenen met een verminderd auditief functioneren. Het Audiologisch Centrum werkt interdisciplinair. De volgende disciplines zijn vertegenwoordigd: audiologie, psychologie, logopedie, maatschappelijk werk en techniek.

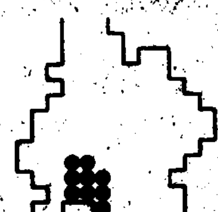
Taakomschrijving:
van de maatschappelijk werkende wordt verwacht dat hij/zij intake-gesprekken voert, terugrapporteert naar het team en meedenkt over het opstellen van een behandelplan.
Voorts behoort het tot zijn/haar taak om kortdurende individuele begeleidingen gericht op problemen op het werk, op school of binnen het gezin uit te voeren; participeert hij/zij in de groepsactiviteiten van het Audiologisch Centrum en dient hij/zij patiënten wegwijs te maken op het gebied van regelgeving en hulpmiddelen.

Functie-eisen:
- HBO maatschappelijk werk met werkervaring;
- goede communicatievaardigheid;
- affiniteit met de problematiek van slechthorenden en doven;
- in het bezit zijn van een rijbewijs;
- grondige kennis van sociale wetgeving en sociale kaart strekt tot aanbeveling.

Werktijden in overleg te regelen. Bereidheid tot het af en toe werken in de avonduren. Arbeidsvoorwaarden volgens CAO-ziekenhuiswezen; salaris volgens FWG-schaal 50.

Voor informatie kunt U contact opnemen met: Drs. D.J.E.J. Pans/Ir. J.J.T. Hendriks, Audiologisch Centrum "Hoensbroeck". Tel.: 045-299680.

Schriftelijke sollicitaties binnen 14 dagen richten aan: Lucas Stichting voor Revalidatie, Dienst P & O (Dhr. F. Kayser), Vac. nr. 9061, Zandbergsweg 111, 6432 CC HOENSBROEK.



Gemeente Margraten

Banholt Bemelen, Cadier en Keer Eckelrade Margraten Mheer Noorbeek Scheulder St. Geertruid

Bij de afdeling Ruimtelijke Ordening en Milieu van de hoofdafdeling Grondgebiedzaken komt binnenkort, tengevolge van het vertrek van het huidge hoofd van de afdeling, de funktie vakant van

Hoofd afdeling ruimtelijke ordening en milieu m/v

Functie-informatie:

Naast het optreden als produktmanager bij de afdeling R.O.M. en als plaatsvervangend hoofd afdelingshoofd Grondgebiedzaken zal de te benoemen medewerk(st)er onder meer worden belast met:
- het ontwikkelen van structuur- en bestemmingsplannen, inclusief randvoorwaarden, procedures en stedebouwkundige deelplannen;
- werkzaamheden in het kader van het monumentenbeleid en de stads- en dorpsvernieuwing;
- woningmarktverkenning, contingentering, planning nieuwbouw, inclusief meerjarenprogramma;
- het, in het kader van de exploitatie-opzetten, leggen van de relatie tussen ruimtelijke ordening en aan- en verkopen etc. van onroerend goed.

Functie-eisen:
- diploma Hoger Bestuursambtenaar c.q. HBDO;
- aantoonbare kennis en ervaring met bovengenoemde werkzaamheden;
- goede redactionele en contactuele vaardigheden.

Salaris:

Afhankelijk van opleiding en ervaring tot maximaal ƒ 5442,– bruto per maand.

Inlichtingen:

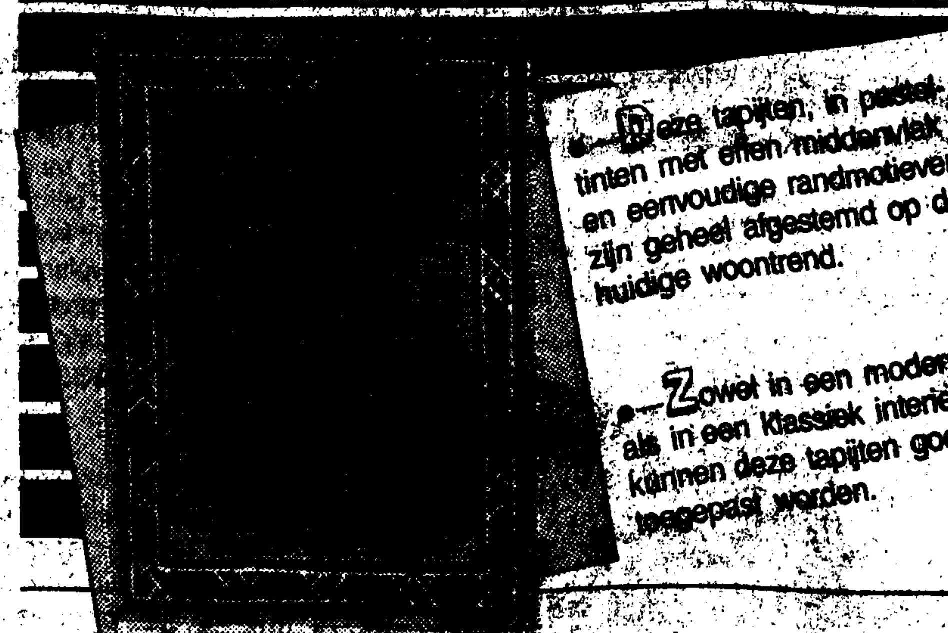
Deze kunnen worden ingewonnen bij dhr. P.J. Leenders, hoofd grondgebiedzaken, 04458-2400 tst. 246.

Sollicitaties binnen 10 dagen na het verschijnen van dit blad te zenden aan het college van burgemeester en wethouders van Margraten, postbus 10, 6269 ZG Margraten.
Op de enveloppe te vermelden "sollicitatie hoofd R.O.M.".

FYSIOTHERAPEUT(E)

Gevraagd fysiotherapeut(e) voor een Nederlandse praktijk in Duitsland (Eifel).

Inlichtingen: tel. 09.49.2443-2174 ná 21.00 uur: 09.49.2443-1894.
Bergstrasse 08-5353 Mechernich (D).



HUB. DOLS & CO
Staat sinds 1905 Garant voor Kwaliteit!